





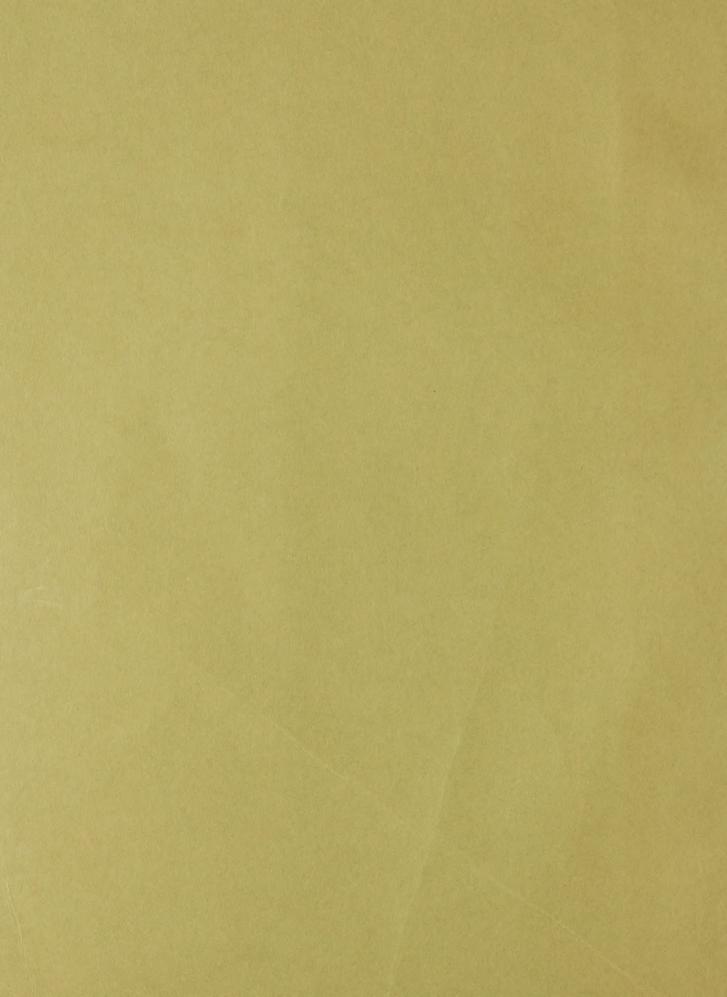
Treaties in Force

A List of

Bilateral and Multilateral Treaties

of Canada in Force

on January 1, 1988



Treaties In Force For Canada

A List of Treaties of Canada in force as of January 1, 1988

This publication lists treaties of Canada on record in the Department of External Affairs on January 1, 1988 that had not expired by their terms or that had not been denounced by the parties, replaced or superseded by other agreements, or otherwise definitively terminated.



Preface

Treaties in force for Canada as of January 1, 1988 is presented in two parts. Part 1 lists Bilateral Agreements alphabetically by country, and alphabetically by subject and dates within each country listing. Part 2 lists Multilateral Agreements by subject and date, together with a list of the states or international organizations that are parties thereto.

Included in Part 1 are a number of bilateral agreements, concluded by Britain on behalf of Canada, to which Canada became a party through State Succession.

Notifications concerning succession to treaty rights and obligations, made by States, on attaining independence, are reproduced in whole or part in Part 1.

The date on which each agreement has been signed, or in the case of a multilateral, done, is in bold face type. Notes in every case apply only to the agreement listed immediately above.

Instruments not of treaty force, such as arrangements, contracts or memoranda of understanding have been omitted from this publication.

In the case of newly independent countries, the absence of a listing for that country under a multilateral convention should not be regarded as an absolute determination that the treaty in question is not in force for that State.

All entries recorded throughout this publication in respect of China refer to actions taken by the authorities representing China in the United Nations at the time of those actions.

Supplementary Information

Many cross-references have been included in an effort to assist readers in the use of this publication.

Agreements for which a reference in the Canada Treaty Series is given are available by mail from Canadian Government Publishing Centre, Supply and Services Canada, Ottawa, Canada, K1A 0S9.

The Annual Report of the Department of External Affairs and the Canadian Yearbook of International Law provide a list of all treaty action taken by Canada in the year under review.

TREATY REFERENCES

CTS	Canada Treaty Series*
CUS	Treaties and Agreements affecting Canada in force between His Britannic Majesty and the United States of America (1814–1925)
BSP	British and Foreign State Papers
BTS	British Treaty Series
HT	Hertslets Commercial Treaties
LNTS	League of Nations Treaty Series*
TIAS	United States Treaties and other International Acts Series
UNTS	United Nations Treaty Series*
ATS	Australian Treaty Series
NZTS	New Zealand Treaty Series

TREATY RECORDS

(consulted in the preparation of this publication)

An Index of British Treaties 1101-1968; by Clive Parry and Charity Hopkins

Multilateral Treaties, Index and Current Status; M.J. Bowman and D.J. Harris

A list of Treaties and other International Agreements of the United States in force on January 1, 1988; Department of State, United States of America.

Multilateral Treaties deposited with the Secretary General (31 December 1987); United Nations publication.

Liste des Traités et Accords de la France en vigueur au $1^{\rm er}$ janvier 1985, Paris, Direction des Journaux officiels.

^{*} English and French texts available

CONTENTS

rage	Subject
iii	Preface
iii	Supplementary Information
iv	Treaty References
iv	Treaty Records
vi	Subjects
1 –i	PART I — BILATERAL TREATIES IN FORCE
1 –ii	Index — Countries and International Organizations
1-1	Listing of Bilateral Treaties
2-i	PART 2 — MULTILATERAL TREATIES IN FORCE
2-1	Listing of Multilateral Treaties

Subjects covered in Bilateral and Multilateral Treaties

Aaland Island	. 2-1	Child Abduction
Africa	. 2-1	Citizenship See Nationality
Agriculture		Civil Emergency Planning
Air		Claims
20, 30, 32, 32, 33, 34, 44	2-3	Coffee
Alaska Highway	. 1-35	Collision at Sea See Navigation — Safety
Arbitration		Commerce
See Copyright		See also Trade
Astronauts See Outer space		Commodities See Coffee; Cotton; Gatt-Textiles, Rubber
Atomic Energy	1-1.2, 2-12	Companies
Austria	. 2-14	
		Conservation
Aviation See Air		See also Fisheries; Whaling
Bank for International Settlements	. 2-14	Consuls
Biological Weapons See Disarmament		Consular matters
Boundaries	. 1-35	Consular Relations
Boundary Waters	. 1-36	Containers
Burial	. 1-11	Contribution
Cables (Submarine)	. 2-14	
Campobello International Park	. 2- 37	Copyright — Intellectual Property
Chanceries	. 1-37	— Wipo

Cotton	2-19	Extradition
Cultural Property See Culture		28, 29, 30, 31, 32, 40, 43, 44, Finance
Culture		2, 5, 7, 16, 17, 23, 26, 27, 34
Customs		7, 8, 10, 12, 13, 20, 24, 26, 27, 29, 33, 34, 40 2- 38
Defence		Flag
25, 25, 55, 51, 55, 51, 1		Food and Agriculture Organization (FAO) See Agriculture
Development Cooperation	. 1-2,	Food Aid See Wheat
Diplomatic Mail	. 1-5	Forest Protection
Diplomatic Matters		General Agreement on Tariffs and Trade See Trade
Diplomatic Relations	·8, 33 2 -29	Geneva Convention See War — Rules of Warfare
Disarmament	. 2- 29	Germany See Industrial Property; Peace, Reparations
Drugs See Narcotics		Health
Economic Assistance See Economic Co-operation		Hijacking See Air
Economic Co-operation	3	Human Rights
30, 32, 33, 43, 44 (Includes Development Funds) See also Development Cooperation	2-31	Hydrography See Navigation
Endangered Species See Conservation		Ice Patrol See Navigation — Ice Patrol
Energy		Immigration
Exchanges	. 2- 32	Indians

Industrial Property	Matches
German2-46	Memorials See War Graves
Intellectual Property	Meteorology
International Civil Aviation Organization (ICAO)	Metrology See Weights and Measures
	Migratory Birds
International Maritime Organization (IMO)2-46 See Navigation	Military Affairs
International Labour Organization See Labour	Military Forces See Defence (Training)
International Monetary Fund See Finance	Monetary Matters
International Telecommunication Union (ITU) See Telecommunication — ITU	Multinational Force and Observers (MFO) . 1-18, 23
Investment Insurance	Narcotics
2, 3, 4, 5, 6, 8, 10, 13, 14, 15, 17, 19, 20, 21, 22, 25, 28, 29, 30, 32, 43, 44	Nationality
Labour	Naval forces
Laos See Peace — Laos	—Ice Patrol 2-56 —IMO 2-56 —Load Lines 2-57
Law	—Pollution
Law of the Sea	North Atlantic Treaty Organization
Legal Proceedings	See Defence
24, 27, 29, 30, 32, 34, 44	Nuclear
Load Lines	See also Atomic Energy; Defence
See Navigation — Load Lines	Nuclear — Test Ban
Loans, Economic Co-operation See Finance	Nuclear — Non Proliferation 2-63
Maintenance Orders	Obscene Publications
Maritime Delimitation	Ocean Dumping See Navigation — Pollution
See also Boundary Waters	Oceanography
Maritime Matters	Opium
See also Navigation	See Narcotics

Outer Space	Racial Discrimination
Pacific Settlements of International Disputes 2-67	
Patents	Radio
See also Industrial Property and Intellectual Property	See also Telecommunications
110	Red Cross Convention See War-Rules of Warfare
Peace	Refrigeration
Peace and Friendship	nemgeration
23, 28	Refugees
Peace-Keeping	Renunciation of War
Pensions	Reparations — Germany
See also Social Security	4.0
4.44	Rights of Nationals
Petroleum	
Pipelines	Road Traffic
Polar Bears	Rubber
See Conservation	Rules on Warfare
Political Rights of Women	
See Women, Status of	Safety at Sea See Navigation — Safety
Pollution	Satellites
See Navigation — Pollution	See Telecommunication — Satellites
Pollution (Environment)	Science
Poplar Commission	2, 3, 4, 10, 12, 13, 14, 20, 25, 28, 29, 33
Postal Matters	Sea Exploration
12, 42 2-71	See Oceanography
Prisoners	Seabed Arms Control See Nuclear
Privileges and Immunities	Seal See Fisheries
Property	Seamen Diserters
See also — Claims; Taxation; — Rights of Nationals	Seamen Distressed
— Thighto of tradionals	Shipping
Protection of Diplomats	See also Air, Commerce

Slavery	Trademarks
Smuggling	Traffic in Persons
Social Security	Transfer of Offenders
Space	
See Outer Space	United Nations
Spitzbergen	United Nations Educational Scientific
Statistics	and Cultural Organization (UNESCO) See Culture
Status of Forces	
See Defence	Vessels
Status of Women See Women	Vietnam
See Women	See Peace
Submarine Cables	
See Cables	Visas1-2, 3, 8, 11, 12, 13, 14, 18, 19, 20, 21, 22,
Sugar	23, 25, 27, 28, 29, 32, 43
Sverdrup Islands	War1-2, 3, 8, 9, 10, 12, 13, 14, 17, 18, 19, 20, 23
Taxation	War Graves
17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 43	War — Monuments
Telecommunication	War — Rules of Warfare 2-95
—International Telecommunications Union 2-82	Warsaw Convention
—International Telecommunications Union 2-82 Administrative Regulation	See Air
—Satellites communication (Intelsat) 2-84 —Commonwealth	War Supplies
—Commonwealth — USA 2-86	Weather Stations
—Interamerican — North American 2-86	See also Meteorology
Textiles	Weights and Mesures
Timber	Whaling
Tin	
Tourism	Wheat
Trado	

Part 1

Bilateral
Treaties In Force



Index — Countries and International Organizations

	Page		Page
Afghanistan	1-1	El Salvador	1-9
Albania	1-1	Ethiopia	1-9
Algeria	1 - 1	European Atomic Energy	
Andean Development Corporation	1-1	Community (EURATOM)	1-10
Antigua and Barbuda	1-1	European Coal and Steel Community (ECSC)	1-10
Argentina	1-1	European Communities	1-10
Asian Development Bank	1-1	European Economic Community	
Australia	1-1	(EEC)	1-10
Austria	1-2	European Space Agency	1 10
Bahamas	1-2	Fiji	1-10
Bangladesh	1-2	Finland	1-10
Barbados	1-3	Food and Agriculture Organization	
Belgium	1-3	(FAO)	1 11
Belize	1-4	France	1-11
Benin	1-4	Gambia	1-13
Bermuda	1-4	German Democratic Republic	1-13
Bolivia	1-4	Germany, Federal Republic	1.13
Botswana	1 4	Ghana	1-14
Brazil	1-4	Greece	1-14
Bulgaria	1-5	Grenada	1-14
Burkina Faso	1-5	Guatemala	1-15
Cameroon	1-5	Guinea	1 15
Caribbean Development Bank	1-5	Guyana	1-15
Chile	1-5	Haiti	1 15
China People's Republic of	1-5	Honduras	1 15
Colombia	1-6	Hungary	1 16
	1-6	Iceland	1-16
Congo, People's Republic		India	1-16
Costa Rica	1-6	Indonesia	1.17
Côte d'Ivoire	1-6	Inter-American Development Bank (IADB)	1-17
Cuba	1-7	International Atomic Energy Agency	
Cyprus	1-7	(IAEA)	1-17
Czechoslovakia	1-7	International Civil Aviation	
Denmark	1-7	Organization (ICAO)	1-17
Dominica	1-8	International Development	4 4 7
Dominican Republic	1-9	Association (IDA)	1 17
Ecuador	1-9	International Fund for Ireland	1-17
Egypt	1-9	Iran	1-18

	Page		Page
Iraq	1-18	Portugal	1-27
Ireland	1-18	Romania	1-27
Israel	1-18	Rwanda	1-28
Italy	1-19	St. Christopher and Nevis	1 28
Jamaica	1-19	St. Lucia	1-28
Japan	1-20	St. Vincent and the Grenadines	1-28
Jordan	1-20	Samoa (see Western Samoa)	1-43
Kenya	1-20	San Marino	1-28
Korea, Republic	1-20	Saudi Arabia	1-28
Liberia	1-21	Senegal	1 28
Luxembourg	1-21	Singapore	1-28
Malawi	1-21	South Africa	1-29
Malaysia	1-21	Spain	1 29
Mali	1-21	Sri Lanka	1-30
Malta	1-22	Sweden	1-30
Mexico	1-22	Switzerland	1-31
Monaco	1-22	Tanzania	1-31
Montserrat	1-22	Thailand	1 31
Morocco	1-22	Trinidad and Tobago	1-32
Netherlands	1-23	Tunisia	1 32
New Zealand	1-23	Turkey	1-32
Nicaragua	1-24	Uganda	1-32
Niger	1-24	Union of Soviet Socialist Republics	1-33
Nigeria	1-24	(USSR)	1-34
Norway	1-24	United Kingdom United Nations	1 34
Oman	1-25	United States of America	1.34
Organization for Economic Co-		Upper Volta	1-43
operation and Development (OECD)	1-25	Uruguay	1-43
Pakistan	1-25	Vanuatu	1-43
Panama	1-25	Venezuela	1-43
Papua New Guinea	1-25	Western Samoa	1-43
Paraguay	1-26	Yugoslavia	1-44
Peru	1-26	Zaire	1-44
Philippines	1-26	Zambia	1-44
Poland	1-26	Zimbabwe	1-44

AFGHANISTAN

COMMERCE

Trade Agreement Kabul, November 27, 1974 Entered into force December 27, 1974 CTS 1974/37

FCONOMIC CO-OPERATION

Development Assistance Agreement Kabul, July 5, 1977 Entered into force July 5, 1977 CTS 1977/20

FINANCE

See Commerce — November 27, 1974

ALBANIA

EXTRADITION

Treaty between the United Kingdom and Albania for the Extradition of Criminals Tirana (Albania), July 22, 1926 Entered into force July 11, 1927

NOTE

Extended to Canada by U.K. notification from H.M. Minister to Albania dated October 20, 1928 (CTS 1928/14)

ALGERIA

COMMERCE

Long Term Commercial Wheat Agreement Algiers, May 27, 1976 Entered into force May 27, 1976 CTS 1976/23

CULTURE

Agreement concerning Cinematographic Relations Montreal, July 14, 1984 Entered into force July 14, 1984 Amended. June 19, 1987

ECONOMIC CO-OPERATION

Agreement on Technical and Cultural Cooperation Algiers, March 16, 1966

Entered into force March 16, 1966

Agreement concerning the establishment of a Line of Credit for Co-operation Algiers, June 1, 1973 Entered into force June 1, 1973

Amended: February 12, 1979

SCIENCE

Framework Agreement on Science and Technical Co-operation Ottawa, February 14, 1983 Entered into force February 14, 1983 CTS 1983/7

ANDEAN DEVELOPMENT CORPORATION

FINANCE

Loan Agreement for Pre-Investment Studies or Industrial Development Projects Caracas, March 29, 1974 Entered into force March 29, 1974 CTS 1974/13

ANTIGUA AND BARBUDA

DEFENCE

Agreement for the training in Canada of personnel of the Armed Forces of Antigua and Barbuda Antiqua. October 6, 1987

Entered into force October 6, 1987

INVESTMENT INSURANCE

Exchange of Notes relating to Canadian Investments in Antiqua insured by the Government of Canada through its Agency, the Export Development Corporation Bridgetown (Barbados) and St. John's (Antigua), June 8, 1977 Entered into force June 8, 1977 CTS 1977/19

ARGENTINA

Commercial Air Transport Agreement Buenos Aires, May 8, 1979 Entered into force Provisionally May 8, 1979 Definitively February 6, 1987

ATOMIC ENERGY

Exchange of Notes constituting an Agreement that Canadian Supplied Equipment, Materials and Technology will not be used for Nuclear Explosions

Buenos Aires. September 10 and 12,

Entered into force September 12, 1974 CTS 1974/33

Agreement for Co-operation in the Development and Application of Atomic Energy for Peaceful Purposes Buenos Aires, January 30, 1976 Entered into force January 30, 1976 CTS 1976/12

COMMERCE

See also Taxation — August 6, 1949

Treaty of Amity, Commerce and Navigation between the United Kingdom and the United Provinces of Rio de la Plata Buenos Aires, February 2, 1825 Entered into force May 12, 1825 BSP 12/29

Trade Agreement Buenos Aires, October 2, 1941 Entered into force provisionally November 15. 1941 CTS 1941/17

This agreement has never been ratified but it has been applied provisionally as from November 15, 1941

COMPANIES

See Taxation — August 6, 1949

CONSULS

See Commerce — February 2, 1825

ECONOMIC CO-OPERATION

Agreement on Economic, Commercial and Industrial Co-operation Ottawa. October 6, 1980 Entered into force Provisionally. October 6, 1980 Definitively, November 12, 1984 CTS 1984/29

EXTRADITION

Treaty between the United Kingdom and Argentina for the Mutual Extradition of Fugitive Criminals Buenos Aires, May 22, 1889 Entered into force February 9, 1894 BTS 1894/2, BSP 81/1305

MILITARY SERVICE. NAVIGATION, PEACE & FRIENDSHIP, PROPERTY, RIGHTS OF NATIONALS

See Commerce — February 2, 1825

TAXATION

Exchange of Notes concerning the Avoidance of Double Taxation of Profits derived from Sea and Air Transportation

Buenos Aires, **August 6, 1949** Entered into force August 6, 1949 CTS 1949/5: UNTS 231/43

VESSELS

See Commerce — February 2, 1825

ASIAN DEVELOPMENT BANK

FINANCE

Contribution Agreement covering the Use of Canadian Special Fund Resources Manila, **December 23, 1968**Entered into force December 23, 1968
CTS 1968/16

AUSTRALIA

AIR

Agreement for Air Services Between the two countries
Ottawa, June 11, 1946
Entered into force June 11, 1946
CTS 1946/22: UNTS 10/47

Amended. March 15, 1974 (CTS 1974/12; ATS 1974/8)

ARBITRATION

See Air - June 11, 1946

ATOMIC ENERGY

Agreement concerning the Peaceful Uses of Nuclear Energy Ottawa. **March 9, 1981** Entered into force March 9, 1981 CTS 1981/7; ATS 1981/8

COMMERCE

Trade Agreement Canberra, **February 12, 1960** Entered into force June 30, 1960 CTS 1960/9; UNTS 369/89; ATS 1960/5

Amended. October 25, 1973 (CTS 1973/34; ATS 1973/28)

CONSULAR MATTERS

Exchange of Notes concerning the sharing of Consular services abroad Vancouver, **August 7, 1986**Entered into force August 7, 1986
CTS 1986/18

CUSTOMS

See Air — June 11, 1946

IMMIGRATION

See Air - June 11, 1946

PENSIONS

Agreement concerning the Application of the Canada Pension Plan to Locally Engaged Employees of the Government of Australia in Canada

Ottawa, **December 13, 1966** Entered into force December 13, 1966 with effect from January 1, 1966 ATS 1966/19

POSTAL MATTERS

Agreement concerning Uninsured and Insured Parcels
Ottawa, **April 22, 1969**Entered into force April 22, 1969
CTS 1969/30: ATS 1969/8

SCIENCE

Exchange of Notes concerning the Use of the Australian Woomera Range for Launching a Canadian Sounding Rocket for Scientific Investigations Canberra, **August 26 and 27, 1976** Entered into force August 27, 1976 CTS 1976/40; ATS 1976/22

TAXATION

Convention for the Avoidance of Double Taxation and the Prevention of Fiscal Evasion with Respect to Taxes on Income Canberra, **May 21, 1980** Entered into force April 29, 1981 CTS 1981/22; ATS 1981/14

AUSTRIA

COMMERCE

Exchange of Notes concerning Commercial Relations
London, **July 6 and 8, 1933**Entered into force July 10, 1933
CTS 1933/10, BTS 1936/16

Amended February 12, 1934 January 3, 1935

EXTRADITION

Extradition Agreement Ottawa, **May 11, 1967** Entered into force August 30, 1969 CTS 1969/24

LEGAL PROCEEDINGS

Convention between the United Kingdom and Austria concerning Legal Proceedings

in Civil and Commercial Matters London, March 31, 1931 Entered into force February 12, 1932

NOTES

Extended to Canada as from August 1, 1935 by an Exchange of Notes signed at Ottawa and Vienna May 17, July 1 and 3, 1935 (CTS 1935/16).

Suspended during World War II. Revived by an Exchange of Notes dated January 18, 1952 between the representatives of the Government of the United Kingdom and the Government of Austria (CTS 1952/3)

SOCIAL SECURITY

Agreement on Social Security Vienna, **February 24, 1987** Entered into force November 1, 1987

TAXATION

Convention for the Avoidance of Double Taxation and the Prevention of Fiscal Evasion with respect to Taxes on Income and on Capital Vienna. **December 9, 1976** Entered into force February 17, 1981 CTS 1981/3

VISAS

Exchange of Notes concerning the Issuance of Multi-Entry Visas to Diplomatic Representatives, Officials and Non-Immigrants
Ottawa, May 28 and June 19, 1956

Ottawa, **May 28 and June 19, 1956** Entered into force July 1, 1956 CTS 1956/14; UNTS 305/51

WAR GRAVES

Exchange of Notes concerning the Commonwealth War Cemetery at Klagenfurt, Carinthia

Vienna, **February 28, 1968** Entered into force February 28, 1968 CTS 1968/2

BAHAMAS

INVESTMENT INSURANCE

Exchange of Notes relating to Foreign Investment Insurance
Nassau, May 11 and September 21, 1984
Entered into force September 21, 1984

BANGLADESH

DEVELOPMENT CO-OPERATION

General Agreement concerning Develop-

ment Co-operation Dhaka, **January 23, 1986** Entered into force January 23, 1986 with effect from December 14, 1985

TAXATION

Convention for the Avoidance of Double Taxation and the Prevention of Fiscal Evasion with respect to Taxes on Income Dacca, **February 15, 1982**Entered into force January 18, 1985
CTS 1985/2

BARBADOS

AIR

Agreement on Air Services Nassau, **October 18, 1985** Entered into force October 18, 1985

DEFENCE

Agreement for the Training in Canada of Personnel of the Armed Forces of Barbados Bridgetown, **November 12, 1985**

Bridgetown, **November 12, 1985** Entered into force November 12, 1985 CTS 1985/34

ECONOMIC CO-OPERATION

Development Loan Agreement Bridgetown, **January 12, 1981** Entered into force January 12, 1981

INVESTMENT INSURANCE

Exchange of Notes relating to Canadian Investments in Barbados Insured by the Government of Canada through its Agent, the Export Development Corporation Port of Spain, October 26 and November 17, 1970

Entered into force November 17, 1970 CTS 1970/29

PENSIONS

Agreement relating to the Canada Pension Plan Ottawa, **July 4, 1968**

Entered into force July 4, 1968 with effect from May 1, 1967

SOCIAL SECURITY

Agreement on Social Security Bridgetown, **February 11, 1985** Entered into force January 1, 1986

TAXATION

Agreement for the Avoidance of Double Taxation and the Prevention of Fiscal Evasion with respect to Taxes on Income and on Capital Bridgetown, **January 22, 1980** Entered into force December 22, 1980 CTS 1980/29

BELGIUM

AIR

Agreement on Air Transport Brussels. **May 13, 1986** Entered into force May 13, 1986

COMMERCE

Commercial Convention between Canada and the Economic Union of Belgium and Luxembourg
Ottawa, July 3, 1924

Entered into force October 22, 1924 BTS 1925/7: LNTS 32/36

COMPANIES

Convention between the United Kingdom and Belgium relative to Joint Stock Companies
London, November 13, 1862

Entered into force December 8, 1862 BSP 52/24: HT 11/74

CULTURE

Cultural Agreement Ottawa, **May 8, 1967** Entered into force March 5, 1968 CTS 1968/3

Agreement on Assistance to the Film Industry
Brussels, **February 24, 1984**Entered into force February 24, 1984
CTS 1984/11

CUSTOMS

See Air — August 30, 1949

DEFENCE

General Agreement concerning the Transit through and the Stationing in Belgium of Canadian Forces
Brussels, March 30, 1953
Entered into force July 29, 1953
CTS 1953/15; UNTS 181/95

EXTRADITION

Treaty between the United Kingdom and Belgium for the Mutual Surrender of Fugitive Criminals Brussels, **October 29, 1901** Entered into force March 17, 1902 BTS 1902/7; BSP 94/7

Amended

March 5, 1907 (BTS 1907/16) March 3, 1911 (BTS 19 11/21) December 21, 1966 (CTS 1969/19)

IMMIGRATION

See Air — August 30, 1949

LEGAL PROCEEDINGS

Convention respecting Legal Proceedings in Civil and Commercial Matters between the United Kingdom and Belgium London, **June 21, 1922** Entered into force May 22, 1924

NOTES

Extended to Canada as of December 17. 1928 by an Exchange of Notes dated December 17, 1928 and January 15, 1929 (CTS 1928/16)

Supplemented by a Convention of November 4, 1932, extended to Canada as of June 1, 1937 (CTS 1937/4)

SCIENCE

Agreement on Scientific, Industrial and Technological Co-operation Brussels, **April 21, 1971** Entered into force April 21, 1971 CTS 1971/13

SOCIAL SECURITY

Agreement on Social Security Brussels, **May 10, 1984** Entered into force January 7, 1987

TAXATION

Convention for the Avoidance of Double Taxation and the Settlement of Other Matters with respect to Taxes on Income Ottawa. **May 29, 1975** Entered into force August 12, 1976 CTS 1976/29

VISAS

Exchange of Notes concerning Visa Requirements for Non-Immigrant Travellers to the two countries
Ottawa November 18 and 19, 1949
Entered into force December 1, 1949
CTS 1949/23, UNTS 150/231

WAR GRAVES

Agreement between the United Kingdom and Belgium respecting British War Graves in Belgian Territory Brussels, **June 13, 1919** Entered into force September 23, 1919 BTS 1919/9

Partially terminated by Article 13 of War Graves — July 20, 1951 (CTS 1951/12)

Agreement between Belgium and the United Kingdom, Australia, Canada, India, New Zealand, Pakistan and South Africa respecting the War Cemeteries, Graves and Memorials of the British Commonwealth in Belgian Territory Brussels, July 20, 1951
Entered into force July 20, 1951
CTS 1951/12; BTS 1951/98; UNTS 117/85

BELIZE

DEFENCE

Agreement for the Training in Canada of Personnel of the Armed Forces of Belize Belmopan, **June 3, 1985** Entered into force June 3, 1985 retroactive from September 17, 1984 CTS 1985/10

INVESTMENT INSURANCE

Exchange of Notes relating to Canadian Investments in Belize insured by the Government of Canada through its Agent, the Export Development Corporation Belmopan, **February 17, 1976**Entered into force February 17, 1976
CTS 1976/14

BENIN (Formerly DAHOMEY)

TELECOMMUNICATIONS

See Multilateral — Telecommunications — May 14, 1975

BERMUDA

See United Kingdom — Defence — September 11, 1964 and January 8, 1970

BOLIVIA

COMMERCE

Treaty of Commerce between the United Kingdom and Bolivia La Paz, **August 1, 1911** Entered into force July 15, 1912 BTS 1912/17; HT 26/33

NOTE

In force for Canada with respect to MFN treatment only

ECONOMIC CO-OPERATION

General Agreement for Development Cooperation

La Paz, **December 29, 1977** Entered into force December 29, 1977 CTS 1977/38

EXTRADITION

Treaty between the United Kingdom and Bolivia for the Mutual Surrender of Fugitive Criminals Lima, **February 22, 1892**

Entered into force November 4, 1898 BSP 88/27; HT 21/277

RADIO

Exchange of Notes permitting Amateur Radio Stations of Canada and Bolivia to Exchange Messages or other Communications from or to Third Parties La Paz, **May 31, 1963** Entered into force May 31, 1963 CTS 1963/5

TRANSFER OF OFFENDERS

Treaty on the Transfer of Inmates and the Supervision of Persons Under Sentences La Paz, **March 6, 1980**Entered into force May 22, 1985
CTS 1985/4

BOTSWANA

DEFENCE

Agreement for the Training of Armed Forces Personnel of the Republic of Botswana Gaborone, **February 17, 1988** Entered into force February 17, 1988 with effect from September 1, 1986

BRAZIL

AIR

Agreement on Air Transport Brasilia, **May 15, 1986** Entered into force provisionally May 15, 1986

ARBITRATION

Arbitration Convention between the United Kingdom and Brazil Petropolis, **June 18, 1909** Entered into force May 6, 1911 BTS 1911/12: HT 26/46

Treaty between the United Kingdom and Brazil providing for the establishment of a Peace Commission Rio de Janeiro, **April 4, 1919** Entered into force March 11, 1921 BTS 1921/8; HT 30/67; LNTS 5/46

COMMERCE

Trade Agreement
Rio de Janeiro, **October 17, 1941**Entered into force.
Provisionally: October 17, 1941
Definitively: April 16, 1943
CTS 1941/18: BTS 1946/52; UNTS 67/

Long Term Wheat Agreement Brasilia, **October 10, 1985** Entered into force October 10, 1985 with effect from January 1, 1986

CULTURE

See also Science — August 29, 1968

Exchange of Notes for the Promotion of Cultural Relations between the two countries
Rio de Janerio. May 24, 1944
Entered into force May 24, 1944

Entered into force May 24, 1944 CTS 1944/15; UNTS 65/265

ECONOMIC CO-OPERATION

Technical Co-operation Agreement Brasilia, **April 2, 1975** Entered into force January 6, 1976 CTS 1976/10

RADIO

Exchange of Notes constituting a Reciprocal Amateur Radio Operating Agreement Brasilia, **January 6 and February 1, 1972**Entered into force February 1, 1972
CTS 1972/2

SCIENCE

Exchange of Notes concerning Scientific Relations between the two countries Ottawa, **August 29, 1968**Entered into force August 29, 1968
CTS 1968/12

SEAMEN (DESERTERS)

Agreement between the United Kingdom and Brazil for the Surrender of Merchant Seamen Deserters Rio de Janeiro, **July 30, 1888** Entered into force July 30, 1888 HT 18/275

TAXATION

See Economic Co-operation — April 2, 1975

Convention for the Avoidance of Double Taxation with respect to Taxes on Income Brasilia, **June 4, 1984** Entered into force December 23, 1985 CTS 1985/11

BULGARIA

CLAIMS

Agreement concerning a Definitive Settlement of Certain Bulgarian Bonds Ottawa, **June 14, 1982** Entered into force June 14, 1982 CTS 1982/14

COMMERCE

Trade Agreement
Sofia, February 12, 1973
Entered into forceProvisionally February 12, 1973 with
effect from October 8, 1969
Definitively. January 7, 1974
CTS 1974/2

CONSULAR AND DIPLOMATIC RELATIONS

See Finance — June 30, 1966

FINANCE

Agreement relating to the Settlement of Financial Matters (with Agreed Minute and Related Notes)
Ottawa, June 30, 1966

Entered into force June 30, 1966 CTS 1966/16

FISHERIES

Agreement on Mutual Fisheries Relations New York, **September 27, 1977** Entered into force September 27, 1977 CTS 1977/28

BURKINA (Formerly UPPER VOLTA)

DEVELOPMENT CO-OPERATION

General Agreement on Development Cooperation

Ottawa, May 20, 1986

Entered into force, November 21, 1986

TELECOMMUNICATIONS

See Multilateral Treaties — Telecommunications — May 14, 1975

CAMEROON

ECONOMIC CO-OPERATION

Agreement on Economic and Technical Co-operation

Toronto, September 15, 1970

Entered into force

Provisionally September 15, 1970 Definitively December 24, 1971 CTS 1971/50

INVESTMENT INSURANCE

Exchange of Notes relating to Canadian Investments in the United Republic of Cameroon insured by the Government of Canada through its Agent, the Export Development Corporation
Yaounde, **May 23 and June 8, 1979**Entered into force June 8, 1979
CTS 1979/15

CARIBBEAN DEVELOPMENT BANK

ECONOMIC CO-OPERATION

Agreement covering the Use of Canadian Special Fund Resources Bridgetown, Barbados, **February 17**, **1971**

Entered into force February 17, 1971 CTS 1971/6

CHILE

COMMERCE

Trade Agreement
Santiago, September 10, 1941
Entered into force
Provisionally October 15, 1941
Definitively: October 29, 1943
CTS 1941/16

DIPLOMATIC MAIL

Exchange of Notes concerning the exchange of diplomatic mail between Canada and Chile Ottawa, **November 28 and 29, 1943** Entered into force November 29, 1943

EXTRADITION

Treaty between the United Kingdom and Chile for the Mutual Surrender of Fugitive Criminals

Santiago, January 26, 1897 Entered into force August 22, 1898 BTS 1898/12, HT 21/285

Exchange of Notes permitting Amateur Radio Stations of Canada and Chile to Exchange Messages or other Communications from or to Third Parties Santiago, **October 4 and 14, 1962** Entered into force October 14, 1962 CTS 1962/14

Exchange of Notes constituting a Reciprocal Amateur Radio Operating Agreement Ottawa, **June 23 and 27, 1980**Entered into force June 27, 1980
CTS 1980/12

CHINA, PEOPLE'S REPUBLIC OF

AIR

Civil Air Transport Agreement Ottawa, **June 11, 1973** Entered into force June 11, 1973 CTS 1973/21

CLAIMS

Agreement concerning the Settlement of Private Property Claims Beijing, **August 20, 1981** Entered into force August 20, 1981 CTS 1981/21

COMMERCE

Trade Agreement Peking, **October 13, 1973** Entered into force October 13, 1973 CTS 1973/31

Extended

October 13, 1976 (CTS 1976/41) October 19, 1979 (CTS 1979/16) December 3, 1982 (CTS 1982/5) July 16, 1985

CULTURE

Agreement on Co-production of Films Beijing, **February 23, 1987** Entered into force February 23, 1987

ECONOMIC CO-OPERATION

Protocol on Economic Co-operation Ottawa, **October 19, 1979** Entered into force October 19, 1979 CTS 1979/32

General Agreement on Development Cooperation
Ottawa, **October 5, 1983**Entered into force October 5, 1983

INVESTMENT INSURANCE

Exchange of Notes relating to Foreign Investment Insurance
Ottawa, January 18, 1984
Entered into force January 18, 1984

TAXATION

Agreement for the Avoidance of Double Taxation and the Prevention of Fiscal Evasion with respect to Taxes on Income Beijing, **May 12, 1986** Entered into force December 29, 1986

with effect from January 1, 1987

TRADEMARKS

Exchange of Notes concerning Reciprocal Registration of Trade Marks Peking, **July 16, 1973** Entered into force July 16, 1973 CTS 1973/29

COLOMBIA

COMMERCE

Treaty between the United Kingdom and Colombia concerning Friendship, Commerce and Navigation London, **February 16**, **1866** Entered into force October 17, 1866 BSP 56/13: HT 12/364

NOTE

Superseded by a formal Trade Agreement of November 17, 1971 in the event that the terms of that Commercial Agreement conflict with the Agreement of 1866

Trade Agreement Ottawa, **November 17, 1971** Entered into force January 25, 1977 CTS 1977/42

CONSULS, CULTURE, DIPLOMATS

See Commerce — February 16, 1866

ECONOMIC CO-OPERATION

General Agreement on Technical Cooperation Bogota, **November 17, 1972** Entered into force December 12, 1974 CTS 1974/39

EXTRADITION

Treaty between the United Kingdom and Colombia for the Mutual Surrender of Fugitive Criminals Bogota, **October 27, 1888** Entered into force December 16, 1899 BSP 79/12, HT 18/292

MILITARY SERVICE, NAVIGATION, PEACE AND FRIENDSHIP, PROPERTY See Commerce — February 16, 1866

RADIO

Exchange of Notes to provide for the exchange of Third Party Communications between Amateur Radio Stations of Canada and Colombia

Bogota, November 5 and December 2, 1975

Entered into force December 17, 1975 CTS 1975/28

Exchange of Notes constituting a Reciprocal Amateur Radio Operating Agreement Bogota, November 5 and December 2, 1975

Entered into force December 17, 1975 CTS 1975/28

RIGHTS OF NATIONALS, SEAMEN (DESERTERS), TAXATION, TRADE MARKS, VESSELS

See Commerce — February 16, 1866

CONGO, PEOPLE'S REPUBLIC

ECONOMIC CO-OPERATION

General Agreement on Co-operation Brazzaville, **February 9, 1974** Entered into force Provisionally: February 9, 1974

Provisionally: February 9, 1974 Definitively: October 15, 1975

EXCHANGES, SCIENCE

See Economic Co-operation — February 9, 1974

COSTA RICA

COMMERCE

Treaty between the United Kingdom and Costa Rica concerning Friendship, Commerce and Navigation San José, **November 27, 1849** Entered into force February 20, 1850 HT 8/133

NOTE

Right of separate withdrawal extended to Canada and certain other Dominions, August 18, 1913 (BTS 1913/16)

Exchange of Notes constituting a Commercial Modus Vivendi San José, **November 17 and 18, 1950** Entered into force January 26, 1951 CTS 1950/20; BSP 157/12, UNTS 231/ 25

CONSULS, DIPLOMATS

See Commerce — November 27, 1849

ECONOMIC CO-OPERATION

Technical Co-operation Agreement San José, **July 24, 1973** Entered into force May 15, 1975 CTS 1975/18

INVESTMENT INSURANCE

Agreement in respect of Investment Insurance San José, **November 27, 1987** Entered into force November 27, 1987

NAVIGATION, PEACE AND FRIENDSHIP, PROPERTY

See Commerce — November 27, 1849

RADIO

Exchange of Notes constituting an Agreement permitting Amateur Radio Stations of Canada and Costa Rica to Exchange Messages or other Communications from or to Third Parties
San José, February 22 and 23, 1962

San José, **February 22 and 23, 1962** Entered into force February 23, 1962

RIGHTS OF NATIONALS, TAXATION, VESSELS

See Commerce — November 27, 1849

CÔTE D'IVOIRE (IVORY COAST)

AIR

Agreement on Air transport Quebec, **September 3, 1987** Entered into force provisionally September 3, 1987

TAXATION

Convention for the Avoidance of Double Taxation with respect to Taxes on Income and the Prevention of Fiscal Evasion Montreal, **June 16, 1983** Entered into force December 19, 1985 CTS 1985/19

CUBA

AIR

Agreement on Hijacking of Aircraft and Vessels and other Offenses Ottawa, **February 15, 1973** Entered into force February 15, 1973 CTS 1973/11

Extended

October 3, 1979 (CTS 1979/17) April 25, 1984

Air Transport Agreement
Ottawa, **September 26, 1975**Entered into force
Provisionally: September 26, 1975
Definitively August 5, 1976
CTS 1976/26

CLAIMS

Agreement relating to the Settlement of Canadian Claims Havana, **November 7, 1980** Entered into force June 26, 1981 CTS 1981/18

ECONOMIC CO-OPERATION

Technical Co-operation Agreement Havana, **February 8, 1974** Entered into force February 8, 1974 CTS 1974, 8

Agreement establishing for Cuba a Development Line of Credit Havana, **March 18, 1975** Entered into force March 18, 1975 CTS 1975/9

EXTRADITION

Treaty between the United Kingdom and Cuba for the Mutual Surrender of Fugitive Criminals

Havana, **October 3, 1904** Entered into force May 22, 1905 BTS 1905/15, HT 24/353

See also Air — February 15, 1973

FINANCE

See Economic Co-operation — February 8, 1974 and March 18, 1975

FISHERIES

Agreement on Mutual Fisheries Relations Havana, **May 12, 1977** Entered into force May 12, 1977 CTS 1977/17

CYPRUS

TAXATION

See Economic Co-operation — March 18, 1975

Convention for the Avoidance of Double Taxation and the Prevention of Fiscal Evasion with respect to Taxes on Income and on Capital Nicosia, **May 2, 1984**Entered into force September 3, 1985

CZECHOSLOVAKIA

AIR

Air Transport Agreement
Prague, March 20, 1969
Entered into force March 20, 1969
CTS 1969/8

CLAIMS

See Finance — April 18, 1973

COMMERCE

Convention of Commerce Ottawa, **March 15, 1928** Entered into force November 15, 1928 CTS 1928/6, BTS 1929/26

NOTE

Suspended during World War II. Revived for Canada July 24, 1945 with exception of Article 5 which is to remain temporarily suspended (CTS 1945/8)

ECONOMIC COOPERATION

Long term agreement on the Development of Trade, Economic and Industrial Cooperation

Ottawa, **September 5, 1986** Entered into force September 5, 1986

EXTRADITION

Treaty between the United Kingdom and Czechoslovakia for the Extradition of Criminals signed at London November 11, 1924 and amended by a Protocol signed at London June 4, 1926
Entered into force December 15, 1926

NOTE

Canada acceded as of August 15, 1928 (CTS 1928/8)

FINANCE

Agreement relating to the Settlement of Financial Matters
Ottawa, April 18, 1973
Entered into force June 22, 1973

CTS 1973/24

LEGAL PROCEEDINGS

Convention between the United Kingdom and Czechoslovakia concerning Legal Proceedings in Civil and Commercial Matters
London, November 11, 1924
Entered into force December 15, 1926

NOTES

Extended to Canada as of December 21 1928 by an Exchange of Notes dated December 21, 1928 and February 1, 1929 (CTS 1928/17)

Supplemented by a Convention signed at Prague February 15, 1935, extended to Canada as of June 1, 1937 by an Exchange of Notes dated May 1 and 7, 1937 (CTS 1937/5)

DENMARK

AIR

Agreement for Air Services between the two countries (with an Exchange of Notes) Ottawa, **December 13, 1949** Entered into force December 13, 1949 CTS 1949/24, UNTS 72/247

Modified by an Exchange of Notes dated May 16, 1958 (CTS 1958/12)

Exchange of Notes concerning Air Traffic Control over Southern Greenland Ottawa, September 16 and November 28, 1963

Entered into force November 28, 1963 CTS 1963/9, UNTS 496/224

COMMERCE

Treaty of Peace and Commerce between the United Kingdom and Denmark London, **February 13, 1661** Entered into force on Exchange of Ratifications BSP 1 3/5 HT 1 179

NOTES

Renewed by the Treaty of January 14, 1814 (BSP 1/234)

Supplemented by a Declaration of May 1 1912, which gave Canada the right of separate withdrawal (BSP 105/267)

Treaty of Peace and Commerce between the United Kingdom and Denmark Copenhagen, **July 11, 1670** Entered into force on Exchange of Ratifications HT 1/186 Exchange of Notes between the United Kingdom and Denmark respecting the Treatment of British Subjects, Companies and Vessels in Eastern Greenland Copenhagen, April 23 and June 4, 1925 Entered into force June 4, 1925 BTS 1925/35; LNTS 36/132

NOTE

MFN treatment accorded to Canadian nationals, by virtue of their being British subjects

COMPANIES

See Commerce — June 4, 1925

CONSERVATION

See Fisheries — June 3,1980

CONSULS: CUSTOMS

See Commerce — July 11, 1670

DEFENCE

See also Science — July 25, 1968

Exchange of Notes concerning an Air Training Programme Copenhagen, **July 2 and 3, 1970** Entered into force July 3, 1970 CTS 1970/19

DIPLOMATIC RELATIONS

See Commerce — July 11, 1670

EXTRADITION

Treaty concerning Extradition Ottawa, **November 30, 1977** Entered into force February 13, 1979 CTS 1979/4

FISHERIES

Agreement concerning Faroeses Fishing off the Canadian coast Ottawa, **June 3, 1980** Entered into force December 22, 1981 CTS 1981/29

LEGAL PROCEEDINGS

Convention between the United Kingdom, Denmark and Iceland regarding Legal Proceedings in Civil and Commercial Matters

London, **November 29, 1932** Entered into force June 12, 1933

NOTE

Extended to Canada as of February 1, 1936 by an Exchange of Notes signed at

Ottawa and Copenhagen October 9, 1935 and January 1, 1936 (CTS 1936/4)

MARITIME DELIMITATION

Agreement relating to the Delimitation of the Continental Shelf between Greenland and Canada
Ottawa December 17, 1973

Ottawa, **December 17, 1973** Entered into force March 13, 1974 CTS 1974/9

NAVIGATION

See Commerce — February 13, 1661 and July 11, 1670

PEACE AND FRIENDSHIP

See Commerce — February 13, 1661; July 11, 1670; January 14, 1814

PENSIONS

Exchange of Notes concerning the Application of the Canada Pension Plan to Locally-Engaged Employees of the Government of Denmark in Canada Ottawa, June 19, 1967
Entered into force June 19, 1967 with effect from January 1, 1967

POLLUTION

Agreement for Co-Operation relating to the Marine Environment Copenhagen, **August 26**, **1983** Entered into force August 26, 1983 CTS 1983/19

PROPERTY

See Commerce — July 11, 1670

RIGHTS OF NATIONALS

See Commerce — February 13, 1661; July 11, 1670; June 4, 1925

SCIENCE

Exchange of Notes concerning the Exchange of Defence Science Information Copenhagen, May 30 and July 25, 1968 Entered into force July 25, 1968 CTS 1968/17

SOCIAL SECURITY

Agreement on Social Security Copenhagen, **April 12, 1985** Entered into force January 1, 1986

TAXATION

Agreement for the Avoidance of Double Taxation and the Prevention of Fiscal

Evasion with respect to Taxes on Income Ottawa, **September 30, 1955** Entered into force September 5, 1956 CTS 1956/7: UNTS 285/115

Amended. November 27, 1964 (CTS 1965/11)

TRADEMARKS

Declaration between the United Kingdom and Denmark for the Protection of Trademarks
Copenhagen, **November 28, 1879**

Copenhagen, **November 28, 1879**Entered into force November 28, 1879
BSP 70/12

VESSELS

See also Commerce — February 13, 1661; July 11, 1670; January 14, 1814; June 4, 1925

Exchange of Notes providing for the Mutual Recognition of Certificates of Registry or other National Documents Denoting Tonnage of Merchant Ships Ottawa, **October 15, 1964**Entered into force December 14, 1964 CTS 1964/23

VISAS

Exchange of Notes concerning Visa Requirements for Non-Immigrant Travellers of the two countries

Ottawa, September 22 and October 14, 1949

Entered into force October 15, 1949 CTS 1949/4; UNTS 46/97

Amended July 14, 1958 (CTS 1958/18)

WAR GRAVES

British Commonwealth-Denmark War Graves Agreement (Governments of the United Kingdom, Australia, Canada, India, New Zealand, Pakistan, South Africa) Copenhagen, **February 22, 1954** Entered into force March 24, 1954 CTS 1954/2. BTS 1954/37, UNTS 188/ 273

DOMINICA

INVESTMENT INSURANCE

Exchange of Notes relating to Investments in Dominica Insured by Canada through its Agent, the Export Development Corporation
Bridgetown (Barbados) and Roseau

(Dominica), **February 4 and 17, 1977** Entered into force February 17, 1977 CTS 1977/12

DOMINICAN REPUBLIC

COMMERCE

Trade Agreement
Ciudad Trujillo, **March 8, 1940**Entered into force
Provisionally March 14, 1940
Definitively, January 22, 1941
CTS 1941/1

RADIO

Exchange of Notes to provide for the Exchange of Third Party Communications between Amateur Radio Stations in Canada and the Dominican Republic Santo Domingo, **March 31, 1971** Entered into force April 30, 1971 CTS 1971/10

TAXATION

Convention for the Avoidance of Double Taxation and the Prevention of Fiscal Evasion with Respect to Taxes on Income and on Capital Ottawa, **August 6, 1976** Entered into force September 23, 1977 CTS 1977/4

ECUADOR

COMMERCE

Exchange of Notes constituting a Commercial Modus Vivendi Quito, **November 10, 1950** Entered into force December 1, 1950 CTS 1950/21, UNTS 231/15

ECONOMIC COOPERATION

Agreement on Economic, Commercial and Developmental Co-operation Quito, **October 12, 1983** Entered into force December 10, 1987

EXTRADITION

Treaty between the United Kingdom and Ecuador for the Mutual Surrender of Fugitive Criminals Quito, **September 20, 1880** Entered into force July 2, 1886

BSP 72/137; HT 17/380

NOTE

Applicable to Canada under Article XV

TRADE MARKS

Convention between the United Kingdom and Ecuador relative to Trade Marks Quito, **August 26, 1892** Entered into force March 3, 1893 BTS 1894/3, HT 19/196

NOTE

Canada acceded August 28, 1893 under Article II

EGYPT

COMMERCE

Exchange of Notes for Most Favoured Nation Treatment between the two countries

Ottawa, November 26 and December 3, 1952

Entered into force December 3, 1952 CTS 1952/24; UNTS 233/145

CULTURE

Protocol on the establishment of the Canadian Institute in Egypt Cairo, **September 21, 1982** Entered into force March 1, 1983 CTS 1983/28

ECONOMIC CO-OPERATION

Development Loan Agreement Cairo, **August 8, 1978** Entered into force August 8, 1978

Development Loan Agreement Cairo, **December 21, 1978** Entered into force December 21, 1978

General Agreement concerning Development Co-operation Ottawa, **January 31, 1983** Entered into force July 1, 1984 CTS 1984/30

NUCLEAR

Agreement for Co-Operation in the Peaceful Uses of Nuclear Energy Cairo, **May 17, 1982** Entered into force November 8, 1982 CTS 1982/6

TAXATION

Convention for the Avoidance of Double Taxation and the Prevention of Fiscal Evasion with respect to Taxes on Income Cairo, **May 30, 1983**Entered into force October 2, 1984
CTS 1984/31

WAR GRAVES

Agreement between Egypt and the United Kingdom, Canada, Australia, New Zealand, South Africa and India regarding British War Memorial Cemeteries and Graves in Egypt (with Exchange of Notes) Cairo, June 2, 1937

Entered into force November 29, 1937 CTS 1938/24, BTS 1937/53, LNTS 184/ 445

Amended June 8, 1952 (CTS 1955/2)

EL SALVADOR

COMMERCE

Exchange of Notes constituting a Commercial Agreement San Salvador, **November 2, 1937** Entered into force November 17, 1937 CTS 1937/18 BTS 1938/52

ECONOMIC CO-OPERATION

Technical Co-operation Agreement San Salvador, **May 14, 1973** Entered into force May 7, 1975 CTS 1975/15

Development Loan Agreement providing for a Line of Credit for a Rural Water Supply San Salvador, **February 15, 1978** Entered into force February 15, 1978 CTS 1978/25

EXTRADITION

Treaty between the United Kingdom and El Salvador for the Mutual Surrender of Fugitive Criminals Paris, **June 23, 1881** Entered into force January 13, 1883 BSP 72/13, HT 15/328

RADIO

Exchange of Notes permitting Amateur Radio Stations of Canada and El Salvador to Exchange Messages or other Communications from or to Third Parties San José and San Salvador, **February 20 and March 11, 1963** Entered into force April 9, 1963 CTS 1963/3

ETHIOPIA

COMMERCE

Treaty between the United Kingdom and Ethiopia Addis Ababa, **May 14, 1897** Entered into force as regards Article VI, May 14, 1897, remainder on July 28, 1897 BTS 1898/2, HT 20/1

NOTE

Applicable to Canada but imposes no

obligation on the Dominions to grant tariff privileges to Ethiopia

Exchange of Notes constituting a Commercial Modus Vivendi to regulate Commercial Relations between the two countries

Addis Ababa, **June 3, 1955** Entered into force June 3, 1955 CTS 1955/11, UNTS 247/157

RIGHTS OF NATIONALS

See Commerce — May 14, 1897

WAR GRAVES

Agreement between the Governments of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland, Canada, Australia, New Zealand, India and Pakistan on the one part, and the Imperial Ethiopian Government on the other part, respecting the War Cemeteries, Graves and Memorials of the British Commonwealth in Ethiopian Territory

Addis Ababa, **April 12, 1967** Entered into force November 6, 1967 CTS 1967/18, BTS 1968/45; ATS 1967/ 26

EUROPEAN ATOMIC ENERGY COMMUNITY (EURATOM)

ATOMIC ENERGY

Agreement for Co-operation in the Peaceful Uses of Atomic Energy, with related Notes

Brussels, October 6, 1959 Entered into force November 18, 1959 CTS 1959/22, UNTS 475/187

Amended.

January 16, 1978 (CTS 1978/26) December 18, 1981 (CTS 1981/28) June 20, 1985 June 21, 1985

EUROPEAN COAL AND STEEL COMMUNITY (ECSC)

ECONOMIC CO-OPERATION

Protocol concerning Commercial and Economic Co-operation Brussels, **July 26, 1976** Entered into force February 1, 1982 CTS 1982/3

EUROPEAN COMMUNITIES¹

COMMERCE

See Economic Co-operation — July 6, 1976

FCONOMIC CO-OPERATION

Framework Agreement for Commercial and Economic Co-operation
Ottawa, **July 6, 1976**Entered into force October 1, 1976
CTS 1976/35

NOTE

¹The Council of the European Communities and the Commission of the European Communities

EUROPEAN ECONOMIC COMMUNITY (EEC)

FISHERIES

Agreement on Fisheries Brussels, **December 30, 1981** Entered into force December 30, 1981 CTS 1981/30

Amended January 1, 1984

WHEAT

Agreement with respect to Ordinary Wheat Geneva, March 29, 1962 Entered into force March 29, 1962

Agreement with respect to Quality Wheat Geneva, **March 29, 1962** Entered into force March 29, 1962

EUROPEAN SPACE AGENCY

SCIENCE

Agreement concerning Co-operation Noordwijk, **January 9, 1984** Entered into force January 9, 1984, with effect from January 1, 1984 Amended April 15, 1987

Agreement concerning the Participation of Canada in the Development and Exploitation Phases of the ERS-1 Programme Ottawa, January 8, 1985
Entered into force January 8, 1985

FIJI

AIR

Air Transport Agreement Suva (Fiji), **April 30, 1974** Entered into force April 30, 1974 CTS 1974/15

INVESTMENT INSURANCE

Exchange of Notes relating to Canadian Investments in Fiji insured by the Government of Canada through its Agent, the Export Development Corporation Canberra and Suva, February 25 and March 29, 1976
Entered into force March 29, 1976
CTS 1976/16

FINLAND

AIR

Agreement for Air Services between and beyond their respective Territories Ottawa, **May 16, 1977** Entered into force Provisionally May 16, 1977 Definitively: November 7, 1977 CTS 1977/32

Amended May 6, 1980 May 16, 1986

ATOMIC ENERGY

Agreement concerning the Uses of Nuclear Material, Equipment, Facilities and Information Transferred between Canada and Finland

Helsinki, **March 5, 1976** Entered into force August 15, 1976 CTS 1976/27

Amended: June 8, 1984

Agreement concerning Reprocessing, Enrichment, Plutonium Storage and Use Helsinki, **June 8, 1984** Entered into force June 8, 1984

COMMERCE

Exchange of Notes concerning Trade Relations between the two countries Ottawa, **November 13 and 17, 1948** Entered into force November 17, 1948 CTS 1948/25: UNTS 231/75

EXTRADITION

Treaty concerning extradition as amended by an Exchange of Notes dated November 1, 1983

Helsinki, **June 21, 1978** Entered into force February 16, 1985

LEGAL PROCEEDINGS

Convention between the United Kingdom and Finland regarding Legal Proceedings in Civil and Commercial Matters London, **August 11, 1933** Entered into force February 23, 1934

NOTES

Extended to Canada as of February 1, 1936 by an Exchange of Notes signed at Ottawa and Helsinki, October 9, 1935 and January 1 and 3, 1936 (CTS 1936/5)

Suspended during World War II. Revived for Canada, February 27, 1948

PENSIONS

Agreement concerning Application of the Canada Pension Plan to Locally Engaged Employees of the Government of Finland in Canada

Ottawa, **December 31, 1966** Entered into force December 31, 1966 with effect from January 1, 1966

TAXATION

Convention for the Avoidance of Double Taxation and the Prevention of Fiscal Evasion with respect to Taxes on Income Ottawa, March 28, 1959
Entered into force December 29, 1959
CTS 1959/23; UNTS 335/3

Amended

December 30, 1964 (CTS 1965/12) April 2, 1971 (CTS 1973/9)

VESSELS

Agreement for the Mutual Recognition of Certificates of Registry of Merchant Ships Helsinki, **June 5, 1963** Entered into force August 5, 1963 CTS 1963/6, UNTS 472/345

VISAS

Exchange of Notes constituting an Agreement concerning Non-Immigrant Visa Fees Ottawa, **December 9, 1958**Entered into force January 1, 1959
CTS 1959/1; UNTS 323/331

FOOD AND AGRICULTURE ORGANIZATION (FAO)

ECONOMIC CO-OPERATION

Agreement for the Provision of Technical Assistance to Developing Countries Rome, **January 22, 1971** Entered into force January 22, 1971 CTS 1971/2

FRANCE

AIR

Air Transport Agreement
Paris, June 15, 1976
Entered into force
Provisionally June 15, 1976
Definitively January 8, 1977
CTS 1977/15

Amended. December 21, 1982 (CTS 1982/7)

Agreement with respect to an Administrative Arrangement regarding Air Traffic Control between Gander Regional Control Centre and Saint-Pierre Control Tower Ottawa, November 25 and December 19, 1983

Entered into force December 19, 1983

BURIAL

Exchange of Notes concerning Burial Arrangements in France for Members of Canadian Forces and Civilian Components thereof who die in France Paris, **September 4, 1956** Entered into force September 4, 1956 CTS 1956/19: UNTS 305/79

CLAIMS

Convention relating to the Terms of Compensation of Canadian Interests in Nationalized Gas and Electricity Undertakings (and Related Documents)

Paris, **January 26, 1951** Entered into force January 26, 1951 CTS 1951/2: UNTS 233/65

COMMERCE

Convention concerning the Rights of Nationals and Commercial and Shipping Matters

Ottawa, **May 12, 1933** Entered into force November 10, 1936 CTS 1936/18, BTS 1937/43, UNTS 253/ 285

Exchange of Notes concerning the Construction, Maintenance and Operation of a Cattle Quarantine Station in the Territory of St. Pierre and Miquelon Ottawa, April 3, 1969
Entered into force April 3, 1969
CTS 1969/10, UNTS 733/271

Exchange of Notes concerning the Construction, Operation and Maintenance of a Second Cattle Quarantine Station in the Territory of St. Pierre and Miquelon Ottawa, October 29, 1975
Entered into force October 29, 1975
CTS 1975/31

COMPANIES

Convention between the United Kingdom and France relative to Joint Stock Companies Paris, **April 30, 1862** Entered into force May 15, 1862 HT 11/218

CULTURE

Agreement on the Admission of Trainees to Canada and to France Ottawa, **October 4, 1956** Entered into force October 4, 1956 CTS 1956/17, UNTS 305/65 Amended January 16, 1987

Cultural Agreement Ottawa, **November 17, 1965** Entered into force December 6, 1965 CTS 1965/21

Agreement concerning Cinematographic Relations Ottawa, **May 30, 1983** Entered into force May 30, 1983 CTS 1983/14

Agreement concerning the Promotion of Co-Produced Cinematographic Projects Paris, **July 11, 1983** Entered into force July 11, 1983 CTS 1983/17

Agreement on Television Relations Paris, **July 11, 1983** Entered into force July 11, 1983 CTS 1983/18

Agreement concerning the promotion of film and video co-ordination projects in the field of animation Paris, **January 10, 1985**Entered into force January 10, 1985
CTS 1985/6

CUSTOMS

Agreement on Mutual Assistance for the Prevention, Investigation and Suppression, by the Customs Administrations of both Countries, of Customs Offences
Paris, January 9, 1979
Entered into force May 1, 1979
CTS 1979/6

ECONOMIC CO-OPERATION

Agreement on Economic and Industrial Co-operation Ottawa, **January 15, 1987** Entered into force January 15, 1987

EXTRADITION

Treaty between the United Kingdom and

France for the Mutual Surrender of Fugitive Criminals
Paris, **August 14, 1876**Entered into force May 31, 1878
BSP 67/5; HT 14/359

Amended

February 13, 1896 (BSP 88/6) October 17, 1908 (BSP 101/186)

FISHERIES

Agreement on Mutual Fishing Relations (with supplementary Exchange of Letters) Ottawa, **March 27, 1972** Entered into force March 27, 1972

Arbitration Agreement concerning the Application of their Agreement on Mutual Fishing Relations Paris, **October 23**, **1985**

INDUSTRIAL PROPERTY

Entered into force October 23, 1985

Agreement concerning the Restoration of Industrial Property Rights affected by World War II Ottawa, **May 5, 1948**

Entered into force August 2, 1949 CTS 1948/11; UNTS 231/87

LEGAL PROCEEDINGS

Convention between the United Kingdom and France respecting Legal Proceedings in Civil and Commercial Matters London, **February 2, 1922** Entered into force July 2, 1922 BSP 116/452

NOTES

Extended to Canada as of November 29, 1928 by Exchanges of Notes dated November 29, 1928, February 8, February 28 and March 11, 1929 (CTS 1928/15)

Supplemented by a Convention of April 15, 1936 (LNTS 203/123)

PEACE

Definitive Treaty of Peace and Friendship between the United Kingdom and France Versailles, **September 3, 1783** Entered into force September 18, 1783 BSP 1/424; HT 1/241

NOTE

Articles 4, 5 and 6, Declaration and counter Declaration renewed by Definitive Treaty between the United Kingdom and France of May 30, 1814 (HT 1/253), confirmed by the Treaty of November 20, 1815 (BSP 3/280)

PENSIONS

Agreement to make the Canadian Pension Plan Applicable to Locally Engaged Employees of France in Canada Ottawa, **December 31, 1966** Entered into force December 31, 1966

POSTAL MATTERS

with effect from January 1, 1966

Postal Agreement regulating the Postage Rates on Letters, Post-Cards and Commercial Papers exchanged between the two countries

Paris, May 23, 1929

NOTE

Effective in so far as Canadian Postal Administration is concerned May 23, 1929, as regards French Postal Administration September 11, 1929 (CTS 1930/ 1)

Convention concerning the Exchange of Money Orders between Canada and France and Algeria Ottawa, April 17, 1935 Entered into force May 6, 1935 CTS 1935/7

SCIENCE

Exchange of Notes for the Exchange of Defence Science Information Paris, **May 25, 1962**Entered into force May 25, 1962
CTS 1962/7; UNTS 470/163

SEAMEN (DISTRESSED)

Agreement between the United Kingdom and France for the Mutual Relief of Distressed Seamen London, **November 5, 1879**Entered into force January 1, 1880
BSP 70/29: HT 14/1205

SOCIAL SECURITY

Agreement on Social Security Ottawa, **February 9, 1979** Entered into force March 1, 1981 CTS 1981/5

TAXATION

Exchange of Notes concerning Exemption from Taxation of Profits derived from the Operation of Ships Paris. **October 19, 1932** Entered into force October 19, 1932 CTS 1932/8

Exchange of Notes concerning the Application of the French National Solidarity
Tax to Canadian Nationals and

Corporations

Paris, May 15 and September 8, 1947 Entered into force September 8, 1947 CTS 1947/28, UNTS 253/259

Agreement and Protocol for the Avoidance of Double Taxation and the Prevention of Fiscal Evasion with respect to Succession Duties

Paris, **March 16, 1951** Entered into force May 28, 1953 CTS 1953/8, UNTS 236/297

Convention for the Avoidance of Double Taxation and the Prevention of Fiscal Evasion with respect to Taxes on Income and Capital Paris. **May 2, 1975**

Entered into force July 29, 1976 CTS 1976/30

TRANSFER OF OFFENDERS

Agreement on the Transfer of Inmates and the Supervision of Persons Under Sentence Ottawa, **February 9, 1979**

Entered into force October 1, 1984

VISAS

Exchange of Notes concerning Entry Visas on Diplomatic and Official Passports Paris, **February 11, 1946**Entered into force February 11, 1946

Exchange of Notes constituting an Agreement Modifying the Visa Requirements for Canadian and French Citizens visiting France and Canada respectively Ottawa, April 6 and 17, 1950 Entered into force May 1, 1950 CTS 1950/7: UNTS 230/365

WAR GRAVES

Agreement between the United Kingdom, Canada, Australia. New Zealand, the Union of South Africa, India and Pakistan, and the Government of the French Republic concerning British Commonwealth War Graves in French Territory Paris, October 31, 1951
Entered into force October 31, 1951
CTS 1951/30; BTS 1953/39, UNTS 172/

NOTE

193

Article 15 states that the rights enjoyed by the Commission under the Agreement of November 26, 1918 (BTS 1919/1) are to be preserved and continued

WAR MEMORIALS

Agreement concerning the Cession to

Canada of the Use of a Tract of Land on Vimy Ridge (Pas de Calais) for the Erection of a Monument to the Memory of the Canadian Soldiers who died on the Field of Honour in France (War 1914-1918) Paris, **December 5, 1922** Entered into force May 31, 1927

GAMBIA

INVESTMENT INSURANCE

Exchange of Notes relating to Investments in Gambia insured by Canada through its Agent, the Export Development Corporation

Dakar, Senegal and Banjul, Gambia, May 24, 1976

Entered into force May 24, 1976 CTS 1976/22

GERMAN DEMOCRATIC REPUBLIC

COMMERCE

Trade Agreement Leipzig, **September 9, 1983** Entered into force Provisionally. September 9, 1983 Definitively: June 1, 1984

Renewed December 18, 1986 with effect September 9, 1986

FISHERIES

Agreement on Mutual Fisheries Relations Berlin, **October 6, 1977** Entered into force October 6, 1977 CTS 1977/30

GERMANY, FEDERAL REPUBLIC

AIR

Air Transport Agreement
Ottawa, March 26, 1973
Entered into force:
Provisionally. March 26, 1973
Definitively: February 18, 1975
CTS 1975/4

Amended: January 20, 1983 (CTS 1983/4)

ATOMIC ENERGY

Agreement for Co-operation in the Peaceful Uses of Atomic Energy Ottawa, **December 11, 1957** Entered into force December 18, 1957 CTS 1957/29

CULTURE

Exchange of Notes concerning the Exchange of Official Publications
Ottawa, **July 15 and October 23, 1969**Entered into force October 23, 1969
CTS 1969/31

Agreement on Cultural Co-operation Bonn, **March 3, 1975** Entered into force November 6, 1975 CTS 1975/24

Agreement on Film Relations Ottawa, **May 30, 1978** Entered into force August 16, 1978 CTS 1978/15

CUSTOMS

Agreement regarding Mutual Assistance and Co-operation between their Customs Administration

Bonn, **September 10, 1984** Entered into force January 23, 1986

DEFENCE

Agreement on the Settlement of Disputes arising out of Direct Procurement Bonn, August 3, 1959
Entered into force July 1, 1963

Exchange of Notes concerning the Training of German Armed Forces Units in Canada (CFB SHILO) and Goose Bay, Labrador

Ottawa, **December 20, 1983** Entered into force December 20, 1983 with effect from January 1, 1984 CTS 1983/27

EXTRADITION

Treaty concerning Extradition Ottawa, **July 11, 1977** Entered into force September 30, 1979 CTS 1979/18

LEGAL PROCEEDINGS

Convention between the United Kingdom and the German Reich regarding Legal Proceedings in Civil and Commercial Matters

London March 20, 1928

London, March 20, 1928 Entered into force March 15, 1929

NOTES

Extended to Canada as of August 1, 1935 by Exchanges of Notes signed at Ottawa and Berlin May 17, July 1, November 11 and 29, 1935 (CTS 1935/11)

Suspended during World War II; revived October 30, 1953 (CTS 1953/17)

PENSIONS

See also Social Security — March 30, 1971

Agreement concerning the Pension Insurance of Persons of Non-German Nationality Locally Employed at Official Missions and Posts of the Federal Republic of Germany in Canada Ottawa, **December 19**, **1969**

Entered into force December 19, 1969 with effect from January 1, 1966 CTS 1969/33

SCIENCE

Exchange of Notes concerning the Exchange of Information relating to Defence Science

Bonn, August 21 and 28, 1964 Entered into force September 28, 1964 CTS 1964/18

Agreement on Scientific and Technical Co-operation Bonn, **April 16, 1971** Entered into force June 28, 1971 CTS 1971–52

SOCIAL SECURITY

Convention on Social Security (with Final Protocol)
Ottawa, March 30, 1971
Entered into force May 1, 1972
CTS 1972/16

TAXATION

Agreement for the Avoidance of Double Taxation with Respect to Taxes on Income and Certain Other Taxes Ottawa, **July 17, 1981** Entered into force September 23, 1983 CTS 1983/29

VISAS

Exchange of Notes concerning Visa Requirements for Non-immigrant Travellers of the two countries
Bonn, April 10 and 15, 1953
Entered into force May 1, 1953
CTS 1953, 19

WAR GRAVES

Agreement between the United Kingdom, Canada, Australia, New Zealand, South Africa and India, and the German and French Governments, concerning War Graves

Berlin, **December 20, 1935** Entered into force December 20, 1935 CTS 1935/22 BTS 1936/2 Agreement between the United Kingdom, Canada, Australia, New Zealand, the Union of South Africa, India and Pakistan of the First Part, the Federal Republic of Germany of the Second Part and the French Republic of the Third Part in regard to War Cemeteries, Graves and Memorials

Bonn, March 5, 1956 Entered into force June 12, 1957 CTS 1957/35, BTS 1958/52; UNTS 326/

169

Agreement between the United Kingdom, Canada, Australia, New Zealand, the Union of South Africa, India and Pakistan of the One Part and the Federal Republic of Germany of the Other Part regarding the War Cemeteries, Graves and Memorials of the British Commonwealth in the Territory of the Federal Republic of Germany

Bonn, March 5, 1956 Entered into force June 12, 1957 CTS 1957/36, BTS 1958/53: UNTS 326/ 181

GHANA

DEFENCE

Agreement concerning the Training in Canada of the Armed Forces of the Republic of Ghana Accra, May 13, 1975

Accra. May 13, 1975 Entered into force May 13, 1975 CTS 1975/17

Technical Assistance Agreement on Military Training

Accra, **February 14, 1978**Entered into force February 14, 1978 with effect from June 1, 1976
CTS 1978/3

ECONOMIC CO-OPERATION

General Agreement on Development Co-Operation Accra, **November 17, 1981**

Entered into force November 17, 1981

CTS 1981/25

INVESTMENT INSURANCE

Exchange of Notes relating to Foreign Investment Insurance
Accra, April 2 and June 10, 1976
Entered into force June 10, 1976
CTS 1976/25

GREECE

AIR

Agreement on Air Transport Toronto, **August 20, 1984** Entered into force Provisionally: August 20, 1984 Definitively: June 24, 1987

COMMERCE

Exchange of Notes constituting a Commercial Modus Vivendi
Ottawa, **July 24 and 28, 1947**Entered into force August 28, 1947
CTS 1947/21: UNTS 43/111

COMPANIES

Agreement between the United Kingdom and Greece for Regulating the Position of Joint Stock Companies
Athens, August 4, 1888
Entered into force August 15, 1888

EXTRADITION

BSP 79/8: HT 18/791

Treaty between the United Kingdom and Greece for the Mutual Surrender of Fugitive Criminals

Athens, September 24, 1910 Entered into force February 26, 1912 BTS 1912/6; HT 26/681

LEGAL PROCEEDINGS

Convention between the United Kingdom and Greece regarding Legal Proceedings in Civil and Commercial Matters London, **February 27, 1936** Entered into force December 16, 1937

NOTE

Extended to Canada as of July 1, 1938 by an Exchange of Notes signed at Ottawa and Athens on March 31, June 1 and 4, 1938 (CTS 1938/11)

RADIO

Exchange of Notes constituting a Reciprocal Amateur Radio Operating Agreement Athens, **August 4 and September 20**, **1980**

Entered into force September 20, 1980 CTS 1980/17

SCIENCE

Exchange of Notes concerning the Exchange of Defence Science Information Athens, **July 17 and 18, 1962**Entered into force August 18, 1962
CTS 1962/12

SOCIAL SECURITY

Agreement with respect to Social Security Athens, **May 8, 1981**

Entered into force May 1, 1983 CTS 1983/30

TAXATION

Exchange of Notes for the Reciprocal Exemption from Income Tax of Earnings Derived from the Operation of Ships London, **September 30, 1929** Entered into force September 30, 1929 CTS 1929/12

VESSELS

Agreement between the United Kingdom and Greece concerning the Measurement of Tonnage of Merchant Ships London, **November 30, 1926** Entered into force November 30, 1926 BTS 1927/1: BSP 123/515

VISAS

Exchange of Notes concerning Visas issued to holders of Diplomatic or Special Passports

Athens, June 26 and July 1, 1957 Entered into force August 1, 1957 CTS 1957/19: UNTS 316/201

Exchange of Notes concerning Visa Requirements for Non-Immigrant Travellers of the two countries
Athens, September 9 and 30, 1959

Athens, September 9 and 30, 1959 Entered into force October 30, 1959 CTS 1959/19, UNTS 470/87

WAR GRAVES

Agreement between the Governments of Australia, Canada, India, New Zealand, Pakistan, South Africa and the United Kingdom of the One Part and the Royal Hellenic Government of the Other Part concerning the Graves of Members of the Armed Forces of the Commonwealth in Greek Territory
Athens, October 22, 1968
Entered into force June 23, 1969
CTS 1969/21

GRENADA

INVESTMENT INSURANCE

Exchange of Notes relating to Investments in Grenada insured by the Government of Canada through its Agent, the Export Development Corporation Bridgetown (Barbados) and St. George's (Grenada), **February 8, 1977** Entered into force February 8, 1977 CTS 1977/10

GUATEMALA

COMMERCE

Trade Agreement Guatemala City, **September 28, 1937** Entered into force January 14, 1939 CTS 1939/3, BTS 1940/25

ECONOMIC CO-OPERATION

General Agreement on Technical Cooperation Guatemala City, **February 17, 1976** Entered into force October 26, 1976 CTS 1976//37

EXTRADITION

Treaty between the United Kingdom and Guatemala for the Mutual Surrender of Fugitive Criminals Guatemala City, **July 4, 1885** Entered into force December 13, 1886 HT 17/768

Amended May 30, 1914 (BTS 1914/12)

RADIO

Exchange of Notes constituting a Reciprocal Amateur Radio Operating Agreement Guatemala City, **August 16 and 28, 1972** Entered into force September 12, 1972 CTS 1972/30

Exchange of Notes to provide for the Exchange of Third Party Communications between Amateur Radio Stations of Canada and Guatemala Guatemala City, **November 8, 1972** Entered into force December 8, 1972 CTS 1972/9

TRADE MARKS

Convention between the United Kingdom and Guatemala concerning Trade Marks Guatemala, **July 20, 1898**Entered into force August 28, 1899
BTS 1899/16; HT 21/648

NOTE

Canada acceded March 20, 1907

GUINEA

ECONOMIC CO-OPERATION

General Agreement on Development Cooperation Conakry, **June 8, 1982** Entered into force June 8, 1982 CTS 1982/12

INVESTMENT INSURANCE

Exchange of Notes relating to Canadian

Investments in Guinea insured by the Government of Canada through its Agent, the Export Development Corporation Dakar (Senegal) and Conakry (Guinea).

March 29 and April 1, 1976

Entered into force April 1, 1976

Entered into force April 1, 1976 CTS 1976/17

GUYANA

DEFENCE

Agreement for the Training in Canada of Personnel of the Armed Forces of the Co-Operative Republic of Guyana Guyana, **October 27, 1983** Entered into force October 27, 1983 retroactive from November 1, 1982 CTS 1983/23

INVESTMENT INSURANCE

Exchange of Notes relating to Foreign Investment Insurance Georgetown, **December 19, 1980** Entered into force December 19, 1980 CTS 1980/28

RADIO

Exchange of Notes to provide for the Exchange of Third Party Communications between Amateur Radio Stations of Canada and Guyana Georgetown, **December 11, 1973 and February 26, 1974**Entered into force March 28, 1974 CTS 1974/30

TAXATION

Convention for the Avoidance of Double Taxation and the Prevention of Fiscal Evasion with respect to Taxes on Income and for Encouragement of International Trade and Investment Georgetown, October 15, 1985
Entered into force May 4, 1987 with effect from January 1st, 1987

HAITI

AIR

Air Transport Agreement Ottawa, **October 12, 1978** Entered into force provisionally October 12, 1978

COMMERCE

Trade Agreement Port-au-Prince, **April 23, 1937** Entered into force December 8, 1938 CTS 1938/16; BTS 1939/41

DEVELOPMENT CO-OPERATION

General Agreement on Development Cooperation
Port-au-Prince, May 21, 1985
Entered into force May 21, 1985
CTS 1985/16

EXTRADITION

Treaty between the United Kingdom and Haiti for the Mutual Surrender of Fugitive Criminals Port-au-Prince, **December 7, 1874**

Port-au-Prince, **December 7, 1874** Entered into force February 21, 1876 BSP 65/44 HT 14/382

INVESTMENT INSURANCE

Exchange of Notes relating to Canadian Investments in Haiti insured by the Government of Canada through its Agent, the Export Development Corporation Port-au-Prince, **June 11, 1980**Entered into force June 11, 1980
CTS 1980/10

RADIO

Exchange of Notes constituting a Reciprocal Amateur Radio Operating Agreement Port-au-Prince, **June 11, 1980**Entered into force June 11, 1980
CTS 1980/9

Exchange of Notes to provide for the Exchange of Third Party Communications between Amateur Radio Stations of Canada and Haitt Port-au-Prince, **February 16 and May 8, 1981**Entered into force May 22, 1981

CTS 1981/16

HONDURAS

COMMERCE

Exchange of Notes concerning a Commercial Modus Vivendi Tegucigalpa, **July 11, 1956** Entered into force July 18, 1956 CTS 1956/10: UNTS 305/39

ECONOMIC CO-OPERATION

Development Co-operation Agreement Tegucigalpa, **September 3, 1974** Entered into force February 18, 1975 CTS 1975/5

Development Loan Agreement Tegucigalpa, **March 31, 1977** Entered into force March 31, 1977 CTS 1977/39 Development Loan Agreement to establish a Line of Credit Tegucigalpa, **June 14, 1977** Entered into force June 14, 1977 CTS 1977/40

RADIO

Exchange of Notes permitting Amateur Radio Stations of Canada and Honduras to Exchange Messages or other Communications from or to Third Parties Tegucigalpa, April 6, 1962 Entered into force April 6, 1962

Exchange of Notes constituting a Reciprocal Amateur Radio Operating Agreement San José (Costa Rica) and Tegucigalpa (Honduras), **November 20, 1973 and February 27, 1974** Entered into force March 14, 1974 CTS 1974/29

HUNGARY

COMMERCE

Trade Agreement (with Exchanges of Notes)
Ottawa, **June 11, 1964**Entered into force
Provisionally: June 11, 1964
Definitively. May 25, 1965
CTS 1965/5

NOTES

Notes concerning the establishment of diplomatic relations, diplomatic trade representation and certain consular and passport matters

Provisions of the Trade Agreement superseded by a Trade Agreement dated October 6, 1971 (CTS 1972/21)

Trade Agreement
Ottawa, October 6, 1971
Entered into force
Provisionally: January 1, 1972
Definitively: May 29, 1972
CTS 1972/21

CULTURE

Agreement on Film and Video Relations Budapest, **May 7, 1987** Entered into force August 26, 1987

EXTRADITION

Treaty between the United Kingdom and Austria-Hungary for the Mutual Surrender of Fugitive Criminals Vienna, **December 3, 1873**

Vienna, December 3, 1873 Entered into force March 30, 1874 BSP 63/213; HT 14/61 Amended: June 26, 1901 (BSP 94/5)

Suspended during and revived after World War I as from September 22, 1920; suspended during and revived after World War II as from February 27, 1948

FINANCE

Agreement relating to the Settlement of Financial Matters
Budapest, June 1, 1970
Entered into force June 1, 1970
CTS 1970/17

LEGAL PROCEEDINGS

Convention between the United Kingdom and Hungary regarding Legal Proceedings in Civil and Commercial Matters Budapest, **September 25, 1935** Entered into force April 1, 1939

NOTES

Extended to Canada as of April 1, 1939 by an Exchange of Notes dated March 1 and 23, 1939 (CTS 1939/6)

Suspended during World War II and revived as from February 27, 1948

ICELAND

ARBITRATION

Convention between the United Kingdom and Denmark providing for the Settlement by Arbitration of certain classes of Questions which may arise between the two Governments

London, **October 25, 1905** Entered into force May 4, 1906 BTS 1906/5, BSP 98/44

NOTE

This Convention applied to Denmark and Iceland while Iceland was under common sovereignty with Denmark. It was prolonged as regards Iceland by an Exchange of Notes dated March 22, 1937 (CTS 1937/1)

COMMERCE

See Commerce — Denmark — February 13, 1661 and July 11, 1670

EXTRADITION

Treaty between the United Kingdom and Denmark for the Mutual Surrender of Fugitive Criminals Copenhagen, **March 31, 1873** Entered into force July 7, 1873 BSP 63/5 HT 14/258

NOTE

Treaty is in force between Canada and Iceland

RADIO

Exchange of Notes constituting a Reciprocal Amateur Radio Operating Agreement Ottawa, **May 22 and June 13, 1973** Entered into force June 13, 1973 CTS 1973/22

TRADEMARKS

See Trademarks — Denmark — November 28, 1879

VISAS

Exchange of Notes concerning Visa Requirements for Non-Immigrant Travellers of the two countries
Reykjavik, October 17, 1962
Entered into force November 1, 1962
CTS 1962/18

INDIA

AIR

Agreement on Air Services New Delhi, **July 20, 1982** Entered into force August 31, 1982 CTS 1982/13

Amended February 10, 1987

ATOMIC ENERGY

Atomic Reactor Agreement New Delhi, **April 28, 1956** Entered into force April 28, 1956

Agreement relating to the Rajasthan Atomic Power Station and the Douglas Point Nuclear Generating Station New Delhi, **December 16, 1963** Entered into force December 16, 1963 CTS 1963/10

Amended December 16, 1966 (CTS 1966/27)

DEFENCE

Exchange of Notes regarding the Inspection of Supplies and Equipment purchased in Canada by India
Ottawa, **June 5 and 12, 1953**Entered into force June 12, 1953
CTS 1953/9; UNTS 248/113

ECONOMIC CO-OPERATION

See also Atomic Energy — April 28, 1956 Exchange of Notes giving formal effect to the Statement of Principles agreed between the two countries for the Cooperative Economic Development of India New Delhi, **September 10, 1951**Entered into force September 10, 1951
CTS 1951/25, UNTS 391/237

Agreement on the Canada-India Colombo Plan Kundah Hydro-Electric Power Project New Delhi, **December 29, 1956**

New Delhi, **December 29, 1956** Entered into force December 29, 1956

Amended: May 21, 1959

EXTRADITION

Extradition Treaty New Delhi, **February 6, 1987** Entered into force February 10, 1987

PATENTS

Agreement concerning Reciprocal Protection of the Priority of Patents of Invention Ottawa, **August 30, 1956**Entered into force November 30, 1956
CTS 1956/15; UNTS 305/59

PENSIONS

Agreement concerning Application of the Canada Pension Plan to Locally Engaged Employees of the Government of India in Canada

Ottawa, **December 1, 1967** Entered into force July 1, 1967

TAXATION

Agreement in the form of an Exchange of Notes on the Avoidance of Double Taxation of Airline Income supplemental to the Agreement between Canada and India on Air Services

New Delhi, July 20, 1982

Entered into force July 20, 1982

CTS 1982/9

Agreement for the Avoidance of Double Taxation and the Prevention of Fiscal Evasion with respect to Taxes on Income New Delhi, **October 30, 1985** Entered into force September 16, 1986 with effect from January 1, 1987

O. INDONESIA

ECONOMIC CO-OPERATION

Development Agreement Jakarta, **May 26, 1981** Entered into force May 26, 1981

INVESTMENT INSURANCE

Exchange of Notes relating to Canadian Investments in Indonesia insured by the Government of Canada through its Agent. the Export Development Corporation Jakarta, March 16, 1973
Entered into force October 24, 1973 CTS 1973/32

Amended. July 14, 1984

NUCLEAR

Agreement concerning the Peaceful Uses of Nuclear Energy Ottawa, **July 12, 1982** Entered into force July 14, 1983

TAXATION

Convention for the Avoidance of Double Taxation and the Prevention of Fiscal Evasion with respect to Taxes on Income and on Capital Jakarta, **January 16, 1979** Entered into force December 23, 1980

WAR GRAVES

OFP+CTS 1980/30

Agreement between the United Kingdom, Canada, Australia, New Zealand, India. Pakistan and Indonesia with respect to War Cemeteries, Graves and Memorials of the Commonwealth within Indonesian Territory

Jakarta, September 10, 1962 Entered into force April 19, 1964 BTS 1971/63; UNTS 502/3

INTER-AMERICAN DEVELOPMENT BANK (IADB)

FINANCE

Agreement to provide for the Administration by the Bank of Certain Funds to be made available by the Government of Canada for Economic, Technical and Educational Assistance to Latin American Countries which are Members of the Bank New York, **December 4, 1964**Entered into force December 4, 1964
CTS 1964/28

Amended: September 30, 1965 (CTS 1965/16)

Agreement for the Provision of Funds to Finance a Special Program for the Preparation of Development Projects Washington, **March 22, 1974** Entered into force March 22, 1974 CTS 1974/11

INTERNATIONAL ATOMIC ENERGY AGENCY (IAEA)

ATOMIC ENERGY

Agreement for the Supply of Uranium by the Government of Canada to the International Atomic Energy Agency Vienna. **March 24, 1959** Entered into force March 24, 1959 CTS 1959/7

Agreement for the Application of Safeguards in connection with the Treaty on the Non-Proliferation of Nuclear Weapons Vienna, **February 21, 1972**Entered into force February 21, 1972
CTS 1972/3

INTERNATIONAL CIVIL AVIATION ORGANIZATION (ICAO)

AIR (HEADQUARTERS)

Agreement regarding the Headquarters of the International Civil Aviation Organization (with Exchange of Notes) Montreal, **April 14, 1951** Entered into force May 1, 1951 CTS 1951/7 UNTS 96/155

Amended September 12 and 16, 1980(CTS 1980/18)

INTERNATIONAL DEVELOPMENT ASSOCIATION (IDA)

FINANCE

Agreement to provide for the Administration by the Association of Certain Funds to be made available by the Government of Canada for Specific Development Projects
Washington, April 22, 1977
Entered into force April 22, 1977

Amended March 8, 1978 (CTS 1978/5)

INTERNATIONAL FUND FOR IRELAND

CONTRIBUTION

Agreement regarding a Contribution by Canada to the Fund Ottawa, **April 27, 1987** Entered into force April 27, 1987

IRAN

ATOMIC ENERGY

Agreement for Co-operation in the Peaceful Uses of Atomic Energy Ottawa, **January 7, 1972** Entered into force April 10, 1973 CTS 1973/2

COMMERCE

Commercial Convention between the United Kingdom and Persia Tehran, **February 9, 1903** Entered into force February 14, 1903 BTS 1903/10, HT 23/1213

Amended March 21, 1920 (BTS 1920/ 17; HT 30/905, BSP 113/379)

PEACE

Treaty of Peace between the United Kingdom and Persia Paris, March 4, 1857 Entered into force May 2, 1857 BSP 47/42, HT 10/947

VISAS

Exchange of Notes concerning Visa Requirements for Non-Immigrant Travellers of the two countries
Ottawa, March 10, 1961
Entered into force April 9, 1961
CTS 1961/2: UNTS 470/139

Amended: November 2, 1978 (CTS 1978/22)

IRAQ

ECONOMIC CO-OPERATION

Agreement on Trade. Economic and Technical Co-Operation Baghdad. **November 12, 1982** Entered into force April 6, 1983 CTS 1983/32

LEGAL PROCEEDINGS

Convention between the United Kingdom and Iraq regarding Legal Proceedings in Civil and Commercial Matters Bagdad, **July 25, 1935** Entered into force December 18, 1936

NOTE.

Extended to Canada as from July 1, 1938 by an Exchange of Notes signed at Ottawa, March 31, and at Bagdad June 1 and 19, 1938 (CTS 1938/12)

WAR GRAVES

Agreement between the Governments of the United Kingdom, Canada, Australia, New Zealand, Union of South Africa, India and Iraq regarding British War Cemeteries, Graves and Memorials in Iraq (with Exchange of Notes) Bandad. March 15, 1935

Entered into force April 25, 1936 CTS 1936/8; BTS 1936/13

Amended. February 18, 1954 (CTS 1955/27)

IRELAND

See also International Fund for Ireland

AIR

Agreement for Air Services between the two countries
Dublin, **August 8, 1947**Entered into force August 8, 1947
CTS 1947/19: UNTS 28/47

Amended

June 3, 1948 (CTS 1948/15) July 9, 1951 (CTS 1951/11) December 23, 1957 (CTS 1957/31)

PENSIONS

Agreement relating to the Canada Pension Plan

Ottawa, **November 21, 1972** Entered into force January 1, 1973

RADIO

Exchange of Notes governing Radio Communications between Private Experimental Stations in the two countries
Ottawa and Dublin, September 27, November 15 and December 22, 1928
Entered into force December 22, 1928
CTS 1929/4

TAXATION

Agreement for the Avoidance of Double Taxation and the Prevention of Fiscal Evasion with respect to Duties on the Estates of Deceased Persons
Ottawa. October 28, 1954
Entered into force December 20, 1955
CTS 1955/23: UNTS 305/3

Agreement for the Avoidance of Double Taxation and the Prevention of Fiscal Evasion with respect to Taxes on Income Ottawa, **November 23, 1966**Entered into force December 6, 1967
CTS 1967/9; UNTS 862/339

ISRAEL

AIR

Agreement on Commercial Scheduled Air Services Ottawa, **February 10, 1971** Entered into force February 10, 1971

Amended

CTS 1971/5

December 10, 1976 (CTS 1976/44) February 9, 1982 (CTS 1982/37) March 8, 1984 (CTS 1984/12)

Agreement on Air Transport Jerusalem, **April 13, 1986** Entered into force Provisionally: April 13, 1986 Definitively: March 24, 1987

CULTURE

Agreement on Film Relations Jerusalem, **March 29, 1978** Entered into force March 18, 1980 CTS 1980/4

EXTRADITION

Extradition Agreement Ottawa. **March 10, 1967** Entered into force December 19, 1969 CTS 1969/25. UNTS 722/261

Amended: February 4, 1969 (CTS 1969/ 25, UNTS 722/261)

INVESTMENT INSURANCE

Exchange of Notes relating to Canadian Investments in Israel insured by the Government of Canada through its Agent, the Export Development Corporation Ottawa, **May 1, 1972**Entered into force May 1, 1972
CTS 1972/15

MULTILATIONAL FORCE AND OBSERVERS (M.F.O.)

Exchange of Notes concerning the Immunities of Canadian Members of the M.F.O. on Leave in Israel

Israel, **February 17 and March 20, 1986** Entered into force March 20, 1986

PENSIONS

Agreement relative to the Canada Pension Plan

Ottawa, **December 1, 1980** Entered into force December 1, 1980 with effect from January 1, 1972 CTS 1980/47

RADIO

Exchange of Notes permitting Amateur Radio Stations of Canada and Israel to Exchange Messages from or to Third Parties

Jerusalem, **September 9 and 12, 1966** Entered into force September 12, 1966 CTS 1966/20; UNTS 1966/167

TAXATION

Exchange of Notes for the Avoidance of Double Taxation of Income derived from the Operation of Ships or Aircraft Ottawa, **November 30, 1966**Entered into force November 30, 1966 CTS 1966/23

Convention for the Avoidance of Double Taxation and the Prevention of Fiscal Evasion with respect to Taxes on Income and Capital (with Protocol) Ottawa, **July 21, 1975** Entered into force July 27, 1976

VISAS

Exchange of Notes respecting the Waiving on a Reciprocal Basis of Non-Immigrant Visa Fees
Jerusalem and Tel Aviv, February 7,
August 2 and 15, 1955

Entered into force September 1, 1955 CTS 1955/17, UNTS 266/265

ITALY

AIR

Agreement for Air Services between and beyond their respective territories Rome, **February 2, 1960** Entered into force-Provisionally. February 2, 1960 Definitively April 13, 1962 CTS 1962/4

Amended August 28, 1972 (CTS 1972/27)

CULTURE

Exchange of Notes constituting a Cultural Agreement Rome, **February 12, 1954** Entered into force February 12, 1954

Film Co-Production Agreement with Protocol of Agreement Ottawa, **June 16, 1970** Entered into force: Provisionally: June 16, 1970

Provisionally: June 16, 1970 Definitively July 4, 1974 CTS 1974/19 Agreement on cultural co-operation Ottawa, **May 17, 1984** Entered into force August 26, 1985

DEFENCE

Agreement concerning the Sale in Italy of Waste Material and Scrap belonging to the Command of the RCAF in Italy Rome, **December 18, 1961**Entered into force December 18, 1961
CTS 1961/17: UNTS 470/153

Amended September 18, 1963 (CTS 1963/24)

Exchange of Notes for the Training in Canada of Personnel of the Italian Air Force
Ottawa, May 3, 1982

Entered into force May 3, 1982 CTS 1982/15

EXTRADITION

Treaty concerning extradition Rome, **May 6, 1981** Entered into force June 27, 1985 CTS 1985/17

LEGAL PROCEEDINGS

Convention between the United Kingdom and Italy regarding Legal Proceedings in Civil and Commercial Matters London, **December 17, 1930** Entered into force July 17, 1932

NOTES

Extended to Canada as from August 1, 1935 by an Exchange of Notes signed at Ottawa and Rome May 17, July 1 and 10, 1935 (CTS 1935/14)

Suspended during World War II and revived February 27, 1948, Quebec excepted, revived as for Quebec November 7, 1951

SOCIAL SECURITY

Agreement on Social Security Toronto. **November 17, 1977** Entered into force January 1, 1979 CTS 1979/2

TAXATION

Convention for the Avoidance of Double Taxation with respect to Taxes on Income and for the Prevention of Fiscal Evasion Toronto. **November 17, 1977** Entered into force December 24, 1980 CTS 1980/31

VISAS

Exchange of Notes concerning the Issuance of Multi-Entry Visas to Diplomatic Representatives, Officials and Non-Immigrants

Rome, October 10, 1952 Entered into force November 9, 1952 CTS 1952/18: UNTS 233/137

WAR GRAVES

Agreement between the United Kingdom, Canada, Australia. New Zealand, Union of South Africa, India, Pakistan and Italy concerning Graves in Italian Territory of Members of the Armed Forces of the British Commonwealth (with Protocol of Signature and Exchange of Notes)
Rome, August 27, 1953
Entered into force May 20, 1955
CTS 1955/5, BTS 1955/45, UNTS 213/137

Amended April 20, 1961 (BTS 1963/67 UNTS 478/430)

IVORY COAST

See Côte d'Ivoire

JAMAICA

AIR

Agreement on Scheduled Air Services Kingston, Jamaica, **November 4, 1970** Entered into force November 4, 1970 CTS 1970/26

Agreement on air transport Nassau (Bahamas). **October 18, 1985** Entered into force October 18, 1985

DEFENCE

Agreement for the Training in Canada of Personnel of the Armed Forces Kingston, **July 18, 1985** Entered into force July 18, 1985

ECONOMIC CO-OPERATION

Development Co-operation Agreement Kingston, **May 5, 1975** Entered into force May 5, 1975 CTS 1975/13

INVESTMENT INSURANCE

Exchange of Notes relating to Canadian Investments in Jamaica insured by the Government of Canada through its Agent, the Export Development Corporation Kingston, November 2, 1971
Entered into force November 2, 1971
CTS 1971/42

NUCLEAR

Exchange of Notes concerning the Sale of "Slowpoke 2" Nuclear Reactor Kingston, **June 20 and 30, 1983** Entered into force June 30, 1983

RADIO

Exchange of Notes to provide for the exchange of Third Party Communications between Amateur Radio Stations of Canada and Jamaica
Kingston, October 2 and 4, 1979
Entered into force October 19, 1979
CTS 1979/19

SOCIAL SECURITY

Agreement with respect to Social Security Kingston, **January 10, 1983** Entered into force January 1, 1984 CTS 1984/34

TAXATION

Agreement for the Avoidance of Double Taxation and the Prevention of Fiscal Evasion with respect to Taxes on Income Kingston, **March 30, 1978** Entered into force April 2, 1981 CTS 1981/10

JAPAN

AIR

Agreement for Air Services Ottawa, **January 12, 1955** Entered into force July 20, 1955 CTS 1955/14, UNTS 311/167

ATOMIC ENERGY

Agreement for Co-operation in the Peaceful Uses of Atomic Energy (with Agreed Minutes)

Ottawa, **July 2, 1959** Entered into force July 27, 1960 CTS 1960/15; UNTS 383/243

Amended: August 22, 1978 (CTS 1980/ 16)

Exchange of Notes concerning Reprocessing and Storage and Use of Plutonium
Ottawa, April 14, 1983

Ottawa, April 14, 1983 Entered into force April 14, 1983

COMMERCE

Agreement concerning Commerce Ottawa, **March 31, 1954** Entered into force June 7, 1954 CTS 1954/3; UNTS 236/329

CULTURE

Cultural Agreement Tokyo, **October 26, 1976** Entered into force November 16, 1977 CTS 1977/36

FISHERIES

Agreement on Fisheries Tokyo, **April 28, 1978** Entered into force April 28, 1978 CTS 1978/8

PENSIONS

Agreement concerning Application of the Canada Pension Plan to Locally Engaged Employees of the Government of Japan in Canada

Ottawa, **September 22, 1967** Entered into force September 22, 1967, with effect from January 1, 1966

SCIENCE

Agreement on cooperation in science and technology Tokyo, **May 7, 1986** Entered into force May 7, 1986

TAXATION

Convention for the Avoidance of Double Taxation and the Prevention of Fiscal Evasion

Tokyo, **May 7, 1986** Entered into force November 14, 1987 with effect from January 1, 1988

TEXTILES

Exchange of Notes concerning Textile Restraints Ottawa, **July 15, 1980** Entered into force July 15, 1980 CTS 1980/14

VESSELS

Agreement between the United Kingdom and Japan concerning the Tonnage Measurement of Merchant Ships (together with Exchange of Notes)
London, **November 30, 1922**Entered into force November 30, 1922
BTS 1923/1: BSP 116/493

Suspended during World War II and revived July 27, 1953

VISAS

Exchange of Notes providing for the Entry into Japan of Canadian Citizens and into Canada of Japanese Nationals either without Visas for Limited Periods or with Visas for Extended Periods and for Desig-

nated Purposes Tokyo, **September 5, 1964** Entered into force September 20, 1964 CTS 1964/22

WAR GRAVES

Agreement between Japan and the Governments of the United Kingdom, Canada, Australia, New Zealand, Union of South Africa, India and Pakistan concerning Cemeteries, Graves and Memorials of the Armed Forces in Japan during the War of 1941-45

Tokyo, **September 21, 1955**Entered into force June 22, 1956
CTS 1956/8, BTS 1957/32; UNTS 269/241

Amended. September 30, 1977

Exchange of Notes between the Commonwealth War Graves Commission and the Government of Japan in regard to the return of certain portions of the land comprising the Hodogaya Commonwealth War Graves Cemetery in Japan Tokyo, **September 30, 1977** Entered into force September 30, 1977

JORDAN

INVESTMENT INSURANCE

Agreement concerning Investment Insurance Ottawa, **June 2, 1987** Entered into force June 2, 1987

KENYA

DEFENCE

Agreement for the Training in Canada of Personnel of the Armed Forces of the Republic of Kenya Nairobi, **November 23, 1983** Entered into force November 23, 1983

TAXATION

CTS 1983/24

Agreement for the Avoidance of Double Taxation and the Prevention of Fiscal Evasion with respect to Taxes on Income and on Capital Ottawa, April 27, 1983

Entered into force January 8, 1987 with effect from January 1, 1987

KOREA, REPUBLIC OF

ATOMIC ENERGY

Agreement for Co-operation in the Devel-

opment and Application of Atomic Energy for Peaceful Purposes Seoul, **January 26, 1976** Entered into force January 26, 1976 CTS 1976/11

COMMERCE

Trade Agreement (with Agreed Official Minute and Related Notes) Ottawa, **December 20, 1966** Entered into force December 20, 1966 CTS 1966/26

CUSTOMS

Agreement for Mutual Assistance concerning Customs Cooperation Seoul, **July 1, 1986** Entered into force July 3, 1986

DEFENCE

Utilities Claims Settlement Agreement between the Government of the United States of America, as Unified Command and on its own behalf, and on behalf of Certain Other Governments, and the Government of the Republic of Korea Seoul, **December 18, 1958**Deemed to have entered into force and effect July 1, 1957

CTS 1958/23, TIAS 4168, UNTS 325/233

INDUSTRIAL PROPERTY

Exchange of Notes with respect to the Protection of Industrial Property Ottawa, **February 13, 1979**Entered into force February 13, 1979 CTS 1979/9

TAXATION

Exchange of Notes for the Avoidance of Double Taxation of Income derived from the Operation of Ships or Aircraft in International Traffic

Ottawa, **November 15, 1974** Entered into force November 15, 1974, with effect from January 1, 1974 CTS 1974/36

Convention for the Avoidance of Double Taxation and the Prevention of Fiscal Evasion with respect to Taxes on Income Seoul, **February 10, 1978** Entered into force December 19, 1980 CTS 1980/27

TEXTILES

Exchange of Notes concerning Textile Restraints Ottawa, **December 13, 1978** Entered into force January 1, 1979 CTS 1979/5 Amended March 2, 1981 (CTS 1981/6)

LIBERIA

COMMERCE

Treaty between the United Kingdom and Liberia concerning Friendship and Commerce London, **November 21**, **1848** Entered into force August 1, 1849

BSP 36/394

NOTE

Reciprocal most favoured nation treatment and right of separate withdrawal accorded to Dominions July 23, 1908 (BTS 1908/26; HT 25/918)

EXTRADITION

Treaty between the United Kingdom and Liberia for the Mutual Surrender of Fugitive Criminals London, **December 16, 1892** Entered into force March 23, 1894

BTS 1894/6. HT 19/705

INVESTMENT INSURANCE

Exchange of Notes relating to Canadian Investments in Liberia insured by the Government of Canada through its Agent, the Export Development Corporation Monrovia (Liberia), **November 24, 1972** Entered into force November 24, 1972 CTS 1972/34

LUXEMBOURG

EXTRADITION

Treaty between the United Kingdom and Luxembourg for the Mutual Surrender of Fugitive Criminals

Luxembourg, **November 24, 1880** Entered into force March 15, 1881 BSP 71/48: HT 15/234

VISAS

Exchange of Notes concerning Visa Requirements for Non-Immigrant Travellers of the two countries

Brussels and Luxembourg, November 24 and 26, 1949

Entered into force December 1, 1949 CTS 1949/25, UNTS 231/51

MALAWI

COMMERCE

Trade Agreement between Canada and

the Federation of Rhodesia and Nyasaland Salisbury, **February 6, 1958** Entered into force February 7, 1958 CTS 1958/5, UNTS 392/27

INVESTMENT INSURANCE

Exchange of Notes relating to Canadian Investments in Malawi insured by the Government of Canada through its Agent, the Export Development Corporation Lusaka (Zambia) and Lilongwe (Malawi). **September 15, 1978**Entered into force September 15, 1978

Entered into force September 15, 1978 CTS 1978/16

MALAYSIA

DEFENCE

Agreement concerning the provision of Military Transport Aircraft to Malaysia Kuala Lumpur, **April 22**, **1966** Entered into force April 22, 1966 CTS 1966/6

Agreement for the Training in Canada of Personnel of the Armed Forces of Malaysia Kuala Lumpur, **December 22, 1969**

Entered into force December 22, 1969 with effect September 10, 1965 CTS 1969/7

DEVELOPMENT COOPERATION

General Agreement on Development Coopeation Kuala Lumpur. May 16, 1986 Entered into force May 16, 1986

INVESTMENT INSURANCE

Exchange of Notes relating to Canadian Investments in Malaysia insured by the Government of Canada through its Agent, the Export Development Corporation Kuala Lumpur, July 30 and October 1, 1971

Entered into force October 1, 1971 CTS 1971/37

TAXATION

Agreement for the Avoidance of Double Taxation and the Prevention of Fiscal Evasion with respect to Taxes on Income Ottawa, **October 15, 1976**Entered into force December 18, 1980 CTS 1980/26

MALI

ECONOMIC CO-OPERATION

General Agreement concerning Development Co-operation Bamako, **June 21, 1984** Entered into force June 21, 1984

MALTA

INVESTMENT INSURANCE

Exchange of Notes relating to Foreign Investment Insurance Valletta, **May 24, 1982**Entered into force May 24, 1982
CTS 1982/19

TAXATION

Agreement for the avoidance of double taxation and the prevention of fiscal evasion with respect to taxes on income and on capital Valletta, **July 25, 1986**

Entered into force May 20, 1987 with effect from January 1, 1987

MEXICO

AIR

Air Transport Agreement
Mexico City, **December 21, 1961**Entered into force
Provisionally: December 21, 1961
Definitively February 21, 1964
CTS 1964/4

Amended: March 24, 1971 (CTS 1973/38)

COMMERCE

Trade Agreement
Mexico City, February 8, 1946
Entered into forceProvisionally: February 8, 1946
Definitively: June 5, 1947
CTS 1946/4; UNTS 230/183

CULTURE

Exchange of Notes concerning the formation of a Joint Canada-Mexico Committee to consider Matters of Common Interest to the two countries

Mexico City, November 22, 1968

Entered into force November 22, 1968 CTS 1968/14

Cultural Agreement
Mexico City, January 25, 1976
Entered into force
Provisionally: January 25, 1976
Definitively: February 9, 1977
CTS 1977/9

Agreement on Tourism Co-operation Ottawa, **May 8, 1984** Entered into force Provisionally, May 8, 1984 Definitively: January 17, 1985

ECONOMIC CO-OPERATION

Agreement on Industrial and Energy Co-Operation Ottawa, **May 27, 1980** Entered into force April 30, 1981 CTS 1981/14

EXTRADITION

CTS 1985/20

Treaty between the United Kingdom and Mexico for the Mutual Surrender of Fugitive Criminals Mexico City, **September 7, 1886** Entered into force April 19, 1889 BSP 77/1253, HT 18/849

RADIO

Exchange of Notes permitting Amateur Radio Stations of Canada and Mexico to Exchange Messages or other Communications from or to Third Parties Mexico City, **July 30, 1962** Entered into force August 29, 1962 CTS 1962/9

TAXATION

Exchange of Notes for the Avoidance of Double Taxation of Income derived from the Operation of Ships or Aircraft in International Traffic Mexico, D.F. and Tlatelolco, D.F., January 29, 1974

Entered into force January 29, 1974 CTS 1974/6

TRANSFER OF OFFENDERS

Treaty between Canada and the United Mexican States on the Execution of Penal Sentences
Ottawa, **November 22**, **1977**

Entered into force March 29, 1979 CTS 1979/3

MONACO

EXTRADITION

Treaty between the United Kingdom and Monaco for the Extradition of Criminals Paris, **December 17, 1891** Entered into force May 23, 1892 BSP 83/66; HT 19/721

VISAS

Exchange of Notes concluding a Non-

Immigrant Visa Modification Agreement Ottawa and Monaco, **January 22 and March 20, 1952** Entered into force April 15, 1952 CTS 1952/5; UNTS 233/123

MONTSERRAT

INVESTMENT INSURANCE

in Montserrat insured by Canada through its Agent, the Export Development Corporation Bridgetown (Barbados) and Plymouth (Montserrat), **February 14 and 15, 1977** Entered into force February 15, 1977 CTS 1977/11

Exchange of Notes relating to Investments

MOROCCO

AIR

Air Transport Agreement (with Related Exchange of Notes)
Ottawa, February 14, 1975
Entered into force
Provisionally: February 14, 1975
Definitively: May 7, 1986

COMMERCE

Convention of Commerce and Navigation between the United Kingdom and Morocco Tangier, **December 9, 1856** Entered into force April 8, 1857 BSP 46/188; HT 10/915

CULTURE

Agreement on film and video relations Rabat, **May 4, 1987** Entered into force May 4, 1987

ECONOMIC CO-OPERATION

Agreement relating to the Equipment of Regional Teaching Centres of Rabat and Safi

Rabat, **September 8, 1975** Entered into force September 8, 1975

General Agreement concerning Economic and Technical Co-Operation Ottawa, **October 13, 1981** Entered into force October 13, 1981 CTS 1981/24

INVESTMENT INSURANCE

Exchange of Notes relating to Canadian Investments in Morocco insured by the Government of Canada through its Agent, the Export Development Corporation Ottawa and Rabat, November 30, 1973

and March 12, 1974

Entered into force March 12, 1974 CTS 1974/28

NAVIGATION

See Commerce — December 9, 1856

PEACE AND FRIENDSHIP

General Treaty between the United Kingdom and Morocco Tangier, **December 9, 1856** Entered into force April 8, 1857 BSP 46/176; HT 10/903

PROPERTY, RIGHTS OF NATIONALS

See Commerce — December 9, 1856

TAXATION

Convention for the Avoidance of Double Taxation and the Prevention of Fiscal Evasion with respect to Taxes on Income and on Capital

Ottawa, **December 22, 1975** Entered into force November 9, 1978 CTS 1978/11

MULTINATIONAL FORCE AND OBSERVERS

PEACE

Exchange of Notes on the participation of Canada in the Sinai Multinational force and Observers

Ottawa and Rome, June 28, 1985 Entered into force June 28, 1985 Amended March 18, 1986

NETHERLANDS

AIR

Air Transport Agreement Ottawa, **June 17, 1974** Entered into force Provisionally June 17, 1974 Definitively July 15, 1975 CTS 1975/19

NOTE

This Agreement applies to the Kingdom of the Netherlands in Europe and the Netherlands Antilles

COMMERCE

Convention concerning Commerce Ottawa, **July 11, 1924** Entered into force October 28, 1925 BTS 1925/52: LNTS 39/46

Suspended during World War II and reinstated February 5, 1946 (CTS 1946/6)

DEFENCE

Exchange of Notes concerning the Training of the Royal Netherlands Air Force in

Ottawa, May 24, 1972

Entered into force
Provisionally May

Provisionally May 24, 1972
Definitively, July 4, 1973, with effect from September 1, 1971

CTS 1973/28

Exchange of Notes for the Training of Netherlands Armed Forces Units in Canada

The Hague, **December 4 and 5, 1986**Entered into force provisionally December 5, 1986

EXTRADITION

BTS 1899/1; HT 21/715

Treaty between the United Kingdom and the Netherlands for the Mutual Surrender of Fugitive Criminals London, **September 26, 1898** Entered into force March 14, 1899

FINANCE

Exchange of Letters to Safeguard the Rights of Bona Fide Holders of Bonds of Canada that were looted from their Netherlands Owners during World War II Ottawa, April 10, 1952
Entered into force April 10, 1952
CTS 1952/9: UNTS 233/129

Amended: February 8, 1963 (CTS 1963/ 1)

LEGAL PROCEEDINGS

Convention between the United Kingdom and the Netherlands regarding Legal Proceedings in Civil and Commercial Matters
London, May 31, 1932

Entered into force July 29, 1933 BTS 1933/24

NOTE

Extended to Canada as of February 1, 1936 by an Exchange of Notes signed at Ottawa and The Hague, October 9 and November 1, 1935. (CTS 1936/2)

TAXATION

Convention and Protocol for the Avoidance of Double Taxation and the Preven-

tion of Fiscal Evasion in respect of Taxes on Income

Ottawa, April 2, 1957

Entered into force December 19, 1957 CTS 1957/30, UNTS 285/193

Amended

October 28, 1959 (CTS 1960/13) February 3, 1965 (CTS 1965/14)

Convention for the Avoidance of Double Taxation and the Prevention of Fiscal Evasion with respect to Taxes on Income The Hague, **May 27, 1986** Entered into force August 21, 1987

VISAS

Exchange of Notes concerning Visa Requirements for Non-Immigrant Travellers of the two countries

The Hague, **December 9 and 14, 1949** Entered into force January 1, 1950 CTS 1949/26, UNTS 230/337

WAR GRAVES

Agreement between the United Kingdom, Canada, Australia, New Zealand, Union of South Africa, India and Pakistan, and the Netherlands, concerning Graves of the Armed Forces of the British Commonwealth in Netherlands Territories
The Hague, July 10, 1951
Entered into force July 10, 1951
CTS 1951/16, BTS 1951/96, UNTS 108/287

NEW ZEALAND

AIR

Exchange of Notes concerning Routes Schedule Ottawa, **September 4, 1985** Entered into force September 4, 1985

Agreement on Air Transport Ottawa, **September 4, 1985** Entered into force September 4, 1985

CULTURE

Agreement on Film and Video Relations Vancouver, **October 16, 1987** Entered into force October 16, 1987

ECONOMIC CO-OPERATION

Agreement on Trade and Economic Cooperation
Ottawa, **September 25, 1981**Entered into force (except for Article IV)
January 1, 1982. Article IV entered into force February 22, 1983

CTS 1982/17

PENSIONS

Agreement concerning Application of the Canada Pension Plan to Locally Engaged Employees of the Government of New Zealand in Canada

Ottawa. June 22, 1966

Entered into force with effect from January 1, 1966

TAXATION

Convention for the Avoidance of Double Taxation and the Prevention of Fiscal Evasion with respect to Taxes on Income Wellington, May 13, 1980 Entered into force May 29, 1981 CTS 1981/17; NZTS 1981/1

NICARAGUA

COMMERCE

Trade Agreement Managua, December 19, 1946 Entered into force provisionally December 19.1946 CTS 1946/43; UNTS 236/229

EXTRADITION

Treaty between the United Kingdom and Nicaragua for the Mutual Extradition of **Fugitive Criminals** Managua, April 19, 1905 Entered into force August 24, 1906 BSP 98/69; BTS 1906/7; HT 24/789

RADIO

Exchange of Notes to provide for the Exchange of Third Party Communications between Amateur Radio Stations of Canada and Nicaragua San José and Managua, August 29 and December 20, 1973 Entered into force January 19, 1974 CTS 1974/27

NIGER

DEVELOPMENT COOPERATION

General Agreement on Development Cooperation Niamey, January 17, 1986 Entered into force January 17, 1986

NIGERIA

DEFENCE

Agreement governing the Training in Canada of Military Personnel from Nigeria Lagos, July 3, 1963

Entered into force July 3, 1963 with effect from September 1, 1962 CTS 1963/11

Agreement regarding the Terms and Conditions of Service of Canadian Armed Forces Personnel on Secondment to the Nigerian Armed Forces Lagos, June 25, 1964 Entered into force June 25, 1964, with effect from June 16, 1964 CTS 1964/12

FCONOMIC CO-OPERATION

Agreement on Economic and Technical Co-Operation Lagos, March 29, 1983 Entered into force March 29, 1983 CTS 1983/9

NORWAY

AIR

Air Services Agreement Ottawa, February 14, 1950 Entered into force February 14, 1950 CTS 1950/1; UNTS 53/329

Amended May 16, 1958 (CTS 1958/13)

COMMERCE

Convention of Commerce and Navigation between the United Kingdom and Sweden and Norway (with Additional Article) London, March 18, 1826 Entered into force March 18, 1826 BSP 13/12

NOTE

Extended to certain Dominions including Canada as of September 8, 1913 by the Convention signed at Christiania, May 16, 1913. (BSP 106/809)

ECONOMIC CO-OPERATION

Exchange of Notes concerning the Supply of Canadian Wheat Flour for Wartime Emergency Stock-Piling in Norway Ottawa, April 25, 1960 Entered into force April 25, 1960 CTS 1960/5

EXTRADITION

Treaty between the United Kingdom, Sweden and Norway for the Mutual Surrender of Fugitive Criminals Stockholm, June 26, 1873 Entered into force October 17, 1873 BSP 63/175; HT 14/527

NOTES

Article II amended by Supplementary Agreement between the United Kingdom and Norway signed at Christiania, February 18, 1907

Terminated in respect of Sweden and the United Kingdom with effect from May 29,

Remains in force between Canada and

FISHERIES

Exchange of Notes concerning the Scheme of Joint Inspection of Sealing on the "Front" Area, Northwest Atlantic

Oslo, April 2 and 26, 1968 Entered into force April 26, 1968, with effect from March 22, 1968 CTS 1968/11

Agreement on Sealing and the Conservation of the Seal Stocks in the Northwest

Ottawa, July 15, 1971 Entered into force December 22, 1971 CTS 1971/49

Amended: December 12, 1975 (CTS 1975/27)

Exchange of Notes with respect to Norwegian Fishing Practices off the Atlantic Coast of Canada Ottawa, July 15, 1971 Entered into force July 15, 1971 CTS 1971/27

Agreement on their Mutual Fishing Relations Ottawa, December 2, 1975 Entered into force May 11, 1976 CTS 1976/4

HEALTH

Exchange of Notes between the United Kingdom and Norway concerning the Exchange of Notifications with regard to Persons of Unsound Mind London, June 2 and 5, 1924 Entered into force June 5, 1924 LNTS 27/196

NOTE

Applied to certain Dominions including Canada as of August 1, 1926 by an Exchange of Notes dated May 20 and 26. 1926. LNTS 45/119

LEGAL PROCEEDINGS

Convention between the United Kingdom

and Norway regarding Legal Proceedings in Civil and Commercial Matters London, **January 30, 1931** Entered into force September 7, 1931

NOTE

Extended to Canada as of August 1, 1935 by an Exchange of Notes signed at Ottawa and Oslo May 17, July 1 and 20, 1935. (CTS 1935/15)

MAINTENANCE ORDERS

Exchange of Notes for the purpose of facilitating the reciprocal enforcement of Maintenance Orders between Norway and the Province of British Columbia Ottawa, October 16, 1980 Entered into force October 16, 1980 CTS 1980/21

Amended

December 11, 1981 (Manitoba) (CTS 1981/26) September 5 and November 13, 1984 (Saskatchewan)

SCIENCE

Exchange of Notes concerning the Organization of the "Canada-Norway Defence Science Information Exchange Project" Oslo, **May 24, 1960**Entered into force May 24, 1960
CTS 1960/11: UNTS 470/125

SOCIAL SECURITY

Agreement on social security Oslo, **November 12, 1985** Entered into force January 1, 1987

SVERDRUP ISLANDS

Exchange of Notes between the United Kingdom and Norway regarding the Recognition by the Norwegian Government of the Sovereignty of the United Kingdom over the Sverdrup Islands

London and Oslo, August 8 and November 5, 1930

Entered into force November 5, 1930 CTS 1930/17: BTS 1931/25

TAXATION

Convention for the Avoidance of Double Taxation and the Prevention of Fiscal Evasion with respect to Taxes on Income Ottawa, **November 23, 1966** Entered into force August 24, 1967 CTS 1967/8

VISAS

Exchange of Notes concerning Visa Requirements for Non-Immigrant Travellers

of the two countries Ottawa. **March 4 and 13, 1950** Entered into force April 1, 1950 CTS 1950/4; UNTS 90/181

Amended: July 14, 1958 (CTS 1958/19 UNTS 392/344)

OMAN

DEFENCE

Agreement for the Training in Canada of Personnel of the Armed Forces of the Sultenate of Oman Oman, **May 3 and June 18, 1983**

Entered into force June 18, 1983 with effect from April 26, 1982

ORGANIZATION FOR ECONOMIC CO-OPERATION AND DEVELOPMENT (OECD)

PRIVILEGES AND IMMUNITIES

Agreement on the Privileges, Exemptions and Immunities of the Organisation in Canada

Paris, **October 18, 1966** Entered into force May 22, 1967 CTS 1967/17, UNTS 465/117

PAKISTAN

AIR

Agreement relating to Air Services Karachi, **December 21, 1960** Entered into force December 21, 1960 CTS 1960/24; UNTS 465/116

ATOMIC ENERGY

Agreement for Co-operation in the Peaceful Uses of Atomic Energy Ottawa, **May 14, 1959** Entered into force July 18, 1960 CTS 1960/14, UNTS 426/129

FCONOMIC CO-OPERATION

Exchange of Notes giving Formal Effect to the Statement of Principles agreed between the two countries for Co-operative Economic Development of Pakistan Karachi, **September 10, 1951**Entered into force September 10, 1951
CTS 1951/18, UNTS 122/21

Agreement concerning a Development Loan Islamabad, December 10, 1973 Entered into force December 10, 1973

INVESTMENT INSURANCE

Exchange of Notes relating to Canadian Investments in Pakistan insured by the Government of Canada through its Agent, the Export Development Corporation Ottawa, **February 24, 1976**Entered into force February 24, 1976
CTS 1976/15

NUCLEAR

See also Atomic Energy — May 14, 1959

Agreement concerning the Construction of the Karachi Nuclear Power Station Karachi, **December 24, 1965** Entered into force December 24, 1965 CTS 1965/26

PATENTS

Convention for the Priority of Filing Dates of Patents of Invention Karachi, **January 15, 1958** Entered into force April 16, 1958 CTS 1958/6, UNTS 392/35

TAXATION

Convention for the Avoidance of Double Taxation and the Prevention of Fiscal Evasion with respect to Taxes on Income Ottawa, **February 24, 1976**Entered into force December 15, 1977
CTS 1977/5

PANAMA

AIR

Air Transport Agreement Panama, **May 7, 1968** Entered into force provisionally May 7, 1968

EXTRADITION

Treaty between the United Kingdom and Panama for the Mutual Surrender of Fugitive Criminals Panama. **August 25, 1906** Entered into force August 26, 1907 BTS 1907/25, HT 25/970

PAPUA NEW GUINEA

INVESTMENT INSURANCE

Exchange of Notes relating to Investment Insurance Canberra and Port Moresby. **May 6 and 31, 1982** Entered into force June 10, 1982 CTS 1982/20

PARAGUAY

COMMERCE

Exchange of Notes concerning Commercial Relations between the two countries Washington, **May 21, 1940**Entered into force June 21, 1940
CTS 1940/6

EXTRADITION

Treaty between the United Kingdom and Paraguay for the Mutual Surrender of Fugitive Criminals Asuncion, **September 12, 1908** Entered into force July 17, 1911 BTS 1911/19, HT 26/803

PERU

AIR

Agreement for Air Services between and beyond their respective territories Lima, **February 18, 1954** Entered into force Provisionally February 18, 1954 Definitively: February 18, 1955

Amended June 5, 1957 (CTS 1957/13)

CTS 1955/1; UNTS 411/63

COMMERCE

Treaty between the United Kingdom and Peru concerning Friendship, Commerce and Navigation London, April 10, 1850

Entered into force October 15, 1852 BSP 38/20: HT 9/621

NOTES

Article 10 (merchant seamen deserters) amended by a Declaration dated October 15, 1852

Articles 3 to 6 terminated by Peru under Article 16, by notifications of January 23 and April 10, 1863 effective January 23, 1864 and April 10, 1864 respectively

CONSULS, DIPLOMATS

See Commerce — April 10, 1850

ECONOMIC CO-OPERATION

General Agreement on Technical Cooperation

Lima, **November 23, 1973** Entered into force September 3, 1975 Amended: July 2, 1975

Institutional Support Loan Agreement Lima, **September 26, 1975** Entered into force September 26, 1975

Development Programme Loan Agreement Lima, **September 26, 1975** Entered into force September 26, 1975

EXTRADITION

Treaty between the United Kingdom and Peru for the Mutual Surrender of Fugitive Criminals

Lima, January 26, 1904 Entered into force May 20, 1907 BTS 1907/13: BSP 99/963: HT 25/1033

MILITARY SERVICE, NAVIGATION, PROPERTY

See Commerce — April 10, 1850

RADIO

Exchange of Notes permitting Amateur Radio Stations of Canada and Peru to Exchange Messages or other Communications from or to Third Parties Lima, **May 8, 1964** Entered into force May 8, 1964 CTS 1964/11

RIGHTS OF NATIONALS (SEAMEN DESERTERS), TAXATION

See Commerce - April 10, 1850

TRANSFER OF OFFENDERS

Treaty on the Execution of Penal Sentences Lima, **April 22, 1980** Entered into force July 23, 1980 CTS 1980/15

* PHILIPPINES

COMMERCE

Trade Agreement (with Exchange of Letters)
Manila, August 29, 1972
Entered into force August 29, 1972

Entered into force August 29, 19 CTS 1972/28

DEVELOPMENT CO-OPERATION

General Agreement on Development Cooperation Manila. **November 13, 1987**

Entered into force November 13, 1987

NUCLEAR

Agreement concerning the Peaceful uses of Nuclear Material, Equipment, Facilities and Information Transferred between Canada and the Republic of the Philippines
Manilla, June 19, 1981
Entered into force April 14, 1983

TAXATION

CTS 1983/33

Convention for the Avoidance of Double Taxation and the Prevention of Fiscal Evasion with respect to Taxes on Income Manila, March 11, 1976
Entered into force December 21, 1977
CTS 1977/6

POLAND

AIR

Air Transport Agreement
Ottawa, May 14, 1976
Entered into force
Provisionally: May 14, 1976
Definitively: October 28, 1977
CTS 1977/31

Accompanied by an Exchange of Notes dated May 14, 1976 relating to Articles IX, XI, XIII and XIV

COMMERCE

Convention concerning Commerce Ottawa, **July 3, 1935** Entered into force August 15, 1936 CTS 1936/15; BTS 1937/48, LNTS 172/ 69

CONSULAR RELATIONS, DIPLOMATIC RELATIONS

See Commerce — July 3, 1935

ECONOMIC COOPERATION

Long term agreement on the Development of Economic and Industrial Cooperation Warsaw, **May 4, 1987**Entered into force May 4, 1987

FINANCE

Agreement relating to the Settlement of Financial Matters
Ottawa, October 15, 1971
Entered into force October 15, 1971
CTS 1971/39

FISHERIES

Agreement on Mutual Fisheries Relations Ottawa, May 14, 1982

Entered into force May 15, 1982 CTS 1982/8

LEGAL PROCEEDINGS

Convention between the United Kingdom and Poland regarding Legal Proceedings in Civil and Commercial Matters Warsaw, **August 26**, **1931** Entered into force June 30, 1932

NOTE

Extended to Canada as from August 1, 1935 by an Exchange of Notes signed at Ottawa and Warsaw, May 17, July 1 and 23 1935, CTS 1935/18

MARITIME MATTERS

Convention between the United Kingdom in respect of the United Kingdom.
Canada, Australia, New Zealand and India, and Poland, relating to the Tonnage Measurement of Merchant Ships Warsaw, April 16, 1934
Entered into force April 20, 1935
CTS 1935/6, BTS 1935/13; LNTS 163/185

PORTUGAL

AIR

Agreement for Air Services between Canadian and Portuguese Territories (with Exchange of Notes)
Lisbon, April 25, 1947
Entered into force April 25, 1947
CTS 1947/12: UNTS 94/87

Amended

April 30, 1957 (CTS 1957/14) March 31, 1958 (CTS 1958/29)

COMMERCE

Trade Agreement Lisbon, May 28, 1954 Entered into force Provisionally July 1, 1954 Definitively: April 29, 1955 CTS 1955/4; UNTS 391/253

EXTRADITION

Treaty between the United Kingdom and Portugal for the Mutual Surrender of Fugitive Criminals Lisbon, **October 17, 1892** Entered into force March 19, 1894 BTS 1894/7; HT 19/785

FISHERIES

Exchange of Notes concerning Fisheries Relations between the two countries

Ottawa, March 27, 1972 Entered into force March 27, 1972

Agreement on Mutual Fishery Relations Ottawa, **July 29, 1976** Entered into force July 18, 1977 CTS 1977/21

LEGAL PROCEEDINGS

Convention between the United Kingdom and Portugal regarding Legal Proceedings in Civil and Commercial Matters Lisbon, **July 9, 1931** Entered into force May 13, 1932

NOTE

Extended to Canada as of August 1, 1935 by an Exchange of Notes signed at Ottawa and Lisbon, May 17, July 1 and 16, 1935. (CTS 1935/17)

MARITIME MATTERS

Agreement between the United Kingdom and Portugal concerning the Tonnage Measurement of Merchant Ships London, **May 20,1926** Entered into force May 20,1926 BTS 1926/15, LNTS 50/303

SOCIAL SECURITY

Agreement with respect to Social Security Toronto, **December 15, 1980** Entered into force May 1, 1981 CTS 1981/15

VISAS

Exchange of Notes concerning Non-Immigrant Visa Arrangements between the two countries Lisbon, **January 24, 1958** Entered into force February 15, 1958 CTS 1958/3, UNTS 392/15

ROMANIA

AIR

Agreement on Civil Air Transport Bucharest, **October 27, 1983** Entered into force November 9, 1984

ATOMIC ENERGY

Agreement for Co-operation in the Development and Application of Atomic Energy for Peaceful Purposes
Ottawa, **October 24, 1977**Entered into force June 14, 1978
CTS 1978/10

COMMERCE

Trade Agreement
Ottawa, July 16, 1971
Entered into force
Provisionally July 16, 1971
Definitively December 14, 1971
CTS 1971/48

CONSULAR MATTERS

Exchange of Notes for the Waiver of Consular Fees on Certificates of Origin (Relating to Exports)
Ottawa, **July 27, 1934**Entered into force August 27, 1934
CTS 1934/11, BTS 1937/20

Amended January 11, 1935 (CTS 1935/4)

ECONOMIC CO-OPERATION

Long Term Agreement to promote and to develop Economic and Industrial Co-Operation Bucharest, **May 19, 1981** Entered into force September 24, 1982 CTS 1982/16

EXTRADITION

Treaty between the United Kingdom and Romania for the Mutual Surrender of Fugitive Criminals Bucharest, **March 9 and 21, 1893** Entered into force May 21, 1894 BTS 1894/14, UNTS 104/132 HT 19/ 803

Explanatory Protocol dated March 13, 1894 (BTS 1894/14, UNTS 104/154)

Suspended during World War II and revived for Canada February 27, 1948

FINANCE

Agreement concerning the Settlement of outstanding Financial Problems
Ottawa, **July 13, 1971**Entered into force December 14, 1971
CTS 1971/47

FISHERIES

Agreement on Mutual Fisheries Relations Bucharest, **January 17, 1978** Entered into force January 17, 1978 CTS 1978/2

TAXATION

Convention for the Avoidance of Double Taxation with respect to Taxes on Income and on Capital Ottawa, **November 20, 1978** Entered into force December 29, 1980 CTS 1980/34

RWANDA

ECONOMIC CO-OPERATION

General Agreement for Development Co-Operation

Kigali, **October 25, 1981** Entered into force June 1, 1982 CTS 1982/11

INVESTMENT INSURANCE

Exchange of Notes relating to Canadian Investments in Rwanda insured by the Government of Canada through its Agent, the Export Development Corporation Kigali, January 30, 1979
Entered into force December 29, 1980 CTS 1980/33

ST. CHRISTOPHER AND NEVIS

AIR

tion of Trinidad & Tobago (B.W.I.A. Int'l) Airways Corporation Nassau (Bahamas), **October 18, 1985** Entered into force October 18, 1985 Exchange of Notes relative to the Tariffs to be applied by the Designated Airlines for Carriage of Traffic between Canada and St. Christopher and Nevis Nassau (Bahamas), **October 18, 1985**

Exchange of Notes relative to the designa-

Agreement on Air Services Nassau (Bahamas), **October 18, 1987** Entered into force October 18, 1985

Entered into force October 18, 1985

INVESTMENT INSURANCE

Exchange of Notes relating to Canadian Investments in St. Christopher-Nevis-Anguilla insured by the Government of Canada through its Agent, the Export Development Corporation Bridgetown, Barbados and Basseterre, St. Kitts, August 19 and 20, 1977 Entered into force August 20, 1977 CTS 1977/24

ST. LUCIA

AIR

Agreement on Air Services Castries, **January 6, 1984** Entered into force provisionally January 6, 1984

Exchange of Notes relative to the Tariffs to be applied by the Designated Airlines for Carriage of Traffic between Canada

and St. Lucia
Castries and Bridgetown, January 6,

Entered into force January 6, 1984
Exchange of Notes relative to the designation of Trinidad & Tobago (B.W.I.A. Int'l)
Airways Corporation
Pridestown & Continue January 6, 1984

Bridgetown & Castries, **January 6, 1984** Entered into force January 6, 1984

INVESTMENT INSURANCE

Exchange of Notes relating to Canadian Investments in St. Lucia insured by the Government of Canada through its Agent, the Export Development Corporation Port of Spain, November 18 and 25, 1970

Entered into force November 25, 1970 CTS 1970/30

ST. VINCENT AND THE GRENADINES

INVESTMENT INSURANCE

Exchange of Notes relating to Canadian Investments in St. Vincent insured by the Government of Canada through its Agent, the Export Development Corporation Port of Spain, Trinidad and Kingstown, St. Vincent, April 27 and May 8, 1972 Entered into force May 8, 1972 CTS 1972/18

SAMOA (See Western Samoa)

SAN MARINO

EXTRADITION

Treaty between the United Kingdom and the Republic of San Marino for the Mutual Extradition of Fugitive Criminals Florence, **October 16, 1899** Entered into force March 19, 1900 BTS 1900/9; HT 21/801

VISAS

Exchange of Notes concerning Visa Modifications San Marino and Ottawa, **September 1 and October 16, 1962** Entered into force November 15, 1962 CTS 1962/16

SAUDI ARABIA

PEACE AND FRIENDSHIP

Treaty of Friendship between the United Kingdom and Hejaz, Nejd and Dependencies with Exchange of Notes May 19-27, 1927 (known as Treaty of Jedda) Jedda, **May 20, 1927**

Entered into force September 17, 1927 BTS 1927/25; LNTS 71/131

Amended

October 3, 1936 (LNTS 177/394) October 31, 1943 (UNTS 10/165)

SENEGAL

CTS 1984/36

ECONOMIC CO-OPERATION

General Agreement on Development Co-Operation Ottawa, **June 28**, **1983** Entered into force October 10, 1984

INVESTMENT INSURANCE

Foreign Investment Insurance Agreement Dakar, **January 19, 1979** Entered into force January 19, 1979 CTS 1979/7

SCIENCE

Exchange of Notes concerning the Applicability to Canada of GARP¹ and related Protocol of Execution
Dakar, **May 3 and June 18, 1974**Entered into force June 18, 1974
CTS 1974/21

NOTE

¹Global Atmospheric Research Programme

TELECOMMUNICATIONS

See Multilateral Treaties — Telecommunications — May 14, 1975

SINGAPORE

AIR

Air Transport Agreement Singapore, **June 12, 1984** Entered into force provisionally June 12, 1984

DEFENCE

Agreement for the Training in Canada of Personnel of the Armed Forces of the Republic of Singapore Singapore, **December 15, 1969** Entered into force December 15, 1969 with effect from July 2, 1969 CTS 1969/17

INVESTMENT INSURANCE

Exchange of Notes relating to Canadian Investments in Singapore insured by the Government of Canada through its Agent, the Export Development Corporation Kuala Lumpur and Singapore, July 26 and 30, 1971

Entered into force July 30, 1971 CTS 1971/28

TAXATION

Convention for the Avoidance of Double Taxation and the Prevention of Fiscal Evasion with respect to Taxes on Income Singapore, March 6, 1976 Entered into force September 23, 1977 CTS 1977/3

SOUTH AFRICA

PENSIONS

Agreement relating to the Canada Pension Plan

Ottawa, **November 21, 1968** Entered into force November 21, 1968, with effect from January 1, 1966

RADIO

Exchange of Notes governing Radio Communications between Private Experimental Stations in the two countries
Ottawa and Pretoria, September 27 and
December 19, 1928

Entered into force December 19, 1928 CTS 1929/3

SPAIN

ATOMIC ENERGY

Agreement for Co-operation in the Development and Application of Atomic Energy for Peaceful Purposes
Madrid, **July 7, 1975**Entered into force April 21, 1976
CTS 1976/19

COMMERCE

Treaty of Commerce and Navigation between the United Kingdom and Spain Madrid, October 31, 1922 Entered into force

> Provisionally. November 6, 1922 Definitively: April 23, 1924

NOTES

Modified by the Convention of April 5, 1927 and the Exchange of Notes of May 31, 1928

Extended to Canada as of August 1, 1928

by an Exchange of Notes signed at San Sebastian and Madrid July 12 and 19, 1928 (CTS 1928/7)

Amended and supplemented by the Trade Agreement between Canada and Spain signed at Madrid May 26, 1954 (CTS 1955/12)

COMMERCIAL TRAVELLERS

See Commerce — July 12 and 19, 1928 (CTS 1928/7)

COMPANIES

Declaration exchanged between the United Kingdom and Spain relative to Joint Stock Companies Madrid, **January 29**, **1883** Entered into force February 6, 1883 HT 15/1056

Agreement between the United Kingdom and Spain regulating the treatment of Companies
Madrid, June 27, 1924

Entered into force June 27, 1924

NOTE

Made applicable to Canada as from August 1, 1928 by an Exchange of Notes dated July 12 and July 19, 1928 between the Governments of the United Kingdom and Spain (CTS 1928/7)

CULTURE

Agreement concerning Cinematographic Relations Madrid, **January 14, 1985** Entered into force, January 17, 1986

EXTRADITION

Treaty between the United Kingdom and Spain for the Mutual Surrender of Fugitive Criminals

London, **June 4, 1878** Entered into force December 9, 1878 HT 14/518

Amended: February 19, 1889 (HT 18/1138)

FISHERIES

Exchange of Notes concerning Fisheries Relations between the two countries Ottawa. **December 18, 1972**Entered into force December 18, 1972

LEGAL PROCEEDINGS

Convention between the United Kingdom and Spain regarding Legal Proceedings in Civil and Commercial Matters

London, **June 27, 1929** Entered into force May 9, 1930

NOTE

Extended to Canada as of August 1, 1935 by an Exchange of Notes signed at Ottawa and Madrid May 17, July 1 and 7, 1935. (CTS 1935/12)

MILITARY SERVICE, NAVIGATION

See Commerce — July 12 and 19, 1928 (CTS 1928/7)

NUCLEAR

See Atomic Energy — July 7, 1975

PROPERTY, RIGHTS OF NATIONALS

See Commerce — July 12 and 19, 1928 (CTS 1928/7)

SCIENCE

Exchange of Notes by which Canada will become a Participating Member State to the Agreement on the Participation Enhancement Project (PEP) and the Protocol of Execution signed at Madrid January 23, 1979

Madrid, May 10 and June 6, 1979 Entered into force June 6, 1979 CTS 1979/22

SEAMEN (DESERTERS)

See Commerce — July 12 and 19, 1928 (CTS 1928/7)

SOCIAL SECURITY

Convention on social security Madrid, **November 10, 1986** Entered into force January 1, 1988

TAXATION

See also Commerce — July 12 and 19, 1928 (CTS 1928/7)

Convention for the Avoidance of Double Taxation and the Prevention of Fiscal Evasion with respect to Taxes on Income and on Capital

Ottawa, **November 23, 1976** Entered into force December 26, 1980 CTS 1980/32

TRADE MARKS, VESSELS

See Commerce — July 12 and 19, 1928 (CTS 1928/7)

VISAS

Exchange of Notes concerning Visa Re-

quirements for Non-Immigrant Travellers of the two countries Madrid, **December 18, 1959** Entered into force January 25, 1960 CTS 1960/7; UNTS 470/117

SRI LANKA

ECONOMIC CO-OPERATION

Exchange of Notes concerning the Cooperation of the two Governments in the Development of Ceylon Colombo, **August 15, 1970** Entered into force August 15, 1970 CTS 1970/23

INVESTMENT INSURANCE

Exchange of Notes relating to Investment Insurance Colombo, **June 17, 1982** Entered into force June 17, 1982

TAXATION

Convention for the Avoidance of Double Taxation and the Prevention of Fiscal Evasion with respect to Taxes on Income and on Capital Colombo, **June 23, 1982** Entered into force June 9, 1986

SUDAN

DEFENCE

Agreement for the Training in Canada of Personnel of the Armed Forces of the Democratic Republic of Sudan Khartoum, **October 31, 1982** Entered into force October 31, 1982 with effect from April 1, 1978 CTS 1982/22

ECONOMIC CO-OPERATION

General Agreement concerning Development Co-operation Khartoum, **September 16**, **1979** Entered into force June 24, 1982 CTS 1982/21

SWEDEN

AIR

Agreement for Air Services between Canadian and Swedish Territories
Ottawa, **June 27, 1947**Entered into force June 27, 1947
CTS 1947/16; UNTS 27/313

Amended: June 28, 1947 (UNTS 53/420) July 5, 1949 (CTS 1949/20) May 16, 1958 (CTS 1958/14)

ATOMIC ENERGY

Agreement concerning the Uses of Nuclear Material, Equipment, Facilities and Information Transferred between Canada and Sweden

New York, **September 27, 1977** Entered into force November 17, 1978 CTS 1978/13

Amended: December 18, 1981 (CTS 1981/27)

COMMERCE

Treaty of Peace and Commerce between the United Kingdom and Sweden Upsal, **April 11, 1654** Entered into force April 11, 1654 BSP 1/691; HT 2/310

NOTES:

Confirmed by the Treaty of Commerce signed at Westminster July 17, 1656 and by that of July 18, 1812

Right of separate withdrawal for Canada on 12 months' notice provided by a Declaration of November 27, 1911

Treaty of Peace and Commerce between the United Kingdom and Sweden Whitehall, **October 21, 1661** Entered into force October 21, 1661 BSP 1/701

NOTES

Confirmed by the Treaty of Commerce July 18, 1812 (BSP 1/15)

Right of separate withdrawal for Canada on 12 months' notice provided by a Declaration of November 27, 1911

Treaty of Commerce and Alliance between the United Kingdom and Sweden Stockholm, **February 5, 1766** Entered into force February 27, 1766 BSP 1/709

NOTES

Confirmed by the Treaty of Commerce July 18, 1812 (BSP 1/15)

Right of separate withdrawal for Canada on 12 months' notice provided by a Declaration of November 27, 1911

Treaty of Peace, Union and Friendship between the United Kingdom and Sweden Orebro, **July 18, 1812** Entered into force August 17, 1812 BSP 1/15

NOTES

Ratified by Great Britain August 4, by Sweden August 17, 1812

Article 2 renews and confirms all the treaties and conventions subsisting between the United Kingdom and Sweden at that epoch (i.e. as at January 1, 1791)

Convention of Commerce and Navigation between the United Kingdom and Sweden and Norway (and Additional Article) London, **March 18, 1826** Entered into force March 18, 1826 BSP 13/12: HT 3/433

NOTE

Right of separate withdrawal for Canada on 12 months' notice provided by a Declaration of November 27, 1911

CUSTOMS

See Air - June 27, 1947

DEFENCE

Agreement concerning Defence Research, Development and Production Ottawa, **February 3, 1975** Entered into force February 3, 1975 CTS 1975/2

EXTRADITION

Extradition Treaty Stockholm, **February 25, 1976** Entered into force June 25, 1976 CTS 1976/8

Amended November 25, 1980 (CTS 1980/22)

IMMIGRATION

See Air — June 27, 1947

INDUSTRIAL/INTELLECTUAL PROPERTY

See Defence — February 3, 1975

LEGAL PROCEEDINGS

Convention between the United Kingdom and Sweden regarding Legal Proceedings in Civil and Commercial Matters London, **August 28**, **1930** Entered into force February 16, 1931

NOTE:

Extended to Canada as of August 1, 1935 by a notification effected by an exchange of Notes. CTS 1935/13

NAVIGATION, PEACE & FRIENDSHIP

See Commerce — April 11, 1654; July 17, 1656; October 21, 1661; February 5, 1766

PENSIONS

Exchange of Notes relating to the Canada Pension Plan

Ottawa, **June 26 and August 21, 1968** Entered into force August 21, 1968, with effect from January 1, 1968

PROPERTY, RIGHTS OF NATIONALS

See Commerce — April 11, 1654; October 21, 1661; March 18, 1826

RESEARCH

See Defence — February 3, 1975

SOCIAL SECURITY

Agreement on Social Security Stockholm. **April 10, 1985** Entered into force January 1, 1986

TAXATION

Convention for the Avoidance of Double Taxation and the Prevention of Fiscal Evasion with respect to Taxes on Income and on Capital Stockholm, **October 14, 1983** Entered into force October 30, 1984

VESSELS

See Commerce — April 11, 1654; July 17, 1656; October 21, 1661; March 18, 1826

VISAS

Exchange of Notes concerning Visa Requirements for Non-Immigrant Travellers of the two countries
Ottawa, **June 30, 1949**Entered into force July 1, 1949
CTS 1949/19, UNTS 231/37

Amended July 14, 1958 (CTS 1958/20)

SWITZERLAND

AIR

Air Transport Agreement
Ottawa, February 20, 1975
Entered into forceProvisionally- February 20, 1975
Definitively March 12, 1976
CTS 1976/13

ATOMIC ENERGY

Agreement for Co-operation in the Peaceful Uses of Atomic Energy Ottawa. **March 6, 1958** Entered into force July 31, 1958 CTS 1958/8

Exchange of Notes signed at Berne, December 1, 1971 provides for its automatic renewal each year by tacit understanding (CTS 1971/44)

COMMERCE

Treaty between the United Kingdom and Switzerland concerning Friendship, Commerce and Reciprocal Establishment Berne, **September 6, 1855** Entered into force March 6, 1856 CTS 1947/26, HT 10/593

NOTES

Modified by the Convention of March 30, 1914 so as to permit Articles 9 and 10 to be terminated in respect of any of the Dominions on 12 months' notice (CTS 1947/26)

Treaty extended to Liechtenstein by an Exchange of Notes between the United Kingdom and Switzerland of April 26, 1924 (LNTS 27/190)

Provisions of Articles 9 and 10 (MFN treatment) extended by Canada to Liechtenstein by an Exchange of Notes of July 14, 1947 (CTS 1947/26)

CONSULS

See Commerce — September 6, 1855 and July 14, 1947

CULTURE

Agreement on Film and Video Relations Berne, **October 22, 1987** Entered into force Provisionally October 22, 1987 Definitively April 7, 1988

EXTRADITION

BSP 71/54, HT 15/384

Treaty between the United Kingdom and Switzerland for the Mutual Surrender of Fugitive Criminals Berne, **November 26, 1880** Entered into force July 1, 1882

VOTE

Supplemented by the Convention of June 29, 1904 (BTS 1905/16)

MILITARY SERVICE, PEACE & FRIENDSHIP, PROPERTY, RIGHTS OF NATIONALS

See Commerce — September 6, 1855

NUCLEAR

Exchange of letters for Co-opeation in the Peaceful Uses of Nuclear Energy Berne, **December 22, 1987** Entered into force December 22, 1987

TAXATION

Convention for the Avoidance of Double Taxation with respect to Taxes on Income and on Capital Berne, **August 20, 1976**Entered into force August 19, 1977
CTS 1977/2

TANZANIA

DEFENCE

Agreement concerning the provision of Military Training and Advisory Assistance Dar-es-Salamm. **November 4, 1965** Entered into force November 4, 1965 with effect from January 24, 1965 CTS 1965/18

Agreement concerning the provision of Military Transport and Liaison Aircraft to Tanzania Dar-es-Salaam, **April 30**, **1966**

Dar-es-Salaam, April 30, 1966 Entered into force April 30, 1966 CTS 1966/7

Exchange of Notes concerning Liability for Damages in connection with a Programme for Training in Canada of Pilots in the Tanzania People's Defence Forces Ottawa, December 19, 1974 and January 2, 1975

Entered into force January 2, 1975 CTS 1975/20

Agreement concerning the Training in Canada of Personnel of the Tanzania People's Defence Forces Dar-es-Salaam. **September 6, 1975** Entered into force September 6, 1975 CTS 1975/26

THAILAND

ARBITRATION

Arbitration Convention between the United Kingdom and Siam London, **November 25, 1925** Entered into force February 2, 1927 BTS 1927/7, LNTS 63/161

NOTE:

Suspended during World War II. Revived with effect from January 22, 1946, in accordance with Article 18 of the Agreement for the Termination of the State of War signed at Singapore on January 1, 1946 (BSP 146/455 and BSP 159/256)

COMMERCE

Exchange of Notes constituting a Commercial Modus Vivendi London, **April 22, 1969** Entered into force April 22, 1969 CTS 1969/11: UNTS 680/131

ECONOMIC CO-OPERATION

Agreement on Development Co-Operation Bangkok, **January 5, 1983** Entered into force January 5, 1983 CTS 1983/2

EXTRADITION

Treaty between the United Kingdom and Siam respecting the Extradition of Fugitive Criminals

Bangkok, **March 4, 1911** Entered into force November 24, 1911 BTS 1911/23: HT 26/931

NOTE

Suspended during World War II. Revived with effect from January 22, 1946, in accordance with Article 18 of the Agreement for the Termination of the State of War signed at Singapore on January 1, 1946 (PSP 146/455 and BSP 159/256)

INVESTMENT INSURANCE

Exchange of Notes relating to Canadian Investments in the Kingdom of Thailand Bangkok, **January 5, 1983** Entered into force January 5, 1983

TAXATION

Convention for the avoidance of double taxation and the prevention of fiscal evasion with respect to taxes on income Ottawa, April 11, 1984
Entered into Force

Provisionally, January 1, 1985 Definitively: July 16, 1985 CTS 1985/22

TRINIDAD AND TOBAGO

AIR

Agreement on Commercial Scheduled Air Services (with Exchange of Notes) Port of Spain, **August 11, 1970** Entered into force:

Provisionally: August 11, 1970 Definitively: November 3, 1971 CTS 1971/43

INVESTMENT INSURANCE

Exchange of Notes relating to Canadian Investments in Trinidad and Tobago insured by the Government of Canada though its Agent, the Export Development Corporation

Port of Spain, **February 8, 1974** Entered into force February 8, 1974 CTS 1974/7

PENSIONS

Agreement relative to the Canada Pension Plan

Ottawa, **April 26, 1977** Entered into force April 26, 1977 with effect from January 1, 1974

RADIO

Exchange of Notes permitting Amateur Radio Stations in Canada and Trinidad and Tobago to Exchange Messages or Other Communications from or to Third Parties

Port of Spain, **February 11, 1972** Entered into force March 13, 1972

TAXATION

Agreement with respect to Taxes on Income for the Avoidance of Double Taxation, the Prevention of Fiscal Evasion and the Encouragement of International Trade and Investment Washington, **September 28, 1966** Entered into force March 1, 1967

TUNISIA

CTS 1967/5

COMMERCE

Trade Agreement Tunis, **August 8, 1972** Entered into force August 8, 1972 CTS 1972/25

TAXATION

Convention for the Avoidance of Double Taxation with respect to Taxes on Income and on Capital

Tunis, **February 10, 1982** Entered into force December 4, 1984 with effect from January 1, 1985

TURKEY

COMMERCE

Exchange of Notes constituting a Commercial Modus Vivendi between the two countries

Ottawa. **March 1 and 15, 1948** Entered into force March 15, 1948 CTS 1948/5; UNTS 231/63

LEGAL PROCEEDINGS

Convention between the United Kingdom and Turkey concerning Legal Proceedings in Civil and Commercial Matters Angora, **November 28, 1931** Entered into force June 12, 1933 LNTS 141/225

NOTE

Extended to Canada as from August 1, 1935 by an Exchange of Notes signed at Ottawa and Constantinople May 17, July 1 and 9, 1935, CTS 1935/19

NUCLEAR

Agreement for Cooperation in the Peaceful Uses of Nuclear Energy Ankara, **June 18, 1985** Entered into force July 14, 1986

VISAS

Exchange of Notes regarding the Issuance of Multi-Entry Visas to Diplomatic Representatives, Officials and Non-Immigrants of the two countries

Ankara, August 21, 1956 Entered into force September 21, 1956 CTS 1956/23: UNTS 305/89

UGANDA

DEFENCE TRAINING

Agreement for the Training in Canada of Personnel of the Armed Forces of the Republic of Uganda Kampala. **March 10, 1970** Entered into force March 10, 1970 with effect from August 15, 1969 CTS 1970/8

FCONOMIC CO-OPERATION

General Agreement on Development Co-Operation Kampala, **February 7, 1983** Entered into force February 7, 1983 CTS 1985/5

UNION OF SOVIET SOCIALIST REPUBLICS (USSR)

AGRICULTURE

Agreement on Agricultural Co-operation Moscow, **September 26, 1981** Entered into force September 26, 1981 CTS 1981/23

AIR

Air Transport Agreement Ottawa, **July 11, 1966** Entered into force July 11, 1966 CTS 1966/18

Amended

December 12, 1967 (CTS 1967/26) February 1, 1973 (CTS 1973/8)

COMMERCE

Trade Agreement
Ottawa, February 29, 1956
Entered into force
Provisionally: February 29, 1956
Definitively. May 26, 1956
CTS 1956/1; UNTS 252/165

Extended with the exception of Article IX for periods of 3 years April 18, 1960 (CTS 1960/4), September 16, 1963 (CTS 1965/4), June 20, 1966 (CTS 1967/20), March 1, 1970 (CTS 1972/10); for 4 years April 7, 1972 (CTS 1974/3) and for 5 years by the Protocols of July 14, 1976 and January 21, 1982 (CTS 1982/2) and for 5 years by the Protocol of October 2, 1986

See also Economic Co-operation — July 14, 1976

CLAIMS

Protocol in respect of the Claims for Damages caused by the Satellite "COSMOS 954"

Moscow, April 2, 1981 Entered into force April 2, 1981 CTS 1981/8

CONSULAR MATTERS

Exchange of Notes concerning Consular Matters
Moscow, **July 14, 1967**Entered into force July 14, 1967
CTS 1967/12

CONSULAR RELATIONS

Agreement providing for the Exchange of Consuls London, **February 5, 1942** Entered into force February 5, 1942 CTS 1942/9

CULTURE

See Exchanges — October 20, 1971

DIPLOMATIC RELATIONS

Agreement on the Establishment of Direct Diplomatic Relations London, **June 12, 1942** Entered into force June 12, 1942 CTS 1942/12

FCONOMIC CO-OPERATION

Long Term Agreement to Facilitate Economic, Industrial, Scientific and Technical Co-operation
Ottawa, **July 14, 1976**Entered into force July 14, 1976
CTS 1976/9

Extended by the Protocol of October 2, 1986

EXCHANGES

General Exchanges Agreement Ottawa, **October 20, 1971** Entered into force October 20, 1971 CTS 1971/40

FISHERIES

Agreement on Mutual Fisheries Relations Moscow. **May 1, 1984** Entered into force May 1, 1984

PROPERTY

Agreement concerning leasing of site and construction of new Canadian Embassy buildings in Moscow
Moscow, January 16, 1976
Entered into force January 16, 1976

SCIENCE

Agreement concerning Co-operation in the Industrial Application of Science and Technology
Moscow, **January 27, 1971**Entered into force January 27, 1971

Entered into force January 27, 1971 CTS 1971/3

See also

Economic Co-operation — July 14, 1976 Exchanges — October 20, 1971

TAXATION

Agreement for Avoidance of Double Taxation on Income
Moscow, **June 13, 1985**Entered into force October 2, 1986

TECHNICAL CO-OPERATION

See Economic Co-operation — July 14. 1976

WHEAT

Agreement on the Supply of Grains Ottawa, **October 2, 1986** Entered into force October 2, 1986

UNITED KINGDOM

CLAIMS

See also Labour — October 8, 1940

Exchange of Notes concerning Traffic Accidents involving Vehicles of the Armed Forces London, April 20 and 24, 1942

London, April 20 and 24, 1942 Entered into force April 24, 1942

Amended

November 22, 1942 August 23, 1943 May 4, 1945

Exchange of Notes concerning the Waiver of Claims arising from Collisions between Vessels of War London, **August 27 and October 27, 1943** Entered into force October 27, 1943, retroactive to April 1, 1943 CTS 1943/14

CULTURE

Films Co-Production Agreement London, **September 12, 1975** Entered into force November 26, 1975 CTS 1975/30, BTS 1976/8

Amended July 9, 1985

DEFENCE

Exchange of Notes concerning the Status of Canadian Forces in Bermuda London, **September 11, 1964** Entered into force September 11, 1964 CTS 1964/21

Amended January 8, 1970 (CTS 1970/2, BTS 1970/33)

Exchange of Notes concerning a Training Scheme for Armed Forces of the United Kingdom in Canada Ottawa, **August 20, 1971** Entered into force August 20, 1971 BTS 1974/27

Amended November 26, 1979 (CTS 1979/23, BTS 1980/39)

ECONOMIC CO-OPERATION

Exchange of Notes concerning the supply of Canadian Wheat Flour for Emergency

Stock-Piling in the United Kingdom Ottawa, **August 5, 1960** Entered into force August 5, 1960 CTS 1960/16; UNTS 470/133

FINANCE

Agreement concerning Finance Ottawa, **March 6, 1946** Entered into force May 30, 1946 excepting Articles 5, 6 and 7 which entered into force July 16, 1946 CTS 1946/9, UNTS 20/13

Amended: March 6, 1957 (CTS 1957/2; UNTS 316/272)

FISHERIFS

Exchange of Notes concerning Fisheries Relations between the two countries Ottawa, **March 27, 1972** Entered into force March 27, 1972 BTS 1972/68

LABOUR

Agreement regarding Workmen's Compensation for Employees in Canada of the United Kingdom Government Ottawa, October 8, 1940 Entered into force October 8, 1940 with effect from September 1, 1940 CTS 1940/10

LEGAL PROCEEDINGS

Convention providing for the Reciprocal Recognition and Enforcement of Judgements in Civil and Commercial Matters Ottawa, April 24, 1984 Entered into force January 1, 1987

PENSIONS

Agreement concerning Application of the Canada Pension Plan to Locally Engaged Employees of the Government of the United Kingdom in Canada Ottawa, **December 13, 1966** Entered into force December 13, 1966 with effect from January 1, 1966 BTS 1968/55

TAXATION

Convention for the Avoidance of Double Taxation and the Prevention of Fiscal Evasion with respect to Taxes on Income and on Capital Gains London, **September 8, 1978** Entered into force December 17, 1980 CTS 1980/25

Amended-April 15, 1980 (CTS 1980/35) October 16, 1985

VESSELS

Agreement on the Chartering of Ships Ottawa, **December 31, 1946** Entered into force with effect from September 1, 1945 CTS 1946/44

See also Claims — October 27, 1943

UNITED NATIONS

CLAIMS

Exchange of Notes concerning Third Party Claims arising out of Acts committed by Members of the Canadian Contingent with UNFICYP

New York, **March 25, 1970** Entered into force March 25, 1970 with effect from March 13, 1964 CTS 1970/9

Amended. March 30, 1979 (CTS 1979/24)

HEADQUARTERS

Agreement concerning the establishment and support of an information office for North America and the Caribbean of the United Nations center for Human Settlements

Nairobi, **March 31, 1987** Entered into force March 31, 1987 with effect from October 1, 1986

PEACE-KEEPING

Exchange of Notes concerning the Service with the UNEF of the National Contingent provided by the Government of Canada

New York, June 21 and July 29, 1957 Entered into force July 29, 1957 with effect from November 13, 1956 CTS 1957/28, UNTS 274/47

Exchange of Notes concerning certain matters relating to Canadian Participation in the United Nations Peace-Keeping Force in Cyprus
New York, **February 21, 1966**Entered into force February 21, 1966 with effect from March 10, 1964
CTS 1966/4

See also Claims — March 25, 1970

PENSIONS

Exchange of Notes concerning the Continuity of Pension Rights between the Government of Canada and the United Nations Joint Staff Pension Fund

New York, July 16 and December 14, 1970

Entered into force December 14, 1970, with effect from December 11, 1970 CTS 1970/31

UNITED STATES OF AMERICA (USA)

AIR

See also

Radio — February 20, 1939 Taxation — September 26, 1980

Exchange of Notes relating to Air Navigation (Admission of Civil Aircraft) Washington, **July 28, 1938**Entered into force August 1, 1938
CTS 1938/8

Exchange of Notes relating to the Issuance of Certificates of Competency or Licenses for the Piloting of Civil Aircraft Washington, **July 28, 1938**Entered into force August 1, 1938
CTS 1938/9

Exchange of Notes relating to the Air Search and Rescue Operations along the Common Boundary of the two countries Washington, **January 24 and 31, 1949** Entered into force January 31, 1949 CTS 1949/2

Exchange of Notes relating to Civil Aviation at the Leased Bases in Newfoundland (Stephenville and Argentia)
Ottawa, **June 4, 1949**Entered into force June 4, 1949
CTS 1949/15

Exchange of Notes on Measures to ensure the Orderly, Efficient and Safe Control of Aircraft operating in the Air Space near the Common Boundary of Canada and the United States

Ottawa, **December 20 and 27, 1963** Entered into force December 27, 1963 CTS 1963/20

Air Transport Agreement Ottawa, **January 17, 1966** Entered into force January 17, 1966 CTS 1966/2

Amended-

May 8, 1974 (CTS 1974/18) August 28, 1981 (CTS 1981/34) May 24, 1984 August 21, 1984 (CTS 1984/24)

Agreement on Air Transport Preclearance Ottawa, **May 8, 1974**

Entered into force May 8, 1974 CTS 1974/17

Amended. October 15, 1979 (CTS 1979/34)

Non-Scheduled Air Services Agreement Ottawa, **May 8, 1974** Entered into force May 8, 1974 CTS 1974/16

Exchange of Notes constituting an Agreement to the Air Canada Seat Sale and the Participation in the Canada-Australia Market of the U.S. carrier, Continental Airlines

Washington, March 21, 1983 Entered into force March 21, 1983 with effect from March 4, 1983

Exchange of Notes providing for a new Air Agreement on Regional, Local and Commuter Services Programme Montreal, **August 21, 1984** Entered into force August 21, 1984 CTS 1984/24

Exchange of Notes concerning the Airworthiness and Environmental Certification Approval, or Acceptance of Imported Civil Aeronautical Products
Ottawa, **August 31, 1984**Entered into force August 31, 1984
CTS 1984/26

Exchange of Letters concerning an Experimental Transborder Air Services
Programme
Washington, March 13, 1986
Entered into force March 13, 1986

Exchange of Letters concerning an Experimental Transborder Air Services Programme to and from San José Washington, **March 13, 1986**Entered into force March 13, 1986

Agreement on Aviation Security Ottawa, **November 21, 1986** Entered into force November 21, 1986

ALASKA HIGHWAY

See also

Labour — March 12, 1942; November 4, 1942 Telecommunications — March 31, 1948

Exchange of Notes providing for the Construction of a Military Highway to Alaska

Ottawa, **March 17 and 18, 1942** Entered into force March 18, 1942 CTS 1942/13

NOTES

Exchange of Notes of May 9, 1942 recording an understanding concerning the Southern Terminus of the Alaska Highway (CTS 1942/22)

Exchange of Notes of August 26 and September 10, 1942 recording an agreement on the construction of flight strips along the Alaska Highway (CTS 1942/26)

Exchange of Notes of December 7, 1942 concerning the construction of the Haines Point-Champagne Highway (CTS 1942/21)

Exchange of Notes of July 19, 1943 concerning the name "Alaska Highway" (CTS 1943/10)

Exchange of Notes concerning the reconstruction of Canadian portions of the Alaska Highway

Ottawa, January 11 and February 11, 1977

Entered into force February 11, 1977 CTS 1977/7

ARBITRATION

See also

Air — May 8, 1974
Boundaries — May 8, 1871, March
10, 1873, January 24, 1903
Boundary Waters — January 11,
1909
Fisheries — July 20, 1912
Peace and Friendship — December
24, 1814
Pipelines — January 28, 1977

Treaty between the United Kingdom and the United States of America concerning the establishment of a Peace Commission Washington, **September 15, 1914** Entered into force November 10, 1914 CUS 463

Certain provisions of the 1914 Agreement amended, in their application to Canada, by a Treaty dated September 6, 1940 (CTS 1941/9)

Convention concerning certain complaints arising from the Operation of the Smelter at Trail, B.C.

Ottawa, April 15, 1935 Entered into force August 3, 1935 CTS 1935/20

Amended: January 24, 1950 (CTS 1951/35)

ATOMIC ENERGY

See also Defence — June 15, 1955

Agreement for Co-operation concerning the Civil Uses of Atomic Energy (with related Notes) Washington, **June 15, 1955** Entered into force July 21, 1955

Amended

June 26, 1956 (CTS 1957/8) June 11, 1960 (CTS 1960/17) May 25, 1962 (CTS 1962/10) April 23, 1980 (CTS 1980/13)

Agreement to provide for Co-operation in the Uses of Atomic Energy for Mutual Defence Purposes Washington, **May 22, 1959** Entered into force July 27, 1959 CTS 1959/16

BOUNDARIES

Treaty between the United Kingdom and the United States to settle and define the Boundaries between the Possessions of Her Britannic Majesty in North America and the Territories of the United States for the Final Suppression of the African Slave Trade, and for the Giving Up of Criminals and Fugitives from Justice in certain cases (Webster-Ashburton) Washington, August 9, 1842 Entered into force October 13, 1842 CUS 18

NOTES

Articles VIII and IX denounced by the United Kingdom effective April 29, 1923

Article X amended July 12, 1889 (CUS 73)

Treaty between the United Kingdom and the United States for the Settlement of the Oregon Boundary (The Oregon Treaty) Washington, **June 15, 1846** Entered into force July 17, 1846 CUS 28

Treaty between the United Kingdom and the United States for the Amicable Settlement of all causes of differences between the two countries (Treaty of Washington) Washington, **May 8, 1871** Entered into force June 17, 1871 CUS 37

NOTE

Partly terminated with effect from July 2, 1885. It would appear that only Articles 26, 27 and 31 remain in force

Protocol between the United Kingdom and the United States defining the Boundary Line through the Canal de Haro in accordance with the Award of the Emperor of Germany of October 21, 1872 Washington, **March 10, 1873** Entered into force March 10, 1873 CUS 50

Convention between the United Kingdom and the United States concerning the adjustment of the Boundary between Canada and the Territory of Alaska Washington, **January 24, 1903**Entered into force March 3, 1903
CUS 149

Exchange of Notes between the United Kingdom and the United States concerning the acceptance of the report of the Commissioners to complete the award under the Convention of January 24, 1903, concerning the Boundary Line between Alaska and the British North American Possessions
Washington, March 25, 1905
Entered into force March 25, 1905
CUS 161

Convention between the United Kingdom and the United States concerning the Boundary between Canada and Alaska Washington, April 21, 1906 Entered into force August 16, 1906 CUS 171

Treaty between the United Kingdom and the United States concerning the Demarcation of the International Boundary Washington, April 11, 1908 Entered into force June 4, 1908 CUS 299

Treaty between the United Kingdom and the United States concerning the Boundary between Canada and the United States in Passamaquoddy Bay Washington, **May 21, 1910** Entered into force August 20, 1910 CUS 352

Treaty between the United Kingdom, in respect of Canada, and the United States to define more accurately and to complete the International Boundary between the two countries (Boundary Demarcation Treaty)

Washington, **February 24, 1925** Entered into force July 17, 1925 CUS 515

BOUNDARY WATERS

See also

Navigation — September 29 and October 16, 1978; December 19, 1979 Pollution — June 19, 1974; November 22, 1978 Treaty between the United Kingdom and the United States of America concerning Boundary Waters and Questions arising along the Boundary between Canada and the USA

Washington, **January 11, 1909** Entered into force May 5, 1910 CUS 312

NOTE

Paragraphs 3, 4 and 5 of Article V were terminated October 10, 1950 upon entry into force of the Treaty of February 27, 1950 (CTS 1950/3)

Convention, Protocol and Agreement to Regulate the Level of the Lake of the Woods Washington, **February 24, 1925** Entered into force July 17, 1925

Amended: June 19, 1979

Convention providing for Emergency Regulation of the Level of Rainy Lake and of the Level of other Boundary Waters in the Rainy Lake Watershed Ottawa, **September 15, 1938** Entered into force October 3, 1940 CTS 1940/9

Exchange of Notes providing for the Temporary Raising of the Level of Lake St. Francis during Low Water Periods Washington, **November 10, 1941** Entered into force November 10, 1941 CTS 1941/19

Amended

October 9, 1942 (CTS 1942/18) October 11, 1943 (CTS 1943/15) September 7, 1944 (CTS 1944/26)

Exchange of Notes relating to a Study to be made by the International Joint Commission with respect to the Upper Columbia River Basin

Ottawa, February 25 and March 3, 1944 Entered into force March 3, 1944 UNTS 109/191

Treaty concerning the Diversion of the Niagara River Washington, **February 27, 1950** Entered into force October 10, 1950 CTS 1950/3

Exchange of Notes for the Establishment of the St. Lawrence River Joint Board of Engineers
Washington, **November 12, 1953**Entered into force November 12, 1953
CTS 1953/21

Exchange of Notes concerning the Relocation of that part of the Roosevelt Bridge which crosses the Cornwall South Channel

Washington, **October 24, 1956** Entered into force October 24, 1956 CTS 1956/24

Exchange of Notes concerning Dredging Operations in the St. Marys River and the St. Clair River Sections of the Great Lakes Connecting Channels
Ottawa, November 30, 1956, April 8 and

Entered into force April 9, 1957 CTS 1957/4

Exchange of Notes concerning Arrangements for Dredging and Disposal of Spoil in the St. Clair River and Lake St. Clair Ottawa, May 19, 1955 and February 27, 1959

Entered into force February 27, 1959 CTS 1959/6

Exchange of Notes concerning Tolls to be Levied on the St. Lawrence Seaway Ottawa, **March 9, 1959** Entered into force March 9, 1959, effective from April 1, 1959 CTS 1959/5

Amended:

9, 1957

June 30, 1964 (CTS 1964/13) March 31, 1967 (CTS 1967/2) July 27, 1972 (CTS 1972/24) March 20, 1978 (CTS 1978/6) October 7, 1980 (TIAS 9883) March 18, 1982 (TIAS 10363) November 16, 1984 May 3, 1985 April 11, 1986 December 22, 1987

Treaty relating to the Co-operative Development of the Columbia River Basin Washington, **January 17, 1961**Entered into force September 16, 1964
CTS 1964/2

Supplemented.

January 22, 1964 (CTS 1964/2) September 16, 1964 (CTS 1964/2)

Exchange of Notes concerning Dredging in the Wolfe Island Cut to Improve an Existing Shipping Channel Ottawa, October 17, 1961 Entered into force October 17, 1961 CTS 1961/11

Exchange of Notes concerning Dredging in Pelee Passage at the Western End of Lake Erie

Ottawa, June 8, 1959 and October 17,

1961

Entered into force October 17, 1961 CTS 1961/12

Exchange of Notes modifying the Agreement of March 9, 1959 between the two countries, in order to provide for the Suspension of Tolls on the Welland Canal Ottawa, **July 3 and 13, 1962**Entered into force July 13, 1962
CTS 1962/8

Exchange of Notes relating to the Establishment of Directions to be followed by the Permanent Engineering Board established under Article XV of the Columbia River Treaty in relation to its Administration and Procedures

Washington, October 4, 1965 Entered into force October 4, 1965 CTS 1965/17

Exchange of Notes concerning a Special Operating Programme for the Duncan and Arrow Storages on the Columbia River System

Ottawa, December 30, 1968 and February 26, 1969

Entered into force February 26, 1969 with effect from April 1, 1968 TIAS 5638

Exchange of Notes regarding the Preservation of the Quality of Water in the International Section of the St. John River Ottawa, **September 21, 1972**Entered into force September 21, 1972
CTS 1972/32

Amended: February 22, 1984

Treaty relating to the Skagit River and Ross Lake, and the Seven Mile Reservoir on the Pend d'Oreille River Washington, **April 2, 1984** Entered into force December 14, 1984

CAMPOBELLO INTERNATIONAL PARK

Agreement relating to the Establishment of the Roosevelt Campobello International Park

Washington, January 22, 1964 Entered into force August 14, 1964 CTS1964/17

CHANCERIES

Exchange of Notes concerning the Construction of New Chanceries in Ottawa and Washington respectively
Washington, May 13 to October 2, 1985
Entered into force October 2, 1985

CIVIL EMERGENCY PLANNING

Civil Emergency Planning Agreement on Co-operation in Comprehensive Civil Emergency Planning and Management Ottawa, **April 28, 1986** Entered into force April 28, 1986

CLAIMS

See also:

Arbitration — April 15, 1935 Boundaries — August 9, 1842, May 8, 1871 Boundary Waters — February 24, 1925

Commerce — November 19, 1794

War Supplies — March 14, 1949

Exchange of Notes concerning the Settlement of Claims arising out of Traffic Accidents involving Canadian and United States Vehicles

Ottawa, March 1 and 23, 1944 Entered into force March 23, 1944 CTS 1944/10

Exchange of Notes concerning the Waiver of Claims arising from Maritime Collisions involving Vessels of the two countries Washington, September 28, November 13 and 15, 1946

Entered into force November 15, 1946 CTS 1946/42

COMMERCE

BSP 1/784

Treaty of Amity, Commerce and Navigation (Jay Treaty) between the United Kingdom and the United States of America
London, **November 19, 1794**Entered into force October 28, 1795

Explanatory Article to Article III of the Treaty of November 19, 1794 (Jay Treaty) respecting the Liberty to Pass and Repass the Borders and to Carry on Trade and Commerce

Philadelphia, **May 4, 1796** Entered into force October 6, 1796 BSP 1/804

NOTE

CUS 9

Only Article III so far as it relates to Indians, and Articles IX and X, dealing with land tenure and private debts, may remain in force

Convention of Commerce between the United Kingdom and the United States of America London, **July 3, 1815** Entered into force July 3, 1815

NOTES

Article IV dealing with "Consuls" is the only article applicable to Canada

Extended for 10 years October 20, 1818 (CUS 15)

Extended indefinitely August 6, 1827 (CUS 17)

Trade Agreement

Washington, November 17, 1938

Entered into force

Article IX provisionally November 26. 1938

Articles I, VI, VII provisionally January 1, 1939

Agreement entirely effective. June 17, 1939

CTS 1939/8

NOTE

Inoperative as from January 1, 1948 upon provisional entry into force of the General Agreement on Tariffs and Trade for such time as Canada and the United States are contracting parties to the GATT

Agreement regarding the Rate of Duty on Fish Sticks and Similar Products Geneva, **June 8, 1955** Entered into force June 8, 1955 CTS 1955/13

Agreement concerning Automotive Products Johnson City, Texas, **January 16, 1965** Entered into force Provisionally January 16, 1965

Provisionally January 16, 1965 Definitively September 16, 1966 CTS 1966/14

Interim Agreement relating to the Renegotiation of Schedule XX (United States) to the General Agreement on Tariffs and Trade

Washington, **December 17, 1965**Entered into force December 17, 1965, to be operative from not later than January 1, 1966
TIAS 5912

Amended June 30, 1967 (TIAS 6316)

COMPANIES

See Taxation — September 26, 1980

CONSERVATION

See Migratory Birds — August 16, 1916

Agreement on the conservation of the Porcupine Caribou Herd

Ottawa, **July 17, 1987** Entered into force July 17, 1987

CONSULS

See

Commerce — July 3, 1815; August 6, 1827

Customs — November 9, 1942 Property — March 2, 1899

COPYRIGHT

See Patents — September 27, 1946

CUSTOMS

See also Defence — March 27, 1941; March 19, 1952

Exchange of Notes respecting Customs Privileges for Government Employees Ottawa, July 21, October 29 and November 9, 1942

Entered into force November 9, 1942 CTS 1942/20

DEFENCE

See also:

Atomic Energy — May 22, 1959 Economic Co-operation — October 26, 1950 Labour — March 12, 1942

Petroleum — September 22, 1955 Property — June 5, 1978

Declaration by the Prime Minister of Canada and the President of the United States of America regarding the establish-

ing of a Permanent Joint Board of Defence (known as the OGDBENSBURG DECLARATION)

Made at Ogdensburg on **August 18, 1940** CTS 1940/14

Agreement between the United Kingdom and the United States relating to the Bases Leased to the United States London. March 27, 1941
In force March 27, 1941
BTS 1941/2

NOTES

Applicable to Canada as of April 1, 1949 as a result of the Union of Newfoundland with Canada (CTS 1952/14)

Modified, in accordance with the recommendations of March 28-30, 1950 of the Permanent Joint Board on Defence, by an Exchange of Notes signed at Washington, February 13 and March 19, 1952. CTS 1952/14

Exchange of Notes concerning the Post-War Disposition of Defence Projects and Installations Constructed in Canada by the Government of the United States Ottawa, **January 27, 1943** Entered into force January 27, 1943 CTS 1943/2

Exchange of Notes relating to Payment for Certain Defence Installations in Canada and at Goose Bay, Labrador Washington, **June 23 and 27, 1944** Entered into force June 27, 1944 CTS 1944/19

Joint Statement by the Governments of Canada and the United States of America regarding Defence Co-operation between the two countries Made in Ottawa and Washington on Feb-

ruary 12, 1947 CTS 1947/43

Exchange of Notes relating to the delimitation of the area within Territorial Waters adjacent to the Leased Naval Base at Argentia, Newfoundland London, **August 13 and October 23, 1947** Entered into force October 23, 1947 Applicable to Canada April 1, 1949 CTS 1952/14

Exchange of Notes regarding the Establishment of a Joint Industrial Mobilization Committee

Ottawa, April 12, 1949 Entered into force April 12, 1949 CTS 1949/8

Exchange of Notes regarding the Extension and Co-ordination of the Continental Radar Defence System (Pinetree) Washington, **August 1, 1951**Entered into force August 1, 1951
CTS 1951/31

NOTE

This Agreement ceased to have effect on August 1, 1971 to the extent that it is inconsistent with the provisions of the Exchange of Notes dated August 16, 1971 (CTS 1971/31)

Exchange of Notes relating to the Application of the NATO Status of Forces Agreement of June 19, 1951, to the United States Forces in Canada including those at the Leased Bases in Newfoundland, and at Goose Bay, Labrador Washington, April 28 and 30, 1952 Entered into force September 27, 1953 CTS 1952/14

Exchange of Notes regarding the Transfer to Canada of the Three Loran Stations at Port-aux-Basques, Battle Harbour and Bonavista in Newfoundland

Ottawa, **June 26 and 30, 1953** Entered into force June 30, 1953 CTS 1953/12

Exchange of Notes concerning the Construction and Operation of a Loran Station at Cape Christian, Baffin Island (together with Annex)

Ottawa, May 1 and 3, 1954 Entered into force May 3, 1954 CTS 1954/6

Exchange of Notes governing the Establishment of a Distant Early Warning System in Canadian Territory (Dew Line) Washington, **May 5, 1955**Entered into force May 5, 1955
CTS 1955/8

Exchange of Notes governing the Establishment and Operation by the United States Air Force of Gap Filler Radar Stations in the Newfoundland-Labrador Area

Ottawa, June 13, 1955 Entered into force June 13, 1955 CTS 1955/29

Exchange of Notes governing the Establishment and Operation by the United States Air Force of certain Radar Stations in British Columbia, Ontario and Nova Scotia (Pinetree)
Ottawa, June 15, 1955
Entered into force June 15, 1955
CTS 1955/30

NOTE

Superseded to the extent that it is inconsistent with the Exchange of Notes of August 16, 1971 (CTS 1971/31)

Agreement for Co-operation regarding Atomic Information for Mutual Defence Purposes Ottawa, **June 15, 1955**

Entered into force July 22, 1955 CTS 1955/16

Exchange of Notes concerning the Establishment of a Canada-United States Committee on Joint Defence
Ottawa, August 29 and September 2.

1958 Entered into force September 2, 1958

CTS 1958/22

struction and Equipment of Communications Facilities at Cape Dyer, Baffin Island Ottawa, **April 13, 1959** Entered into force April 13, 1959, with effect from January 15, 1959

CTS 1959/9

Exchange of Notes concerning the Con-

Exchange of Notes concerning the Establishment in Canada of Short Range Tactical Air Navigation Facilities (TACAN)
Ottawa, **May 1, 1959**Entered into force May 1, 1959
CTS 1959/10

NOTE

Amended by an Exchange of Notes concerning the addition of Cape Dyer to the Annex, September 19 and 23, 1961 (CTS 1961/14)

Exchange of Notes governing the establishment of an Integrated Communications System to support the Ballistic Missile Early Warning System (BMEWS)
Ottawa, **July 13, 1959**Entered into force July 13, 1959
CTS 1959/12

Exchange of Notes concerning the Disposal of Excess United States Property in Canada

Ottawa, August 28 and September 1, 1961

Entered into force September 1, 1961 CTS 1961/7

Amended: March 14, 1984 with effect from October 1, 1983 (CTS 1984/13)

Exchange of Notes concerning Cost-Sharing and Related Arrangements with respect to Planned Improvements in the Continental Air Defence System (with Annex) (CADIN)

Ottawa, **September 27, 1961** Entered into force September 27, 1961 CTS 1961/9

Amended

May 6, 1964 (CTS 1964/7) November 24, 1965 (CTS 1965/22)

Exchange of Notes concerning the Phasing Out of Certain Radar Stations of the Continental Radar Defence System within Canada

Washington, **May 25, 1964** Entered into force May 25, 1964 CTS 1964/16

Exchange of Notes concerning the Establishment, Operation and Maintenance of Improved Ground to Air Military Communications Facilities in Northern Canada Ottawa, **December 1, 1965**Entered into force December 1, 1965
CTS 1965/24

Exchange of Notes concerning the Use of Land at the United States Naval Base. Argentia, for the Establishment of a Ferry Service between North Sydney and

Argentia Washington, **June 6 and 10, 1966** Entered into force June 10, 1966 CTS 1966/10

Exchange of Notes constituting an Agreement relating to the Phasing Out of Certain Radar Stations established under the Agreement of August 1, 1951
Washington, **September 30, 1966**Entered into force September 30, 1966
TIAS 6102

Exchange of Notes for the Use of Certain Communications Facilities at the Pinetree Radar Site at Hopedale, Labrador, by the Department of Transport Ottawa, June 11, September 19, 1969 and February 24, 1970 Entered into force February 24, 1970 CTS 1970/6

Exchange of Notes completing the Transfer of the Redcliff Communications Site to the Government of Canada Ottawa, **May 10, 1971**Entered into force May 10, 1971
CTS 1971/18

Exchange of Notes concerning the Deactivation of the Stephenville Radar Station and the Transfer to Canada of Responsibility for the Manning and the Military Personnel Costs of the Melville Station Ottawa, **April 15 and June 30, 1971** Entered into force June 30, 1971 CTS 1971/24

Exchange of Notes concerning new Financial Arrangements to govern the Operation and Maintenance of the Pinetree Radar Stations in Canada comprising the Continental Radar Defence System Ottawa, **August 16, 1971**Entered into force August 16, 1971, with effect from August 1, 1971
CTS 1971/31

Exchange of Notes to provide for the continued operation and maintenance of the Torpedo Test Range in the Strait of Georgia including the installation and utilization of an Advanced Underwater Acoustic Measurement System at Jervis Inlet

Ottawa, **January 13 and April 14, 1976** Entered into force April 14, 1976 CTS 1976/18

Exchange of Notes concerning arrangements for the continuing use of facilities at Goose Bay Airport by the United States Armed Forces after September 30, 1976 Washington, **November 10 and 24, 1976** Entered into force November 24, 1976,

with effect from October 1, 1976 CTS 1976/42

Exchange of Notes concerning the Organization and Operation of the North American Aerospace Defence Command (NORAD)

Ottawa, March 11, 1981 Entered into force March 11, 1981 with effect from May 12, 1981

Extended March 19, 1986 with effect from May 10, 1986

Exchange of Notes concerning the Test and Evaluation of the U.S. Defence Systems in Canada Washington, **February 10, 1983** Entered into force February 10, 1983

Exchange of Notes on the modernization of the North American air defense system Québec, **March 18, 1985**Entered into force March 18, 1985

Exchange of Notes to extend the agreement of April 14, 1976 providing for the continued operation and maintenance of the torpedo range in the Strait of Georgia Washington, **June 3 to 17, 1986**Entered into force June 17, 1986

ECONOMIC CO-OPERATION

Declaration by the Prime Minister of Canada and the President of the United States of America regarding Co-operation of War Production Made at Hyde Park, N.Y. on April 20, 1941 CTS 1941/14

Exchange of Notes providing for the continuation of the principles of the Hyde Park Declaration into Post-war Transitional Period with Special Reference to the Problem of Reconversion of Industry Done at Ottawa, **May 7 and 15, 1945** CTS 1948/1

Exchange of Notes giving formal effect to the "Statement of Principles for Economic Co-operation"
Washington, October 26, 1950
Entered into force October 26, 1950
CTS 1950/15

Exchange of Notes for the Establishment of a Joint Canada-United States Committee on Trade and Economic Affairs Washington, **November 12, 1953**Entered into force November 12, 1953
CTS 1953/18

Amended

October 2, 1961 (CTS 1961/10) September 17, 1963 (CTS 1963/15)

EXTRADITION

Treaty on Extradition as amended by an Exchange of Notes of June 28 and July 9, 1974

Washington, **December 3, 1971**Entered into force March 22, 1976
CTS 1976/3

FISHERIES

Agreement between the United Kingdom and the United States respecting the North Atlantic Fisheries Washington, **July 20, 1912** Entered into force November 15, 1912 CUS/456

Convention for the extension of Port Privileges to Halibut Fishing Vessels on the Pacific Coasts of the United States and Canada Ottawa, **March 24, 1950** Entered into force July 13, 1950

Convention for the Preservation of the Halibut Fishery of the Northern Pacific Ocean and Bering Sea Ottawa, **March 2, 1953** Entered into force October 28, 1953 CTS 1953/14

Amended. March 29, 1979 (CTS 1979/27)

Convention on Great Lakes Fisheries Washington, **September 10, 1954** Entered into force October 11, 1955 CTS 1955/19

Amended: May 19, 1967 (CTS 1967/10)

Treaty on Pacific Coast Albacore Tuna Vessels and Port Privileges Washington, **May 26, 1981** Entered into force July 29, 1981 CTS 1981/19

Treaty concerning Pacific Salmon Ottawa, **January 28, 1985** Entered into force March 27, 1987 CTS 1985/7

Amended: May 5 and June 12, 1986

FOREST PROTECTION

Exchange of Notes concerning Participation by New Brunswick and Quebec in the Northeastern Interstate Forest Fire Protection Compact Washington, **January 29, 1970** Entered into force January 29, 1970 CTS 1970/3

Exchange of Notes for Mutual Co-operation between the two countries in the Detection and Suppression of Forest Fires within a Buffer Zone along the Boundary Separating the Yukon Territory and the State of Alaska Washington, June 1, 1971
Entered into force June 1, 1971

Entered into force June 1, 197 CTS 1971/22

HEALTH

Exchange of Notes concerning Quarantine Inspection of Vessels entering Puget Sound and Waters Adjacent thereto, or the Great Lakes via the St. Lawrence River

Ottawa, October 10 and 23, 1929 Entered into force October 23, 1929 CTS 1929/14

INDIANS

See

Commerce — November 19, 1794 — Article III only Peace & Friendship — December 24, 1814

LABOUR

Exchange of Notes respecting Unemployment Insurance
Ottawa, **March 6 and 12, 1942**Entered into force April 12, 1942
CTS 1942/4

Amended-

September 11, 1951 (CTS 1951/14) June 21, 1985

Exchange of Notes respecting Workmen's Compensation and Unemployment Insurance in connection with the Construction of the Military Highway to Alaska and other United States Projects in Canada Ottawa, **November 2 and 4, 1942** Entered into force November 4, 1942 CTS 1942/16

LOAD LINES

Load Line Convention Washington, **December 9, 1933** Entered into force July 26, 1934 CTS 1934/10

Exchanges of Notes regarding Reciprocal Recognition of Load Line Regulations for Vessels engaged in International Voyages on the Great Lakes Ottawa, April 29, August 24 and October 22, 1938; September 2 and October 18, 1939; January 10 and March 4, 1940 Entered into force March 4, 1940 CTS 1940/3

MARITIME DELIMITATION

Treaty to submit to Binding Dispute Settlement the Delimitation of the Maritime Boundary in the Gulf of Maine Area Washington, **March 29, 1979**Entered into force November 20, 1981

Special Agreement to submit to a Chamber of the International Court of Justice the Delimitation of the Maritime Boundary in the Gulf of Maine Area Washington, **March 29, 1979**Entered into force November 20, 1981

MARITIME MATTERS

Treaty between the United Kingdom and the United States providing for Reciprocal Rights for the United States and Canada in matters of Conveyance of Prisoners, and Wrecking and Salvage Washington, **May 18, 1908**Entered into force June 30, 1908
CUS 310

MIGRATORY BIRDS

Convention between the United Kingdom and the United States for the Protection of Migratory Birds in Canada and the United States

Washington, **August 16, 1916**Entered into force December 7, 1916
CUS 465

NAVAL FORCES

Exchange of Notes between the United Kingdom and the United States concerning the Naval Forces to be maintained on the Great Lakes (Rush-Bagot Agreement) Washington, **April 28 and 29, 1817** Entered into force April 29, 1817 CUS 12

NOTE

Interpretations of this Agreement were effected by Exchanges of Notes dated:
June 9 and 10, 1939 (CTS 1940/12)
November 2, 1940 (CTS 1940/12)
November 18 and December 5, 1946 (CTS 1946/40)

NAVIGATION

CUS 147

Treaty between the United Kingdom and the United States concerning the Construction of a Ship Canal between the Atlantic and Pacific Oceans (known as the Hay-Pauncefote Treaty) Washington, **November 18, 1901** Entered into force February 21, 1902 Exchange of Notes concerning the Loan by the United States of certain Loran-A Equipment for use in Canadian Loran-A Stations

Ottawa, June 7 and 8, 1965 Entered into force June 8, 1965 CTS 1965/8

Exchange of Notes concerning the Loan by the United States of Loran-A Equipment in addition to that loaned under the Agreement of June 8, 1965 Ottawa, **April 19 and July 28, 1966** Entered into force July 28, 1966 CTS 1966/13

Exchange of Notes concerning Tolls on the St. Lawrence Seaway and the Application of a Lockage Fee on the Welland Canal

Ottawa, March 31, 1967 Entered into force March 31, 1967 CTS 1967/2

Exchange of Notes concerning the Agreement relating to the Loan of Additional Equipment for use in Canadian Loran-A Stations

Ottawa, **July 27 and October 25, 1967** Entered into force October 25, 1967 CTS 1967/22

Exchange of Notes relating to the Construction and Maintenance by Canada of a Loran-A Station at Gray Point, British Columbia

Ottawa, **April 8, 1971** Entered into force April 8, 1971 CTS 1971/11

Exchange of Notes providing for the Establishment, Maintenance and Operation of a Loran-C Transmitting Station at Williams Lake, B.C.

Ottawa, **May 28 and June 3, 1976** Entered into force June 3, 1976 CTS 1976/33

Exchange of Notes to provide for the Establishment of an Experimental Loran-C Power Chain in the Vicinity of the St. Marys River in Ontario and Michigan Washington, **March 29, 1977**Entered into force March 29, 1977, with effect from August 1, 1975
CTS 1977/14

Amended: December 5, 1980

Exchange of Notes concerning the Emplacement of Two Data Link Transmitters and Connecting Cable in the bed of the St. Marys River in Ontario

Ottawa, September 29 and October 16, 1978

Entered into force October 16, 1978, with effect from September 1, 1977 CTS 1978/19

Exchange of Notes concerning the Establishment, Maintenance and Operation of Four Omega Navigation System Monitoring Stations in Canada Ottawa, July 26 and December 20, 1978

Ottawa, July 26 and December 20, 1978 Entered into force December 20, 1978 CTS 1978/30

Exchange of Notes providing for the Establishment of a Loran-C Station in the Vicinity of Port Hardy, Vancouver Island Ottawa, **March 19 and 29, 1979** Entered into force March 29, 1979 CTS 1979/26

Exchange of Notes concerning the Operation of Pilotage Services on the Great Lakes

Ottawa, August 23, 1978 and March 29, 1979

Entered into force March 29, 1979, with effect from January 18, 1977 CTS 1979/10

Exchange of Notes relating to Vessel Traffic Management for the Juan de Fuca Region

Ottawa, **December 19, 1979** Entered into force December 19, 1979 CTS 1979/28

Exchange of Notes providing for Coordination of the Icebreaking Activities of Canada and the United States on the Great Lakes

Ottawa, October 28 and December 5, 1980

Entered into force December 5, 1980 CTS 1980/23

Exchange of Notes regarding the Construction, Operation and Maintenance of a Loran-C Station in Newfoundland Ottawa, **March 30 and May 3, 1984** Entered into force May 3, 1984

PATENTS

Exchange of Notes concerning the Mutual Interchange of Patent Rights in connection with RDX and Other Explosives Washington, **September 3 and 27, 1946** Entered into force September 27, 1946 CTS 1946/51

PEACE

Definitive Treaty of Peace between the United Kingdom and the United States (Treaty of Paris)

Paris, **September 3, 1783** Entered into force May 12, 1784 BSP 17779

NOTE

Only Article I is in force

Treaty of Peace and Amity between the United Kingdom and the United States (known as the Treaty of Ghent)
Ghent, **December 24, 1814**Entered into force February 17, 1815
BSP 2/357, CUS 1

PENSIONS

Agreement concerning the Application of the Canada Pension Plan to Locally Engaged Employees of the United States in Canada Ottawa. **May 5, 1967**

Entered into force May 5, 1967, with effect from January 1, 1967
TIAS 6254

Amended December 19, 1983

PETROLEUM

Exchange of Notes concerning the Construction of a Petroleum Products Pipeline between the United States Air Force Dock at St. John's and Pepperrell Air Force Base in Newfoundland Ottawa. **September 22, 1955** Entered into force September 22, 1955 CTS 1955/18

PIPELINES

Agreement concerning Transit Pipelines Washington, **January 28, 1977** Entered into force October 1, 1977 CTS 1977/29

Agreement on Principles Applicable to a Northern Natural Gas Pipeline Ottawa, **September 20, 1977** Entered into force September 20, 1977 CTS 1977/26

Amended by an Exchange of Notes dated June 6, 1978 (CTS 1978/9)

Exchange of Notes on Procedures Governing the Procurement in Canada and the U.S.A. of certain designated items for the Alaska Highway Gas Pipeline Washington, **June 10, 1980**Entered into force June 10, 1980
CTS 1980/8

POLLUTION

See also Boundary Waters

Exchange of Notes concerning the establishment of a Joint Marine Pollution Contingency Plan
Ottawa, June 19, 1974
Entered into force June 19, 1974
CTS 1974/22

NOTES

Amended by the addition of an Annex IV by an Exchange of Notes dated July 28 and August 30, 1977 (CTS 1977/25)

Amended by the addition of an Annex V by an $\,$

Exchange of Notes dated at Ottawa, March 5 and March 17, 1982 (TIAS 10357)

Amended by an Exchange of Notes concerning annex II at Washington, September 16, 1986

Agreement on Great Lakes Water Quality, 1978

Ottawa, **November 22, 1978** Entered into force November 22, 1978 CTS 1978/20

Amended

October 16, 1983 (CTS 1983/22) November 18, 1987

POSTAL MATTERS

Postal Convention (with detailed regulations)
Ottown Sectomber 10 and West

Ottawa, **September 10** and Washington, **September 14, 1981**

Entered into force January 1, 1982 TIAS 10263

PROPERTY

See also Taxation — September 26, 1980

Convention between the United Kingdom and the United States concerning Tenure and Disposal of Real and Personal Property

Washington March 2, 1899

Washington, **March 2, 1899** Entered into force August 7, 1900 CUS 105

NOTE

CTS 1978/14

Canada acceded to this Convention October 21, 1921 effective June 17, 1922 (CUS 474)

Exchange of Notes concerning the Commercial Development of an Area of the United States Naval Station, Argentia, Newfoundland Ottawa, June 6, 1978
Entered into force June 6, 1978

Amended: May 22, 1985

RADIO

Exchange of Notes covering Radio Communications between Private Experimental Stations in the two countries Washington, October 2, December 29, 1928 and **January 12, 1929** In force January 12, 1929 with effect from January 1, 1929 CTS 1929/2

Amended May 4, 1934 (CTS 1934/5)

Exchange of Notes concerning the Use of Radio for Civil Aeronautical Services Washington, **February 20, 1939**Entered into force February 20, 1939
CTS 1939/5

NOTE

Terminated by Canadian Note of August 7, 1985 to be effective October 6, 1985

Exchange of Notes concerning the Allocation of Channels for Radio Broadcasting Washington, January 8 and October 15, 1947

Entered into force October 15, 1947 CTS 1947/30

Convention relating to the Operation by the Citizens of either country of certain Radio Equipment or Stations in the Other Country

Ottawa, **February 8, 1951** Entered into force May 15, 1952 CTS 1952/7

Exchange of Notes concerning Allocation of Television Channels
Ottawa, **April 23 and June 23, 1952**Entered into force June 23, 1952
CTS 1952/13

Amended April 7, 1982

Exchange of Notes concerning the Coordination of Radio Frequencies above Thirty Megacycles Per Second Ottawa, **October 24, 1962** Entered into force October 24, 1962 CTS 1962/15

Amended.

June 24, 1965 (TIAS 5833) April 7, 1982

Agreement for Promotion of Safety on the Great Lakes by means of Radio, 1973 Ottawa, **February 26, 1973** Entered into force May 6, 1975 CTS 1975/14 Technical Regulations annexed to this Agreement amended by Exchange of Notes dated December 29, 1978 (CTS 1978/24)

Agreement relating to the AM Broadcasting service in the Medium Frequency Band

Ottawa, **January 17, 1984** Entered into force January 17, 1984 CTS 1984/9

SCIENCE

Exchange of Notes concerning the Testing of Experimental Communications
Satellites

Washington, **August 13 and 23, 1963** Entered into force August 23, 1963 CTS 1963/13

Exchange of Notes concerning the establishment of a Co-operative Meteorological Rocket Project at Cold Lake, Alberta Ottawa, September 29 and October 6, 1966

Entered into force October 6, 1966 CTS 1966/30

Amended April 24, 1969 (CTS 1969/22)

Exchange of Notes for Co-operation in an Experimental Communications Technology Satellite Project (ISIS Project) Washington, April 21 and 27, 1971 Entered into force April 27, 1971 CTS 1971/14

Agreement relating to the Exchange of Information on Weather Modification Activities

Washington, March 26, 1975 Entered into force March 26, 1975 CTS 1975/11

Exchange of Notes concerning the Development and Procurement of a Space Shuttle Attached Remote Manipulator System

Washington, **June 23, 1976** Entered into force June 23, 1976 CTS 1976/34

SMUGGLING

Convention between the United Kingdom and the United States concerning the Regulation of the Liquor Traffic Washington, **January 23, 1924** Entered into force May 22, 1924 CUS 509

Convention to Suppress Smuggling Washington, **June 6, 1924**Entered into force July 27, 1925
CUS 511

SOCIAL SECURITY

Agreement relating to Social Security Ottawa, **March 11, 1981** Entered into force August 1, 1984

Amended May 10, 1983

TAXATION

Exchange of Notes concerning the Administration of Income Tax in Canada affecting employees within Canada of the United States Government who are subject to such Taxation

Ottawa, August 1 and September 17, 1973

Entered into force September 17, 1973 CTS 1973/33

Convention with respect to Taxes on Income and on Capital Washington, **September 26, 1980** Entered into force August 16, 1984 (Amended by Protocols of June 14, 1983 and March 28, 1984)

TRANSFER OF OFFENDERS

Treaty on the Execution of Penal Sentences Washington, March 2, 1977 Entered into force July 19, 1978 CTS 1978/12

WAR SUPPLIES

Exchange of Notes concerning the Disposal of Surplus Property owned by either of the two countries

Ottawa, **January 9, 1947** Entered into force January 9, 1947 CTS 1947/3

Exchange of Notes for the Final Settlement of Outstanding Accounts concerning the Wartime Procurement of Supplies and Services

Washington. **March 14, 1949**Entered into force March 14, 1949
CTS 1949/9

Exchange of Notes concerning the Settlement of Claims and Accounts arising out of the Disposal of War Supplies
Ottawa, **June 17 and 18, 1949**Entered into force June 18, 1949, with effect from December 31, 1948
CTS 1949/16

WRECKING AND SALVAGE

See Maritime Matters

UPPER VOLTA

(Now known as BURKINA)

URUGUAY

ARBITRATION

Arbitration Treaty between the United Kingdom and Uruguay Montevideo, **April 18, 1918** Entered into force February 11, 1919 BTS 1919/3

NOTE

Canada concurred in this treaty

COMMERCE

Trade Agreement Ottawa, **August 12, 1936** Entered into force May 15, 1940 CTS 1940/4

EXTRADITION

Treaty between the United Kingdom and Uruguay for the Mutual Surrender of Fugitive Criminals Montevideo, **March 26, 1884** Entered into force March 20,1885 BSP 75/18

NOTE

Amended by Protocol between the United Kingdom and Uruguay signed at Montevideo, March 20, 1891 (BSP 75/18)

RADIO

Exchange of Notes permitting Amateur Radio Stations of Canada and Uruguay to Exchange Messages or other Communications from and to Third Parties Montevideo, **August 15 and 28, 1972** Entered into force April 22, 1975 CTS 1975–25

VANUATU

NOTE

¹Treaties and other agreements previously applicable to the New Hebrides are under review

VENEZUELA

COMMERCE

Convention of Amity, Commerce and Navigation between the United Kingdom and Venezuela London, October 29, 1834 Entered into force February 13, 1903 BSP 22, 151

NOTES

Confirms the application to Venezuela of the Treaty of Amity. Commerce and Navigation with Colombia dated April 18, 1825 (BSP 12/661)

Renewed and confirmed by an Exchange of Notes dated February 13, 1903 (BSP 96/214)

CONSULS, MILITARY SERVICE, NAVIGATION, PEACE & FRIENDSHIP. PROPERTY

See Commerce — April 18, 1825

ECONOMIC CO-OPERATION

Co-operation Agreement Ottawa, **June 25, 1982** Entered into force December 20, 1982

RADIO

Exchange of Notes permitting Amateur Radio Stations of Canada and Venezuela to exchange Messages or other Communications from or to Third Parties Caracas **November 22, 1961** Entered into force November 22, 1961 CTS 1961/16

Reciprocal Amateur Radio Operating Agreement Caracas, **October 29, 1968** Entered into force November 13, 1968 CTS 1968-17

RIGHTS OF NATIONALS, VESSELS

See Commerce — April 18, 1825

VISAS

Exchange of Notes concerning Visa Requirements for Non-Immigrant Travellers of the two countries
Ottawa, October 5 and 8, 1959
Entered into force November 1, 1959
CTS 1959/20

WESTERN SAMOA

INVESTMENT INSURANCE

Exchange of Notes relating to Canadian Investments in Western Samoa insured by the Government of Canada through its Agent, the Export Development Corporation

New York, September 29, 1978

Entered into force September 29, 1978 CTS 1978/17

YUGOSLAVIA

AIR

Air Transport Agreement
Belgrade, **November 16, 1984**Entered into force
Provisionally. November 16, 1984
Definitively March 21, 1985
CTS 1989/3

CLAIMS

See Property - December 23, 1948

COMMERCE

Treaty of Commerce and Navigation between the United Kingdom and Yugoslavia London, **May 12, 1927** Entered into force February 9, 1928 BTS 1928/6

NOTES

Canada acceded only to the Trade Clause by notice under Article 30

MFN treatment granted by Canada August 30, 1928, by Yugosłavia August 9, 1928, effective August 9, 1928

Suspended April 15, 1941, resumed July 7, 1945

Trade Agreement Belgrade, October 24, 1973 Entered into force May 17, 1977 CTS 1977/18

EXTRADITION

Treaty between the United Kingdom and Servia for the Mutual Surrender of Fugitive Criminals Belgrade, **November 23 and December 6, 1900**

Entered into force August 13, 1901 BSP 92/41

INVESTMENT INSURANCE

Agreement on the Protection of Investments Belgrade, **December 21, 1979** Entered into force October 28, 1980 CTS 1980/36

LEGAL PROCEEDINGS

Convention between the United Kingdom and Yugoslavia regarding Legal Proceedings in Civil and Commercial Matters London, **February 27, 1936** Entered into force August 18, 1937

NOTE

Extended to Canada as of February 1, 1939 by an Exchange of Notes dated December 1 and 27, 1938 (CTS 1939/4)

PROPERTY

Agreement between the United Kingdom and Yugoslavia concerning Compensation for British Property, Rights and Interests affected by Yugoslav Measures of Nationalisation, Expropriation, Dispossession and Liquidation (with Exchanges of Notes) London, **December 23, 1948**Entered into force December 23, 1948 CTS 1948/29, UNTS 81/121

VISAS

Exchange of Notes concerning the Waiver of Visa Fees for Non-Immigrant Travellers between the two countries Belgrade, **September 19, 1966** Entered into force January 1, 1967 CTS 1967/24

ZAIRE

ECONOMIC CO-OPERATION

General Agreement for Development Cooperation Kinshasa, **November 11, 1977** Entered into force November 11, 1977 CTS 1977/34

ZAMBIA

COMMERCE

Trade Agreement between the Government of Canada and the Federation of Rhodesia and Nyasaland Salisbury, **February 6, 1958**Entered into force February 7, 1958
CTS 1958/5, UNTS 392/27

DEFENCE

Agreement for the Training in Canada of Personnel of the Armed Forces of the Republic of Zambia Lusaka, **January 10**, **1984** Entered into force January 10, 1984 with effect from August 20, 1966

ZIMBABWE

DEFENCE

Agreement for the training in Canada of personnel of the annual forces of the Republic of Zimbabwe

Harare, **August 26, 1986** Entered into force August 26, 1986 with effect from April 9, 1985

ECONOMIC CO-OPERATION

General Agreement on Development Cooperation

Ottawa, **September 16, 1983** Entered into force September 16, 1983

Part 2

Multilateral
Treaties In Force



AALAND ISLANDS

Convention respecting the Non-fortification and Neutralization of the Aaland Islands

Done at Geneva **October 20, 1921** Entered into force for Canada April 6

LNTS 9/211

PARTIES

Canada¹
Denmark
Finland
Germany²
Italy
Poland
Sweden
United Kingdom¹

NOTES

¹Signed and ratified by Great Britain on behalf of the Empire

²Suspended (no date) — reapplied to the Federal Republic of Germany as from January 1, 1953

AFRICA

Convention revising the General Act of Berlin of February 26, 1885 and the General Act and Declaration of Brussels of July 2, 1890

Done at Saint Germain-en-Laye **September 10. 1919**

Entered into force for Canada July 31, 1920

LNTS 8/25

PARTIES.

Australia¹
Belgium
Canada¹
Ethiopia²
France
Germany
India¹
Italy

New Zealand¹
Portugal
United Kingdom¹

United Kingdom United States³

NOTES

¹Britain ratified in respect of the British Empire

²Adheres to obligations in Article 2 paragraph 1 of the Convention

³With a reservation

Convention relating to the Liquor Traffic in Africa and Protocol

Done at Saint Germain-en-Laye **September 10. 1919**

Entered into force for Canada July 31,

LNTS 8/11

PARTIES

Australia¹
Belgium
Canada¹
Egypt
France
Germany
India¹
Italy
New Zealand¹

Portugal
South Africa¹
United Kingdom¹

NOTES

¹Britain ratified in respect of the British Empire

²With a reservation

AGRICULTURE

International Agreement for the Creation at Paris of an International Office of Epizootics (Contagious Diseases of Animals) Done at Paris **January 25, 1924**Entered into force for Canada, April 14, 1959

PARTIES

CTS 1959/13

Afghanistan Algeria Angola Argentina Australia Austria Belgium Benin Botswana Brazil Bulgaria Bulgaria Cameroon

Central African Republic

Chad
Chile
China
Colombia
Côte d'Ivoire
Cuba
Cyprus
Czechoslovakia
Denmark
Ecuador
Egypt

Ethiopia Finland France¹

German Democratic Republic Germany, Federal Republic

Greece
Guatemala
Guinea
Hungary
India
Indonesia
Iran
Iraq
Ireland
Italy
Japan

Kampuchea, Democratic

Kenya

Korea, Republic

Lao People's Democratic Republic

Lebanon

Libyan Arab Jamahiriya

Luxembourg Madagascar Malawi Mali Mauritania

Mexico Monaco Morocco Netherlands New Zealand

Niger
Norway
Pakistan
Panama
Paraguay
Poland
Portugal
Romania
Saudi Arabia
Senegal
Sierra Leone
Somalia
South Africa
Spain
Sudan
Sweden
Switzerland
Thailand

Union of Soviet Socialist Republics

United Kingdom²
United States
Vanuatu
Venezuela
Viet Nam
Yugoslavia
Zambia
Zimbabwe

NOTES

Tunisia

¹Extended to New Caledonia ²Extended to Falkland Islands

Constitution of the Food and Agriculture Organization of the United Nations (FAO) Done at Quebec **October 16, 1945** Entered into force for Canada October 16, 1945

CTS 1945/32

PARTIES TO CONSTITUTION AS

Afghanistan Albania Algeria Angola

AMENDED:

Antigua and Barbuda

Argentina Australia

Austria Bahamas

Bahrain Bangladesh Barbados

Belgium Belize Benin

Bolivia
Botswana
Brazil
Bulgaria
Burkina
Burma
Burundi
Cameroon
Canada

Cape Verde

Central African Republic

Chad
Chile
China
Colombia
Comoros
Congo
Costa Rica
Côte d'Ivoire

Cuba Cyprus Czechoslovakia Denmark Djibouti

Dominican Republic

Dominican Re Ecuador Egypt El Salvador Ethiopia Fiji Finland France

Gabon

Gambia

Germany, Federal Republic

Ghana Greece Grenada Guatemala Guinea Guinea-Bissau Guyana Haiti Honduras Hungary Iceland India Indonesia Iran

Iraq
Ireland
Israel
Italy
Jamaica
Japan
Jordan
Kampuchea, Democratic

Kenya

Korea, Democratic People's Republic Korea, Republic

Kuwait

Lao People's Democratic Republic

Lebanon Lesotho Liberia

Libyan Arab Jamahiriya

Luxembourg Madagascar Malawi Malaysia Maldives Mali Malta Mauritania Mauritius Mexico

Mongolia Morocco Mozambique Namibia Nepal Netherlands New Zealand Nicaragua Niger Nigeria Norway Oman Pakistan

Papua New Guinea

Papua New Paraguay Peru Philippines Poland Portugal Qatar Romania Rwanda

Panama

St. Christopher and Nevis Sao Tome and Principe

Saudi Arabia Senegal Seychelles Sierra Leone Somalia Spain Sri Lanka Sudan Suriname Swaziland Sweden Switzerland

Syrian Arab Republic

Tanzania Thailand Togo

Tunisia

Trinidad and Tobago

Turkey Uganda United Arab Emirates United Kingdom¹ United States Uruguay Venezuela

Yemen Arab Republic Yemen, Democratic

Yugoslavia Zaire Zambia

Viet Nam

NOTE

¹Including all colonies and overseas

territories

International Plant Protection Convention Done at Rome **December 6, 1951**Entered into force for Canada July 10,

1953

CTS 1953/16. UNTS 150/67

PARTIES Algeria

Argentina Australia1 Austria Bahrain Bangladesh Barbados Belgium Bolivia Brazil Canada Cape Verde Chile Colombia Costa Rica Cuba^{2 3} Czechoslovakia Denmark

Dominican Republic

Ecuador Egypt² El Salvador Ethiopia Finland France

German Democratic Republic³ Germany, Federal Republic⁴

Greece Grenada Guatemala Guyana Haiti Hungary India Indonesia³ Iran Iraq Ireland Israel Italy Jamaica Japan

Kampuchea, Democratic

Kenya

Jordan

Korea, Republic

Lao People's Democratic Republic

Lebanon Liberia

Libyan Arab Jamahiriya Luxembourg

Malawi
Mali
Malta
Mauritius
Mexico
Morocco
Nauru⁵
Netherlands
New Zealand⁶
Nicaragua
Niger
Norway
Pakistan
Panama

Papua New Guinea Paraguay Peru

Peru
Philippines
Portugal
Romania⁷
Senegal
Sierre Leone
Solomon Islands
South Africa
Spain
Sri Lanka
Sudan
Suriname

Togo Trinidad and Tobago

Tunisia

Sweden

Thailand

Union of Soviet Socialist Republics

United Kingdom⁸ United States⁹ Uruguay Venezuela Western Samoa⁵

Yemen, Democratic

Yugoslavia Zambia

NOTES:

¹Extended to Norfolk Island

²With a reservation ³With a declaration ⁴Applicable to Land Berlin

⁵Succession

⁶Extended to Cook Islands including Niue

⁷With a statement

⁸Extended to Guernsey, Isle of Man, and

Jersev

⁹Extended to all overseas territories of

the United States

Convention on the Inter-American Institute for Co-operation on Agriculture Done at Washington, **March 6, 1979** Entered into force for Canada December

8, 1980

PARTIES

Argentina Barbados Bolivia Brazil Canada Chile Colombia Costa Rica

Dominican Republic

Ecuador
El Salvador
Guatemala
Guyana
Haiti
Honduras
Jamaica
Mexico
Nicaragua
Panama
Paraguay
Peru
St. Lucia
Suriname

Trinidad and Tobago United States

Uruguay Venezuela

AIR

Convention for the Unification of Certain Rules relating to International Carriage by Air (with additional Protocol)

Done at Warsaw, **October 12, 1929**Entered into force for Canada September

8, 1947 CTS 1947/15

Amended March 8, 1971

PARTIES
Afghanistan
Algeria
Argentina
Australia¹

Austria Bahamas Bangladesh Barbados Belgium Benin Botswana

Brunei Darussalam (Succ.)

Bulgaria Burkina Burma

Byelorussian S.S.R.

Cameroon
Canada
Chile²
China
Colombia
Congo'
Costa Rica
Côte d'Ivoire
Cuba²
Cyprus
Czechoslovakia
Denmark

Dominican Republic

Ecuador Egypt Ethiopia² Fiji Finland France¹ Gabon Gambia

German Democratic Republic Germany, Federal Republic

Greece
Grenada
Guatemala
Guinea
Guyana
Hungary
Iceland
India
Iran
Iran
Ireland

Ireland Israel Italy Jamaica Japan Jordan Kenya Korea. D

Korea, Democratic People's Republic

Kuwait

Lao People's Democratic Republic

Lebanon Lesotho Liberia

Libyan Arab Jamahiriya

Liechtenstein Luxembourg Madagascar Malawi² Malaysia Mali Malta Mauritania Mauritius Mexico Mongolia Morocco Nauru Nepal Netherland

Nepal Netherlands¹ New Zealand Niger Nigeria Norway¹ Oman Pakistan²

Papua New Guinea

Paraguay
Philippines²
Poland
Portugal
Qatar
Romania
Rwanda
Saudi Arabia
Senegal
Seychelles
Sierra Leone
Singapore
Solomon Islands
Somalia
South Africa¹
Spain

Switzerland Syrian Arab Republic

Tanzania Togo Tonga

Sri Lanka

Trinidad and Tobago

Tunisia Turkey Uganda Ukrainian S.S.R.

Union of Soviet Socialist Republics³

United Arab Emirates
United Kingdom¹
United States²
Uruguay
Vanuatu
Venezuela
Viet Nam
Western Samoa
Yemen, Democratic
Yemen Republic
Yugoslavia
Zaire
Zambia

NOTES:

Zimbabwe

¹Applicable to all territories

²With a reservation as to the application of Article 2

³Applicable to all territories comprised within the Soviet Socialist Republics

Convention on International Civil Aviation¹ Done at Chicago **December 7, 1944** Entered into force for Canada April 4,

1947

CTS 1944/36; UNTS 15/295

Protocol on the Authentic Trilingual Text of the Convention on International Civil

Aviation²

Done at Buenos Aires, September 24,

1968

Entered into force for Canada August 21,

1969

CTS 1969/28

Proces-verbal of rectification to the Protocol of September 24, 1968 on the Authentic Trilingual Text of the Convention on International Civil Aviation

Done at Washington **April 8, 1969**Entered into force for Canada April 8,

1969 TIAS 6681

PARTIES:

Afghanistan³ Algeria³ Angola

Argentina

Antigua and Barbuda

Aruba
Australia
Austria
Bahamas
Bahrain
Bangladesh
Barbados
Belgium
Benin³
Bolivia³
Botswana
Brazil

Brazil Brunei Darussalam

Bulgaria Burkina Burma³ Burundi³ Cameroon Canada Cape Verde

Central African Republic³

Chad
Chile
China⁴
Colombia
Comoros
Congo³
Cook Islands
Costa Rica
Côte d'Ivoire
Cuba
Cyprus³

Czechoslovakia⁵ Denmark Diibouti

Dominican Republic³ Ecuador

Egypt El Salvador³ Equatorial Guinea

Ethiopia³
Fiji
Finland
France
Gabon
Gambia

Germany, Federal Republic

Ghana
Greece
Grenada
Guatemala
Guinea³
Guinea-Bissau
Guyana³
Haiti³
Honduras³
Hungary
Iceland³
India
Indonesia³

Iran³
Iraq
Ireland
Israel
Italy
Japan
Jordan

Kampuchea, Democratic³

Kenya³ Kiribati

Korea, Democratic People's Republic

Korea, Republic

Kuwait

Lao People's Democratic Republic³

Lebanon Lesotho Liberia³

Libyan Arab Jamahiriya³

Luxembourg³
Madagascar
Malawi
Malaysia³
Maldives
Mali
Malta³
Mauritania
Mauritius
Mexico
Monaco
Morocco³
Mozambique
Nauru

Netherlands (including Netherlands

Antilles)
New Zealand
Nicaragua³
Niger

Nepal³

Nigeria Norway Oman Pakistan Panama^{3 6}

Papua New Guinea

Paraguay³ Peru³ Philippines³ Poland Portugal Romania Rwanda

St. Lucia

St. Vincent

Sao Tome and Principe

Saudi Arabia⁶ Seychelles Sierra Leone³ Solomon Island Somalia³ South Africa Sri Lanka³ Sudan³ Suriname Swaziland

Switzerland⁷ Syrian Arab Republic

Tanzania Thailand³ Togo

Sweden

Trinidad and Tobago³

Tunisia Turkey

Union of Soviet Socialist Republics⁶

United Arab Emirates United Kingdom Uruguay Vanuatu Venezuela Viet Nam

Yemen Arab Republic Yemen, Democratic³

Yugoslavia Zaire³ Zambia Zimbabwe

NOTES

¹Applicable to all territories of the Parties ²States becoming parties to the Convention after the entry into force of the Protocol are deemed parties to the

³Not a party to the Protocol

⁴The Republic of China deposited ratifications February 20, 1946 and December 2, 1953. The People's Republic of

China gave notice February 15, 1974, of its decision to recognize the Convention and to participate in the organization

⁵With a statement ⁶With a reservation

⁷Applicable to Liechtenstein as long as the Customs Treaty of March 29, 1923 between Switzerland and Liechtenstein remains in force

International Air Services Transit

Aareement¹

Done at Chicago December 7, 1944 Entered into force for Canada February

10, 1945

CTS 1944/36; UNTS 84/389

PARTIES-

Afghanistan Algeria Argentina Aruba Australia Austria Bahamas Bahrain Bangladesh Barbados Belgium Benin Bolivia

Brunei Darussalam Bulgaria

Burundi

Cameroon

Canada Chile Costa Rica Côte d'Ivoire Cuba Cyprus Czechoslovakia Denmark Ecuador Egypt El Salvador Ethiopia Fiji Finland

Germany, Federal Republic

Greece Guatemala Guyana Honduras Hungary Iceland India Iran Iraq Ireland Israel

Italy

Jamaica

France

Japan Jordan

Korea, Republic

Kuwait Lesotho Liberia Luxembourg Madagascar Malawi Malaysia Mali

Malta Mauritania Mauritius Mexico Morocco Nauru Nepal Netherlands New Zealand Nicaragua

Niger Nigeria Norway Pakistan Panama Paraguay Philippines² Poland Portugal

Rwanda Senegal Seychelles Singapore Somalia South Africa Spain Sri Lanka Swaziland Sweden Switzerland Thailand

Trinidad and Tobago

Tunisia Turkey

Togo

United Arab Emirates United Kingdom United States² Venezuela Yugoslavia Zambia

NOTES.

¹Applicable to all territories ²With a statement

Protocol relating to an amendment to the Convention on International Civil Aviation (Article 93 bis)

Done at Montreal, May 27, 1947 Entered into force for Canada March 20, 1961

CTS 1947/22, UNTS 418/161

PARTIES

Afghanistan Algeria Angola Argentina

Bahrain Brazil Bulgaria Burkina

Austria

Burma Canada

Central African Republic

Chile China Congo Costa Rica Côte d'Ivoire Cuba

Czechoslovakia Dominican Republic

Ecuador Egypt El Salvador Gambia Guinea Hungary

India Indonesia Iran Iraq

Italy Jamaica Kenya Lebanon Lesotho

Luxemboura Madagascar Malawi Malaysia

Mali Malta Mauritania Mauritius

Mexico Morocco Netherlands New Zealand

Nicaragua Norway Pakistan Panama **Philippines** Poland Romania

Rwanda

Sao Tome and Principe Saudi Arabia Senegal Seychelles Singapore

Somalia Sri Lanka Sudan

Swaziland Syrian Arab Republic

Tanzania Thailand Tunisia Turkey Uganda United Kingdom Uruguay Venezuela

Yuqoslavia Zambia

Protocol amending Article 45 of the Convention on International Civil Aviation done at Chicago on December 7, 1944 Done at Montreal, June 14, 1954 Entered into force for Canada September

CTS 1958/1; UNTS 320/209

PARTIES

Afghanistan Algeria Angola Argentina Australia Austria Bahamas Bahrain Belgium Bolivia Brazil Bulgaria Burkina Cameroon

Canada Central African Republic

Chad Chile Congo Costa Rica Côte d'Ivoire Cuba

Czechoslovakia Denmark

Dominican Republic

Ecuador Egypt El Salvador Ethiopia Fiji Finland France Gambia

Germany, Federal Republic

Ghana Greece Guatemala Guinea Haiti

Hungary India Indonesia Iran Iraq Ireland

Honduras

Jamaica Japan Kenya

Italy

Korea, Democratic People's Republic

Korea. Republic

Lao People's Democratic Republic

Lebanon Lesotho

Libyan Arab Jamahiriya

Luxembourg Madagascar Malawi Malaysia Mali Malta Mauritania Mauritius

Mexico Morocco Nauru Netherlands New Zealand Nicaragua Norway Pakistan Panama

Papua New Guinea

Peru **Philippines** Poland Portugal Romania Rwanda

Sao Tome and Principe

Saudi Arabia Senegal Seychelles Singapore Somalia South Africa Spain Sri Lanka Sudan Swaziland Sweden Switzerland

Syrian Arab Republic

Tanzania Thailand Tunisia Turkey

Union of Soviet Socialist Republics

United Kingdom Venezuela Yugoslavia Zaire

Zambia

Protocol relating to Certain Amendments to the Convention on International Civil Aviation (Articles 48(a), 49(e) and 61 of the Convention)

Done at Montreal, **June 14, 1954**Entered into force for Canada December

12.1956

CTS 1956/22; UNTS 320/217

PARTIES

Afghanistan
Algeria
Angola
Argentina
Australia
Austria
Bahamas
Bahrain
Belgium
Bolivia
Brazil
Bulgaria
Burkina
Burma
Cameroon

Central African Republic

Chad
Chile
China
Congo
Costa Rica
Côte d'Ivoire
Cuba

Canada

Czechoslovakia Denmark

Dominican Republic

Ecuador Egypt El Salvador Ethiopia Fiji Finland France

Gambia

Germany, Federal Republic

Ghana
Greece
Guatemala
Guinea
Honduras
Hungary
Iceland
India

India
Indonesia
Iran
Iraq
Ireland
Israel
Italy
Jamaica

Jamaica Japan Kenya Korea, Democratic People's Republic

Korea, Republic

Lao People's Democratic Republic

Lebanon Lesotho

Libyan Arab Jamahiriya

Luxembourg
Madagascar
Malawi
Malaysia
Mali
Malta
Mauritania
Mauritius
Mexico
Morocco
Nauru
Netherlands
New Zealand

Panama Papua New Guinea

Peru Philippines Poland Portugal Romania Rwanda

Nicaragua

Norway

Pakistan

Sao Tome and Principe

Senegal Seychelles Singapore Somalia South Africa Spain Sri Lanka Sudan Swaziland Sweden Switzerland

Saudi Arabia

Syrian Arab Republic

Tanzania Thailand Tunisia Turkey Uganda

Union of Soviet Socialist Republics

United Kingdom United States Uruguay Venezuela Yugoslavia Zaire Zambia

Protocol to amend the Convention for the Unification of Certain Rules Relating to International Carriage by Air, signed at

Warsaw on October 12, 1929

Done at The Hague. **September 28, 1955** Entered into force for Canada July 17,

1964

CTS 1964/29, UNTS 478/373

PARTIES

Afghanistan Algeria Argentina Australia¹ Austria Bahamas Bangladesh Belgium Benin Brazil Bulgaria

Byelorussian S.S.R.

Cameroon
Canada
Chile
China
Colombia
Congo
Costa Rica
Côte d'Ivoire
Cuba
Cyprus
Czechoslovakia
Denmark

Dominican Republic Ecuador

Egypt
El Salvad
Fiji
Finland
France
Gabon

German Democratic Republic Germany, Federal Republic²

Greece Grenada Guatemala Hungary Iceland India Iran Iraq Ireland Israel Italy Japan Jordan

Korea, Democratic People's Republic

Korea, Republic

Kuwait

Lao People's Democratic Republic

Lebanon Lesotho

Libyan Arab Jamahiriya

Liechtenstein Luxembourg Madagascar Malawi Malaysia Mali Mexico

Mexico Monaco Morocco Nauru Nepal Netherlands New Zealand Niger

Nigeria Norway Pakistan

Papua New Guinea

Paraguay
Philippines
Poland
Portugal
Qatar
Romania
Saudi Arabia
Senegal
Seychelles
Singapore
Solomon Islands
South Africa
Spain
Sudan

Switzerland Syrian Arab Republic

Togo Tonga

Swaziland

Sweden

Trinidad and Tobago

Tunisia Turkey

Ukrainian S.S.R.

Union of Soviet Socialist Republics

United Kingdom³ Vanuatu Venezuela Viet Nam Western Samoa Yemen, Arab Republic

Yugoslavia Zambia Zimbabwe

NOTES:

¹Extended to Norfolk Island ²Applicable to Land Berlin ³With territorial extensions

Agreement on the Joint Financing of certain Air Navigation Services in Iceland Done at Geneva, **September 25, 1956** Entered into force for Canada definitively June 6, 1958

CTS 1957/7; UNTS 334/13

Agreement on the Joint Financing of certain Air Navigation Services in Greenland and the Faroe Islands

Done at Geneva, **September 25, 1956** Entered into force for Canada definitively June 6, 1958

CTS 1957/7; UNTS 334/89

Amended

June, 1963 (TIAS 5369) June 14, 1976 (TIAS 8421) September 27, 1979 (TIAS 9673)

PARTIES
Belgium
Canada

Cuba Czechoslovakia Denmark Finland France

Germany, Federal Republic

Greece
Iceland
Ireland
Italy
Japan
Netherlands
Norway
Sweden
Switzerland
United Kingdom
United States

Protocol relating to an Amendment to Article 48(a) of the Convention on Interna-

tional Civil Aviation

Done at Rome, **September 15, 1962** Entered into force for Canada September

11, 1975

TIAS 8162. BTS 1976/27

PARTIES

Algeria
Angola
Australia
Austria
Bahrain
Barbados
Brazil
Bulgaria
Burkina
Cameroon
Canada
Chad
Chile
China

Côte d'Ivoire Cuba Czechoslovakia Denmark Ecuador El Salvador Finland

Gambia Germany, Federal Republic

Greece Guatemala Guinea Hungary India Indonesia

France

Indones Iran Iraq Ireland Israel Italy Jamaica Japan Kenya

Korea, Democratic People's Republic

Korea, Republic Lebanon Lesotho Luxemboura Madagascar Malawi Malaysia Malta Mauritius Mexico Netherlands New Zealand Niger Norway Pakistan **Philippines**

Rwanda
Sao Tome and Principe
Saudi Arabia
Senegal
Seychelles
Singapore
Somalia
South Africa

Poland

Portugal

Romania

Somalia South Africa Swaziland Sweden Switzerland Syrian Arab Republic

Tanzania Thailand Tunisia Turkey Uganda

Union of Soviet Socialist Republics

United Kingdom United States Uruguay Venezuela Yugoslavia Zambia

Convention on Offences and Certain Other Acts Committed on Board Aircraft Done at Tokyo, **September 14, 1963** Entered into force for Canada February 5,

1970 CTS 1970/5

PARTIES

Afghanistan Anguilla

Antigua and Barbuda

Argentina Aruba Australia Austria Bahamas Bahrain Bangladesh Barbados Belgium Bolivia Botswana Brazil

Brunei Darussalam

Burkina
Burundi
Canada
Chad
Chile
China¹
Colombia
Congo
Costa Rica
Côte d'Ivoire
Cyprus
Czechoslovakia
Denmark

Dominican Republic

Ecuador Egypt El Salvador Ethiopia¹ Fiji Finland France Gabon

Germany, Federal Republic

Germany, Fed Ghana Greece Grenada Guatemala¹ Guyana Haiti Hungary¹ Iceland India¹ Indonesia¹

Iran
Iraq
Ireland
Israel
Italy
Japan
Jamaica
Jordan
Kenya

Korea, Democratic People's Republic

Korea, Republic

Kuwait1

Lao People's Democratic Republic

Lebanon Lesotho

Libyan Arab Jamahiriya

Luxembourg Madagascar Malawi Malaysia Mali Mauritania Mexico Monaco Morocco² Nauru

Nepal Netherlands³ New Zealand Nicaragua Niger Nigeria

Norway Oman¹ Pakistan Panama

Papua New Guinea¹ Paraguay

Peru1 Philippines Poland1 Portugal Qatar Romania Rwanda St. Lucia Saudi Arabia Senegal Seychelles Sierra Leone Singapore Solomon Islands South Africa1 Spain

Suriname⁴ Sweden Switzerland

Sri Lanka

Syrian Arab Republic¹

Tanzania Thailand Togo

Trinidad and Tobago

Tunisia¹ Turkey Uganda

United Arab Emirates United Kingdom² United States Uruguay Venezuela Viet Nam

Yemen Arab Republic

Yugoslavia Zaire Zambia

NOTES:

¹With a reservation ²With a statement

³Extended to the Netherlands Antilles

⁴Succession

Convention for the Suppression of Unlaw-

ful Seizure of Aircraft

Done at The Hague, **December 16, 1970** Entered into force for Canada July 24.

1972

CTS 1972/23

PARTIES

Afghanistan

Antigua and Barbuda Argentina¹

Australia
Australia
Bahamas
Bahrain
Bangladesh
Barbados
Belgium
Benin
Bolivia
Botswana
Brazil²

Brunei Darussalam

Bulgaria²

Byelorussian S.S.R.²

Canada
Cape Verde
Chad
Chile
China²
Colombia
Costa Rica
Côte d'Ivoire
Cyprus
Czechoslovakia²

Denmark^{3 4}
Dominican Republic

Ecuador
Egypt²
El Salvador
Ethiopia²
Fiji
Finland
France
Gabon

Gambia German Democratic Republic

Germany, Federal Republic⁵
Ghana
Greece
Grenada
Guatemala
Guinea
Guinea-Bissau
Guyana
Haiti

Haiti
Hungary²
Iceland
India
Indonesia²
Iran
Iraq²
Ireland
Israel
Italy
Jamaica

Japan Jordan Kenya

Korea, Democratic People's Republic

Korea, Republic

Kuwait² Lebanon Lesotho Liberia

Libyan Arab Jamahiriya

Luxembourg
Madagascar
Malaysia
Malawi²
Mali
Mauritania
Mauritius
Mexico
Monaco
Mongolia²
Morocco²
Nauru
Nepal

Netherlands⁶ New Zealand Nicaragua Niger Nigeria

Norway Oman² Pakistan Panama

Papua New Guinea²

Paraguay
Peru²
Philippines
Poland²
Portugal
Qatar
Romania²
St. Lucia
Saudi Arabia²
Senegal
Seychelles
Sierra Leone
Singapore

South Africa² Spain Sri Lanka Sudan Suriname

Sweden Switzerland

Syrian Arab Republic²

Tanzania Thailand Togo Tonga

Trinidad and Tobago

Tunisia Turkey Uganda

Ukrainian S.S.R.²

Union of Soviet Socialist Republics2

United Arab Emirates United Kingdom⁷ United States Uruguay Venezuela Viet Nam²

Yemen Arab Republic

Yugoslavia Zaire

NOTES

¹With a statement ²With a reservation

³Not extended to Faroe Islands ⁴Applicable to Greenland ⁵Applicable to Land Berlin

⁶Extended to the Netherlands Antilles ⁷Extended to all territories under the territorial sovereignty of the United

Kingdom

Protocol relating to an Amendment to Article 56 of the Convention on Interna-

tional Civil Aviation

Done at Vienna, July 7, 1971

Entered into force for Canada December 19, 1974

19, 1974 CTS 1974/40

PARTIES

Algeria
Angola
Argentina
Australia
Austria
Bahrain
Barbados
Belgium
Bolivia
Brazil
Bulgaria
Burma
Cameroon

Canada Chad Chile China Congo Cuba

Czechoslovakia Denmark

Dominican Republic

Germany, Federal Republic

Ecuador Egypt El Salvador Ethiopia Finland France Gabon Gambia

Greece Guatemala Guinea Guyana Hungary Iceland India Indonesia Iran

Ireland

Israei Italy Jamaica Japan Jordan Kenya

Korea, Republic

Kuwait

Lao People's Democratic Republic

Lebanon Lesotho

Libyan Arab Jamahiriya

Luxembourg
Madagascar
Malawi
Mali
Malta
Mauritania
Mauritius
Mexico
Morocco
Netherlands
New Zealand

Nicaragua
Norway
Oman
Pakistan
Panama
Papua New Guinea
Philippines
Poland

Qatar Romania Rwanda

Sao Tome and Principe

Saudi Arabia Senegal Seychelles Singapore Spain Sri Lanka Swaziland Sweden Switzerland

Syrian Arab Republic

Tanzania Thailand

Trinidad and Tobago

Tunisia Turkey Uganda

Union of Soviet Socialist Republics

United Kingdom United States Uruguay Venezuela Viet Nam Yugoslavia Zaire Zambia

Convention for the Suppression of Unlawful Acts Against the Safety of Civil Aviation Done at Montreal, **September 23, 1971**Entered into force for Canada January 26,

1973

CTS 1973/6

PARTIES

Antigua and Barbuda

Argentina Australia Austria Bahamas Bahrain Bangladesh Barbados Belgium Bolivia

Botswana

Brazil1 Brunei Darussalam

Bulgaria1 Byelorussian S.S.R.1 Cameroon² Canada Cape Verde

Chad Chile China Colombia Costa Rica Côte d'Ivoire

Cyprus Czechoslovakia1 Denmark³

Dominican Republic Ecuador Egypt1 El Salvador Ethiopia³ Fiji Finland

France¹

Gabon

Gambia German Democratic Republic¹ Germany, Federal Republic²

Ghana Greece Grenada Guatemala Guinea Guinea-Bissau Guyana Haiti Hungary¹ Iceland India Indonesia1

Iran

Iraq Ireland Israel Italy Jamaica Japan Jordan Korea, Democratic People's Republic²

Kuwait²

Korea, Republic

Lebanon Lesotho Liberia

Libyan Arab Jamahiriya

Luxembourg Madagascar Malaysia Malawi1 Mali Mauritania Mauritius Mexico Monaco Mongolia¹ Morocco1 Nauru

Nepal Netherlands⁵ New Zealand Nicaragua Niger Nigeria Norway Oman² Pakistan Panama

Papua New Guinea¹

Paraguay Peru **Philippines** Poland1 Portugal Qatar1 Romania¹ St. Lucia Saudi Arabia¹ Senegal Seychelles Sierra Leone Singapore Solomon Islands South Africa1

Sri Lanka Sudan Suriname Sweden Switzerland Syrian Arab Republic¹ Tanzania

Thailand Togo Tonga

Trinidad and Tobago

Tunisia Turkey Uganda Ukrainian S.S.R.¹

Union of Soviet Socialist Republics1

United Arab Emirates United Kingdom⁶ United States Uruquay Venezuela Viet Nam1

Yemen Arab Republic

Yugoslavia Zaire

NOTES

¹With a reservation ²With a declaration

³Not extended to Faroe Islands and

Greenland

⁴Applicable to Land Berlin

⁵Extended to the Netherlands Antilles ⁶Extended to all territories under the territorial sovereignty of the United

Kingdom

Protocol relating to an Amendment to Article 50 (a) of the Convention on International Civil Aviation (Increase of

membership)1

Done at Montreal, October 16, 1974 Entered into force for Canada February

PARTIES

Algeria Angola Argentina Australia Austria Bahrain Barbados Belgium Brazil Bulgaria Canada Cape Verde Chile Colombia Cuba

Czechoslovakia Denmark

Dominican Republic

Ecuador Egypt El Salvador Ethiopia Fiji Finland France

Germany, Federal Republic

Ghana Guatemala Greece Guyana Hungary Iceland India Indonesia Iran Iraq Ireland

Italy

Jordan

Kenya

Korea, Democratic People's Republic

Korea, Republic

Kuwait Lebanon Lesotho

Libyan Arab Jamahiriya

Luxembourg
Madagascar
Malawi
Maldives
Mali
Malta
Mauritania
Mauritius
Mexico
Morocco
Netherlands

New Zealand Nicaragua Niger Norway Oman Pakistan Panama Peru Philippines Poland

Romania Sao Tome and Principe Saudi Arabia Senegal

Seychelles Singapore Spain Sudan Swaziland

Switzerland Syrian Arab Republic

Tanzania Togo Tunisia Turkey Uganda

Sweden

Union of Soviet Socialist Republics

United Kingdom United States Uruguay Venezuela

Yemen Arab Republic Yemen, Democratic

Yugoslavia

NOTE

¹Some States Parties to previous Protocols increasing membership of the Council (June 21, 1961 - UNTS 514/209; and March 12, 1971 - CTS 1973/18) are not Parties to this Protocol.

ARBITRATION

See also Pacific Settlement of

Disputes

Convention on the Recognition and Enforcement of Foreign Arbitral awards Done at New York, **June 10, 1958** Entered into force for Canada May 12, 1986

TIAS 6997: UNTS 330/3

PARTIES:

Australia¹
Austria²
Belgium²
Benin
Botswana²
Bulgaria²
Burkina

Byelorussian S.S.R.²

Canada³

Central African Republic²

Chile
China
Columbia
Costa Rica
Cuba²
Cyprus²
Czechoslov

Czechoslovakia² Denmark² Djibouti⁴ Ecuador² Egypt Finland France^{2 6}

German Democratic Republic² Germany, Federal Republic of^{2 7}

Ghana Greece² Guatemala Haiti Holy See² Hungary² India² Indonesia² Ireland² Israel Italy Japan²

Jordan

Kampuchea, Democratic

Korea, Republic Kuwait^{2 8} Luxembourg² Madagascar² Malaysia² Mexico Monaco² Morocco² Netherlands^{2 9} New Zealand^{2 10}

Niger Nigeria² Norway² Panama Philippines² Poland² Romania² San Marino Singapore² South Africa Spain Sri Lanka Sweden Switzerland²

Syrian Arab Republic Tanzania²

Thailand

Trinidad and Tobago²

Tunisia²

Ukrainian S.S.R.²

Union of Soviet Socialist Republics²

United Kingdom² ¹¹ United States¹² Uruguay Yugoslavia

NOTES

¹Extended to all the external territories for the international relations of which Australia is responsible other than Papua New Guinea

²With a declaration or declarations
³Canada made the following declarations.

"The Government of Canada declares, with respect to the Province of Saskatchewan, that it will apply the Convention only to the recognition and enforcement of awards made in the territory of another Contracting State. The Government of Canada declares that it will apply the Convention only to differences arising out of legal relationships, whether contrac-

tual or not, which are considered as commercial under the laws of Canada, except in the case of the Province of Quebec where the law does not provide for such limitation."

⁴Extended to Faroe Islands and

Greenland ⁵Succession

⁶Extended to all territories of the French Republic

⁷Applicable to Land Berlin ⁸With a reservation

⁹Applicable to Netherlands Antilles and Suriname

¹⁰Not extended to Cook Islands and Niue
¹¹Extended to Belize, Bermuda, Cayman
Islands, Gibraltar, Guernsey, Hong Kong
and Isle of Man

¹²Extended to all territories for the international relations of which the Limited States is responsible.

ATOMIC ENERGY

See also Nuclear

Agreement between the Governments of Canada, the United Kingdom and the United States as to Disposition of Rights in Atomic Energy Inventions
Done at Washington, **September 24, 1956**Entered into force for Canada September 24, 1956

CTS 1956/20, UNTS 253/171

PARTIES
Canada
United Kingdom
United States

Statute of the International Atomic Energy

Agency

Done at New York, **October 26, 1956** Entered into force for Canada July 29,

1957

CTS 1957/20, UNTS 276/3

Amended

October 4, 1961 (TIAS 5284) September 28, 1970 (CTS 1973/3)

PARTIES

Afghanistan Albania Algeria Argentina¹ Australia Austria Bangladesh Belgium Bolivia Brazil Bulgaria Burma

Byelorussian S.S.R.

Cameroon
Canada
Chile
China
Colombia
Costa Rica
Côte d'Ivoire
Cuba
Cyprus
Czechoslovakia
Denmark

Dominican Republic Ecuador Egypt El Salvador Ethiopia Finland France

German Democratic Republic Germany, Federal Republic²

Ghana
Greece
Guatemala
Haiti
Holy See
Hungary

Hungary Iceland India Indonesia Iran Iraq Ireland Israel Italy Jamaica Japan Jordan

Kampuchea, Democratic

Kenya

Korea, Democratic People's Republic

Korea, Republic Kuwait

Lebanon

Libyan Arab Jamahiriya

Liechtenstein Luxembourg Madagascar Malaysia Mali Mauritius Mexico

Monaco Mongolia Morocco Namibia Netherlands New Zealand Nicaragua Niger Nigeria Norway

Pakistan

Panama

Paraguay
Peru
Philippines
Poland
Portugal
Qatar
Romania
Saudi Arabia
Senegal
Sierra Leone
Singapore
South Africa
Spain
Sri Lanka

Sweden Switzerland¹

Syrian Arab Republic Tanzania Thailand Tunisia Turkey Uganda Ukrainian S.S.R.

Sudan

Union of Soviet Socialist Republics

United Arab Emirates
United Kingdom
United States³
Uruguay
Venezuela
Viet Nam
Yugoslavia
Zaire
Zambia
Zimbabwe

NOTES

See Preface

¹With a reservation

²Applicable to Land Berlin

³With an interpretation and understanding

Agreement between the Parties to the North Atlantic Treaty for co-operation

regarding Atomic Information
Done at Paris, **June 18**, **1964**

Entered into force for Canada March 12.

1965

UNTS 542/145

PARTIES

Belgium Canada Denmark France

Germany, Federal Republic

Greece
Iceland
Italy
Luxembourg
Netherlands
Norway
Portugal
Turkey
United Kingdom
United States

Agreement between the International Atomic Energy Agency (IAEA) and the Governments of Canada and Japan for the Application of Agency Safeguards in respect of the bilateral Agreement between these Governments for Cooperation in the Peaceful Uses of Atomic

Energy

Done at Vienna. **June 20, 1966**Entered into force for Canada June 20,

1966

CTS 1966/12. UNTS 572/263

Amended November 12, 1969 (CTS

1969/16)

PARTIES

Canada IAEA Japan

Agreement between the Governments of Canada and the Islamic Republic of Pakistan and the International Atomic Energy Agency for the Application of

Safeguards

Done at Vienna, **October 17, 1969** Entered into force for Canada October 17,

CTS 1969/15

PARTIES

Canada IAFA Pakistan

Agreement between the International Atomic Energy Agency and the Governments of Canada and India relating to Safeguards Provisions Done at Vienna, September 30, 1971 Entered into force for Canada September

30, 1971 CTS 1971/36

PARTIES

Canada India IAFA

Agreement between the Government of Canada, the Government of Spain and the International Atomic Energy Agency for the Application of Safeguards Done at Vienna, February 10, 1977 Entered into force for Canada February 10.1977 CTS 1977/8

PARTIES

Canada IAEA Spain

Protocol suspending the Application of Safeguards under the Agreement between the International Atomic Energy Agency, the Government of Canada and the Government of Japan for the Application of Agency Safeguards in respect of the bilateral Agreement between those Governments for Co-operation in the Peaceful Uses of Atomic Energy

Done at Vienna, December 2, 1977 Entered into force for Canada December 2.1977 CTS 1977/37

PARTIES

Canada IAEA Japan

Agreement between the International Atomic Energy Agency and the Governments of Canada, Jamaica and the United States of America concerning the Transfer of Enriched Uranium for a Low Power Research Reactor Done at Vienna, January 25, 1984

Entered into force for Canada January 25. 1984

PARTIES

Canada IAEA Jamaica

AUSTRIA

State treaty for the Re-establishment of an Independent and Democratic Austria Done at Vienna. May 15, 1955 Entered into force for Canada June 23. CTS 1959/14; UNTS 217/223

PARTIES

Australia Austria Brazil Canada Czechoslovakia France Mexico

New Zealand Poland Union of Soviet Socialist Republics

United Kingdom **United States** Yugoslavia

BANK FOR INTERNATIONAL **SETTLEMENTS**

Protocol regarding the Immunities of the Bank for International Settlements Done at Brussels, July 30, 1936 Entered into force for Canada January 20,

CTS 1938/3; LNTS 197/31

PARTIES

Turkey

United Kingdom

Yugoslavia

Australia Belaium Canada France Germany, Federal Republic Greece India Ireland Italy New Zealand Poland Portugal South Africa Switzerland

CABLES (SUBMARINE)

Convention for the Protection of Submarine Cables Done at Paris, March 14, 1884

Entered into force for Canada September

CUS 68: BSP 75/356

PARTIES

Algeria Argentina Australia Austria Belaium Brazil Canada Costa Rica Czechoslovakia Denmark Dominican Republic El Salvador

Fiji

France

German Democratic Republic Germany, Federal Republic

Greece Hungary Italy Japan Luxembourg Malta Morocco Netherlands New Zealand Norway Poland

Romania South Africa Yugoslavia

Portugal

CHILD ABDUCTION

Convention on the Civil Aspects of International Child Abduction

Done at The Hague, October 25, 1980 Entered into force for Canada December 1 1983

CTS 1983/35

PARTIES

Australia1 Canada¹ France¹ Hungary Luxemburg¹ Portugal Spain Switzerland United Kingdom¹

NOTE

¹With declarations and/or reservations

CITIZENSHIP

See Nationality

COFFEE

International Coffee Agreement, 1983 Done at London, **September 16, 1982** Entered into force for Canada Provisionally: October 1, 1983 Definitively: September 11, 1985 BTS 1986/27

NOTE

(I) Importing Members

PARTIES

Angola
Australia (I)
Austria (I)
Belgium (I)
Benin
Bolivia
Brazil¹
Burundi
Cameroon
Canada (I)

Central African Republic

Colombia Congo Costa Rica Côte d'Ivoire Cuba Cyprus (I)

Denmark (I) Dominican Republic

Ecuador
El Salvador
Equatorial Guinea
Ethiopia

European Economic Community¹ (I)

Fiji (I) Finland (I) France (I) Gabon

Germany, Federal Republic² (I)

Ghana
Greece¹ (I)
Guatemala
Guinea
Haiti
Honduras
India
Indonesia
Ireland (I)
Italy (I)
Jamaica
Japan (I)
Kenya
Liberia¹

Liberia¹
Luxembourg (I)
Madagascar
Malawi
Mexico

Netherlands (I) New Zealand³ (I) Nicaragua Nigeria Norway (I) Panama

Papua New Guinea

Paraguay
Peru
Philippines
Portugal (I)
Rwanda
Sierra Leone
Singapore(I)
Spain (I)
Sri Lanka
Sweden (I)
Switzerland (I)
Tanzania
Thailand
Togo

Trinidad and Tobago

Uganda
United Kingdom¹
United States¹
Venezuela
Yugoslavia¹
Zaire
Zambia
Zimbabwe

NOTES

¹Provisional application ²Applicable to Land Berlin

³Extended to Cook Islands and Niue ⁴Extended to Guernsey and Jersey

CONSERVATION

See also Fisheries; Whaling

Convention on Wetlands of International Importance especially as Waterfowl Habitat

Done at Ramsar, **February 2, 1971**Entered into force for Canada May 15,

CTS 1981/9

PARTIES

Algeria
Aruba
Australia
Austria
Belgium
Bulgaria
Canada
Chile
Denmark
Finland
France
Gabon

German Democratic Republic Germany, Federal Republic¹

Hungary Iran Ireland Japan Mauritania Mexico Morocco Netherlands² New Zealand Norway Pakistan Poland Portugal Senegal South Africa Spain Suriname Sweden Switzerland Tunisia

Greece

Union of Soviet Socialist Republics

United Kingdom³
United States
Uruguay
Yugoslavia

NOTES

¹Applicable to Land Berlin

²Kingdom in Europe and Netherlands
Antilles

³Applicable to Antigua, Jersey, Belize, Bermuda, Brunei, Cayman Islands, Ducie Island, Falkland Islands and Dependencies, Gibraltar, Henderson Island, Hong Kong, Montserrat, Oneo Island, Pitcairn Islands, St. Helena and Dependencies, Solomon Islands, Turks and Caicos Islands

Convention on International Trade in Endangered Species of Wild Fauna and Flora

Done at Washington, **March 3, 1973** Entered into force for Canada July 9, 1975

CTS 1975/32.BTS 1976/101: TIAS 8249

PARTIES

Afghanistan Algeria Argentina Australia¹ Austria Bahamas Bangladesh Belgium Belize Benin Bolivia Botswana¹ Brazil Cameroon Canada¹

Central African Republic

China
Chile
Colombia
Congo
Costa Rica
Cyprus
Denmark^{1 2}

Dominican Republic

Ecuador Egypt Finland France¹ Gambia

German Democratic Republic Germany, Federal Republic³

Ghana Guatemala Guinea Guyana Honduras

Honduras Hungary India Indonesia Iran Israel

Italy¹ Japan¹ Jordan Kenya

Liberia Liechtenstein Luxembourg Madagascar Malaysia

Malawi Mauritius Monaco

Morocco Mozambique

Nepal Netherlands New Zealand Nicaragua Niger

Nigeria Norway Pakistan Panama

Papua New Guinea

Paraguay Peru Philippines Portugal Rwanda St. Lucia Senegal Seychelles Singapore Somalia South Africa Spain

Sri Lanka

Sudan Suriname¹ Sweden Switzerland Tanzania

Tanzania Thailand Togo

Trinidad and Tobago

Tunisia

Union of Soviet Socialist Republics

United Kingdom⁴
United States
Uruguay
Venezuela
Zaire
Zambia
Zimbabwe

NOTES

¹With a reservation

²Extended to Greenland and the Faroe Islands (though application to Faroe Islands postponed pending necessary local legislation)

³Applicable to Land Berlin

⁴Applicable to Hong Kong, Guernsey, Jersey, the Isle of Man, Belize, Bermuda, British Indian Ocean Territory, British Virgin Islands, Cayman Island, Falkland Islands, Gibraltar, Gilbert Islands, Montserrat, Pitcairn, St. Helena and dependencies (Tristan da Cunha, Ascension Island) and Tuvalu

Agreement on the Conservation of Polar

Bears

Done at Oslo, **November 15, 1973** Entered into force for Canada May 26,

1976

CTS 1976/24

PARTIES

Canada¹ Denmark Norway

Union of Soviet Socialist Republics

United States

NOTE

¹With a declaration

CONSULAR RELATIONS

Vienna Convention on Consular Relations Done at Vienna, **April 24, 1963** Entered into force for Canada August 17, 1974

CTS 1974/25, UNTS 596/261

PARTIES

Algeria Argentina Australia Austria Bahamas
Bangladesh
Belgium
Benin
Bhutan
Bolivia
Brazil
Burkina
Cameroon
Canada
Cape Verde
Chile
China
Colombia
Costa Rica
Cuba¹
Cyprus

Czechoslovakia² Denmark^{1 2} Djibouti

Dominican Republic

Ecuador Egypt El Salvador Equatorial Guinea Fiji¹ Finland¹

France² Gabon

Germany, Federal Republic^{2 3} Ghana Greece Guatemala Guyana Haiti

Holy See Honduras Iceland² Indonesia

India Iran Iraq Ireland Italy¹ Jamaica Japan Jordan

Kiribati Korea, Democratic People's Republic

Korea, Republic

Kuwait

Kenva

Lao People's Democratic Republic

Lebanon Lesotho² Liberia Liechtenstein Luxembourg Madagascar Malawi Mali

Mauritius
Mexico¹
Morocco
Mozambique²

Nepal

Netherlands4 New Zealand Nicaragua Niger Nigeria Norway² Oman Pakistan

Panama Papua New Guinea

Paraguay Peru **Philippines** Poland Portugal Romania² Rwanda

Sao Tome and Principe

Senegal Seychelles Somalia Spain Suriname Sweden^{1 2} Switzerland

Syrian Arab Republic²

Tanzania Tonga

Trinidad and Tobago

Tunisia Turkey Tuvalu

United Arab Emirates United Kingdom² **United States** Uruguay Venezuela Viet Nam

Yemen, Arab Republic

Yugoslavia Zaire

NOTES

¹With a reservation ²With a statement

³Applicable to Land Berlin

⁴Applicable to Netherlands Antilles Aruba

CONTAINERS

See also Customs

International Convention for Safe Containers (CSC)

Done at Geneva, December 2, 1972 Entered into force for Canada February BTS 1979/40: TIAS 9037 UNTS 1064/3

Amended

April 2, 1981 (TIAS 10220) June 13, 1983

PARTIES

Austria Argentina Australia Bahamas Barbados Belgium Benin Bulgaria1

Byeloussian S.S.R.1

Canada Chile² China Cuba Czechoslavakia Denmark³ France²

German Democratic Republic¹ Germany, Federal Republic⁴

Guinea Honduras Hungary India Israel Italy Japan

Korea, Republic

Liberia Luxembourg Netherlands New Zealand⁵ Norway Pakistan Poland Romania Saudi Arabia South Africa Spain Sweden

Ukrainian S.S.R.¹

Union of Soviet Socialist Republics1 United Kinadom⁶

United States

Yemen Arab Republic

NOTES

¹With a statement ²With a reservation

³Not applicable to Greenland and the Faroe Islands

⁴Applicable to Land Berlin

⁵Not applicable to Cook Island, Niue and Tokelau Islands

⁶Applicable to Bermuda and the Isle of Man

COPYRIGHT — INTELLECTUAL PROPERTY

See also Culture July 15, 1949 (Beirut Agreement)

International Convention for the Protection of Literary and Artistic Works

Done at Rome, June 2, 1928 Entered into force for Canada August 1, CTS 1931/3; LNTS 123/233

NOTES:

In relation to the Berne Convention (Convention for the Creation of an International Union for the Protection of Literary and Artistic Works, done at Berne on September 9, 1886) the Canadian position is as follows. The Berne Convention has been revised at Paris (1896), Berlin (1908), Berne (1914), Rome (1928), Brussels (1948), Stockholm (1967) and Paris (1971). It has two main sets of provisions substantive ones and administrative ones. States can be bound at one level for the substantive provisions and at another level for the administrative provisions. Canada is currently bound, as regards the substantive provisions of the Convention, at the Rome level (Revised Convention for the Creation of an International Union for the Protection of Literary and Artistic Works, done at Rome on June 2, 1928). The Rome Convention entered into force for Canada on August 1, 1931. As regards the administrative provisions of the Berne Convention, as revised, Canada is at present bound at the Stockholm level (International Convention further revising the Berne Convention for the Protection of Literary and Artistic Works, with Protocol regarding Developing Countries, done at Stockholm on July 14, 1967). Canada acceded to the Stockholm Act on March 26, 1970, and it entered into force for Canada on July 7, 1970. The Canadian Instrument of Accession reads

> "...with the limitations provided for in Article 28(1)(b)(i), namely that the accession by the Government of Canada shall not apply to Articles 1 to 21 and the Protocol regarding Developing Countries.

(Articles 1 to 21 are the "substantive clauses".)

PARTIES

Argentina Australia Austria Belgium Brazil Bulgaria Canada Cyprus Czechoslovakia

Denmark Finland France²

Germany, Federal Republic³

Greece
Holy See⁴
Hungary
Iceland
India
Ireland
Israel
Italy

Japan^{1 2 4} Lebanon Liechtenstein Luxembourg Madagascar

Mali Malta Mexico Monaco Morocco Netherlands New Zealand² Niger¹

Norway Pakistan Poland Portugal Romania South Africa Spain Sri Lanka^T Sweden Switzerland

Tunisia United Kingdom² Yugoslavia⁴ Zaire Zimbabwe

NOTES

¹With a statement or a declaration ²Extended to dependent territories ³Applicable to Land Berlin

⁴With a reservation

International Convention further revising the Berne Convention for the Protection of Literary and Artistic Works of September 9, 1886

Done at Stockholm, **July 14**, **1967** Entered into force for Canada July 7,

1970 UNTS 828/221

PARTIES

Belgium¹
Canada¹
Chad
Fiji
Finland
Ireland
Israel
Liechtenstein
Morocco¹
Pakistan
Romania

Switzerland

United Kingdom

NOTES

¹With a declaration

COPYRIGHT — UNIVERSAL

Universal Copyright Convention Done at Geneva, **September 6, 1952** Entered into force for Canada August 10, 1962

CTS 1962/13; UNTS 216/132

PARTIES

Algeria Andorra Argentina Australia Austria Bahamas Bangladesh Belaium Belize Botswana1 Brazil Bulgaria Cameroon Canada Chile Colombia Costa Rica Cuba Czechoslovakia

Czechoslovakia Denmark

Dominican Republic

Ecuador El Salvador Fiji Finland France²

German Democratic Republic³ Germany, Federal Republic⁴ Ghana

Greece
Grenada³
Guatemala
Guinea
Guyana¹
Haiti
Holy See
Hungary
Iceland³
India
Ireland
Israel
Italy
Japan

Kampuchea, Democratic

Kenva

Lao People's Democratic Republic

Lebanon Liberia Liechtenstein Luxembourg Malawi Malta Mauritius Mexico Monaco Morocco Netherlands New Zealand⁵ Nicaragua Nigeria Norway Pakistan Panama Paraguay

Peru Poland Portugal St. Lucia¹

St. Vincent and the Grenadines¹

Senegal Seychelles¹ Spain Sri Lanka Sweden Switzerland Tunisia

Union of Soviet Socialist Republics³

United Kingdom⁶ United States⁷ Venezuela Yugoslavia Zambia

NOTES

¹Succession

²Extended to Guadeloupe, Martinique, French Guiana, and Reunion

³With a statement

⁴Applicable to Land Berlin

⁵Extended to Cook Islands (including

Niue) and Tokelau Islands

⁶Extended to Bermuda, British Virgin Islands, Cayman Islands, Falkland Islands, Gibraltar, Hong Kong, Isle of Man,

Montserrat and St. Helena

⁷Extended to Guam, Panama Canal Zone,

Puerto Rico and Virgin Islands

Protocol III annexed to the Universal Copyright Convention concerning the effective date of instruments of ratification, acceptance or accession to that

Convention

Done at Geneva, **September 6, 1952** Entered into force for Canada May 10,

1962

CTS 1962/13 UNTS 216/133

PARTIES

Andorra Australia Austria Belgium Brazil
Cameroon
Canada
Costa Rica
Côte d'Ivoire
Czechoslovakia
Denmark
Finland
France¹

German Democratic Republic Germany, Federal Republic²

Ghana
Greece
Guatemala
Haiti
Holy See
India
Ireland
Israel
Italy

Kampuchea, Democratic

Kenya

Japan

Lao People's Democratic Republic

Lebanon
Luxembourg
Mauritius
Morocco
Netherlands
New Zealand
Nicaragua
Norway
Pakistan
Panama
Paraguay
Portugal
Sweden

Tunisia
Union of Soviet Socialist Republics

United Kingdom United States Venezuela Yugoslavia

NOTES

¹Extended to Gaudeloupe, Martinique, French Guiana and Reunion ²Applicable to Land Berlin

COPYRIGHT - WIPO

Convention establishing the World Intellectual Property Organization (WIPO) Done at Stockholm, **July 14**, **1967** Entered into force for Canada June 26, 1970

UNTS 828/3

PARTIES

Algeria Angola Argentina Australia Austria Bahamas Bangladesh Barbados Belgium Benin Brazil Bulgaria Burkina Burundi

Byelorussian S.S.R.

Cameroon Canada

Central African Republic

Central African I
Chad
Chile
China
Colombia
Congo
Costa Rica
Côte d'Ivoire
Cuba¹
Cyprus
Czechoslovakia

Denmark Egypt El Salvador Fiji Finland France Gabon Gambia

German Democratic Republic Germany, Federal Republic¹

Ghana Greece Guatemala Guinea Haiti Holy See Honduras Hungary Iceland India Indonesia Iraq Ireland Israel Italy Jamaica

Kenya Korea, Democratic People's Republic

Korea, Republic Lebanon Lesotho

Japan

Libyan Arab Jamahiriya

Liechtenstein
Luxembourg
Malawi
Mali
Malta
Mauritania
Mauritius
Mexico
Monaco
Mongolia

Morocco Netherlands² New Zealand³ Nicaraqua Niger Norway Pakistan Panama Peru **Philippines** Poland Portugal Qatar Romania Rwanda Saudi Arabia Senegal Sierra Leone Somalia South Africa Spain Sri Lanka

Sudan Suriname Sweden Switzerland

Syrian Arab Republic

Tanzania Togo Tunisia Turkey Uganda Ukrainian S.S.R.

Union of Soviet Socialist Republics

United Arab Emirates United Kingdom United States Uruguay Venezuela Viet Nam¹

Yemen Arab Republic

Yugoslavia Zaire Zambia Zimbabwe

NOTES

¹Applicable to Land Berlin ²Extended to Netherlands Antilles ³Applicable to Cook Islands, Niue and Tokelau

COTTON

See Trade — GATT, Textiles

CULTURE

Constitution of the United Nations Educational, Scientific and Cultural Organization (UNESCO)

Done at London, **November 16, 1945**Entered into force for Canada November

4, 1946

CTS 1945/18. UNTS 4/275

PARTIES.
Afghanistan
Albania
Algeria
Angola

Antigua and Barbuda

Argentina Australia Austria Bahamas Bahrain

Bangladesh Barbados Belgium

Belize Benin

Bhutan Bolivia Botswana Brazil

Bulgaria Burkina Burma Burundi

Byelorussian S.S.R. Cameroon Canada Cape Verde

Central African Republic

Chad
Chile
China
Colombia
Comoros
Congo
Costa Rica
Côte d'Ivoire
Cuba
Cyprus

Czechoslovakia Denmark Dominica Dominican Republic

Ecuador

Egypt¹ El Salvador Equatorial Guinea

Equatorial Guine Ethiopia Fiji Finland France

Gambia German Democratic Republic Germany, Federal Republic²

Ghana Greece

Grenada Guatemala

Guatemala
Guinea
Guinea-Bissau
Guyana
Haiti
Honduras

Hungary Iceland India Indonesia Iran Iraq

Israel Italy Jamaica Japan Jordan Kampuchea, Democratic

ireland

Kenya

Korea, Democratic People's Republic Korea, Republic

Kuwait

Lao People's Democratic Republic

Lebanon Lesotho Liberia Libyan Ar

Libyan Arab Jamahiriya

Luxembourg Madagascar Malawi Malaysia Maldives Mali Malta Mauritania Mauritius

Mexico Monaco Mongolia Morocco Mozambique Namibia¹ Nepal Netherlands New Zealand Nicaragua Niger Nigeria Norway Oman Pakistan Panama

Papua New Guinea

Paraguay Peru Philippines Poland Portugal Qatar Romania

St. Christopher and Nevis

Rwanda St. Christ St. Lucia

St. Vincent and the Grenadines

San Marino

Sao Tome and Principe

Saudi Arabia Senegal Seychelles Sierra Leone Singapore Somalia Spain Sri Lanka Sudan Suriname Swaziland Sweden Switzerland

Syrian Arab Republic

Tanzania Thailand Togo Tonga

Trinidad and Tobago

Tunisia Turkey Uganda Ukrainian S.S.R.

Union of Soviet Socialist Republics

United Arab Emirates
United Kingdom
Uruguay
Venezuela
Viet Nam
Western Samoa
Yemen Arab Republic
Yemen, Democratic

Yugoslavia Zaire Zambia Zimbabwe

NOTES

¹With a reservation ²Applicable to Land Berlin

Resolutions by the General Conferences of UNESCO amending the Constitution Adopted at the Second, Third, Fourth, Fifth, Sixth, Seventh, Eighth, Ninth, Tenth

and Twelfth Sessions UNTS 575/252

Resolution by the General Conference of UNESCO amending Article V of the

Constitution

Adopted at Paris, November 4, 1968, at

the Fifteenth Session TIAS 7197, BTS 1970/99

Resolutions by the General Conference of UNESCO amending the Constitution Adopted at Paris October 24 and 30. 1972 at the Seventeenth Session BTS 1976/104, TIAS 9016

Resolutions by the General Conference of UNESCO amending the Constitution Adopted at Nairobi, November 8, 1976 at

the Nineteenth Session BTS 1977/59; TIAS 9017

Agreement for facilitating the International Circulation of Visual and Auditory Materials of an Educational, Scientific and Cul-

tural Character with Protocol of Signature

(Beirut Agreement)

Done at Lake Success, **July 15, 1949**Entered into force for Canada August 12,

1954

CTS 1954/4; UNTS 197/3

PARTIES

Brazil
Canada
Congo
Costa Rica
Cuba^{1 2}
Cyprus
Denmark
El Salvador
Ghana
Greece
Haiti
Iran

Kampuchea, Democratic

Lebanon

Jordan

Libyan Arab Jamahiriya

Madagascar Malawi Malta Morocco Niger Norway Pakistan Philippines

Syrian Arab Republic Trinidad and Tobago United States

Yugoslavia

NOTES

¹With a reservation ²With a statement

Statutes of the International Centre for the Study of the Preservation and Restoration of Cultural Property

Adopted at New Delhi November-December 1956 and revised April 24, 1963 and April 14-17, 1969

Entered into force for Canada November 7, 1978

TIAS 7038

PARTIES

Albania
Australia
Austria
Belgium
Benin
Brazil
Bulgaria
Canada
Chile
Colombia
Côte d'Ivoire

Cuba Cyprus

> Denmark Dominican Republic

Egypt Ethiopia Finland France

Germany, Federal Republic¹

Ghana
Guatemala
Guinea
Honduras
India
Iran
Iraq
Ireland
Israel
Italy
Japan
Jordan

Kampuchea, Democratic

Korea, Democratic Peoples Republic

Korea, Republic Kuwait Lebanon

Libyan Arab Jamahiriya

Libyan Arab of Luxembourg Madagascar Malaysia Malta Mexico Morocco Nepal Netherlands New Zealand Nicaragua Nigeria Norway

Paraguay Peru Philippines Poland Portugal Romania Somalia Spain Sri Lanka Sudan Sweden

Pakistan

Switzerland Syrian Arab Republic

Thailand
Tunisia
Turkey
United Kingdom

United States

Yugoslavia

NOTE

¹Applicable to Land Berlin

Convention respecting the Agency for

Cultural and Technical Co-operation Done at Niamey, **March 20, 1970** Entered into force for Canada October 7,

1970

PARTIES

Belgium Benin Burkina Burundi Cameroon Canada Chad Côte d'Ivoire France Haiti Lebanon Luxembourg Madagascar Mali Mauritius Monaco Niger Rwanda Senegal

NOTES

Zaire

Togo

Tunisia

Viet Nam

Associated States Guinea-Bisseau, Lao People's Democratic Republic.

Mauritania

States that have acceded to the Convention Central African Republic, Comoros, Djibouti, Dominica, Seychelles, Vanuatu

Convention on the Means of Prohibiting and Preventing the Illicit Import, Export and Transfer of Ownership of Cultural

Property

Done at Paris. **November 14, 1970** Entered into force for Canada June 28.

1978

PARTIES

Algeria Argentina Brazil Bulgaria Burkina Cameroon Canada

Central African Republic

Cuba Cyprus Czechoslavakia¹ Dominican Republic

Ecuador Egypt El Salvador

German Democratic Republic

Greece Guatemala Guinea Honduras Hungary¹

India Iran Iraq Jordan Italy

Kampuchea, Democratic

Korea, Democratic People's Republic

Korea, Republic

Kuwait

Mauritania

Libyan Arab Jamahiriya

Mauritius Mexico Nepal Nicaragua Niger Nigeria Oman Pakistan Panama Peru Poland Portugal

Saudi Arabia Senegal Spain

Syrian Arab Republic

Tanzania Tunisia

Oatar

Turkey United States² Uruguay Yugoslavia Zaire Zambia

NOTE

¹With a declaration ²With a reservation

Convention for the Protection of the World Cultural and Natural Heritage Done at Paris, November 23, 1972 Entered into force for Canada October 23, 1976

CTS 1976/45

PARTIES

Afghanistan Algeria

Antigua and Barbuda

Argentina Australia Bangladesh Benin Bolivia Brazil Bulgaria

Burkina

Burundi Canada

Central African Republic

Chile China Colombia Costa Rica Côte d'Ivoire Cuba Cyprus Denmark Ecuador Egypt

Ethiopia Finland France¹

Germany, Federal Republic 12

Ghana Greece Guatemala Guinea Guyana Haiti Holy See Honduras¹ Hungary India Iran Iraq

Jordan

Lao People's Democratic Republic

Lebanon

Libyan Arab Jamahiriya

Luxembourg Madagascar Malawi Maldives Mali Malta Mauritania Mexico Monaco Morocco Mozambique Nepal

New Zealand Nicaragua Niger Nigeria Norway Oman Pakistan Panama Peru Poland Portugal

St. Christopher and Nevis

Saudi Arabia Senegal Seychelles Spain Sudan

Sri Lanka Sudan Sweden Switzerland

Syrian Arab Republic

Tanzania Thailand Tunisia Turkey Uganda United Kingdom⁴ Viet Nam

Yemen Arab Republic

Yemen, People's Democratic Republic

Yugoslavia Zaire Zambia Zimbabwe

NOTES

¹With a reservation ²Applicable to Land Berlin ³With a statement

⁴Ratified by the United Kingdom on behalf of: Anguilla, Bermuda, British Virgin Islands, Cayman Islands, Falkland Islands, Falkland Island Dependencies, Gibraltar, Hong Kong, Isle of Man, Montserrat, Pitcairn, Henderson, Ducie and Oeno Islands. Saint Helena and Dependencies, Turks and Caicos Islands. United Kingdom Sovereign Base Areas of Akrotiri and Dhekelia in the Island of Cyprus

CUSTOMS

See also Containers - December 2. 1972

See also Culture - July 15, 1949 (Beirut Agreement)

International Convention for the Publication of Customs Tariffs Done at Brussels, July 5, 1890 Entered into force for Canada April 1,

1891

CUS 75, BSP 82/340

Protocol amending the Convention of 5 July, 1890 relating to the creation of an International Union for the Publication of Customs Tariffs

Done at Brussels, December 16, 1949 Entered into force for Canada May 5,

CTS 1950/12: UNTS 72/3

PARTIES

Albania¹ Algeria Argentina1 Austria
Belgium
Bolivia¹
Brazil
Bulgaria
Burundi
Canada
Chile
China^{1 2}
Colombia
Costa Rica
Côte d'Ivoire

Czechoslovakia Denmark³

Dominican Republic

Ecuador¹ Egypt Finland France³

Cuba

Germany, Federal Republic

Greece
Haiti
Hungary
Iceland
India
Indonesia
Iran
Iraq
Ireland
Israel
Italy
Japan
Jordan
Korea, Republic

Lebanon Libyan Arab Jamahiriya

Libyan Arab Ja Luxembourg Malaysia Malta Mexico Morocco Netherlands³ Nicaragua Norway Pakistan

Norway
Pakistan
Panama¹
Philippines
Poland
Portugal³
Romania
Rwanda¹
Saudi Arabia
Senegal
Singapore
South Africa
Spain³
Sudan
Sweden

Syrian Arab Republic

Tunisia Turkey

Switzerland

Union of Soviet Socialist Republics

United Kingdom United States

Venezuela Viet Nam Yugoslavia Zaire

NOTE.

¹Not a party to the Protocol

²See Preface

³Applicable to all territories

Convention establishing a Customs Co-

operation Council

Done at Brussels, **December 15, 1950** Entered into force for Canada October 12,

19/1

CTS 1971/38; UNTS 157/129

PARTIES

Algeria
Argentina
Australia¹
Austria
Bahamas
Bangladesh
Belgium
Botswana
Brazil
Bulgaria
Burkina
Burundi
Cameroon
Canada

Central African Republic Chile China Congo Côte d'Ivoire Cyprus

Cyprus Czechoslovakia¹ Denmark Egypt Ethiopia Finland France Gabon

Germany, Federal Republic

Ghana Greece Guatemala Guyana Haiti Hungary Iceland India Indonesia Iran Ireland Israel Italy Jamaica Japan Jordan Kenya Korea, Republic

Lebanon

Lesotho Liberia

Libyan Arab Jamahiriya

Luxembourg Madagascar Malawi Malaysia Malta Mauritania Mauritius

Morocco Nepal Netherlands² New Zealand Niger Nigeria

Norway Pakistan Paraguay Peru Philippines Poland Portugal Romania³ Rwanda

Saudi Arabia

Senegal Sierra Leone Singapore South Africa Spain⁴ Sri Lanka Sudan Swaziland Sweden Switzerland

Syrian Arab Republic

Tanzania Thailand

Trinidad and Tobago

Tunisia Uganda

United Arab Emirates United Kingdom United States¹ Uruguay Yugoslavia Zaire Zambia

NOTES

Zimbabwe

With a reservation

²For the Kingdom in Europe

³With a statement

⁴Extended to Spanish colonies

International Convention to Facilitate the Importation of Commercial Samples and

Advertising Material

Done at Geneva, **November 7, 1952** Entered into force for Canada July 12,

1974

CTS 1974/23, UNTS 221/255

PARTIES

Antigua and Barbuda¹

Australia
Austria
Barbados¹
Belgium
Belize¹

Cuba²
Cyprus
Czechoslovakia
Denmark

Egypt Fiji Finland France Gambia¹

Germany, Federal Republic^{2 3}

Ghana Greece Grenada¹ Guinea Guyana¹ Haiti Hungary Iceland India²

Indonesia Iran Ireland Israel

Italy Jamaica

Japan Kenya

Kenya Korea, Republic Luxembourg

Malaysia Malta⁴ Mauritius Netherlands⁵

New Zealand⁶ Nigeria Norway Pakistan

Papua New Guinea¹

Poland Portugal Romania Rwanda

St. Christopher and Nevis¹

St. Lucia¹

St. Vincent and the Grenadines1

Seychelles¹
Sierra Leone
Singapore
Spain
Sri Lanka
Suriname¹
Sweden
Switzerland⁷
Tanzania²
Tonga

Trinidad and Tobago

Turkey Uganda² United Kingdom⁸ United States⁹ Western Samoa¹ Yugoslavia Zaire

NOTES

Zimbabwe¹

¹Succession ²With a reservation ³Applicable to Land Berlin ⁴With a declaration

Extended to Netherlands Antilles
 Extended to Cook Islands (including Niue) and the Tokelau Islands
 Provisions of Convention apply to Liechtenstein so long as it is linked to

Switzerland by a customs union treaty. ⁸Extended to Anguilla, British Virgin Islands, Dominica, Falkland Islands, Gibraltar, Hong Kong, Isle of Man, Montserrat and St. Helena

⁹Extended to all possessions except American Samoa, Guam, Kingman's Reef, Johnston Island, Midway Islands, Virgin Islands, and Wake Island

Convention concerning Customs Facilities

for Touring

Done at New York, June 4, 1954

Entered into force for Canada September

11 1957

CTS 1957/25, UNTS 276/191

Article 2 of the Convention amended June

6, 1967

BTS 1967/93; TIAS 6461

PARTIES

Algeria¹

Antigua and Barbuda²

Argentina Australia Austria Barbados Belgium Belize² Bulgaria¹ Canada

Central African Republic

Chile
Costa Rica
Cuba¹
Cyprus
Denmark¹
Ecuador
Egypt¹
El Salvador
Fiji
Finland¹
France
Gambia²

Germany, Federal Republic³

Ghana¹ Greece Grenada²
Guyana²
Haiti¹
Hungary¹
India
Iran
Ireland

Italy Jamaica Japan Jordan

Israel

Kampuchea, Democratic

Lebanon
Luxembourg
Malaysia
Mali
Malta
Mauritius
Mexico
Morocco
Nepal
Netherlands⁴
New Zealand⁵
Nigeria
Norway
Peru

Philippines Poland¹ Portugal⁶ Romania¹ Rwanda

St. Christopher and Nevis²
St. Vincent and the Grenadines²

Senegal¹
Seychelles
Sierra Leone
Singapore
Solomon Islands²

Spain Sri Lanka Suriname² Sweden¹ Switzerland⁷

Syrian Arab Republic¹

Tanzania Tonga

Trinidad and Tobago

Tunisia¹
Turkey
Uganda¹

Union of Soviet Socialist Republics¹

United Kingdom⁸ United States⁹ Uruguay Viet Nam Yugoslavia

NOTES.

¹With a reservation ²Succession

³Applicable to Land Berlin
 ⁴Extended to Netherlands Antilles
 ⁵Extended to Cook Islands, including Niue

⁶Applicable to overseas provinces and

Macao

⁷Provisions of Convention apply to Liechtenstein so long as it is linked to Switzerland by a customs union treaty.

⁸Extended to Anguilla, Bermuda, British Virgin Islands, Brunei, Gibraltar, Hong Kong, Montserrat and St. Helena

⁹Extended to Puerto Rico and the Virgin

Islands

Customs Convention on the Temporary Importation of Private Road Vehicles Done at New York, June 4, 1954 Entered into force for Canada December 15, 1957

CTS 1957/34; UNTS 282/249

PARTIES

Algeria1

Antigua and Barbuda²

Australia Austria Belgium Belize² Bulgaria1 Canada

Central African Republic

Chile Costa Rica Cuba1 Cyprus Denmark Dominica² Ecuador Egypt El Salvador¹ Fiji

Finland France Gambia²

Germany, Federal Republic³

Ghana Grenada² Guyana² Haiti Hungary India Iran Ireland Israel1 Italy

Jamaica Japan Jordan Luxembourg Malaysia Mali

Malta Mauritius Mexico1 Morocco Nepal Netherlands4

New Zealand⁵

Nigeria

Norway Peru Philippines Poland1 Portugal⁶

Romania¹

Rwanda

St. Christopher and Nevis² St. Vincent and the Grenadines²

Senegal1 Sevchelles² Sierra Leone Singapore Solomon Islands²

Spain Sri Lanka¹ Suriname² Sweden Switzerland4 Syrian Arab Republic

Tanzania²

Tonga Trinidad and Tobago

Tunisia1

Turkey Uganda¹

Union of Soviet Socialist Republics1

United Kingdom⁸ United States⁹ Viet Nam Yugoslavia

NOTES

¹With a reservation

²Succession

³Applicable to Land Berlin ⁴Extended to Netherlands Antilles ⁵Extended to Cook Islands, including

⁶Applicable to overseas provinces and

Macao

⁷Provisions of Convention apply to Liechtenstein so long as it is linked to Switzerland by a customs union treaty. ⁸Extended to Anguilla, British Virgin

Islands, Brunei, Gibraltar, Hong Kong,

Montserrat, St. Helena

⁹Extended to Puerto Rico and the Virgin

Islands

Convention on the ATA Carnet for the Temporary Admission of Goods Done at Brussels, December 6, 1961 Entered into force for Canada September

CTS 1972/31, UNTS 473/220

PARTIES

Algeria Australia Austria Belgium Bulgaria Canada

Côte d'Ivoire

Cuba Cyprus

> Czechoslovakia Denmark1 Egypt

Finland France

Germany, Federal Republic²

Greece Hungary Iceland Iran Ireland³ Israel Italy Japan

Korea, Republic Lebanon Lesotho Liechtenstein⁴ Luxemboura Malta Mauritius Netherlands⁵ New Zealand Niger

Nigeria³ Norway Poland⁶ Portugal Romania Senegal Singapore South Africa Sri Lanka Sweden Switzerland

Trinidad and Tobago Tunisia

Turkey United Kingdom^{3 7} United States⁶

NOTES

Yugoslavia

¹Not applicable to Faroe Islands and Greenland

²Applicable to Land Berlin

³With a reservation

⁴Applicable to Liechtenstein for as long as the Customs Union Treaty with Switzerland remains in force

⁵Extended to Netherlands Antilles

⁶With a statement

⁷Extended to Gibraltar, Guernsey, Jersey, and the Isle of Man

⁸Extended to the customs territory of the United States (which at the present time. includes the States, the District of Columbia, and Puerto Rico)

Customs Convention on the Temporary Importation of Scientific Equipment

Done at Brussels, June 11, 1968

Entered into force for Canada October 24,

1974

CTS 1974/34; UNTS 690/97

PARTIES

Algeria
Australia¹
Austria
Belgium
Benin
Cameroon
Canada
Chad
Chile

Cyprus Czechoslovakia Denmark Egypt

Fiji France

China

Germany, Federal Republic²

Ghana Greece Hungary³ India Iran Israel Italy

Korea, Republic

Lebanon Lesotho

Libyan Arab Jamahiriya

Luxembourg
Mexico
Morocco
Netherlands
New Zealand
Niger
Philippines
Poland
Portugal

Romania Senegal Singapore South Africa

Spain Switzerland

Syrian Arab Republic

Thailand United Kingdom⁴

NOTES

¹Extended to Norfolk, Christmas and Cocos Islands, Papua-New Guinea

²Applicable to Land Berlin

³With a statement

⁴Extended to Guernsey, Isle of Man, Jersey, Bermuda, British Honduras (Belize), Gibraltar, Pitcairn, Seychelles, St. Helena, Gilbert and Ellice Islands (Kiribati and Tuvalu), Solomon Islands, Montserrat, Virgin Islands, Falkland Islands Customs Convention on Containers Done at Geneva, **December 2, 1972** Entered into force for Canada June 10,

1976

CTS1976/49, UNTS 988/43

PARTIES

Algeria Australia Austria Bulgaria

Byelorussian S.S.R.1

Canada China Cuba

Czechoslovakia1

Finland

German Democratic Republic¹

Hungary Korea, Republic New Zealand² Poland Romania¹ Spain¹ Switzerland^{1 3} Ukrainian S.S.R.¹

Union of Soviet Socialist Republics¹

Inited States

NOTES

¹With a declaration

²With the following declaration: "... Accession to the Convention shall not extend to the Cook Islands, Niue and the Tokelau Islands."

³Applicable to Liechtenstein for as long as the Customs Union Treaty with Switzerland remains in force

International Convention on the Simplification and Harmonization of Customs

Procedures

Done at Kyoto, May 18, 1973

Entered into force for Canada September 25, 1974

BTS 1975/36

PARTIES:

Algeria²
Australia^{1 2}
Austria²
Belgium
Bulgaria²
Burundi
Cameroon
Canada²
Côte d'Ivoire²
Cyprus²
Denmark¹

European Communities¹

Finland¹ France¹ Gambia

Germany, Federal Republic¹

Hungary²
India²
Ireland¹
Israel
Italy¹
Japan¹

Kenya Korea, Republic Lesotho² Luxembourg Malaysia Netherlands¹ New Zealand² Nigeria² Norway¹ Pakistan² Portugal²

Rwanda²
Saudi Arabia
Senegal²
South Africa²
Spain¹
Sri Lanka
Sweden²
Switzerland¹
United Kingdom²
United States²
Yugoslavia²
Zaire

Zambia

NOTES

With a declaration or declarations
 With a reservation or reservations concerning certain Annexes or Recommended Practices

Customs Convention on the International Transport of Goods Under Cover of TIR Carnets (with annexes¹)

Done at Geneva, **November 14, 1975** Entered into force for Canada April 21, 1981

PARTIES

Afghanistan² Albania Austria Belgium Bulgaria² Canada Chile Cyprus

Czechoslovakia² Denmark³

European Economic Community

Finland France

German Democratic Republic²

Germany, Federal Republic⁴ Greece Hungary²

Iran Ireland Israel Italy Jordan

Korea, Republic

Kuwait Luxembourg Malta

Morocco

Netherlands⁵

Norway

Poland²

Portugal

Romania²

Spain

Sweden Switzerland

Tunisia

Turkey

Union of Soviet Socialist Republics²

United Kingdom⁶

United States

Uruguay

Yugoslavia

NOTES

¹Replaces as between Parties to the Convention the Customs Convention of January 15, 1959 (UNTS 348/13; TIAS 6633). Parties to the 1959 Convention not Parties to the 1975 Convention are Albania, Japan, Jordan (all with reservations)

²With reservation(s)

³Not extended to the Faroe Islands

⁴Applicable to Land Berlin

⁵For the Kingdom in Europe and the Netherlands Antilles

⁶Applicable to Gibraltar, Guernsey, Jersey and the Isle of Man

DEFENCE

Protocol between Canada, the United Kingdom and the United States concerning the Defence of Newfoundland Done at London, **March 27, 1941** Entered into force for Canada March 27, 1941 CTS 1952/14

PARTIES

Canada United Kingdom United States

North Atlantic Treaty
Done at Washington, **April 4, 1949**Entered into force for Canada August 24,

CTS 1949/7: UNTS 34/243

PARTIES

Belgium Canada Denmark France Germany, Federal Republic

Greece Iceland Italy Luxembourg Netherlands Norway Portugal Spain Turkey

United Kingdom¹ United States

NOTE

¹Extended to the Isle of Man

Agreement between the Parties to the North Atlantic Treaty regarding the Status of their Forces Done at London, **June 19, 1951** Entered into force for Canada September 27, 1953

CTS 1953/13; UNTS 199/67

PARTIES

Belgium¹ Canada Denmark France

Germany, Federal Republic

Greece Italy Luxembourg¹

Netherlands¹ Norway Portugal Turkey

United Kingdom² United States³

NOTES

¹With a declaration ²Extended to the Isle of Man ³With a statement

Agreement on the Status of the North Atlantic Treaty Organization, National Representatives and International Staff Done at Ottawa, **September 20, 1951** Entered into force for Canada September 1, 1954 CTS 1954/1; UNTS 200/3

PARTIES

Italy

Luxembourg¹

Netherlands

Belgium^{1 2}
Canada
Denmark
France
Germany, Federal Republic
Greece
Iceland

Norway Portugal² Turkey United Kingdom United States

NOTES

¹With a declaration ²With a reservation

Protocol to the North Atlantic Treaty on the accession of Greece and Turkey Done at London, **October 17**, **1951** Entered into force for Canada February 15, 1952 CTS 1952/8: UNTS 126/350

PARTIES

Belgium
Canada
Denmark
France
Iceland
Italy
Luxembourg
Netherlands
Norway
Portugal
United Kingdom
United States

Agreement regarding the Status of the United Nations Forces in Japan Done at Tokyo, **February 19, 1954** Entered into force for Canada June 11, 1954 CTS 1954/13, UNTS 214/51

PARTIES

Australia
Canada
France
Italy
Japan
New Zealand
Philippines
South Africa
Thailand
Turkey
United Kingdom
United States

Convention on the Presence of Foreign Forces in the Federal Republic of Germany Done at Paris, **October 23, 1954** Entered into force for Canada May 6, 1955

CTS 1955/7; UNTS 334/3

PARTIES:

Belgium Canada Denmark France

Germany, Federal Republic

Netherlands United Kingdom United States

Protocol to the North Atlantic Treaty on the accession of the Federal Republic of

Done at Paris, October 23, 1954 Entered into force for Canada May 5,

CTS 1955/6; UNTS 243/308

PARTIES

Belaium Canada Denmark France Greece Iceland Italy Luxembourg Netherlands Norway

Turkey United Kingdom

Portugal

Agreement between Canada, the Federal Republic of Germany and the United Kingdom concerning the Conduct of Manoeuvres and Other Training Exercises in the Soltau-Luneburg area Done at Bonn, August 3, 1959 Entered into force for Canada July 1, 1963 CTS 1963/22

Amended: May 12, 1970 (UNTS 834/58)

PARTIES

Germany, Federal Reput 'ic United Kingdom

Agreement to supplement the Agreement between the Parties to the North Atlantic Treaty regarding the Status of their Forces with respect to Foreign Forces stationed in the Federal Republic of Germany Done at Bonn, August 3, 1959 Entered into force for Canada July 1,

CTS 1963/21; UNTS 481/262

Amended

October 21, 1971 (CTS 1974/4) May 18, 1981 (TIAS 10367)

PARTIES

Belgium Canada France

Germany, Federal Republic

Netherlands United Kingdom

Protocol of Signature to the Supplementary Agreement of August 3, 1959 Done at Bonn, August 3, 1959 Entered into force for Canada July 1, CTS 1963/21, UNTS 481/262

PARTIES

Canada France

Germany, Federal Republic

Netherlands United Kinadom United States

Agreement to implement paragraph 5 of Article 45 of the Agreement to supplement the Agreement of June 19, 1951 Done at Bonn, August 3, 1959 Entered into force for Canada July 1, CTS 1963/21, UNTS 481/262

Amended: October 21, 1971 (CTS 1974/ 4)

PARTIES

Canada France Germany, Federal Republic Netherlands United Kingdom

Administrative Agreement to Article 60 of the Agreement of August 3, 1959 to Supplement the Agreement of June 19, 1951 Done at Bonn, August 3, 1959 Entered into force for Canada July 1, CTS 1963/21, UNTS 481/262

PARTIES

Belgium France Germany, Federal Republic Netherlands United Kingdom United States

Agreement regarding the Status of Per-

sonnel of Sending States attached to an International Military Headquarters of NATO in the Federal Republic of Germany Done at Bonn, February 7, 1969 Entered into force for Canada January 29, CTS 1970/34

PARTIES

Belgium Canada Germany, Federal Republic Netherlands United Kingdom United States

North Atlantic Treaty Organization Agreement on the Communication of Technical Information for Defence Purposes Done at Brussels, October 19, 1970 Entered into force for Canada February 7, 1971 CTS 1971/4; UNTS 800/50

PARTIES-

Belgium Canada Denmark France¹ Germany, Federal Republic Greece Italy Netherlands² Norway Spain Turkey United Kingdom United States

NOTES

¹With a statement ²Extended to Netherlands Antilles

DIPLOMATIC RELATIONS

Vienna Convention on Diplomatic

Relations

Done at Vienna, April 18, 1961

Entered into force for Canada June 25,

CTS 1966/29

PARTIES.

Afghanistan Algeria Argentina Australia¹

Austria

Bahamas

Bahrain² Bangladesh

Barbados

Belgium1

Benin Bhutan

Bolivia

Botswana²

Bulgaria^{1 2}

Burma Burundi

Byelorussian S.S.R.12

Cameroon Canada

Cape Verde Central African Republic

Chad Chile China Colombia

Congo Costa Rica

Côte d'Ivoire Cuba³

Cyprus

Czechoslovakia

Denmark¹ Djibouti

Dominican Republic

Ecuador Egypt² El Salvador

Equatorial Guinea

Ethopia Fiji Finland France¹ Gabon

German Democratic Republic 1 2 Germany, Federal Republic³

Ghana Greece Guatemala

Guinea Guyana Haiti

Holy See Honduras Hungary¹

India

Italy

Japan

Jordan Kampuchea, Democratic²

Kenya Kiribati

Korea, Democratic People's Republic

Korea, Republic Kuwait1 1

Lao People's Democratic Republic

Lebanon Lesotho Liberia

Libyan Arab Jamahiriya

Liechtenstein Luxembourg Madagascar Malawi Malaysia Mali Malta1 Mauritania Mauritius

Mexico Mongolia^{1 2} Morocco² Mozambique Nauru Nepal²

Netherlands and Netherlands Antilles

New Zealand¹ Nicaraqua Niger Nigeria Norway Pakistan Panama

Papua New Guinea

Paraguay Peru Philippines Poland Portugal Qatar Romania¹ Rwanda St. Lucia San Marino

Sao Tome and Principe

Saudi Arabia Senegal Sevchelles Sierra Leone Somalia Spain Sri Lanka

Sudan Swaziland Sweden Switzerland

Syrian Arab Republic

Tanzania Thailand Togo Tonga

Trinidad and Tobago

Tunisia Turkey Tuvalu

Ukrainian S.S.R.¹²

Union of Soviet Socialist Republics^{1 2}

United Arab Emirates United Kingdom Venezuela Viet Nam

Yemen, Arab Republic Yemen, Democratic

Yugoslavia Zaire Zambia

NOTES

¹With a statement ²With a reservation ³Applicable to Land Berlin

DISARMAMENT

See also War — Rules of Warfare

Treaty for the Limitation and Reduction of Naval Armament (London Naval Treaty) Done at London, April 22, 1930 Entered into force for Canada December 31, 1930 CTS 1930/16

All provisions of this Treaty, with the exception of Part IV, which relates to the Rules of International Law in regard to the operations of submarines or other war vessels with respect to merchant vessels, expired on December 31, 1936. Under the terms of Article 23, Part IV "shall remain in force without limit of time".

PARTIES TO PART IV

Afghanistan Albania Australia Austria Belgium Brazil Bulgaria Canada

Costa Rica Czechoslovakia Denmark Egypt El Salvador Fiji¹ Finland France Germany Greece Guatemala Haiti

India
Indonesia
Iran
Iraq
Ireland
Italy
Japan
Mexico
Nepal
Netherlands²

Holy See

Hungary

Norway Panama Peru Poland Saudi Arabia South Africa Sweden Switzerland Thailand Tonga¹ Turkey

New Zealand

Union of Soviet Socialist Republics United Kingdom United States Yugoslavia

NOTES:

¹Succession ²Including Curação

Convention on the Prohibition of the Development, Production and Stockpiling of Bacteriological (Biological) and Toxin Weapons and on their Destruction Done at London, Washington and Moscow, April 10, 1972

Entered into force for Canada March 26, 1975

CTS 1975/12

PARTIES

Afghanistan Argentina Australia Austria¹ Bahamas Bangladesh Barbados Belgium Belize Benin Bhutan Bolivia Brazil Brunei Bulgaria

Byelorussian S.S.R. Canada

Canada
Cape Verde
Chile
China²
Colombia
Congo
Costa Rica
Cuba
Cyprus
Czechoslovakia
Denmark
Dominica

Dominican Republic Ecuador Ethiopia Fiji Finland France

German Democratic Republic Germany, Federal Republic

Germany, Fede Ghana Greece Grenada Guatemala Guinea-Bissau Honduras Hungary Iceland India³

Iran
Ireland³
Italy
Jamaica
Japan
Jordan

Kampuchea, Democratic

Kenya

Korea, Republic

Kuwait4

Lao People's Democratic Republic

Lebanon Lesotho

Libyan Arab Jamahiriya

Luxembourg Malta Mauritius Mexico Mongolia

Netherlands and Netherlands Antilles

New Zealand Nicaragua Niger Nigeria Norway Pakistan Panama

Papua New Guinea

Paraguay Peru Philippines
Poland
Portugal
Qatar
Romania
Rwanda
St. Lucia
San Marino

Sao Tome and Principe Saudi Arabia

Senegal
Seychelles
Sierra Leone
Singapore
Solomon Islands
South Africa
Spain
Sri Lanka
Sweden
Switzerland³
Thailand
Togo
Tonga
Tunisia
Turkey

Ukrainian S.S.R.

Union of Soviet Socialist Republics

United Kingdom⁵ United States Uruguay Venezuela Viet Nam

Yemen, Democratic Yugoslavia

Yugoslav Zaire

NOTES

¹With a reservation

²The Republic of China also adhered to this Convention — See Preface

³With a statement ⁴With an understanding

⁵Extended to territories under the territorial sovereignty of the United Kingdom. Also extended to New Hebrides; contin-

ued application to Vanuatu not

determined

Convention on the Prohibition of Military or any other Hostile Use of Environmental Modification of Techniques (ENMOD) Done at Geneva, **May 18, 1977** Entered into force for Canada June 11,

1981

CTS 1981/40, TIAS 9614

PARTIES

Afghanistan Argentina Australia Bangladesh Belgium Benin Brazil Bulgaria Byelorussian S.S.R.

Canada Cape Verde

Cuba Cyprus

Czechoslovakia

Denmark Egypt Finland

German Democratic Republic Germany, Federal Republic¹

Ghana Greece Hungary India Ireland Italy

Korea, Democratic People's Republic

Korea, Republic

Kuwait

Japan

Lao People's Democratic Republic

Malawi Mongolia Netherlands² New Zealand³ Norway

Pakistan Papua New Guinea

Poland Romania

Sao Tome and Principe

Solomon Islands

Spain Sri Lanka Sweden Tunisia Ukrainian S.S.R.

Union of Soviet Socialist Republics

United Kingdom⁵ United States Viet Nam

Yemen, Arab Republic Yemen, Democratic

NOTES

¹Applicable to Land Berlin

²For the Kingdom in Europe and Netherlands Antilles

ECONOMIC CO-OPERATION

(Includes Development Funds)

The Indus Basin Development Fund Agreement, 1960 Done at Karachi, September 19, 1960 Entered into force for Canada January 12,

CTS 1961/1; UNTS 444/259

Indus Basin Development Fund (Supplemental) Agreement, 1964

Done at Washington, March 31, 1964 Entered into force for Canada April 6,

CTS 1964/8

PARTIES

Australia

Germany, Federal Republic

International Bank for Reconstruction and

Development New Zealand Pakistan United Kingdom Unites States

Convention on the Organization for Economic Co-operation and Development (OECD), together with two Supplementary

Protocols

Done at Paris, December 14, 1960 Entered into force for Canada September

CTS 1961/18

PARTIES

Australia Austria Belgium Canada Denmark Finland France

Germany, Federal Republic

Iceland Italy Japan Luxembourg Netherlands New Zealand Norway Portugal Sweden Switzerland Turkey United Kingdom

United States1

NOTE

¹With an interpretation and explanation

Tarbela Development Fund Agreement, Done at Washington, May 2, 1968 Entered into force for Canada May 2, 1968 CTS 1968/9

Tarbela Development Fund (Supplemental) Agreement, 1975 Done at Washington, August 15, 1975

Entered into force for Canada August 15.

TIAS 8193. BTS 1975/154

PARTIES

France¹

International Bank for Reconstruction and

Development

International Development Association²

Pakistan United Kingdom United States

NOTES

¹Not a party to the Supplemental Agreement

²Party to the Supplemental Agreement

Agreement on the Administrative Arrangements for the Prek Thnot (Cambodia) Power and Irrigation Development Project Done at New York, November 13, 1968 Entered into force for Canada November 13.1968 CTS 1968/15, UNTS 649/199

PARTIES

Australia Denmark France

Germany, Federal Republic

India Italy

Kampuchea, Democratic

Netherlands Pakistan **Philippines** United Kingdom

Agreement establishing the Caribbean

Development Bank

Done at Kingston, Jamaica, October 18,

Entered into force for Canada January 26,

CTS 1970/36, UNTS 712/217

PARTIES

Anguilla Antiqua¹ Barbados British Honduras¹ British Virgin Islands1 Canada Cayman Islands¹

Colombia

Dominica1 Grenada¹

Guyana
Jamaica
Mexico
Montserrat¹
St. Christopher and Nevis
St. Lucia¹
St. Vincent¹
Trinidad and Tobago
Turks and Caicos Islands
United Kingdom
Venezuela

NOTE

¹With a declaration

Second Nam Ngum Development Fund Agreement, 1974 Done at Manila, **June 26, 1974** Entered into force for Canada July 5, 1974 TIAS 7946, BTS 1975/45

Supplementary Agreement, 1976 to the Second Nam Ngum Development Fund Agreement, 1974 Done at Manila, **April 12, 1976** Entered into force for Canada April 12, 1976 BTS 1977/2; ATS 1976/9

PARTIES

Asian Development Bank

Australia
Canada
France¹
Germany, Federal Republic
India
Japan
Lao People's Democratic Republic
New Zealand
Switzerland¹
Thailand
United Kingdom

NOTES:

¹Not a party to the 1974 Agreement ²Not a party to the 1976 Supplementary Agreement

Agreement between the Government of Canada and the Government of the Member Countries of the Association of Southeast Asian Nations on Economic Cooperation

Done at New York, September 25, 1981

Done at New York, **September 25, 1981** Entered into force for Canada June 1, 1982

CTS 1982/10

PARTIES

Canada Indonesia Malaysia Philippines Singapore Thailand

ENDANGERED SPECIES

See Conservation

ENERGY

Agreement on an International Energy Program Done at Paris, **November 18, 1974** Entered into force for Canada January 19, 1976 BTS 1976/111; TIAS 7791

Amended: February 5, 1975 (TIAS 8278)

PARTIES

Australia Austria Canada¹ Denmark Germany, Federal Republic^{2 3} Greece Italy Japan4 Luxembourg Netherlands New Zealand Portugal4 Spain Sweden Switzerland Turkev4 United Kingdom⁵

NOTES

¹With a statement ²Applicable to Land Berlin ³With a declaration ⁴Provisional application ⁵Extended to Guernsey and th

⁵Extended to Guernsey and the Isle of Man

EXHIBITIONS

Protocol modifying the Convention relating to International Exhibitions, 1928, as amended, with Appendix and Annex¹ Done at Paris, **November 30, 1972** Entered into force for Canada June 9, 1980 CTS 1980/48: TIAS 9948

Amended June 24, 1982

PARTIES

Argentina Australia Austria Belgium Bolivia Bulgaria²

Byelorussia S.S.R.²

Canada Chile Costa Rica Cuba Czechoslovakia²

Denmark
El Salvador
Finland
France

German Democratic Republic Germany, Federal Republic³ Greece

Hungary²
Italy⁴
Japan
Mexico
Monaco
Morocco
Netherlands
Nicaragua
Norway
Panama
Paraguay
Peru
Romania²

Romania²
Spain
Sweden
Switzerland
Tunisia

Ukrainian S.S.R.²

Union of Soviet Socialist Republics² United Kingdom

United Kingdom United States² Uruguay Venezuela

NOTES

¹Replaces as between the Contracting Parties the Convention of November 22, 1928, as amended. Parties to the 1928 Convention that are not parties to the 1972 Protocol are Haiti, Israel (with a reservation), Lebanon (with a reservation), Nigeria, Poland and Portugal for which the 1928 Convention remains in force as between the Contracting Parties.

²With reservations

³Applicable to Land Berlin

FINANCE

(Includes International Financial Institutions, and Multilateral Funds)

Agreement in regard to the German Government international 5 1/2% Loan, 1930

Done at Paris, **June 10, 1930** Entered into force for Canada June 10,

1930

PARTIES

LNTS 112/237; BTS 1931/7

Australia
Canada
Germany
India
Italy
Japan
New Zealand
Portugal
South Africa
United Kingdom
Yugoslavia

NOTE

The United Kingdom signed for the Commonwealth apart from Canada

Articles of Agreement of the International Bank for Reconstruction and Development (IBRD)

Done at Washington, **December 27, 1945** Entered into force for Canada December

CTS 1944/37; UNTS 2/134

NOTE

Article III amended August 25, 1965 (TIAS

5929)

PARTIES Afghanistan

Algeria Antigua and Barbuda

Argentina
Australia
Austria
Bahamas
Bahrain
Bangladesh
Barbados
Belgium
Belize
Benin
Bhutan

Burkina Burma Burundi Cameroon Canada

Cape Verde

Bolivia

Brazil

Botswana

Central African Republic

Chad Chile China Colombia Comoros Congo Costa Rica Côte d'Ivoire Cyprus Denmark

Djibouti

Ecuador

Dominica Dominican Republic

Egypt
El Salvador
Equatorial Guinea
Ethiopia
Fiji
Finland
France

Gabon

Germany, Federal Republic

Ghana Greece Grenada Guatemala Guinea Guinea-Bissau Guyana Haiti

Haiti
Honduras
Hungary
Iceland
India
Indonesia
Iran
Iraq

Ireland Israel Italy Jamaica Japan

Jordan

Kampuchea, Democratic Kenya Kiribati Korea, Republic

Kuwait

Lao People's Democratic Republic

Lebanon Lesotho Liberia Libyan Arab Jamahiriya

Luxembourg

Madagascar Malawi Malaysia Maldives Mali Malta Mauritania Mauritius Mexico Morocco

Mozambique Nepal Netherlands New Zealand Nicaragua Niger Nigeria Norway Oman Pakistan Panama

Papua New Guinea Paraguay

Peru Philippines Poland Portugal Qatar Romania Rwanda

St. Christopher and Nevis

St. Lucia

St. Vincent and the Grenadines Sao Tome and Principe

Saudi Arabia
Senegal
Seychelles
Sierra Leone
Singapore
Solomon Islands
Somalia
South Africa
Spain
Sri Lanka
Sudan
Suriname
Swaziland

Sweden Syrian Arab Republic

Syrian Ara Tanzania Thailand Togo Tonga

Trinidad and Tobago

Tunisia Turkey Uganda

United Arab Emirates
United Kingdom
United States
Uruguay
Vanuatu
Venezuela
Viet Nam
Western Samoa
Yemen Arab Republic

Yemen, Democratic Yugoslavia Zaire Zambia Zimbabwe

Articles of Agreement of the International

Monetary Fund (IMF)

Done at Washington, **December 27, 1945** Entered into force for Canada December

27, 1945

CTS 1944/37; UNTS 2/39

Amended.

May 31, 1968 (CTS 1969/27) April 30, 1976 (TIAS 8937)

PARTIES

Afghanistan Algeria

Antigua and Barbuda

Argentina Australia Austria Bahamas Bahrain Bangladesh

Barbados Belgium Belize Benin Bhutan Bolivia Rotswana Brazil Burkina Burma

Cameroon Canada Cape Verde

Burundi

Central African Republic Chad

Chile China Colombia Comoros Congo Costa Rica Côte d'Ivoire Cyprus Denmark Diibouti

Dominica

Dominican Republic Ecuador Egypt

El Salvador Equatorial Guinea Ethiopia Fiji

Finland France Gabon Gambia

India

Iran

Indonesia

Germany, Federal Republic

Ghana Greece Grenada Guatemala Guinea Guinea-Bissau Guyana Haiti Honduras Hungary Iceland

Iraq Ireland Israel Italy Jamaica

Japan

Jordan Kampuchea, Democratic

Kenya Kiribati Korea, Republic Kuwait

Lao People's Democratic Republic

Lebanon Lesotho Liberia

Libyan Arab Jamahiriya

Luxembourg Madagascar Malawi Malaysia Maldives Mali Malta Mauritania Mauritius Mexico Morocco

Mozambique Nepal Netherlands New Zealand Nicaragua Niger Nigeria Norway Oman Pakistan Panama

Papua New Guinea

Paraguay Peru Philippines Poland Portugal Qatar Romania Rwanda

St. Christopher and Nevis St. Lucia

St. Vincent and the Grenadines

Sao Tome and Principe Saudi Arabia

Senegal Sevchelles Sierra Leone Singapore Solomon Islands Somalia South Africa Spain Sri Lanka Sudan Suriname Swaziland Sweden

Syrian Arab Republic

Tanzania Thailand Togo Tonga

Trinidad and Tobago

Tunisia Turkey Uganda United Arab Emirates

United Kingdom United States Uruquay Vanuatu Venezuela Viet Nam Western Samoa Yemen Arab Republic Yemen, Democratic

Yuqoslavia Zaire Zambia Zimbabwe

Articles of Agreement of the International

Finance Corporation (IFC)

Done at Washington, May 25, 1955 Entered into force for Canada July 20,

CTS 1956/16, UNTS 264/117

Amended

September 1, 1961 (TIAS 4894;

UNTS 439/318)

August 25, 1965 (TIAS 7683)

PARTIES

Afghanistan Argentina Australia Austria Bahamas Bangladesh Barbados Belgium Belize Benin Bolivia Botswana Brazil Burkina Burma Burundi Cameroon Canada Chile China Colombia

Congo

Cyprus

Denmark

Djibouti

Dominica

Costa Rica

Côte d'Ivoire

Dominican Republic

Ecuador Egypt El Salvador Ethiopia Fiji Finland France Gabon

Gambia

Germany, Federal Republic

Ghana Greece Grenada Guatemala Guinea-Bissau Guyana Haiti Honduras

Hungary Iceland India Indonesia Iran Iraq

Iraq Ireland Israel Italy Jamaica Japan Jordan Kenya Kiribati

Korea, Republic Kuwait Lebanon

Lesotho Liberia

Libyan Arab Jamahiriya

Luxembourg Madagascar Malawi Malaysia Maldives Mali

Mauritania Mauritius Mexico Morocco Mozambique

Nepal
Netherlands
New Zealand
Nicaragua
Niger
Nigeria
Norway
Oman
Pakistan

Papua New Guinea

Paraguay
Peru
Philippines
Portugal
Rwanda

Panama

St. Lucia Saudi Arabia Senegal

Seychelles Sierra Leone Singapore Solomon Islands Somalia South Africa Spain Sri Lanka

Sweden Syrian Arab Republic

Tanzania
Thailand
Togo
Tonga

Swaziland

Trinidad and Tobago Tunisia

Turkey
Uganda
United Arab Emirates
United Kingdom
United States
Uruguay
Vanuatu
Venezuela
Viet Nam
Western Samoa

Yemen Arab Republic Yugoslavia Zaire Zambia Zimbabwe

Agreement establishing the Inter-American Development Bank (IDB)

Done at Washington, **April 8, 1959** Entered into force for Canada May 3,

1972

CTS 1972/17, UNTS 389/69

Amended

January 28, 1964 (TIAS 6920) March 31, 1968 (TIAS 6591) June 1, 1976 (TIAS 8383)

PARTIES.
Argentina

Aruba Austria Barbados Belgium Bolivia Brazil Canada Chile Colombia Costa Rica Denmark

Dominican Republic

Ecuador El Salvador Finland France¹

Germany, Federal Republic¹

Guyana Haiti Honduras Israel Italy Jamaica Japan Mexico Netherlands² Nicaragua Norway Panama Paraguay Peru Portugal Spain

Switzerland
Trinidad and Tobago
United Kingdom¹
United States
Uruguay
Venezuela
Yugoslavia

Suriname

Sweden

NOTE

¹With a statement

²Applicable to Netherlands Antilles

Articles of Agreement of the International

Development Association (IDA)

Done at Washington, **January 26, 1960**Entered into force for Canada September

24, 1960

CTS 1960/8, UNTS 439/249

PARTIES

Afghanistan Algeria Argentina Australia Austria Bangladesh Belgium Belize Benin Bhutan Bolivia Botswana

Bhutan Bolivia Botswana Brazil Burkina Burma Burundi Cameroon Canada Cape Verde

Central African Republic

Chad Chile China Colombia
Comoros
Congo
Costa Rica
Côte d'Ivoire
Cyprus
Denmark
Djibouti
Dominica

Dominican Republic Ecuador Egypt El Salvador

Equatorial Guinea Ethiopia Fiji Fınland France

Gabon

Gambia

Germany, Federal Republic

Ghana
Greece
Grenada
Guatemala
Guinea
Guinea-Bissa

Guyana
Haiti
Honduras
Hungary
Iceland
India
Indonesia

Iran Iraq Ireland Israel Italy Japan Jordan

Kampuchea, Democratic Kenya

Kiribati Korea, Republic

Kuwait

Lao People's Democratic Republic

Lebanon Lesotho Liberia

Libyan Arab Jamhiriya

Luxembourg Madagascar Malawi Malaysia Maldives Mali

Mauritania
Mauritius
Mexico
Morocco
Mozambique
Nepal
Netherlands¹
New Zealand

Nicaragua

Niger Nigeria Norway Oman Pakistan Panama

Papua New Guinea

Paraguay Peru Philippines Rwanda St. Lucia

St. Vincent and the Grenadines Sao Tome and Principe

Saudi Arabia Senegal Sierra Leone Solomon Islands Somalia South Africa Spain Sri Lanka

Sweden Syrian Arab Republic Tanzania Thailand Togo

Swaziland

Sudan

Trinidad and Tobago

Tunisia
Turkey
Uganda
United Arab Emirates
United Kingdom
United States
Vanuatu
Viet Nam
Western Samoa

Yemen Arab Republic

Yemen, Democratic Yugoslavia Zaire Zambia Zimbabwe

NOTE

¹Applicable to Netherlands Antilles

Agreement establishing the African Development Bank

Done at Khartoum, **August 4, 1963**¹
Entered into force for Canada December

23, 1982 CTS 1982/18

PARTIES

Angola
Argentina
Austria²
Belgium²
Benin
Botswana
Brazil²
Burkina

Burundi Cameroon Canada^{2 3} Cape Verde

Central African Republic

Chad China Comoros Congo Côte d'Ivoire Denmark^{2 4} Djibouti Egypt

Equatorial Guinea

Ethiopia Finland² France² Gabon Gambia

Germany, Federal Republic^{2 3 4 5}

Ghana Guinea Guinea-Bissau India^{2 3} Italy^{2 3} Japan^{2 3} Kenya

Korea, Republic² Kuwait² Lesotho Liberia

Libyan Arab Jamahiriya

Madagascar Malawi Mali Mauritania Mauritius Morocco Mozambique Netherlands^{2 3} Niger Nigeria Norway^{2 3 4} Portugal² Rwanda

Sao Tome and Principe

Sao Tome and Saudi Arabia² Senegal Seychelles Sierra Leone Somalia Spain Sudan Swaziland Sweden^{2 3 4} Switzerland^{2 3} Tanzania

Tunisia

Zimbabwe

Uganda United Kingdom^{2 3 4} United States^{2 3} Yugoslavia² Zaire Zambia

NOTES

¹The amendments to the Agreement, which provide for non-regional membership, were adopted at Abidjan by resolution 05-09 of May 17, 1979 of the Board of Governors and concluded at Lusaka on May 7, 1982. Algeria and Libya are parties to the Agreement establishing the Bank but not parties to the 1979 amendments.

²Non-regional members ³With reservation(s) ⁴With declaration(s)

⁵Applicable to Land Berlin

Agreement establishing the Asian Development Bank

Done at Manila, **December 4, 1965** Entered into force for Canada August 22,

CTS 1966/24; UNTS 571/132

PARTIES

Afghanistan

Australia¹
Austria
Bangladesh
Belgium
Bhutan
Burma
Canada²
China
Cook Islands
Denmark³
Fiji
Finland

France² Germany, Federal Republic^{3 4}

Hong Kong India² Indonesia Italy² Japan²

Kampuchea, Democratic

Kiribati

Korea, Republic²

Lao People's Democratic Republic

Malaysia²
Maldives
Nepal
Netherlands^{1 5}
New Zealand²
Norway³

Pakistan Papua New Guinea

Philippines²
Singapore²
Solomon Islands
Spain
Sri Lanka²

Spain Sri Lanka² Sweden³ Switzerland Thailand Tonga

United Kingdom²

United States² Viet Nam Western Samoa

NOTES:

¹With a reservation ²With a declaration ³With a statement ⁴Applicable to Land Berlin

⁵Extended only to Kingdom in Europe

Agreement establishing the African Devel-

opment Fund

Done at Abidjan, **November 29, 1972** Entered into force for Canada June 30,

1973 TIAS 8605

PARTIES

African Development Bank

Argentina Austria Belgium Brazil Canada China Denmark¹ Finland France

India

Germany, Federal Republic

Italy
Japan
Korea, Republic
Kuwait
Netherlands
Norway¹
Portugal
Saudi Arabia
Spain
Sweden¹

Switzerland
United Arab Emirates
United Kingdom
United States

NOTE

Yugoslavia

¹With a declaration

Agreement establishing the International Fund for Agricultural Development (IFAD) Done at Rome, **June 13, 1976** Entered into force for Canada November 30, 1977 BTS 1978/41; TIAS 8765

PARTIES

Afghanistan Algeria¹ Angola

Antigua and Barbuda

Argentina Australia Austria
Bangladesh
Barbados
Belgium
Belize
Benin
Bhutan
Bolivia
Botswana
Brazil
Burkina
Burundi
Cameroon
Canada
Cape Verde

Central African Republic

China
Colombia
Comoros
Congo
Costa Rica
Côte d'Ivoire
Cuba^{1 2}
Cyprus
Denmark
Djibouti
Dominica

Chile

Dominican Republic

Ecuador Egypt¹ El Salvador Equatorial Guinea Ethiopia

Fiji Finland France² Gabon Gambia

Germany, Federal Republic³

Ghana Greece Grenada Guatemala Guinea1 Guinea-Bissau Guyana Haiti1 Honduras1 India Indonesia Iran Iraq Ireland Israel Italy

Japan Jordan Kenya Korea, Republic Kuwait¹

Lao People's Democratic Republic

Lebanon

Jamaica

Liberia

Libyan Arab Jamahiriya

Luxembourg Madagascar Malawi

Maldives Mali Malta

Mauritania Mauritius Mexico

Morocco Mozambique Nepal

Netherlands New Zealand Nicaragua

Niger Nigeria Norway Oman

Pakistan Panama

Papua New Guinea

Paraguay Peru Philippines Portugal Qatar Romania^{1 2} Rwanda

St. Christopher and Nevis

St. Lucia

St. Vincent and the Grenadines

Sao Tome and Principe

Saudi Arabia¹ Senegal Seychelles Sierra Leone Solomon Islands Somalia

Somalia Spain Sri Lanka Sudan Suriname Swaziland Sweden

Switzerland Syrian Arab Republic

Tanzania Thailand Togo Tonga Tunisia Turkey Uganda

United Arab Emirates United Kingdom¹ United States

Uruguay Venezuela² Viet Nam Western Samoa

Yemen, Democratic Yemen, People's Democratic Republic

Yugoslavia

Zaire Zambia Zimbabwe

NOTES

¹With a statement ²With a reservation ³Applicable to Land Berlin

FISHERIES

See also Conservation; Whaling

International Convention for the High Seas Fisheries of the North Pacific Ocean, with Annex and Protocol Done at Tokyo, **May 9, 1952** Entered into force for Canada June 12,1953

CTS 1953/3, UNTS 205/65

Amended by the Protocol of April 25, 1978

Amendments to Annex

November 7, 1959 (TIAS 4493) November 11, 1961 (TIAS 4992) November 17, 1962 (TIAS 5385)

PARTIES TO THE CONVENTION AND THE PROTOCOL OF APRIL 25, 1978

Canada Japan United State

Interim Convention on Conservation of North Pacific Fur Seals Done at Washington, **February 9, 1957** Entered into force for Canada October 14, 1957

CTS 1957/26, UNTS 314/105

Amended

October 8, 1963 (CTS 1964/26) May 7, 1976 (CTS 1976/43) October 14, 1980

PARTIES

Canada Japan

Union of Soviet Socialist Republics

International Convention for the Conservation of Atlantic Tunas
Done at Rio de Janeiro, **May 14, 1966**Entered into force for Canada March 21, 1969

CTS 1969/18

PARTIES

Angola

Benin Brazil Canada Cape Verde Côte d'Ivoire Cuba France Gabon Ghana Japan

Korea, Republic Morocco Portugal

Sao Tome and Principe Senegal South Africa

Spain
Union of Soviet Socialist Republics¹

United States Uruguay Venezuela

NOTE

¹With a statement

Convention on Future Multilateral Cooperation in the Northwest Atlantic Fisheries Done at Ottawa October 24, 1978

Done at Ottawa. **October 24, 1978** Entered into force for Canada January 1, 1979

CTS 1979/11

PARTIES

Bulgaria¹ Canada Cuba Denmark²

European Economic Community German Democratic Republic¹

Iceland
Japan
Norway
Poland¹
Portugal
Romania
Spain

Union of Soviet Socialist Republics¹

NOTES

¹With a statement or declaration ²In respect of the Faroe Islands and Greenland

Convention for the Conservation of Salmon in the North Atlantic Ocean Done at Reykjavik, **March 2, 1982** Entered into force for Canada October 1, 1983

TIAS 10789

PARTIES

Canada Denmark¹ European Economic Community

Finland Norway Sweden

Union Soviet Socialist Republics

United States

NOTE

¹In respect of the Faroe Islands and Greenland

FLAG

Declaration recognizing the Right to a Flag of States having no Sea Coast Done at Barcelona, **April 20, 1921** Entered into force for Canada October 31, 1922

BTS 1923/29

PARTIES

Albania Australia Austria Belgium Bulgaria Canada Chile Czechoslovakia

Denmark
Fiji
Finland
France

German Democratic Republic Germany, Federal Republic

Greece Hungary India Iraq Italy Japan Lesotho Malawi Malta Mauritius Mexico Mongolia Netherlands1 New Zealand Norway Poland

Rwanda Solomon Islands South Africa Spain Swaziland Sweden Switzerland Thailand

Romania

Turkey

Union of Soviet Socialist Republics

United Kingdom Yugoslavia

NOTE

¹Including Netherlands Indies, Suriname and Curação

GENERAL AGREEMENT ON TARIFFS AND TRADE (GATT)

See Trade --- GATT

HEALTH

Agreement respecting Facilities to be given to Merchant Seamen for the Treatment of Veneral Disease Done at Brussels, **December 1, 1924** Entered into force for Canada November

21, 1925 LNTS 78/351

PARTIES

Australia Bahamas Belgium Brazil Canada Chile Denmark Fiji Finland France^{1 2}

Greece1

German Democratic Republic Germany, Federal Republic³

Iceland
India
Iraq
Ireland
Italy
Malaysia
Mauritius
Monaco
Morocco
Netherlands
New Zealand
Norway
Pakistan

Papua New Guinea Poland

Romania Spain² Sri Lanka Sweden Turkey United Kingdom² Viet Nam Yugoslavia Zaire

NOTES

¹With a declaration

²Extended to dependent territories

³Applicable to Land Berlin

Constitution of the World Health Organization (WHO)

Done at New York, **July 22, 1946** Entered into force for Canada April 7, 1948

CTS 1946/32; UNTS 14/185

Amendments to Articles 24 and 25 of the Constitution of the World Health Organization¹

Adopted at Geneva, **May 23, 1967** Entered into force for Canada May 21, 1975

TIAS 8086

Amendments to Articles 34 and 55 of the Constitution of the World Health

Organization1

Adopted at Geneva, **May 22, 1973** Entered into force for Canada February 3, 1977 TIAS 8534

HAS 8534

PARTIES TO THE CONSTITUTION AS AMENDED

Afghanistan Albania Algeria Angola

Antigua and Barbuda

Argentina
Australia
Austria
Bahamas
Bahrain
Bangladesh
Barbados
Belgium
Benin
Bhutan
Boltvia
Botswana
Brazil

Brunei Darussalam

Bulgaria Burkina Burma Burundi Byeloruss

Byelorussian S.S.R. Cameroon

Canada Cape Verde

Central African Republic

Chad
Chile
China
Colombia
Comoros
Congo
Cook Islands
Costa Rica
Côte d'Ivoire
Cuba

Cyprus Czechoslovakia Denmark Djibouti Dominica

Dominican Republic Ecuador Egypt El Salvador Equatorial Guinea

Ethiopia Fiji Finland France Gabon Gambia

German Democratic Republic Germany, Federal Republic²

Ghana Greece Grenada Guatemala Guinea

Guinea
Guinea-Bissa
Guyana
Haiti
Honduras
Hungary
Iceland
India
Indonesia

Iraq Ireland Israel Italy Jamaica Japan

Jordan

Iran

Kampuchea, Democratic

Kenya Kiribati

Korea, Democratic People's Republic

Korea, Republic

Kuwait

Lao People's Democratic Republic

Lebanon Lesotho Liberia

Libyan Arab Jamahiriya

Luxembourg Madagascar Malawi Malaysia Maldives Mali Malta

Mauritania

Mauritius
Mexico
Monaco
Mongolia
Morocco
Mozambique
Nepal

Netherlands

New Zealand Nicaragua Niger Nigeria Norway Oman Pakistan

Panama

Papua New Guinea

Paraguay
Peru
Philippines
Poland
Portugal
Qatar
Romania
Rwanda

St. Christopher and Nevis

St. Lucia

St. Vincent and the Grenadines

San Marino

Sao Tome and Principe Saudi Arabia

Senegal
Seychelles
Sierra Leone
Singapore
Solomon Islands
Somalia
South Africa
Spain
Sri Lanka
Sudan
Suriname
Swaziland
Sweden
Switzerland

Syrian Arab Republic

Tanzania³
Thailand
Togo
Tonga

Trinidad and Tobago

Tunisia Turkey Uganda Ukrainia

Ukrainian S.S.R.

Union of Soviet Socialist Republics

United Arab Emirates United Kingdom United States⁴ Uruguay Vanuatu Venezuela Viet Nam⁵ Western Samoa Yemen Arab Republic

Yemen, People's Democratic Republic

Yugoslavia Zaire Zambia Zimbabwe

NOTES

¹In force for all members of the World Health Organization in accordance with Article 73 of the Constitution ²Applicable to Land Berlin

³Succession ⁴With a statement

⁵The Minister of Foreign Affairs for the Socialist Republic of Viet Nam notified the Director General of WHO that Viet Nam would continue to exercise the official membership in the WHO of the Democratic Republic of Viet Nam and the Republic of South Viet Nam

World Health Organization Nomenclature

Regulations, 19671

Adopted at Geneva, **May 22, 1967**Entered into force for Canada January 1, 1969

TIAS 6393; BTS 1969/7

NOTE

In force for all members of the World Health Organization with the exception of the Federal Republic of Germany which has made a reservation that the nomenclature regulations, 1967, will not enter into force in the Federal Republic until the Director-General of the World Health Organization has been notified that the domestic prerequisites have been fulfilled. The World Health Organization Regulations No. 1 of July 24, 1948 (TIAS 3482) regarding nomenclature remain in force as regards parties to them which are not yet parties to the 1967 regulations.

International Health Regulations, with Appendices
Adopted at Boston, July 25, 1969
Entered into force for Canada January 1,

1971^{1 2} CTS 1971/12

Additional Regulations amending Articles 1, 21, 63 to 71, 92 and Appendix 2 of the International Health Regulations of July 25, 1969

Adopted at Geneva, **May 23, 1973**Entered into force for Canada January 1, 1974⁵

TIAS 7786; BTS 1974/51

Amendments to the International Health

Regulations⁴
Adopted at Geneva, **May 20, 1981**

Entered into force for Canada January 1, 1982

TIAS 10314 00 NOTES

¹Replaces as between States bound by these Regulations the International Sanitary Regulations listed in Article 99 of the Regulations

²In force for all members of the World

Health Organization except as follows: not bound — Australia, Singapore and South Africa. Bound with reservations -Egypt, India, Pakistan and Suriname. Position not defined — Holy See and Nauru

³In force for all members of the World Health Organization except as follows: not bound — Australia, Egypt, Iran, Italy, Libyan Arab Republic, Madagascar, Singapore and South Africa. Position not defined - Holy See and Nauru

⁴In force for all members of the World Health Organization except as provided in Article 22 of the Constitution of the Organization

HUMAN RIGHTS

Convention on the Prevention and Punishment of the Crime of Genocide Done at Lake Success. December 9, 1948 Entered into force for Canada December

CTS 1949/27, UNTS 78/277

PARTIES

Afahanistan Albania¹ Algeria1 Argentina¹ Australia² Austria Bahamas Barbados Belgium² Brazil Bulgaria1 Burkina

Byelorussian S.S.R.1

Canada Chile China4 Colombia Costa Rica Cuba Cyprus

Burma³

Czechoslovakia1

Denmark Ecuador Egypt El Salvador Ethiopia Fiji Finland1 France Gabon

German Democratic Republic¹ Germany, Federal Republic⁵

Ghana Greece Guatemala Haiti

Gambia

Honduras Hungary³ Iceland India1 Iran

Ireland Israel

Italy Jamaica Jordan

Kampuchea, Democratic

Korea, Republic

Lao People's Democratic Republic

Lesotho Liberia Luxembourg Maldives Mali Mexico Monaco Mongolia1 Morocco¹

Mozambique Nepal Netherlands New Zealand Nicaragua Norway Pakistan

Panama

Papua New Guinea Peru Philippines¹ Poland¹ Romania¹ Rwanda¹

St. Vincent and the Grenadines

Saudi Arabia Senegal Spain Sri Lanka Sweden

Syrian Arab Republic

Tanzania Togo Tonga Tunisia Turkey

Ukrainian S.S.R.¹

Union of Soviet Socialist Republics1

United Kingdom² Uruguay Venezuela³ Viet Nam³ Yugoslavia Zaire

NOTES

¹With a declaration

²Application extended to all territories for whose foreign relations this State is responsible

³With a reservation ⁴See Preface

⁵Applicable to Land Berlin

International Convention on the Elimination of all forms of Racial Discrimination Done at New York, March 7, 1966 Entered into force for Canada November 13, 1970 CTS 1970/28

PARTIES

Afghanistan^{1 2} Algeria Argentina Australia1 Austria¹ Bahamas1 Bangladesh Barbados1 Belaium¹ Bolivia Botswana Brazil Bulgaria¹ Burkina Burundi

Byelorussion S.S.R.1

Cameroon Canada Cape Verde

Central African Republic

Chad Chile China³ Colombia Costa Rica² Côte d'Ivoire Cuba^{1 2} Cyprus

Czechoslovakia1

Denmark

Dominican Republic

Ecuador4 Egypt1 El Salvador Ethiopia Fiji1 Finland France¹ Gabon

German Democratic Republic¹ Germany, Federal Republic4

Ghana Greece Guinea Guvana¹ Haiti Holy See Hungary¹ Iceland India1 Iran

Iraq1 Israel1 Italy1 4 Jamaica1 Zaire Madagascar1 Jordan Zambia Malı Kampuchea, Democratic Mauritius Mexico1 Korea, Republic NOTES Kuwait¹ Mongolia³ ¹With a declaration Lao People's Democratic Republic Morocco ²With a reservation Lebanon¹ Netherlands ³See Preface Lesotho New Zealand ⁴With a declaration in accordance with Liberia Nicaragua Article 14 Libyan Arab Jamahiriya¹ Norway¹ ⁵Applicable to Land Berlin Luxembourg Panama Madagascar Peru International Covenant on Economic. Maldives Philippines Social and Cultural Rights Mali Poland Done at New York, December 19, 1966 Malta¹ Portugal Entered into force for Canada August 19 Mauritius Romania¹ 1976 Mexico Rwanda¹ CTS 1976/46 St. Vincent and the Grenadines Mongolia Morocco¹ Senegal PARTIES: Mozambique Namibia Afghanistan1 Nepal1 Sri Lanka¹ Australia Netherlands¹ Austria New Zealand Sweden³ Nicaragua Syrian Arab Republic¹ Niger Tanzania Bolivia Nigeria Togo Bulgaria1 Norway⁴ Trinidad and Tobago Byelorussian S.S.R.1 Pakistan Tunisia Cameroon Panama Ukrainian S.S.R.¹ Canada Papua New Guinea² Union of Soviet Socialist Republics¹ Central African Republic Peru United Kingdom¹ **Philippines** Uruguay Poland' Venezuela Portugal Viet Nam1 Costa Rica Qatar Yugoslavia Cyprus Romania¹ Zaire Czechoslovakia1 Rwanda¹ Zambia Denmark¹ St. Vincent and the Grenadines Dominican Republic Senegal NOTES: Ecuador Sevchelles Egypt ¹With a declaration Sierra Leone El Salvador ²Applicable to Land Berlin Solomon Islands Finland ³With a reservation Somalia France^{1 3} Spain1 Gabon International Covenant on Civil and Politi-Sri Lanka Sudan German Democratic Republic Done at New York, December 19, 1966 Suriname Germany, Federal Republic² Entered into force for Canada August 19, Swaziland Guinea¹ Sweden4 Guyana CTS 1976/47 Syrian Arab Republic¹ Honduras Tanzania Hungary¹ **PARTIES** Togo Tonga² India Afahanistan Trinidad and Tobago Iran Argentina Tunisia Iraq1

Australia^{1 2} Austria1 Barbados1 Belgium Bolivia Bulgaria1

Byelorussian S.S.R.1

Canada¹

Central African Republic

Ukrainian S.S.R.1

Union of Soviet Socialist Republics1

United Arab Emirates United Kingdom² Uruguay4 Venezuela Viet Nam1 2

Yemen, Democratic¹

Yuqoslavia

Udanda

Kenya

Italy

Jamaica

Japan³

Jordan

Korea, Democratic People's Republic

Lebanon

Libyan Arab Jamahiriya

Kampuchea, Democratic

Luxembourg

Colombia Congo¹ Costa Rica Cyprus Czechoslovakia1 Denmark^{2 3} Dominican Republic

Ecuador Egypt El Salvador Finland³ France^{1 2} Gabon Gambia²

German Democratic Republic¹ Germany, Federal Republic 1 3 4

Guinea Guyana¹ Hungary¹ Iceland² India Iran Iraq Italy² Jamaica Japan¹ Jordan Kenya

Korea, Democratic People's Republic

Lebanon

Libyan Arab Jamahiriya

Luxembourg Madagascar Mali Mauritius Mexico Mongolia¹ Morocco Netherlands² New Zealand² Nicaragua Niger Norway³ Panama Peru

Poland Portugal Romania¹ Rwanda

Philippines

St. Vincent and the Grenadines

San Marino Senegal Spain Sri Lanka Sudan Suriname Sweden^{1 3}

Syrian Arab Republic¹

Tanzania¹ Togo

Trinidad and Tobago²

Tunisia

Ukrainian S.S.R.1

Union of Soviet Socialist Republics1

United Kingdom^{3 5}

Uruguay Venezuela² Viet Nam1 Yugoslavia Zaire Zambia²

NOTES

¹With a statement or declaration

²With a reservation

³Declaration under Article 41 ⁴Applicable to Land Berlin

⁵Extended to territories for whose foreign relations this State is responsible

Optional Protocol to the International Convenant on Civil and Political Rights Done at New York, December 19, 1966 Entered into force for Canada August 19,

CTS 1976/47

PARTIES

Argentina Barbados Bolivia Cameroon Canada

Central African Republic

China1 Colombia Congo Costa Rica Denmark1

Dominican Republic

Ecuador Finland France² Iceland Italy Jamaica Luxembourg² Madagascar Mauritius Netherlands Nicaragua Niger Norway1 Panama Peru Portugal

St. Vincent and the Grenadines

San Marino Senegal Spain Suriname Sweden²

Trinidad and Tobago

Uruquay Venezuela Zaire Zambia

NOTES

¹With a reservation

²With a declaration Convention on the Elimination of All

Forms of Discrimination against Women Done at New York, March 1, 1980 Entered into force for Canada January 9,

1982

PARTIES Angola Argentina Australia1 2

CTS 1982/31

Austria¹ Bangladesh Barbados Belgium Bhutan Brazil1 Bulgaria1

Byelorussia S.S.R.1

Canada³ Cape Verde China1 Colombia Congo Costa Rica Cuba¹ Cyprus

Czechoslovakia1 Denmark Dominica Dominican Republic

Ecuador Egypt1 El Salvador¹

Equatorial Guinea Ethiopia¹ Finland France^{1 2} Gabon

Ghana

German Democratic Republic² Germany, Federal Republic4

Greece Guatemala Guinea Guinea Bissau Guvana Haiti Honduras Hungary¹ Iceland Indonesia Iraq Ireland Italy Jamaica Japan

Korea, Republic¹

Lao People's Democratic Republic

Liberia Mali

Kenya

Mauritius1 Mexico² Mongolia1 New Zealand Nicaragua Niue Norway Panama Peru **Philippines** Poland1 Portugal Romania¹ Rwanda

St. Christopher and Nevis

St. Lucia

St. Vincent and the Grenadines

Senegal Sri Lanka Sweden Tanzania Togo Turkey Uganda

United Kingdom⁵ Ukranian S.S.R.

Union of Soviet Socialist Republics1

Uruquay Venezuela Viet Nam1

Yemen, Democratic²

Yugoslavia 7aire Zambia

NOTES

¹With reservation(s) ²With declaration(s) ³With a statement

⁴Applicable to land Berlin

⁵Applicable to Isle of Man, British Virgin Islands, Falkland Islands, and Turks and

Convention against Torture and other Cruel, Inhuman or Degrading Treatment or Punishment

Done at New York, December 10, 1984 Entered into force for Canada July 24, 1987

PARTIES

Colombia

Afghanistan¹ Argentina¹ Austria¹ Belize Bulgaria1 Bylorussian S.S.R.1 Cameroon Canada

Denmark Egypt France1

German Democratic Republic¹

Hungary¹ Luxembourg Mexico Norway Panama¹ **Philippines** Sweden¹ Switzerland1 Togo1 Uganda

Ukrainian S.S.R.¹

Union of Soviet Socialist Republics¹

Uruguay

NOTE

¹Declaration/s or reservation/s

INDUSTRIAL PROPERTY

Convention revising the Paris Convention for the Protection of Industrial Property of March 20, 1883 Done at Washington, June 2, 19111 Entered into force for Canada September 1 1923 CUS 377, BTS 1913/8

PARTIES

Australia Austria Belgium Brazil Bulgaria Canada

Czechoslovakia Denmark

Dominican Republic

France Hungary Italy Japan Mexico Morocco Netherlands New Zealand Norway Poland Portugal Romania Spain Sri Lanka Sweden Switzerland

Syrian Arab Republic Trinidad and Tobago

Tunisia Turkey

United Kingdom United States Yugoslavia

NOTE

¹Replaced by Convention of November 6, 1925 as between contracting parties to the later Convention

Convention further revising the Paris Convention for the Protection of Industrial

Property of March 20, 1883

Done at The Hague, November 6, 19251 Entered into force for Canada June 1.

CTS 1928/3; LNTS 74/289

PARTIES

Australia Austria Belgium Benin Brazil Bulgaria Burkina Canada

Central African Republic

Chad Côte d'Ivoire Czechoslovakia Denmark

Dominican Republic France

Hungary Italy Lebanon Liechtenstein Madagascar Malta Mauritania Mexico Morocco Netherlands New Zealand Niger Poland Portugal Romania Senegal

Sweden Switzerland Syrian Arab Republic

Trinidad and Tobago

Tunisia Turkey

United Kingdom

Yugoslavia

NOTE

¹Replaced by Convention of June 2, 1934 as between contracting parties to the later Convention

Convention further revising the Paris Convention for the Protection of Industrial Property of March 20, 1883 Done at London, **June 2, 1934**¹ Entered into force for Canada July 30, 1951

PARTIES

Australia Austria Belgium Bulgaria Canada Czechoslovakia Denmark Egypt Finland

France

German Democratic Republic Germany, Federal Republic

CTS 1951/10, LNTS 192/19

Greece
Haiti
Holy See
Hungary
Iceland
Indonesia
Iran
Ireland
Israel
Italy

Israel
Italy
Japan
Lebanon
Liechtenstein
Luxembourg
Malta

Mexico Monaco Morocco Netherlands New Zealand Norway Portugal Romania San Marino

South Africa Spain Sri Lanka Suriname

Sweden Switzerland

Syrian Arab Republic Tunisia

Turkey
United Kingdom
United States
Viet Nam
Yugoslavia

Zambia

NOTE

¹Replaced by Convention of October 31 1958 as between contracting parties to the later Convention

Convention further revising the Paris Convention for the Protection of Industrial Property of March 20, 1883 Done at Stockholm, **July 14, 1967** Entered into force for Canada July 7, 1970 BTS 1970/61, TIAS 6923

NOTES:

The Convention of the **Union of Paris** (Convention for the Creation of an International Union for the Creation of an International Union for the Protection of Industrial Property, done at Paris on March 20, 1883) has been revised at Brussels (1900), Washington (1911), The Hague (1925), London (1934), Lisbon (1958) and Stockholm (1967).

As in the case of the Berne Convention, States can be bound at one level for the substantive provisions and at another level for the administrative provisions. Canada is currently bound, as regards the substantive provisions of the Paris Convention, at the London level (Revised Convention for the Creation of an International Union for the Protection of Industrial Property, done at London on June 2, 1934). The London Convention entered into force for Canada on July 30, 1951. As regards the administrative provisions of the Paris Convention, Canada is at present bound at the Stockholm level (International Convention further revising the Paris Convention for the Protection of Industrial Property, done at Stockholm on July 14, 1967. Canada acceded to the Stockholm Convention on March 26. 1970, and it entered into force for Canada on July 7, 1970. The Canadian Instrument of Accession states

"...with the limitations provided for in Article 20(1)(b)(i) namely that the accession by the Government of Canada shall not apply to Articles 1 to 12."

(Articles 1 to 12 are the "substantive clauses")

Canada is not a party to the Lisbon revision of 1958.

PARTIES

Algeria^{1 2} Argentina^{3 4} Australia Austria Bahamas Belgium⁴
Benin^{1 4}
Brazil¹
Bulgaria^{1 2}

Barbados

Burkina Burundi Cameroon Canada⁴

Central African Republic

Chad
China
Congo
Côte d'Ivoire
Cuba^{1 2}
Czechoslovakia²

Denmark⁵ Egypt Finland France⁶

German Democratic Republic Germany, Federal Republic⁷

Guinea
Haiti
Holy See
Hungary^{1 2}
Iceland
Indonesia
Iraq¹
Ireland
Israel
Italy
Japan
Jordan

Korea, Democratic People's Republic

Korea, Republic Lebanon¹

Kenva

Libyan Arab Jamahiriya^{1 2} Liechtenstein

Luxembourg
Madagascar
Malawi
Malı
Malta^{2 4}
Mauritania
Mauritius
Mexico
Monaco
Mongolia
Morocco
Netherlands⁸

New Zealand⁹
Niger
Norway
Philippines⁴
Poland¹
Portugal
Romania^{1,2}
Rwanda
Senegal
South Africa¹
Sri Lanka

Sudan Suriname Sweden² Switzerland

Syrian Arab Republic

Tanzania Togo Tunisia1 Turkey4 Uganda⁴

Union of Soviet Socialist Republics1 2

United Kingdom¹⁰ United States¹¹ Uruguay³ Viet Nam Yugoslavia Zaire Zambia4 Zimbabwe

NOTES

With a reservation ²With a statement

³Notification of intention to apply transitional provisions

⁴Articles 1-12 excepted ⁵Extended to Faroe Islands

⁶Extended to Guyana, Guadeloupe, Martinique, Réunion, New Caledonia, French Polynesia, St. Pierre and Miguelon.

Wallis and Futuna Islands ⁷Applicable to Land Berlin

⁸Extended to Netherlands Antilles and Aruba

⁹Applicable to Cook Islands, Tokelau and Niue

10 Extended to Hong Kong and the Isle of

11 Extended to all the territories and possessions of the United States, including Puerto Rico

INDUSTRIAL PROPERTY (GERMAN)

International Accord on German-owned Patents

Done at London, July 27, 1946 Entered into force for Canada December 30. 1946

CTS 1946/46; UNTS 90/229

Protocol amending the International Accord on German-owned Patents of July 27, 1946

Done at London, July 17, 1947 Entered into force for Canada July 25.

CTS 1947/38; UNTS 90/246

PARTIES:

Belgium Belize1

Bolivia Canada

Chile

Cuba²

Czechoslovakia Denmark

Dominica1

Dominican Republic

Ecuador Egypt² El Salvador² Ethiopia² France Ghana¹ Grenada1 Guatemala Guvana1 Haiti² Honduras²

India

Iran Iraq Italy

Jamaica¹ Kenya¹

Lebanon Luxembourg Malawi1

Malaysia (Sarawak)1

Malta1 Netherlands New Zealand Nicaragua Nigeria¹ Norway

Panama² Paraguay

Poland St. Lucia1

St. Vincent and the Grenadines1

Saudi Arabia² Singapore1 South Africa Sri Lanka

Syrian Arab Republic

Tanzania1

Trinidad and Tobago¹

Turkey

United Kingdom³ United States Venezuela

Western Samoa¹ Yugoslavia

Zambia

Zimbabwe¹

NOTES

¹Succession

²Party pursuant to provisions of Article 2, Protocol of July 17, 1947

³Extended to Falkland Islands

Agreement for the extension to Italy of the International Accord of July 27, 1946 on German-owned Patents as amended by

the Protocol of July 17, 1947 Done at Rome, November 29, 1950 Entered into force for Canada May 30, CTS 1953/5, UNTS 88/221

PARTIES.

Belgium Canada Denmark

Dominican Republic

France India Italy Norway Turkey United Kingdom United States

INTELLECTUAL PROPERTY

See Copyright

INTERNATIONAL CIVIL **AVIATION ORGANIZATION** (ICAO)

See Air

INTERNATIONAL MARITIME ORGANIZATION (IMO)

See Navigation — IMO

LABOUR

The Constitution of the International Labour Organization done at Versailles, June 28, 1919, (entered into force for Canada January 10, 1920) as modified by the Instruments of Amendment¹

NOTE

¹The original text of the Constitution established in 1919, (BTS 1919/4), has been modified by (a) the amendment of 1922 which entered into force on 4 June. 1934; (b) the Instrument of Amendment of 1945 which entered into force on 26 September 1946; (c) the Instrument of Amendment of 1946 which entered into force on 20 April 1948; (d) the Instrument of Amendment of 1953 which entered into force on 20 May 1954; (e) the Instrument of Amendment of 1962 which entered into force on 22 May 1963; and (f) the Instrument of Amendment of 1972 which entered into force

on 1 November 1974.

(a) BTS 1925/6; LNTS 149/39 (b) CTS 1946/28; UNTS 2/17 (c) CTS 1946/48, UNTS 15/36 (d) CTS 1954/5; UNTS 191/143 (e) BTS 1964/9; TIAS 5401 (f) CTS 1974/35

PARTIES

Afghanistan Algeria Angola

Antigua and Barbuda

Argentina Australia Austria Bahamas Bahrain Bangladesh Barbados Belgium Belize

Benin Bolivia Botswana Brazil Bulgaria Burkina Burma

Burundi

Byelorussian S.S.R.

Cameroon Canada Cape Verde

Central African Republic

Chad
Chile
China
Colombia
Comoros
Congo
Costa Rica
Côte d'Ivoire
Cuba
Cyprus

Czechoslovakia Denmark

Djibouti Dominica

Dominican Republic

Ecuador Egypt El Salvador Equatorial Guinea

Ethiopia Fiji Finland France

German Democratic Republic Germany, Federal Republic

Ghana Greece Grenada Guatemala Guinea-Bissa Guyana

Haiti
Honduras
Hungary
Iceland
India
Indonesia

Iraq Ireland Israel Italy Jamaica Japan

Kampuchea, Democratic

Kenya Kuwait

Lao People's Democratic Republic

Lebanon Lesotho Liberia

Libyan Arab Jamahiriya

Luxembourg
Madagascar
Malawi
Malaysia
Mali
Malta
Mauritania
Mauritius
Mexico
Mongolia
Morocco

Morocco Mozambique Namibia Nepal Netherlands New Zealand Nicaragua Niger Nigeria Norway Pakistan

Papua New Guinea

Peru Philippines Portugal Qatar Romania Rwanda St. Lucia San Marina

Panama

Sao Tome and Principe

Saudi Arabia Senegal Seychelles Sierre Leone Singapore Solomon Islands Somalia Sri Lanka Sudan Suriname Swaziland Sweden Switzerland

Syrian Arab Republic

Tanzania Thailand Togo

Trinidad and Tobago

Tunisia Turkey Uganda Ukrainian S.S.R.

Union of Soviet Socialist Republics

United Arab Emirates United Kingdom United States Uruguay Venezuela

Yemen Arab Republic Yemen, Democratic Yugoslavia

Zaire Zambia

Convention No. 1 limiting the Hours of Work in Industrial Undertakings to Eight in the Day and Forty-eight in the week, adopted by the General Conference of ILO at its First Session, as modified by the Final Articles Revision Convention, 1946 Washington, November 28, 1919 Entered into force for Canada March 21,

1935 UNTS 38/17

Convention No. 7 fixing the Minimum Age for Admission of Children to Employment at Sea^{1 2}. Adopted at the Second Session of the ILO

Genoa, July 9, 1920

Entered into force for Canada March 31,

UNTS 38/109

Convention No. 8 concerning Unemployment Indemnity in case of Loss or Foundering of Ships². Adopted at the Second

Session of the ILO Genoa, July 9, 1920

Entered into force for Canada March 31, 1926

UNTS 38/119

Convention No. 14 concerning the Application of Weekly Rest in Industrial Undertakings^{2 3}. Adopted at the Third Session of the ILO

Geneva. November 17, 1921

Entered into force for Canada April 21,

1935 UNTS 38/187

Convention No. 15 fixing the Minimum

Age for the Admission of Young Persons to Employment as Trimmers and Stokers². Adopted at the Third Session of the ILO Geneva, **November 11, 1921** Entered into force for Canada March 31, 1926 UNTS 38/203

Convention No. 16 concerning the Compulsory Medical Examination of Children and Young Persons Employed at Sea². Adopted at the Third Session of the ILO Geneva, **November 11, 1921** Entered into force for Canada March 31, 1926 UNTS 38/217

Convention No. 22 concerning Seamen's Articles of Agreement². Adopted at the Ninth Session of the ILO Geneva, **June 24, 1926** Entered into force for Canada June 30, 1938 UNTS 38/295; CTS 1938/5

Convention No. 26 concerning the Creation of Minimum Wage-fixing Machinery². Adopted at the Eleventh Session of the ILO

Geneva, **June 16, 1928** Entered into force for Canada April 25, 1936 UNTS 39/3

Convention No. 27 concerning the Marking of the Weight (on Packages Transported by Vessels)². Adopted at the Twelfth Session of the ILO Geneva, **June 21, 1929** Entered into force for Canada June 30, 1939 UNTS 39/15; CTS 1938/6

Convention No. 32 concerning Protection against Accidents (Dockers). Adopted at the Sixteenth Session of the ILO Geneva, **April 27, 1932** Entered into force for Canada April 6, 1947 UNTS 39/103; CTS 1946/3

Convention No. 58 fixing the Minimum Age for the Admission of Children to Employment at Sea (Revised 1936)². Adopted at the Twenty-second Session of the ILO

Geneva, **October 24, 1936** Entered into force for Canada September 10, 1952 UNTS 40/205; CTS 1952/31

Convention No. 63 concerning Statistics of Wages and Hours of Work². Adopted at the Twenty-fourth Session of the ILO Geneva, **June 20**, **1938**

Entered into force for Canada April 6, 1947 UNTS 40/255; CTS 1946/2

Convention No. 68 concerning Food and Catering for Crews on Board Ship². Adopted at the Twenty-eighth Session of the ILO Seattle, **June 27, 1946** Entered into force for Canada March 24.

1957

UNTS 264/163;; CTS 1957/10

Convention No. 69 concerning the Certification of Ships' Cooks². Adopted at the Twenty-eighth Session of the ILO Seattle, **June 27, 1946**Entered into force for Canada April 22, 1953
UNTS 164/37; CTS 1953/24

Convention No. 73 concerning Medical Examination of Seafarers². Adopted at the Twenty-eighth Session of the ILO Seattle, **June 29, 1946** Entered into force for Canada August 17, 1955
UNTS 214/233; CTS 1955/32

Convention No. 74 concerning the Certification of Able Seamen². Adopted at the Twenty-eighth Session of the ILO Seattle, **June 29, 1946**Entered into force for Canada March 19, 1952
UNTS 94/11; CTS 1952/29

Convention No. 80 for the Final Articles Revision. Adopted at the Twenty-ninth Session of the ILO Montreal, **October 9, 1946**Entered into force for Canada July 31, 1947
UNTS 38/4; CTS 1946/52

NOTE: Concerns procedural matters only
— not listed on Chart
00
Convention No. 87 concerning the Freedom of Association and Protection of the Right to Organize. Adopted at the Thirty-first Session of the ILO
San Francisco, **July 9, 1948**Entered into force for Canada March 23, 1973
UNTS 68/17; CTS 1973/14

Convention No. 88 concerning the Organization of the Employment Service.
Adopted at the Thirty-first Session of the ILO
San Francisco, **July 9, 1948**Entered into force for Canada August 24, 1951
UNTS 70/85; CTS 1951/20

Convention No. 100 concerning Equal Remuneration for Men and Women Workers for Work of Equal Value. Adopted at the Thirty-fourth Session of the ILO Geneva, **June 29, 1951**

Entered into force for Canada November 16, 1973

UNTS 165/303; CTS 1973/37

Convention No. 105 concerning the Abolition of Forced Labour. Adopted at the Fortieth Session of the ILO Geneva, **June 25, 1957**Entered into force for Canada July 14, 1960
UNTS 320/291; CTS 1960/21

Convention No. 108 concerning Seafarers' National Identity Documents. Adopted at the Forty-first Session of the ILO Geneva, **May 13, 1958**Entered into force for Canada May 31, 1968
UNTS 389/277

Convention No. 111 concerning Discrimination in Respect of Employment and Occupation. Adopted at the Forty-second Session of the ILO Geneva, **June 25, 1958**Entered into force for Canada November 26, 1965

Convention No. 116 for the partial revision of Conventions adopted by the ILO at its first thirty-two Sessions. Adopted at the Forty-fifth Session of the ILO Geneva, **June 26, 1961**Entered into force for Canada April 25, 1963
UNTS 423/11

UNTS 362/31

NOTE: Concerns procedural matters only — not listed on Chart

Convention No. 122 concerning Employ-

ment Policy. Adopted at the Forty-eighth Session of the ILO Geneva, **July 9, 1964** Entered into force for Canada September 16, 1967 UNTS 569/65

NOTES

¹Revised by ILO Convention No. 58 ²Revised by ILO Convention No. 80

³Revised by ILO Convention No. 116

SEE CHART

INTERNATIONAL LABOUR CONVENTIONS IN FORCE FOR CANADA

0 " 1		-	0		1.5	1.0			0.7			0.0	0.0	0.0	7.0		0.7						
Convention No.	1	7	8	14	15	16	22	26	27	32	58	63	68	69	73	74	87	88	100	105	108	111	122
Afghanistan				Х															×	Х		χ	
Albania						×											X		X				
Algeria				Х						Х	Х	Х	X	Х	×	X	X	X	X	X		X	×
Angola	Х	Х		X				X	×				×	X	×	×		X	X	X	X	X	
Antigua and Barbuda				Х																X	Х	X	
Argentina	X	Х	X	Х	X	X	λ	λ	λ	X	X		X		X		X	X	×	X		×	
Australia		X	X		X	Y	Υ	X	×			,					X	X	х	X		X	×
Austria								Х	X								X	X	Х	X		Х	×
Bahamas		Х		X			λ	×										X		Х			
Bahrain																							
Bangladesh	X			Х	Χ	X	X		×	Х							X			X		X	
Barbados		X					×	X				X				X	X		×	Х	×	X	×
Belgium	X		Χ	X	X	×	X	X	Х	X			X	X	×	X	X	Х	X	X		X	X
Belize		X	X		X	X	X	X			Х						X	X		X	*		
Benin				X				X									X		X	X		X	
Bolivia	X			X				Х									X	Х	X			X	×
Brazil				X		×	X	×			Х							Х	×	×	Χ	X	Х
Bulgaria	Х	X	Х	X	X	×	X	×	X	X	×			×	X		*		X		×	X	
Burma	X			Х	X	×	×	X	×								×						
Burundi	Χ			X				X	X											*			
Byelorussian SSR				X		×			X	X							*		X				>
Cameroon				×	X	×		X									х		X	X.			X
Canada	X	X	X	X	×	×	X	Х	X	X	×	Х	×	X	×	Х	>	Χ	X	X	×	X	Х
Cape Verde																			X	Y		×	
Central African																							
Republic				X				X									×	Х	X	×		X	
Chad				X				X									X		X	Х		X	
Chile	X	X	X	X	X	Χ	×	X	Х	X		Y							X	Y		X	X
China		X		Χ	×	Χ	×	X	×	X	X						.,		X	Y		X	
Colombia	Х	X	×	X	×	X	X	X									X	X	X	X.		X	<
Comoros	X			X				X									X		X				
Congo				X				X									X	~	X	X		×	*
Costa Rica Cuba	X		X	X		Х	X	X	х	Х		×					X	×	×	· .		×	x
Cyprus	^		^	^	X	×	^	^	^	^							X	X	^	×	^	X	×
Czechoslovakia	X			X	^	^		Х	Х			X					X	X	X			X	X
Denmark	×	×	×	×	×	X		^			X						X	X	X	Х	X	X	×
Dirbouti	X	^	^	X	X	X	Χ	X			×	×		×	Х		×	X	X	×		X	
Dominica			Х	X		X	×	X				X					×		X	X	X	X	
Dominican																							
Republic	X	X						×									×	×	×	X		У	
Ecuador								Х									×	Х	K	X		×	1
Egypt	X			X				×				×				X	×	χ	Х	X			
El Salvador																				X			
Ethiopia																	Х	X				Х	
Fiji			Х					×												X	X		
Finland			X	×		X	×		X	×		×			Х		×		Х	×	X	X	х
France			Х	X	X	×	×	X	X	Х	Х	X	X	Х	X	Х	X	Х	Х	X	Х		×
Gabon				X				×									Х		×	×		X	
German Dem. Rep.						X			×								X		X		X	X	×
Germany, Fed.																							
Rep			X			X	×	×	ж			×			Х		×	×	X	X		X	>
Ghana	X		X	×	×	X	×	×			×			Χ		×	×	×	X	×	X	×	
Greece		X	X	X	×	Х			X		X			×			×	×	X	Х	X		
Grenada		X	X	Х	×	X		X			X									×	X		
Guatemala								×			X	×					×	×	X	X	X	х	
Guinea				×		×		×				×					X	Х	×	×		Х	λ
Convention No.	1	7	8	14	15	16	22	26	27	32	58	63	68	69	73	74	87	88	100	105	108	111	122

Convention No.

Convention No.	1	7	8	14	15	16	22	26	27	32	58	63	68	69	73	74	87	88	100	105	108	111	122
Guineau-Bissau	Х	X		Х				×	Х				X	×	Х	Х		Х	х	х	×	×	
Guyana		X			×			X									X		×	Х	Х	X	
Haiti	X			X													Х		Х	X		Х	
Honduras				Χ						Х							X		×	Х	X	Х	
Hungary		X		Х	X	X		X	Х								X		×			Х	×
Iceland					X												X		×	Х	X	Х	
India	X			Х	Х	X	X	X	Х	Х								Х	X			Х	
Indonesia										X									X				
Iran				Х															X	х	Х	X	X
Iraq	×		Х	Х	Х	X	Х	Х	×		X							X	X	X	^	X	X
Ireland			X	Χ.		X	X	Х	х	х		х	×	х		Х	Х	X	×	×	Х	^	
Israel	Х			X								-				^	X	X	×		^		X
Italy		Х	Х	X	х	Х	Х	X	х	х	Х		Х	Х	Х		×	^		X		Х	X
Ivory Coast				X	^	^	^	X	^	^	^		^	^	^				X	X	Х	Х	Х
Jamaica		X	X	^	Х	Х		^									X		X	X		X	
Japan		×	×				v	U	v		X						X		X	X		X	X
Jordan		^	^		X	X	Х	Х	Х		X			Х			Х	Х	X				
Kampuchea, Dem.																			Х	X		Х	×
																							X
Kenya				Х		X		X	Х	X		Х						Х	×	Х			
Kuwait	Х																×			X		X	
Lao - People's																							
Dem. Rep.																							
Lebanon	Х			X	X			X										X	X	X		X	X
Lesotho				Х				X									X			X			
Liberia							Х				X						Х			Х		X	
Libyan Arab																							
Jamahiriya	×			Х				Х										Х	X	×		X	X
Luxembourg	×		X	X		Х	X	Х	Х								Х	X	X	X			
Madagascar				X				X									X		X			X	X
Malawi								X											X			X	^
Malaysia																		X	^	X		^	
Peninsular																		^		^			
Malaysia																							
Sabah					X	X																	
Sarawak		Х		X	X	X																	
Malı				X				X															
Malta		Х	Х		X	×	Х	X		X							X	.,	X	X		×	
Mauritania		-	,	X	X	^	X	X		^							X	X		X	X	X	
Mauritius		X	Х	X	×	X	^			V	X						X					X	×
Mexico		^	X	X	^		V	X	.,	X	X	Х				X				Х	X		
Mongolia			^	^		X	X	X	X	X	Х	Х					Х		Х	X	X	Х	
Morocco				.,													X		X			X	
				X	Х		X	X	X										Χ	Х		X	×
Mozambique	Х			X														X	X	X		X	
Nepal																			X			Х	
Netherlands			X	X		X	X	X	X	Х		Х	Х	X	Х	Х	X	X	×	Χ		Х	X
New Zealand				X	Х	Х	X	Х		X	X	X	X			Х		Χ		X			X
Nicaragua	Х	Х	Х	X	Х	Х	X	Х	X								Х		X	Χ		X	
Niger				Х				X									×		Х	X		X	
Nigeria			Х		X	X		X		Х	Х						×	Х	X	X			
Norway		×	X	Х	Х		X	X	X	Х	X	X	X	X	Х		X	Χ	X	Χ	Х	X	X
Pakistan	×			Х	Х	Χ	Х		Х	Х							X			X		Χ	
Panama			X		X	Х	X	×	X	Х	Х	X	X	X	Х	Х	X	Х	X	Х	Х	X	Х
Papua New Guinea		×	X				Х	X	X											Х			×
Paraguay	×			X				X									Х		Х	X		X	Х
Peru	Х		Х	Х			Х	Х	Х	Х	Х		Х	Х	X		Х	X	X	Х		X	X
Philippines																	Х	X	X	X		X	x
Poland			Х	X	X	×	Х		X				X	x	Х	Х	X		X	X		×	X
Portugal	Х	Х		Х				X	×				X	X	X	X	X	Χ	X	X	X	×	^
Qatar													.,		, ,	71	^	/\	^	^	^		
Romania	х		Х	Х		×			Х								~	_	~		~	X	
Rwanda				Х				X									X	X	Х	V	X	X	Х
Saint Lucia		Х	X	X	×	X		X										~	V	X			
Sao and Principe		,,	^	^	^	^		^										Х	X	X		X	
																	X		Х			×	

1 7 8 14 15 16 22 26 27 32 58 63 68 69 73 74 87 88 100 105 108 111 122

Convention No.	1	7	8	14	15	16	22	26	27	32	58	63	68	69	73	74	87	88	100	105	108	111	122
Saudi Arabia	Х																		×	×		X	
Senegal				X				X									Х		X	Х		X	
Seychelles		Х	Χ		×	×		X			X						X			X	х		
Sierra Leone		X	X		Χ	X	X	X		X	X						Х	Х	Х	Х		X	
Singapore		Х	X		χ	X	×			X								Х					
Somalia						X	×													Х		X	
South Africa								X				X											
Spain	X		Х	X		X	X	X	×	×	X	X	X	X	X	Х	Х	Х	X	×	×	×	х
Sri Lanka		Х	Х		×	X		X			×	×											
Sudan								X											X	X		X	x
Suriname				X						X							X	X			×		
Swaziland				X				x									X			X			
Sweden		×	X	X	8	×			×	X	X	X			X		X	×	.x.	X	Х	×	,
Switzerland			X	X	λ.	×		×	X		×	X					X	λ	X	X		X	
Syrian Arab Rep.	×			X				×				×					X	X	X	X		A.	
Tanzania				^	χ	,		×												X			
Tanganyika										×								×			Α.		
Zanzibar		X								/	×												
Thailand		^		×							,							×		×			4
Togo				×				×									×						
Trinidad & Tobago				^	٧	×											×			×		χ	
Tunisia a robago			Х	X	^	· .	X	X			×				×		×	*	×	×	×	x	×
Turkey			^	×	>	^	^	×			X				^		^	×	×	X		X	×
				^				×			^									X			
Uganda Ukrainian SSR				х		×		^	X	X				Y	¥		A		×	^		×	*
U S S R				×		×			×	×				Y	X		×		×		X	×	
United Arab				^		^			^	^					^		,						
Emirates																							
		X	×		Х	X	Х	X		X		×	×	×			X		Α	X	χ		A.
United Kingdom United States		^	^		^	^	^	^		^	×	^	^	-		×	,,						
Upper Volta (Burkina)				X				×			^						×		X			х	
Uruguay	×		X	×		Κ.	X	×	κ.	×		X			×		×			Х	×		X.
Venezuela	×	X	^	×		^	×	^ x	· ·	^		^			^			x		х		1	
	^	^		X			^	Α.	X													×	
Viet Nam				X				^	^								×		х			ý	
Yemen Arab Rep.				^							X						,			×			
Yemen, Dem.		_		_	Α.	Χ	х		×	X	X			X	X	,		X	>	.,		×	,
Yugoslavia		×	×	X			Α.			^	^			^	^		^	×	×				
Zaire				Х				Х	X									^	,	X		x	×
Zambia									X											×			,
Zimbabwe			X																	^			



LAW

Statute of the International Institute for the Unification of Private Law (UNIDROIT) Done at Rome, **March 15, 1940** Entered into force for Canada March 2, 1968

BTS 1965/54; TIAS 5743

Amended

June 15 and 16, 1965 (TIAS 6611) December 18, 1967 (TIAS 6716) February 18, 1969 (as regards Articles 5, 11 and 16) (TIAS 9519) November 9, 1984 (as regards Article 16)

PARTIES

Argentina
Australia
Austria
Belgium
Bolivia
Bulgaria
Canada
Chile
Colombia
Cuba
Czechoslovakia
Denmark

France German Democratic Republic Germany, Federal Republic

Greece
Holy See
Hungary
India
Iran
Iraq
Ireland

Israel

Egypt

Finland

Italy Japan Korea, Republic Luxembourg Mexico

Netherlands Nicaragua Nigeria Norway Pakistan

Poland Portugal Romania San Marino

Paraguay

Spain Sweden Switzerland Tunisia

Turkey

South Africa

United Kingdom

United States Uruguay Venezuela

Yugoslavia

Statute of The Hague Conference on Private International Law

Done at The Hague, **October 31, 1951**Entered into force for Canada October 7,

UNTS 220/121

PARTIES

Argentina
Australia
Austria
Belgium
Canada
Cyprus
Czechoslovakia
Denmark
Egypt
Finland
France

Germany, Federal Republic

Greece
Ireland
Israel
Italy
Japan
Luxembourg
Netherlands
Norway
Poland
Portugal
Spain
Suriname
Sweden
Switzerland

Turkey
United Kingdom
United States
Uruguay
Venezuela
Yugoslavia

Vienna Convention on the Law of Treaties.

with Annex

Done at Vienna, May 23, 1969

Entered into force for Canada January 27,

1980

CTS 1980/37

PARTIES

Argentina¹ Australia Austria Barbados Bulgaria¹ ²

Byelorussian S.S.R.12

Canada¹

Central African Republic

Chile²
Cyprus
Czechoslovakia¹

Denmark: Egypt

Egypt Finland¹

German Democratic Republic¹ Germany, Federal Republic¹

Greece Haiti Holy See Honduras Hungary¹ Italy Jamaica

Japan

Korea, Republic

Kuwait
Lesotho
Liberia
Malawi
Mauritius
Mexico
Morocco¹
Nauru
Netherlands¹
New Zealand
Niger
Nigeria
Panama

Panama
Paraguay
Philippines
Rwanda
Senegal
Spain
Sweden¹

Syrian Arab Republic¹

Tanzania¹
Togo
Tunisia¹

Ukrainian, S.S.R.^{1 2} Union of Soviet Socialist Republics^{1 2}

United Kingdom¹ Uruguay Yugoslavia Zaire

NOTES

¹With a declaration or declarations

²With a reservation

Convention providing a Uniform Law on the Form of an International Will Done at Washington, **October 26, 1973** Entered into force for Canada February 9, 1978

1978

CTS 1978/34

PARTIES

Belgium Canada¹ Cyprus Ecuador²

Libyan Arab Jamahiriya

Niger Portugal Yugoslavia

NOTES

¹With declarations extending the Convention to Manitoba, Newfoundland, Ontario and Alberta, and Saskatchewan ²With a statement

LAW OF THE SEA

Convention on the Continental Shelf Done at Geneva, April 29, 1958 Entered into force for Canada March 8. 1970

CTS 1970/4, UNTS 499/311

PARTIES

Albania Australia Bulgaria Byelorussian S.S.R.

Canada¹ Costa Rica Czechoslovakia

Denmark

Dominican Republic

France^{1 2}

German Democratic Republic¹

Haiti Jamaica

Kampuchea, Democratic

Kenya Lesotho Madagascar Malawi Malaysia Malta Mauritius Mexico Netherlands New Zealand Nigeria Norway Poland Portugal Sierra Leone Solomon Islands

Swaziland Sweden Switzerland

Spain1 4

South Africa

Thailand Tonga

Trinidad and Tobago

Uganda

Ukrainian S.S.R.

Union of Soviet Socialist Republics

United Kinadom Venezuela² Yuqoslavia²

NOTES

¹With a declaration ²With a reservation ³See Preface ⁴With a statement

LOAD LINES

See Navigation — Load Lines

MARITIME MATTERS

See also Navigation

International Convention on Maritime Search and Rescue, 1979 Done at Hamburg, April 27, 1979 Entered into force for Canada June 20.

PARTIES

Algeria Argentina Australia¹ Belgium Canada Denmark France

German Democratic Republic Germany, Federal Republic³

Mexico New Zealand⁴ Norway Pakistan Poland Portugal

St. Christopher and Nevis²

South Africa Sweden Turkey United Kingdom⁵

Venezuela

NOTES

¹With a declaration ²Provisional application ³Applicable to Land Berlin ⁴Applicable to Cook Islands and Niue ⁵Extended to Anguilla, Bermuda, British Virgin Islands, Gibraltar, Guernsey, Jersey, Hong Kong and Isle of Man

MATCHES

International Convention respecting the Prohibition of the Use of White (Yellow) Phosphorus in the Manufacture of Matches Done at Berne, September 26, 1906 Entered into force for Canada September BTS 1909/4

PARTIES Argentina

Australia Austria Belgium Bulgaria Canada Chile China¹ Côte d'Ivoire Czechoslovakia Denmark² Egypt Fiji³ Finland France² Gambia⁴

German Democratic Republic⁵ Germany, Federal Republic

Hungary Iran Ireland Italy Luxembourg Madagascar Mali Malta Mauritania Mauritius³ Morocco

Netherlands² New Zealand Niger³ Nigeria Norway Poland Romania Senegal Seychelles4 South Africa Spain Sweden Switzerland

United Kingdom²

Turkey

Uganda

Yugoslavia

NOTES

¹See Preface

²Applicable to territories ³Considers itself bound

⁴Succession

⁵Declaration of effective re-application

METEOROLOGY

Convention of the World Meteorological

Organization

Done at Washington, October 11, 1947 Entered into force for Canada August 27,

CTS 1947/34; UNTS 77/143

Amended:

April 11 and 27, 1963 (TIAS 5947) April 11 and 26, 1967 (TIAS 6364) April 28 May 25, 1975 (TIAS 8175)

PARTIES:

Afghanistan Albania Algeria Angola Argentina Australia1 Austria Bahamas Bahrain Bangladesh Barbados Belgium Belize Benin Bolivia Botswana

British Caribbean Territories

Brunei Darussalam

Bulgaria Burkina Burma Burundi

Brazil

Byelorussian S.S.R.

Cameroon Canada Cape Verde

Central African Republic

Chad Chile China^{2 3} Colombia Comoros Congo Costa Rica Côte d'Ivoire Cuba Cyprus Czechoslovakia Denmark⁴

Djibouti Dominica

Dominican Republic

Ecuador Egypt El Salvador Ethiopia Fiji Finland France⁵ Gabon

Gambia

German Democratic Republic Germany, Federal Republic⁶

Ghana Greece Guatemala Guinea Guinea-Bissau Guyana Haiti Honduras Hungary Iceland India

Indonesia Iran Iraq Ireland Israel Italy Jamaica

Jordan Kampuchea, Democratic

Kenya

Korea, Democratic People's Republic

Korea, Republic

Kuwait

Lao People's Democratic Republic

Lebanon Lesotho Liberia

Libyan Arab Jamahiriya

Luxembourg Madagascar Malawi Malaysia Maldives Mali Malta Mauritania Mauritius Mexico Mongolia Morocco Mozambique

Nepal Netherlands5 New Zealand Nicaragua Niger Nigeria Norway Oman Pakistan

Panama

Papua New Guinea

Paraguay Peru **Philippines** Poland Portugal5 Qatar Romania Rwanda St. Lucia

Saudi Arabia

Sao Tome and Principe

Senegal Seychelles Sierra Leone Singapore Solomon Islands Somalia South Africa Spain⁵ Sri Lanka Sudan Suriname Swaziland Sweden Switzerland

Syrian Arab Republic

Tanzania Thailand Togo

Trinidad and Tobago

Tunisia Turkey Uganda Ukrainian S.S.R.

Union of Soviet Socialist Republics

United Arab Emirates United Kingdom⁵ **United States** Uruguay Vanuatu Venezuela Viet Nam7

Yemen Arab Republic Yemen, Democratic

Yugoslavia Zaire Zambia Zimbabwe

NOTES

¹Extended to Norfolk Island

²With a statement

³Signed and ratified by the Republic of

China - See Preface 4Including Greenland ⁵Applicable to territories ⁶Applicable to Land Berlin ⁷With a reservation

METROLOGY

See Weights and Measures

MILITARY AFFAIRS

See Defence

MONETARY MATTERS

See Bank for International Settlements: Finance

NARCOTICS

International Opium Convention
Done at The Hague, January 23, 1912
Entered into force for Canada January 10,
1920
LNTS 8/187

NOTE

This Convention was terminated by Article 44 1(a) of the Single Convention on Narcotic Drugs 1961 done at New York March 30, 1961. Its provisions remain in force, however, in relations between Canada and the following States which have not become parties to the 1961 Convention

Albania
Central African Republic
El Salvador
Kampuchea, Democratic
Liberia
Malta
New Hebrides¹
Sierra Leone

NOTE

¹Continued application to Vanuatu not yet determined

International Opium Convention, with Protocol Done at Geneva, **February 19, 1925** Entered into force for Canada September 25, 1928 CTS 1928/4; LNTS 81/318

NOTE

This Convention was terminated by Article 44 1(c) of the Single Convention on Narcotic Drugs, 1961. Its provisions remain in force, however, in relations between Canada and the following States which have not become parties to the 1961 Convention

Central African Republic El Salvador Kampuchea, Democratic Liberia New Hebrides¹ San Marino Sierra Leone

Uganda

NOTE

¹Continued application to Vanuatu not yet determined

Convention for Limiting the Manufacture and Regulating the Distribution of Narcotic Drugs, and Protocol of Signature Done at Geneva, **July 13, 1931** Entered into force for Canada July 9, 1933
CTS 1932/7; LNTS 139/301

NOTE

This Convention was terminated by Article 44 1(d) of the Single Convention on Narcotic Drugs, 1961. Its provisions remain in force, however, in relations between Canada and the following States which have not become parties to the 1961 Convention.

Kampuchea, Democratic Malta¹ San Marino Sierra Leone Uganda Western Samoa¹

NOTE

¹Succession

Convention for the Suppression of the Illicit Traffic in Dangerous Drugs, with Protocol of Signature Done at Geneva, **June 26, 1936** Entered into force for Canada October 26, 1939
CTS 1939/12, LNTS 198/299

NOTE

All States parties to this Convention accepted the amending Protocol of December 11, 1946

Protocol amending the Agreements, Conventions and Protocols on Narcotic Drugs, concluded at the Hague on January 23, 1912, at Geneva on February 11, 1925, February 19, 1925, and July 13, 1931, at Bangkok on November 27, 1931 and at Geneva on June 26, 1936

Done at Lake Success, **December 11**, 1946

Entered into force for Canada December 11, 1946 CTS 1946/50; UNTS 12/179

NOTE

This Protocol of amendment has been terminated by Article 44 1(f) and (g) of the Single Convention on Narcotic Drugs 1961 except as it affects the Convention

of June 26, 1936. Its provisions remain in force, however, in relations between Canada and the following States which have not become parties to the 1961 Convention:

Albania Liberia

control drugs outside the scope of the Convention of July 13, 1931 for Limiting the Manufacture and Regulating the Distribution of Narcotic Drugs, as amended by the Protocol signed at Lake Success on December 11, 1946
Done at Paris, **November 19, 1948**Entered into force for Canada December 1, 1949
CTS 1948/34, UNTS 44/277

Protocol bringing under international

NOTE

This Protocol was terminated by Article 44 1(h) of the Single Convention on Narcotic Drugs, 1961. Its provisions remain in force, however, in relations between Canada and the following States, which have not become parties to the 1961 Convention

Albania Central African Republic El Salvador Sierra Leone Uganda

Protocol for Limiting and Regulating the Cultivation of the Poppy Plant, the Production of, International and Wholesale Trade In, and Use of Opium Done at New York, **June 23, 1953** Entered into force for Canada March 8, 1963 UNTS 456/3

NOTE

This Convention was terminated by Article 44 1(i) of the Single Convention on Narcotic Drugs, 1961. Its provisions remain in force, however, in relations between Canada and the following States which have not become parties to the 1961 Convention

Central African Republic El Salvador Kampuchea, Democratic¹ Western Samoa²

NOTES:

¹With a statement ²Succession

Single Convention on Narcotic Drugs, 1961 Done at New York. **March 30, 1961** Entered into force for Canada December

CTS 1964/30; UNTS 520/151/204

PARTIES

Afghanistan Algeria¹

Antigua and Barbuda²

Argentina1 Australia³ Austria Bahamas² Bangladesh1 Barbados² Belgium

Belize² Benin Bolivia Botswana² Brazil

Brunei Darussalam

Bulgaria1 4 Burkina Burma¹

Cameroon

Byelorussian S.S.R.14

Canada Chad Chile China1 Colombia Costa Rica Côte d'Ivoire Cuba

Cyprus Czechoslovakia1 4 Denmark

Dominica

Dominican Republic Ecuador

Egypt4 Ethiopia Fiji² Finland France⁴

Gabon

Gambia² German Democratic Republic 14

Germany, Federal Republic⁵ Ghana Greece

Grenada² Guatemala Guinea Guvana² Haiti Holy See Honduras Hungary^{1 4} Iceland

India^{1 4}

Iran

Indonesia

Amended. March 25, 1972 (TIAS 8118)

Italy Jamaica Japan Jordan Kenya Korea, Republic

Kuwait

Ireland

Israel

Lao People's Democratic Republic

Lebanon Lesotho² Liberia

Libyan Arab Jamahiriya

Liechtenstein Luxembourg Madagascar Malawi Malaysia Mali Mauritius² Mexico Monaco Morocco Nauru² Netherlands^{4 6}

New Zealand7 Nicaragua Niger Nigeria Norway Pakistan¹ Panama

Papua New Guinea¹²

Paraguay Peru **Philippines** Poland^{1 4} Portugal Qatar Romania¹ Rwanda

St. Christopher and Nevis1

St. Lucia1

St. Vincent and the Grenadines¹

Saudi Arabia¹ Senegal Seychelles² Singapore Solomon Islands² South Africa1 Spain Sri Lanka⁴ Sudan Suriname1 Swaziland1 Sweden Switzerland4 Syrian Arab Republic

Thailand Togo Tonga²

Trinidad and Tobago

Tunisia Turkey

Tuvalu

Ukrainian S.S.R.¹⁴

Union of Soviet Socialist Republics1 4

United Kingdom⁸ Uruguay Venezuela Yugoslavia Zaire Zambia Zimbabwe²

NOTES

¹With a reservation

³Including all territories for whose foreign

relations it is responsible

⁴With a statement

⁵Applicable to Land Berlin ⁶Extended to Netherlands Antilles ⁷Extended to Cook Islands (including Niue) and the Tokelau Islands

⁸Extended to Anguilla, Bermuda, British Virgin Islands, Caicos Islands, Cayman Islands, Channel Islands, Falkland Islands and dependencies, Gibraltar, Hong Kong, Isle of Man, Montserrat, St. Helena

and Turks Islands

Protocol amending the Single Convention

on Narcotic Drugs, 1961

Done at Geneva, March 25, 1972 Entered into force for Canada September

4.1976

CTS 1976/48, TIAS 8118

PARTIES

Antigua and Barbuda¹

Argentina Australia Austria Bahamas Bangladesh Barbados Belaium Belize1 Benin Bolivia

Botswana Brazil^{2 3} Brunei¹ Cameroon Canada² Chile Colombia Costa Rica Côte d'Ivoire Cyprus Denmark Dominica1 Ecuador Egypt

Fiji

Finland

France4

Germany, Federal Republic⁵

Greece Guatemala Haiti Holy See Honduras Hungary

India Indonesia Iraq Ireland Israel³ Italy

Japan Jordan Kenya Kiribati¹

Korea, Republic Kuwait³

Lesotho

Libyan Arab Jamahiriya

Luxembourg
Madagascar
Malawi
Malaysia
Mexico
Monaco
Netherlands⁶
Niger
Norway
Panama²

Papua New Guinea

Paraguay²
Peru
Philippines
Portugal
Romania

St. Christopher and Nevis¹

St. Lucia¹

St. Vincent and the Grenadines1

Senegal Singapore Solomon Islands¹ South Africa Sri Lanka Spain Sweden

Syrian Arab Republic

Thailand Togo Tonga

Trinidad and Tobago

Tunisia
Tuvalu¹
United Kingdom⁷
United States
Uruguay
Venezuela
Yugoslavia
Zaire

NOTES

¹Succession ²With a reservation ³With a statement ⁴Including all territories for whose foreign relations it is responsible

⁵Applicable to Land Berlin

⁶Including the Netherlands Antilles and

Aruba

⁷Extended to Anguilla, Bermuda, British Virgin Islands, Caicos Islands, Cayman Islands, Channel Islands, Falklands and dependencies, Gibraltar, Hong Kong, Isle of Man, Montserrat, St. Helena and Turks Islands

Convention on Psychotropic Substances Done at Vienna, **February 21, 1971** Entered into force for Canada September 16, 1987

TIAS 9725, UNTS 1019/175

PARTIES

Afghanistan¹
Algeria
Argentina¹
Australia
Bahamas
Barbados
Benin
Bolivia
Botswana
Brazil¹

Brunei Darussalam

Bulgaria¹ Burkina

Byelorussian S.S.R.¹

Canada¹
Chile
China¹⁻²
Colombia
Costa Rica
Côte d'Ivoire
Cuba¹
Cyprus
Denmark

Dominican Republic Ecuador Egypt¹ Ethiopia Finland France^{1 3}

German Democratic Republic¹
Germany, Federal Republic^{1 4}

Greece
Grenada
Guatemala
Guyana
Holy See
Hungary¹
Iceland
India
Iraq¹
Italy
Jordan

Korea, Republic

Kuwait

Lesotho

Libyan Arab Jamahiriya¹

Madagascar Malawi Malaysia Mauritius Mexico Monaco Morocco Nicaragua

Nigeria Norway Pakistan Panama

Papua New Guinea¹

Paraguay
Peru¹
Philippines
Poland²
Portugal
Qatar
Rwanda
Saudi Arabia
Senegal
Somalia
South Africa¹
Spain
Sweden

Syrian Arab Republic

Togo Tonga

Trinidad and Tobago

Tunisia¹ Turkey¹

Ukrainian S.S.R.

Union of Soviet Socialist Republics1

United Kingdom United States¹ Uruguay Venezuela Yugoslavia¹ Zaire

NOTES

¹With reservation or reservations

²See Preface

³Applicable throughout the territory of the French Republic (European and overseas department and territories)

⁴Applicable to Land Berlin

NATIONALITY

Convention on certain questions relating to the Conflict of Nationality Laws
Done at The Hague, **April 12, 1930**Entered into force for Canada July 1,

1937

CTS 1937/7, LNTS 179/89

PARTIES

Australia¹ Belgium Brazil² Burma Canada China² Cyprus Fiji India Kiribati Lesotho² Malta³ Mauritius³ Monaco Netherlands² ⁴

Norway Pakistan Poland Swaziland

United Kingdom⁶

NOTES

Sweden²

¹Including Norfolk Island and Papua

²With a reservation ³With a declaration

⁴Including the Netherlands Indies, Suriname and Curação

⁵Extended to all parts of the British Empire not separate members of the

League of Nations

Convention on the Nationality of Married Women

Done at New York, February 20, 1957 Entered into force for Canada January 19,

CTS 1960/2: UNTS 309/65

PARTIES

Albania Argentina¹

Australia²

Austria

Bahamas

Barbados

Brazil1

Bulgaria Byelorussian S.S.R.

Canada

China³

Cuba

Cyprus

Czechoslovakia

Denmark

Dominican Republic

Ecuador Fiji

German Democratic Republic 1 4 Germany, Federal Republic⁵

Ghana Guatemala4 Hungary Iceland Ireland Israel

Jamaica

Lesotho

Luxembourg

Malawi

Malaysia

Mali

Malta

Mauritius

Mexico

Netherlands⁶ New Zealand²

Norway

Poland

Romania

Sierra Leone

Singapore

Sri Lanka

Swaziland

Sweden

Tanzania

Trinidad and Tobago Tunisia4

Uganda

Ukrainian S.S.R.

Union of Soviet Socialist Republics

Uruguay1

Venezuela

Yuqoslavia

Zambia

NOTES

¹With a reservation

²With a declaration concerning territorial application

³See Preface

⁴With a declaration

⁵Applicable to Land Berlin

⁶For the Kingdom in Europe, Suriname and the Netherlands Antilles

NAVIGATION

Convention on the Facilitation of International Maritime Traffic

Done at London, April 9, 1965

Entered into force for Canada September

16, 1967

CTS 1967/25; UNTS 591/266

Amendment to the Annex — December 15, 1969 (CTS 1971/30)

PARTIES

Algeria

Argentina

Australia

Austria

Bahamas

Barbados

Belgium

Brazil

Canada

Cape Verde

Chile

Côte d'Ivoire

Cuba

Czechoslovakia¹

Denmark

Dominican Republic

Fiji Finland

France

Germany, Federal Republic²

Ghana

Greece

Hungary¹

India

Iraq1

Ireland

Israel Italy

Liberia

Madagascar³

Mexico

Monaco

Netherlands4

New Zealand¹

Nigeria

Norway

Peru

Poland

Senegal

Singapore

Spain

Sweden

Switzerland

Syrian Arab Republic1 Trinidad and Tobago

Tunisia

Union of Soviet Socialist Republics¹

United Kinadom⁵

United States⁶

Yemen Arab Republic

Yugoslavia

Zambia

NOTES

¹With a statement

²Applicable to Land Berlin

³With a reservation

⁴Extended to Netherlands Antilles and Aruba

⁵Extended to Hong Kong

⁶Extended to American Samoa, Canal Zone, Guam, Midway, Wake and Johnston Islands, the Trust Territories of the Pacific Islands, Puerto Rico, and the

Virgin Islands

Convention on the International Hydro-

graphic Organization

Done at Monaco, May 3, 1967

Entered into force for Canada September

22.1970 CTS 1970/24 **PARTIES**

Argentina Australia Belgium Brazil

Chile Cuba Denmark

Dominican Republic

Ecuador Egypt Fiji Finland France

German Democratic Republic Germany Federal Republic¹

Greece Iceland Indonesia

Korea, Republic Malaysia Monaco

Netherlands New Zealand Nigeria

Norway Pakistan Peru **Philippines** Poland Portugal

Singapore South Africa Spain

Sweden Syrian Arab Republic

Thailand

Trinidad and Tobago

Union of Soviet Socialist appublics2

United Kingdom United States Venezuela Yugoslavia Zaire

NOTES

¹Applicable to Land Berlin ²With reservation

NAVIGATION — ICE PATROL

Agreement regarding financial support of

the North Atlantic Ice Patrol

Done at Washington, January 4, 1956 Entered into force for Canada July 5,

1956

CTS 1956/12, UNTS 256/171

PARTIES

Belgium Canada Denmark Finland France

Germany, Federal Republic¹

Italy Netherlands Norway Panama Spain Sweden United Kingdom Yugoslavia

NOTE

¹Applicable to Land Berlin

NAVIGATION - IMO

Convention on the International Maritime

Organization (IMO)

Done at Geneva, March 6, 1948 Entered into force for Canada March 17,

CTS 1958/11, UNTS 289/48

Amended

September 15, 1964 (CTS 1967/30) September 28, 1965 (CTS 1968/18) October 17, 1974 (TIAS 8606) November 14, 1975 (TIAS 10374)

November 17, 1977 November 15, 1979

PARTIES

Algeria Angola Antigua Argentina Australia Austria Bangladesh Belgium Benin

Brunei Darussalam

Bulgaria Burma Cameroon

Canada Cape Verde Chile China²

Costa Rica Côte d'Ivoire

Cyprus Czechoslovakia Denmark³ Diibouti Dominica

Dominican Republic

Ecuador³ Egypt Equatorial Guinea Ethiopia Fiji

Finland³ France

German Democratic Republic³ Germany, Federal Republic

Ghana Guinea-Bissau

Guyana Honduras Hong Kong⁴ Hungary Iceland^{3 5}

Iraq³ Italy

Jamaica

Kampuchea, Democratic³

Korea, Democratic People's Republic Korea, Republic

Kuwait Lebanon Liberia

Libyan Arab Jamahiriya

Madagascar Malaysia³ Maldives Malta Mauritania Mauritius Mexico⁵

Morocco³
Mozambique
Nepal
Netherlands⁶
New Zealand
Nicaragua
Nigeria

Norway³ Oman Pakistan Panama

Papua New Guinea

Peru Philippines Poland³ Portugal Qatar Romania St. Lucia

St. Vincent and the Grenadines

Saudi Arabia Senegal Seychelles Sierra Leone Singapore Somalia Spain⁵ Sri Lanka³ Sudan Suriname Sweden³ Switzerland⁵

Syrian Arab Republic Tanzania

Thailand Togo

Trinidad and Tobago

Tunisia Turkey⁵

Union of Soviet Socialist Republics

United Arab Emirates United Kingdom United States^{5 7} Uruguay Vanuatu Venezuela

Viet Nam Yemen, Arab Republic Yemen, Democratic

Yugoslavia³ Zaire

NOTES:

As a result of the entry into force of the amendments adopted by the IMO Assembly by its resolutions A.358 (IX) of 14 November 1975 and A.371 of 9 November 1977 on 22 May 1982, the name of the Inter-Governmental Maritime Consultative Organization (IMCO) has been changed to "International Maritime Organization (IMO)" and the title of the Convention modified accordingly.

²Accepted on behalf of the People's Republic of China with a declaration concerning earlier acceptance of this Convention by the Republic of China

³With a statement ⁴Associate Member ⁵With a reservation

⁶Extended to Netherlands Antilles

NAVIGATION — LOAD

International Load Line Convention (with Annex and Final Protocol)
Done at London, **July 5**, **1930**Entered into force for Canada January 1,

1933

Amendments to Annex August 23, 1938 (LNTS 193/271)

Partially superseded by International Convention on Load Lines done at London, April 5, 1966

PARTIES

Algeria Belgium Benin Bulgaria Burma Cameroor Canada

Central African Republic

Chile China Congo Costa Rica Cuba

Dominican Republic

Ecuador France

German Democratic Republic Germany, Federal Republic

Ghana
Greece
Haiti
Honduras
Hong Kong
Indonesia
Iran
Ireland
Italy

Kampuchea, Democratic

Lebanon
Liberia
Madagascar
Malaysia
Mauritania
Mexico
Nicaragua
Nigeria
Peru
Portugal
Romania
Senegal

Thailand

Union of Soviet Socialist Republics

United Kingdom Uruguay Venezuela Viet Nam Western Samoa Yugoslavia

International Convention on Load Lines Done at London, **April 5, 1966** Entered into force for Canada April 14, 1970

UNTS 640/133

PARTIES Algeria

Argentina

Australia
Austria
Bahamas
Bahrain
Bangladesh
Barbados
Belgium
Benin
Brazil
Bulgaria
Cameroon
Canada
Cape Verde
Chile
China¹
Congo
Côte d'Ivoire
Cuba
Cyprus

Djibouti Dominican Republic

Ecuador Egypt Ethiopia Fiji Finland France

Denmark

German Democratic Republic² Germany, Federal Republic³

Ghana Greece Guinea Honduras Hungary Iceland India Indonesia Iran Ireland Israel Italy Jamaica Japan Kenya Korea, Republic

Kuwait Lebanon Liberia

Libyan Arab Jamahiriya

Madagascar Malaysia Maldives Malta Mauritania Mexico Monaco Morocco Netherlands⁴ New Zealand Nigeria

Panama

Norway

Oman²

Pakistan

Papua New Guinea Peru Philippines Poland² Portugal Qatar Romania²

St. Vincent Saudi Arabia Senegal Seychelles Singapore Somalia

South Africa Spain Sri Lanka

Suriname Sweden Switzerland

Syrian Arab Republic²

Tonga

Trinidad and Tobago

Tunisia Turkey Tuvalu

Union of Soviet Socialist Republics²

United Arab Emirates
United Kingdom⁵
United States⁶
Uruguay
Vanuatu
Venezuela
Viet Nam
Western Samoa
Yemen Arab Republic
Yemen, Democratic

Yugoslavia Zaire Zambia

NOTES

¹With reservation and declaration

²With a statement

³Applicable to Land Berlin

⁴Extended to Netherlands Antilles and Aruba

⁵Extended to Bermuda, Hong Kong and Isle of Man

⁶Extended to American Samoa, Guam, Midway, Wake and Johnston Islands, Trust Territories of the Pacific Islands, Puerto Rico, and the Virgin Islands See Preface

NAVIGATION — POLLUTION

See also POLLUTION (Environment) AIR

International Convention for the Prevention of Pollution of the Sea by Oil, 1954 Done at London, **May 12, 1954** Entered into force for Canada July 26, 1958 CTS 1958/31; UNTS 327/3

Amended.

April 11, 1962 (CTS 1967/29) October 21, 1969 (TIAS 8505)

PARTIES

Algeria
Argentina^{1 2}
Australia
Austria
Bahamas^{1 2}
Bahrain
Bangladesh
Belgium
Canada
Chile²
Congo
Côte d'Ivoire
Cyprus
Denmark
Djibouti

Dominican Republic

Egypt Fiji^{1 2} Finland France

German Democratic Republic^{1 2} Germany, Federal Republic³ Ghana

Guinea Iceland India Ireland Israel Italy² Japan Jordan Kenya Korea, Republic Kuwait Lebanon

Liberia²

Libyan Arab Jamahiriya

Madagascar Maldives Malta Mexico Monaco Morocco New Zealand Nigeria Norway Panama

Papua New Guinea

Poland
Portugal²
Qatar
Saudi Arabia²
Senegal
Spain
Sri Lanka
Suriname
Sweden

Philippines

Switzerland Syrian Arab Republic

Tunisia²

Union of Soviet Socialist Republics1 2

United Arab Emirates United Kingdom⁴ United States^{5 6} Uruguay Vanuatu Venezuela

Yemen Arab Republic Yemen, Democratic

Yugoslavia

NOTES

¹With a statement ²With a reservation ³Applicable to Land Berlin ⁴Extended to Bermuda

⁵Extended to American Samoa, Guam, Midway, Wake and Johnston Islands, Trust Territories of the Pacific Islands, Puerto Rico, and the Virgin Islands

⁶With an understanding, reservations and

a recommendation

Convention on the Prevention of Marine Pollution by Dumping of Wastes and Other Matter at Sea

Done at London, Washington, Moscow and Mexico, D.F., **December 29, 1972**Entered into force for Canada December

13, 1975

CTS 1979/36; TIAS 8165; BTS 1976/43

Amended: September 24, 1980

PARTIES

Afghanistan Argentina Aruba Belgium Belize¹ Brazil Byelorussian S.S.R.

Canada Cape Verde

Chile Cuba Denmark¹

Dominican Republic

Finland France^{2 3}

German Democratic Republic Germany, Federal Republic⁴

Greece3 Guatemala Haiti Honduras Hungary Ireland Italy Japan

Jordan

Kenva

Kiribati Libyan Arab Jamahiriya

Mexico Monaco Morocco Nauru Netherlands New Zealand^{3 5}

Nigeria Norway Oman Panama

Papua New Guinea

Philippines Poland Portugal St. Lucia Seychelles1 Solomon Islands1 South Africa Spain Suriname Sweden Switzerland

Ukrainian S.S.R.

Tunisia

Tuvalu1

Union of Soviet Socialist Republics

United Arab Emirates United Kingdom^{3 6} United States Yugoslavia Zaire

NOTES

²Extended to Faroe Islands

³With a reservation ⁴With a statement

⁵Applicable to Land Berlin

⁶Not applicable to Cook Islands, Niue,

and Tokelau Islands

⁷Extended to Guernsey, Bermuda, British

Indian Ocean Territory, British Virgin Islands, Cayman Islands, Ducie and Oneo Islands, Falkland Islands and dependencies, Henderson, Hong Kong, Isle of Man. Jersey, Montserrat, Pitcairn, St. Helena and dependencies, Turks and Caicos Islands and United Kingdom Sovereign Base Areas on the Island of Cyprus

NAVIGATION — SAFETY

Convention for the Unification of certain Rules of Law respecting Collisions

between Vessels

Done at Brussels, September 23, 1910 Entered into force for Canada October 28, 1914

BTS 1913/4

PARTIES

Algeria Angola 1 Argentina Australia Austria Bahamas1 Barbados1 Belgium Belize1 Brazil Canada Cape Verde1 Cyprus¹ Dominica¹ Dominican Republic

Finland France Gambia¹

German Democratic Republic Germany, Federal Republic

Ghana¹ Greece Haiti Hungary India

Ireland Italy Jamaica1 Kenya¹ Kiribati1 Madagascar Malaysia Malta Mauritius Mexico

Mozambique1

Netherlands

New Zealand

Nicaragua Nigeria¹ Norway

Papua New Guinea¹

Paraguay Poland Portugal Romania

St. Christopher and Nevis¹

St. Lucia¹

St. Vincent and the Grenadines¹

Sao Tome and Principe¹

Sierra Leone¹ Sri Lanka Sweden

Tonga

Trinidad and Tobago

Turkey

Union of Soviet Socialist Republics

United Kingdom² Uruguay Yugoslavia Zaire

NOTES

¹Succession

²With territorial application

Convention for the Unification of certain Rules of Law respecting Assistance and

Salvage at Sea

Done at Brussels, September 23, 1910 Entered into force for Canada October 28.

PARTIES

Algeria

Antigua and Barbuda¹

Argentina Australia² Austria Bahamas Barbados¹ Belgium Belize1

Denmark

Fiji¹ Finland France

Gambia¹

German Democratic Republic Germany, Federal Republic^{4 5}

Ghana¹
Greece
Grenada¹
Guyana¹
Haiti
Hungary
India

Hungary
India
Iran
Italy⁶
Jamaica¹
Japan
Kiribati¹
Malaysia¹
Malusia¹
Mauritius¹
Mexico

Netherlands

New Zealand

Nigeria¹

Norway

Papua New Guinea¹

Paraguay Poland⁷ Portugal⁶ Romania

St. Christopher and Nevis¹

St. Lucia¹

St. Vincent and the Grenadines¹

Seychelles¹
Sierra Leone¹
Singapore¹
Solomon Islands

Spain Sri Lanka Sweden Switzerland

Syrian Arab Republic

Tonga

Trinidad and Tobago¹

Turkey Tuvalu¹

Union of Soviet Socialist Republics

United Kingdom⁷ United States Uruguay Yugoslavia Zaire

NOTES

¹Succession

²Extended to Norfolk Island

⁴With a reservation. Convention applicable to the Federal Republic of Germany except for relations with Hungary, New Zealand, Poland, Romania, Union of Soviet Socialist Republics and Uruguay

⁵Applicable to Land Berlin ⁶Including all colonies

⁷Extended to Bermuda, British Virgin Islands, Cayman Islands, Falkland Islands and dependencies, Gibraltar, Guernsey, Hong Kong, Isle of Man, Jer-

sey, Montserrat, St. Helena, Turks and

Caicos Islands

International Convention for the Safety of

Life at Sea, 1960

Done at London, **June 17, 1960**Entered into force for Canada May 26,

1965 UNTS 536/27

PARTIES

Algeria Australia Austria¹ Bahamas² Bangladesh Belgium Brazil Bulgaria Burma¹ Canada Chile China³ Côte d'Ivoire1 Cuba1 Cyprus¹ Czechoslovakia Denmark Ecuador Egypt4

Equatorial Guinea¹

Fiji²
Finland
France
Gabon
Gambia¹

Ghana

German Democratic Republic² Germany, Federal Republic⁴

Greece
Guinea
Haiti¹
Honduras¹
Hungary²
Iceland
India
Indonesia
Iran¹
Iraq¹
Ireland
Israel
Italy
Jamaica
Japan

Kampuchea, Democratic¹

Kenya¹ Korea, Republic Kuwait² Lebanon Liberia

Libyan Arab Jamahiriya

Madagascar¹ Malaysia Maldives Mauritania¹ Mexico
Monaco
Morocco¹
Nauru¹
Netherlands⁵
New Zealand¹
Nicaragua¹
Nigeria
Norway
Oman¹
Pakistan¹
Panama

Papua New Guinea²

Paraguay1 Peru Philippines Poland¹ Portugal Qatar Romania² Saudi Arabia¹ Senegal¹ Seychelles1 Singapore Somalia1 South Africa Spain Sri Lanka Sweden Switzerland

Syrian Arab Republic¹

Tonga

Trinidad and Tobago

Tunisia Turkey

Union of Soviet Socialist Republics

United Kingdom^{2 7}
United States^{2 8}
Uruguay^{2 8}
Venezuela
Viet Nam
Western Samoa¹
Yemen Arab Republic
Yemen, Democratic
Yugoslavia

Yugoslavia Zaire¹ Zambia¹

NOTES

Replaced and abrogated by the 1974 Convention for the Safety of Life at Sea as between contracting governments

Not a party to the 1974 Convention

²With a statement ³See Preface

With an understanding
 Applicable to Land Berlin
 Extended to Netherlands Antilles
 Extended to Bermuda and Hong Kong
 Extended to American Samoa, Guam, Midway, Wake and Johnston Islands, Trust Territories of the Pacific Islands,

Puerto Rico and the Virgin Islands

Convention on the International Regulations for Preventing Collisions at Sea,

1972

Done at London, October 20, 1972 Entered into force for Canada July 15,

CTS 1977/45

PARTIES

Algeria Aruba Argentina Australia Austria Bahamas Bangladesh Belgium Benin

Brazil

Brunei Darussalam

Bulgaria Cameroon Canada Cape Verde Chile China Colombia Cuba Cyprus

Czechoslovakia1 Denmark Diibouti

Dominican Republic

Ecuador Ethiopia Fiji Finland France Gabon

German Democratic Republic¹ Germany, Federal Republic²

Ghana Greece Guinea Honduras Hungary Iceland Indonesia Ireland Israel

Italy

Jamaica

Japan

Korea, Democratic People's Republic

Korea, Republic

Kuwait Liberia Maldives Malaysia Mexico Monaco Morocco

Netherlands and Netherlands Antilles

New Zealand

Nigeria Norway Pakistan

Panama

Papua New Guinea

Peru Poland Qatar Romania¹

St. Vincent and the Grenadines

Saudi Arabia Senegal Singapore South Africa Sweden Switzerland

Syrian Arab Republic

Tonga

Trinidad and Tobago

Tunisia Turkey Tuvalu

Union of Soviet Socialist Republics1

United Arab Emirates United Kingdom³ United States⁴ Vanuatu Venezuela Western Samoa Yemen Arab Republic

Yugoslavia Zaire

NOTES

The 1972 Convention replaces and abrogates the International Regulations for preventing Collisions at Sea, 1960. Parties to the 1960 regulations not Parties to the 1972 Convention are: Burma, Cameroon, Côte d'Ivoire, Egypt, Gambia, Lebanon, Libyan Arab Jamahiriya, Madagascar, Oman, Paraguay, Philippines and Suriname

¹With a statement

²Applicable to Land Berlin

³Extended to Guernsey, Jersey, Hong Kong, the Isle of Man, Bermuda, British Virgin Islands, Cayman Islands, Falkland Islands and dependencies, Gibraltar, Montserrat, Pitcairn Islands, St. Helena and dependencies, Turks and Caicos

Islands and Tuvalu ⁴Extended to American Samoa, Baker Island, Guam, Howland Island, Jarvis Island, Johnston Island, Kingman Reef, Midway, Navassa Island, Palmyra Island, Puerto Rico, Trust Territory of the Pacific

Islands, Virgin Islands, and Wake Island

⁵The Convention applies provisionally to the following Belize, Kiribati and Tuvalu

International Convention for the Safety of

Life at Sea, 1974 (with Annex) Done at London, November 1, 1974 Entered into force for Canada May 25.

TIAS 9700

PARTIES

Algeria

Antigua and Barbuda

Argentina Aruba Australia Bangladesh Belgium Benin

Brunei Darussalam

Czechoslovakia Denmark

Dominican Republic

Ecuador Egypt Ethiopia Fiii France

German Democratic Republic

Germany, Federal Republic¹ Hungary

Israel Jamaica

Korea, Democratic People's Republic

Korea, Republic

Kuwait Lebanon Liberia

Libyan Arab Jamahiriya

Malaysia Maldives Malta Mexico

Monaco Netherlands² Nigeria Norway

Oman Pakistan Panama

Papua New Guinea

Peru **Philippines** Poland Portugal Oatar Romania

St. Vincent and the Grenadines

Saudi Arabia Singapore South Africa Spain Sri Lanka Sweden Switzerland Thailand Tonga

Trinidad and Tobago

Tunisia Turkey Tuvalu

Ukrainian S.S.R.

Union of Soviet Socialist Republics

United Arab Emirates United Kingdom³ ⁴ United States Uruquay Vanuatu Venezuela

Yemen Arab Republic

Yugoslavia

NOTES

Replaces Convention of 1960 as between Contracting States

¹Applicable to Land Berlin

²Applicable to the Netherlands Antilles

³With a statement

⁴Applicable to Hong Kong and Isle of Man

NUCLEAR

See also Atomic Energy

Convention on the Physical Protection of Nuclear material

Done at New York and Vienna, March 3,

Entered into force for Canada February 8, 1987

PARTIES

Australia Brazil Bulgaria¹ Canada

Czechoslovakia1

German Democratic Republic¹

Guatemala¹ Hungary¹ Korea, Republic¹ Mongolia1 Niger Norway Paraguay **Philippines** Poland

Turkey1 Union of Soviet Socialist Republics1

United States Yugoslavia

NOTES

Sweden

Switzerland

¹With a reservation

NUCLEAR (TEST BAN)

Treaty banning Nuclear Weapon Tests in the Atmosphere, in Outer Space and

Under Water

Done at London, Washington and Moscow

August 5, 1963

Entered into force for Canada January 28,

CTS 1964/1: UNTS 480/43

PARTIES

Afghanistan Argentina Australia Austria Bahamas1 Bangladesh Belgium Benin Bhutan Bolivia

Botswana Brazil

Bulgaria Burma

Byelorussian S.S.R.²

Canada Cape Verde

Central African Republic

Chad Chile China³ Columbia Costa Rica Côte d'Ivoire Cyprus

Czechoslovakia

Denmark

Dominican Republic

Ecuador Egypt² El Salvador Fiji1 Finland Gabon Gambia¹

German Democratic Republic Germany, Federal Republic4

Ghana Greece Guatemala² Guinea-Bissau Honduras Hungary Iceland India

Indonesia Iran Iraq Ireland Israel

Italy Japan Jordan Kenya

Korea, Republic1

Kuwait1

Lao People's Democratic Republic

Lebanon Liberia

Libyan Arab Jamahiriya

Luxembourg Madagascar Malawi Malaysia Malta Mauritania Mauritius

Mexico Mongolia Morocco Nepai Netherlands⁵

New Zealand Nicaragua Niger Nigeria Norway Panama

Papua New Guinea

Peru Philippines¹ Poland Romania Rwanda San Marino Senegal Seychelles Sierra Leone Singapore South Africa Spain

Sri Lanka Sudan Swaziland Sweden Switzerland

Syrian Arab Republic

Tanzania Thailand Togo Tonga1

Trinidad and Tobago

Tunisia Turkey Uganda Ukrainian S.S.R.²

Union of Soviet Socialist Republics

United Kingdom United States Uruguay Venezuela Western Samoa Yemen, Arab Republic

Yugoslavia 7aire Zambia

NOTES

¹With a statement ²With a reservation

³Signed and ratified on behalf of the Republic of China. See Preface ⁴Applicable to Land Berlin ⁵Extended to Netherlands Antilles

NUCLEAR (NON-PROLIFERATION)

Treaty on the Non-Proliferation of Nuclear

Weapons (NPT)

Done at London, Moscow, and Washing-

ton July 1, 1968

Entered into force for Canada March 5,

1970 CTS 1970/7

PARTIES

Afghanistan

Antigua and Barbuda¹

Australia Austria Bahamas Bangladesh Barbados Belgium Belize Benin Bhutan

Brunei Darussalam

Bulgaria Burkina Burundi Cameroon

Bolivia

Botswana

Central African Republic

China² Colombia Czechoslovakia Denmark

Dominican Republic

Egypt4 El Salvador Equatorial Guinea Ethiopia

Fiji Finland

German Democratic Republic Germany, Federal Republic³

Holy See⁴ Honduras Hungary Iceland

Indonesia Iran Ireland

Jamaica Japan⁴ Jordan

Kampuchea, Democratic

Kenya Kiribati

Korea, Democratic People's Republic

Korea, Republic

Lao People's Democratic Republic

Lebanon Lesotho Liberia

Libyan Arab Jamahiriya

Liechtenstein Luxembourg Madagascar Malawi Malaysia Maldives Mali Malta Mauritius Mexico

Mongolia

Morocco

Nauru Nepal

Netherlands⁵ New Zealand Nicaragua Nigeria Norway Panama

Papua New Guinea Paraguay

Philippines Poland Portugal Rwanda

St. Christopher and Nevis1

St. Lucia

St. Vincent and the Grenadines

Sao Tome and Principe

San Marino Senegal Singapore

Somalia Sweden Switzerland⁴ Syrian Arab Republic Thailand

Tonga Trinidad and Tobago

Tunisia Turkey Tuvalu

Togo

Union of Soviet Socialist Republics

United Kingdom^{4 6} Uruguay Venezuela Viet Nam Western Samoa

Yemen Arab Republic Yugoslavia

NOTES.

²Ssee Preface

³Applicable to Land Berlin

⁴With a statement

⁵Extended to Netherlands Antilles ⁶Extended to Anguilla and territories under the sovereignty of the United

Kingdom

Seabed Arms Control Treaty

Done at London, Washington and Moscow February 11, 1971

Entered into force for Canada May 18.

1972

CTS 1972/20

PARTIES

Afghanistan

Antigua and Barbuda¹

Argentina Australia Austria Bahamas Belgium Benin Botswana Brunei¹

Byelorussian S.S.R.

Canada²
Cape Verde

Central African Republic

China³
Congo
Côte d'Ivoire
Cuba
Cyprus

Czechoslovakia Denmark Dominica¹

Dominican Republic

Ethiopia Finland

German Democratic Republic Germany, Federal Republic⁴

Ghana Greece Grenada¹ Guinea-Bissau Hungary Iceland India⁴

India⁴
Iran
Iraq
Ireland
Italy⁴
Jamaica
Japan
Jordan

Lao People's Democratic Republic

Lesotho
Luxembourg
Malaysia
Malta
Mauritius
Mexico²
Mongolia
Morocco
Nepal

Nepal Netherlands⁶ New Zealand Nicaragua Niger Norway Panama

Poland

Portugal Qatar Romania Rwanda

St. Christopher and Nevis1

St. Lucia¹

St. Vincent and the Grenadines¹

Sao Tome and Principe Saudi Arabia Seychelles

Singapore Solomon Islands South Africa Swaziland Sweden Switzerland

Togo Tunisia

Turkey Ukrainian S.S.R.

Union of Soviet Socialist Republics

United Kingdom⁷ United States Viet Nam⁵

Yemen Arab Republic

Yugoslavia Zambia

NOTES

¹Succession ²With a declaration

³Signed and ratified on behalf of the Republic of China — see Preface

⁴Applicable to Land Berlin

⁵With a statement

⁶Extended to Netherlands Antilles ⁷Extended to Anguilla and territories under the sovereignty of the United Kingdom

OBSCENE PUBLICATIONS

Agreement for the Suppression of the Circulation of Obscene Publications Done at Paris. May 4, 1910

Entered into force for Canada March 11,

912

CUS 348, BTS 1911/11; BSP 103/251

Amended by the Protocol of May 4, 1949 (CTS 1951/34; UNTS 30/3)

PARTIES TO THE 1910 AGREEMENT AS AMENDED BY THE 1949 Protocol

Afghanistan¹ Albania¹

Antigua and Barbuda²

Australia³
Austria
Bahamas²
Barbados²
Belgium
Belize²
Botswana²

Brazil Bulgaria Burma1 Canada China Colombia¹ Cuba1 Cyprus Czechoslovakia Denmark Dominica² Egypt1 El Salvador1 Fiji Finland France

German Democratic Republic Germany, Federal Republic 1

Ghana Greece¹ Grenada² Guatemala¹ Guyana² Haiti¹ Hungary Iceland India Iran¹ Iraq¹

Gambia²

Iraq¹
Ireland¹
Italy
Jamaica²
Japan¹
Jordan¹

Kampuchea, Democratic

Kenya^{1 2}
Kiribati²
Lesotho
Luxembourg
Madagascar
Malawi
Malaysia
Malta
Mauritius
Mexico¹
Monaco¹

Monaco¹ Morocco¹ Nauru² Netherlands³ New Zealand Nigeria Norway Pakistan

Papua New Guinea²

Paraguay¹ Poland Portugal Romania¹

St. Christopher and Nevis²

St. Lucia²

St. Vincent and the Grenadines²

San Marino¹ Seychelles² Sierra Leone Singapore² Solomon Islands South Africa³ Sri Lanka

Suriname² Swaziland² Switzerland

Tanzania¹ Thailand

Trinidad and Tobago

Turkey1 Tuvalu

Union of Soviet Socialist Republics1

United Kingdom³ United States Western Samoa1 2 Yuqoslavia¹ Zaire Zambia

NOTES

Zimbabwe²

¹Bound by virtue of ratification or adherence to, or application of, the Convention for the Suppression of the Circulation of, and the Traffic in, Obscene Publications of September 12, 1923 (LNTS 27/213)

²Succession

³Territorial application

⁴The following are not Parties to the 1949 Protocol: Albania, Brazil, Bulgaria. Hungary, Monaco, Poland, Portugal, San Marino, Spain, Thailand

Convention for the Suppression of the Circulation of, and Traffic in, Obscene

Publications

Done at Geneva, September 12, 1923 Entered into force for Canada August 7, 1924

LNTS 27/213

Amended by the Protocol of November 12, 1947 (CTS 1951/33, UNTS 46/169)

PARTIES TO THE 1923 CONVENTION AS AMENDED BY THE 1947 PROTOCOL

Afghanistan

Albania

Australia

Austria

Belgium1

Brazil

Bulgaria

Burma Canada

China

Colombia

Cuba

Cyprus

Czechoslovakia

Egypt Fiji Finland France

German Democratic Republic

Ghana Greece Haiti Hungary India Iran Ireland Italy Jamaica Jordan

Kampuchea, Democratic

Lesotho Luxembourg Madagascar Malawi Malaysia Malta Mauritius Mexico Monaco

Netherlands and Netherlands Antilles

New Zealand¹ Nigeria Norway Pakistan Paraguay Poland Portugal

Romania San Marino Sierra Leone

Solomon Islands South Africa1

Sri Lanka Switzerland Tanzania

Thailand

Trinidad and Tobago

Turkey

Union of Soviet Socialist Republics

United Kingdom¹ Yugoslavia 7aire

NOTE

¹Territorial application

OCEAN DUMPING

See Navigation — Pollution

OCEANOGRAPHY

Convention for the International Council for the Exploration of the Sea (ICES) Done at Copenhagen, September 12, 1964

Entered into force for Canada July 22,

1968

CTS 1968/8

Amended by the Protocol of August 13, 1970 (TIAS 8238, BTS 1976/35)

PARTIES

Aruba Belgium Canada Denmark Finland France

German Democratic Republic Germany, Federal Republic¹

Iceland Ireland Netherlands Norway Poland Portugal Spain Sweden

Union of Soviet Socialist Republics

United Kingdom

NOTE

¹Applicable to Land Berlin

OPIUM

See Narcotics

OUTER SPACE

Treaty on principles governing the activities of States in the Exploration and Use of Outer Space, including the Moon and Other Celestial Bodies

Done at London, Moscow and Washing-

ton, January 27, 1967

Entered into force for Canada October 10

CTS 1967/19

PARTIES

Antigua and Barbuda¹

Argentina Australia

Austria

Bahamas

Bangladesh

Barbados

Belgium

Benin

Brazil²

Brunei1

Bulgaria

Burkina

Burma

Byelorussian S.S.R.

Canada

Chile China³ Cyprus Czechoslovakia Denmark Dominica1

Dominican Republic Ecuador Egypt

El Salvador Fiji Finland France

German Democratic Republic Germany, Federal Republic⁴

Greece Grenada¹ Hungary Iceland India Iraq Ireland

Israel Italy Jamaica Japan Kenya

Korea, Republic

Kuwait

Lao People's Democratic Republic

Lebanon

Libyan Arab Jamahiriya

Madagascar² Mali Mauritius Mexico Mongolia

Morocco Nepal Netherlands5 New Zealand Niger

Nigeria Norway Pakistan

Papua New Guinea

Peru Poland Romania

St. Christopher and Nevis1

St. Lucia1 San Marino Saudi Arabia Seychelles Sierra Leone Singapore Solomon Islands¹ South Africa Spain

Sri Lanka Swaziland Sweden Switzerland

Syrian Arab Republic

Thailand Tonga

Tunisia Turkey Uganda Ukrainian S.S.R.

Union of Soviet Socialist Republics

United Kingdom⁶ Uruguay Venezuela Viet Nam

Yemen Arab Republic

Zambia

NOTES

¹Succession ²With a statement

³Also adhered to by the Republic of

China — See Preface ⁴Applicable to Land Berlin ⁵Extended to Netherlands Antilles ⁶Extended to Anguilla and territories under the sovereignty of the United Kingdom

Agreement on the Rescue of Astronauts. Return of Astronauts and the Return of Objects Launched into Outer Space Done at London, Moscow and Washing-

ton, April 22, 1968

Entered into force for Canada February

PARTIES

Antigua and Barbuda¹

Argentina Australia Austria Bahamas Barbados Belgium Brunei¹ Bulgaria

Cameroon

Byelorussian S.S.R.

Canada Chile Cuba Czechoslovakia Denmark Dominica1 Ecuador Egypt El Salvador

European Space Agency²

Fiji Finland France

German Democratic Republic

Germany, Federal Republic³

Greece Guinea-Bissau Guyana Hungary Iceland India Iran Iraq Ireland Israel Italy

Korea, Republic

Kuwait

Lao People's Democratic Republic

Madagascar Maldives Mauritius Mexico Mongolia Morocco Nepal Netherlands4 New Zealand Niger

Nigeria Norway Pakistan

Papua New Guinea

Peru Poland Portugal Romania

St. Christopher and Nevis1

St. Lucia San Marino Seychelles Singapore Solomon Islands¹ South Africa Swaziland Sweden Switzerland

Syrian Arab Republic

Thailand Tonga Tunisia Ukrainian S.S.R.

Union of Soviet Socialist Republics

United Kingdom⁵ United States Uruguay Yugoslavia Zambia

NOTES

²Declaration of acceptance ³Applicable to Land Berlin

⁴Applicable to Netherlands Antilles ⁵Extended to Anguilla and territories under the sovereignty of the United

Kingdom

Convention on International Liability for Damage caused by Space Objects Done at London, Moscow and Washington

March 29, 1972

Entered into force for Canada February 20, 1975

CTS 1975/7

PARTIES

Argentina Australia Austria Belgium Benin Botswana Brazil Bulgaria

Byelorussian S.S.R.

Chile China Cuba Cyprus Czechoslovakia Denmark

Dominican Republic

Ecuador

European Space Agency

Fiji Finland France Gabon

German Democratic Republic Germany, Federal Republic²

Greece Hungary India Iran Iraq Ireland Israel

Italy Japan Kenya

Korea, Republic Kuwait

Lao People's Democratic Republic

Liechtenstein Luxembourg Mali Malta Mexico Mongolia

Netherlands³ New Zealand

Morocco

Niger Pakistan Panama

Papua New Guinea

Poland Qatar Romania Saudi Arabia Senegal Seychelles

Singapore Sri Lanka Sweden Switzerland

Syrian Arab Republic

Togo

Trinidad and Tobago

Tunisia

Ukrainian S.S.R.

Union of Soviet Socialist Republics

United Kingdom **United States** Uruquay Venezuela Yugoslavia Zambia

NOTES

¹With the following declaration: "Having regard to the terms of operative paragraph 3 of Resolution 2777 (XXVI) adopted by the General Assembly of the United Nations on November 29, 1971. the Government of Canada hereby declares that it will recognize as binding, in relation to any other State accepting the same obligation, the decision of a Claims Commission concerning any dispute to which Canada may become a party under the terms of the Convention on Liability for Damage caused by Space Objects, opened for signature in Washington, London and Moscow on March 29, 1972." (Similar declarations were made by Austria, Denmark, Ireland, New Zealand and Sweden)

²Applicable to Land Berlin

³Applicable to the Netherlands Antilles

Convention on the Registration of Objects Launched into Outer Space Done at New York, January 14, 1975 Entered into force for Canada September 15.1976

CTS 1976/36

PARTIES

Antigua and Barbuda¹

Austria Belgium Brunei1 Bulgaria

Byelorussian S.S.R. Canada

Chile Cuba Cyprus Czechoslovakia Denmark Dominica1

European Space Agency²

France

German Democratic Republic Germany, Federal Republic³

Hungary

India

Korea, Republic

Mexico

Netherlands

Niger

Peru

Poland

St. Christopher and Nevis¹

St. Lucia¹

St. Vincent and the Grenadines¹

Seychelles

Solomon Islands¹

Sweden Switzerland Ukrainian S.S.R.

Union of Soviet Socialist Republics

United Kingdom United States Uruguay Yugoslavia

NOTES

²By a declaration

³Applicable to Land Berlin

⁴Applicable to Netherlands Antilles

⁵Applicable to Anguilla

PACIFIC SETTLEMENT OF INTERNATIONAL **DISPUTES**

Pacific Settlement of International Disputes (Convention I)1 Done at The Hague, July 29, 1899

Entered into force for Canada September 4 1900

CUS 107, BTS 1907/26

Protocol for the accession of non-signatory powers to the Convention of July 29, 1899 for the Pacific Settlement of International Disputes

Done at The Hague, June 14, 19071 Entered into force for Canada June 14.

CUS 217, BTS 1907/26

PARTIES

Argentina² Australia² Austria Belgium Bolivia Brazil³ Bulgaria²

Burkina

Byelorussian S.S.R.3

Cameroon Canada² Chile^{2 3}

China Colombia² Cuba Denmark

Dominican Republic

Ecuador² El Salvador Fiji² France

German Democratic Republic Germany, Federal Republic

Greece²
Guatemala
Haiti
Honduras
Hungary
Iceland
India²
Iran²
Iraq
Italy²

Japan³

Kampuchea, Democratic²

Lao People's Democratic Republic

Lebanon⁴
Luxembourg
Mauritius²
Mexico
Netherlands
New Zealand²
Nicaragua
Norway
Pakistan²
Panama
Paraguay
Peru²
Portugal
Romania³

Senegal Spain Sri Lanka² Sweden Switzerland³

Thailand Turkey^{2 3}

Ukrainian S.S.R.⁴

Union of Soviet Socialist Republics⁴

United Kingdom⁵
United States^{2 4 6}
Uruguay²
Venezuela²
Yugoslavia³
Zimbabwe

NOTES

¹Replaced by Convention of October 18, 1907, as between contracting parties to the later Convention

²Not a party to Convention I of October 18, 1907

10, 1907

³With a reservation ⁴With a statement

⁵Extended to Anguilla and territories under the territorial sovereignty of the United Kingdom

⁶With an understanding

International Convention respecting the Limitation of the Employment of Force for the Recovery of Contract Debts (Convention II)

Done at The Hague. **October 18, 1907** Entered into force for Canada January 26,

1910

CUS 218, BTS 1910/7

PARTIES:

Australia Austria

Byelorussian S.S.R.¹ Canada

China
Denmark
El Salvador
Fiji
Finland
France
Germany
Guatemala
Haiti
Hungary
India
Ireland

Japan

Lao People's Democratic Republic

Liberia
Netherlands
New Zealand
Nicaragua²
Norway
Pakistan
Panama
Philippines³
Portugal
South Africa
Spain
Sri Lanka

Union of Soviet Socialist Republics⁴

United Kingdom United States³

NOTES:

¹Considers itself bound ²With a reservation ³With an understanding ⁴With a statement

General Treaty for the Renunciation of War as an Instrument of National Policy (Briand-Kellogg Peace Pact) Done at Paris, **August 27, 1928** Entered into force for Canada July 24, 1929 CTS 1929/7; LNTS 94/57

PARTIES:

Afghanistan Albania Australia Austria Barbados Belgium Brazil Bulgaria Canada Chile China¹ Colombia Costa Rica Cuba Czechoslovakia

Denmark

Dominican Republic

Ecuador
Egypt
Ethiopia
Fiji
Finland
France
Germany
Greece
Guatemala
Haiti
Honduras
Hungary
Iceland
India
Iran

Iraq Ireland Italy Japan Liberia Luxembourg Mexico Netherlands New Zealand Nicaragua Norway Panama Paraguay Peru Poland Romania Saudi Arabia

Spain Sweden Switzerland Thailand Turkey

South Africa

Union of Soviet Socialist Republics

United Kingdom United States Venezuela Yugoslavia

NOTE

¹Pre 1949 Convention, applicable only to the Republic of China

General Act for the Pacific Settlement of International Disputes

Done at Geneva, **September 26, 1928**Entered into force for Canada September

29 1931

CTS 1931/4; LNTS 93/343

PARTIES

Australia1

Belgium

Canada¹

Denmark

Finland

Ethiopia

Greece1

Ireland

Italy1

Luxembourg

Netherlands^{2 3}

New Zealand¹

Norway

Pakistan

Peru

Suriname4

Sweden²

Switzerland

NOTES

¹By accession to all provisions with a reservation or reservations relating to the exclusion of certain disputes or methods of conciliation from procedures described in the Act

²Accession to certain provisions only of

the General Act

³Including the Netherlands Indies and Curação

⁴Succession

PATENTS

See also Industrial Property; Copyright-Intellectual Property

Agreement for the Mutual Safeguarding of Secrecy of Inventions relating to Defence and for which applications for patents have been made

Done at Paris, September 21, 1960

Entered into force for Canada September

CTS 1972/29, UNTS 394/3

PARTIES

Belgium

Canada

Denmark

France

Germany, Federal Republic

Greece Italy

Luxembourg

Netherlands

Norway

Portugal

Suriname Turkey United Kingdom
United States

NOTE

¹Extended to Netherlands Antilles

PEACE

Treaty of Peace with Finland Done at Paris, **February 10, 1947** Entered into force for Canada September 19, 1947

CTS 1947/17; UNTS 48/203

PARTIES

Australia

Byelorussian S.S.R.

Canada

Czechoslovakia

Finland

India

New Zealand

Pakistan

South Africa

Ukrainian S.S.R.

United Kingdom

Union of Soviet Socialist Republics

Treaty of Peace with Hungary Done at Paris, **February 10, 1947** Entered into force for Canada September 19, 1947

CTS 1947/5: UNTS 41/135

PARTIES

Australia

Byelorussian S.S.R.

Canada

Czechoslovakia

Hungary

India

New Zealand

Pakistan

South Africa

Ukrainian S.S.R.

Union of Soviet Socialist Republics

United Kingdom United States Yugoslavia

Treaty of Peace with Italy

Done at Paris, February 10, 1947

Entered into force for Canada September 15, 1947

CTS 1947/4; UNTS 49/3

PARTIES

Albania Australia Belgium Brazil

Canada China Czechoslovakia

Ethiopia

France

Crance

Greece India

Iraq

Italy

Mexico

Netherlands

New Zealand

Pakistan

Poland

South Africa

Union of Soviet Socialist Republics

United Kingdom United States

Yugoslavia

Treaty of Peace with Romania

Done at Paris, February 10, 1947

Entered into force for Canada September

19, 1947

CTS 1947/6. UNTS 42/3

PARTIES

Australia

Byelorussian S.S.R.

Canada

Czechoslovakia

India

New Zealand

Pakistan

Romania

South Africa

Ukrainian S.S.R.

Union of Soviet Socialist Republics

United Kingdom
United States

Treaty of Peace with Japan

Done at San Francisco, **September 8**,

1951

Entered into force for Canada April 28,

1952

CTS 1952/4, UNTS 136/45

PARTIES

Argentina

Australia

Belaium

Bolivia

Brazil

Canada Chile

Costa Rica

Costa Hica

Cuba

Dominican Republic Ecuador¹

Egypt

El Salvador¹

Ethiopia

France Greece

Guatemala

Haiti

Honduras Iran Iraq Japan¹

Kampuchea, Democratic

Lao People's Democratic Republic

Lebanon
Liberia
Mexico
Netherlands
New Zealand
Nicaragua
Norway
Pakistan
Panama
Paraguay

Peru Philippines Saudi Arabia South Africa Sri Lanka¹

Syrian Arab Republic

Turkey

United Kingdom United States¹ Uruguay Venezuela Viet Nam

NOTE

¹With a declaration

Protocol regulating the question of Contracts, Periods of Prescription and Negotiable Instruments, and the question of Contracts of Insurance, upon the restoration of peace with Japan

Done at San Francisco, September 8,

1951

Entered into force for Canada April 28,

1952

CTS 1952/4, UNTS 136/165

PARTIES

Australia Belgium Benin Bolivia Canada

Dominican Republic

Ecuador¹
Egypt
Ethiopia
France
Greece
Haiti
Indonesia
Iran
Iraq

Kampuchea, Democratic

Lao People's Democratic Republic

Lebanon Liberia Luxembourg Netherlands New Zealand Pakistan Philippines Saudi Arabia Sri Lanka

Syrian Arab Republic

Turkey United Kingdom Uruguay Viet Nam

NOTE

¹With a declaration

Agreement for the Settlement of Disputes arising under Article 15(a) of the Treaty of

Peace with Japan

Done at Washington, **June 12, 1952** Entered into force for Canada June 13,

1952

CTS 1952/16, UNTS 138/183

PARTIES

Argentina Australia Belgium Canada Chile Cuba

Dominican Republic

France Greece Haiti Iraq Japan

Kampuchea, Democratic

Liberia
Mexico
Netherlands¹
New Zealand
Norway
Pakistan
South Africa
Sri Lanka
Turkey
United Kingdom
United States
Venezuela

NOTES

¹Extended to Netherlands Antilles

Declaration on the Neutrality of Laos, and Protocol

Done at Geneva, **July 23, 1962** Entered into force for Canada July 23,

CTS 1962/20; UNTS 456/301

PARTIES

Burma Canada China France India

Kampuchea, Democratic

Lao People's Democratic Republic¹

Poland Thailand

Union of Soviet Socialist Republics

United Kingdom United States Viet Nam

NOTE

¹Party to Protocol only

Act of the International Conference on Viet

Nar

Done at Paris, March 2, 1973

Entered into force for Canada March 2,

1973

CTS 1973/13

PARTIES

Canada China France Hungary Indonesia Poland

Provisional Revolutionary Government of the Republic of South Viet Nam Union of Soviet Socialist Republics

United Kingdom

Viet Nam, Democratic Republic

Viet Nam, Republic

POLAR BEARS

See Conservation

POLITICAL RIGHTS OF WOMEN

See Women, Status of

POLLUTION (Environment) AIR

See also Navigation — Pollution

Convention on Long-Range Transbound-

ary Air Pollution
Done at Geneva, **November 13, 1979**

Done at Geneva, **November 13, 1979**Entered into force for Canada March 16, 1983

PARTIES

Austria Belgium Bulgaria

Byelorussian S.S.R.

Canada

Czechoslovakia

Denmark

European Economic Community

Finland

France

German Democratic Republic

Germany, Federal Republic1

Greece

Hungary

Iceland

Ireland

Italy

Liechtenstein

Luxembourg

Netherlands

Norway

Poland

Portugal

Spain

Sweden

Switzerland

Turkey

Ukranian S.S.R.

Union of Soviet Socialist Republics

United Kingdom³

United States

NOTES

¹Applicable to Land Berlin

²For the Kingdom in Europe

³Including Guernsey, Jersey, Isle of Man, Gibraltar, the United Kingdom Sovereign Base Areas of Akrotiri and Dhekhelia in the Island of Cyprus

POPLAR COMMISSION

Convention placing the International Poplar Commission within the framework of FAO

Done at Rome, November 19, 1959 Entered into force for Canada November 28 1962

UNTS 410/155

Amendment: October 30, 1967 (TIAS 6952)

PARTIES:

Argentina

Austria

Belgium

Bulgaria

Canada

China

Egypt

France

Germany, Federal Republic²

Hungary

India

Iran

Iraq Ireland

Italy Japan

Korea, Republic

Lebanon

Morocco

Netherlands New Zealand

Pakistan

Portugal

Romania

Spain

Switzerland

Syrian Arab Republic

Tunisia

Turkey

United Kingdom³

United States

Yugoslavia

NOTES

¹With a reservation

²Applicable to Land Berlin

³Extended to the Channel Islands and the Isle of Man

POSTAL MATTERS

Constitution of the Universal Postal Union (UPU) with Final Protocol

Done at Vienna, July 10, 1964

Entered into force for Canada definitively

March 8, 1966

BTS 1966/70, TIAS 5881

Amended by the Additional Protocol done at Tokyo, November 14, 1969, entered into force for Canada July 1, 1971 with exception of Article V which entered into force for Canada January 1, 1971 (BTS 1973/72; TIAS 7150)

Second Additional Protocol to the Constitution of the Universal Postal Union of July 10, 1964, General Regulations with Final Protocol and Annex, and the Universal Postal Convention with Final Protocol and **Detailed Regulations**

Done at Lausanne, July 5, 1974

Entered into force for Canada January 1,

BTS 1976/56, TIAS 8231

General Regulations of the Universal Postal Union with Final Protocol and Annex and the Universal Postal Convention with Final Protocol and Detailed Regulations

Done at Rio de Janeiro, October 26, 1979 Entered into force for Canada July 1,

TIAS 9972

PARTIES

Afghanistan

Albania

Algeria

Angola¹

Argentina²

Australia³

Austria

Bahamas Bahrain

Bangladesh

Barbados1

Belgium

Belize

Benin^{1 4}

Bhutan

Bolivia1 Botswana¹

Brazil1

Brunei Darussalam

Bulgaria

Burkina

Burma¹ Burundi¹

Byelorussian S.S.R.

Cameroon^{1 5}

Cape Verde

Central African Republic¹

Chile

China

Colombia¹

Costa Rica¹

Côte d'Ivoire1

Cuba

Czechoslovakia

Denmark

Djibouti6

Dominica⁶ Dominican Republic⁶

Ecuador1

Egypt

El Salvador

Equatorial Guinea

Ethiopia

Fiii1

Finland

France⁷

Gambia⁶

German Democratic Republic Germany, Federal Republic⁸

Ghana⁶

Greece1

Grenada⁶

Guatemala²

Guinea1

Guinea-Bissau^{1 5}

Guyana⁶

Haiti1 9 Honduras^{1 4}

Hungary

India
Indonesia¹
Iran¹
Iraq
Ireland¹
Israel
Italy⁶
Jamaica
Japan
Jordan

Kampuchea, Democratic⁶

Kenya Kiribati¹

Korea, Democratic People's Republic

Korea, Republic

Kuwait

Lao People's Democratic Republic

Lebanon Lesotho Liberia

Libyan Arab Jamahiriya

Liechtenstein Luxembourg Madagascar Malawi Malaysia Maldives Mali^{1 6} Malta¹ Mauritania

Mauritius Mexico Menaco⁵ Mongolia^{1 4} Morocco¹ Mozambique¹ Nauru⁶

Nepal¹
Netherlands
Netherlands Antilles
New Zealand^{1 10}
Nicaragua^{1 4}
Niger

Norway Oman Pakistan¹ Panama¹⁴

Nigeria1

Papua New Guinea² Paraguay¹

Peru¹
Philippines
Poland
Portugal^{1 11}
Qatar
Romania¹
Rwanda^{1 4}
St. Lucia⁶

St. Vincent and the Grenadines

San Marino¹

Sao Tome and Principe

Saudi Arabia¹ Senegal^{1 5} Seychelles⁶ Sierra Leone^{1 5} Singapore Solomon Islands Somalia^{5 6} South Africa Spain

Sri Lanka Sudan Suriname¹ Swaziland Sweden

Syrian Arab Republic

Tanzania Thailand Togo¹ Tonga^{1 5}

Trinidad and Tobago¹

Tunisia Turkey^{1 5} Tuvalu⁶ Uganda⁶ Ukrainian S.S.R.

Union of Soviet Socialist Republics

United Arab Emirates
United Kingdom¹²
United States²¹³
Uruguay
Vanuatu
Vatican City
Venezuela¹
Viet Nam⁶

Yemen Arab Republic¹ Yemen, Democratic

Yugoslavia Zaire¹ Zambia Zimbabwe

NOTES

¹1979 General Regulations and Convention provisionally in force.

²With reservation

³Applicable to all territories ⁴Protocols provisionally in force

⁵Second Additional Protocol provisionally in force

⁶Not a signatory to the 1979 General Regulations and Convention

⁷With declaration

⁸Applicable to Land Berlin

⁹Not a signatory to second Additional

Protocol

Discreption of the Protocol Protocol

Discreption of the Protocol Protocol

Protocol Protocol

Discreption of the Protocol

Niue, and the Tokelau Islands
¹¹Extended to "the whole of National"

Portugal"

¹²Extended to Channel Islands, Isle of Man and the overseas territories the international relations of which the United Kingdom is responsible

¹³Extended to the territories of the United States, and all areas for the international

Third Additional Protocol to the Constitution of the Universal Postal Union of July 10, 1964 Done at Hamburg, **July 27, 1984**Entered into force for Canada January 8,

1987

PARTIES

Afghanistan Algeria Austria Bangladesh Canada Chile China Czechoslovakia Denmark Finland

German Democratic Republic Germany, Federal Republic

Guatemala Hungary Iceland Italy Japan

Korea, Republic

Korea, Democratic People's Republic Lao Peoples Democratic Republic

Lebanon
Lesotho
Liechtenstein
Madagascar
Maławi
Malaysia
Mexico
Netherlands¹
Nigeria
Norway
Philippines
Qatar
Romania
Saint Lucia

Saint Lucia San Marino Singapore Spain Sri Lanka Swaziland Switzerland Thailand

United Kingdom² United States

NOTES

¹Including Netherlands Antilles and Aruba ²Anguilla, Bermuda, British Antarctic Territory, British Indian Ocean Territory, British Virgin Islands, Brunei, Cayman Islands, Falkland Islands and dependencies, Gibralta, Hong Kong, Montserrat, Pitcairn, Henderson, Ducie and Oeno Islands, Saint Helena and dependencies, Turks and Caicos Islands.

Universal Postal Convention, Final Protocol and Detailed regulations Done at Hamburg **July 27, 1984** Entered into force for Canada January 8,

1987

PARTIES

Afghanistan1 Algeria Austria Bangladesh1

Belgium1 Benin¹ Bhutan1

Botswana¹ Bulgaria1

Canada¹ Chile

France

Czechoslovakia Denmark¹ Finland1

German Democratic Republic¹

Germany Federal Republic¹

Guatemala Hungary Iceland Italy Japan

Jordan

Korea Democratic Peoples Republic¹

Korea Republic¹

Lao Peoples Democratic Republic

Lebanon Lesotho Liechtenstein Luxembourg Madagascar Malawi Malaysia Mexico1

Netherlands1 2 Nigeria¹ Norway **Philippines**

Qatar Romania

St. Christopher and Nevis

St. Lucia Singapore1 Sri Lanka Swaziland¹ Sweden1 Switzerland Thailand1

United Kingdom^{1 3} United States

NOTES

Tunisia

Constitution of the Postal Union of the Americas and Spain (PUAS), General Regulations and Final Protocol

Done at Santiago, November 26, 1971 Entered into force for Canada definitively September 21, 1972 TIAS 7480

Additional Protocol to the Constitution of the Postal Union of the Americas and Spain, General Regulations, Regulations governing the International Office, Regulations governing the Transfer Office, Parcels Agreement and Convention, with Final Protocol and Detailed Regulations (Acts of the 1976 Congress) Done at Lima, March 18, 1976 Entered into force for Canada definitively November 17, 1976 TIAS 9206

Second Additional Protocol to the Constitution of the Postal Union of the Americas and Spain, with General Regulations of the PUAS and Provisional Regulations of the General Secretariat (Acts of the Postal Union of the Americas and Spain) Done at Managua, August 28, 1981 Entered into force for Canada January 1,

PARTIES

Argentina1 Bolivia Brazil² Canada Cuba^{2 3}

Dominican Republic²

Ecuador El Salvador Haiti4 Honduras Nicaragua² Panama³ Paraguay² Peru² Suriname Venezuela²

NOTES

¹With statement

²1976 Protocol provisionally in force

³With reservation

⁴Not a signatory to the 1976 Protocol ⁵Extended to all the territories of the United States including the Trust Territory of the Pacific Islands

PRISONERS

See War-Rules of Warfare

PRIVILEGES AND IMMUNITIES

See also Consular Relations; Diplomatic Relations: Protection of **Diplomats**

Convention on the Privileges and Immunities of the United Nations Done at New York, February 13, 1946 Entered into force for Canada January 22

CTS 1948/2 UNTS 1/15

PARTIES

Afghanistan Albania¹ Algeria1 Argentina Australia

Austria

Byelorussian S.S.R.¹

Central African Republic

Czechoslovakia1 Denmark

Fiji

German Democratic Republic¹ Germany, Federal Republic²

¹With reservation

²Applicable to Netherlands Antilles

³Applicable to overseas territories.

Guyana Haiti Honduras Hungary¹ Iceland India Indonesia¹ Iran

Iraq Ireland Israel Italy Jamaica

Japan Jordan

Kampuchea, Democratic

Kenya Kuwait

Lao People's Democratic Republic¹

Lebanon Lesotho Liberia

Libyan Arab Jamahiriya

Luxembourg
Madagascar
Malawi
Malaysia
Mali
Malta
Mauritius
Mexico¹
Mongolia¹
Morocco

Netherlands New Zealand Nicaragua Niger Nigeria Norway Pakistan

Panama

Paraguay

Nepal1

Papua New Guinea

Peru
Philippines
Poland
Romania¹
Rwanda
St. Lucia
Senegal
Seychelles
Sierra Leone
Singapore
Somalia
Spain
Sudan
Sweden
Syrian Arab Republic

Togo Trinidad and Tobago Tunisia

Tanzania

Thailand1

Turkey¹
Ukrainian S.S.R.¹

Union of Soviet Socialist Republics¹

United Kingdom United States¹ Uruguay

Yemen Arab Republic

Yugoslavia Zaire Zambia

NOTE

¹With a reservation or declaration ²Applicable to Land Berlin

Agreement on the Privileges and Immunities of the International Atomic Energy

Agency

Done at Vienna, July 1, 1959

Entered into force for Canada June 15,

1966

CTS 1966/31; UNTS 374/147

PARTIES

Argentina Australia Bangladesh Belgium¹ Bolivia Brazil Bulgaria¹

Byelorussian S.S.R.¹

Canada¹
China
Colombia
Cuba
Cyprus

Cyprus
Czechoslovakia¹
Denmark
Ecuador
Egypt
Finland

German Democratic Republic¹ Germany, Federal Republic²

Ghana Greece Holy, See Hungary¹ India Indonesia¹ Iran Iraq Ireland Italy Jamaica Jaman Jordan Korea, Ret

Korea, Republic Luxembourg Mauritius Mexico Mongolia¹ Morocco Netherlands New Zealand Nicaragua Niger Norway
Pakistan
Philippines
Poland¹
Romania¹
Singapore¹
Spain
Sweden
Switzerland¹
Thailand
Tunisia
Turkey¹

Ukrainian S.S.R.

Union of Soviet Socialist Republics¹

United Kingdom Viet Nam Yugoslavia

NOTES.

¹With a reservation or statement ²Applicable to Land Berlin

PROTECTION OF DIPLOMATS

Convention on the Prevention and Punishment of Crimes against Internationally Protected Persons, including Diplomatic

Done at New York, **December 14, 1973** Entered into force for Canada February 20, 1977

CTS 1977/43

PARTIES

Argentina Australia Austria Barbados Bulgaria¹ Burundi¹

Byelorussian S.S.R.1

Canada Chile Costa Rica Cyprus Czechoslovakia¹

Czechoslovakia

Denmark

Dominican Republic

Ecuador¹
El Salvador¹
Finland¹
Gabon

German Democratic Republic¹

Germany, Federal Republic¹ Ghana¹ Guatemala

Haiti
Hungary¹
Iceland
India¹
Iran
Iraq¹

Israel1

Jamaica

Jordan Danublia

Korea, Republic¹
Liberia
Malawi¹
Mexico
Mongolia¹
Nicaragua
Norway
Pakistan¹
Panama
Paraguay
Peru¹

Philippines Poland Romania¹ Rwanda

Seychelles Sweden

Trinidad and Tobago

Tunisia¹ Turkey Ukrainian S.S.R.¹

Union of Soviet Socialist Republics¹

United Kingdom United States Uruguay Yugoslavia Zaire¹

NOTE

¹With a reservation or declaration

RACIAL DISCRIMINATION

See Human Rights

RADIO

See Telecommunications

REFRIGERATION

Agreement concerning the International Institute of Refrigeration (replacing the Convention of 21 June 1920 as modified on 31 May 1937)

Done at Paris, **December 1, 1954**Entered into force for Canada definitively
June 14, 1962
CTS 1955/31, UNTS 826/191

PARTIES

Algeria Australia Austria Belgium Bulgaria¹ Cameroon Canada

Central African Republic

Chine
China
Côte d'Ivoire
Cuba
Czechoslovakia
Denmark
Egypt
Finland

Gabon Garman De

German Democratic Republic Germany, Federal Republic³

Guinea Hungary Ireland Israel Italy Jordan Mali

Mali Morocco Netherlands New Zealand Niger Norway Portugal Romania Senegal South Africa

Spain Sweden Togo

Union of Soviet Socialist Republics

United Kingdom Yugoslavia

NOTES

¹With a reservation ²With a declaration ³Applicable to Land Berlin

REFUGEES

Constitution of the International Refugee Organization

Done at Flushing Meadow, N.Y. Decem-

ber 15, 1946

Entered into force for Canada August 20, 1948

CTS 1946/47, UNTS 18/3

PARTIES

Australia Belgium Canada China Denmark Dominican F

Dominican Republic

France¹
Guatemala¹
Iceland
Italy
Luxembourg
Netherlands
New Zealand
Norway
Switzerland
United Kingdom
United States¹
Venezuela

NOTE

¹With a declaration

Convention relating to the Status of Refugees Done at Geneva, **July 28, 1951** Entered into force for Canada September 2 1969

CTS 1969/6 UNTS 189/150

Amended

January 31, 1967 (CTS 1969/29) June 12, 1973 (CTS 1975/3)

Nicaragua¹

Niger¹

Mauritius PARTIES. Nigeria¹ Norway^{1 2} Monaco Algeria1 Morocco Panama¹ Angola^{1 2} Netherlands Paraguay1 Argentina1 Peru1 New Zealand Australia^{1 2 3} Philippines¹ Norway Austria^{1 2} Papua New Guinea¹ Portugal¹ Belgium^{1 2} Rwanda^{1 2} Portugal Benin¹ Sao Tome and Principe¹ St. Christopher and Nevis1 Bolivia¹ Senegal1 St. Lucia1 Botswana² St. Vincent and the Grenadines¹ Seychelles1 Brazil1 2 Sierra Leone^{1 2} Seychelles1 Burkina¹ Solomon Islands¹ Somalia1 2 Burundi¹ Spain^{1 2} Sweden Cameroon1 Sudan^{1 2} Switzerland Canada^{1 2} Suriname¹ Tuvalu1 Central African Republic¹ Swaziland² United Kingdom⁴ Chad Sweden^{1 2} Yugoslavia Chile1 Switzerland China^{1 2} NOTES Tanzania¹ Colombia¹ Togo1 Tunisia¹ Costa Rica¹ ²Extended to Norfolk Island Turkey^{1 2} Côte d'Ivoire1 ³Applicable to Land Berlin Uganda^{1 2} Cyprus^{1 2} ⁴Extended to Guernsey, Isle of Man, United Kingdom^{1 2 4} Denmark^{1 2 3} Jersey, St. Helena, Montserrat and the Uruguay1 Dirbouti1 British Virgin Islands Yemen Arab Republic Dominican Republic¹ Yugoslavia1 Ecuador^{1 2} Convention on the Reduction of Zaire1 Egypt^{1 2} Zambia^{1 2} El Salvador¹ Done at New York, August 30, 1961 Zimbabwe^{1 2} Ethiopia1 2 Entered into force for Canada October 15, Fiji1 2 NOTES Finland^{1 2} BTS 1975/158 France^{1 2 3} ¹With a declaration under Section B of Article I of the Convention **PARTIES** Gambia^{1 2} ²With declarations and reservations Antigua and Barbuda¹ Germany, Federal Republic 1 4 ³Territorial applications Ghana¹ Australia ⁴Applicable to Land Berlin Greece1 2 Austria² Guatemala^{1 2} Bahamas¹ Agreement relating to Refugee Seamen Barbados1 Guinea1 Done at The Hague, November 23, 1957 Guinea-Bissau¹ Belize1 Entered into force for Canada August 28. Bolivia Haiti1 1969 Holy See^{1 2} Botswana¹ CTS 1969/35 Iceland1 Canada Iran1 2 Costa Rica Amended. June 12, 1973 (CTS 1975/3) Ireland1 2 Denmark Israel1 2 Dominica1 **PARTIES** Italy1 2 Fiji1 Jamaica1 2 Antigua and Barbuda¹ Germany, Federal Republic² Japan¹ Grenada² Australia² Guyana² Kenya¹ Belaium Ireland Lesotho Belize1 Kiribati¹ Liberia¹ Brunei Darussalam¹ Lesotho² Liechtenstein^{1 2} Canada Luxembourg1 2 Mauritius² Denmark Madagascar^{1 2} Norway Fiji1 Mali¹ St. Christopher and Nevis¹ France Malta^{1 2} St. Lucia¹ Gambia¹ Monaco^{1 2} Germany, Federal Republic³ St. Vincent and the Grenadines1 Morocco¹ Grenada¹ Mozambique^{1 2} Solomon Islands¹ Guvana¹ Netherlands1 2 4 Ireland Swaziland1 New Zealand^{1 2} Sweden Italy

Jamaica1

Kiribati1

Tuvalu1

United Kingdom³

NOTES

¹Succession

²With a declaration

³Extended to Bermuda, Cayman Islands, Channel Islands, Falkland Islands, Gibraltar, Hong Kong, Isle of Man, Montserrat, St. Helena, Turks and Caicos

Islands, Virgin Islands

Protocol relating to the Status of

Refugees¹

Done at New York, January 31, 1967 Entered into force for Canada June 4.

1969

CTS 1969/29, UNTS 606/267

PARTIES

Algeria
Angola
Argentina
Australia
Austria
Belgium
Benin
Bolivia
Botswana^{2 3}
Brazil²
Burkina

Burundi³

Cameroon

Canada² Central African Republic

Chad
Chile³
China³
Colombia
Congo³
Costa Rica
Côte d'Ivoire
Cyprus²
Denmark²
Diibouti

Dominican Republic

Ecuador Egypt El Salvador³ Ethiopia³ Fiji³ Finland³ France⁴ Gabon

Germany, Federal Republic⁵

Ghana^{2 3 3}
Greece²
Guatemala
Guinea
Guinea-Bissau
Haiti

Gambia²

Holy See² Iceland Iran Ireland² Israel^{2 3} Italy Jamaica³ Japan

Kenya Lesotho Liberia

Liechtenstein² Luxembourg²

Mali Malta^{2 3} Morocco Netherlands^{2 3} New Zealand Nicaragua³ Niger

Nigeria Norway² Panama Paraguay Peru

Philippines
Portugal⁴
Rwanda³

Sao Tome and Principe

Senegal Seychelles³ Sierra Leone Somalia Spain⁴ Sudan Suriname Swaziland^{3 4} Sweden²

Sweden² Switzerland² Tanzania³ Togo Tunisia Turkey² ⁴ Uganda² ⁴

United Kingdom^{2 4 6}
United States^{3 4}

Uruguay

Yemen Arab Republic

Yugoslavia Zaire Zambia² Zimbabwe

NOTES

¹The Protocol incorporates Articles 2 through 34 of the Convention relating to the Status of Refugees of July 28, 1951 (CTS 1969/6, UNTS 189/150)

²Reservations to the Convention relating to the Status of Refugees of July 28, 1951 are applicable to the Protocol

³With a reservation
⁴With a statement
⁵Applicable to Land Berlin

⁶Extended to Montserrat and St. Lucia

Protocol relating to Refugee Seamen Done at The Hague, **June 12**, **1973** Entered into force for Canada February

10, 1975 CTS 1975/3

PARTIES

Australia Belgium Belize¹

Brunei Darussalam

Canada Denmark Dominica¹ France^{2 3}

Germany, Federal Republic⁴

Italy Morocco⁵ Netherlands Norway

Papua New Guinea¹

St. Lucia

St. Vincent and the Grenadines¹

Seychelles Solomon Islands¹ Sweden Switzerland United Kingdom⁶ Yugoslavia

NOTES

¹Succession

²Extended to all territories of the French

Republic

³With a reservation ⁴Applicable to Land Berlin

⁵With a statement

⁶Extended to the Channel Islands, Isle of Man, Falkland Islands, St. Helena and

Montserrat

RENUNCIATION OF WAR

See Pacific Settlement of Disputes

REPARATIONS (GERMANY)

Agreement on Reparations from Germany. on the establishment of an Inter-Allied Reparations Agency and on the Restitution of Monetary Gold

Done at Paris. January 14, 1946

Entered into force for Canada January 30. 1946

CTS 1945/23

PARTIES

Albania Australia Belgium

Canada

Czechoslovakia

Denmark Egypt

France Greece India

Luxembourg

Netherlands New Zealand Norway Pakistan South Africa United Kingdom United States Yugoslavia

Agreement relating to the resolution of conflicting claims to German Enemy Assets
Done at Brussels, **December 5, 1947**

Entered into force for Canada January 24, 1951

CTS 1947/35

Amended

February 3, 1949 (CTS 1951/8) May 10, 1950 (CTS 1951/8) January 24, 1951 (CTS 1951/8) April 30, 1952 (CTS 1952/28)

PARTIES

Belgium
Canada
Cuba¹
Denmark
Haiti¹
Honduras¹
Luxembourg
Netherlands
Nicaragua¹
United States²

NOTES.

¹Parties to all Protocols of Amendment except that of April 30, 1952 ²With a reservation

Protocol attached to the Paris Agreement of January 14, 1946 on reparations from Germany, on the establishment of an Inter-Allied Reparations Agency and the Restitution of Monetary Gold Done at Brussels, **March 15, 1948** Entered into force for Canada March 15, 1948

PARTIES:

CTS 1948/16

Albania
Australia
Belgium
Canada
Czechoslovakia
Denmark
Egypt
France
Greece
India
Luxembourg
Netherlands

New Zealand

Norway Pakistan South Africa United Kingdom United States Yugoslavia

Agreement on German External Debts Done at London, **February 27, 1953** Entered into force for Canada November 14, 1953 CTS 1953/2; UNTS 333/3

PARTIES

Argentina Australia¹ Austria Belgium Canada Chile Denmark Egypt Finland France²

Germany, Federal Republic³

Greece Iran Ireland Israel Italy

Kampuchea, Democratic

Liechtenstein Luxembourg Malawi⁴ Malta⁴ Morocco Nauru⁴ Netherlands⁵ New Zealand⁶ Norway Pakistan

Papua New Guinea⁴

Peru
South Africa⁷
Spain
Sri Lanka
Suriname⁴
Sweden
Switzerland⁸
Syrian Arab Republic
Tanzania⁴

Thailand Tunisia United Kingdom⁹ United States¹⁰ Western Samoa⁴ Yugoslavia Zambia⁴ Zimbabwe⁴

NOTES

¹Extended to Norfolk Island ²Extended to all French overseas territories

³Applicable to Land Berlin

⁴Succession

⁵Extended to Netherlands Antilles ⁶Extended to Cook Islands, including

Niue, and Tokelau Islands
⁷Extended to Namibia
⁸With a statement

⁹Extended to Channel Islands, Falkland Islands, and Gibraltar

¹⁰Extended to the overseas territories of the United States

ROAD TRAFFIC

Convention on Road Traffic Done at Geneva, **September 19, 1949** Entered into force for Canada January 22 1966 CTS 1966/3: UNTS 125/22

PARTIES

Albania¹
Algeria
Argentina
Australia²
Austria
Bahamas^{2 3}
Bangladesh
Barbados^{1 2 3}
Belgium
Belize^{1 2 3 5}
Benin
Botswana³
Bulgaria^{1 4 5}
Canada

Central African Republic

Chile⁴
China
Congo
Côte d'Ivoire
Cuba
Cyprus^{1,2,5}
Czechoslovakia⁶
Denmark⁴
Dominican Republic^{1,2}
Ecuador
Egypt
Fiii^{1,2,5}

Egypt
Fiji^{1 2 5}
Finland^{4 5}
France⁵
Gambia^{3 5}
Ghana^{1 2}
Greece
Grenada^{1 3}
Guyana^{1 2 3 5}
Haiti
Holy See
Hungary¹
Iceland^{4 5}
India²
Ireland^{2 5}
Israel⁴

Italy

Japan4

Jamaica^{1 2 5}

Jordan

Kampuchea, Democratic

Korea, Republic

Lao People's Democratic Republic

Lebanon Lesotho Luxembourg Madagascar Malawi²

Malaysia² Mali

Malta⁴
Mauritius^{1 3 5 6}
Monaco⁵
Morocco^{5 6}

Netherlands⁶ New Zealand²

Niger Norway⁴

Papua New Guinea³

Paraguay Peru Philippines⁴ Poland Portugal⁵ Romania¹ Rwanda

St. Lucia^{1,2,3,5}
St. Vincent and the Grenadines^{1,2,3,5}

St. Vincent and th San Marino⁴ Senegal⁴ Seychelles^{1,2,3,5} Sierra Leone^{1,2,5} Singapore South Africa² Spain

Sri Lanka Suriname^{2 3} Swaziland^{1 3} Sweden⁴

Syrian Arab Republic

Tanzania³ Thailand Togo⁵

Trinidad and Tobago²

Tunisia Turkey Uganda

Union of Soviet Socialist Republics¹

United Kingdom^{1 2 5} United States Venezuela¹ Viet Nam Western Samoa³ Yugoslavia Zaire Zambia^{2 3}

Territorial Application.

France for all overseas territories and the Principality of Andorra

Netherlands. for the Netherlands Antilles Portugal: for all overseas provinces ex-

cept Macao

Zimbabwe^{2 3}

South Africa for Namibia

Spain for African localaties and provinces United Kingdom, for Cayman Islands, Gibraltar, Guernsey, Hong Kong, Isle of

Man, Jersey

United States for all overseas territories of the United States

NOTES

¹With a reservation

²Excluding Annexes 1 and 2 ³Succession

⁴Excluding Annex 1

⁵With a statement ⁶Excluding Annex 2

RUBBER

International Natural Rubber Agreement,

1979

Done at Geneva, **October 6, 1979** Entered into force for Canada Provisionally October 23, 1980

Definitively: April 15, 1982 CTS 1982/35, TIAS 10379

PARTIES

Australia Belgium Brazil Canada China Côte d'Ivoire Czechoslovakia Denmark

European Economic Community

Finland France

Germany, Federal Republic¹

Indonesia
Iraq
Ireland
Italy
Japan
Luxembourg
Malaysia
Mexico
Netherlands²
Nigeria
Norway
Papua New Guinea

Peru Sri Lanka Sweden Switzerland Thailand

Union of Soviet Socialist Republics

United Kingdom³ United States

NOTES

¹Applicable to Land Berlin ²For the Kingdom in Europe ³Applicable to Jersey

RULES OF WARFARE

See War — Rules of Warfare

SEABED ARMS CONTROL

See Nuclear

SLAVERY

See also Traffic in Persons

International Slavery Convention Done at Geneva, **September 25, 1926** Entered into force for Canada August 6, 1928 CTS 1928/5, LNTS 60/253

Amended by the Protocol of December 7, 1953 (CTS 1953/26)

PARTIES

Afghanistan
Albania
Algeria
Australia
Austria
Bahamas
Barbados
Belgium
Benin
Bolivia
Brazil
Bulgaria
Burma¹
Byelorussian S.S.R.

Cameroon

Cameroo Canada

Central African Republic

Crima
Congo
Cte d'Ivoire
Cuba
Czechoslovakia
Denmark
Ecuador
Egypt
Ethiopia
Fiji
Finland
France

Germany Democratic Republic² Germany, Federal Republic

Ghana Greece Guatemala Guinea Haiti Hungary India¹

Iraq Ireland Israel Italy Jamaica Jordan Kuwait Lesotho

Liberia

Libyan Arab Jamahiriya

Madagascar Malawi Mali Malta Mauritius Mexico Monaco Mongolia Morocco Nepal Netherlands³ New Zealand Nicaragua Niger Nigeria Norway Pakistan

Papua New Guinea **Philippines**

Poland Portugal Romania

St. Vincent and the Grenadines

Saudi Arabia Senegal Sierra Leone Solomon Islands South Africa Spain Sri Lanka Sudan

Suriname Sweden Switzerland Syrian Arab Republic

Tanzania Togo

Trinidad and Tobago

Tunisia Turkey Uganda Ukrainian S.S.R.

Union of Soviet Socialist Republics

United Kingdom United States² Viet Nam4 Yugoslavia Zambia

NOTES

¹With a reservation

²Reapplied with respect to the German

Democratic Republic ³Extended to Curação

⁴Accession by the Republic of South Viet

Nam

Supplementary Convention on the Abolition of Slavery, the Slave Trade, and institutions and practices similar to

Slavery

Done at Geneva, September 7, 1956 Entered into force for Canada January 10,

CTS 1963/7, UNTS 266/3

PARTIES

Afghanistan Albania Algeria

Antigua and Barbuda¹

Argentina Australia² Austria Bahamas Barbados Belgium Belize¹ Botswana¹ Brazil Brunei1 Bulgaria

Byelorussian S.S.R.

Cameroon Canada

Central African Republic

China Côte d'Ivoire Cuba Cyprus Czechoslovakia Denmark Diibouti Dominica1

Dominican Republic

Ecuador Egypt Ethiopia Fiji Finland France² Gambia¹

German Democratic Republic Germany, Federal Republic³

Ghana Greece Grenada1 Guatemala Guinea Guyana¹ Haiti Hungary Iceland India

Iran Iraq Ireland Israel Italy Jamaica Jordan

Kampuchea, Democratic

Kenya¹ Kiribati1 Kuwait

Lao People's Democratic Republic Lesotho

Luxembourg Madagascar Malawi Malaysia Mali Malta Mauritius Mexico Mongolia Могоссо Nauru1 Nepal Netherlands4

New Zealand⁵

Niger

Nigeria Norway Pakistan Papua New Guinea¹ **Philippines** Poland

Portugal

St. Christopher and Nevis1

St. Lucia1

St. Vincent and the Grenadines

San Marino Saudi Arabia Senegal Seychelles1 Sierra Leone Solomon Islands

Sri Lanka Sudan Suriname Swaziland1 Sweden Switzerland

Syrian Arab Republic

Tanzania Togo Tonga1

Trinidad and Tobago

Tunisia Turkey Tuvalu1 Uganda Ukrainian S.S.R.

Union of Soviet Socialist Republics

United Kingdom⁶ United States Yugoslavia Zaire Zambia Zimbabwe¹

NOTES

¹Succession

²Applicable to territories

³Applicable to Land Berlin

⁴Extended to Netherlands Antilles

⁵Extended to Cook Islands, including Niue, and the Tokelau Islands

⁶Extended to Bermuda, British Virgin Islands, Channel Islands, Falkland Islands, Gibraltar, Hong Kong, Isle of Man, Montserrat, and St. Helena

⁷Extended to overseas territories of the United States

SPACE

See Outer Space

SPITZBERGEN

Treaty regulating the status of Spitzbergen and conferring sovereignty on Norway Done at Paris, **February 9, 1920**Entered into force for Capacida August 14

Entered into force for Canada August 14, 1925

070 101

CTS 1947/2: LNTS 2/8

PARTIES

Afghanistan

Albania

Argentina

Australia

Austria

Belgium

Bulgaria

Canada

Chile

China

Czechoslovakia

Denmark

Dominican Republic

Egypt

Finland France

German Democratic Republic

Greece

Hungary

India Italy

Japan

Monaco

Netherlands

New Zealand

Norway

Poland

Portugal

Romania

South Africa Spain

Sweden

Switzerland

Union of Soviet Socialist Republics

United Kingdom United States

United States Venezuela Yugoslavia

STATISTICS

International Convention relating to Economic Statistics

Done at Geneva, **December 14, 1928**, as amended by a Protocol of December 9,

1948

Entered into force for Canada October 9,

1950

UNTS 73/39

PARTIES

Australia

Austria

Belaium

Canada

Denmark

Egypt

Finland

IIIIaiiu

France

Ghana

Greece

India

Ireland

Israe

Italy

Japan

Luxembourg

Netherlands

Nigeria

Norway

Pakistan

South Africa

Sweden

Conideration

Switzerland

United Kingdom

NOTE

¹The following States, parties to the 1928 Convention, did not become parties to the 1948 Protocol, and therefore are not parties to the Convention as amended

Bulgaria Chile

Cuha

Czechoslovakia

Poland

Portugal

Romania

STATUS OF FORCES

See Defence

STATUS OF WOMEN

See Women

SUBMARINE CABLES

See Cables

SUGAR

International Sugar Agreement 1984

Done at Geneva, July 5, 1984

Entered into force for Canada February 20, 1985

PARTIES

Argentina¹

Australia

Barbados

Belize

Bolivia¹

Brazil¹

Cameroo

Canada

Colombia

Costa Rica¹

Côte d'Ivoire¹ Cuba

Dominican Republic¹

Ecuador

Egypt^{1 3}

El Salvador

European Economic Community

Fiji

Finland

German Democratic Republic

Guatemala

Guyana

Haiti

Honduras¹

Hungary

India

ıraq

Jamaica

Vapan

Korea, Republic Madagascar¹

Malawi

Mauritius

Mexico¹

Nicaragua

Norway

Pakistan

Panama

Papua New Guinea¹ Paraguay¹

Peru

Philippines¹

St. Christopher and Nevis¹

South Africa

Swaziland Sweden

Thailand

Trinidad and Tobago

Union of Soviet Socialist Republics

United States¹

Zimbabwe¹

NOTES

¹Provisional application

²With a declaration

³Notification of withdrawal December 24, 1987 to be effective December 24, 1988

TELECOMMUNICATIONS

Agreement between the Governments of Canada, Dahomey, Upper Volta, Mali Niger and Senegal relating to a section of the Pan-African Telecommunications Network

Done at Ottawa, May 14, 1975

Entered into force for Canada January 1,

CTS 1976/28

PARTIES

Canada

Dahomey (now Benin)

Mali Niger

Senegal

Upper Volta (now Burkina Faso)

TELECOMMUNICATIONS (ITU)

International Telecommunication Convention with General Regulations and Annexes, and Protocol

Done at Nairobi, **November 6, 1982**¹ Entered into force for Canada January 1 1984

Optional Additional Protocol to the International Telecommunication Convention (Nairobi 1982) on the Compulsory Settlement of Disputes

Done at Nairobi, **November 6, 1982**² Entered into force for Canada January 1, 1984

PARTIES

Afghanistan³ Albania³ Algeria³ Australia^{2 3} Bahrain³ Barbados³ Belgium^{2 3} Belize^{2 3} Benin³

Bolivia Botswana³ Brunei Darussalam

Bulgaria³
Burkina³
Burma

Byelorussian S.S.R.³

Cameroon^{2 3} Canada² Chad Chile^{2 3}
China³
Colombia^{2 3}
Côte d'Ivoire^{2 3}

Cuba Cyprus^{2 3} Czechoslovakia³ Denmark^{2 3}

Egypt

El Salvador^{2 3} Equatorial Guinea²

Ethiopia Fiji² Finland^{2 3} France³

German Democratic Republic² Germany, Federal Republic^{3 4}

Greece^{2 3}
Guatemala^{2 3}
Guyana^{2 3}
Haiti
Honduras²

Honduras² Hungary³ Iceland³ India³ Indonesia³ Iran³

Iraq³ Israel³ Italy^{2 3} Jamaica³ Japan^{2 3} Jordan³

Kenya³ Kiribati

Korea, Democratic People's Republic Korea, Republic^{2 3}

Kuwait³

Lao People's Democratic Republic³

Lebanon³ Lesotho³

Libyan Arab Jamahirya^{2 3}

Luxembourg^{2 3} Malawi^{2 3} Malaysia³ Maldives³ Malta^{2 3} Mauritius Mexico³

Mexico³
Monaco³
Mongolia³
Namibia
Netherlands^{2 3 5}
New Zealand^{2 3 6}

Nigeria³ Nigeria³ Norway³ Oman² ³ Pakistan³ Panama

Papua New Guinea^{2 3}

Paraguay Peru³ Philippines³ Poland³ Qatar^{2 3} Romania³ Rwanda³

St. Vincent and the Grenadines³

San Marino

Sao Tome and Principe

Senegal³
Sierra Leone
Singapore³
Somalia³
South Africa³
Spain³
Sri Lanka³

Sri Lanka³
Suriname³
Swaziland^{2 3}
Sweden^{2 3}
Switzerland^{2 3}
Thailand³

Trinidad and Tobago

Turkey¹

Togo³

Ukranian S.S.R.³

Union of Soviet Socialist Republics³

United Arab Emirates³
United Kingdom^{2 3 7}
United States²
Uruguay^{2 3}
Vatican City
Venezuela³
Viet Nam³
Yugoslavia³
Zambia
Zimbabwe^{2 3}

NOTES

¹This Convention abrogates and replaces, in relations between the Contracting Parties, the International Telecommunication Convention (Malaga-Torremolinos, 1973)

²Accepted the Optional Additional Protocol

With statement(s) or reservation(s)

⁴Applicable to Land Berlin

⁵Applicable to Aruba and the Netherlands Antilles

⁶Applicable to Cook Islands and Niue ⁷Applicable to territories under the territorial sovereignty of the United Kingdom

TELECOMMUNICATIONS (ITU) ADMINISTRATIVE REGULATIONS

NOTE

States listed as parties to the Administrative Regulations, i.e. the Telegraph and Telephone Regulations, the Radio and Additional Radio Regulations, are those that became parties by ratification, acceptance or approval. Not listed are those States which accepted the Regulations because they were in force when the

country concerned acceded to the ITU Convention (Geneva, 1959) or ratified or acceded to the ITU Convention of Montreux, 1965 or to that of Malaga-Torremolinos, 1973

TELECOMMUNICATIONS (ITU) ADMINISTRATIVE REGULATIONS — RADIO REGULATIONS

Radio Regulations with Appendices and Additional Protocol (Geneva, 1959)¹ Done at Geneva, **December 21, 1959** Entered into force for Canada March 6. 1962 TIAS 4893

Partial revision of the Radio Regulations, Geneva, 1959

Allocation of Frequency Bands for Space Radiocommunications Done at Geneva, **November 8, 1963** Entered into force for Canada January 18, 1965 TIAS 5603

Revised Frequency Allotment Plan for the Aeronautical Mobile (R) Service and related information, with annexes Done at Geneva, **April 29, 1966** Entered into force for Canada July 1, 1967 except for frequency allotment plan which entered into force April 10, 1970 TIAS 6332

Relating to the Maritime Mobile Service, with Annexes and Final Protocol Done at Geneva, **November 3, 1967** Entered into force for Canada April 1, 1969
TIAS 6590

Relating to Space Telecommunications, with Annexes
Done at Geneva, **July 17, 1971**Entered into force for Canada January 11, 1973
TIAS 7435

Revised Frequency Allotment Plan for High Freqency Radiotelephone Coast Stations, with Annex and Final Protocol Done at Geneva, **June 8, 1974** Entered into force for Canada January 1, 1976 TIAS 8599

Relating to the Aeronautical Mobile (R) Service, with Annexes and Final Protocol Done at Geneva, **March 5, 1978** Entered into force for Canada September 1, 1979, except for the frequency allotment plan that entered into force on February 1, 1983

SEE CHART

NOTES TO CHART

¹The 1959 Radio Regulations and the revisions thereof have been replaced by the Radio Regulations of 1979. Not all parties to the 1959 Regulations have notified their approval of the 1979 Regulations

²With statement

³With reservation

⁴Regulations and revisions extended to all territories

⁵The Republic of China has also adhered to the Regulations and revisions. See Preface

⁶Regulations and revisions extended to territories represented by the French Overseas Post and Telecommunications Agency

⁷Applicable to Land Berlin

⁸Regulations and revisions extended to Namibia

⁹Regulations and revisions extended to Channel Islands, Isle of Man and the territories for the international relations of which the United Kingdom is responsible

Radio Regulations, with appendices and Final Protocol
Done at Geneva, **December 6, 1979**^{1 2}
Entered into force for Canada
Provisionally: January 1, 1982

Definitively. February 1, 1983

PARTIES

Afghanistan
Albania
Argentina^{3 4}
Australia
Bahamas
Bahrain
Belize
Bolivia
Brunei Darussalam
Byelorussian S.S.R.
Canada^{3 4}
Chad
China^{4 5}
Czechoslovakia
Equatorial Guinea

Ethiopia France

German Democratic Republic Germany, Federal Republic^{3 4 6}

Guatemala Haiti Hungary

India

Israel

Jamaica

Japan

Jordan

Korea, Democratic People's Republic

Korea, Republic

Lao People's Democratic Republic

Luxembourg

Malta

Mexico³ ⁴

Namibia

Netherlands7

Niger

Papua New Guinea

St. Vincent and the Grenadines

Sao Tome and Principe

Senegal

Somalia

South Africa

Sudan

Switzerland

Trinidad and Tobago

Ukranian S.S.R.3 4

Union of Soviet Socialist Republics3 4

United Kingdom⁸

United States^{3 4}

Uruguay

Venezuela³

NOTES

¹The 1979 Regulations abrogate and replace the 1959 Radio Regulations including the revisions thereof

²Articles 25 and 26 and Appendix 43 entered into force January 1, 1981, the Frequency Allotment Plan for the Aeronautical Mobile (R) Service and the directly related provisions contained in Appendix 27 Aer 2 entered into force February 1, 1983

³With declaration(s)

⁴With reservation(s)

⁵See Preface

⁶Applicable to Land Berlin

⁷Applicable to the Netherlands Antilles

⁸Applicable to territories under the territorial sovereignty of the United Kingdom

TELECOMMUNICATIONS (ITU) ADMINISTRATIVE REGULATIONS — TELEGRAPH AND TELEPHONE REGULATIONS

Telegraph and Telephone Regulations with appendices and Final Protocol Done at Geneva, **April 11, 1973** Entered into force for Canada, September 1, 1974 with the exception of Appendix (1974 Maritime WARC) which entered into force January 1, 1976 TIAS 8586

PARTIES Afghanistan Albania Algeria 1 Angola

Australia Austria Bahamas

Bahrain Barbados Belgium Belize Benin

Botswana Brunei Darussalam

Bulgaria Burkina Burma Burundi Cameroon

Central African Republic

Chile China^{1 2} Colombia Comoros Congo Costa Rica Côte d'Ivoire Czechoslovakia Denmark Diibouti Ecuador

Egypt El Salvador Equatorial Guinea Ethiopia Fiji

Finland France

German Democratic Republic Germany, Federal Republic³

Ghana Greece Guinea Guinea-Bissau Guyana Haiti Honduras Hungary

Iran Iraq

Indonesia

India

Italy Jamaica1 Japan Jordan

Kenya

Korea, Democratic People's Republic

Korea, Republic Kuwait1 2

Lao People's Democratic Republic

Lebanon Lesotho Liberia

Libyan Arab Jamahiriya

Luxembourg Madagascar Malawi Malaysia Maldives Mali Malta Mauritiania Mauritius Mexico1 Monaco Mongolia Morocco

Mozambique Nauru Nepal1 Netherlands New Zealand Nicaragua Niger Nigeria Norway Oman Pakistan Panama

Papua New Guinea

Paraguay **Philippines** Poland Portugal Rwanda¹

St. Vincent and the Grenadines

San Marino

Sao Tome and Principe

Saudi Arabia Senegal² Sierre Leone Singapore¹ Somalia1 South Africa Sri Lanka Suriname Sweden Swaziland Switzerland Syrian Arab Republic

Tanzania Thailand

Togo Tonga

Trinidad and Tobago

Tunisia Turkey Uganda Ukranian S.S.R.

Union of Soviet Socialist Republics

United Arab Emirates United Kingdom⁴ United States² Vatican City Venezuela Viet Nam

Yemen Arab Republic

Yemen People's Democratic Republic

Yugoslavia Zaire Zambia Zimbabwe

NOTES

¹With a reservation or reservations

²With a statement

³Applicable to Land Berlin

⁴Extended to the Channel Islands, Isle of

Man, and overseas territories

TELECOMMUNICATIONS (SATELLITE **COMMUNICATIONS**)

Agreement relating to the International Telecommunications Satellite Organi-

zation (INTELSAT)

Done at Washington, August 20, 1971 Entered into force for Canada February 12, 1973

CTS 1973/1 TIAS 7532

Operating Agreement relating to the International Telecommunications Satellite Organization (INTELSAT), with Annex Done at Washington, August 20, 1971 Entered into force for Canada February

CTS 1973/10; TIAS 7532

PARTIES1

12, 1973

Afghanistan Algeria Angola Argentina Australia Austria Bahamas Bangladesh Barbados Belgium Bolivia Brazil Burkina Cameroon

Canada

Central African Republic

Chad
Chile
China
Colombia
Congo
Costa Rica
Côte d'Ivoire
Cyprus
Denmark

Dominican Republic

Ecuador Egypt El Salvador Ethiopia Fiji Finland France Gabon

Germany, Federal Republic¹

Ghana
Greece
Guatemala
Guinea
Haiti
Honduras
Iceland
India
Indonesia
Iran

Ireland Israel Italy Jamaica Japan

Jordan

Kenya Korea, Republic

Kuwait

Lebanon Libvan Arab

Libyan Arab Jamahiriya Liechtenstein

Luxembourg
Madagascar
Malawi
Malaysia
Mali
Mauritania
Mauritius
Mexico
Monaco
Morocco
Netherlands²
New Zealand

Nicaragua Niger Nigeria Norway Oman Pakistan

Papua New Guinea

Paraguay Peru

Panama

Philippines Portugal

Qatar Rwanda Saudi Arabia Senegal Singapore Somalia South Africa

Spain Sri Lanka Sudan Sweden

Syrian Arab Republic

Tanzania Thailand

Switzerland

Trinidad and Tobago

Tunisia Turkey Uganda United A

United Arab Emirates
United Kingdom
United States
Uruguay
Vatican City
Venezuela
Viet Nam

Yemen Arab Republic

Yugoslavia Zaire Zambia

NOTES

¹Parties to the INTELSAT Agreement may designate a "telecommunications entity" as the "signatory" to the Operating Agreement. Teleglobe Canada Inc. has been so designated by Canada. A list of entities so designated is on file in the office of the Director General, International Relations, Department of

Communications

²Applicable to Land Berlin ³Extended to Netherlands Antilles

Convention on the International Maritime Satellite Organization (INMARSAT), with Appex

Done at London, **September 3, 1976**Entered into force for Canada July 16,

1979

CTS 1979/35; TIAS 9605

Operating Agreement on the International Maritime Satellite Organization (IN-

MARSAT), with Annex

Done at London, **September 3, 1976** Entered into force for Canada July 16,

1979

CTS 1979/35; TIAS 9605

PARTIES.
Algeria
Argentina

Australia Bahrain Belgium Brazil Bulgaria

Byelorussian S.S.R.

Canada Chile China Denmark Egypt² Finland France³ Gabon

German Democratic Republic Germany, Federal Republic⁴

India
Indonesia
Iran
Iraq
Italy²
Japan

Korea, Republic Kuwait² Liberia Malaysia

Malaysia Netherlands⁴ New Zealand Norway Oman Pakistan

Philippines

Poland
Portugal
Saudi Arabia
Singapore
Spain
Sri Lanka
Sweden

Tunisia

Ukrainian S.S.R.

Union of Soviet Socialist Republics

United Arab Emirates United Kingdom⁶ United States

NOTES

¹Parties to the Convention may designate a "competent entity, public or private, subject to the jurisdiction of that Party" as the "signatory" to the Operating Agreement, Teleglobe has been so designated by Canada.

²With a declaration
³With a reservation

⁴Applicable to Land Berlin ⁵Effective with respect to the I

⁵Effective with respect to the Netherlands Antilles

⁶Extended to Bermuda and Hong Kong

TELECOMMUNICATIONS (COMMONWEALTH)

Commonwealth Telecommunications Organization Financial Agreement, 1983 Done at London, **March 30, 1983** Entered into force for Canada April 1, 1983

Agreement terminating the Commonwealth Telecommunications Organization Financial Agreement, 1973
Done at London, **March 30, 1983**Entered into force for Canada April 1, 1983
BTS 1984/58

PARTIES TO THE FINANCIAL AND TO THE TERMINATING AGREEMENT

Australia Bangladesh Botswana Cyprus Fiji Ghana Guyana India Jamaica Kenya Lesotho1 Malawi Malaysia Mauritius New Zealand² Nigeria Papua New Guinea

Sierra Leone Singapore³ Sri Lanka Swaziland¹ Tanzania

Trinidad and Tobago Uganda

Vanuatu¹

United Kingdom

Zambia

NOTES

¹Not a party to the Agreement terminating the Commonwealth Telecommunications Organization Financial Agreement, 1983

²Not extended to Cook Islands and Niue, or to Tokelau

³Not a party to the Financial Agreement, 1983

TELECOMMUNICATIONS (COMMONWEALTH — USA)

Agreement and Final Act to revise the Telecommunications Agreement signed in Bermuda on December 4, 1945¹ Done at London, **August 12, 1949** Entered into force for Canada February 24, 1950

CTS 1950/2, UNTS 87/131

Amended October 1, 1952 (CTS 1952/19)

PARTIES

Antigua and Barbuda²

Antigua and Ba Australia Bahamas² Barbados² Belize² Botswana² Canada Cyprus² Dominica Fiji

Gambia² Ghana² Grenada² Guyana² India

Jamaica²
Kenya²
Kiribati²

Malaysia² Malta² Mauritius²

Nauru² New Zealand Nigeria²

Papua New Guinea²
St. Christopher and Nevis²

St. Lucia²

St. Vincent and the Grenadines²

Seychelles'
Sierra Leone²
Singapore²
South Africa
Sri Lanka
Swaziland²
Tanzania²
Tonga²

Trinidad and Tobago²

Tuvalu²
United Kingdom
United States
Western Samoa²
Zambia²
Zimbabwe²

NOTES

¹Applicable to all territories

TELECOMMUNICATIONS (INTER-AMERICAN)

Inter-American Radio Communications Convention

Done at Havana, **December 13, 1937**¹ Entered into force for Canada December 22, 1938 CTS 1938/18

PARTIES

Bahamas Brazil² Canada Cuba

Dominican Republic

Haiti Mexico Panama Paraguay³ United States

NOTES

¹Part Two of the Convention (Inter-American Radio Office) terminated for all parties December 20, 1958
²With a reservation
³In force provisionally

Inter-American Agreement on Radio Communications Done at Santiago, January 26, 1940 Entered into force for Canada May 8

1943

PARTIES

Brazil Canada¹ Chile United Stat Venezuela

NOTE

¹With a reservation

Multilateral Declaration to denounce Part Two of the Inter-American Radio Communications Convention Done at Washington, **December 20, 1957** Entered into force for Canada December 20, 1958

PARTIES

CTS 1958/32

Brazil
Canada
Cuba
Dominican Republic
Haiti
Mexico
Nicaragua
Panama

United States

DADIO	DECIII	ATIONIC	ANID	REVISIONS

Parties	Radio Regs. (1959)'	1963 Rev.	1966 Rev.	1967 Rev.	1971 Rev.	1974 Rev.	1978 Rev.
Afghanistan	X	X	×	×	×	Х	
Albania	X ₅	×	×	×	×	X	
Algeria	×	×	×	X	X	X	
Angola	X	×	×	X	X	×	
Argentina	х,	X	×	×	X	X	Xi
Australia	Χª	X	×	X	X	×	
Austria	X ² 3	X	×	X	×	×	
Bahamas	×	×	×	X	X		
Bahrain	Х	X	×	×	×		
Bangladesh	X2	×	×	×	X	X	
Barbados	X	X	×	X	X	X	
Belgium	X* 3	X	X	X	X	Χ:	
Belize	×	×	×	X	X	X	Х
Benin	X	X	X	×	X	X	X
Bolivia	X	X	X	X	X	X	
Botswana	×	X	X	X	X	X	
Brazil	X	Х	X	X	X	×	
Bulgaria	Χ²	X	×	X ²	X	Х,	
Burkina	X	X	×	×	X	×	
Burma	×	X	×	×	×	×	
Burundi	X- 3	X	×	X	×	×	
Byelorussian S.S.R.	X. 3	X	X;	X	X	X	X
Cameroon	X	×	×	×	×	X1	
Canada	X	X_5	X	X	X	X	X
Cape Verde	X	×	×	X	×	×	
Central African Republic	X	X	×	X	×	×	
Chad	×	X	X	Х	×	X	
Chile	×	Х	X	X^3	X	X 3	
China	X5	х,	X*	X5	X	X ³	
Colombia	Х.	Χ'	×	×	X		
Comoros	×	X	Х	×	×	×	
Congo	×	X	X	X	×	×	
Costa Rica	×	X	X	X	X	×	
Cuba	X '	Χ,	X	XŞ	X	X	Χ '
Cyprus	×	X	Х	×	X	×	
Czechoslovakia	X²	×	×	X:	×	×	
Denmark	X ²	Х.	×	X	X	X^3	X s
Djibouti	X	X	Х	X	X	X	
Dominican Republic	Х	×	×				
Ecuador	X	Х	×	×	×		
Egypt	х'	Χ,	X	X	X	X	
El Salvador	×	×	×	×	×	×	
Equatorial Guinea	X	×	X	×	×	X	X
Ethiopia	×	X	X	×	×	X	
Fiji	×	Х	×	×	×	×	
Finland	×	X	Х	X	×	X	Х
France	X2 6	×	×	×	×	×	Х
Gabon	×	×	×	×	×	×	
Gambia	×	×	×	X	×		
German Dem. Rep.	×	X	×	×	×	×	X
Germany, Fed. Rep.	X2 1 7	×	X	×	×	×	X ³
Ghana	X ³	×	×	X3	×	×	
Greece	×	X	X	×	×	×	
Grenada	×	X	×	×	×	×	×
Guatemala	×	X	×	×			
Guinea	X1	X	×	X	×	×	
Guinea-Bissau	×	X	×	×	×	×	
Guyana	X	X	×	×	×		
Harti	×	X	×	×	×	×	
Honduras	×	X	×	×	×	×	Х
Hungary	X'	X	×	X ²	×	×	X
Iceland	×	X	×	×	×	×	

	Radio	1963	1966	1967	1971	1974	1978
Parties	Regs.	Rev.	Rev.	Rev.	Rev.	Rev.	Rev.
	(1959)						
India	X ²	X	X	×	X2	X ²	X ² 3
Indonesia	X_3	×	X ₃	X	Xs	×	
Iran	X_3	×	X	×	X_3	×	
Iraq	X	×	×	×	X	X	
Ireland	×	X	X	X	×	X	X
Israel	X ₃	X	×	X²	×		
Italy	×	×	×	X	X	X^3	X
Côte d'Ivoire	×	×	×	X	X3	X	X^3
Jamaica	X3	Х,	×	X	х.	Χ'	X
Japan	X	X	×	X	X	X.	×
Jordan	X3	×	×	×	X	×	Х
Kampuchea, Democratic	×	X	×				
Kenya	×	X	×	X	×	X	
Korea, Dem. People's Rep.	×	X	×	X	×		
Korea, Republic	X¹	×	×	×	×	X'	X
Kuwait	×	Х,	×	X	×	X	X1
Lao People's Dem. Rep.	X	X	X	×	×	X	
Lebanon	X	X	×	X	×	X	
Lesotho	X	×	X	×	×	X	
Liberia	×	×	×	×	×		
Libyan Arab Jamahiriya	×	×	×	×	×	X	
Liechtenstein	×	×	×	×	×	×	
Luxembourg	×	×	×	X	X	X	
Madagascar	×	×	×	×	×	×	
Malawi	X	×	×	×	×	X	
Malaysia	×	×	X:	X 3	×	x	
Maldives	×	×	×	×	×		
Man	×	X	×	×	×	×	
Malla	×	×	×	×	×	×	
Mauritania	X	X	×	×	×	×	
Mauritius	X	X	×	X	×	×	
Mexico	X3	X	×	X	×		
Monaco	×	X	×	×	×	×	
Mongolia	×	X	×	×	X	×	X
Morocco	×	X	×	×	X	×	
Mozambique	×	X	×	×	×	×	
Nauru	×	X	×	×	X	×	
Nepal	×	X	×	×	×	×	
Netherlands	×	X	×	×	X	×-	×
New Zealand	X1	X	×	×	X	×	
Nicaragua	×	X	×	×	X	×	
Niger	×	X	×	x	X1	×	
Nigeria	×	X	×	×	X	×	
Nurway —	×	Χ²	×	×	X	×	
Oman	×	X	×	×	X	×	
Pakistan	X ² ³	X	×	×	X	X	
Panama	×	X	×	×	×	X ³	
Papua New Guinea	×	X	×	×	X		
Paraguay	×	X	×	X	X	X	X ³
Peru	X ³	X	×	X	X	X	X
Philippines	×	X	×	X	X	^	
Poland	X ²	X	×	X	X	X	
Portugal	x '	X	×	×	×	×	
Qatar	×	×	×	X	×	X	V
Romania	X ²	×	×	×	X	×	X
Rwanda	×	×	×	×	X ^s	X	
Saint Vincent and the Grenadines	×	×	×	×	X	×	_
San Marino	×	X	X	X	X	X	Х
	×		×		×		
Sao Tome and Principe		X		X		X	
Saudi Arabia	×	X	X	X	X ₃	X	
Senegal Storra Logge	×	X	X	X		X	
Sierra Leone	×	X	X	X	X	X	W ³
Singapore	×	X	Χ,	Χ,	X	X	X ^γ
Somalia	X	X	X	X	X	X	

	Radio	1963	1966	1967	1971	1974	1978
Parties	Regs.	Rev.	Rev.	Rev.	Rev.	Rev.	Rev.
	(1959)						
South Africa	Å	×	X.	×	×		
Spain	Х	×	×	×	×	×	
Sri Lanka	X	×	×	×	×	×	
Sudan	X	×	X	×	X		
Suriname	×	×	X	×	×	X	
Swaziland	X	×	×	×	×		
Sweden	Y	X'	X	X	X	X	
Switzerland	X	X²	X	X	×	X	
Syrian Arab Rep.	X	×	×	×	×	×	
Tanzania	X	×	×	×	X	Х'	
Thailand	Х	×	X,	X	×	X	
Togo	Х	×	×	X	×	X	
Tonga	Х	×	X	X	X	X	
Trinidad and Tobago	X	X	X	X	×		
Tunisia	X	×	X	X	X		
Turkey	X	×	X	×	X	×	
Uganda	X	X	X		X	×	
Ukrainian S.S.R.	X* 3	×	X²	X	X	X	
Union of Soviet Socialist Reps.	X ² 3	X	X²	Χ.	×	X	Х.
United Arab Emirates	Х	×	×	X	X	×	
United Kingdom	X ^{2 9}	X'	×	×	X	X'	X
United States	X'	X²	X	X	X	х,	X
Uruguay	X	X	X	X	X	X	
Vatican City	Х	×	X	×	X	X	
Venezuela	X	×	X	X	X	х'	
Viet Nam	X	×	×	X	X	×	
Yemen, Arab Rep.	Х	×	×	X	X	×	
Yemen, Dem. Rep.	X	×	X	X	X	X	Х,
Yougoslavia	X	×	×	X	X	×	
Zaire	X	X	×	×	×		
Zambie	X	X	×	×	×	×	
Zimbabwe	X	×	X	X	X	×	X



TIMBER

International Tropical Timber Agreement Done at Geneva, November 18, 1983 Signed at New York, January 2, 1984 Entered into for Canada provisionally May 21, 1986

PARTIES

Austria Belgium Bolivia¹ China Congo Côte d'Ivoire1 Denmark Ecuador1

European Economic Community¹

Finland France

Egypt

Germany, Federal Republic of²

Ghana Honduras1 India Indonesia Ireland Italy Japan

Korea, Republic

Liberia Luxembourg Malaysia Netherlands³ Norway

Papua New Guinea

Peru1 Philippines¹ Spain Sweden Switzerland Thailand Trinidad and Tobago

Union of Soviet Socialist Republics

United Kingdom United States¹ NOTES

¹Provisional application ²Applicable to Land Berlin ³For the Kingdom in Europe

TIN

Sixth International Tin Agreement (with Annexes) Done at Geneva, June 26, 1981 Entered into force for Canada

Provisionally: July 1, 1982

PARTIES

Australia¹ Belgium² Denmark^{1 2}

European Economic Community^{1 2}

Finland

Germany, Federal Republic 123

Greece¹ India Indonesia Ireland1 Italy² Japan Luxembourg² Malaysia Netherlands⁵ Nigeria Norway Sweden Thailand Turkey United Kingdom¹

Zaire1

NOTES

¹Provisional application ²With a declaration ³Applicable to Land Berlin ⁴With a reservation ⁵For the Kingdom in Europe

TOURISM

Statutes of World Tourism Organization

Done at Mexico City, September 27, 1970 Entered into force for Canada June 26,

1986 TIAS 8307

PARTIES

Afghanistan Algeria Argentina¹ Australia Austria Bolivia Bulgaria Burkina Burundi Congo Costa Rica

Côte d'Ivoire

Dominican Republic Ecuador

Egypt Ethiopia Ethiopia Finland France

German Democratic Republic¹ Germany, Federal Republic³

Holy See⁴ Honduras Hungary India

Kampuchea, Democratic

Kenya

Korea, Republic¹

Kuwait

Lao People's Democratic Republic

Libyan Arab Jamahiriya

Madagascar Malawi Malaysia Maldives Malı Malta Mauritania Mauritius Mexico Morocco Nepal

Netherlands Netherlands Antilles⁵

Niger Nigeria Pakistan Panama Peru

Philippines Poland Portugal San Marino Sao Tome and Principe

Senegal Sierra Leone Spain¹ Sri Lanka Sudan

Switzerland

Syrian Arab Republic

Tanzania Thailand⁶ Togo Tunisia Turkey

Union of Soviet Socialist Republics

United Arab Emirates United States Uruguay Venezuela Viet Nam

Yemen Arab Republic Yemen Democratic Republic

Yugoslavia Zaire Zambia Zimbabwe

NOTES

¹With a statement ²With a declaration ³Applicable to Land Berlin ⁴Permanent Observer ⁵Associate Member ⁶With a reservation

TRADE

Trade and Economic Co-operation Agreement between the Government of Canada and the Governments of the Member States of the Caribbean Common Market Done at Kingston, **January 20, 1979** Entered into force for Canada April 23, 1979

PARTIES

CTS 1979/30

Antigua
Barbados
Belize
Canada
Dominica
Grenada
Guyana
Jamaica
Montserrat

St. Christopher-Nevis-Anguilla

St. Lucia St. Vincent

Trinidad and Tobago

General Agreement on Tariffs and Trade (GATT) Instruments regarding application and accession

General Agreement on Tariffs and Trade, with Annexes and Schedules, and Protocol of Provisional Application¹ Done at Geneva, **October 30, 1947** Entered into force for Canada January 1, 1948

CTS 1947/27; UNTS 55/187

CONTRACTING PARTIES TO THE GEN-ERAL AGREEMENT

Argentina Australia Austria Bangladesh Barbados² Belgium Belize² Benin² Brazil Burkina² Burma Burundi² Cameroon²

Central African Republic²

Chad²
Chile
Congo²
Côte d'Ivoire²
Cuba
Cyprus²
Czechoslovakia
Denmark³

Dominican Republic

Gabon²
Gambia²
Germany, Federal Republic Ghana²
Greece
Guyana
Haiti
Hong Kong²
Hungary
Iceland
India⁵
Indonesia
Ireland

Egypt

Finland

France⁶

Israel Italy Jamaica² Japan Kenya²

Korea, Republic

Kuwait² Luxembourg Madagascar Malawi² Malayasia² Maldives²

Malta²
Mauritania²
Mauritius²
Netherlands⁴

Nicaragua Niger² Nigeria² Norway Pakistan Peru Philippines Poland Portugal Romania Rwanda² Senegal² Sierra Leone² Singapore² South Africa Spain Sri Lanka⁵ Suriname² Sweden Switzerland Tanzania² Thailand Togo²

New Zealand

Trinidad and Tobago²

Turkey Uganda² United Kingdom⁴ United States⁴ Uruguay Yugoslavia Zaire Zambia² Zimbabwe

NOTES

¹The General Agreement on Tariffs and Trade, with Annexes and Schedules, was not signed as a separate instrument. It is attached to the Final Act of the United Nations Conference on Trade and Employment, signed at Geneva October 30, 1947. The Agreement, as amended, is in force among the Contracting Parties by virtue of the Protocol of Provisional Application and the Protocols of

Accession. ²Succession

³Including Greenland and the Faroe

⁴Including overseas territories

⁵With a reservation

Accessions

Protocol for the accession of signatories of the Final Act of October 30, 1947 Done at Geneva, **September 14, 1948** Entered into force for Canada September 14, 1948

CTS 1948/30; UNTS 62/67

Annecy Protocol of terms of accession to the General Agreement on Tariffs and Trade Done at Annecy, **October 10, 1949** Entered into force for Canada January 1, 1950 UNTS 62/121

Torquay Protocol to the General Agreement on Tariffs and Trade and Schedules of tariff concessions annexed thereto Done at Torquay, April 21, 1951
Entered into force for Canada June 6, 1951
CTS 1951/6, UNTS 142/34

Protocol of terms of accession of Japan to the General Agreement, with Annex A (Schedules of the Contracting Parties) and Annex B (Schedule of Japan) Done at Geneva, **June 7**, **1955** Entered into force for Canada September 10, 1955 UNTS 220/164

Protocol for the accession of Israel to the General Agreement Done at Geneva, **April 6, 1962** Entered into force for Canada July 5, 1962 UNTS 431/244

Protocol for the accession of Portugal to the General Agreement Done at Geneva, **April 6, 1962** Entered into force for Canada May 6, 1962 UNTS 431/208

Protocol for the accession of Spain to the General Agreement Done at Geneva, **July 1, 1963** Entered into force for Canada September 21, 1963 UNTS 476/264

Protocol for the accession of Switzerland to the General Agreement¹ Done at Geneva, **April 1, 1966** Entered into force for Canada October 2, 1966 UNTS 570/272

NOTE

¹Applicable to Liechtenstein as long as the Customs Union Treaty with Switzerland remains in force

Protocol for the accession of Yugoslavia to the General Agreement Done at Geneva, **July 20, 1966** Entered into force for Canada September 2, 1966 UNTS 572/296

Provisional Accessions

Declaration on the provisional accession

of Tunisia to the General Agreement Done at Tokyo, **November 12, 1959** Entered into force for Canada June 22, 1960 UNTS 362/328

Extension: November 11, 1977

Declarations and Protocols of rectification and modification

Protocol of Rectification to the General Agreement Done at Havana, **March 24, 1948** Entered into force for Canada March 24, 1948 CTS 1948/12; UNTS 62/2

Second Protocol of Rectifications to the General Agreement Done at Geneva, **September 14, 1948** Entered into force for Canada September 14, 1948 CTS 1948/30; UNTS 62/74

Third Protocol of Rectifications to the General Agreement Done at Annecy, **August 13, 1949** Entered into force for Canada October 21, 1951 UNTS 107/311

Fourth Protocol of Rectifications to the General Agreement Done at Geneva, **April 3, 1950** Entered into force for Canada September 24, 1952 UNTS 138/398

Fifth Protocol of Rectifications to the General Agreement Done at Torquay, **December 16, 1950** Entered into force for Canada June 30, 1953 UNTS 167/265

First Protocol of Modifications to the General Agreement Done at Annecy, **August 13, 1949** Entered into force for Canada September 24, 1952 UNTS 138/381

First Protocol of Rectifications and Modifications to the texts of the Schedules to the General Agreement
Done at Geneva, **October 27, 1951**Entered into force for Canada October 21, 1953
UNTS 176/1

Second Protocol of Rectifications and Modifications to the texts of the Schedules to the General Agreement Done at Geneva, **November 8, 1952** Entered into force for Canada February 2 1959 UNTS 321/245

Third Protocol of Rectifications and Modifications to the texts of Schedules to the General Agreement
Done at Geneva, **October 24, 1953**Entered into force for Canada February 2, 1959
UNTS 321/266

Fourth Protocol of Rectifications and Modifications to the Annexes and the texts of Schedules to the General Agreement Done at Geneva, **March 7, 1955** Entered into force for Canada January 23 1959 UNTS 324/300

Fifth Protocol of Rectifications and Modifications to the texts of the Schedules to the General Agreement
Done at Geneva, **December 3, 1955**Entered into force for Canada February 7, 1969
UNTS 661/214

Sixth Protocol of Rectifications and Modifications to the texts of the Schedules to the General Agreement
Done at Geneva. **April 11, 1957**Entered into force for Canada February 7, 1969
UNTS 662/2

Seventh Protocol of Rectifications and Modifications to the texts of the Schedules to the General Agreement Done at Geneva, **November 30, 1957** Entered into force for Canada February 7, 1969 UNTS 663/2

Eighth Protocol of Rectifications and Modifications to the texts of the Schedules to the General Agreement Done at Geneva, **February 18, 1959** Entered into force for Canada February 7, 1969 UNTS 663/106

Ninth Protocol of Rectifications and Modifications to the texts of the Schedules to the General Agreement
Done at Geneva, **August 17, 1959**Entered into force for Canada February 7, 1969
UNTS Vols. 664 and 665

Protocol replacing Schedule I (Australia) of the General Agreement
Done at Annecy, **August 13, 1949**Entered into force for Canada October 21, 1951
UNTS 107/83

Protocol replacing Schedule VI (Ceylon) of the General Agreement Done at Annecy, **August 13, 1949** Entered into force for Canada September 24, 1952 UNTS 138/346

Protocol relating to negotiations for the establishment of a new schedule III (Brazil) to the General Agreement Done at Geneva, **December 31, 1958** Entered into force for Canada February 7, 1969
UNTS 398/318

Supplementary Concessions

First Protocol of Supplementary Concessions to the General Agreement (Union of South Africa and Federal Republic of Germany)
Done at Geneva. **October 27, 1951**Entered into force for Canada May 25, 1952

Sixth Protocol of Supplementary Concessions to the General Agreement Done at Geneva, **May 23, 1956** Entered into force for Canada June 30, 1956 UNTS Vols. 244-246

1960-61 Tariff Conference

UNTS 131/316

Protocol to the General Agreement on Tariffs and Trade embodying the results of the 1960-61 Tariff Conference Done at Geneva, **July 16, 1962** Entered into force for Canada August 15, 1962 UNTS Vols. 440 and 441

1964-67 Trade Conference

Geneva (1967) Protocol to the General Agreement (Kennedy Round) Done at Geneva, **June 30, 1967** Entered into force for Canada January 1, 1968 UNTS Vols. 620-629

Agreement on the implementation of Article VI of the General Agreement Done at Geneva, **June 30, 1967** Entered into force for Canada July 1, 1968 CTS 1968/19 UNTS 651/320

Article XVI:4

Declaration giving effect to the provisions of Article XVI:4 of the General Agreement

Done at Geneva, **November 19, 1960** Entered into force for Canada November 14, 1962 UNTS 445/294

Textiles

Arrangement regarding International Trade in Cotton Textiles Done at Geneva, **December 20, 1973** Entered into force for Canada March 14, 1974 CTS 1974/26; BISD 21S/3; UNTS 930/

Protocol extending the Arrangement regarding International Trade in Textiles of December 20, 1973

Done at Geneva, **July 31, 1986**Entered into force for Canada November 11, 1986

MULTILATERAL TRADE NEGOTIATIONS (MTN)

Arrangement regarding Bovine Meat Done at Geneva, **April 12, 1979** Entered into force for Canada January 1, 1980 CTS 1980/38, BISD 26S/84

PARTIES

Argentina Australia Austria Belize Brazil Bulgaria Canada Egypt European Economic Community Finland Guatemala Hungary Japan New Zealand Nigeria Norway Paraguay1 Poland Romania South Africa

NOTE

Sweden

Tunisia

Uruquay

Yuqoslavia

Switzerland

United States

¹Provisional application

Agreement on Import Licensing

Procedures

Done at Geneva, April 12, 1979

Entered into force for Canada January 1,

CTS 1980/40; BISD 26SD/154

PARTIES

Australia Austria Canada Chile Czechoslovakia Egypt

European Economic Community Finland

Hong Kong Hungary India Japan New Zealand Nigeria Norway Pakistan Philippines¹ Romania

South Africa Sweden Switzerland United Kingdom² United States Yugoslavia

NOTES

¹With reservation ²The United Kingdom accepted the Agreement on behalf of overseas territories for which it has international responsibility with the exception of. Antigua, Bermuda, Brunei, Cayman Islands, Montserrat, St. Christopher-Nevis, Sovereign Base Areas Cyprus and Virgin Islands

Agreement on Technical Barriers to Trade Done at Geneva, **April 12, 1979** Entered into force for Canada January 1, 1980 CTS 1980/41; BISD 26S/8

PARTIES

Austria
Belgium
Brazil
Canada
Chile
Czechoslovakia
Denmark
Egypt

European Economic Community

Finland France

Germany, Federal Republic²

Hong Kong Hungary India Ireland Italy Japan

Korea, Republic Luxembourg Netherlands³

New Zealand Norway

Norway Pakistan Philippines Portugal Romania

Singapore Spain Sweden

Switzerland Tunisia

United Kingdom³ United States Yugoslavia

NOTES

¹Except as regards its application to the Faroe Islands

²Applicable to Land Berlin

³Applicable to the Netherlands Antilles

⁴The United Kingdom accepted the Agreement on behalf of overseas territories for which it has international responsibility with the exception of: Antigua, Bermuda, Brunei, Cayman Islands, Montserrat, St. Christopher-Nevis, Sovereign Base Areas Cyprus and Virgin Islands

Agreement on Interpretation and Application of Articles VI, XVI and XXIII of the GATT (Subsidies/Countervail) Done at Geneva, **April 12, 1979** Entered into force for Canada January 1,

PARTIES.

Australia¹
Austria
Brazil
Canada
Chile

Egypt

Japan

European Economic Community

CTS 1980/42; BISD 26S/56

Finland Hong Kong India Indonesia

Korea, Republic New Zealand² Norway Pakistan

Pakistan Philippines Portugal Spain Sweden Switzerland United Kingdom³ United States Uruguay

NOTES

¹With a statement or declaration

²With a reservation

³The United Kingdom accepted the Agreement on behalf of overseas territories for which it has international responsibility with the exception of Antigua, Bermuda, Brunei, Cayman Islands, Montserrat, St. Christopher-Nevis, Sovereign Base Areas Cyprus and Virgin Islands

Agreement on Government Procurement Done at Geneva, April 12, 1979 Entered into force for Canada January 1, 1981 CTS 1981/39 BISD 26S/33

PARTIES Austria

Canada
European Economic Community
Finland
Hong Kong
Israel
Japan
Norway
Singapore
Sweden
Switzerland

NOTE

United Kingdom

¹The United Kingdom accepted the Agreement on behalf of overseas territories for which it has international responsibility with the exception of Antigua, Bermuda, Brunei, Cayman Islands, the Isle of Man, Montserrat, St. Christopher-Nevis, Sovereign Base areas Cyprus and Virgin Islands

Agreement on Trade in Civil Aircraft Done at Geneva, **April 12, 1979** Entered into force for Canada January 1, 1980 CTS1980/39, BISD 26S/162

PARTIES Austria

Belgium Canada Denmark¹ European Economic Community France Germany, Federal Republic² Italy
Japan
Luxembourg
Netherlands³
Norway
Portugal
Romania
Spain
Sweden
Switzerland
United Kingdom⁴

NOTES

Faroe Islands

²Applicable to Land Berlin

³Applicable to the Kingdom in Europe and to the Netherlands Antilles

⁴The United Kingdom accepted the Agreement in respect of its metropolitan territory and on behalf of overseas territories for which it has international responsibility with the exception of Antigua, Belize, Bermuda, Brunei, Cayman Islands, Hong Kong, Montserrat, St.

¹Except as regards its application to the

Agreement on Implementation of Article VI of the GATT (Anti-dumping)
Done at Geneva, **April 12, 1979**Entered into force for Canada January 1, 1980
CTS 1980/43 BISD 26S/171

Christopher-Nevis, Sovereign Base Areas

Cyprus and Virgin Islands

PARTIES

Australia
Australia
Brazil
Canada
Czechoslovakia
Egypt
European Economic Community
Finland
Hong Kong
Hungary
India
Japan
Korea, Republic
Norway
Pakistan

Poland Romania Spain Sweden Switzerland United Kingdom United States Yugoslavia

NOTES

¹The United Kingdom accepted the Agreement on behalf of overseas

territories for which it has international responsibility with the exception of: Antigua, Bermuda, Brunei, Cayman Islands, Montserrat, St. Christopher-Nevis, Sovereign Base Areas Cyprus and Virgin Islands

Agreement on Implementation of Article VII of the GATT (Customs Valuation) Done at Geneva, April 12, 1979 Entered into force for Canada January 1, BISD 26S/116

PARTIES

Argentina¹ Australia Austria Botswana¹ Canada²

European Economic Community

Finland Hong Kong Hungary Korea, Republic

Malawi New Zealand³ Norway Romania South Africa

Switzerland United Kingdom⁴ United States Yugoslavia

NOTES

¹With reservations

²With a statement or declaration

³Not extended to Cook Islands, Niue and Tokelau

⁴The United Kingdom accepted the Agreement on behalf of overseas territories for which it has international responsibility with the exception of. Antigua, Bermuda, Brunei, Cayman Islands, Montserrat, St. Christopher-Nevis, Sovereign Base Areas Cyprus

Protocol to the Agreement on Implementation of Article VII of the GATT (Customs

Done at Geneva. November 1, 1979 Entered into force for Canada January 1, 1981

BISD 26S/151

PARTIES

Australia

Austria Brazil European Economic Community Finland

Hungary Japan

Korea, Republic New Zealand¹ Norway

South Africa Sweden

Switzerland Yugoslavia

NOTES

¹Not extended to the Cook Islands, Niue and Tokelau

²In respect of Hong Kong. The United Kingdom accepted the Agreement on behalf of the territories for which it has international responsibility with the exception of. Antigua, Bermuda, Brunei, Cayman Islands, Montserrat, St. Christopher-Nevis, Sovereign Base Areas Cyprus

Geneva (1979) Protocol to the General Agreement on Tariffs and Trade Done at Geneva, June 30, 1979 Entered into force for Canada September CTS 1981/41, BISD 26S/3

PARTIES

Argentina Austria Belgium Canada Czechoslovakia Denmark¹

European Economic Community

France Germany, Federal Republic² Hungary Iceland Italy Jamaica Luxembourg

Netherlands: New Zealand

Norway Pakistan

Poland Romania South Africa Spain Sweden Switzerland United Kingdom United States Yugoslavia

NOTES

¹With regard to the products subject to the regime of the European Coal and Steel Community and except as regards its application to the Faroe Islands ²Applicable to Land Berlin ³Extended to the Netherland Antilles

Protocol Supplementary to the Geneva (1979) Protocol to the General Agreement on Tariffs and Trade

Done at Geneva, November 22, 1979 Entered into force for Canada September

CTS 1981/20, BISD 26S/5

Australia Belgium Côte d'Ivoire Dominican Republic Egypt European Economic Community Haiti

India

Israe! Korea, Republic Malaysia Pakistan

Singapore Spain Uruguay

Zaire

TRADEMARKS

See Industrial Property; Patents

TRAFFIC IN PERSONS

International Agreement for the Suppression of the White Slave Traffic Done at Paris, May 18, 1904 Entered into force for Canada July 3, BTS 1905/24, CTS 1951/32 contains text of Agreement as amended by the Protocol

PARTIES

of May 4, 1949

Algeria

Antigua and Barbuda¹

Australia²
Austria
Bahamas
Barbados¹
Belgium
Belize¹
Benin

Brazil Bulgaria³ Burma¹ Cameroon³

Canada

Central African Republic

Chile³
China³
Colombia
Congo
Côte d'Ivoire
Cuba³
Cyprus

Czechoslovakia³ Denmark Dominica¹ Egypt³ Fiji

Finland³ France⁴ Gambia¹

German Democratic Republic Germany, Federal Republic⁵

Germany, Fe Ghana Grenada^{1 3} Guyana¹ Hungary³ Iceland⁶ India³ Iran³

Iraq³
Ireland³
Italy
Jamaica
Japan³

Japan³
Kiribati¹
Lebanon
Luxembourg
Madagascar
Malawi

Malaysia¹
Mali
Malta

Mauritius³
Mexico
Monaco³
Morocco³

Nauru^{1 3} Netherlands⁷ New Zealand

Niger Nigeria Norway Pakistan

Papua New Guinea¹

Poland Portugal St. Christopher and Nevis¹

St. Lucia1

St. Vincent and the Grenadines 1 3

Senegal
Seychelles¹
Sierra Leone
Singapore
Solomon Islands¹
South Africa³
Spain
Sri Lanka
Sudan³
Suriname¹
Sweden
Switzerland
Tanzania^{1 3}

Trinidad and Tobago

Tunisia³
Turkey³
Tuvalu¹

Thailand3

Union of Soviet Socialist Republics

United Kingdom⁸ United States Uruguay³ Yugoslavia³ Zambia Zimbabwe¹

NOTES

¹Succession

²Extended to Norfolk Island

³Party by virtue of ratification or adherence to the International Convention for the Suppression of the White Slave

Traffic of May 4, 1910

⁴Extended to all overseas territories

⁵Applicable to Land Berlin

⁶Included in ratification by Denmark

⁷Extended to Curação

⁸Extended to British Virgin Islands, Falkland Islands, Gibraltar, Guernsey, Hong Kong, Isle of Man, Jersey, Montserrat, St. Helena

Protocol, with Annex, amending the International Agreement for the Suppression of the White Slave Traffic, signed at Paris May 18, 1904, and the International Convention for the Suppression of the White Slave Traffic, signed at Paris May 4, 1910 Done at Lake Success, **May 4, 1949** Entered into force for Canada May 4, 1949

CTS 1951/32

NOTE

¹The Amendments set forth in the Annex to the Protocol entered into force as regards the 1904 Agreement on June 21, 1951; as regards the 1910 Convention, on August 14, 1951

Convention for the Suppression of the Traffic in Women and Children

Done at Geneva, **September 30, 1921** Entered into force for Canada June 28.

1922

LNTS 9/415 BTS 1923/26

Protocol to amend the Convention for the Suppression of the Traffic in Women and Children, concluded at Geneva on September 30, 1921, and the Convention for the Suppression of the Traffic in Women of Full Age, concluded at Geneva on October 11, 1933

Done at Lake Success, November 12,

194

Entered into force for Canada April 24

1950¹ UNTS 53/13

PARTIES

Afghanistan Albania Algeria Australia Austria Bahamas Belgium Brazil

Byelorussian S.S.R.

Canada
China
Cuba
Cyprus
Czechoslovakia
Denmark
Egypt
Fiji

German Democratic Republic Germany, Federal Republic²

Ghana Greece Hungary India Ireland Italy Jamaica Lebanon

Libyan Arab Jamahiriya

Luxembourg
Madagascar
Malawi
Malta³
Mauritius
Mexico
Netherlands
Nicaragua
Norway
Pakistan³
Philippines
Poland
Portugal
Romania

Sierra Leone Singapore South Africa

Spain

Sudan

Sweden Switzerland

Syrian Arab Republic

Thailand

Trinidad and Tobago

Turkey

Union of Soviet Socialist Republics

United Kingdom Uruguay Yugoslavia Zambia

NOTES

¹The Protocol itself entered into force on November 12, 1947 but the amendments set forth in the Annex to the Protocol did not enter into force, in respect of both Conventions, until April 24, 1950

²Applicable to Land Berlin

³With a declaration

TRANSFER OF OFFENDERS

Convention on the Transfer of Sentenced

Persons

Done at Strasbourg, March 21, 1983

Entered into force for Canada September

1 1985

CTS 1985/9, TIAS 10824

PARTIES

Austria¹ Canada

Cyprus Denmark¹

Finland

France^{1 2}

Netherlands Spain¹

Sweden¹ Turkey

United Kingdom^{1 3} United States

NOTES

With declarations

²With a reservation

³Extended to Isle of Man, applicable to Anguilla, British Indian Ocean Territory, Cayman Islands, Falkland Islands, Gibraltar, Montserrat, Pitcairn, Henderson, Ducie and Oneo Islands, St. Helena, St. Helena Dependencies, and Sovereign Base areas of Akrotiri and Dhebelia in

Cyprus

UNITED NATIONS

Charter of the United Nations

Done at San Francisco, June 26, 1945

Entered into force for Canada November

CTS 1945/7

Amended

December 17, 1963 (UNTS 557/143) December 20, 1965 (UNTS 638/306) December 20, 1971 (CTS 1973/4)

PARTIES1

Afghanistan Albania Algeria Angola

Antigua and Barbuda

Argentina
Australia
Austria
Bahamas
Bahrain
Bangladesh
Barbados
Belgium
Belize
Benin
Bhutan
Bolivia

Druggi Dosugoslam

Bulgaria Burkina Burma Burundi

Byelorussian S.S.R.

Cameroon
Canada
Cape Verde

Central African Republic

China²
Colombia
Comoros
Congo
Costa Rica
Côte d'Ivoire
Cuba
Cyprus
Czechoslovakia
Denmark
Djibouti
Dominica

Dominican Republic

Ecuador
Egypt
El Salvador
Equatorial Guinea
Ethiopia

Fiji Finland France Gabon Gambia German Democratic Republic Germany, Federal Republic Ghana

Grenada
Guatemala
Guinea
Guinea-Bissau
Guyana
Haiti
Honduras
Hungary
Iceland
India
Indonesia

India
Indonesia
Iran
Iraq
Ireland
Israel
Italy
Jamaica
Japan
Jordan
Kampuch

Kampuchea, Democratic

Kenya Kuwait

Lao People's Democratic Republic

Lebanon Lesotho Liberia

Libyan Arab Jamahiriya

Luxembourg Madagascar Malawi Malaysia Maldives Mali Malta Mauritania Mauritius Mexico

Mexico
Mongolia
Morocco
Mozambique
Nepal
Netherlands
New Zealand
Nicaragua
Niger
Nigeria
Norway
Oman
Pakistan
Panama
Papua New Guinea

Papua New Paraguay
Peru
Philippines
Poland
Portugal
Qatar
Romania

St. Christopher and Nevis

Rwanda St. Christ St. Lucia

St. Vincent and the Grenadines

Sao Tome and Principe

Saudi Arabia Senegal Seychelles Sierra Leone Singapore Solomon Islands

Solomon Isla Somalia South Africa Spain Sri Lanka

Sudan Suriname Swaziland Sweden

Syrian Arab Republic

Tanzania Thailand Togo

Trinidad and Tobago

Tunisia Turkey Uganda Ukrainian S.S.R.

okraman o.o.n.

Union of Soviet Socialist Republics

United Arab Emirates
United Kingdom
United States
Uruguay
Vanuatu
Venezuela
Viet Nam
Western Samoa
Yemen Arab Republic
Yemen, Democratic

Yugoslavia Zaire Zambia Zimbabwe

NOTES

¹States which were original members of the United Nations and those which have accepted the obligations in the Charter by virtue of admission to membership ²See Preface

Statute of the International Court of Justice

Done at San Francisco, **June 26, 1945** Entered into force for Canada November 9, 1945 CTS 1945/7

PARTIES

All Members of the United Nations are, ipso facto, parties to the Statute (Article 93 UN Charter). In addition, the following countries not members of the United Nations have become parties to the Statute pursuant to resolutions adopted by the General Assembly

Liechtenstein San Marino

Switzerland

Countries that have accepted as compulsory the jurisdiction of the International Court of Justice by filing declarations under Article 36(2) of the Statute of the Court

Australia Austria Barbados Belgium Botswana Canada¹ Colombia Costa Rica Denmark

Dominican Republic

Egypt
El Salvador
Finland
Gambia
Haiti
Honduras
India
Japan

Kampuchea, Democratic

Kenva Liberia Liechtenstein Luxembourg Malawi Malta Mauritius Mexico Netherlands New Zealand Nicaragua Nigeria Norway Pakistan Panama **Philippines** Portugal

Senegal
Somalia
Sudan
Suriname
Swaziland
Sweden
Switzerland
Togo
Uganda
United Kingdom

United States

Uruguay

¹Declaration deposited on September 10,

WAR — RULES OF WARFARE

See also Disarmament; Defence;

Pacific Settlement of International Disputes

Declaration Renouncing the Use in Time of War of Explosive Projectiles under 400 grammes weight

Done at St. Petersburg, December 11,

1868

Entered into force for Canada between November 29 and December 11, 1868 BSP 58/16

PARTIES Austria

Belaium Bulgaria Canada China Denmark France Greece Hungary Iran Japan Luxembourg Mexico Netherlands Norway Portugal Romania Sweden Switzerland Thailand Turkey

Union of Soviet Socialist Republics

United Kingdom Yugoslavia

Convention with respect to the Laws and Customs of War by Land (Convention II)¹ Done at The Hague, **July 29, 1899** Entered into force for Canada September 4, 1900

CUS 121: BTS 1901/11

PARTIES

Argentina Australia² Austria² Belgium² Bolivia² Brazil² Bulgaria²

Byelorussian S.S.R.²³

Canada²
Chile
China²
Colombia
Cuba³
Denmark²

Dominican Republic²

Ecuador

El Salvador²
Fiji
France²
Germany²
Greece
Guatemala²
Haiti²
Honduras
Hungary²
India²
Iran
Ireland²
Italy

Korea, Republic

Lao People's Democratic Republic²

Luxembourg² Mexico² Netherlands² New Zealand² Nicaragua² Norway² Pakistan² Panama² Paraguay Peru Philippines² Portugal² Romania² South Africa²

Sri Lanka²

Sweden²

Switzerland²
Thailand²
Turkey

Union of Soviet Socialist Republics²
United Kingdom²
United States²
Uruguay
Venezuela
Yugoslavia

NOTES

¹Replaced by Convention IV of October 18, 1907 as between contracting parties to the later Convention. Sections II and III of the regulations are supplemented by Convention IV of August 12, 1949 relative to the Protection of Civilians in time of War, as between contracting parties to both Conventions, Chapter II of the regulations is complemented by Convention III of August 12, 1949 relative to the Treatment of Prisoners of War, as between contracting parties to both Conventions.

²Party to the Convention of October 18,

Party to the Convention of October 18

³Accepted conditionally

Convention for adapting to Maritime Warfare the principles of the Geneva Convention of August 22, 1864 (Convention III) Done at The Hague, **July 29, 1899**¹ Entered into force for Canada September

4. 1900 CTS 1942/6

PARTIES

Argentina Australia Austria² Belgium² Bolivia² Brazil² Bulgaria

Byelorussian S.S.R.3

Canada Chile China² Colombia Cuba² Denmark²

Dominican Republic

Ecuador
El Salvador²
Fiji
France²
Germany²
Greece
Guatemala²
Hatti
Honduras
Hungary
India
Iran
Ireland
Italy²
Japan²

Korea, Republic

Luxembourg²

Lao People's Democratic Republic²

Mexico² Netherlands: New Zealand Nicaragua⁶ Norway Pakistan Panama Paraguay Peru Philippines² Portugal² Romania² South Africa Spain² Sri Lanka Sweden² Switzerland²

Turkey Union of Soviet Socialist Republics²

United Kingdom United States² Uruguay Venezuela Yugoslavia

Thailand²

NOTES

¹Replaced by Convention X of October 18, 1907 as between contracting parties to the later Convention

²Party to the Convention of October 18,

³Accepted conditionally

Declaration concerning the Prohibition of Projectiles for the Diffusion of Asphyxiat-

ing Gases

Done at The Hague, **July 29, 1899** Entered into force for Canada August 30,

BTS 1907/32

PARTIES

Australia Austria Belgium Bulgaria Canada China Denmark Ethiopia Fiji France Germany Greece Hungary India Iran Ireland Japan Luxembourg Mexico Netherlands New Zealand

New Zealand
Nicaragua
Norway
Pakistan
Portugal
Romania
South Africa
Spain
Sri Lanka
Sweden
Switzerland
Thailand

Union of Soviet Socialist Republics

United Kingdom Yugoslavia

Declaration concerning the Prohibition of the Use of Expanding Bullets Done at The Hague, **July 29**, **1899** Entered into force for Canada September 30, 1907

PARTIES

BTS 1907/32

Australia Austria Belgium Bulgaria Canada China Denmark Ethiopia Fiji France Germany Greece Hungary Iceland India Iran Ireland

Italy

Lao People's Democratic Republic

Luxembourg Mexico Netherlands New Zealand Nicaragua Norway Pakistan Portugal Romania South Africa Spain Sweden Switzerland Thailand Turkey Yugoslavia

Convention relative to the Opening of

Hostilities (Convention III)

Done at The Hague, **October 18, 1907**Entered into force for Canada January 26,

1910

BSP 100/326, BTS 1910/8

PARTIES

Australia Austria Belgium Bolivia Brazil

Byelorussian S.S.R.¹

Canada
China
Denmark
El Salvador
Ethiopia
Fiji
Finland
France
Germany
Guatemala
Haiti
Hungary

India

ireland

Japan

Lao People's Democratic Republic

Liberia Luxembourg Mexico Netherlands New Zealand Nicaragua Norway Pakistan Panama **Philippines** Poland Portugal Romania South Africa Spain Sri Lanka Sweden

Thailand Union of Soviet Socialist Republics

United Kingdom United States

Switzerland

NOTE

¹Considers itself bound

Convention concerning the Laws and Customs of War on Land (Convention (IV)¹ Done at The Hague, **October 18, 1907** Entered into force for Canada January 26, 1910

CUS 238, BTS 1910/9

PARTIES

Australia Austria² Belgium Bolivia Brazil

Byelorussian S.S.R.3

Canada China Cuba Denmark

Dominican Republic

El Salvador Ethiopia Fiji Finland France Germany² Guatemala Haiti Hungary² India Ireland Japan²

Lao People's Democratic Republic

Liberia
Luxembourg
Mexico
Netherlands
New Zealand

Norway Pakistan Panama Philippines Poland Portugal Romania South Africa Sri Lanka Sweden

Nicaragua

Union of Soviet Socialist Republics²

United Kingdom United States

Switzerland

Thailand

NOTES

Sections II and III of the Regulations are supplemented by Convention IV of August 12, 1949 relative to the Protection of Civilians in time of War, as between contracting parties to both Conventions, Chapter II of the Regulations is complemented by Convention III of August 12, 1949 relative to the Treatment of Prisoners of War, as between contracting parties to both Conventions

²With a reservation ³Considers itself bound

Convention relative to the Conversion of Merchant Ships into Warships (Conven-

tion VII)

Done at The Hague, **October 18, 1907**Entered into force for Canada January 26,

1910

BTS 1910/11. BSP 100/377

PARTIES

Australia Austria Belgium Brazil

Byelorussian S.S.R.¹

Canada
China
Denmark
El Salvador
Ethiopia
Fiji
Finland
France
Germany
Guatemala
Haiti
Hungary
Ireland
Japan

Lao People's Democratic Republic

Liberia
Luxembourg
Mexico
Netherlands
New Zealand

Nicaragua Norway Pakistan Panama Poland Portugal Romania South Africa Spain Sri Lanka Sweden Switzerland

Union of Soviet Socialist Republics

United Kingdom

NOTE

Thailand

¹Considers itself bound

Convention relative to the Laying of Automatic Submarine Contact Mines (Convention VIII)

Done at The Hague, October 18, 1907 Entered into force for Canada January 26,

1910

BSP 100/389, BTS 1910/12

PARTIES

Australia¹
Austria
Belgium
Brazil
Canada¹
China
Denmark
El Salvador
Ethiopia
Fiji
Finland
France¹
Germany¹
Guatemala
Haiti
Hungary
India¹
Ireland¹

Lao People's Democratic Republic¹

Liberia
Luxembourg
Mexico
Netherlands
New Zealand
Nicaragua
Norway
Pakistan
Panama
Philippines
Romania
South Africal
Sri Lanka
Switzerland
Thailand

United Kingdom¹

United States

NOTE

¹With a reservation

Convention respecting Bombardments by Naval Forces in Time of War (Convention

(XI

Done at The Hague, **October 18,1907** Entered into force for Canada January 26,

1910

0.0

CTS 1942/6 (In part), BTS 1910/13

PARTIES
Australia¹
Austria
Belgium
Bolivia
Brazil

Byelorussian S.S.R.²

Canada¹
China
Cuba
Denmark
El Salvador
Ethiopia
Fiji
Finland
France¹
Germany¹
Guatemala

Hungary India¹ Ireland¹

Lao People's Democratic Republic¹

Luxembourg
Mexico
Netherlands
New Zealand
Nicaragua
Norway
Pakistan
Panama
Philippines
Poland
Portugal
Romania
South Africa
Spain
Sri Lanka
Sweden
Switzerland

Thailand
Union of Soviet Socialist Republics

United Kingdom¹ United States

NOTES

¹With a reservation ²Considers itself bound

Convention relative to certain Restrictions on the Exercise of the Right of Capture in Maritime War (Convention XI)

Done at The Hague, October 18, 1907

Entered into force for Canada January 26,

1910

BTS 1910/14; CTS 1942/6 (In part)

PARTIES

Australia
Austria
Belgium
Brazil
Canada
China
Denmark
El Salvador
Ethiopia
Fiji
Finland
France
Germany
Guatemala
Haiti
Hungary

India

Ireland

Lao People's Democratic Republic

Liberia Luxembourg Mexico Netherlands New Zealand Nicaragua Norway Pakistan Panama **Philippines** Poland Portugal South Africa Sri Lanka Sweden Switzerland Thailand

Declaration Prohibiting the Discharge of Projectiles and Explosives from Balloons

(Convention XIV)

United Kingdom

United States

Done at The Hague, **October 18, 1907**Entered into force for Canada November

27, 1909

BSP 100/455, BTS 1910/15

PARTIES

Australia Belgium Bolivia Canada China El Salvador Ethiopia Finland Haiti India Ireland Liberia Luxembourg Netherlands New Zealand Nicaraqua Norway Pakistan Panama Philippines Portugal South Africa Sri Lanka Switzerland Thailand United Kingdom United States

Protocol for the Prohibition of the Use in War of Asphyxiating, Poisonous or other Gases, and of Bacteriological Methods of

Warfare

Done at Geneva, **June 17, 1925** Entered into force for Canada May 6,

1930 CTS 1930/3

PARTIES

Afghanistan

Antigua and Barbuda^{1 2}
Argentina
Australia¹
Austria
Bahamas^{1 2}
Barbados
Belgium¹
Belize
Benin
Bhutan

Bhutan Bolivia Botswana^{1 2} Brazil Bulgaria¹ Burkina Burma¹ Canada¹

Central African Republic Chile¹

China¹
Côte d'Ivoire
Cuba
Cyprus
Czechoslovakia¹
Denmark
Dominica^{1 2}

Dominican Republic Ecuador Egypt Ethiopia Fiji¹ Finland France^{1 3} Gambia German Democratic Republic Germany, Federal Republic

Ghana Greece Grenada^{1 2} Guyana^{1 2} Holy See Hungary Iceland India¹ Indonesia Iran Iraq¹ Ireland Israel¹

Kampuchea, Democratic

Kenya Kiribati^{1 2} Kuwait¹ Lebanon Lesotho Liberia

Jamaica

Japan

Jordan1

Libyan Arab Jamahiriya

Luxembourg
Madagascar
Malawi
Malaysia
Maldives
Malta
Mauritius
Mexico
Monaco
Mongolia¹
Morocco
Nepal

Netherlands^{1 4} New Zealand¹ Niger

Nigeria¹ Norway Pakistan Panama Papua Ne

Papua New Guinea Paraguay

Paraguay Peru Philippines Poland Portugal¹ Qatar Romania¹ Rwanda

St. Christopher and Nevis^{1 2}

St. Lucia1 2

St. Vincent and the Grenadines^{1 2}

Saudi Arabia Senegal Seychelles^{1 2} Sierra Leone Singapore^{1 2} Solomon Islands^{1 2} South Africa¹ Spain¹ Sri Lanka Sudan Suriname^{1 2} Swaziland^{1 2} Sweden

Switzerland

Syrian Arab Republic¹

Tanzania Thailand Togo Tonga

Trinidad and Tobago

Tunisia Turkey Tuvalu^{1 2} Uganda

Union of Soviet Socialist Republics¹

United Kingdom^{1 5} United States¹ Uruguay Venezuela

Yemen Arab Republic Yemen, Democratic Yuqoslavia

Yugoslavia Zambia¹² Zimbabwe¹²

NOTES

¹With a reservation ²Succession

³Applicable to overseas territories

⁴Extended to Curação

⁵Applicable to overseas territories

Proces-Verbal relating to the Rules of Submarine Warfare set forth in Part IV of the Treaty of London of April 22, 1930 Done at London, **November 6, 1936** Entered into force for Canada November

6, 1936

CTS 1936/17; LNTS 173/355

PARTIES

Afghanistan Albania Australia Austria Belgium Brazil Bulgaria Canada Costa Rica Czechoslovakia Denmark Egypt El Salvador Finland France Germany Greece

Guatemala

Holy See

Hungary

Haiti

India Indonesia Iran Iraq Ireland Italy Mexico Nepal Netherlands New Zealand Norway Panama Peru Poland

Union of Soviet Socialist Republics

United Kingdom United States Yugoslavia

Saudi Arabia

Switzerland

Sweden

Tonga

Turkey

Geneva Convention for the Amelioration of the Condition of the Wounded and Sick in Armed Forces in the Field (Convention

Done at Geneva, August 12, 1949 Entered into force for Canada November

CTS 1965/20, UNTS 75/31

NOTE

¹The 1949 Convention for the Amelioration of the Condition of the Wounded and Sick in Armed Forces in the Field replaces the Convention of July 27, 1929 for the Amelioration of the Sick and Wounded of Armed Forces in the Field.

Geneva Convention for the Amelioration of the Condition of Wounded, Sick and Shipwrecked members of the Armed Forces at Sea (Convention II) Done at Geneva, August 12, 1949 Entered into force for Canada November 14. 1965 CTS 1965/20: UNTS 75/85

PARTIES TO CONVENTIONS I AND II:

Afghanistan Albania1 Algeria Angola¹ Antigua and Barbuda² Argentina

Australia³ Austria Bahamas Bahrain Bangladesh Barbados³ Belgium

Belize Benin Bolivia Botswana Brazil Brunei Bulgaria¹ Burkina Burundi

Cape Verde Central African Republic

Byelorussian S.S.R.¹

Chad China¹ Colombia

Congo Costa Rica Côte d'Ivoire Cuba Cyprus Czechoslovakia¹ Denmark

> Djibouti Dominican Republic

Ecuador Egypt El Salvador Ethiopia

Fiji Finland France

German Democratic Republic¹ Germany, Federal Republic⁴

Greece Guinea Guinea-Bissau¹ Guvana Holy See

Honduras Hungary¹ India Indonesia Iran Iraq Ireland Italy

Jordan Kampuchea, Democratic

Kenya Kiribati²

Japan

Korea, Democratic People's Republic¹

Korea, Republic

Kuwait

Lao People's Democratic Republic

Lebanon Lesotho Liberia

Libyan Arab Jamahiriya

Liechtenstein Luxembourg Madagascar Malawi Malaysia Mali Malta Mauritania Mauritius

Mexico Monaco Mongolia Morocco Mozambique Namibia Nepal Netherlands New Zealand Nicaragua Niger Nigeria Norway Oman Pakistan

Papua New Guinea

Paraguay Peru **Philippines** Poland1 Portugal¹ Qatar Romania¹ Rwanda

St. Christopher and Nevis²

St. Lucia

St. Vincent and the Grenadines

San Marino

Sao Tome and Principe

Saudi Arabia Senegal Sevchelles Sierra Leone Singapore South Africa Sri Lanka

Sudan Suriname Swaziland Sweden Switzerland Syrian Arab Republic

Tanzania Thailand Togo

Trinidad and Tobago

Tunisia Turkey Tuvalu Uganda

Ukrainian S.S.R.¹

Union of Soviet Socialist Republics1

United Arab Emirates United Kingdom⁶ United States¹ Uruguay Vanuatu Venezuela Viet Nam1 Western Samoa

Yemen Arab Republic Yemen, Democratic Yugoslavia¹ Zaire Zambia Zimbabwe

NOTES

¹With a reservation ²Succession ³With a statement

⁴Applicable to Land Berlin ⁵With an understanding

⁶Extended to overseas territories

Geneva Convention relative to the Treatment of Prisoners of War (Convention III)1 Done at Geneva, August 12, 1949 Entered into force for Canada November

14.1965

CTS 1965/20; UNTS 75/135

PARTIES

Afghanistan Albania² Algeria Angola²

Antigua and Barbuda³

Argentina Australia⁴ Austria Bahamas Bahrain Bangladesh Barbados4 Belgium Belize Renin

Bolivia Botswana Brazil Brunei

Bulgaria² Burkina Burundi

Byelorussian S.S.R.² Cameroon

Canada Cape Verde

Central African Republic

Chad

Chile China² Colombia Costa Rica Côte d'Ivoire Cuba²

Cyprus Czechoslovakia² Denmark Diibouti Dominica

Ecuador

Dominican Republic

Egypt El Salvador Ethiopia Fiji Finland France

German Democratic Republic Germany, Federal Republic⁵

Ghana

Guyana Haiti Holy See

Honduras Hungary² Iceland India Indonesia Iran Italy Jamaica Japan

Jordan Kampuchea, Democratic

Kiribati3

Korea, Democratic People's Republic² Korea, Republic²

Kenya

Kuwait

Lao People's Democratic Republic Lebanon Lesotho Liberia

Libyan Arab Jamahiriya

Liechtenstein Luxembourg Madagascar Malawi Malaysia Mali Malta Mauritania Mauritius

Mexico Monaco Mongolia Morocco Mozambique Namibia Nepal Netherlands New Zealand⁴ Nicaragua Niger Nigeria Norway Oman

Papua New Guinea

Paraguay Peru Philippines Poland² Portugal² Romania² ⁴

Pakistan

Panama

St. Christopher and Nevis³

St. Vincent and the Grenadines

San Marino

Sao Tome and Principe

Saudi Arabia Senegal Sierra Leone Singapore Somalia South Africa Sri Lanka Sudan Suriname Swaziland

Syrian Arab Republic Tanzania

Thailand Togo Tonga

Trinidad and Tobago

Tunisia Turkey Tuvalu

Ukrainian S.S.R.²

Union of Soviet Socialist Republics²

United Arab Emirates United Kingdom^{4 6} United States⁴ Vanuatu Venezuela Viet Nam²

Western Samoa Yemen Arab Republic Yemen, Democratic Yugoslavia² Zaire Zambia Zimbabwe

NOTES

¹The 1949 Prisoners of War Convention replaces the Convention of July 27, 1929

²With a reservation ³Succession ⁴With a statement ⁵Applicable to Land Berlin

⁶Extended to overseas territories

Geneva Convention relative to the Protection of Civilian Persons in Time of War

(Convention IV)

Done at Geneva, **August 12, 1949**Entered into force for Canada November 14, 1965

CTS 1965/20, UNTS 75/287

PARTIES

Afghanistan Albania¹ Algeria Angola¹

Antigua and Barbuda²

Argentina Australia³ Austria Bahamas Bahrain Bangladesh¹

Barbados³ Belgium

Belize Benin Bolivia

Botswana Brazil Brunei

Bulgaria¹ Burkina Burundi

Byelorussian S.S.R.¹

Cameroon Canada Cape Verde

Central African Republic

Chad
Chile
China¹
Colombia
Congo
Costa Rica
Côte d'Ivoire
Cuba
Cyprus
Czechoslovakia¹
Denmark
Djibouti

Dominican Republic

Dominica

Ecuador Egypt El Salvador Ethiopia Fiji¹ Finland France Gabon

Ghana

Gambia German Democratic Republic¹ Germany, Federal Republic³

Greece Grenada Guatemala Guinea Guinea-Bissau¹ Guyana Haiti Holy See Honduras

Honduras Hungary¹ Iceland India Indonesia Iran Iraq Ireland Israel¹ Italy Jamaica Japan

Jordan Kampuchea, Democratic

Kenya Kiribati²

Korea, Democratic People's Republic¹

Korea, Republic¹

Kuwait

Lao People's Democratic Republic

Lebanon Lesotho Liberia

Libyan Arab Jamahiriya

Liechtenstein Luxembourg Madagascar Malawi Malaysia Mali Malta Mauritania Mauritius Mexico Monaco Mongolia Morocco

Mozambique Namibia Nepal Netherlands¹ New Zealand³ Nicaragua Niger Nigeria

Norway

Oman Pakistan¹ Panama

Papua New Guinea

Paraguay Peru Philippines Poland¹ Portugal¹ Qatar Romania^{1 3} Rwanda

St. Christopher and Nevis²

St. Lucia

St. Vincent and the Grenadines

San Marino

Sao Tome and Principe

Saudi Arabia
Senegal
Seychelles
Sierra Leone
Singapore
Solomon Islands
Somalia
South Africa
Spain
Sri Lanka
Sudan
Suriname
Swaziland
Sweden

Syrian Arab Republic

Tanzania Thailand Togo Tonga

Switzerland

Trinidad and Tobago

Tunisia Turkey Tuvalu Uganda

Ukrainian S.S.R.1

Union of Soviet Socialist Republics¹

United Arab Emirates United Kingdom^{3 5} United States^{1 3} Uruguay¹ Venezuela Viet Nam¹ Western Samoa Yemen Arab Republic Yemen, Democratic

Yugoslavia¹ Zaire Zambia Zimbabwe

NOTES

¹With a reservation ²Succession ³With a statement ⁴Applicable to Land Berlin

⁵Extended to overseas territories

WAR MONUMENTS

Convention concerning the transfer to the French State of the property in the sites of British war monuments

Done at Paris, **December 28, 1938** Entered into force for Canada December 28, 1938

CTS 1938/19, LNTS 196/221

PARTIES

Australia Canada France New Zealand United Kingdom

WEATHER STATIONS

See Meteorology

WEIGHTS AND MEASURES

Convention respecting the creation of an International Office of Weights and Measures (Metric System)
Done at Paris. **May 20, 1875**Entered into force for Canada June 15.
1907
CUS 52. BTS 1923/24

International Convention modifying the Convention of May 20, 1875 for assuring the International Uniformity and Perfection of the Metric System

Done at Sèvres. **October 6, 1921** Entered into force for Canada February 21, 1923

BTS 1923/24; LNTS 17/45

PARTIES

Argentina¹
Australia
Austria
Belgium
Brazil
Bulgaria
Cameroon
Canada
Chile¹
China²

Czechoslovakia Denmark

Dominican Republic

Egypt Finland France

German Democratic Republic Germany, Federal Republic

Hungary India Indonesia Iran Ireland Italy

Japan

Korea, Democratic People's Republic

Korea, Republic

Mexico

Netherlands Norway

Pakistan Poland

Portugal

Romania

South Africa

Spain

Sweden Switzerland

Thailand

Turkey

I UI Key

Union of Soviet Socialist Republics

United Kingdom United States

Uruguay

Venezuela

Yugoslavia

NOTE

Not a party to the 1921 Convention

The People's Republic of China gave
notice on May 20, 1977 of its decision to
adhere to these Conventions The Republic of China also adhered to these Conventions — See Preface

Convention establishing an International Organization of Legal Metrology (IOLM) Done at Paris, **October 12, 1955**Entered into force for Canada December 23, 1981
CTS 1982/33 RTAF 1958/25, UNTS

Amended November 12, 1963 (RTAF 1970/100, UNTS 760/424)

PARTIES

Algeria

Arab Organization of Standardization and

Metrology¹
Australia
Austria

Belgium Brazil

Bulgaria

Cameroon Canada

China Cuba

Cyprus

Czechoslovakia

Denmark Egypt Ethiopia Finland France²

German Democratic Republic

Germany, Federal Republic

Greece

Guinea

Hungary

India

Indonesia

Ireland Israel

Italy

Jamaica¹ Japan

Japan Jordan¹

Korea, Democratic People's Republic

Korea, Republic Lebanon

Luxembourg Monaco

Morocco Nepal¹

Netherlands New Zealand¹

Norway

Pakistan Poland

Romania

Spain Sri Lanka

Sweden

Tanzania Tunisia Turkey¹

Union of Soviet Socialist Republics

United Kingdom³
United States
Venezuela
Yugoslavia

NOTES

¹Corresponding member ²Extended to overseas territories ³Extended to Bahamas, British Virgin Islands, Fiji, Gibraltar, Montserrat, Seychelles, Turks and Caicos Islands

WHALING

Convention for the Regulation of Whaling Done at Geneva, **September 24, 1931** Entered into force for Canada March 12, 1936 CTS 1935/23

PARTIES

Antiqua and Barbuda¹

Austria
Bahamas¹
Barbados¹
Belize¹
Brazil

Brunei Darussalam¹

Cyprus¹

Czechoslovakia Denmark² Dominica1 Ecuador Egypt Fiji¹ Finland France Gambia¹ Ghana¹ Grenada1 Guyana¹ Indonesia Ireland Italy³ Jamaica¹ Kiribati1 Kenya Malaysia Malta¹

Mauritius1

Mexico

Monaco

Netherlands⁴

New Zealand

Nicaragua

Nigeria¹

St. Lucia¹

Norway Poland St. Christopher and Nevis1

St. Vincent and the Grenadines¹

Seychelles1 Sierra Leone¹ Solomon Islands¹ South Africa

Sri Lanka Suriname1 Switzerland Tanzania¹ Tonga1

Trinidad and Tobago¹

Turkey Tuvalu1 United Kingdom⁵ United States Yugoslavia

NOTES

¹Succession

²Including Greenland ³With a reservation ⁴Extended to Curação

⁵Extended to Ascension Island, Bermuda, British Virgin Islands, Cayman Islands, Falkland Islands and dependencies, Gibraltar, Hong Kong, Montserrat, St. Helena, and Turks and Caicos Islands

WHEAT

Food Aid Convention, 1986 (part of the International Wheat Agreement, 1986 as

extended)

Done at London, March 13, 1986 Entered into force for Canada July 1,

PARTIES

Argentina¹ Austria Belgium¹ Canada Denmark

European Economic Community¹

Finland France

Germany, Federal Republic¹

Greece Ireland Italy1 Japan1 Luxembourg1 Netherlands1 2 Norway Portugal¹ Spain1 Sweden Switzerland United Kingdom^{1 3} United States¹

NOTES

¹Provisional application of Convention ²With respect to the Kingdom in Europe ³Applicable to British Virgin Islands and St. Helena

Wheat Trade Convention (part of the International Wheat Agreement, 1986 Done at London, March 14, 1986 Entered into force for Canada July 1

1986 100 **PARTIES** Algeria

Argentina1 Australia Austria Barbados Belgium¹ Bolivia Brazil1 Canada Cuba Denmark Ecuador Egypt El Salvador

European Economic Community¹

Finland France

Germany, Federal Republic¹

Greece Holy See Hungary India Iraq Ireland Italy1

Japan Korea, Republic Luxembourg Malta

Mauritius Morocco Netherlands^{1 2} Norway Pakistan Panama¹ Portugal¹ South Africa

Spain Sweden Switzerland Tunisia Turkey

Union of Soviet Socialist Republics

United Kingdom^{1 3} United States¹

NOTES

¹Provisional application of Convention ²For the Kingdom in Europe

³Extended to British Virgin Islands and St. Helena

WILDLIFE PRESERVATION

See Conservation; Fisheries; Whaling

WOMEN — STATUS OF

Convention on the Political Rights of

Done at New York, March 31, 1953 Entered into force for Canada April 30. 1957

CTS 1957/3, UNTS 193/135

PARTIES

Afghanistan Albania¹ Angola Argentina1 Australia Austria¹ Bahamas Belgium Bolivia Brazil Bulgaria1

Byelorussian S.S.R.1

Canada¹

Central African Republic

Chile China² Colombia Congo Costa Rica Cuba Cyprus

Czechoslovakia¹ Denmark¹

Dominican Republic

Ecuador¹
Egypt
Ethiopia
Fiji¹
Finland¹
France
Gabon

German Democratic Republic^{1 3} Germany, Federal Republic^{1 4}

Ghana Greece Guatemala¹ Guinea Haiti Hungary¹

Iceland India¹ Indonesia¹ Ireland^{1 3} Israel

Italy¹ Jamaica Japan

Korea, Republic

Lao People's Democratic Republic

Lebanon
Lesotho¹
Luxembourg
Madagascar
Malawi
Mali
Malta¹
Mauritania

Mauritania Mauritius¹ Mexico³ Mongolia¹

Morocco³ Nepal¹ Netherlands¹

New Zealand¹ Nicaragua Niger Nigeria

Norway Pakistan¹

Papua New Guinea

Peru
Philippines
Poland¹
Romania¹
Senegal
Sierra Leone³
Solomon Islands³

Spain¹
Swaziland¹
Sweden
Tanzania
Thailand

Trinidad and Tobago

Tunisia¹ Turkey

Ukrainian S.S.R.¹

Union of Soviet Socialist Republics¹

United Kingdom^{1 5}
United States
Venezuela¹
Yemen, Democratic
Yugoslavia

Zaire Zambia

NOTES

¹With a reservation(s)
²See Preface
³With a statement(s)
⁴Applicable to Land Berlin
⁵Extended to Brunei and overseas

territories

WORLD HEALTH ORGANIZATION (WHO)

See Health





Sambie																							
Zaire			Х				X	X										X	Χ		X		X
	M	×		.,	X	.,	Х					.,					X	X				X	
	X	X	X	X	X	×		Χ	Х			Х	Χ	Χ	Х	X	X	X			×	X	X
Yemen, Rép. arabe du			Χ													×		X			X		
Yemen, dém.				X	Χ														X				
msM teiV			X				Χ	Х							Х						X	Х	Χ
Vénézuela x x	Х		×			Χ	Х	X							Х		X		X		X	Χ	
Vruguay x		Х	X		×	X	X	X	X	X			X		Х	Χ			X	Χ		Χ	X
.8.8.A.U			X		X			Х	X			X	X			Х		X		×	X	Х	×
Ukraine, RSS			Χ		X			X	X			Χ	X			Х		X		×	X	X	X
Turquie			X	X			X								Х		X	X	X		X	X	X
əisinuT		X	X		X	Χ	X						Х			X	X	X	X	X	X	X	X
ogsdoT-f9-éfinitT				X	Χ										Х	X			X		X		
ogoT			Х				Х									Χ							
Thaillande			X												X		X		X			X	X
Tchécoslovaquie x			X				X	X		X					X	X	X	X			X	Х	Х
Tchad			X				X									Χ		X	X		X	X	
x sedizneZ	Х																						
Tanganyika									X								X			×			
Tanzanie				X	Х		X			X									X				
Suriname			X					X								X	Х		X				Х
Suisse		X	X	X	X		X	X		X					X	X	×	X	X		X	×	
	X	×	X	X	X			X	Х	Х			X		X	X	X	X	Х	X	X	X	X
	X	X		X	X		X			X					X							X	
Soudan							X											X	X		X		×
Souaziland			X				X									×			X				-
Somalie					Х	×										,			X		X		
	Х	Y		×	X	X			×								X		^		^		
	X			X	X	×	×		X							X	X	X	Х		X		
	X			×	X	^	X		^							×	^	^	X	X	^		
Sénégal	^	^	X	^	^		X												X	^	×	.,	
sbnswA fepéné2			X				X									X		Х			Х	Х	X
	×	×	^	X	X	X	X			.,	.,								X				
Houmanie x X Royaume-Uni x		×		×		Х	Х	.,	Χ	X	X	X		X	X	X		X	Х	X		X	X
		Х	Χ		Χ			Χ								X	X	×		X	Х	X	Х
Rép, dominicaine x x	Х						Χ								X	X	X	X	X		×		
Convention No. 1	,	0	L (0.1	0.1	77	0.7		7.0	0.0	0.0	0.0	0.1		0.0		0.0	0.01	00.	0.0.1			
Convention No. 1	7	8	カト	91	91	22	92	72	32	89	89	69	57	17	08	78	88	100	901	801	FFF	911	122

																								pp. Lao
																								République dém.
×		X	X		X		X								X			X						Rép. dém. Allemande
	×	X		Х	X	X	X									X				X				Rèp, centratricaine
	X	X		X	X	Х	Х	X					Х			Х				Х			Х	Rép. arabe syrienne
		X																						1616O
		X	X	X	X	X	Х		X	X	X	X			X	X				X		Χ	Х	Portuga,
×	X	X		Х	Х		X	X	Х	X	X	Х			X		Х	χ	×	×	X			ацборд.
×		X		Х	X	X	X																	Philippines
×		X		X	X	X	X	X		X	X	X		X	Х	X	X			X	X		Х	Pėtrou
×	X	X		X	X	X	X	X	X	X	×	×	×	×	×	×	X	X		×	X			Pays-Bas
X	X	X		X	X		X									X				Х			X	Paraguay
X				X											X	X	X				X	X		Mouvelle Guinee
																								Papouasie-
×	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	×	×	χ	×		X			Panama
	X	X		X			×	X						X	X		X	X	X	×			X	neteristair.
X				X												×								Ouganda
X	X			X		X			×			×	X	×		×	X	X	X	×				SpnslaZ allavuol
×	X	X	X	X	X	X	X	X		X	X	X	X	X	X	X	X		X	×	X	Х		abanion
	×			X	X	X	X							×		×		×	×		X			PLACIN
	X	X		X	X		X									×				X				Niger
		X		X	X		X								X	×	X	×		X	X	X	χ	Sugeracil
		X		^	×		^										^							Nepal
		X		X	×	X														X			X	Aozambique
X		X		^	×	,,	×																	Mongale
^	Х	X	×	×	×		X	X					×	X	X	X	x	×		X	X			Mexique
×	X	X	^	^	^		X	,,							-	X	X		×	X				Sugar e
	^	^	X	×			^		X				X	Х		X		×	X	X	X	X		Maurice
X	X	X	^	×	X			X	^				^		×	X	×		X	X				Maroc
^	^	X	X	X		X	X	^						X		X	×	×	X		X	X		Malte
		X	^	X	×	^	X									X				X				ilsM
		X		^	×		^									X								WEIEM
		^			^											-		X	×	×		X		Sarawak
																		×	×					Sabah
																								Malaisie
																								Péninsule de
				X		X																		9is ale
X	X	Х			×		X									X				X				Madagascar
,	×			Х	X	X	X	X							X	X	X	χ		×	X		X	1 usembourg
		X		X			X										X							E119 11J
X		×		X	X	X										X			Х	Х			X	Liban
				X			X									X				X				Offices I
	×	×		X			×																Χ	Koweit
				X	X	Х							Х	X	Х	Х		×		X				Кепуа
X																								Kampuchea, dém.
X	X	X		X	X																			Jordanie
	X				X	X	X	X			Х				X	X	X	X	X		Х	Χ		Japon
X		X		X	×		X									Χ		X	Х		X	X		Jamaïque
X		X		X	X	X										X				X			X	arabe libyenne
																								Jan ahiriya
Χ		X	X	Х	X		X	Х		X	X	X		X	X	X	Х	×	X	×	X	Χ		911611
X	X	X		X	X	X	X													X			Χ	[5136]
		X	X	X	X		X												X					Islande
X	X		×	X	X	X	X	X	×		X	X	X	X	X	X	X	X		X	X			Irlande
×	,,	X	X	X	X															X				Iran
×	X	X	^	X	X	×		×							X	X	Х	X	X	X	X		X	Пак
	^	^			X										X									alsal.opu
		X			X	X		X						X	X	×	X	X	X	×			X	əpul
X		×			×	^	X	,							×	×		X	X	X		X		Hongrie
^	~	×	X	×	X		X							X						X				Honduras
	X	×	^	^	×		X							^		X				X				Haute Volta
	*	×		×	×		X													X			X	ifisH other
		×	×	×	×		X									X			×			×		Guyane
		^	^	^	^		^																	223.110
122	911	111	801	105	100	88	78	08	77	23	69	89	89	32	72	56	22	91	91	ÞΙ	8	Z	ļ	Convention No.

PARTIES CONVENTIONS INTERNATIONALES RELATIVES AU TRAVAIL EN VIGUEUR POUR LE CANADA

)
155	911	111	80 F	901	100	88	78	08	ÞΔ	23	69	89	89	32	72	56	22	91	91	t L	8	7	L	.oN noitinevnoO
		X	×	X	X	X			X	Χ	X	X			X	X				X		×	×	Guinée-Bissau
X	×	X		×	X	X	X						×			X		X		X				Guinëe
	×		X	X	X	X	X	X					X			X								Guatemala
			X	X												Х		X	X	Х	X	Х		Grenade
			X	X	Χ	X	X	X			X				X			X	X	X	Х	X		Grèce
	X	Х	X	X	Χ	X	X		X		X					X	X	X	X	X	X		X	Ghana
		X		X	X		X									X				X			,,	Gabon
×	X		X	Y	Y	Y	Y	X	Y	Y	Y	Y	Y	V	X	X	X	V	×	X	X			France
X	X	×	X	×	×	-	X	X	^	X	^	^	X	×	×	^	X	X	^	×	X			_
		^	X	×	^		^	^		^			^	^	^	X	^	^		^	×			Finlande
		×	^	^		X	X									X					Х			i[biA
		^				^	Α	×	.,															Ethiopie
	.,	.,						Χ	Χ															einU-etst -
X	X	X	X	X	X	×	×	Х	Х	Х	Х	Х	X	X	X	X	X	×		X	X		Χ	Espagne
Х	X	X		X	X	×	X									×								Équateur
																								Emirats arabes uni
				Х																				El Salvador
	X	X		X	X	X	Х	X	X				X			X				X			X	Egypte
		X		X	X	X	X			X	X		X			X	X	X	X	X			×	ifuodijQ
Х	×	X	X	Х	X	X	X	X					X	X				X	X	X	X	Х	X	Оапетагк
X	X	X	X	X	X	×	Χ	X					X	X	X	Χ	×	X		X	X		X	Cuba
	×	X		X	Χ		Χ									X				X				Côte d'Ivoire
X		X		X	X	X	X									X								Costa Rica
							X									X				X				Congo
X				X	X		X									X				X			X	Comores
	Х	X		X	X	X	Х	X								X	X	X	X	٠x	X	X	×	Solombie
X	X	X		×		X	X									^	^	X	X	^	^	^	^	
	X	X		X	X	^	^	×		X				Χ.	X	X	×	X	X	Х		V		Сһурге
Х		X		^	×			X		^				^. X	X	X	×					X		Chinet
^		^			^								Х	X	Х	Х	Х	Χ	X	X	Χ	×	X	CHIII
	.,																							Cap-Vert
X	X	X	X	X	Х	Х	X	X	X	X	X	X	×	Χ	X	X	X	X	X	X	X	Χ	X	Sanada
X	Х			X	X		X									X		X	Χ	Χ				Cameroun
				X											X	Х				Х			Х	Burundi
	X	X	X		X		X	X		X	X	Χ		Χ	X	X	X	X	X	X	×	Χ	Χ	Bulgarie
X	Х	X	X	X	X	X		X								X	X	Χ		X				Brésil
X	×	X			X	X	X									X				X			X	Bolivie
							X						Х		X	X	X	X	X	X			X	Birmanie
X	×	X			X		X							X	X			X		X				Biélorussie, RSS
		X		X	X		X									X				X				Benin
X		X		Χ	X	X	Χ	X	Χ	X	Χ	X		X	Х	Х	X	Χ	X	X	X	Χ	X	Belgidue
X		X	X	X	X		Χ		X				Х			X	X					X		Barbade
	×	X		Χ			X	X						X	X		X	X	X	X			X	Bangladesh
																								Ваћгејп
				X		X										X	X			×		X		Bahamas
Х	X	X		X	X	X	X	X					Х		X	X	-			^		^		
X	X	X		X	X	X	· ·	X					X		X	X	×	V	X		X	X		Autriche
		X		X	X	X	X	X		Χ		X	^	X	X	×	×	^		.,			.,	Australie
		×		×	×	^	^	^		^		^		^	^	^	٨	Α	Χ	X	X	Χ	X	Argentine
																							X	Arabie Saoudite
		X	X	X	×	X			X	X	X	X			X	×				X		Х	X	AlognA
X	Х	Х		X	X	X	X			Χ			Χ		X	X	X	Χ			X			, bêt
																								. qàA , angsmallA
X		X		X	X	X	X	X	X	Х	X	X	X	X						Х				Algérie
					X		X											X						əinsdlA
	X							X					X			X								Afrique du Sud
		X		X	X															X				Afghanistan
																								, ,
122	911	111	108	105	100	88	78	08	t/	23	69	89	89	32	72	56	22	91	91	71	8	1	L	Convention No.

République populaire de Chine comme représentant du Gouvernement de la Chine. octobre 1, 1949 mais avant le 16 novembre 1971, date à laquelle le Conseil d'administration de l'OIT a décidé de reconnaître le Gouvernement de la 16, 19, 22, 23, 26, 27, 32, 45, 59, 80) ont êté enregistrées avant le 1er octobre 1949, date à laquelle a été autres ratifications ont êté enregistrées après du travail (OIT), par les autorités représentant la Chine au sein de l'OIT à la date de la communication. Quatorze ratifications (Conventions no. 7, 11, 14, 15, †Toutes les données dans ce tableau se rapportent aux ratifications communiquées au nom de la Chine, membre fondateur de l'Organisation internationale

À LA TRENTE-QUATRIÈME SESSION DE L'OIT

Genève le 29 juin 1951 En vigueur pour le Canada le 16 novembre 1973

RTNU 165/303; RTC 1973/37

Convention No 105 CONCERNANT L'AB-OLITION DU TRAVAIL FORCE, ADOPTÉE À LA QUARRANTIEME SESSION DE L'OIT Genève le 25 juin 1957 En vigueur pour le Canada le 14 juillet

FTNU 320/291; RTC 1960/21

Convention No 108 CONCERNANT LES PIÈCES D'IDENTITÉ NATIONALES DES GENS DE MER. ADOPTÉE À LA QUAR-ANTE ET UNIEME SESSION DE L'OIT Genève le 13 mai 1958 En vigueur pour le Canada le 31 mai 1968 RTNU 389/277

Convention No 111 CONCERNANT LA DISCRIMINATION EN MATIÈRE D'EMPLOI ET DE PROFESSION, ADOPTÉE À LA QUARANTE-DEUXIÈME SESSION DE L'OIT Cenève le 25 juin 1958 En vigueur pour le Canada le 26 novem-

Convention No 116 POUR LA RÉVISION
PARTIELLE DES CONVENTIONS
DEUX PREMIERES SESSIONS. ADOPTEE
DEUX PREMIERES SESSIONS. ADOPTEE
DE LO OUARANTE-CINQUIEME SESSION
DE LOIT

Genève le 26 juin 1961 En vigueur pour le Canada le 25 avril 1963

F1\624 UNTA

bre 1965 BTNU 362/31

AOTE

Concerne uniquement les questions de procédure — ne figure pas dans le tableau

Convention No 122 CONCERNANT LA POLITIQUE DE L'EMPLOI. ADOPTÉE À LA Genève le 9 juillet 1964
En vigueur pour le Canada le 16 septem-

7961 91d BTNU 569/65

NOTES

PRevisée par la Convention No 58 DE L'OIT Revisée par la Convention No 80 DE L'OIT Revisée par la Convention No 116 DE

L'OIT

En vigueur pour le Canada le 22 avril Seattle le 72 al altisaS SION DE FOIL ADOPTEE A LA VINGT-HUITIEME SES-NEFFE DES CNISINIERS DE NAVIRE:3 DIPLOME DE CAPACITE PROFESSION-Convention No 69 CONCERNANT LE

SION DE F.OIL ADOPTEE A LA VINGT-HUITIEME SES-AMEN MEDICAL DES GENS DE MER, Convention No 73 CONCERNANT L'EX-

En vigueur pour le Canada le 17 août Seattle le 29 juin 1946

RTNU 214/233, RTC 1955/32

RTNU 164/37; RTC 1953/24

En vigueur pour le Canada le 19 mars Seattle le 29 Juin 1946 HUITIEME SESSION DE L'OIT LOT QUALIFIE.3 ADOPTEE A LA VINGT-CERTIFICATS DE CAPACITE DE MATE-Convention No 74 CONCERNANT LES

En vigueur pour le Canada le 31 juillet Montréal le 9 octobre 1946 VINGT-NEUVIEME SESSION DE L'OIT DES ARTICLES FINALS. ADOPTEE A LA Convention No 80 PORTANT REVISION

RTNU 38/3, RTC 1946/52 176L

RTC 94/11, RTC 1952/29

NOIE

tableau procédure - ne figure pas dans le Concerne uniquement les questions de

LA TRENTE ET UNIEME SESSION DE TION DU DROIT SYNDICAL. ADOPTEE A LIBERTE SYNDICALE ET LA PROTEC-Convention No 87 CONCERNANT LA

RTNU 68/17, RTC 1973/14 En vigueur pour le Canada le 23 mars San Francisco le 9 juillet 1948

SESSION DE L'OIT ADOPTEE A LA TRENTE ET UNIEME GANISATION DU SERVICE DE L'EMPLOI. Convention No 88 CONCERNANT L'OR-

RTNU 70/85, RTC 1951/20 En vigueur pour le Canada le 24 août San Francisco le 9 juillet 1948

TRAVAIL DE VALEUR EGALE. ADOPTEE MAIN-D'OEUVRE FEMININE POUR UN LA MAIN-D'OEUVRE MASCULINE ET LA L'EGALITE DE REMUNERATION ENTRE Convention No 100 CONCERNANT

> En vigueur pour le Canada le 31 mars Genève le 11 novembre 1921

RTNU 38/217

SION DE F.OIL RINS. PDOPTEE A LA NEUVIÈME SES-CONTRAT D'ENGAGEMENT DES MA-Convention No 22 CONCERNANT LE

Genève le 24 juin 1926

RTNU 38/295, RTC 1938/5 En vigueur pour le Canada le 30 juin 1938

En vigueur pour le Canada le 25 avril Genève le 16 juin 1928 ONZIEWE SESSION DE L'OIT DES SALAIRES MINIMA.2 ADOPTEE A LA TUTION DE METHODES DE FIXATION Convention No 26 CONCERNANT L'INSTI-

Convention No 27 CONCERNANT L'INDI-E168 UNTA

ADOPTEE A LA DOUZIEME SESSION DE LIS TRANSPORTES PAR BATEAU. CATION DU POIDS SUR LES GROS CO-

BTNU 39/15; RTC 1938/6 En vigueur pour le Canada le 30 juin 1939 eset niui 12 el evéne.

En vigueur pour le Canada le 6 avril 1947 Genève le 27 avril 1932 SIEME SESSION DE L'OIT LES ACCIDENTS, ADOPTLE A LA SEI-PROTECTION DES DOCKERS CONTRE Convention No 32 CONCERNANT LA

Convention No 58 FIXANT L'AGE MINI-RTNU 39/103; RTC 1946/3

SION DE F.OIL ADOPTEE A LA VINGT-DEUXIEME SES-TRAVAIL MARITIME (REVISEE EN 1936). MUM D'ADMISSION DES ENFANTS AU

bre 1952 En vigueur pour le Canada le 10 septem-Genève le 24 octobre 1936

RTNU 40/205, RTC 1952/31

Senève le 20 juin 1938 VINGT-DEUXIEME SESSION DE L'OIT HEURES DE TRAVAIL.3 ADOPTEE A LA STATISTIQUES DES SALAIRES ET DES Convention No 63 CONCERNANT LES

RTNU 40/255; RTC 1946/2 En vigueur pour le Canada le 6 avril 1947

En vigueur pour le Canada le 24 mars Seattle le 27 juin 1946 VINGT-HUITIEME SESSION DE L'OIT BORD DES NAVIRES.3 ADOPTEE A LA MENTALION ET LE SERVICE DE TABLE À Convention No 68 CONCERNANT L'ALI-

RTNU 264/163, RTC 1957/10

TROISIEME SESSION DE L'OIT A BORD DES BATEAUX.3 ADOPTEE A LA ENFANTS ET JEUNES GENS EMPLOYES AMEN MEDICAL OBLIGATOIRE DES Convention No 16 CONCERNANT L'EX-

> Yougoslavie Yémen, République arabe du Yèmen démocratique Venezuela

Zambie

Zaire

En vigueur pour le Canada le 21 mars Washington le 28 novembre 1919 9161 TANT REVISION DES ARTICLES FINALS, MODIFEE PAR LA CONVENTION POR-SESSION, TELLE QU'ELLE A ETE GENERALE DE L'OIT A SA PREMIÈRE ELS, ADOPTEE PAR LA CONFERENCE DANS LES ETABLISSMENTS INDUSTRI-NOMBRE DES HEURES DE TRAVAIL ANTE-HUIT HEURES PAR SEMAINE LE HUIT HEURES PAR JOUR ET A GUAR-Convention No 1 TENDANT A LIMITER A

Convention No 7 FIXANT L'AGE MINI-71/88 UNTA

En vigueur pour le Canada le 31 mars OSet felliul e el senés DENXIEWE SESSION DE F.OIL TRAVAIL MARITIME: 2 ADOPTEE A LA MUM D'ADMISSION DES ENFANTS AU

901/88 UNTA 1926

PERTE PAR NAUFRAGE.3 ADOPTEE A LA DEMNITE DE CHOMAGE EN CAS DE Convention No 8 CONCERNANT L'IN-

En vigueur pour le Canada le 31 mars O261 felliul e el senéa DEUXIEME SESSION DE L'OIT

911/85 UNTA

RTNU 38/203

926 L

SION DE FOIL ELS.2 3 ADOPTEE A LA TROISIEME SES-DANS LES ETABLISSEMENTS INDUSTRI-PLICATION DU REPAS HEBDOMADAIRE Convention No 14 CONCERNANT L'AP-

Genève le 17 novembre 1921

781\85 UNTA En vigueur pour le Canada le 21 avril

Genève le 11 novembre 1921 TROISIEME SESSION DE L'OIT OU CHAUFFEURS, * ADOPTEE A LA RAJITAVAIL EN QUALITE DE SOUTIERS MUM D'ADMISSION DES JEUNES GENS Convention No 15 FIXANT L'ÂGE MINI-

En vigueur pour le Canada le 31 mars

Ваћгејп	Koweit	Uruguay
Samanas	Kenya	səupitəivos
9H3HJUA	Kampuchea démocratique	setsilsicos seupildudes Rép noinU
9ilsitzuA	Jordanie	Ukraine R.S.S.
Argentine	Japon	€iupauT
Arabie saoudite	aupïsmst	əisınuT
Angela Angela et-Barbuda	Jamahiriya arabe libyenne	ogsdoT-tə-ətini1T
Angola	elialie	ogoT
Allemagne, République fédérale d'	lsraël	Thailande
Agricancian 9 H9€ A	apuelsi	Tchécoslovaquie
nstzinsdǫtA	Irlande	Tchad
SBITRA	lraq	ainsznsT
	Itan	bnslizsw2
f) RTC 1974/35	ludonesie	Suriname
6) BTS 1964/9, TIA SAIT	əpul	Sains
d) RTC 1954/5; RTNU 191/143	iles Salomon	Suède
O) RTC 1946/48; RTNU 15/35	Hongrie	Sri Lanka
b) RTC 1946/28, RTNU 2/17	Honduras	Soudan
6 NTTA (49/35, BTS 1925/6	Halti	Somalie
	Guyane	Singapour
7.61	Guinée-Bissau	Sierra Leone
1972 entré en vigueur le 1 er novembre	Guinée équitoriale	Zeychelles
1963, et f) l'Instrument d'amendement de	Guinee	Sénés
de 1962 entré en vigueur le 22 mai	Guatemala	Sao Tomé-et-Principe
mai 1954, e) l'Instrument d'amendement	Grenade	Saint-Marin
dement de 1953 entré en vigueur le 20	Grèce	Sainte-Lucie
le 20 avril 1948, d) l'Instrument d'amen-	Ghana	Amanda
d'amendement de 1946 entré en vigueur	Gabon	Royaume-Uni
le 26 septembre 1946, c) l'Instrument	France	Roumanie
d'amendement de 1945 entré en vigueur	Finlande	République dominicaine
vigueur le 4 juin 1934, b) l'Instrument	Fidji	République démocratique populaire Lao
par a) l'amendement de 1922 entré en	Ethiopie	République démocratique allemande
établi en 1919, (BTS/4), a été modifié	Etats-Unis	République centrafricaine
Le texte original de la Constitution,	Espagne	République arabe syrienne
ANOTE	Equateur	Catal
3101	Emirats arabes unis	Portugal
des Instruments d'amendement ¹	El Salvador	Philippines
le 10 janvier 1920, telle que modifiée par	Ę∂λbte	Pérou
1919 et entrée en vigueur pour le Canada	Doninimo	Pays-Bas
nale du travail, faite à Versailles le 28 juin	ifuodi[a	Paraguay
Constitution de l'Organisation internatio-	Danemark	Papouasie-Nouvelle-Guinée
-,4	Cuba	Panama
JIAVAЯT	Côte d'Ivoire	Pakistan
IIVAVGI	Costa Rica	abnaguO
	Congo	9bnsl9Z-9ll9vuoV
Срурге	Comores	Norvège
Base d'Akrotiri et Dhekelia dans le	Colombie	Nıgêria
de St-Helena, et Aire souveraine de la	Сһурге	Niger
Ducie et Oneo. St-Helena Dependances	Chine	Nicaragua
Montserrat, Pitcairn, Henderson, iles	Chili	Népal
iles Cayman, îles Falkland, Gilbraltar,	Cap-Vert	Namibie
Anguilla British Indian Ocean Territory	Canada	Mozambique
Extension à lle of Man. Applicable aux	Cameroun	Mongolie
Avec une réserve	Burundi	Mexique
Avec des déclarations	Burkina	Mauritanie
agoiteralegh and carry	Bulgarie	Maurice
NOTES:	Brésil	Maroc
	Botswana	Malte
<u> </u>	Bolivie	ilsM
gneqe,	Віттапіе	iwalawi
Find-emue/of	Biélorussie, R.S.S.	Malaisie
sys-Bas	Bénin	Madagascar
France ¹²	Belize	Гихешропід
Finlande	Belgidue	riperia
sinU-stst=	Barbade	uedi. L
zbagage,	Bangladesh	Fesotho
	daobeloged	odtose l

République démocratique allemande République arabe syrienne Portugal Pologne Sauiddilind Pays Bas Pakistan, Norvege Nicaragua Mexique Maurice Malte Malawi Madagascar Frixembourg Liban namaique Jamahiriya arabe libyenne Irlande

Samble Yougoslavie Uruguay Union des Républiques socialistes Trinitè-et-Tobago Thailande Tchécoslovaquie əpəns Soudan Singapour Sierra Leone Royaume Uni Houmanie

NOTES

Avec une declaration Applicable au Land de Berlin Conventions, que le 24 avril 1950 en ce dui concerne chacune des deux au Protocole ne sont entrès en vigueur, amendements contenus dans l'Annexe vigueur le 12 novembre 1947 mais les Le Protocole lui-même est entré en

CONDAMNEES **PERSONNES** TRANSFEREMENT DES

RTC 1985/9: TIAS 10824 Dre 1985 En vigueur pour le Canada le 1 et septem-Faite à Strasbourg le 21 mars 1983 personnes condamnées Convention sur le transférement des

Danemark, Chypre Canada Autriche,

> RTC 1951/32, RTNU 30/23 En vigueur pour le Canada le 4 mai 19491 Fait à Lake Success le 4 mai 1949 0161 ism 4 əl sins9 s əəngis la répression de la Traite des blanches. et la Convention internationale relative a blanches", signé à Paris le 18 mai 1904, criminel connu sous le nom de "Traite des une protection efficace contre le trafic rangement international en vue d'assurer

NOTE

0161 9b noit août 1951 en ce qui concerne la Convencerne l'Arrangement de 1904 et le 14 vigueur le 21 juin 1951 en ce qui connexe au Protocole sont entrés en Les amendements contenus dans l'An-

Faite à Genève le 30 septembre 1921 striants son de la traite des femmes et des Convention internationale pour la répres-

BTSN 9/415, BTS 1923/26 En vigueur pour le Canada le 28 juin 1922

Fait à Lake Success le 12 novembre conclue à Genève le 11 octobre 1933 sion de la traite des femmes majeures Convention internationale pour la réprés-Genève le 30 septembre 1921, et la des femmes et des enfants, conclue à nationale pour la répression de la traite Protocole amendant la Convention inter-

RTNU 53/13 En vigueur pour le Canada le 24 avril

PARTIES

Algerie Albanie Afrique du Sud netsinedetA

Australie Allemagne, République fédérale d'2

Bahamas Autriche

Biélorussie, R.S.S. Belgique

Вігтапіе

Canada Bresil

Сһуурге aulun

Espagne Egypte Danemark Cuba

ı[bi4

Finlande

Grece Chana

apul ноидин

Protocole avec Annexe, amendant I Ar-

Union des Républiques socialistes Saint-Vincent-et-Grenadines 3 Saint-Christophe-et-Nièves République démocratique allemande République centrafricaine

NOTES

Zimbabwe³

Yougoslavie

sonbitaivos

Trinité-et-Tobago

Tchécoslovaquie,

Sambie

Uruguay.

Tuvalu Turquie

'9isinuT

Thailande,

Tanzanie

Suriname

Sti Lanka

Soudan'

Singapour

Sierra Leone

Sainte-Lucie¹³

Royaume-Uni

Seychelles

Senegal

Portugal

Pologne

Pays-Bas⁸

Pakistan

Norvege

Nigeria

Monaco,

AupixaM

Maroc

Malte

Mali

Mauritanie

Niger Nauru¹³

AbnalèZ-silavuoN

Papouasie-Nouvelle-Guinée¹

Suisse

Convention efibal à noisèrba enu'b uo 0191 ism 4 répression de la Traite des blanches du Convention internationale relative a la Partie en vertu d'une ratification de la

2nccession Applicable au Land de Berlin

Extension à l'île de Norfolk

Extension à tous les territoires d'outre-

Оапетагк "Compris dans la ratification par le

Kong, île de Man, îles Falkland, îles Extension à Gibraltar Guernesey. Hong extension à Curação

et Sainte-Hélène Vierges britanniques, Jersey, Montserrat

SNIAMUH TRAITE DES ETRES

BTS 1905/24; RTC 1951/32 contient le En vigueur pour le Canada le 3 juillet Fait à Paris le 18 mai 1904 "Traite des blanches" trafic criminel connu sous le nom de surer une protection efficace contre le Arrangement international en vue d'as-

texte de l'Arrangement tel qu'amendé par

PARTIES

bus ub supirifA

Allemagne, République fédérale d'2

le Protocole du 4 mai 1949

Antigua-et-Barbuda°

Autriche Australie

Barbade Bahamas

Belizes

Belgique

Birmanie, Bénin

Bulgarie¹

Cameroun

Canada

Chine

Colombie Chypre

Côte d Ivoire Congo

Danemark Cubal

Egypte¹ pominimod

libia Etats Unis Fabagne

France Finlande¹

Grenade³ Chana Gamble³

Iran, ,apul Hongrie enyane.

'sbnslai Hande ltad,

Halie iles Salomon^{*}

Kiribati³ Japon namaidue

Madagascar f uxembourg ripgu

Malawi Malaisie,

> Avec une reserve Opservateur permanent Avec une déclaration

Yémen, République arabe du

Union des Républiques socialistes

Yemen democratique

Membre associe

NOTES

Simbabwe

Yougoslavie

msM taiV

Venezuela

sanbitaivos

Tehecoslovaquie

Uruguay

0601

Tchad

əssins

Tanzanie

Sri Lanka

Sierra Leone

Saint-Siege*

ant-Marin Rwanda

1616O

Portugal

Perou

Рауѕ-Ваѕ

Panama

Pakistan

Ouganda

Nigeria

Niger

Népal

Maruc

Maile

Mali

Maldives

Malaisie

Madagascar

MalaWi

Macao.

Liban

Mexique

Mauritanie Maurice

Sao Tome et-Principe

République dominicaine

Republique arabe syrienne

République démocratique populaire Lao

Republique democratique allemande

Thaillande

Zambie

Zaire

Applicable au Land du Berlin

Koweit Kenya Kampuchea démocratique Jordanie

napon gemaique

Jamahiriya arabe libeyenne

|St86| Iraq

оцювет

Iran aisauopul apul

Hongrie

Honduras Haiti Guinee

Grenade Grèce

Gambie.

France Finlande

Ethiopie Etats Unis

Espagne Equateur

Emirats arabes unis

Egypte Cuba

Costa Rica

Coree Republique de'

Colombie

Chine CPILL

Canada

Cameroun Burkina

Bulgarie

Bolivie

Belgique Bangladesh

Autriche **9115112UA** *9nitn9g1A

Artilles neerlandaises'

Algerie

Allemagne, République fédérale d'1

PARTIES

7088 SAIT

En vigueur pour le Canada le 26 juin 1986

Fait à Mexico le 27 septembre 1970

(TMO) emainuot Status de l'organisation mondiale du

TOURISME

ι							
эмфарме	X	×	×	×	X	×	X
əidmeS	X	X	×	×	X	×	
Элк2	X	×	×	×	X	×	
Pivelaoug	X	X	×	×	X	×	
Yémen, République arabe-du	X	X	×	×	X	X	
Yémen, Démocratique République	X	X	×	×	X	×	,
msV feiV	X	×	X	X	X	×	
Venezuela	X	×	×	×	X	×	
Valican Elat-de la Cite-du	X	×	×	×	X	×	
Uruguay	X	×	×	X	X	×	
Union des Réps socialistes soviétiques	, гХ	×	,×	νX	×	X	X
Ukraine, R.S.S.	Хз ч	×	νX	×	X	X	
Turquie	X ₃	×	×	×	X		
€isinuT	εX	×	×	×	×		
OpadoT-19-91iniT	X	×	×	×	×		
Tonga	×	×	×	×	×	X	
1090	X	×	X	×	×	×	
Thailande	X	×	cX3	×	×	Y	
Tchecoslovaquie	_* X	×	×	,X	×	X	
Tchad	X	×	×	×	×	X	
Tanzane	X	X	×	×	×	X	
Swaziland	pΧ	×	×	×	×		
Suriname	X	×	×	×	×	X	
essing	X ₃	,×	X	×	X	×	
gnege	X ₃	,×	×	×	×	x ₃	
Sti Lanka	X ₃	X	×	×	×	X	
Soudan	X	×	X	×	×		
Somatie	X	X	×	×	×	×	
Singapour	X	×	× ₃	cX3	.×	×	X
Sierra Leone	X	×	×	x	×	×	
	(6961)						
Parties	Padio	. vėЯ	.váA	. váR	V9A	vəA	vaA
	. sęėЯ	1963	9961	Z961	1261	t:261	8761

	,X	х .	,χ	X	X	X	Senegal
	X	X	X	Х	X	X	See Hitter De-
.,	X	×	X	X	X	X	Saint-Main
X	X	X	×	×	×	×	Rwanda Se at Vincent et Carenadines
×		×	X	×			INI) 4mt 6v. P
	, X X	×	X	×	,× ×	s - _F X	Roumanie
	^	^	^	×	×	×	Republique dominicaine
	X	X	×	×	×	×	Rèp. dèm. pop. Lao
×	X	X	×	×	×	×	Rep. dêm. allemande
^	×	×	×	×	×	×	Rép. centratricaine
	×	×	×	×	×	×	A JUA JAS ANELP DAY
*	X	*	X	×	×	×	Je.PS
`	×	X	X	×	×	X	Portugal
	×	×	X	×	×	ν. Υ.	Polo 30
	^	×	×	×	×	×	Philippines
×	×	×	×	×	X	rX	Charles
×	,x	×	×	X	×	Χ.	868 3{Eq.
,X	,^ ×	×	X	×	×	×	Paraguay
{ ^	^	λ .	×	×	×	×	Paponacie Vouveille Culmer
	×	×	×	×	X	X	Рапама
	×	X	, X	×	εX	×2 4	Pakistan
	×	λ	E^	×	X	X	ebneguo
	× ×	χ.	X	×	×	×	пвтО
	ý	χ.	×	X	×	Xe	et 's'e', e 'evuon
		Α	×	X	,×	9^ X	Nove 32
	×	×	X	×	X	×	Nigena
	×	× ×	X	×	×	×	Niger
	×	×	X	X	X	X	unitered M
	*	× .	X	×	×	X	Népal
	*	×	X	X	×	×	Nauru
	×	X	×	X	X	X	Mozambique
×	×	×	×	X	×	×	Молдоне
	×	×	×	×	X	×	Monaco
		×	X	×	£Χ	X	Tiron
	.X	χ.	×	X	X	X	, .rn. ,
	X	*	X	X	×	×	· npy
	×	×	X	X	×	έχ	Maroc
	×	×	X	X	×	×	a, PW
	×	×	X	X	×	×	lisM
		×	×	X	×	×	AT E PW
	×	×	X	X	×	×	WEEN
	X	×	X ₃	Υ ₃	×	×	Alalase
	×	×	×	X	×	×	Madagascar
	×	×	×	X	X	×	Гихетроигд
	×	×	×	X	×	×	य स्तर प्रसिद्ध वेसन्
		X	εX	X	×	×	Lit end
	×	×	×	X	×	×	GP ptg
	×	×	×	Х	×	×	Гезольо
, X	×	×	×	X	ρX	×	HeWr 3
	×	×	×	X	X	×	PALAY
				Χ	×	×	Kampuchea, Démocratique
x	*	×	×	X	×	X ₃	พบริกาจา
ν,	. <	×	×	X	×	×	Japon
×	,	×	X_3	X	εX	Υ³	Jamaique
	x	×	×	X	×	×	annayd I adara avr famat
Х	×	×	X	×	×	×	9 161
		×	,X	×	×	X ₃	et)s
	,	×	×	×	×	×	apuelsi
X	У	×	X	X	X	×	ત્રા શિવા,
	×	×	×	X	X	×	psil
	×	×	X	X	X	εX	761
	×	, X	×	εX	X	×3	aisauop,
×	×	,×	×	X	X	,X	apul
						.(6961)	
. vэЯ	үэЯ	.váA	. vəA	. vəA	. v9A	Radio	Parties
1978	4761	1261	۷96 ل	9961	1963	. sgáA	

REGLEMENTS ET REVISIONS (RADIO)

Нолдпе	X ₃	X	×	Χ ₃	×	X	x
Honduras	X	X	X	X	X	X	×
třisH	X	X	×	×	×	×	
Guyane	X	X	×	×	×		
Guinėe ėquitoriale	×	X	×	×	×	×	X
Guinée-Bissau	X	X	×	×	×	×	
Guìnèe	X ₃	X	×	×	×	×	
Guatemala	X	X	×	X			
Grenade	X	X	×	X	X	X	X
Grèce	X	X	X	X	X	X	^
Chana	ΣX	X	X	Xa	×	X	
Самые	X	X	X	X	X	^	
Gabon	X	X	X	X	X	×	
France	9 × X	X	X	X	×	×	×
Finlande	X	×	×	×	×	x	
Fidji	×	X	×	×	×	×	X
Ethiopie	×		×				
einU-etst3		X		X	X	X	
Espagne	Xe	νX	X	X	X	εX	X
	X ₃	X	X	X	X	X	
Équateur	X	X	X	×	×		
Emirats arabes unis	X	X	×	X	×	X	
El Salvador	X	X	X	×	X	X	
Egypte	X ₃	X ₃	×	×	×	×	
ituodi[0	X	X	X	X	×	X	
Danemark	,X	,×	×	X	×	Υ ₃	Υn
Cuba	Χ3	X ₃	×	cX	×	X	ιX
Côte d'Ivoire	X ₃	×	×	×	rX3	X	٠X
Costa Rica	Χ	X	X	×	×	X	
Corée, Rép, pop. démoc.	X	×	×	X	×		
Corée, République—de	X ₃	×	×	×	×	ν×.	×
Сотогея	X	×	×	×	×	×	
Colombie	X_3	X_3	X	×	×		
Сһурге	X	×	X	X	×	Х	
Chine	,X	įΧ	žΧ	įΧ	×	rX.	
СРІІІ	X	×	×	ΣX	Xa	۲X	
Cap-Vert	X	×	×	×	×	×	
Canada	X	××	×	×	×	×	X
Cameroun	X	×	×	×	εX	r×.	
Burundi	X3 4	X	×	×	×	×	
Вигкіпа	X	×	×	×	×	×	
Bulgarie	,X	×	X	νX	X	rX.	
Brésil	X	×	×	X	X	X	
Bolivie	×	×	×	X	X	X	
Вігтаяне	X	×	×	×	×	×	
Bielorussie, R.S.S.		×		×	×	×	V
Bénin 8 2 2 9	X ₂ ,		,X				X
	X	×	X	X	X	X	X
Belgique Belgique	X	×	X	X	X	X	X
	, _x X	X	X	X	X	rX,	
Barbade	X	X	X	X	X	X	
Bangladesh	PX	×	X	×	X	X	
Bahrein	X	X	X	×	X		
Bahamas	X	X	×	×	X		
Autriche	▶ °X	X	×	×	×	×	
Astralie	Xe	X	×	×	×	×	
anitnegrA	X_3	X_3	×	×	×	×	X
Arabie saoudite	X	X	×	×	×	×	
slognA	X	X_3	×	×	×	×	
Allemagne. République fédérale—d'	X3 4 2	X	X	×	×	×	X ₂
əiráglA	X	X ₃	×	×	X	×	
əinsdlA	νX	X	×	×	×	×	
bu2 ub suprifA	X ₅	X	X ₃	X ₃	×		
nsteinsdejA	X	X	×	×	×	×	
	(6961)						
Parties	OlbeA	VəA	. vəA	V9A	Nev	. v9A	.v9A

(INTERAMERICAINES) **TELECOMMUNICATIONS**

RTC 1938/18 8661 91d En vigueur pour le Canada le 22 décem-Faite à La Havane le 13 décembre 1937 radiocommunications Convention interaméricaine de

Canada Bresil. Bahamas

PARTIES

<u>aupixaM</u> Haiti Etats Unis Cuba

République dominicaine Paraguay3 Panama

NOTES

Fn vigueur à titre provisoire Avec une réserve toutes les Parties le 20 decembre 1958 nications) a cessé d'être en vigueur pour (Bureau interaméricain de radiocommu-La deuxième partie de la Convention

Fait à Santiago le 26 janvier 1940 radiocommunications Accord interaméricain des

RTC 1943/5 En vigueur pour le Canada le 8 mai 1943

Venezuela Chili Canada'

Avec une reserve NOTE

En vigueur pour le Canada le 20 décem-Faite à Washington le 20 décembre 1957 américaine de radiocommunications deuxième partie de la Convention inter-Déclaration multilatérale pour dénoncer la

RTC 1958/32

Nicaragua **AupixaM** Haiti sinU stat1 Cuba Canada Bresil

Panama

République dominicaine

(COMMONWEALTH — E.-**TELECOMMUNICATIONS**

RTC 1950/2; RTNU 87/131 En vigueur pour le Canada le 24 février Fait à Londres le 12 août 1949 signé aux Bermudes le 4 décembre 19451 l'Accord relatif aux télécommunications, Accord et Acte final portant révision de

Amende le 1er OCTOBRE 1952

Bahamas² Australie Antigua et Barbuda Atrique du Sud

Selize Barbade

Canada Botswana

Dominique"

RinU stat7

i[bi4

Chana сэшр.б.

Guyane

gamaidne, apul

Kiribati Kenya,

Malte Malaisie Odfosed

Nauru Maurice

Pakistan AbnalaZ-AllavuoM Nigeria

Papouasie-Nouvelle-Guineer

Saint-Christophe-et Mieves Royaume Uni

Sainte-Lucie

Saint Vincent et Grenadines.

Seychelles Samoa Occidental

SIELLS LEUNE"

Swaziland Sri Lanka Singapour'

SogsdoT-f9-èfini1T Egnol guzguie.

Tuvalu"

Simbabwe

Applicable à tous les territoires

(COMMONWEALTH) **TELECOMMUNICATIONS**

En vigueur pour le Canada le 1 er avril Fait à Londres le 30 mars 1983 Commorwealth tion des télécommunications du Accord financier de 1983 de l'Organisa-

l'Organisation des télécommunications du Accord mettant fin à l'Accord financier de

En vigueur pour le Canada le 1 er avril Fait à Londres le 30 mars 1983 Commonwealth de 1973

A NIH TNATTAM OROODA'J A THE 8861 PARTIES À L'ACCORD FINANCIER DE

L'ACCORD FINANCIER DE 1973

Chana Chypre Canada Botswana Barbade Bangladesh Australie

Jamaique Guyane

Nigeria Maurice MalaWI

ebneguO Nouvelle Zelande"

Sierra Leone Royaume Uni Papouasie-Nouvelle-Guinee

Sti Lanka Singapour

Zamble Vanuatu Lanzanie

tèlécommunications du Commonwealth, l'Accord financier de l'Organisation des 'Non partie à l'Accord mettant fin à

Pas d'extension aux îles Cook et Nioué.

Non partie à l'Accord financier, 1983 ou aux iles Tobelau

		Fays-Bas³
	Algerie Allemagne, République fédérale d' ²	Paraguay
Kong	0,30014	Papouasie-Nouvelle-Guinee
neerlandaises eApplicable aux Bermudes et à Hong	⁽ S∃ITAA	Pakistan Panama
³En vigueur à l'égard des Antilles	RTC 1979/35 TIAS 9605; RTAF 1979/53	abnaguO
Avec une réserve	9791	пътО
*Avec une declaration	En vigueur pour le Canada le 16 juillet	9bnslèZ-ellevuoV
Applicable au Land de Berlin	Fait à Londres le 3 septembre 1976	Norvège
comme signataire	par satellites (IMMARSAMM), avec Annexe	Nigéria
tion. Le Canada a désigné Téléglobe	snoitspinummobilet de télécommunications	Niger
comme signataire de l'Accord d'exploita-	Accord d exploitation, relatif à l'organisa-	Nicaragua
blic ou privé, soumis à leur juridiction		Monaco
désigner un organisme compétent, pu-	RTC 1979/35; TIAS 9605, RTAF 1979/53	Mexique
Les parties a la Convention peuvent	6791	Mauritanie
	En vigueur pour le Canada le 16 juillet	Maroc
NOTES	Faite à Londres le 3 septembre 1976	Malia
	MARSAT), avec Annexe	Malawi Malalsie
	-MI) sətillətss par səmitinəm anoit	Madagascar
	nisation internationale de télécommunica-	Madagassar
sənbitəivos	Convention portant creation de l'Orga-	Liechtenstein
Union des Républiques socialistes		Liban
Ukraine, R S.S.	Extension aux Antilles neerlandaises	Koweit
Tunsie	Applicable au Land de Berlin	Kenya
apans out Equiva	organismes ainsi désignés.	Jordanie
Singapour Sri Lanka	des Communications tient une liste des	Japon
Royaume-Uni" Singapour	Relations internationales au ministère	Jamaique
République démocratique allemande	pour le Canada. Le directeur général des	Jamahiriya arabe libyenne
Portugai	Inc. a été désigné comme signataire	italie
Pologne	cord d'exploitation. Téléglobe Canada	staël
Philippines	munications comme signataire de l'Ac-	Islande
Pays Bas	vent désigner un organisme de télécom-	Itlande
Pakistan	Les parties à l'Accord INTELSAT peu-	lran
Oman	NOTES	lraq
Abnale Zelande		Indonésie
Иогуеде	əidmsZ	əpuj
Malaisie	Zaïre	Honduras
Liberia	SivalsoguoY	ijīsH
Koweit3	Yémen, République arabe du	əəninD
noget	msM təiV	Guatemala
fallet	Venezuela	Grèce
Iraq	Vatican, État de la Cité du	Chana
elsénobal	Uruguay	Gabon
9pul	Turquie	Finlande France
Grèce	Trinité-et-Tobago Trinuté-et-Tobago	Fidji Finlande
Gabon	9bnshsrt goedoT-fa-àtigisT	Ethiopie Etaii
France	Tchad	eiatu-atista eigelopio
Finlande	9insans l	Espagne
sinU stata	essing	Equateur
Espagne	epens	Emirats arabes unis
Egypte* Emirats arabes unis	Su Lanka	El Salvador
	Soudan	Egypte
Corêe, Rêpublique du Danemark	Somalie	Danemark
Chine Coréa Bépublique du	Singapour	Côte d'Ivoire
CPIII	Sénégal	Costa Rica
Canada Chili	Abanda	Corée, République de
Bulgarie	Royaume-Uni	Congo
Bresil	République dominicaine	Colombie
Bielorussie R.S.S.	République centratricaine	Сһурге
Belgidue 5 2 2	République arabe syrienne	Chine
Bahrein	refaC	CP!II
Australie	Portugal	Sanada
Argentine	Philippines	Cameroun
Arabie saoudite	Pérou	Burkina

Bresil Tanzanie Iran Bolivie Swaziland arsauopul Belgique Suriname Barbade essing Hongrie Bangladesh apans Honduras Bahamas Sri Lanka Haiti Autriche Soudan Cuyane Australie somalie, Guinee equitoriale Argentine Singapour Cuinee Bissau Arabie saoudite Sierra Leone aauing **BlognA** Senegal Guatemala Allemagne, République fédérale d's Sao Tomé-et-Principe Grenade Algerie Saint-Vincent-et-Grenadines Grèce Afrique du Sud Saint-Marin Chana Afghanistan Gambie Rwanda Royaume Uni Gabon Roumanie France République démocratique populaire Lao Finlande RTC 1973/10 TIAS 7532 République démocratique allemande libi4 le 12 fevrier 1973 République centratricaine Fibiopie En vigueur pour le Canada à titre définitif 'sinU stat3 Republique arabe syrienne Fait à Washington le 20 août 1971 Fabagne par satellites (INTELSAT), avec Annexe Portugal Equateur tion internationale de télécommunications Pologne Emirats arabes unis Accord d'exploitation relatif à l'Organisa-Philippines El Salvador Pays-Bas = d\bigs RTC 1973/10, TIAS 7532 Paraguay ithodila Papouasie-Mouvelle-Guinée Danemark En vigueur pour le Canada le 12 février Panama Cuba I791 tuos 02 ol notpnidasW & tis7 Pakistan Côte d'Ivoire (INTELSAT) ebneguO. Costa Rica nale de télécommunications par satellites démocratique de Oman Accord relatif a I Organisation internatio Abnale Zelande Corée, République populaire Norvège Corée, République de SATELLITES NIGETIA (COMMUNICATIONS PAR Niger Comores Nicaragua Colombie **TELECOMMUNICATIONS** Сһурге Népal Chine^{1,3} Nauru Mozanibique CHIL Normandes et territoires d'outre-mer Mongolie Cap-Vert -olgnA səlî ,nsM əb əli : ile de Man, iles Anglo-Mexique Canada Avec une déclaration Cameroun Mauritanie Applicable au Land de Berlin Maurice Burundi Avec une réserve ou des réserves Maroc Burkina NOTES Mall Bulgarie Maldives Brunéi Darussalam Zimbabwe Malawi Bresil Malaisie Botswana Samble Bolivie Madagascar Saire Yougoslavie Luxembourg Birmanie Yémen, République arabe du Liechtenstein Benin Belize Yèmen démocratique Liberia msN 19iV Belgique Venezuela Barbade Koweit Vatican, Etat de la Cité du Bahrein Bahamas Kenya Union des Républiques socialistes Jordanie Autriche Australie noder Ukraine R.S.S. Jamaique, Arabie saoudite Turquie **Junisie** Jamahiriya arabe libyenne Ailemagne Republique federale d Trinité-et-Tobago 911811 ¹9119gIA IStael Islande Thailande Irlande Afrique du Sud Iraq Tchécoslovaquie Afghanistan **PARTIES**

Union des Républiques socialistes Ukraine, R.S.S.^{4 5} I rinite-et-Lobago Lchéchoslovaquie Tchad assins Soudan Somalie Senegal Sao Tomé-et-Principe Saint-Vincent et Grenadines Royaume Uni8

Venezuela Uruguay s *saupitáivos

NOTES

déclarations Avec une déclaration ou des Applicable au Land de Berlin sont entrées en vigueur le 1 er février nexes contenues dans l'Annexe 27 AER2 aéronautique (R) et les dispositions conquences révisé pour le service mobile révisé pour le service sement de fréle plan d'allotissement de fréquences entrés en vigueur le 1 et janvier 1981; 2Les Articles 25 et 26 et Appendice 43 les révisions les concernant radiocommunications de 1959 y compris remplacent les Règlements relatifs aux

Les Règlements de 1979 abrogent et

TELEPHONIQUE) (TELEGRAPHIQUE ET - REGLEMENTS **SAITAATSINIMOA** - REGLEMENTS **TELECOMMUNICATIONS**

veraineté du Royaume-Uni.

Soqorq-fnsvA'l rioVo

Applicable aux territoires sous la sou-

Applicable aux Antilles néerlandaises

Avec une réserve ou des réserves

bre 1974, exception faite de l'Annexe (con-En vigueur pour le Canada le 1 er septemcole iinai teléphonique avec appendices et proto-Réglement télégraphique et Réglement

8838 SAIT est entrée en vigueur le 1 er janvier 1976 radiocommunications maritimes, 1974) qui férence administrative mondiale des

> et aux territoires dont les relations interaux îles Anglo-Mormandes, à l'île de Man Les règlements et révisions s'appliquent I elecommunications d'outre-mer le Bureau d'études des Postes et au groupe de territoires représentés par Les règlements et révisions s'appliquent ment aux réglements et revisions La République de Chine adhère égalepliquent à tous territoires Les règlements et les révisions s'ap-Applicable au Land de Berlin

Définitivement: le 1 et février 1983 Provisoirement: le 1 er janvier 1982 En vigueur pour le Canada Fait à Genève le 6 décembre 1979 appendices et protocole final¹² Règlement des radiocommunications avec

nationales sont assurées par le

nstsinsdeltA PARTIES

Royaume-Uni

Bahamas Australie Argentine^{4 5} Allemagne, République fédérale d'3 4 5 Albanie buS ub aupiniA

Belize Rahrein

Bolivie Bielarussie R.S.S.

Canada" Brunéi Darussalam

Corée, République de Chine4 6

Corée, République populaire

Etats-Unis* 5 democratique

Guinée équitoriale Guatemala France Ethiopie

Hongrie

gamaique Israël apul

Jordanie napon

e beupixeM Malte Luxembourg

Niger Namibia

République démocratique allemande Pays-Bas' Papouasie-Nouvelle-Guinée

Republique democratique populaire Lao

français "Avec une déclaration Avec une réserve cernent ont été remplacés par les régleradiophonie et les révisions qui les con-Les règlements de 1959 relatifs à la NOTES RELATIVES A LA LISTE.

Les règlements et révisions s'appliquent eègle ab stramalgár approuvés par toutes les Parties aux Les règlements de 1979 n'ont pas été ments relatifs à la radiophonie de 1979.

Affribution des bandes de fréquences communications de Genève (1959) Révision partielle du Règlement des radio-

E093 SAIT En vigueur pour le Canada le 18 janvier Faite à Genève le 8 novembre 1963 pour les radiocommunication spatiales

1967, exception faite du plan d'allotisse-En vigueur pour le Canada le 1 er juillet Fait à Genève le 29 avril 1966 renseignements afférents, avec annexes service mobile aéronautique (R) et Un plan d'allotissement révisé pour le

Vigueur le 10 avril 1970 ment de fréquences qui est entré en

SEE3 SAIT

En vigueur pour le Canada le 1 er janvier Faite à Genève le 3 novembre 1967 maritime et protocole final Questions concernant le service mobile

fiales, avec annexes Relative aux télécommunications spa-

1973 En vigueur pour le Canada le 11 Janvier Faite à Genève le 17 juillet 1971

2547 SAIT

0659 SAIT

E684 SAIT

Z961

9461

à la Namibie

6638 SAIT 696 L En vigueur pour le Canada le 1 er avril Fait à Genève le 8 juin 1974 étriques, avec annexe et protocole final radiotéléphoniques à ondes décamfréquences pour les stations côtières Un nouveau plan d'allotissement de

bre 1979, exception faite du plan En vigueur pour le Canada le 1 er septem-Faite à Genève le 5 mars 1978 (R), avec annexe et protocole final Relative au service mobile aéronautique

d'allotissement de fréquences tel qu'entré

en vigueur le 1er février 1983

Senegal

Niger

Zimbabwe^{2 3} Samble Yougoslavie Viet Nam³ Venezuela Uruguay^{2 3} sovietiques Union des République socialistes Ukraine R.S.S.3 Inrquie, Trinité-et-Tobago , apuelied! Tchecoslovaquie,

NOTES

veraineté territoriale du Royaume-Uni. Applicable aux territoires sous la sou-Applicable aux Antilles néerlandaises Applicable aux îles Cook et Nioué Applicable au Land Berlin Avec une réserve ou une déclaration A accepte le Protocol additionel (8791, sonilome) des télécommunications (Malaga-Tortractantes, la Convention internationale dans les rapports entre les parties con-'Cette convention abroge et remplace,

SAITARTSINIMOA (UIT) REGLEMENTS **TELECOMMUNICATIONS**

ou à l'autre desdites Conventions. Torremolinos, 1973, ou a adhèrè à l'une Montreux, 1965, ou celle de Maiagaou qu'il a ratifié la Convention de l'UIT de à la Convention de l'UIT (Genève, 1959). vigueur lorsque l'Etat concerné a adhèrè les Règlements parce qu'ils étaient en pas dans la liste, les Etats qui ont accepté acceptation ou approbation. Ne figurent sont devenus parties par ratification, des radiocommunications, sont ceux qui téléphonique, le Règlement additionnel Règlement télègraphique, le Règlement Reglements administratifs clest a dire le Les Etats figurant comme parties aux

— REGLEMENTS (RADIO) **SAITARTSINIMOA** - REGLEMENTS (TIU) **TELECOMMUNICATIONS**

En vigueur pour le Canada le 6 mars Fait à Genève le 21 décembre 1959 (Geneve, 1959) Appendices et Protocole additionnel Réglement des radiocommunications avec

> Liechtenstein, 3 resothos Koweit Kiribati Keuka, Jordanie gabou. gamaidne, Jamahiriya arabe libyenne italie. ISrael Islande³ Iraq³ Iran³ Pidonesie Hongrie. Houghtes. ifisH enlaue. Cniuee ednatoriale. Guatemala² Grèce^{2 3}

France

Malaisie, rnxempontd.

Maldives, ε siwslsΜ

Maurice * StlaM

, anbixa_M

Niger Namibia `91lognoM Monaco,

Nouvelle Zelande^{2 3 5} Norvege Nigeria

Pakistan

Papouasie-Nouvelle-Guinée² Panama

Pays-Bas^{2 3 6} Paraguay

Philippines Perou.

République democratique allemandes Pologne

République démocratique populaire Laos

Royaume Uni²³⁷ Roumanie,

Saint-Marin Rwanda³

Sao Tomé-et-Principe Saint-Vincent-et-Grenadines

Sierra Leone Senegal

Somalie Singapour

Suède² Sri Lanka

Suriname' Suisse^{2 3}

chad 5 spnslizews

> ilaM Haute-Volta (maintenant Burkina Faso) Dahomey (maintenant le Bénin)

(IIII)**TELECOMMUNICATIONS**

En vigueur pour le Canada le 1 er janvier Faite à Nairobi le 6 novembre 19821 annexes, et Protocoles nications avec règlements généraux et Convention internationale des télécommu

En vigueur pour le Canada le 1 er janvier Fait à Nairobi le 6 novembre 1982 toire des diffèrends tions (Nairobi-1982) — règlement obligavention internationale des télécommunica-Protocole additionnel facultatif à la Con-

SBITAA9

Belize² Belgique² Barbade Bahrein³ Australie' Allemagne, République fédérale d'3 4 Algerie **Albanie**² Parique du Suda ^{€ °}nstainsdgtA

Birmanie Bielorussie R.S.S.³ Benin³

Brunéi Darussalem Botswana

Burkina Bulgarie,

Canada' Cameroun² ³

Chine^{32 3} CHIL.

Corée, République de^{2 3} Colombie² 3 Cité du Vatican Chypre

Côte d'Ivoire^{2 3} démocratique de Corée, République populaire

Вапетатк² Cuba

Espagne Emirats arabes unisa El Salvador^{2 3}

,ifpi-j Ethiopie. Etats-Unist

Elujande, 3

Norvège Canada coudo, Communaute economique europeenne Monaco Colombie Mexique Canada RTC 1976/28 Malawi Cameroun Malaisie Brésil En vigueur pour le Canada le 1 et janvier Madagascar Bolivie Fait à Ottam AL al awaitO à fis-Luxembourg Belize panafricain de telecommunications Lesotho Barbade Sénégal relatif à un tronçon du Réseau Koweit Australie' Haute-Volta, du Mali, du Niger et du Kiribati 'enitneg1A et les Gouvernements du Dahomey, de la кепуа Afrique du Sud Accord entre le Gouvernement du Canada Jordanie noget Jamahiriya arabe libyenne En vigueur pour le Canada le 20 février ISTAël Fait à Genève le 5 list slande Accord international de 1984 sur le sucre Itlande Itad SUCRE alsauopul apul lles Salomon' ZIWPPPME 14 sestiandaises hetilandaises et Honduras Uruguay, ratet Sainte Helene Haiti sanbija vos ques, îles Vierges britanniques, Montser-Guatemala Union des Républiques socialistes iles Falkland et dépendances, iles Tur-Grèce Normandes Hes Calmanes iles Calques France Thailande tar, Hong Kong, île de Man, îles Anglo-Finlande PUB IZBWS Extension a Anguilla Bermudes Gibral High apans Tarr entino b semilitativa noisnetx= Etats Unis Saint-Christophe et Mieves Avec une déclaration Espagne Republique dominicaine, Avec une réserve Equateur République démocratique allemande Succession Egypte -'seniaq"irqq 'Applicable au Land de Berlin Dominique, Perou' Danemark Paraguay Sóte d'Ivoire Papouasie Nouvelle Guinee Costa Rica Panama Zaire Corée, République de Pakistan Yougoslavie Colombie Venezuela Chypre Norvege Uruguay CPIL Nicaragua nalu Canada anbixaM Cameroun Maurice Trinite-et-Tobago Brunei Malawi Brésil³ 4 Madagascar Botswana gabou Thaïlande Bolivie anbiemer apans Benin Iraq Sri Lanka Belize, anodebuis Relgidue Hongrie Barbade Houghtas, Saint-Vincent-et-Grenadines' Bangladesh Haiti Saint-Siège Bahamas Guyane Sainte-Lucie Autriche Guatemala Saint-Christophe-et-Nieves" Australie Finlande Royaume-Uni **Argentine** Roumanie Antigua et-Barbudar 'sinU-stat3 République arabe syrienne Allemagne. République federale d'1 Equateur Portugal Afrique du Sud Philippines El Salvador Egypte^{1,3} Pérou **PARTIES** Cuba Pays-Bas' Côte divorrei Paraguay RTC 1976/48; TIAS 8118 Costa Rical Papouasie-Nouvelle Guinee Corée, République de Panama En vigueur pour le Canada le 4 septembre

886 F 19ivns[82 us 19He oelfet au 23 Avec une declaration

TELECOMMUNICATIONS

Hongrie' **эмдедші**7 Fait à Genève le 25 mars 1972 Guyana 91gwe7 Guatemala Zaire Convention unique sur les stupetiants de Grenade Yougoslavie Protocole portant amendement de la Grèce Venezuela Gabon Uruguay France^{1 4} soviétiques s europeens et d'outre-mer et territoires Finlande Union des Républiques socialistes la République française (départements Ethiopie Ukraine, R.S.S.1 5 S'applique à l'ensemble du Territoire de Etats-Unis Tuvalu Espagne Turquie Chine le 21 février 1971. Voir l'Avant-Equateur **SisinuT** Signature au nom de la République de Egypte' Trinité-et-Tobago Applicable au Land de Berlin Danemark Tonga Avec une réserve ou des réserves Cuba 0601 Côte d Ivoire NOTES Lhailande Costa Rica Tchécoslovaquie¹⁵ Corée, République Saire Tchad Colombie Yougoslavie Swaziland Chypre Suriname Venezuela Chine^{1,3} Uruguay Suisse sanbitaivos CHILL Suede Union des Républiques socialistes Canada, Sti Lanka Cameroun Ukraine, R.S.S.¹ Soudan Burkina Inrquie, Singapour Bulgarie, Seychelles _nuisie, Brunei Darussalam Trinité-et-Tobago Senegal Bresil Saint-Vincent-et-Grenadines longa Botswana Saint-Siège OgoT Bolivie Thailande Sainte-Lucie⁴ Benin Saint-Christophe-et-Nièves apans Biélorussie R.S.S. Rwanda Somalie Barbade Royaume-Uni8 Senegal Bahamas Saint-Siège Roumanie, Australie Rwanda République dominicaine **AnitneptA** Royaume Uni République démocratique populaire Lao Arabie saoudite République démocratique allemander 5 République dominicaine Allemagne, République fédérale d'12 Republique democratique allemande Republique arabe syrienne République arabe syrienne Oatar buS ub supirifA Portugal **Datar** nstainsdefA Pologne Portugal Philippines Pologne' PARTIES Philippines Perou Pays-Bas⁵⁷ Pérou, 371/9101 UNTR ;3279 SAIT Paraguay Paraguay Dre 1987 Papouasie-Nouvelle-Guinée 1 Papouasie-Nouvelle Guinee En vigueur pour le Canada le 16 septem-Panama Panama Faite à Vienne le 21 février 1971 Pakistan Pakistan* beychotropes Norvège Nouvelle-Zélande Convention sur les substances Norvège Nigèria NIGERIA Nicaragua rat et Sainte-Helene Niger Monaco ques iles Vierges britanniques Montser-Nicaragua "eupixeM îles Falkland et dépendances, îles Tur-Naurus Maurice Normandes, iles Caïmanes, iles Caïques. Monaco Maroc tar, Hong Kong, île de Man, îles Anglo**aupixaM** Malawi Extension a Anguilla, Bermudes, Gibral-Maurice Malaisie Extension aux Antilles neerlandaises Maroc Madagascar et iles Tokelaou Mali resotho ⁶Extension à iles Cook (y compris Mioué) Koweit MalaWi Avec une déclaration Malaisie Jordanie *Extension aux territoires d'outre-mer Madagascar **Татарынуа** акаре Пруелпе Succession Finoquiaxn Halle Applicable au Land de Berlin Liechtenstein Islande Avec une réserve Iraq Liberia lnde ripan NOTES

resotpo, Keula Jordanie Japon anbiewer Jamahiriya arabe libyenne Iraq lnde^{1 5} Per Salumon? Houduras Guaremala Grèce Chana Gambie' Finlande € d0. 413 Fabagne Dominique Danemark Cuba Côte d'Ivoire Sosta Rica Corée, République de Chine' Canada Cameroun Burkina Bulgarie^{1,2} Brunéi Darussalem Botswara Bolivie Birmanie Biélorussie, R.S.S.¹ s Belgique Barbade Bangladesh Bahamas, Autriche *946118UA

| entragrA

Arabie saoudite'

Antigua et Barbuda

NOIF RTC 1948/34: RTNU 44/277 DIE 1949 En vigueur pour le Canada le 1 er décem-Fait à Paris le 19 novembre 1948 décembre 1946 Protocole signé à Lake Success le 11 bution des stupéfiants, amendé par le

parties à la Convention de 1961 Etats suivants qui ne sont pas devenus dans les relations entre le Canada et les tions du Protocole demeurent en vigueur present Protocole. Toutefois les disposisur les stupètiants de 1961 a abrogèlle L'Article 44 1. h) de la Convention unique

El Salvador Albanie

Sierra Leone République centratricaine Ouganda

RTNU 456/3 £961 En vigueur pour le Canada le 8 mars Fait à New York le 23 juin 1953 merce de gros et l'emploi de l'opium tion, le commerce international, le comla culture du pavot, ainsi que la produc-Protocole visant à limiter et à réglementer

tions du Protocole demeurent en vigueur présent Protocole. Toutetois, les disposisur les stupétiants de 1961 a abrogé le L'Article 44 1. i) de la Convention unique

El Salvador parties à la Convention de 1961 Etats suivants qui ne sont pas devenus dans les relations entre le Canada et les

Samoa-Occidental République centrafricaine Kampuchea démocratique

Succession Avec une déclaration

Faite à New York le 30 mars 1961 Convention unique sur les stupétiants de

4961 91d En vigueur pour le Canada le 13 décem-

RTC 1964/30, RTNU 520/151

(8118 ZAIT) STET 318m 25 el eébnemA

Allemagne, République fédérale d' ¹9m9glA *buS ub eupinfA Atghanistan

> ne sont pas devenus parties à la Convenentre le Canada et les Etats suivants qui demeurent en vigueur dans les relations sitions de cette dernière Convention présente Convention. Toutefois, les disposur les stupéfiants de 1961 a abrogé la L'Article 44 1. d) de la Convention unique

Malte, Kampuchea démocratique 1961 ab noit

Ouganda Sierra Leone Samoa-Occidental* Saint-Marin

NOTE

JOJE

Puccession,

Faite à Genève le 26 jun 1936 de signature illicite des drogues nuisibles, et Protocole Convention pour la répression du trafic

En vigueur pour le Canada le 26 octobre

RTC 1939/12; RTSN 198/299

NOIF

dement du 11 décembre 1946 vention ont accepte le Protocole d'amen-Tous les Etats parties à la présente Con-

9861 27 novembre 1931, et à Genève le 26 juin 1925 et le 13 juillet 1931, à Bangkok le Genève le 11 février 1925, le 19 février conclus à La Haye le 23 janvier 1912, à tions et Protocoles sur les stupéfiants Protocole amendant les Accords Conven-

apel 91a En vigueur pour le Canada le 11 décem-9126T

Fait à Lake Success le 11 décembre

RTC 1946/50, RTNU 12/179

1961 ab noit ne sont pas devenus parties à la Convenentre le Canada et les Etats suivants qui demeurent en vigueur dans les relations fois, les dispositions du Protocole sur la Convention du 26 juin 1936. Toutement sauf en ce qui concerne ses effets abrogé le présent Protocole d'amendeunique sur les stupéfiants de 1961 a L'Article 44 1.1) et g) de la Convention

LIDERIA Albanie

la fabrication et réglementer la distri-Convention du 13 juillet 1931 pour limiter tional certaines drogues non visées par la Protocole plaçant sous contrôle interna-

METEOROLOGIQUES SNOITATS

apans

Roumanie

Portugal

Pologne

Pays-Bas

Norvege

Monaco

Hongrie

Grèce

France

Finlande

Espagne

Egypte =

Chine

Canada

Bulgarie

Relgique

Autriche

Australie

Argentine

Albanie

Arabie saoudite

bus ub supiritA

CPIII

Etats-Unis

Daremark

Japon

Halle

apu

Yougoslavie Venezuela sonbileivos Union des Républiques socialistes Tchécoslovaquie Royaume Uni République dominicaine Republique democratique allemande Abnalé-ZéllavuoM

Afghanistan

RTC 1947/2, RTSN 2/7

En vigueur pour le Canada le 14 août

Fait à Paris le 9 février 1920

reconnaissant la souverainete de la Traité régissant l'archipel du Spitzberg et

SPITZBERG

Voir Navigation — Sécurité

SECURITE EN MER

constitution de l'Organisation. dans les cas prévus à l'article 22 de la

En vigueur pour le Canada le 10 janvier Faite à La Haye le 23 janvier 1912 Convention internationale de l'opium

STUPEFIANTS

Voir Défense

STATUT DES FORCES

Tchécoslovaquie Roumanie Portugal Pologne Cuba CPIL Bulgarie

Convention telle qu'amendée 1948, ne sont donc pas parties à la tion de 1928 mais non au Protocole de Les Etats suivants, parties à la Conven-

NOIE

essing apans Royaume-Uni Pays-Bas Pakistan Norvège Nigéria Luxembourg Japon Halle ISrael Irlande apul 90915 Chana France Finlande Danemark Canada Belgique

buS ub supirifA

Autriche

Australie

65/67 UNTA En vigueur pour le Canada le 9 octobre amendée par le Protocole du 9 décembre Faite à Genève le 14 décembre 1928 et statistiques economiques Convention internationale concernant les

SAUQITSITATS

Voir Météorologie

RTC 1932/7, RTSN 139/301 En vigueur pour le Canada le 9 juillet Faite à Genève le 13 juillet 1931 et Protocole de signature réglementer la distribution des stupéfiants Convention pour limiter la fabrication et

Application à Vanuatu indécise

NOIE

Sierra Leone Saint-Marin Rwanda République centratricaine Ouganda Nouvelles-Hebrides Kampuchea démocratique

1961 ab noit ne sont pas devenus parties à la Convenentre le Canada et les Etats suivants qui demeurent en vigueur dans les relations sitions de cette dernière Convention présente Convention. Loutetois, les disposur les stupéfiants de 1961 a abrogé la L'Article 44 1, c) de la Convention unique

NOIE

RTC 1928/4, RTSN 81/317 bre 1928 En vigueur pour le Canada le 25 septem-Faite à Genève le 19 février 1925 avec Protocole Convention internationale de l'opium,

Application à Vanuatu indécise

UsenneV Sierra Leone République centratricaine Nouvelles Hebrides¹ Libèria

Kampuchea démocratique El Salvador

Albanie

1961 ab noit ne sont pas devenus parties à la Convenentre le Canada et les Etats suivants qui demeurent en vigueur dans les relations aitions de cette dernière Convention présente Convention. Toutefois, les dispo-York le 30 mars 1961, a abrogé la well es stupéfiants de 1961, faite à New L'Article 44 1, a) de la Convention unique

781/8 NSTA

7\6961 STB .8689 SAIT En vigueur pour le Canada le 1 er janvier Adoptée à Genéve le 22 mai 1967 1461, 19671 mondiale de la santé relatif à la nomencla-

. 786 f aux règlements de 1967. ce dui concerne les Parties qui n'ont pas nant la nomenclature reste en vigueur en mondiale de la santé (TIAS 3482) concerdu 24 juillet 1948, de l'Organisation nales ont été remplies. Le règlement No 1, pas été avisé que les conditions natiol'Organisation mondiale de la santé n'aura pas tant que le directueur général de nomenclature de 1967 ne s'appliqueront magne, où les règlements relatifs à la tion de la République fédérale d'Allenisation mondiale de la santé à l'excep-S'applique à tous les membres de l'Orga-

En vigueur pour le Canada le 1 er janvier Fait à Boston le 25 juillet 1969 Deglement sanitaire international avec

En vigueur pour le Canada le 1 et janvier Adopté à Genève le 23 mai 1973 du Règlement sanitaire international du cles 1, 21, 63-71 et 92 et l'Appendice 2 Règlement additionnel modifiant les Arti-

"lanoitanieti eiistinas Modification additionnelle du règlement 13/4781 STB 3877 SAIT

En vigueur pour le Canada le 1 er janvier Adoptée à Genève le 20 mai 1981

41EO1 SAIT

ganisation mondiale de la santé saut "S'applique à tous les membres de l'Or-Indécis - Nauru et Saint-Siège libyenne, Madagascar, et Singapour. Egypt, Iran, Italie, Jamahiriya arabe non liès - Afrique du Sud, Australie, ganisation mondiale de la santé saut Sapplique à tous les membres de l'Or-Nauru et Saint-Siège Inde, Pakistan et Suriname, Indécis -Singapour, liés avec réserves - Egypte, non liés - Afrique du Sud, Australie, juss étriss al eb elaibriom noitsainag -10'l eb sendmem sel euot à eupilqqs'25 qui figurent à l'article 99 des règlements ments internationaux relatits a l'hygiene règlements, les Conventions et regle-Remplace, entre les Etats liés par ces

> Singapour Sierra Leone Seychelles Senegal Sao Tomé-et-Principe Samoa-Occidental Saint-Vincent-et-Grenadines Saint-Marin Sainte Lucie Saint-Christophe-et Mieves Rwanda Hoyaume-Uni République dominicaine République démocratique populaire Lao République démocratique allemande République centratricaine

Suriname əssins Sri Lanka

Tchecoslovaquie Tanzanie

Turquie **Junisie** Trinité-et-Tobago

Union des Républiques socialistes Ukraine R S.S.

msN 19iV Venezuela

AIVEISOBUOY Yemen, Republique arabe du

Symbabwe

Vanuatu

Applicable au Land de Berlin noitutition al la Santé conformément à l'Article 73 de Membres de l'Organisation mondiale de En vigueur à l'égard de tous les Etats

Succession, Avec une déclaration

msN teiV bu2 ub cratique du Viet Nam et de la République l'OMS au nom de la République démoofficiellement en qualité de membre de que le Viet Nam va continuer à agir notifié au Directeur général de l'OMAS... République socialiste du Viet Nam a Le Ministre des Affaires étrangères de la

Révision du règlement de l'Organisation

rnxempontg Kampuchea démocratique guaique Jamahiriya arabe libyenne lles Salomon Honduras Guinée équatoriale

Portugal Pologne Philippines Perou Pays-Bas Paraguay Papouasie Nouvelle-Guinee Panama Pakistan Ondanda Oman Abnale-ZellavuoM Nigeria Nicaragua Népal Mozambique Mongolie Monaco Mexique Mauritanie Maurice Maroc Maldives Malawi Malaisie Madagascar

République arabe syrienne

Jatar

Malte

Mali

LIDERIA

Koweit Kiribati Kenya

notaanie rsbou

Halle

Sraël

Islande

Irlande

alsanopul

IIes Cook

apui

itiisH

Guyane

eauing

Guatemala

Grenade

Grece

Chana

Gambie

Cumee-Bissau

France Gabon	En vigueur pour le Canada le 21 mai 1975 TAS 8086	
Finlande	7961 ism £2 al avána à sátdobA	
Fidii	é la santé ¹	Pyec une déclaration
Ethiopie	Onstitution de l'Organisation moistitutie	mandes et iles Falkland
[€] sinU-stst∃	Amendements aux Articles 24 et 25 de la	Extension a Gibraltar iles Anglo-Nor-
Espagne	001 /61 001111 70 /0501 0111	Extension aux Antilles néerlandaises
Équateur	RTC 1946/32; RTUU 14/185	et îles Tokélaou
Émirats arabes unis	En vigueur pour le Canada le 7 avril 1948	'Extension à: îles Cook, y compris Nioué,
El Salvador	Faite à New York le 22 juillet 1946	Succession
Égypte	(SMO) ètnss al eb	d'outre-mer
eupinimod	Constitution de l'Organisation mondiale	Extension à tous les territoires français
Djibouti		Etats-Unis etatioires franceis
Danemark	Extension aux territoires dépendants	
Cuba	Pyec une déclaration	*Extension aux territoires d'outre-mer des
Cote d Ivorre	Applicable au Land de Berlin	³ Extension a l'île de Norfolk
Costa Rica	NOTES	Applicable au Land de Berlin
démocratique de	031014	sidimsN us noisnetx3
Corée, République populaire	Zaire	NOTES
Corée, République de		012011
Congo	Yougoslavie	^eowdsdmiZ
Comores	msV taiV	
Colombie	Turquiè	Yougoslavie Zandns ⁶
Сһурге	apang	
	Sri Lanka	eisinuT
Chine	Royaume Uni³	Thailande
Chili	Roumanie	*9insznsT
Cap-Vert	République démocratique allemande	Suriname
abanaO	Pologne	Suisseto
Cameroun	Pays Bas	Suede
Burundi	Papouasie-Nouvelle-Guinee	Sri Lanka
Burkina	Pakistan	^a letnabico-some2
Bulgarie	Nouvelle-Zelande	Royaume Uni
Brunei Darussalem	Norvege	République arabe syrienne
Bresil	Monaco	Pérou
Botswana	Maurice	Pays-Bas ⁸
Bolivie	Maroc	Papouasie-Nouvelle Guinée
Birmanie	Malaisie	Pakistan
Bielorussie R.S.S.	Italie Maisie	Vouvelle-Zélande
Bhoutan		Norvege
Benin	abnalal	Nauru
Belgique	րվցոն	Maroc
Barbade	ltag	
Bangladesh	əpul	Malte ⁶
Bahrein	Grèce ²	Malawi ⁶
	France	Licenterior
Bahamas	Phaliande	Liechtenstein
Aufriche	Fidji	Kampuchea démocratique
entsuA	fspagne	əilati
Argentine	Danemark	lstaël
Arabie saoudite	СРП	Irlande
sbud1s8-t9-sugitnA	Sanada	lran
slognA	Bresil	Grece
Allemagne, République fédérale d' ²	Belgique	France ⁵
ərişglA	Bahamas	Finlande
əinsdlA	allesteuA	*sinU-stat3
buS ub supiniA	Allemagne, République fédérale d'1	Espagne
nstzinsdgfA		Egypte
	SƏITAA	рапетатк
QU'AMENDÉE		CPIII
PARTIES À LA CONSTITUTION TELLE	RTSN 78/351	Canada
	bre 1925	Belgique
4628 SAIT	En vigueur pour le Canada le 21 novem-	Autriche
7791	Fait à Bruxelles le 1er décembre 1924	Australie*
En vigueur pour le Canada le 3 février	ment des maladies veneriennes	Argentine Ealestand
Adoptés à Genève le 22 mai 1973	aux marins du commerce pour le traite-	
de la santé	Arrangement relatif aux facilités à donner	Allemagne, République fédérale d' ²
Constitution de l'Organisation mondiale		Afrique du Sud ¹
Amendements aux Articles 34 et 55 de la	ANAS	PARTIES
, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,		

le 24 janvier 1951 (RTC 1951/8) le 10 mai 1950 (RTC 1951/8) le 3 février 1949 (RTC 1951/8) BTC 1947/35

le 30 avril 1952 (RTC 1952/28)

cnps, Canada Belgidue

Pays-Bas Nicatadna, Гихешьючгд TifisH

Avec une réserve ment à l'exception de celui du 30 avril Partie à tous les Protocoles d'amende-

En vigueur pour le Canada le 15 mars Rait à Bruxelles le 15 mars 1948 tions et la restitution de l'or monétaire tion d'une Agence interalliée des réparations à recevoir de l'Allemagne, l'institudu 14 janvier 1946 concernant les répara-Protocole add transfall Accoud de Paris

BTC 1948/16

11 IPQIA bus ub supirifA

Danenrark Belgique Australie

Norvège ก็แกลสุเมอxกา apul Grèce Erance Etats Un s

Tchécoslovaquie Pays-Bas Pakistan AbnalaZ allavuoM

RTC 1953/2, RTNU 333/3 bre 1953 En vigueur pour le Canada le 14 novem-Fait à Londres le 27 février 1953 sapuemalle Accord sur les dettes extérieures

> Yougoslavie Yêmen, République arabe du Yémen démocratique msN 19iV Venezuela Uruguay sontitatios Union des Républiques socialistes Ukraine R.S.S.? 3 ulevul

Avec une réserve Avec une déclaration Applicable au Land de Berlin

Zambie

Voir Regiement pacifique des dif-GUERRE

RENONCIPTION A LA

xuenotienratni sbnarat

REPARATIONS

restitution de l'or monetaire Agence interalliée des réparations et la recevoir de l'Allemagne institution d'une Accord concernant les reparations a (ALLEMAGNE)

En vigueur pour le Canada le 30 janvier Fait à Paris le 14 janvier 1946

RTC 1946 23

buS ub aupinfA

France sinU-stat3 Danemark Canada Belgique Australie 9:nsdIA

Luxembourg apul Grece

Yougoslavie cuecoslovadure Royaume-Uni Pays-Bas Pakistan Nouvelle Zelande Norvege

En vigueur pour le Canada le 24 janvier Fait à Bruxelles le 5 décembre 1947 tant sur les avoirs allemands ennemis Accord sur la résolution des conflits por-

> Republique centratricaine République arabe syrienne Portugal Pologne Philippines Pays Bas et Antilles neerlandaises Paraguay Papouasie-Nouvelle-Guinee Panama Pakistan Ouganda Nouvelle-Zélande² Norvege Nicaragua Mozambique Mongolie^{2 3} Mexique Mauritanie Maurice Malaisie Madagascar Luxembourg

Sao Tomé-et-Principe Republique dominicaine République démocratique populaire Lao Republique democratique allemande: '

Funisie Trinité-et-Tobago 0601 Thailande Lchécoslovaquie Lanzanie Swaziland essins apans

Sri Lanka

Soudan

Somalie

Senegal

Sierra Leone

Seycnelles

Saint-Siège

Saint-Marin

Sainte-Lucie

Royaume Uni

Roumanie,

Tata D

Perou

Nigeria

Niger

Nepal

Nauru

Maroca

Malte.

MalaWi

Libéria

ripsu

Cesotho

Koweit² 3

Kiribati

Liechtenstein

ilaM

Hwanda

-enitaepiA Kenya Niger Arabie saoudite Nicaragua Kampuchea démocratique? 1'b əlsrəbət əupilduqəR ,əngsməllA Nepal Jordanie Algérie Mozambique Afghanistan 'eupixeM Jamaique **PARTIES** Jamahiriya arabe libyenne Maurice Maroc Mali RTC 1966/29 En vigueur pour le Canada le 25 juin 1966 WEIEN Islande Faite à Vienne le 18 avril 1961 Madagascar Itlande diplomatiques Binoqwaxn] Iraqi Iran Convention de Vienne sur les relations Crechtenstein Libéria **DIPLOMATIQUES** apul Liban Lesotho ноидив. RELATIONS Houduras Kowell Haïti Kiribati Guyane Kenya Aruba Jordanie Guinée équatoriale *Applicable aux Antilles néerlandaises et gabou Guinée Avec une réserve Guatemala anbiewer Applicable au Land de Berlin e .811 Grèce Avec une déclaration Chana Cabon France² Irad Finlande Zaire Han Yougoslavie aisauopul Ethiopie Yémen, République arabe de Honduras Etats Unis Venezuela Espagne Equateur Uruguay Cuyane Guinée équatoriale Emirats arabes unis El Salvador Grèce Chana Trinité-et-Tobago Danemark Cabon Cuba France, fin, ande, Tchécoslovaquie, Cote d Ivoire Costa Rica Janzanie démocratique de Espagne Corée, Republique populaire Equateur Corée, République de Suède, 3 Emirats arabes unis El Salvador Colombie Сһуурге Sao Tomé-et-Principe tund (Q Dar emark¹ ' CHILL Rwanda cuba, Cap-Vert Costa Rica Royaume Uni Canada démocratique de Cameroun 'sinemuoA Corée, République populaire République dominicaine Burundi Corée, République de République démocratique populaire Lao Bulgarie. République arabe syrienne Chypre Botswana Pologne Bolivie Philippines. RILMANIE Bielorussie R.S.S. Pérou Pays-Pas⁴ Bhoutan Canada Cameroun Paraguay Burkina anbiblad Papouasie Nouvelle-Gumee Panama Barbade BOILVIE Pakistan Bangladesh Oman Benin Bahamas Spinale Zelande Norvege Belgique **Authiche** Bangladesh Australie

Algérie Avec une réserve Suède PARTIES Etat se considérant lié Royaume-Uni Roumanie NOTES. RTC 1974/25; RTNU 596/261 République dominicaine Portugal soviétiques En vigueur pour le Canada le 17 août Pologne Union des Républiques socialistes Faite à Vienne le 24 avril 1963 Pérou Sri Lanka consulaires Pays-Bas Royaume-Uni Convention de Vienne sur les relations Paraguay République démocratique populaire Lao Panama Portugal RELATIONS CONSULAIRES Abnala-ZellavuoM Philippines Norvege Pays-Bas Nicaragua Panama Cuccession & **SupixeM** Pakistan néerlandaises Гихетроигд AbnalàZ-allavuoN 3Y compris Curação et les Indes Libéria Norvege ment de l'Acte général Japon Nicaragua Adhesion à certaines dispositions seule-Halle LIDERIA conciliation Islande napon différends ou de certaines méthodes de lrlande Flande décrite dans l'Acte général, de certains apul tives à l'exclusion de la procédure Hongrie avec une réserve ou des réserves relaapul Haili Par adhésion à toutes les dispositions Hongrie Guatemala² Honduras NOTES France Haïti Finlande Guatemala Suriname" Hidji Grèce Suisse Etats-Unis³ France ¿əpəns Espagne Finlande Pérou El Salvador² HIGH Pays-Bas? 3 Danemark Ethiopie Pakistan Chine Etats-Unis Vouvelle-Zélande¹ Canada Espagne Norvege Biélorussie, R.S.S.1 Equateur Гихешропид Autriche Egypte talie! Australie Danemark Irlande Allemagne Cuba Grèce, buS ub supiritA Costa Rica Finlande SBITAA9 Colombie Ethiopie Chine **Danemark** CHIL BTS 1910/7; CUS 218 Canada, Canada geldidne, En vigueur pour le Canada le 26 janvier Bulgarie Australie* Brésil Faite à La Haye le 18 octobre 1907 **SBITAA9** Belgique de dettes contractuelles (Convention II) Barbade l'emploi de la force pour le recouvrement RTC 1931/4; RTSN 93/343 Autriche Convention concernant la limitation de Australie En vigueur pour le Canada le 29 septem-Arabie saoudite dans la souverainété du Royaume-Uni Fait à Genève le 26 septembre 1928 Allemagne Extension à Anguilla et les territoire des differends internationaux Albanie Avec une réserve Acte général pour le règlement pacifique Afrique du Sud Avec une déclaration Afghanistan 700f 91dotoo République de Chine seulement 81 ub I noitnevnoO al à 9itneq-noNs **SAITHA** 'Avant 1949, Convention applicable à la postérieure parties contractantes à la Convention NOTE RTC 1929/7; RTSN 94/57 octobre 1907 dans les rapports entre les Remplacé par la Convention du 18 En vigueur pour le Canada le 24 juillet Yougoslavie Venezuela Fait à Paris le 27 août 1928 NOTES

soupitéivos

Lchécoslovaquie

Inrquie

essins

Thailande

Union des Républiques socialistes

(Pacte Briand-Kellogg)

Avec une déclaration

comme instrument de politique nationale

Traite général de renonciation à la guerre

Rahamas

Autriche

Australie

Argentine

Allemagne, République fédérale d'12

raile, Extension à: Montserrat et Sainte-Lucie Yougoslavie* Avec une declaration Venezuela Avec une réserve BTS 1907/26, CUS 217 Uruguay Protocole En vigueur pour le Canada le 14 juin 1907 sanbijaivos Juillet 1951 sont applicables au Fait à La Haye le 14 juin 1907 Union des Républiques socialistes relative au statut des rétugiés du 28 des différends internationaux Ukraine, R.S.S. Les réserves à l'égard de la Convention ^{₽ 2}eiup1uT juillet 1899 pour le règlement pacifique Applicable au Land de Berlin non signataires à la Convention du 29 Thailande (RTC 1969/6, RTNU 189/151) Protocole pour l'adhésion de puissances Suisse 1361 falliul 82 ub séigutér asb tutata Suède 34 inclus de la Convention relative au Sri Lanka² BTS 1901/9; CUS 107 Le Protocule comprend les Articles 2 a Senègal Royaume Uni Fu vigueur pour le Canada le 4 septembre NOTES. Roumanie Faite à La Haye le 29 juillet 1899 Simbabwe République dominicaine" Samble République démocratique populaire Lao des differends internationaux (Convention Zaire Convention pour le règlement pacifique République démocratique allemande Portugal Yémen, République arabe du *INTERNATIONAUX* Perou" Pays-Bas **DES DIFFERENDS** Turquie^{3 5} Paraguay REGLEMENT PACIFIQUE **SisinuT** Panama 0601 Pakistan Tchad Nouvelle Zelande' britanniques Montserrat, Sainte-Helene Tanzanie Norvège Normandes iles Falkland iles Vierges Swaziland4 5 Nicaragua Extension a ile de Man iles Anglo **aupixaM** Avec une déclaration assing Maurice Avec une réserve Гихешропид epens. République française Soudan Liban Extension à tous les territoires de la Somalie Kampuchea démocratique* Lapon Sierre Leore Applicable au Land de Berlin Seychelles" Halle, leganas Islande Sao Tume-et Principe Iraq *agai2 Inib2 Iran Yougoslavie Pwanda4 Suisse Royaume Unite apans Republique dominicaine Honduras République centrafricaine Semibaner D to the 2nit fines Guatemala Sainte Lucie səuiddijiyd Grèce² Royaume Uni Pérou France Pays-Bas Pays Bas^{4,4} Papouasie Nouvelle Guinee ^{₽ S}sinU-stst∃ Panama Maruca ouganda's Equateur Abnale-ZellavuoM El Salvador² normules sell Norvede: Danemark PHABIN Cuba Dominique Niger Colombie Danemark Nicaragua Maroc Chili2 4 Brunéi Darussalem⁸ Malte^{3 4} Canada Mali Cameroun Belgique Luxembourg Burkina Bulgarie Allemagne, République fédérale d'1 Libéria OdfoseJ Кепуа Bielorussie R.S.S.* Japon Belgique RTC 1975/3 ¹aupïsmst Autriche En vigueur pour le Canada le 10 février Israel^{3 4} Fait à La Haye le 12 juin 1973 Plalande Allemagne, République tédérale d' Protocole relatif aux marins refugies

Brunèi Darussalem ² Ki Canada Le Danemark Ma Fidhi Na	Morvege Royaume Uni Saint-Christophe-et-Meves ²	lran İrlande [*]
Brunèi Darussalem ³ Ki Canada Le Danemark Ma Fidji ³ Na		Iran
Brunèi Darussalem ² Canada Le Danemark M	808/10/8	ו ומוח
Brunèi Darussalem² Canada Le		ijigH
Brunèi Darussalem²	Maurice.	Guinée-Bissau
7	, cathor	Guinee
	Kiribati ²	Guatemala
	Itlande	Grece
	iles Salomon ²	Ghana ^{3 4}
_	Guyane ²	Gamble ³
	Grenade ²	Gabon
	Fidji	France
PARILE C	Dominidne,	*abnaful
	рапетат — Под Валетат — Под	Filbi [†]
(E/G/61 (114) E/61 (11h) Z1 (11 ah) 11HV	Sounda Sola Rica	Ethiopie*
	abeneo	epagne ^{2 ؛} FinU-atst3 ^{3 ؛}
CC/ENGL OLU	Botswana	Equateur
8	Bolivie	
דון אולתבתו לבחוו וב במוומחמו בכם מחחו	Belize ²	Egypte El Salvador ⁴
1007 015111010101010101010101010101010101010	Barbade ²	
Colford out mu van upper vicus fun	Bahamas	Djibouti
V	¹ 945i1thA	Danemark ³
	Australie	Cote d Ivoire
	Antigua-et-Barbuda ²	Sorige Rica
	Allemagne Republique fedérale d	[▶] ogno⊃
Convention SApplicable au Land de Berlin	SAITAA	Colombie
la Section B de l'Article premier de la	03124 4 4	Сһурге
	891/9/61818	Chine ⁴
	8261	CPIII,
MO LEO	En vigueur pour le Canada le 15 octobre	Canada
	Faite à New York le 30 août 1961	Cameroun
01100001117	bibilities of all limited a stied	Burundi
0.00.00	Convention sur la réduction en cas	Burkina
Zaire¹	o o o o o o o o o o o o o o o o o o o	Bresil ³
1 ondosignic	en Sainte-Helène	Botswana ^{3 4}
no canin cobugadou tucuio	Vierges britanniques Jersey. Montserrat	Bolivie
(nnfin in	*Extension à: Guernesey, île de Man, îles	Bénin
, orbhio	noisseous*	Belgique
201101	Extension à l'île de Norfolk	edontuA
22	Applicable au Land de Berlin	elistanA
Tchad	ailted ob bae I ue eldeziland!	ənitnəgiA
	NOTES	Angola
Swaziland		Allemagne, République fédérale d'2
Suriname	Yougoslavie	Algerie
	Invalu:	SAITRA
. 9	essing	0317070
S E ¹ nabuo2	əpəns	RTC 1969/29, RTNU 606/267
	Zeychelles ³	En vigueur pour le Canada le 4 juin 1969
Sierra Leone ¹³	Sambsneht-et-Grenadines	Fait a New York le 31 janvier 1967
Seychelles ¹ Seychelles	Sainte-Lucie ²	Protocole relatif au statut des rétugiés'
	Saint-Christophe et-Mieves'	Ladioutar and tutota us litelar alacator9
	Floyaume York	01101011 011110
	Portugal	Sante-Hélene
	Pays-Bas	et Caiques îles Vierges Montserrat et
	Papouasie-Nouvelle-Guinee	iles Caïmanes, iles Falkland, iles Turques
	9bna64-Z-9ilavuoV	Kong, île de Man, îles Anglo-Normandes,
	Norvege	³ Extension à: Bermudes, Gibraltar, Hong
	Monaco	, Succession
	Maurice	noitaration Avec une déclaration
	Maroc	NOTES
		937011
	Jamaique² Kiribatıi ُ	Tuvalu"
V C I		Swaziland
	Someth	Suède
	Iclande	Zelogo Zekcyeljez,
	lles Salomon	Sanit-Vincent-et-Grenadines*
	Guyane ²	Sainte-Lucie ²
Norvėge ^{1 3}	Grenade ²	Soron Lotaie 2

Niger Guatemala² Nicaragua, *sinU-stat1 En vigueur pour le Canada le 2 septembre Mozambique¹ 2 Espagne Faite à Genève le 28 juillet 1951 Monaco, Equateur Convention relative au statut des réfugiés Maroc Tobsvies 14 Malte¹³ Cuba23 Avec une déclaration Mali Costa Rica' Madagascar¹, ruxembourg13 Liechtenstein¹ ³ Canada Venezuela Liberia Suisse BOJIVIE Kenya¹ 'enthieptA République dominicaine goder, Pays-Bas S3.18A9 Jamaidne, Abnala 5 allavuoM : 19ilisti Israël¹³ En vigueur pour le Canada le 1 er janvier 'slande' Faits à Managua le 28 août 1981 Irlande¹³ Islande et de l'Espagne) Iran³ Guateniala (Actes de l'Union postale des Amériques ment provisoire du secrétariat général Cumee-Bissau" Règlement général de l'UPAE et règle-Guineel Danemark ériques et de l'Espagne (UPAE), avec Fishernateu2 Chine Constitution de l'Union postale des Am-Grèce¹³ Canada Deutyleme Protocole additionne' a la Chana' Belgique Gamble¹, **3029 SAIT** Cabon 8791 andmayon 71 al France¹³⁴ Finlande¹³ En vigueur pour le Canada à titre définitif Faits à Lima le 18 mars 1976 RTC 1946/47, RTNU 18/3 Ethiopie¹ En vigueur pour le Canada le 20 août Protocole final et Règlement d'exècution Espagne, ' decembre 1946 concernant les colis et Convention, avec Equateur, 3 Faite à Flushing Meadow (V.-V.) le 15 du Bureau des transbordements, l'Accord El Salvador Egypte¹ de l'Office central international, Règlement nale pour les réfugiés Lispagne Reglement general Reglement Ulibouti Constitution de l'Organisation internatiol'Union postale des Amériques et de Danemark^{1 , 1} Protocole add tonnol a la Constitution de REFUGIES Cote divoina Costa Rical Congo 0847 SAIT le 21 septembre 1972 Voir Télécommunications Colombie En vigueur pour le Canada à titre définitif Chypre' Chine! : OIDAA Fait à Santiago le 26 novembre 1971 ment seneral avec Protocule final CHILL Canada ériques et de l'Espagne (UPAE), Règle-Constitution de l'Union postale des Am-Camerour 8791 ab alocotora us aristangis-nolic Applie able aux territoires outre mer tutelle des îles du Pacifique Burundi Aruba Burkina, Etats-Unis, y compris le Territoire sous Applicable aux Antilles néerlandaises et Bresil est seriotinat sel suot à noisnes des Botswana Avec une réserve Bolivie provisoire Le Protocole de 1976 en vigueur à titre Belgique¹ 3 Avec une déclaration əisiun_ * '9dontuA NOTES Australie¹³⁴ Tchécoslovaquie Venezuela Argentine * 'slognA amennus Allemagne, République fédérale d'12 Sri Lanka République dominicaine2 [']9119glA Singapour Pérou Paraguay Saint Christophe et-Mieves Panama Royaume Uni Nicaragua le 12 juin 1973 (RTC 1975/3) Roumanie le 31 janvier 1967 (RTC 1969/29) Honduras Republique democratique populaire Lao

RTC 1969/6, RTNU 189/151

Nigeria

Protocoles en vigueur provisoirement République démocratique allemande Sri Lanka *Applicable à tous territoires anodebuis Avec une réserve Philippines Sainte Lucie Pays-Bas1 2 1979 provisoirement en vigueur Royaume-Uni? Heglements généraux et Convention de Norvège Roumanie Applicable au Land de Berlin Nigeria République démocratique populaire Lao "eupixeM NOTES République démocratique allemande IwalaM 001 Qatar (Malaisie, **г**ішрярм6 Philippines Madagascar Samble Pays-Bas¹ Гихешропид Zaire, Norvege Liechtenstein Yougoslavie Nigèria ripgu Yémen, République arabe dus Mexique resotho Yèmen démocratique Malawi Jordanie Viet Nam' Malaisie uoder Venezuela, Madagascar Italie Vatican, Etat de la Cité du Liechtenstein islande Uruguay Hongrie sovietiques OULOSƏT Guatemala Union des Républiques socialistes nodel France Ukraine, R.S.S. 911611 Finlande¹ epuelsi Tuvalu cinU-stst3 Turquie^{2 6} эибион Espagne **Junisie** Guatemala Danemark, Trinité-et-Tobago France democratique de Longa²⁶ Finlande Corée, République populaire 20601 Etats-Unis Coree, République de' Lhallande Espagne Chine Tchécoslovaquie démocratique de CHILL Tchad Corée, République populaire Canada Swaziland Corée, République de Bulgarie, Suriname Chine Botswana assing CHIL Benin' apans Canada geldidne, Sri Lanka Rangladesh Rangladesh Soudan Autriche Autriche Somalie Allemagne, République fedérale d' Allemagne, République fédérale d'1 Singapour Algerie Algerie Sierra Leone Afghanistan Afghanistan⁴ Seychelles* PARTIES Sénégal^{2 6} PARTIES Sao Tomé-et-Principe Saint-Vincent et-Grenadines En vigueur pour le Canada le 8 janvier En vigueur pour le Canada le 8 janvier Saint-Marin' Fait à Hambourg le 1er janvier 1986 Fait à Hambourg le 27 juillet 1984 Sainte-Lucie⁷ stitution de l'Union Postale Universelle Rwanda²⁵ Final Règlement d'exécution — formules Troisième Protocole additionel à la Con-Royaume-Uni¹³ Convention Postale Universelle Protocole Roumanie nales sont assurées par le Royaume-Uni République dominicaine⁷ Britannique de l'Antartique République démocratique populaire Lao d'outre-mer dont les relations internatiofannique de l'Océan Indien, Territoire a l'île de Man ainsi qu'aux territoires République démocratique allemande Hélène et dépendances, Territoire Bri-19 Sapplique aux îles Anlo-Normandes et Republique centrafricaine Vierges, Montserrat, Pitcairn, Saintnational du Portugal Republique arabe syrienne Henderson, iles Turques et Caïques, iles S'applique à l'ensemble du territoire Ualar iles Ducie et Oeno, iles Falkland iles Portugal² 12 et îles Tokélaou Gilbraltar, Hong Kong, îles Caïmanes, Extension à: îles Cook, y compris Mioué Pologne 'Applicable à Anguilla, Bermude, Brunei, "Non-signataire aux deuxième Protocole Philippines Aruba Avec une déclaration Pérous Applicable aux Antilles néerlandaises et Etats-Unis Pays-Bas NOTES internationales sont assurées par les Paraguay et à toutes les régions dont les relations Papouasie-Nouvelle-Guinée sinU-stat3 seb serritoires des Etats-Unis *<u>aisinuT</u>* Panama^{2 5} Thailande généraux ni de la convention de 1979 Pakistan Tchécoslovaquie Ouganda V'est pas signataire des règlements Swaziland vigueur provisoirement essins Deuxième Protocole additionnel en Nouvelle-Zélande^{2 11}

Faits à Lausanne le 5 juillet 1974

tion postale universelle avec Protocole

du 10 juillet 1964, Règlement général

avec Protocole final et Annexe, et Conven

final et Règlement d'exécution

Norvege Nigeria Niger Nicaragua^{2 5} Népal² Nauru, Mozambique Mongolie^{2 5} Monaco" Mexique Mauritanie Maurice Maroc. Malte 2ilsM Maldives MalaWI Malaisie Madagascar Luxembourg Liechtenstein LIDeria KILIPSII. Kampuchea démocratique, Jordanie Jamaique Jamahiriya arabe libyenne italie' ISTAE itlande. ILBU, jugouesie. əpul Hongrie Honduras² 5 or sifisH Guyane Guinée équatoriale Guinée-Bissau² 6 eniues. Grenade Grèce^e Cygua, Gamble⁷ Cabon. France Finlande FILIOPIE Etats Unis Espagne Equateur* Emirats arabes unis El Salvador Egypte Dominique

Ulibouti

' b elanebet eupildugeA empamellA STEE SAIT En vigueur pour le Canada le 1 et juillet Faits à Rio de Janeiro, le 26 octobre selle et les règlements détaillés cole final de la convention postale univer-Convention postale universelle et Proto universelle et Protocole final et Annexe et Règlement général de l'Union postale FTS 1976/56 et 57, TIAS 8231 En vigueur pour le Canada le 1er janvier

папетатк Cuba Côte d Ivoire Costa Rica* démocratique de Corée, République populaire Corée, République de Сотогея Chypre Chine Cap-Vert Canada Cameroun^{2 6} Burkina Bulgarie Brunéi Darussalem Butswana Bolivie Bielorussie R.S.S. , .uiuə8 Belgiaue Bangladesh Bahamas 94 http:// Argentine Arabie saoudite' Antilles neerlandaises SchognA bus ub supiritA

(0217 SAIT ;ST\STQ1 STB) 1791 en vigueur pour le Canada le 1 er janvier exception faite de l'Article V qui est entré vigueur pour le Canada le 1er juillet 1971 à Tokyo le 14 novembre 1969 et entré en Amendée par le Protocole additionnel fait 1888 SAIT ;0T\888 STB le 8 mars 1966 En vigueur pour le Canada à titre définitif Faite à Vienne le 10 juillet 1964 (UPU) avec Protocole final Constitution de l'Union postale universelle **QUESTIONS POSTALES** flonaux; Finance Voir Banque des règlements interna-**OUESTIONS MONETAIRES** Voir Défense **OUESTIONS MILITAIRES** Voir aussi Navigation

Constitution de l'Union postale universelle Deuxième Protocole additionnel à la

QUESTIONS MARITIMES

Union des Républiques socialistes

République démocratique allemande

Pays-Bas et Antilles néerlandaises

Application territoriale

NOTE

Sambie

Turquie

Tanzanie

Sri Lanka

Roumanie

Portugal

Pologne

Paraguay

Pakistan

Norvege

Nigeria

Sierra Leone

nineM-Inie2

Royaume Unit

assins

Yougoslavie sanbitativos

Trinité-et-Tobago

cuecosiovaquie

Saire

Iraq

Iran,

apul

iles Salomon³

Union des Républiques socialistes

Ukraine, R.S.S.¹

Turquie

'9isinuT

Application territoriale

Convention à son territoire (RTSN 27)

Convention ou de l'application de ladite

obscènes, de son adhésion à ladite Hongrie Monaco circulation et du trafic des publications Haitil **enpixeM** Convention pour la répression de la Guyane³ Maurice Partie liée du fait de sa ratification de la Guatemala¹ Malte Grenade³ NOIFS IMBIBM Grèce, Malaisie Chana Zimbabwe Madagascar Cambie Zambie **Enxempong** France Zaire resotho Finlande Yougoslavie Kampuchea démocratique sovietiques' Etats Unis Union des Républiques socialistes Jamaique Fabagne Halle El Salvador Turquie Irlande Egypte¹ Trinite-et-Tobago Dominique Thailande Itan Danemark Tchécoslovaquie apul Cuba Tanzanie¹ lles Salomon Colombie, Swaziland эпрпон Chypre Suriname Haiti Chine essing Guatemala Canada Sri Lanka 90910 Bulgarie Singapour Chana France Sierra Leone Botswana Finlande Bırmanie, Samoa Occidental¹³ ı[bi4 Belizes Saint-Marin! Espagne Belgique Saint-Vincent et Grenadines Egypte = Barbade Sainte Lucie³ Cuba Bahamas Saint Christophe-et-Nieves Colombie Autriche Royaume-Uni' Australie' Roumanie, Chine Antigua-et-Barbuda³ Republique democratique allemande Canada Allemagne, République fédérale d' Portugal Bulgarie '9insdiA Pologne Bresil SbuS ub supirifA Pays Bas' Birmanie Afghanistan Paraguay, Belgique Papouasie Nouvelle-Guinee3 Autriche 0E 1949 'eilaitauA Pakistan TEL QU'AMENDE PAR LE PROTOCOLE Nouvelle Zelande Albanie PARTIES A L'ARRANGEMENT DE 1910 Norvege *buS ub eupinfA Migeria nstainsdetA (RTC 1951/34, RTNU 30/3) Naurus Amendé par le Protocole du 4 mai 1949 COFE DE 1847 Monaco, TELLE QU'AMENDEE PAR LE PROTO-'eupixeM BTS 1911/11 BSP 103/251 PARTIES A LA CONVENTION DE 1923 Maurice Maroc, En vigueur pour le Canada le 11 mars 1947 (RTC 1951/33, RTU 46/169) Malte Pait à Paris le 4 mai 1910 Amendé par le Protocole du 12 novembre Malawi circulation des publications obscènes Malaisie Arrangement relatif à la répression de la RISN 27/213 Madagascar En vigueur pour le Canada le 7 août 1924 Luxembourg PUBLICATIONS OBSCENES Faite à Genève le 12 septembre 1923 resotho Kiribati lation et du trafic des publications Kenya, 3 Avec une réserve ou une déclaration Convention pour la répression de la circu-Kampuchea démocratique Jordanie NOTE Saint-Marin, Thailande gbou, Hongrie, Monaco, Pologne Portugal, Sampigmet Zaïre' 1949 Albanie, Brésil Bulgarie Espagne 911811 Yougoslavie "Ne sont pas Parties au Protocole de Islande Uruguay Succession Irlande¹ soviétiques,

DIPLOMATES PROTECTION DES

En vigueur pour le Canada le 20 février Faite à New York le 14 décembre 1973 y compris les agents diplomatiques Jouissant d'une protection internationale, sion des infractions contre les personnes Convention sur la prévention et la repres-

Autriche Australie Argentine

Barbade

Bulgarie

Canada Burundi

Сһуурге CP!I!

Trinité-et-Tobago

Tchécoslovaquie!

Seychelles

Roumanie,

Pologne

Perou' Paraguay

Panama Pakistan

Norvège

Nicaragua

Mongolie

AupixaM

Malawi, ripelia

Jordanie Jamaïque¹

|staë|

slande

Irad,

Iran

juge,

Haiti

Cabon

Finlande,

sinU-stst3

Нопдпе

Guatemala Chana

sauiddijiyd

Royaume-Uni

République dominicaine

République démocratique allemande

Rwanda

Costa Rica

FI Salvador Danemark

Equateur

Corée, République de

L.S.S.A , sissurol si B

Allemagne, République fédérale d'1

RTC 1977/43

Sainte-Lucie Royaume Uni?

Samoa Occidental'

République dominicaine

Saint-Vincent et-Grenadines

République arabe syrienne

intellectuelle)

PROPRIETE

einbing

Halle

Валетатк

Canada

Belgique

7481 19lliul

UDISSADONS

уіть выбручей

Venezuela

VogadoT-f9-éfini1T

Tchécoslovaquie

Turquie

Tanzanie

Sri Lanka

Singapour,

Zambie

Royaume-Uni

Voir Droit d'auteur (Proprièté

INTELLECTUELLE

République dominicaine

RTC 1953/5, RTNU 88/221

Extension a iles Falkland

En vigueur pour le Canada le 30 mai 1953

Allemands, modifié par le Protocole du 17

sur les brevets ayant appartenus a des

1'Accord international du 27 juillet 1946

Accord prévoyant l'application à l'Italie de

1. Article 2 du Protocole du 17 juillet 1947

Partie en application des dispositions de

Fait à Rome le 29 novembre 1950

Pologne Pays-Bas

Paraguay Panama'

Nouvelle Zelande

Nigeria'

Nicaragua

Malaisie (Sarawak)*

Malte. Malawi

sessions des Etats-Unis, y compris Porto

Extension à tous les territoires et pos-

apul 'iffisH

SeminoH

Fnxempont

Keula,

De-

Jamaique

Blantennin) Grenade²

Etats-Unis ili-jerc]

El Salvador Edypte

anbiultion

MICING OF C

BOHME

"attenuate of farA

buS ub supiritA

Fait à Londres le 17 juillet 1947

En vigueur pour le Canada le 25 juillet 84et felliul 7S ub abnamellA

RTC 1947/38, RTNU 90/229

sur les brevets ayant appartenus à des

Raditemetri brocca I frasitibom elo lot n9

RTC 1946/46; RTNU 90/229 En vigueur pour le Canada le 30 décem-

Fait à Londres le 27 juillet 1946 appartenus à des Allemands Accord international sur les brevets ayant

(Brevets allemands)

PROPRIETE INDUSTRIELLE

**Extension à Hong Kong et îles de Man

dispositions transitorres "Motification d'intention d'appliquer des

PApplicable au Îles Cooks, Tokelaou et

Aruba tə səsisbnalıəs néerlandaises et

et Saint Pierre-et Miquelon Caledonie Polynésie française. Reunion Wallis et-Futuna Martinique, Nouvelle

Extension à: Guadeloupe, Guyane, îles

Extension aux îles Féroé nortensloab enu bevA Saldonya St 1 39'nitiA Applicable au Land de Berlin Avec une réserve Simbabwe sample, Zaire A VE BODDEY Wiel Nam Quadrak sovietiques Union des Républiques socialistes , aisiun I Tchécoslovaquie" Tanzanie Sri Lanka ACYGUMP IN * fainsmuoA République démocratique allemande République centrafricaine gebripijans gratis i vrensė, epue6no "Johns " Tillywort" , PLON Mexique airmineM Maurice JEN Maltea IWE'SM Madagascar Perior from the property of th Liban¹ 4 Kenya Jamahiriya arabe libyennet Islande , _Lersauopuj

Hongrie^{1 4}

bnje ce dni snif: L'instrument d'adhésion du Canada sti-1970 et l'a rendue exécutoire le 7 juillet Convention de Stockholm le 26 mars juillet 1967). Le Canada a adhéré à la industrielle, singée à Stockholm le 14 Paris pour la protection de la propriété internationale modifiant la Convention de par le texte de Stockholm (Convention de Paris, le Canada est lié actuellement sitions administratives de la Convention juillet 1951. En ce qui concerne les dispodevenue exécutoire au Canada le 30 1934). La Convention de Londres est industrielle, signée à Londres le 2 juin nale pour la protection de la propriété pour la creation d'une Union intérnatio le texte de Londres (Convention révisée Paris, le Canada est lié actuellement par

(Les articles 1 à 12 constituent les articles 1 à 12. Canada n'est pas applicable aux l'adhésion du Gouvernement du sous-alinea 20(1)b)(i), à savoir que ... avec la réserve prèvue par le

révisé de Lisbonne de 1958. Le Canada n'a pas adhère au texte (clauses de fond''.)

bus ub supiritA

Chine Canada Cameroun Burundi Burkina Bulgarie¹ 4 Bresil¹ 3 ninė8 Belgique Bahamas, Allemagne, République fédérale d'

Cuba^{1 4} Soite d'Ivoire démocratique de Corée, République populaire Corée, République de

Finlande "sinU-stat3 E gypte Danemark

Grèce Ghana) Gabon France,

Haiti

Yougoslavie msN taiV Tchécoslovaquie Suriname Sri Lanka Saint-Siège Saint-Marin Royaume-Uni Roumanie Republique democratique allemande République arabe syrienne Portugal Pays-Bas Nouvelle Zelande Norvege Luxembourg Liechtenstein

NOTE

91dms2

Inrquie

Junisie

essins

apans

Monaco

Mexique

Maroc

Malte

Liban

nappon

911611

IStael

ISISUGE

alsauopul

posterieure parties contractantes à la Convention octobre 1958 dans les rapports entre les Remplacée par la Convention du 31

813 1970/61 ST8 En vigueur pour le Canada le 7 juillet Faite à Stockholm le 14 juillet 1967 proprièté industrielle du 20 mars 1883 tion de Paris pour la protection de la Convention révisant à nouveau la Conven-

NOTES

en 1958 et à Stockholm en 1967. en 1925, à Londres en 1934, à Lisbonne 1900, a Washington en 1911, à La Haye mars 1883) a été révisée à Bruxelles en propriété industrielle, signée à Paris le 20 internationale pour la protection de la vention pour la création d'une Union La Convention de l'Union de Paris (Con-

dispositions de fond de la Convention de ministratives. En ce qui concerne les un autre niveau par les dispositions adniveau par les dispositions de fond, et à Berne, les Etats peuvent être liés à un Comme dans le cas de la Convention de

SHITAA9

BTS 1913/8; CUS 377 pre 1923 En vigueur pour le Canada le 1 er septem-Faite à Washington le 2 juin 1911 cole de clôture)1 industrielle du 20 mars 1883 (avec Proto-Paris pour la protection de la propriété Convention revisant la Convention de

PROPRIETE INDUSTRIELLE

Avec une réserve ou une déclaration Applicable au Land de Berlin

NOTES

Yougoslavie Viet Nam sovietiques, Union des Républiques socialistes Ukraine R.S.S. Turquie² **Junisie** Thailande Tchécoslovaquie apans Singapour

проувите Ичи Roumanie, Republique democratique allemande Pologne² Philippines Pays-Bas

agais friis2

Pakistan AbnalèZ-allavuoM Norvege

Nicaragua Mongolie' **AupixaM** Maurice

Maroc Гихешропид Jordanie Japon

> Jamaique 911611 Irlande Itaq Itan

²əisənobnl 49ingnoH Grèce

Chana Finlande aubedsg

Equateur Danemark

Cuba

Australie **SBITAA9**

Autriche

BTC 1938/3, RTSN 74/289

Faite à La Haye le 6 novembre 1925 propriété industrielle du 20 mars 1883' tion de Paris pour la protection de la Convention révisant à nouveau la Conven-

Remplacée par la Convention du 6

Yougoslavie Turquie **Junisie** Trinite et-Tobago Tchécoslovaquie apans Sri Lanka Royaume Uni

Roumanie République dominicaine

Portugal Pologne

Norvege

Maroc Fuxembourg

> gebou Halle Irlande

90912

France Finlande

Espagne Danemark

Bulgarie Bresil

obuoo Canada Cameroun Burkina Bulgarie Bresil Benin Belgique

Sôte d Ivoire

En vigueur pour le Canada le 1 er juin

posterieure

les parties confractantes a la Convention novembre 1925 dans les rapports entre

NOTE

République arabe syrienne

Pays-Bas Nouvelle Zelande

AupixaM

Liban

Hongrie

ZinU-zist3

Cuba Canada

Belgique Autriche Australie

PARTIES

buS ub supinfA

Hongrie

itisH

Grèce

France

Finlande

Etats Unis

Оапетагк

Espagne

Egypte

Canada

Bulgarie Belgique

Autriche

RTC 1951/10; RTSN 192/17

Allemagne, République fédérale

En vigueur pour le Canada le 30 juillet Faite à Londres le 2 juin 1934 propriété industrielle du 20 mars 18831 tion de Paris pour la protection de la Convention révisant à nouveau la Conven-

posterieure

contractantes à la Convention

1934 dans les rapports entre les parties Remplacée par la Convention du 2 juin

JION

Yougoslavie Turquie

aisinuT Trinité-et-Tobago

Tchécoslovaquie Tchad assins

apans Senegal Royaume-Uni

Roumanie République dominicaine

Republique centratricaine République arabe syrienne Portugal

> Pologne Pays-Bas AbnalèZ ellevuoM

> > Niger Mexique Mauritanie

Maroc Malte Madagascar

Liechtenstein Liban Japon

Halle Hongrie

Etats-Unis Espagne Danemark

France

Corée, République de Pakistan Burundi Colombie Abnale Zelande Burkina Сћурге Norvege Bulgarie¹ Chine Nigeria Bresil Canada' Niger Bolivie Bulgarie. Nicaragua Birmanie Bresil Nebal, Biélorussie, R.S.S.¹ Bolivie Mongolie, Belgique Biélorussie, R.S.S.² Mexidne, Rarbade anbiblad Maurice Bangladesh Bangladesh Maroc Bahamas Australie Malte Autriche **Andentine** Mali Australie Allemagne, République fédérale d'1 Malawi Argentine Malaisie Allemagne, République fédérale d'2 Madagascar ¹9n'èglA rnxempont6 Albanie¹ RTC 1966/31; RTNU 374/147 Liberia 800 Iniu[21 el sanada le 15 juin 1966 Afghanistan Liban Fait à Vienne le 1er juillet 1959 PARTIES. оцтовел Koweit l'Agence internationale de l'énergie кепуа RTC 1948/2; RTNU 1/15 Accord sur les privilèges et immunités de Kampuchea démocratique En vigueur pour le Canada le 22 janvier Jordanie Applicable au Land de Berlin Faite à New York le 13 février 1946 'Avec une réserve ou une déclaration des Nations Unies anbiewer дашарника втабе пруеппе Convention sur les privilèges et immunités Halle Israël sənbitemoldib snoiteləx islande plomates; Relations consulaires; Yougoslavie Voir aussi Protection des di-Yemen democratique Iraq IMMUNITES Uruguay Jaisanobal PRIVILEGES ET Dujou des Républiques socialistes Ukraine, R.S.S.¹ Hongrie Turquie Honduras Voir Droit de la guerre Haiti Trinité-et-Tobago anyane **PRISONNIERS** aauint) Thailande' Guatemala Tchécoslovaquie' Grèce dans l'île de Chypre Chana Hoyaume-Uni d'Akrotiri et du Dhekelia Camble Man, Gibraltar, zones de souveraineté du Soudan Gabon Y compris Guernesey, Jersey, île de Somalie France Pour le Royaume en Europe Singapour Finlande 'Applicable au Land de Berlin Sierra Leone Ethiopie NOTES Senegal Etats-Unis' Sainte Lucie Espagne soviétiques Rwanda Equateur Union des Républiques socialistes Royaume Uni El Salvador Ukraine, R.S.S. Roumanne F₆ypte Turquie République dominicaine Tchécoslovaquie République démocratique populaire Lao Danemark République démocratique allemande Cuba Republique centrafricaine Côte d Ivoire Royaume-Uni République arabe syrienne Costa Rica République démocratique allemande Portugal Philippines Solombie Pologne Perou Chypre Pays-Bas² Pays-Bas Norvege Paraguay CHIL Fuxembourg Papouasie Nouvelle Guinee Canada, Liechtenstein Cameroun Panama Italie

En vigueur pour le Canada le 16 mars Faite à Genève, le 13 novembre 1979 transfrontiere a longue distance Noir aussi Navigation - Pollution (ENVIRONNEMENT) AIR POLLUTION Seychelles Vierges britanniques. Montserrat et mas, iles lurques et Caiques, iles Extension à Fidji, Gibraltar, îles Bahal organisation) Membre correspondant (de Extension aux territoires d'outre mer NOTES Yugoslavie Venezuela sovietiques Union des Républiques socialistes Intidnie. əisinuT Tchécoslovaquie Tanzanie essins apans Royaume Uni Roumanie République démocratique allemande Pologne Pays-Bas Pakistan de métrologie Organisation arabe de standardisation et Nouvelle Zelande Norvege Népal Monaco Maroc Luxembourg Liban

Convention sur la pollution atmospherique

Fabadue Danemark Communauté économique européenne Bulgarie Bielorussie R.S.S. Belgique Autriche Allemagne, République fédérale d'1

Islande

Irlande

Hongrie

Grece

France Finlande

Etats Unis

aisanobni əpul Hongrie Guinee Grèce France Finlande Ethiopie Etats-Unis Espagne

Danemark capa populaire de Corée, République démocratique Corée, République de Canada Cameroun Bulgarie Belgique Autriche Allemagne Republique federale d Algerie PARTIES

(424/097 STNU, 001/0791

E1958/25, UNTS 560/3 1861 91d En vigueur pour le Canada le 23 décem-Faite à Paris le 12 octobre 1955 internationale de la métrologie légale Convention instituant une organisation

AMENdèe le 12 novembre 1963 (RIAP

aux deux Conventions - voir l'Avantdécision d'adhérer aux deux Conventions laire de Chine a donné notification de

La République de Chine aussi adhère Le 20 mai 1977, la République popu-Non Partie à la Convention de 1921

NOIF

Yougoslavie Venezuela Uruguay

soviètiques Union des Républiques socialistes

Inrquie

Tchecoslovaquie

assing apans

Royaume-Uni

Thailande

Halie Irlande

Japon Jamaigue.

Kenya

hordanie,

a LPLAT OH République dominicaine République démocratique allemande

riet 1467

MOLNESTE

alipiyaM

France

OF HELITA SI ISI STP.

midst.

DOUBLE TEK

démocratique de

Corée. République populaire Corée, République de

Cameroun Bulgarie

Belgique

HIP AND Y

Allemagne, République fédérale d'

buS ub supiritA

8TS 1923/24, RTSN 17/45

Faite à Sèvres le 6 octobre 1921

En vigueur pour le Canada le 21 février le perfectionnement du système métrique pour assurer l'unification internationale et cation de la Convention du 20 mai 1875

C nearthor internationale portant modifi-BSP 66/562, BTS 1923/24, CUS 52 En vigueur pour le Canada le 15 juin 1907

Faite à Paris le 20 mai 1875 (système métrique) Bureau international des poids et mesures Convention concernant la création d'un

POIDS ET MESURES

'Au nom des îles Féroé et Groënland

Union Républiques socialistes soviétiques

Islande

Y compris Curação, les Indes néerlan-

daises et le Suriname

NOTE

Union des Républiques socialistes

Hoyaume-Uni

Pologne

Côte d'Ivoire

Cap Vert

Corée, République de

Etate Univ Danemark Bénin Communauté économique europeenne Yougoslavie Angola sonbitainos Afrique du Sud Union des Républiques socialistes Thailande Tchécoslovaquie 81/6961 DTR puelizews En vigueur pour le Canada le 1 et octobre assins En vigueur pour le Canada le 21 mars Faite à Reykjavik le 2 mars 1982 apans Faite à Rio de Janeiro le 14 mai 1966 mon dans l'Atlantique nord Rwanda supitant des thonidés de l'Atlantique Convention pour la conservation du sau-Hoyaume-Uni Convention internationale pour la conser-Roumanie Au nom des îles Féroé et Groënland République démocratique allemande Avec une déclaration Pologne Union des Républiques socialistes Pays-Bas' Nouvelle-Zelande Etats Unis Norvege Canada Mongolie Union des Républiques socialistes **PARTIES** Mexique HOPELINON Maurice République démocratique allemande, Malte le 7 mai 1976 (RTC 1976/43) MalaWi le 8 octobre 1963 (RTC 1964/26) Cesotho Japon 911611 Iraq RTC 1957/26, RTNU 314/105 Espagne apul Danmark lles Salomon En vigueur pour le Canada le 14 octobre нопдпе Н Raite à Washington le 9 février 1957 The idean artiful or a synther bully des phoques à fourture du Pacifique nord Grece CHEBOL France Finlande [[bi= Japon Espagne Danemark PROTOCOLE DU 25 AVRIL 1978 En vigueur pour le Canada le 1er janvier Canada PARTIES A LA CONVENTION ET AU Faite à Ottawa le 24 octobre 1978 Bulgarie Reigidue multilatérale dans les pèches de l'Atlan-(3853 SAIT) £361 Autriche Convention sur la future coopération le 17 novembre 1962 et le 25 janvier Australie (See 13 Table 1992) [145 4992) Allemagne, République fédérale d' le 7 novembre 1959 (TIAS 4493) Avec une déclaration Albanie Axenna Leb anoiteathboM Afrique du Sud **PARTIES** (S429 SAIT) Venezuela Modifiée par le Protocole du 25 avril 1978 BTS 1923/29 sar bijainos Union des Républiques socialistes En vigueur pour le Canada le 31 octobre En vigueur pour le Canada le 12 juin 1953 Faite à Barcelone le 20 avril 1921 Faite à Tokyo le 9 mai 1952 littoral maritime elegated avec Annexe et Protocole droit au pavillon des Etats dépourvus de pêcheries hauturières de l'océan Pa-Declaration portant reconnaissance du Convention internationale concernant les Japon NOJJIVA9 Chana Gabon Voir aussi Conservation; Chasse à la Etats-Unis Viet Nam, République du *PECHERIES* Viet Nam, République démocratique du sovietiques

destinées à régler, après le rétablissement

France

Hongrie Protocole concernant les dispositions Etats-Unis de la République du Sud Viet Nam Cuba Gouvernement Revolutionnaire provisoire Avec une déclaration CPIII France Canada **JTON** Etats-Unis Belgique Chine Australie msN 19iV Canada Argentine Venezuela PARTIES bud ub supiritA Uruguay Inrquie **PARTIES** RTC 1973/13 Sri Lanka Hoyaume-Uni RTC 1952/16, RTNU 138/183 En vigueur pour le Canada le 2 mars République dominicaine En vigueur pour le Canada le 13 juin 1952 Fait à Paris le 2 mars 1973 République démocratique populaire Lao Fait à Washington le 12 juin 1952 msN feiV el République arabe syrienne L'Acte de la Conférence internationale sur sauiddilid de l'Article 15 a) du Traité de paix avec le Pérou résultant de l'application des dispositions Partie au Protocole seulement Pays-Bas Accord pour le réglement des différends Paraguay NOTE Panama Avec une déclaration Pakistan Viet Nam Nouvelle Zelande NOTE soupitéivos Norvege Union des Républiques socialistes Nicaragua msN 19iV Thailande **AupixaM** Uruguay Royaume Uni Liberia Inrquie rgo, Sri Lanka République démocratique populaire Lao Kampuchea démocratique Royaume-Uni Pologne lapon République dominicaine Kampuchea démocratique République démocratique populaire Lao apul République arabe syrienne France Honduras səuiddiliyd Etats-Unis Haiti Pays-Bas Chine Guatemala Pakistan Canada Nouvelle-Zelande Grèce Birmanie France Luxembourg PARTIES Ethiopie LIDERIA Etats Unist "nuəteup3 RTC 1962/20, RTNU 456/301 Kampuchea démorcatique El Salvador En vigueur pour le Canada le 23 juillet Iraq Cuba Faite à Genève le 23 juillet 1962 Iran Costa Rica Protocole aisanobni Déclaration sur la neutralité du Laos, et HIVO Haiti Canada Grece Bresil France Extension a Antilles neerlandaises Bolivie Ethiopie NOTE Equateur Belgique Australie Egypte = Venezuela **Argentine** Canada Turquie Arabie saoudite Bolivie Sti Lanka Afrique du Sud Benin Royaume-Uni Belgique PARTIES République dominicaine Australie Pays Bas' Arabie saoudite RTC 1952/4; RTNU 136/45 Pakistan Nouvelle-Zelande PARTIES En vigueur pour le Canada le 28 avril Norvège Fait à San Francisco le 8 septembre 1951 Mexique RTC 1952/4; RTNU 136/165 Traité de paix avec le Japon Libéria En vigueur pour le Canada le 28 avril ripgu Fait à San Francisco le 8 septembre 1951 soviétiques Kampuchea démocratique Union des Républiques socialistes Japon q, seentance négociables, et la question des contrats Ukraine, R.S.S. Iraq contrats, délais de prescription et effets Tchécoslovaquie Haiti Royaume Uni 9091D de la paix avec le Japon, la question des

Roumanie

PARTIES

B.2.8 A sissurolai8 **INTERNATIONALE (OACI)** L'AVIATION CIVILE buS ub supiritA **ORGANISATION DE**

VOIL AIL

(NATO) GRON TRAITE DE L'ATLANTIQUE **UD NOITASINADAO**

Voir Defense; Energie atomique

LA NAVIGATION MARITIME GOUVERNEMENTALE DE ORGANISATION INTER-

IMO - noitegiveN nioV

(SWO) MONDIALE DE LA SANTE *NOITASINADRO*

ATURS 1101

(IMO)

OURS BLANCS (POLAIRES)

Voir Conservation

XIA9

En vigueur pour le Canada le 19 septem-Fait à Paris le 10 février 1947 Traité de paix avec la Finlande

Dre 1947

RTC 1947/7; RTNU 48/203

Pakistan Canada Bielorussie R.S.S. Australie buS ub supirifA

Ukraine R.S.S. Tchécoslovaquie Royaume-Uni Nouvelle Zelande

Union des Républiques socialistes

RTC 1947/5; RTNU 41/135 7491 91d En vigueur pour le Canada le 19 septem-Fait à Paris le 10 février 1947 Traité de paix avec la Hongrie

> Yougoslavie sovietiques Union des Républiques socialistes Inrquie, Tchécoslovaquie, essins

'Avec une réserve

OCEANOGRAPHIE

En vigueur pour le Canada le 22 juillet Faite à Copenhague le 12 septembre l'exploration de la mer (CIEM) Convention du Conseil international pour

Modifiée par le Protocole du 13 août 1970 8/8961 D1H

(35/3/61 S18 ,8528 SAIT)

PARTIES.

8961

NOTE

Reigidue

Aruba Allemagne, République fédérale d'1

Finlande Etats Unis Fabague Озпетагк Canada

Pays-Bas Islande Itlande France

Royaume-Uni République démocratique allemande Portugal Pologne

Union des Républiques socialistes

sovietiques

Applicable au Land de Berlin

LITTERAIRES DEUVRES ARTISTIQUES ET

intellectuelle Voir Droit d'auteur — Propriété

IWO

Voir Navigation - OMI

MUIGO

Voir Stupetiants

RTC 1947/6, RTNU 42/3

En vigueur pour le Canada le 19 septem-

Fait à Paris le 10 février 1947

Traité de paix avec la Roumanie

Union des Républiques socialistes

Afrique du Sud

Bielorussie R.S.S.

7461 91d

Yougostavie

Pologne

Pays-Bas

Pakistan

Mexique

Iraq

əpuj

Grèce

France

Ffblopie .

Chine

Brèsil

Canada

Belgique

Australie

7491 91d

sentifelikos

Ukraine R.S.S.

Royaume-Uni Pakistan

> Hongrie Etats Unis

> > Canada

Nouvelle Zelande

Afrique du Sud

RTC 1947/4; RTNU 49/3

Traité de paix avec l'Italie

Fait à Paris le 10 tévrier 1947

Union des Républiques socialistes

En vigueur pour le Canada le 15 septem-

einU-stat3

sanbitaivos

abnislaZ-allavuoN

Etats Unis Canada

Pakistan Nouvelle Zelande apul

apans Republique deniocratique allemande RTC 1956/12, RTNU 256/171 En vigueur pour le Canada le 5 juillet Yémen, République arabe du Paraguay Fait à Washington le 4 janvier 1956 Norvege Niger de recherche des glaces dans l'Atlantique Mongolie Accord relatif au financement du Service Liechtenstein Union des Républiques socialistes **GLACES** DE BECHEBCHE DES Guatemala NAVIGATION — SERVICE Etats-Unis Corée, République de¹ Canada Man, Iles Vierges Britanniques, Jersey Bulgarie¹ Gibraltar, Guernsey, Hong Kong lles de Extension aux Anguilles, Bermudes, Applicable aux Iles Cooks et Nioué noitatalist enu cevA En vigueur pour le Canada le 8 février Applicable au Land de Berlin Faite à New York et Vienne le 3 mars Venezuela matieres nuclearres Convention sur la protection physique des nucleaires (Interdiction) TUN BUILDE ING tion); Energie atomique, Essais République démocratique allemande Voir Armes nucléaires (Non-prolifera-Pologne NUCLEAIRE Labra Te'ande proliferation) Voir Armes nucléaires (Non-**ARMES NUCLEAIRES** NON-PROLIFERATION DES Chine Applicable au Land de Berlin Canada Cameroun Yougoslavie Belgique əpəns Barbade Royaume Uni Pologne Argentine Pays-Bas Allemagne Republique federale d Panama Libéria PARTIES. Afrique du Sud Japon Halle En vigueur pour le Canada le 22 juin 1985 ISraël Faite à Hambourg le 27 avril 1979 Grece recherche et le sauvetage maritime France Convention internationale de 1979 sur la Finlande Etats-Unis *Applicable à Hong Kong et l'île de Man Espagne Avec une déclaration Danemark Applicable aux Antilles néerlandaises Canada Applicable au Land de Berlin Belgique contractants Ailemagne Republique federale d' dans les rapports entre les Etats Remplace la Convention de 1960

Trinité-et-Tobago Tonga Tchecoslovaquie assin2 əpəns Sri Lanka Singapour Find armis you Roumanie République dominicaine République démocratique allemande Portugal Pologne **Philippines** Pèrou Papolasie-Nouvelle Guinee nate 469 Panama Oman ~uurix9M Maldives Malaisie E 19diJ Liban gabou Jamahiriya arabe libyenne Jamaique Halle Israël spuelsi aisauopui Hongrie Honduras Guatemala Grèce Chana Cabon

NOTES

AIVEIRODDUOY

soviètiques

Ukraine R.S.S.

Venezuela

Vanuatu

9 upiuT

AisinuT

eeuing

NOTES:

Convention de 1972: Birmanie,

el é soitre9 seq tros on iup trom Chana Fidji ages en mer. Les Parties au Règle-France 0PG+Gabon Ethiopie de 1960 pour prévenir les abord-Finlande Etats-Unis abroge le Règlement international iįbiŦ Espagne La Convention de 1972 remplace et Ethiopie Equateur Etats-Unis³ NOLES Emirats arabes unis Fabagne Egypte Equateur Zaire Ithodil Emirats arabes unis **Sivalsoguo**Y папетатк ituodija Yémen, République arabe du démocratique de Папетагк Venezuela Corée, République populaire Cuba Vanuatu Corée, République de bobnjaire Uruguay Corée, République démocratique sovietiques" Colombie Corée, République de Union des Républiques socialistes Colombie Tuvalu QUIUG Сһуурге Turquie CHILL Chine aisiun Cap-Vert CPIII Trinité-et-Tobago Canada Cap-Vert Tonga Cameroun Canada' Thailande Bulgarie Cameroun Tchécoslovaquie2 Brunei Darussalem Bulgarie assins Brunei Darussalem Suède Bresil Sri Lanka Belgique Reulu Singapour Bangladesh Reigidue Senègal Rangladesh Samoa-Occidental Bahamas Bahrein Saint-Vincent-et-Grenadines Australie Bahamas Royaume-Uni Aruba Autriche Roumanie, Argentine Australie Republique dominicaine Arable saoudite Aruba République démocratique allemande Antigua-et-Barbuda Argentine République arabe syrienne I'b əlsəbət əupilduqəR, əngsməllA Arabie saoudite Jalat. Algérie Allemagne, République fédérale d'1 Portugal Afrique du Sud Pologne Afrique du Sud Pays-Bas et Antilles néerlandaises PARTIES 0076 SAIT Papouasie-Nouvelle-Guinee En vigueur pour le Canada le 25 mai 1980 Panama St/1761 STO Faite à Londres le 1er novembre 1974 Pakistan 1261 1974 (avec Annexe) Oman En vigueur pour le Canada le 15 juillet sauvegarde de la vie humaine en mer, AbnaláZ-allavuoM Faite à Londres le 20 octobre 1972 Convention internationale pour la Norvege Nigeria de 1972 pour prévenir les abordages en à Belize, Kiribati et Tuvalu Monaco Convention sur le Règlement international La Convention s'applique provisoirement **AupixaM** Sainte-Hélène et dépendances et Tuvalu Maroc Extension à: Bermudes et Hong Kong Vierges britanniques Jersey Montserrat Maldives Extension aux Antilles néerlandaises iles Pitcairn, iles Turques et Caïques, iles Malaisie tutelle des îles du Pacifique Liberia Caïmanes, iles Falkland et dépendances. Samoa américaines et territoire sous Howeit Guernesey, Hong Kong, île de Man, îles et Johnston, îles Vierges, Porto Rico, napon Extension a Bermudes Gibraltar. Extension à: Guam, îles Midway, Wake tutelle des lles du Pacifique Jamaique 20401q-fnsvA 1ioV Samoa américaines et Territoire sous Italie Avec une déclaration Vierges, Porto Rico, récif Kingman, Israel Jarvis ile Johnston ile Navassa ile slande ²N'est pas Partie à la Convention de Extension à Guam, île Howland, île Hiande Applicable au Land de Berlin əisəuopuj Avec une declaration contractants 'Applicable au Land de Berlin rapports entre les gouvernements lies Salomon guay, Philippines et Suriname səi suep jəm uə əuiemny əix ej əp Houdue, Liban, Madagascar, Oman, Paravention de 1974 pour la sauvegarde Gamble, Jamahiriya arabe libyenne, Honduras Remplacée et abrogée par la con-Cameroun, Côte d'Ivoire, Egypte, Grèce

916Z 91dmsZ	apul autooel	Ungoslavie
	H0.0H	
2		sentigenes
Yougoslavie	Spanini, H	Union des République socialistes
Yémen, République arabe du	TIPH	U
Yemen democratique	i elementaria de la compansión de la com	Turquie
	90.4 N.S	Trans at lobago,
msV 19iV	90 9 12	
Neuez-a-a-a-a-a-a-a-a-a-a-a-a-a-a-a-a-a-a-a	Сучия	1, 1, L
Uruguay	C9	Susse
səupitəivos	Gabon	Subject
Union des Républiques socialistes	14,0614	Sri Lanka
Turquie	Finlands	, AB - 182 to 1
əisinuT		al may be to a
ogsdoT-tə-ətininT	, (pi_	1 Alleria 2 Comment
Tonga	Fight Table	LyouthanyD tella cst (h.)
Tchécoslovaquie	Espagne	a file, we
essing	Equateur	3 1/01/11/11/11/11/11/11/11/11/11/11/11/11
epeng	Funday.	्तिस् । स्थापितः स्थाप्त
Sri Lanka	1.BananaG	्रा अधिका ।
Somalie	edut	République dominicaine
Singapour	Cate of the me	République démocratique allemande
sə ləhəyə	Corée, République de	République arabe syrienne
zenegal i	C+ 11.	enter a
Istnabicco soms?	⁴anidO	Pologne
Royaume-Uni ^{3 7}	Chih	Pays-Bas
Roundanie V šial Leanievel	CANTAL	Paraguay
Republique democratique a lemande:	Bulgarie	an the alayletta of the
	Brésil	Oman
République arabe syrienne ²	1,5 J. G	40 % - 2 -4 - 1 m/s
Catar Catar	Belgidue	ALM TO THE
Portugal	Bangladesh	
Pologne ²	Estrain in	the grant of the control of the cont
səniqqilinqq	4, 1, 1, 1,	
Pérou	V.C.	191:
Pays-Bas ⁶	Arabie saoudite	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
Paraguay	Allemagne, République fédérale d'1	A 14
Papriua Nouvelle-Guinee	The alerabat aupilduras appearable	Kiribati
Panama	Afrique du Sud	Japon
Pakistan ³	bu2 ub emint	सप्त स्थाहर
- SmamO	PARTIES	4 (2)
Abnale ZellevuoM		Iran
AGTV≐9€	RTNU 536/27	1.14
ытаріМ	En vigueur pour le Canada le 26 mai 1965	with year by
Nicaragua	Faite à Londres le 17 juin 1960	ada. 4
Nauru	0961	11 1.1.1
Monaca	sauvegarde de la vie humaine en mer.	~ 18 · 16 · 27
∍ntixəW	al ruog aler als mate or directors	est to be the
9 nethus M		1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 -
Maroc	Helph.	6 11/11/1
Maldives	britanniques, Jersey, Montserrat et Saint-	is fulling
Malaisie	Falkland et dépendances, îles Vierges	France
Madagascar	Caïmanes, îles Turques et Caïmanes, iles	Finlande
Siredid	Guernesey, Hong Kong, île de Man, îles	
Liban	ustishdie Bernindes Gironarahii	TUN TAPA
	seinolos sel setust sirgmos Ye	115.1.7
Koweit'	⁴Extension à l'île de Norfolk	n.tAt q
Келуа.	ROBS90 HSE	กราน เมื่อดูโ
Kampuchea démocratique ²	Applicable au Land de Berlin	укон от С
Japon	refes si vietiques et l'Uruquay	. 11° 4€)
Jamaique	manie, l'Union des Républiques social-	
Jamahiriya arabe libyenne	la Nouvelle-Zélande, la Pologne, la Rou-	C 4030.1
91lstl	sauf dans ses relations avec la Hongrie,	Petral
lsrael	à la République fédérale d'Allemagne,	Bo :-
Islande	Avec une réserve. Convention applicable	Belgique
Папае		atte ma
lrag	NOTES	. t m, 14 d
៌រាគរ'		411 111 F
alsauopul	G1165	⁴ ailsitauA

Argentine apul Union des Republiques socialistes Antigua-et-Barbuda3 lles Salomon Ukraine, R.S.S. Allemagne, République fédérale d'12 Houdrie Haiti **Junisie** Guyane Suriname Guinée-Bissau1 Suisse Grenade apans BTS 1913/4; CUS 361 Grèce Seychelles 716L Cygug, Sainte-Lucie En vigueur pour le Canada le 28 octobre Camble, Royaume-Unis Faite à Bruxelles le 23 septembre 1910 France Republique dominicaine samitinem agetavues Finlande République démocratique allemande règles en matière d'assistance et de Li[bi7 Portugal Convention pour l'unification de certaines Espagne Pologne Egypte Philippines Avec application territorials Dominique Pays-Bas Danemark Papouasie-Nouvelle-Guinée Chypre' NOTES Panama Cap-Vert' Oman Canada Saire Nouvelle-Zélande⁵ e **lis**è18 Yougoslavie Norvège Belize, Nigeria Belgique Nauru Barbade, Union des Républiques socialistes Monaco Bahamas Tuvalu Mexique Autriche **Turquie** Australie Trinité-et-Tobago Kiribati Argentine Tonga кепуа Angola, Suisse Jordanie Allemagne Republique federale d apans Japon Algèrie Sri Lanka Jamahiriya arabe libyenne Somalie PARTIES Halle Singapour Islande Sierra Leone' Irlande 4/8161 ST8 nomols sall Sao Tomé-et-Principe' Hongrie En vigueur pour le Canada le 28 octobre Saint Vincent-et Grenadines' Faite à Bruxelles le 23 septembre 1910 Honduras Sainte Lucie Haiti règles en matière d'abordage Guatemala Convention pour l'unification de certaines Grèce Royaume-Uni Roumanie Cabon NAVIGATION — SECURITE République dominicaine France^{4 5} République démocratique allemande Finlande Etats-Unis l ocean Indien Pologne Espagne dépendances et Territoire britannique de Pays-Bas Emirats arabes unis Uni sur l'île de Chypre, Sainte-Hélène et Danemark nomes des bases militaires du Royaume-Papouasie Nouvelle Guinee eann sey, Montserrat, Pitcairn, régions auto-Oman CHIL Caiques iles Vierges britanniques Jer Abus aZ allavuoN Cap-Vert Falkland et dépendances, îles Turques et Canada iles Caïmanes, iles Ducie et Oeno, îles Nigeria' Brèsil Hong Kong, île de Man, île Henderson Nicaragua Bièlorussie R.S.S. Extension à: Bermudes, Guernesey, Mozambique, Belize. Tokélaou et Nioué *<u>aupixaM</u>* Belgique "Mon applicable à. îles Cook, îles Maurice Aruba Avec une déclaration Malte Argentine Avec une réserve Malaisie Allemagne, République fédérale d' Extension aux îles Féroé Madagascar bus ub supriffA Succession **Kiribati**¹ Afghanistan Applicable au Land de Berlin Keuka, **SBITRA9** NOTES noder Jamaique Amendée: le 24 septembre 1980 Saire 911611 Irlande Yougoslavie RTC 1979/36, TIAS 8165, BTS 1976/43 səupitəivos Iran

maritime par la résolution A.358(IX) du Guinee Dre 1975 mentale consultative de la navigation Grèce En vigueur pour le Canada le 13 décemblee de l'Organisation intergouverne Chana Washington le 29 décembre 1972 des amendements adoptés par l'Assem-France Faite à Londres, Mexico, D.F., Moscou et 'Comme résultat de l'entrée en vigueur Finlande Fidji^{2,3} NOTES tion des mers résultant de l'immersion de Etats-Unis^{4 5} Convention sur la prévention de la pollu-Esbagne Salre Emirats arabes unis Yougoslavie Extension aux Bermudes Egypte Yémen, République arabe du une recommandation nuodila Yémen démocratique Avec une déclaration, des réserves et Danemark Viet Nam tutelle des lles du Pacifique Côte d Ivoire Venezuela Samoa américaines et Territoire sous Corée, République de Vanuatu et Johnston, îles Vierges, Porto Rico, Congo Extension à: Guam, îles Midway, Wake Chypre saupitaivos Avec une déclaration Union des Républiques socialistes Avec une réserve Canada [♣]9iup1uT Applicable au Land de Berlin Belgique **Junisie** Bangladesh NOTES Trinité-et-Tobago Bahrein 0601 Bahamas. Yougoslavie Thailande Autriche Yémen, République arabe du Lchécoslovaquie Yémen démocratique Australie Tanzanie Argentine? 3 Venezuela Suriname Arabie saoudite² \$988ILIS uteuneV Allemagne Republique federale d Uruguay Suèdes soviétiques² Sri Lanka³ Union des Républiques socialistes Soudan Lunisie. Somalie Singapour Suriname (2028 2AIT) 6961 andotoo 12 al Sierra Leone **assin2** le 11 avril 1962 (RTC 1967/29) Seychelles apans Sri Lanka Senegal RTC 1958/31, RTNU 327/3 Royaume Uni Sainte Lucie Republique dominicaine Royaume Uni En vigueur pour le Canada le 26 juillet République démocratique allemande²³ Roumanie Faite à Londres le 12 mai 1954 République dominicaine République arabe syrienne les hydrocarbures, 1954 Republique démocratique allemande tion de la pollution des eaux de la mer par République arabe syrienne Portugal. Convention internationale pour la préven-Pologne Portugal Philippines TIA (16) Pologne Papouasie-Nouvelle-Guinee Voir aussi Pollution (Environnemen-Philippines Panama Pérou Nouvelle Zélande POLLUTION Pays-Bas Norvège NOITAĐIVAN Papouasie-Nouvelle Guinee Nigeria Panama Monaco Pakistan Mexique Oman Maroc esztension aux Antilles néerlandaises Nouvelle Zelande Membre associè Malte Norvege Avec une réserve Maldives Avec une déclaration NIGERIA Madagascar Liberia **Vicaragua** de Chine présente Convention par la République Nepal riban Koweit relative à l'acceptation antérieure de la Mozambique **Mexique*** populaire de Chine avec une déclaration Kenya Acceptée au nom de la République Mauritanie Jordanie Maurice Japon Maroca titre de la Convention modifié en Jamahiriya arabe libyenne tion maritime internationale (OMI)", et le Maite tive (OMCI) a été changé en "Organisa-Maldives intergouvernementale maritime consulta Malaisie Madagascar novembre 1977 le nom de l'Organisation Liberia 6 ub (X) FTE.A 19 376 F and mayon 4 f

	Autriche	
Liban	Australie	Suède
Koweit	Argentine Argentine	Sri Lanka
Кепуа	91ibuose sids1A	Somalie
Kampuchea démocratique ³	sugifnA etibuoss aidesA	Singapour
Jordanie	slognA eupitqA	Seychelles
Japon		Sénégal
Jamaique	Allemagne, République fédérale d'	Samoa-Occidental
Jamahiriya arabe libyenne	Algene	Saint-Vincent
əiləti	SAITRAG	Royaume-Uni ⁶
lsraél		Poumanie
s ande ^{3 4}	le 15 novembre 1979	République dominicaine
Irlande	le 17 novembre 1977	République démocratique allemande
Iraq ³	le 14 novembre 1975 (TIAS 10374)	République arabe syrienne
Iran	(608 8AIT) 4798 f 974 (118 8606)	TataO
_£ aisauopuj	(81	Portugal
Fabril 1	le 28 septembre 1965 (RTC 1968)	Pologne
Hongrie	30)	Philippines
Hong Kong ⁵	\7981 OTA) 4881 andmatqas 21 al	Pérou
Honduras	99bn9mA	Pays-Bas ⁵
iffieH		Papouasie-Nouvelle-Guinée
Guyane	FTC 1958/11; RTNU 289/3	Panama
Guinée équatoriale	1958	Pakistan
Guinee Bissau	En vigueur pour le Canada le 17 mars	[‡] nsmO
Guinèe	Faite à Genève le 6 mars 1948	9bnslèZ-9ilevuoM
Guatemala		Norvège
Grece	nisation intergouvernementale consulta- tive de la navigation maritime (OMCI) ¹	Nigéria
Chana		Monaco
Cambie	-sg10'l eb noitsent création de l'Orga-	Mexique
Cabon	IMO MOLLYDIAVAL	Mauritanie
France	IMO — NOITAĐIVAN	Maroc
Finlande		91lsM
Eigli	HC do Midh	Maldives
Ethiopie	ile de Man	Malaisie
Etats-Unis 4	Extension à: Bermudes, Hong Kong et	Madagascar
Espagne	Aruba	riperia
Ednateur	te sestiandales neerlandales et	Liban
Emirats arabes unis	Avec une déclaration	Koweit
El Salvador	canal de Panama	Кепуа
Egypte	ub enos de sombanda de la company de la constant de	Japon
Dominique	Samos américaines, territoire sous	าสเกาะ
ltuodi[a	et Johnston, îles Vierges, Porto Rico,	Jamahiriya atabe libyenne
Danemark ³	Extension à: Guam, îles Midway, Wake	italie
Cuba	Approache de Eana de Dennin	โรเลย์ไ
Côte d'Ivoire	Applicable au Land de Berlin	Islande
Costa Rica	Voir l'Avant-propos	Irlande
démocratique de	NOLES	โเสท
Corée, République populaire		Indonésie
Corée, République de	Zambie	puqe
Congo	Zaire	Hongrie
Colombie	Yougoslavie	Honduras
Сһурге	Yémen, République arabe du	Guinèe
Chine	Yémen démocratique	Grèce
CP!!!	Viet Nam	Chana
Cap-Vert	Venezuela	Cabon
Canada	VannaV	France
Cameroun	Uruguay	Finlande
Bulgarie	*səupitəivos	Fidji
Brunei Darussalem	Union des Républiques socialistes	Ethiopie
Bresil	Tuvalu	Etata-etat <u>ā</u>
Віттапіе	Furquie	Espagne
ninå	Tunisie	Equateur
Belgique	Trinité-et-Tobago	Emirats arabes unis
Barbade	Tonga	Egypte
Bangladesh	Tchécoslovaquie	Dibouti
Ваһгеїп	Suriname	рапетатк
Bahamas	Suisse	Cuba

Chana Corée, République de Equateur Chypre Costa Ri a Chine 2 4 11 1 Cap Vert Jr 11 Canada PERGE > Bulgarie Cameroun Guatemala Belgique Barbade 4 119 (4.) Bangladesh Allemagne, République fédérale d' Bahamas **Algérie** Espagne Equateur Danemark faite à Londres le 5 avril 1966 Arabie saoudite Crps tion internationale sur les lignes de charge Allemagne Republique federale d Corée, République de Algèrie Afrique du Sud (175\861 NSTA) 8891 Modification de l'Annexe II, le 23 août FILLU 640 133 401111 En vigueur pour le Canada le 14 avril En vigueur pour le Canada le 1 et Janvier Allemagne, République fédérale d' Faite à Londres le 5 avril 1966 Faite à Londres le 5 juillet 1930 charge charge (avec Annexes et Protocole final) Convention internationale sur les lignes de Convention internationale sur les lignes de DE CHARGE RTC 1970/24 Mel teiv NAVIGATION - LIGNES Venezuela En vigueur pour le Canada le 22 septem-Uruguay Faite à Monaco le 3 mai 1967 Avec une réserve Union des Republiques socialistes Convention relative à l'Organisation hy-Applicable au Land de Berlin Thailande Senegal Extension à Hong Kong Samoa-Occidental Royaume Uni Extension aux Antilles néerlandaises et Roumanie Yougoslavie Avec une réserve République dominicaine République démocratique allemande canal de Panama -antile * . . République centrafricaine tutelle des îles du Pacifique et zone du Portugal Union des Républiques socialistes Samoa américaines, territoire sous Pérou Nigeria Exhibite a Guan Les Midway Wake Nicaragua Applicable au Land de Berlin Mexique Mauritanie Malaisie Sri Lanka Madagascar Singapour Yougoslavie Liberia Royaume Um Yémen, République arabe du République dominicaine ripgu République démocratique allemande Kampuchea démocratique Republique arabe syrienne Union des Républiques socialistes 9116#1 Irlande Trinité-et-Tobago Pologne Iran Tchécoslovaquie əisəuopul HIDEO H Hong Kong Honduras Pays-Bas Haiti Grèce Spirals, alevnoN

Swaziland Senegal Suriname Royaume-Uni6 RTC 1945/7 Suisse République dominicaine apans République arabe syriennes En vigueur pour le Canada le 9 novembre Soudan Haif à San Francisco le 26 juin 1945 Somalie Perou Statut de la Cour internationale de Justice Sénegal Royaume-Uni Nouvelle Zelande' 2 Voir I'Avant-propos République dominicaine Norvege Portugal noitsainsg101 Nigeria Philippines été admis comme Membres de Monaco Pays-Bas gations contenues dans la Charte, ont anbixaM Panama Unies ou qui, ayant accepté les obli-Madagascar Etats Membres originaires des Nations Pakistan Liberia Ouganda Halle NOTES Nouvelle Zelande Norvege apuelsi Simbabwe Nigeria Mande Samble Nicaragua had, Zaire Mexique apul Yougoslavie Maurice Hongner 4 Yemen, Republique arabe du Malte eauing Yemen democratique Malawi Grèce Viet Nam Chana Venezuela Liechtenstein France Vanuatu Liberia Finlande Uruguay Kenya sovietiques Kampuchea démocratique SinU stata Union des Républiques socialistes Ukraine, R.S.S. Israèl Danemark I urquie əpul **Tunisie** Houghtas Cote d Ivaire Trinité-et-Tobago Halfi 0601 Gamble tieV-qsO Thailande Finlande Canada Tchécoslovaquie Etats-Unis El Salvador anbibjag Tanzanie F@ypte Barbade bnalizawa Danemark Bahamas Suriname Costa Rica Authoria apans Colombie Australie SLI Lanka Canada **∍**nitn9g1A Soudan Botswana Allemagne Republique tederale in allemality Somalie Belgique -9naglA Singapour Barbade Sierra Leone **PARTIES** Autriche Seychelles Australie Sénégal (0E/1761 OTA) 6961 la Cour Sao Tomé-et-Principe Amendement à l'Annexe - le 15 decembre application de l'Article 36(2) du Statut de Samoa-Occidental Justice dans des déclarations faites en Saint-Vincent-et-Grenadines RTC 1967/25 RTNU 591/265 juridiction de la Cour internationale de Sainte-Lucie Pays ayant accepte comme obligatoire la Saint-Christophe-et-Nièves En vigueur pour le Canada le 16 septem-Rwanda Faite à Londres le 9 avril 1965 Royaume-Uni assing lanoitametri emit Saint-Marin Roumanie Convention visant à faciliter le trafic mari-République dominicaine République démocratique populaire Lao NOITADIVAN l'Assemblée générale: République démocratique allemande application de résolutions adoptées par République centrafricaine Unies, sont devenus parties au Statut en République arabe syrienne pays suivants, non-Membres des Nations Catar C Déclaration déposée le 10 septembre Charte des Nations Unies). En outre, les Portugal internationale de Justice (Article 93 de la Pologne ipso facto parties au Statut de la Cour Philippines Tous les Membres des Nations Unies sont Pérou Pays-Bas PARTIES

Voir — I'Avant-propos	Egypte	Paraguay
tion territoriale	Dominique	Papouasie Nouvelle Guinee
Avec une déclaration relative à l'applica-	Dibouti	Panama
Avec une réserve	Danemark	Pakistan
Applicable au Land de Berlin	Cuba	Spanda
OLES	Côte d'Ivoire	nsmO
	Costa Rica	Nouveile-Zelande
gambie	Congo	Norvege
ondosjavie	Comores	Nigeria
eueznela	Colombie	Niger
)ιπδης, Ιτηδης,	Сһуурге	Nicaragua
sonietiques	Chine ²	Népal
Inion des Républiques socialistes	CP!!!	Mozambique
Ikraine, R.S.S.	Cap-Vert	Mongolie
	Canada	Mexidne
rinitė-et-Tobago Šeisinu	Cameroun	Mauntanie
	Burundi	Maurice
chécoslovaquie	Burkina	Maroc
əinszna		Malte
bnslizew	Bulgarie	ilsM
epen.	Brunéi Darussalem	SavibleM
ri Lanka	Brésil	IwalaM
ingapour	Botswana	
ierra Leone	Bolivie	eisisisM
oumanie	Birmanie	Madagascar
epublique dominicaine	Bielorussie R.S.S.	Luxembourg
épublique démocratique allemande ^{2 5}	Bhoutan	Liberia
ologne	ninà8	Fipau
ays Bas ⁶	Belize	oqtosəl
epuegu	Belgique	Koweit
⁵ ebande Zélande	Barbade	Кепуа
orvège	Bangladesh	Kampuchea démocratique
lexique	Bahrein	Jordanie
laurice	Bahamas	nogst
lalite	Autriche	ənpismst
lali	Australie	Jamahiriya arabe libyenne
IMPIR	Argentine	Italie
alaisie	Atabie saoudite	lstaël
nxembourg	Antigua-et-Barbuda	Islande
oylosa	Angola	Irlande
amaique	Allemagne, République fédérale d'	lraq
เลือใ	Algérie	Iran
lande	Albanie	əisəuopuj
lande	Afrique du Sud	epul
ongrie	Afghanistan Afghanistan	lles Salomon
	2010199491	Hongrie
² slamatau	'S∃ITAA9	Honduras
hana		ITIEH
abnaln.	le 20 décembre 1971 (RTC 1973/4)	Guyane
ilb	(608	Guinêe êquatoriale
dnesent	le 20 décembre 1965 (RTNU 638)	Guinée-Bissau
зиетатк	143)	Guinee
nps	le 17 décembre 1963 (RTMU 557)	
рурге	99bn9mA	elemeteu.
₽ĐUNG	00 p 00 w V	Grenade
anada	1/0501 0111	Grèce
ulgarie	FTC 1945/7	Shana
resil	9461	Gambie
iėlorussie, R.S.S.	En vigueur pour le Canada le 9 novembre	Сароп
arbade	Faite à San Francisco le 26 juin 1945	France
spusds	Charte des Nations Unies	Finlande
utriche		Fidji
ealleate	NATIONS UNIES	Ethiopie
.gentine ²		sinU-stat <u>ā</u>
lemagne, République fédérale d'1		Esbagne
banie	omaniru2 et le Suriname	Equateur
0,000	Pour le Royaume en Europe, les Antilles	Emirats arabes unis
∀RTIES.	sollitary sol ederill as earnering of mindig	المانين ويرفان ويواني

Philippines français de la proprièté des emplace-RTC 1960/2, RTNU 309/65 Pèrou Convention concernant le transfert à l'Etat Pays Bas, En vigueur pour le Canada le 19 janvier Paraguay MONUMENTS DE GUERRE Papouasie-Nouvelle-Guinee Faite à New York le 20 février 1957 Panama Convention sur la nationalité de la temme Pakistan Voir Poids et Mesures Ouganda Oman crete des Nations METROLOGIE AbnalaZ-ellavuoN nique non-membres séparés de la So-Norvege Extension aux parties de l'Empire britan-NIGERIA Indes néerlandaises Avec une réserve Y compris Curação, Suriname et les or compris le Groenland **Nicaragua** Avec une déclaration Soqorq-frakA:I vioV Népal Avec une declaration Mozambique Y compris l'île de Norfolk et Papua Extension à l'île de Nortolk Mongolie Applicable au Land de Berlin NOTES Mexique Applicable aux territoires Mauritanie NOTES Maurice Pabaus Maroc Royaume Uni эмавашіз Malte Pologne Zamble ilsM Pays-Bas? 4 Maldives Pakistar Yougoslavie Malawi Yemen, Republique arabe du Malaisie Monaco Yemen democratique Madagascar Maurice Viet Nam **Fuxembourg** Liberia Vanuatu ripgu Kiribati nundnay sanbijaivos Koweit Union des Républiques socialistes Ukraine R S.S. Kampuchea democratique Chine Iurquie Jordanie Canada əisiun j Japon Bresil Trinité-et-Tobago Jamaique Birmanie Jamahiriya arabe libyenne i hailande Italie Tchecoslovaquie IStael Tchad Islande SHIHA9 Tanzanie Itlande Swaziland Iraq RTC 1937/7, RTSN 179/89 Suriname Iran 1937 alsauopul assing En vigueur pour le Canada le 1 er juillet apans apu Faite à La Haye le 12 avril 1930 Sri Lanka lles Salomon Hongrie tions relatives aux conflits de lois sur la Honduras Convention concernant certaines ques-Singapour Haiti Sierra Leone Cuyane **ATIJANOITAN** Guinée-Bissau Senegal Sao Tome-et Principe Guatemala Royaume-Uni Sainte-Lucie Grèce AbnalaZ-allavuoM Hwanda Chana France Royaume-Uni Gamble Canada Houmanie Cabon République dominicaine France, République démocratique populaire Lao Finlande République démocratique allemande HPH RTC 1938/19; RTSN 196/221 Republique centrafricaine Ethiopie République arabe syrienne Etats Unis En vigueur pour le Canada le 28 décem-Espagne, Faite à Paris le 28 décembre 1938 Portugal Equateur commêmoratifs de la guerre Pologne Emirats arabes unis

ments des monuments britanniques

MARQUE DE FABRIQUE

RTC 1947/34; RTNU 77/143 En vigueur pour le Canada le 27 août Faite à Washington le 11 octobre 1947 logique mondiale Convention de l'Organisation météoro-METEOROLOGIE Voir Brevets; Propriété industrielle

(485 11 et 26 avril 1967 (TIAS 6364) (T468 SAIT) 6361 livs TS to ff sol 99bn9mA

(9118 28 avril au 25 mai 1978 (21)

SHIIFS

Algérie Albanie bug ub supiritA Atghanistan

Arabie saoudite Angola Allemagne, République fédérale d'2

Autriche Australie - Argentine

Barbade Rangladesh Bahrein Bahamas

Benin Belize Reigidue

Botswana Bolivie Birmanie Biélorussie R.S.S.

Burkina Bulgarie Brunéi Darussalem Brésil

Cap-Vert Canada Cameroun Burundi

Chine4 5 CPIII Caraïbes, Territoires britanniques des

Colombie Chypre

Costa Rica démocratique de Corée, République populaire Corée, République de

El Salvador Egypte Dominique ituodila Danemark Cuba Sôte d Ivoire

NOTES

Avec une déclaration Avec une réserve Applicable au Land de Berlin

TTAD

Voir Commerce — GATT

GUERRE, DROIT DE LA

Voir Droit de la guerre

ILES D'ALAND

FTSN 9/211 En vigueur pour le Canada le 6 avril 1922 Faite à Genève le 20 octobre 1921 à la neutralisation des îles d'Aland Convention relative à la non-fortification et

Suède Royaume Uni Pologne Finlande Danemark Canada 'engamellA

d'Allemagne à compter du 1er JANVIER tion à l'égard de la République fédérale Suspension (aucune date) — réapplica-

tagne au nom de l'Empire Signée et ratifiée par la Grande-Bre-

EN WEB IMMERSION DE DECHETS

Voir Navigation - Pollution

ESSAIS ATOMIQUES INTERDICTION DES

Voir Essais atomiques (Interdiction)

FIGUES DE CHARGES

Voir Navigation - Lignes de charge

MARQUE DE COMMERCE

Voir Brevets; Propriété industrielle

CONTROLE DES ARMES **LOND DES MERS**;

Voir Armes nucléaires (Non-

prolifèration)

FROID

ism 18 əl əəifibom 0291 niuį 12 ub noit tional du froid (se substituant à la Conven-Convention relative a l'Institut interna-

Faite à Paris le 1er décembre 1954

2961 niu(41 91 En vigueur pour le Canada à titre définitif

RTC 1955/31, RTNU 826/191

Afrique du Sud

Danemark Cuba Oôte d'Ivoire Chine

Finlande Espagne

Gabon France

Guinee

IStael

Italie

Jordanie

Maroc

Norvege

CPIL

Canada

Cameroun

Bulgarie.

Belgique

Autriche

Allemagne, République fédérale d'1

Australie

NUCLEAIRES SUR LE

Tchécoslovaquie Tchad apans

Royaume Uni

République démocratique allemande

République centrafricaine

Union des Républiques socialistes

Senegal

Roumanie

Portugal

Pays-Bas

Nouvelle Zelande

sonbitaivos

Yougoslavie

einU-eti	Roumanie ¹³	
oagne	République dominicaine	
uateur	République démocratique populaire Lac	
sinu sadata atahi	République centrafricaine	
Jobavie	Republique arabe syrienne	
ypte ¹	Oatai	
minique	Portugal	
iluod		
оетагк	Philippines	
	uonė9	
pg ₁₃	Pays-Bas	
te d Ivoire	Paraguay	
sta Rica	Papouasie-Nouvelle-Guinée	
rée, République de	Panama	
оби	Pakistan	
mores	Ouganda	
lombie	Oman	
урге	Mouvelle-Zelande	
əui	Norwege	
p-Vert 	Migeria	
eben 1997/	Niger	
	Micaragua	
meroun	Népal	
rundi	Mozambique	
rkina	AupixaM	
inse	Mauritanie	
twana	Maurice	
IIVIE	Maroc	
ontan		
uju	ətlaM	⁵ Avec une réserve
əzı	ilsM	Applicable au Land de Berlir
lgique	Maldives	Avec une declaration
	Iwalawi	gotteselseb egn sent
rbade	Madagascar	NOTES
ngladesh	finoquexn	
triche	Liberia	Zimbabwe
stralie	ripsu	Zambie
ənitnəç	r esotho	9116Z
fetibuoss eide	Koweit	
tigua et Barbuda	келуз	Yougoslavie
dola	Jordanie	Yémen, République du
emagne, République fédérale d'²		Yémen démocratique
genet frankling (f. distalland)	Japon	msV teiV
yhanistan Touge	əupïsmst	Venezuela
detsidedr	Jamahiriya arabe libyenne	Uruguay
RTIES	Silist	Lurquie
03.40	196121	Tunisie
11 (0 (0) 0) 5 (00 (0)	Irlande	Tongs
14/8791 ST8 :8378 SA	ltaq	
7761 8	Iran	OgoT
vigueur pour le Canada le 30 novem-		Thaïlande
87eL niuj EL al amoA à ti	əisəuopul	Tchad
(AUIA) elosirge framentagole (FIDA)	əpul	Tanzanie
cord portant création du Fonds interna	lles Salomon	Suriname
	Honduras ¹	Swaziland
vec une déclaration	¹ iffiaH	Suisse
aoiteaelagh agu ag	Guyane	epans
ETC ETC	Guinée équatoriale	Sri Lanka
L. \	Guinée-Bissau	
eivaleogu		nebuos
	Guinee ¹	Somalie
989	Guatemala	Sierra Leone
₁ əpə	Grenade	Seychelles
yaume-Uni	Grèce	Senegal
rtugal	Chana	Sao Tomé-et-Principe
ys-Bas	Gambie	Samoa-Occidental
rvėge,	Gabon	Saint Vincent et Grenadines
Welt	France	
+10741		Sainte-Lucie
HOO		
bou	Finlande	saveiN fe-eddotsindO-fais
bou IIG Re	Ethiopie Fidji Finlande	Royaume Uni ¹ Rwanda Saint-Christophe et Nieves

Danemark' France Corée, République de Mali Finlande Chine IWEIEM Etats-Unis Madagascar Canada, Espagne Birmanie Liberia Emirats arabes unis Bhoutan рапетак, Belgique OdfoseJ Corée, République de Rangladesh Kowelt Autriche Kenya Chine ⁸911s11sUA Canada Allemagne, République fédérale d'12 Italie^{2 3} Brésil , apul Afghanistan Belgique Guinee equatoriale Banque africaine de développement PARTIES Guinèe-Bissau Autriche Guinee Argentine RTC 1966/24, RTNU 571/123 Chana Arabie saoudite Cambie Allemagne, République fédérale d' En vigueur pour le Canada le 22 août Cabon Fait à Manille le 4 décembre 1965 **SAITAA9** France² asiatique de développement Finlande Accord portant création de la Banque **2038 2AIT** Ethiopie En vigueur pour le Canada le 30 juin 1973 Etats-Unish 3 Fait à Abidjan le 29 novembre 1972 Applicable au Land de Berlin Espagne declarations de développement Avec une déclaration ou des Accord portant création du Fonds africain Avec une réserve ou des réserves Danemark^{2 4} Membres non régionaux Côte d Ivoire tuamaluas non aux modifications de 1979. Corée, République de Extension au Royaume en Europe parties à l'Accord créant la Banque mais Avec une réserve main 1982. L'Algérie et la Libye sont Applicable au Land de Berlin Comores du 17 mai 1979, et ratifées à Lusaka le 7 Avec une déclaration Chine tion 05-09 du Conseil des Gouverneurs. Cap-Vert NOTES. adoptées à Abidjan en vertu de la résolu-Canada. aux membres non régionaux ont été Cameroun MsM 19iV Les modifications à l'Accord relatives Burkina Thailande Suisse Botswana Suède Renin эідше7 Sti Lanka, Belgique Saire Linoaspni2 Autriche Samoa-Occidental Argentine Royaume-Unit Arable saoudite' 0601 République démocratique populaire Lao Angola Tchad ^rsəniqqilinq Allemagne, République féderale d'2 3 4 5 Pays-Bas3 4 Tanzanie bnalizawa Papouasie-Nouvelle-Guinee Suisse Pakistan Suède²³⁴ RTC 1982/18 Nouvelle-Zelande, Soudan bre 1982 Norvege' Nepal En vigueur pour le Canada le 23 décem-Sierra Leone Fait à Khartoum le 4 août 1963 Maldives Malaisie africaine de développement Sénegal Kiribati Accord portant création de la Banque Sao Tome et-Principe Kampuchea democratique Rwanda Japon 'Applicable aux Antilles néerlandaises Royaume-uni italie, Republique centrafricaine NOTE əisəuopul Portugal' lnde Pays-Bas² Zimbabwe nomoles sall Onganda Iles Cook Norvège^{2 3 4} Hong Kong Yougoslavie France, Yémen, République arabe du Finlande Mozambique Yémen démocratique ı[bi4 Mauritanie msN 19IV 'sinU-stst3 Maurice uteuneV Espagne

Turquie	puqe	
Tunisie	lles Salomon	
Trinite et Tobago	Нопдте	
060	Honduras	
Thailande	třísH	Seviandalises neerlandalises
Tchad	Guyane	Avec une déclaration
Tanzanie	Guinee equatoriale	140153
bnalizaw	Guinee Bissau	NOTES
epang	eauine	Yougoslavie
Sri Lanka	Guatemala	Vensela Vigizanio
Soudan	Grenade	Uruguay
Somalie	Grèce	Trinite-et-Tobago
Serra Leone	Ghana	Suriname Tueste et Tebese
Senegal	Gamble	Suisse
Sao Tomé-et-Principe	Gabon	Subject
Samos Occidental	France	Royaume-Uni
Saint-Vincent et Grenadines	abnsinid	République dominicaine
Sainte l'ucie	ı[pi-j	Portugal
Rwanda	Ethiopie	Perou
InU amusyoA	Espagne Etats Unis	Pays Bas'
Republique dominicaine	Equateur Espagae	Paraguay
République démocratique populaire Lao	Emirats arabes unis	Panama
République centrafricaine	El Salvador Émitats atabas unis	Norvège
République atabe syrienne	Egypte El Solvador	Nicaragua
Philippines	SuprimoU -	Mexique
Pérou	Djibouti	Japon
Paraguay Pays-Bas ¹	Danemark Diibenti	Jamaïque
Papouasie Nouvelle-Guinee	Côte d'Ivoire	əileti
Panama Panouse Mouvelle Gunnoo	Costa Rica	lsrae ¹
Pakistan	Corée, République de	Honduras
sbnsguO getsi4s9	Congo	Hall
Oman	Comores	Guyane
Spinale Zelande	Colombie	Guatemala
Νοινεσε	Сруурге	France
ыдена	9ninQ	Finlande
Niger	Chir	Espagne Éstats Unis
Nicaragua	tieV qeD	Equateur
Népal	Canada	El Salvador Équateux
Mozambidue	Cameroun	Danemark
Mexique	Burundı	Costa Rica
Mauntanie	Burkina	Colombie
Maurice	Brésil	СРП
JO'BM	Butwana	Canada
ilsM	Bolivie	Bresil
Maldives	Birmanie	Bolivie
iwalaM	Benin Bhoutan	Belgique
Malaise	9elize	Barbade
Madagascar	Belgique ezileg	Autriche
Гихешропь	Bangladesh	Aruba
гран	9dontiche Agobeloges	Argentine
Liban	elistralia	Allemagne, République fédérale d'1
Koweit Lesotho	Argentine	PARTIES
Kiribati	Arabie saoudite	331140
Келуа	Allemagne, République fédérale d'	le 1er juin 976 (tias 8383)
Kampuchea démocratique	ənəplA	(1638 2AII) 8361 sism 18 91
Jordanie Kampushon démooretieus	Afrique du Sud	le 28 janvier 1964 (AIX 6920)
Japon	Afghanistan	Amende 4417, 1901, 1919, 41
Jamahiriya arabe libyenne	071117	,
Italie	Saitraa	69/685 UNTA :71/2761 OTA
Israel	RTC 1960/8; RTNU 439/249	En vigueur pour le Canada le 3 mai 1972
Islande	bre 1960	Fait à Washington le 8 avril 1959
lilande	En vigueur pour le Canada le 24 septem-	américaine de développement (BID)
Iraq	Fait à Washington le 26 janvier 1960	Accord constitutif de la Banque inter-
lran	(AQI) tnemeqqolevèb	
ludonesie	Statut de l'Association internationale de	Zimbabwe

(8897 SAIT) 3991 tūos 32 91		əidmsZ
(62/627	дамарниха атаре пруелле	Zaire
mendé le 1er septembre 96 (fias 4894, tnu	Halle	eivelsoguoy
	lsraël	Yemen, République arabe du
TC 1956/16, RTNU 264/117	Islande	msV 19iV
996	Itlande	Veneziela
n vigueur pour le Canada le 20 juillet	Iraq	uteuneV
6691 ism 62 əl notgnidasW s tis	Itan	Uruguay
ale (SFI)	Jugouesie	Turquie
tatut de la Société financière internatio-	puqe	əisinuT
	lles Salomon	ogsdoT-tə-ətininT
шрарме	Нопдпе	sgno⊺
ambie	Honduras	Togo
эле	ifisH	əbnslishT
eivelsoguc	Guyane	əinsznsT
émen, République arabe du	Guinee-Bissau	Swaziland
emen democratique	Guatemala	Spáus
msN tə	Grenade	Sri Lanka
ยุเอกรอนอ	Grèce	Soudan
uteune	Ghana	Somalie
ruguay	enede)	Singapour
urquie	Gabon	Sierra Leone
əisinu		2eychelles
ogsdoT-fə-əfini	France	Senegal
ouds	Finlande	Samoa-Occidental
060	Fidji	Sainte-Lucie
naillande	Ethiopie	Rwanda
peqq	sinU-stată	Royaume-Uni
anzanie	Espagne	République dominicaine
puelizev	Fquateur	République arabe syrienne
niname .	einu satabes unis	Portugal
əpər	El Salvador	Philippines
. Гапка	Égypte	Pérou
ndan	Dominique	Pays-Bas
omalie	Ituodila	Paraguay
udaponi	Danemark	Papouasie Nouvelle Guinee
eus reoue	Côte d'Ivoire	Panama Panama Neurella Gurana
Acyelles	Costa Rica	Pakistan
suegal	Corée, République de	sbnsguO gotowlod
o Tomé-et-Principe	Congo	Oman
amoa Occidental	Colombie	Spinale Zelande
aint Vincent et Grenadines	Сһурге	Norvège Morvège
ainte Lucie	Chine	Мідетіа
savaiN-fa-adqotsind-fair	Chili	Niger
spinsy to edactional terror	Canada	Nicaragua
oyaume-Uni	Cameroun	
oumanie	Burundı	Népal
spublique dominicaine	Burkina	Mozambique
	lisėna	Mexique
publique démocratique populaire Lao	Botswana	Mauritanie
spublique centrafricaine	Bolivie	Maurice
anneinye arabe syrienne	Birmanie	Maroc
Tata	Beuru	IlaM
ກະເບດສາ	Belize	səviblaM
angole	Belgidue	iwalaM
səuiddijii	Barbades	Malaisie
non	Bangladesh	Madagascar
lys-Bas	Bahamas	Luxembourg
rraguay	Autriche	Libéria
pouasie-Nouvelle Guinee	9ils1tsuA	Liban
เทลเกล	Argentine	resotho
ıkıstan	Arabie saoudite	Ĭï⊕wo.≯
nganda		Kirrbati
กลก	Allemagne, République fédérale d'	Кепуа
abnalac Jellavud	Afrigue du Sud	Jordanie
ouvege	nst≥insdgfA	Japon
CBOAG		

Soudan	Colombie	Niger
Somalie	Сһурге	Nicaragua
Singapour	Сипе	Népal
Sierra Leone	CP!!!	AupidmasoM
Zeychelles	Cap Vert	əupixəM
Sénégal	Canada	Mauritanie
Sao Tomé-et-Principe	Cameroun	Maurice
Samoa-Occidental	Burundi	Maroc
Saint-Vincent-et-Grenadines	Burkina 	Malte
Sainte-Lucie	Bresil	ilsM
Saint Christophe et Mieves	Botswana	Maldives
Вмалда	Bolivie	Malawi
Royaume Uni	Birmanie	Alaisie
Roumanie	Bhoutan	Madagascar
République dominicaine	Benin	гихешропид
République démocratique populaire Lao	Behize	Libéria
République centrafricaine	Belgidue	Гірвп
République arabe syrienne	Barbade	Гезофо
1efe O	Bangladesh	Koweït
Portugal	Bahrein	Kırıbatı
Pologne	Ваћата	Kenya
səniqqilid	Aufriche	Kampuchea démocratique
Pérou	Australie	Jordanie
Pays-Bas	Argentine	nogst
Paraguay	Arabie sanudite	aupïsmst
Papouasie Nouvelle-Guinee	Antigua-et Barbuda	Jamahiriya arabe libyenne
Panama	Allemagne, République fédérale d'	əlləfl
Pakistan	Algerie	Istael
abnaguO	Afrique du Sud	Spinale
Oman	Afghanistan	Irlande
Nouvelle-Zelande	07,440,4	Iraq
Norvege	PARTIES	Iran
Nigeria	(1000 0111) 0101 1111	HIGOUGEIG
Niger	(7568 SAIT) 3761 IJVB 05 91	apul
Micaragua	le 31 mai 1968 (RTC 1969/27)	nomotas sali
Nêpal		Hongrie
Mozambique		Honduras
Mexique	RTC 1944/37, RTNU 2/39	Halt
Mauntanie	bre 1945	Guyane
Maurice	En vigueur pour le Canada le 27 decem-	Guinée équatoriale
Maroc	Fait à Washington le 27 décembre 1945	Guinee-Bissau
ətlsM	(FMH)	Guinee
ilsM	Statut du Fonds monétaire international	Guatemala
saviblsM		Grenade
IwalaM	9wdsdm/Z	Grece
Malaisie	əidmsZ	Ghana
Madagascar	Zaire	Gambie
Гихетроигд	Yougoslavie	Gabon
Liberia	Yémen, République arabe du	France
Liban	Yemen democratique	Finlande
Lesotho	msM taiV	ı[bi]
Koweit	Venezara	Ethiopie
Kiribati	utsunsV	sinU-stata
Kenya	Uruguay	Esbagne
Kampuchea démocratique	Turquiè	Equateur
Jordanie	əisinuT	Émirats arabes unis
noget	ogsdoT-fe-etTobago	El Salvador
Jamaique	€gnoT	Egypte
Jamahiriya arabe libyenne	OgoT	Doningue
əılstl	Thaïlande	ituodi[]
Israel	Тсћа	Danemark
Islande	Tanzanie	eniovi'b etōO
Itlande	bnalizaw2	Costa Rica
lraq	Suriname	Corée, République de
โหลิก	apang	Congo
Indonésie	Sri Lanka	Comores

(6263 SAIT) apans Article III amende le 16 décembre 1965 Sierra Leune* apul Jebauas nomols2 sell Royaume-Uni' Hongrie RTC 1944/37, RTNU 2/39 Roumanie Honduras Dre 1945 République dominicaine En vigueur pour le Canada le 27 décem-République démocratique populaire Lao Cuyane Fait a Washington le 27 decembre 1945 République démocratique allemande¹⁴ Guinee equatoriale République centrafricaine Guinee-Bissau reconstruction et le developpement Pologne eauing Statut de la Banque internationale pour la Philippines Guatemala Pérou Grenade wealth distinctement du Canada Pays-Bast Grece Le Royaume-Uni a signé pour le Common-Papouasie-Nouvelle-Guinée Shana Pakistan, NOTE Samble Vouvelle Zelande Gabon Norvede Yougoslavie France Royaume Uni Niger Ilbi4 Nicaraqua Nouvelle-Zelande Ethiopie Népall Japon Mongolie 911611 Espagne "eupixeM Equateur Mauritanie Canada Emirats arabes unis Maurice! Australie El Salvador Maroc Allemagne ¹91lsM bus ub supinfA Dominique ithodild MalaWI Danemark Madagascar RTSN 112/237, BTS 1931/7 Côte d'Ivoire Luxembourg En vigueur pour le Canada le 10 juin 1930 Costa Rica Liban Fait à Paris le 10 juin 1930 Corée, République de resotho 5 1/2% 1930 du Gouvernement allemand Accord relatif à l'emprunt international de gamaique Colombie Сћурге Israël (Les Instituts de finance internationaux et Ohine Islande Itlande, 4 FINANCE Cap Vert Jaisauopui Canada Inde Cameroun Inomulas sell Burundi Hongrie Extension a Brunei et les territoires Burkina Bresil Guinee Avec une déclaration ou des Botswana Guatemala soqorq-fnsvA'l rioV° Bolivie Grèce Applicable au Land de Berlin Birmanie Chana Avec une réserve ou des réserves Bhoutan Benin France əzilə8 Finlande Belgidue ¹i[bi] Samble Barbade FILLIOPIE Saire Bangladesh sinU statd Yougos'avie Bahrein Espagne Yémen, démocratique Bahamas Equateur! Autriche Egypte sanbijaivos Australie Danemark Union des Republiques socialistes Argentine Ukraine R.S.S. Cuba Arabie saoudite Costa Rica Inrquie Antigua et Barbuda Corée, République de 'sisinuT Allemagne Republique federale d Congo Trinite et-Tobago Algérie Colombie Thailande bus ub supiritA Chypre Tchécoslovaquie1 Afghanistan Chine **Tanzanie** 'bnalizawa

NOTES Venezuela sovietiques sovietiques Union des Républiques socialistes Ukraine, R.S.S. *<u>aisinuT</u>* Tchécoslovaquie assing apans Royaume-Uni Roumanie République démocratique allemande Pérou Pays-Bas Paraguay Panama

Canada

Bulgarie.

Brésil

Bolivie

Belgique

Barbade

Bahamas

Autriche!

Australie¹

Angola

Albanie,

PARTIES

Afghanistan

Argentine,

Biélorussie, R.S.S.¹

Allemagne, République fédérale d'12

En vigueur pour le Canada le 30 avril

Convention sur les droits politiques de la

FEMME, CONDITION DE LA

Voir Chasse à la baleine; Conser-

Faite à New York le 31 mars 1953

RTC 1957/3; RTNU 193/135

vation; Péchèries

SAUVAGES

Avec des réserves

FAUNE ET FLORE

Applicable au Land de Berlin

eutre les parties confractantes.

lesquelles la Convention de 1928

1972 sont Haïti Israèl (avec une

ne sont pas parties au Protocole de

bre 1928 telle que modifiée dans les

Remplace la Convention du 22 novem-

demeure en vigueur dans les rapports

Nigéria, la Pologne, et le Portugal pour

réserve), le Liban (avec une réserve), le

Les parties à la Convention de 1928 qui

rapports entre les parties contractantes.

Turquie Thailande assins apans Royaume-Uni Pays-Bas? Notvege Nigeria Malaisie Luxembourg uoder Itlande^c **Jindonésie**

Pour le Royaume en Europe Avec une réserve Avec une déclaration Application provisoire Applicable au Land de Berlin NOTES

EXPOSITIONS

En vigueur pour le Canada le 9 juin 1980 Fait à Paris le 30 novembre 1972 Appendice et Annexe' les expositions internationales, avec vention du 22 novembre 1928 concernant Protocole portant modification de la Con-

S861 niuį 3S al abnamA RTC 1980/48; TIAS 9948

Allemagne Republique federale d

Autriche Australie Argentine

Belgique

ROLLVIE

Bielorussie R.S.S.³

Bulgarie

PARTIES

SILE.

falle

əpul

CHIL Canada

Cuba Costa Rica

Tobevies 13 Danemark

Espagne

Etats Unis*

Finlande

Grèce France

911811 Hongrie

noget

Maroc

Monaco **AupixaM**

Nicaragua

Norvege

90915

France

Finlande

Canada

enbibles

Australie'

PARTIES

(avec Annexes)

Avec une réserve

Avec une declaration

Applicable au Land de Berlin

Yémen, République démocratique

Union des Républiques socialistes

ETAIN

NOTES

Zambie

Yougoslavie

populaire du

Venezuela

sanbijaixos

Ukraine, R.S.S.3

Trinité-et-Tobago

Tchécoslovaquie

Uruguay

Turquie

Junisie

longa

Lchad

apans

Tanzanie

Swaziland essins

Sti Lanka

Singapour Sierra Leone

Seychelles

Saint-Marin

Royaume-Uni

Roumanie

Samoa-Occidental

République dominicaine

République centrafricaine

République démocratique populaire Lao

République démocratique allemande

26uegai

Rwanda

Soudan

Thailande

obol

Danemark

Communauté economique européenne.

Allemagne, République fédérale d'123

Provisoirement, le 1 er juillet 982

Sixième Accord international sur l'étain

Extension aux Antilles neerlandaises de Chine. Voir l'Avant-propos

Signé et ratifié au nom de la République

En vigueur pour le Canada

Fait à Genève le 26 juin 1981

LIOTOPIA	NIT	VOVIII	LVII	LICIAL	CIL	IWU

5-56

		oo buyoyy
Republique atabe syrienne	Botswana	lade Mexique
Pologne	Bolivie	fromols2 sell
Philippines ²	Birmanie	Hongriè
Pérou	Bhoutan Brelorussie R.S.°	France
Pays-Bas ²	Benin	sinU stst i
Papouasie Nouvelle-Guinee	Belgique	Espagne
spasguO Sansans	Bangladesh	Dominique
AbnalaZ-allavuoV	Bahamas	Danemark
Norvege Merwello Zolande	Autriche	Cuba
Иідегія	Australie	Corée, République de
Niger	Argentine	Сһурге
Nicaragua	Allemagne Republique federale d	CPIII
lsqèV	Afrique du Sud	Caragan
Mongolie	nstansdgfA	Bulgarie
Mexidue	S∃iIb∀d	Biclorussie R.S.S. Brunei
Mauritanie	3 110 10	Belgidne
Maurice	RTC 1964/1, RTNU 480/43	Autriche
Maroc	7961	*Antigua-et-Barbuda
Malte	En vigueur pour le Canada le 28 janvier	Alieriagne Republique federale d
iwataM	5 août 1963	Agence spatiale européenne ¹
əisisleM	Fait à Londres, Washington et Moscou le	
Madagascar	pace extra-atmosphérique et sous l'eau	SJITAA9
Freeing	nucléaires dans l'atmosphère, dans l'es-	00/0/0/0/0/
Гіреція	Traité interdisant les essais d'armes	RTC 1976/36
Koweit.		bre 1976
Кепуа.	prolifération); Energie atomique	Faite à New York le 14 janvier 1975 En vigueur pour le Canada le 15 septem-
Jordanie	Voir aussi Armes nucléaires (non-	atmosphérique de la language 1978 molt é ation
Japon	(objets lancés dans l'espace extra-
Jamahiriya arabe libyenne	(INTERDICTION)	Convention sur l'immatriculation des
ltalie	ESSAIS NUCLÉAIRES	
เอเสติโ	, , , , , , , , , , , , , , , , , , , 	ear sonshaan val itha xus noishatx3°
Islande		(abáuð 19 abnaláZ-allavuoV
Irlande	VOII CONSERVATION	du Canada Autriche, Danemark, Irlande.
Iraq		(Avec une déclaration semblable à celle
Iran	D'EXTINCTION	Moscou le 29 mars 1972."
əisəuopul	ESPECES MENACEES	à la signature à Washington, Londres et
əpuj		causés par des objets spatiaux, ouverte
Hongrie		abilité internationale pour les dommages
Honduras	Fxterlica a Anguilla	termes de la Convention sur la respons-
Guinèe-Bissau	eseisbnetaen sellitnA xus eldsoilqqAb	auquel le Canada peut être partie aux
Guatemala	นดเรรสอวทรู	Figure 2 and
Ghána Grèce	Spplicable au Land de Berlin	sion rendue par une commission de
Csmble,	Par une déclaration	qu'il tiendra pour exécutoire vis-à-vis de tout autre État qui en fait autant, la déci-
Gabon	NOTES	du Canada déclare par les présentes
Finlande		le 29 novembre 1971, le Gouvernement
Fidh	Yougoslavie	seinU anotiski des générale des Nations All 1900 des propries de 150 de
Etats-Unis	Uruguay	la Résolution 2777 (XXVI) adoptée par
Esbagne	səupitəivos	tivement aux termes du paragraphe 3 de
Equateur	Union des Républiques socialistes	^Avec la déclaration suivante "Rela-
El Salvador	Ukraine, R.S.S.	Applicable au Land de Berlin
Egypte³	Tchécoslovaquie	NOTES:
Danemark	əssin	POTEC
Côte d Ivoire	apana sa	SidmsZ
Costa Rica	2eychelles	Yougustavie
Corée, République de 2	Saint Vincent et Grenadines	Venezalawa
Colombie	Sainte-Lucie ³	Uruguay
Симо	Royaume Um Saint-Chiri-tophe et Nieves,	zonietidnes
Chine	République démocratique allemande	Union des Républiques socialistes
Cap-Vert Chili	Pologne	Ukraine R.S.S.
Canada San-Vert	Perou	Tunisie
Bulgarie	Pays-Bas	ogsdoT-f9-èfiniT
Bresil	Niger	090
10		

Tchécoslovaquie		hau
Suisse		Iran Iraq
gnege	RTC 1975/7	əpul
Sri Lanka	9461	iles Salomon*
Singapour	En vigueur pour le Canada le 20 février	Hongrie
Seychelles	29 mars 1972	Guyane
Senegal	Faite à Londres, Moscou et Washington le	Guinée-Bissau
Royaume-Uni	des objets spatiaux	Grenade
Roumanie	tionale pour les dommages causés par	Grèce
République dominicaine	Convention sur la responsabilité interna-	Gamble
République démocratique allemande République démocratique populaire Lao	la souveraineté du Royaume-Uni	Gabon
République arabe syrienne	Extension à Anguilla, et territoires sous	France
Qatar Bépublique araba syrioppo	⁴ Extension aux Antilles néerlandaises 4 Antilles atietisse seure	Finlande
Pologne	Succession	lldli
Pays-Bas³	Applicable au Land de Berlin	sinU stats
Papouasie-Nouvelle-Guinée	Déclaration d'acceptation	Equateur
Panama		E Salvador
Pakistan	NOTES	Egypte
Nouvelle-Zelande		Дапетак Дотипдие
Niger	eidmsZ	Cuba
Mongolie	Uruguay Yougoslavie	Corée, République de
AupixaM		Саха́о Бальна На
Maroc	Union des Républiques socialistes soviétiques	СРипе
Malte	Ukraine R.S.S.	СРП
ilsM	Tunisie 3.2.9	Canada
Гихетроигд	Tonga	Cameroun
Fiechtenstein	Thailande	Bulgarie
Koweit	Tchécoslovaquie	Brunei
кепуа Кепуа	bnalizaw	Bresil
ltalie nopsb	essinS	Botswana
Sræel	epens	Bielorussie, R.S.S.
Irlande	Singapour	Belgique
Iraq	Seychelles	Barbade
Iran	Saint Marin	Bahamas
,apul	Sainte-Lucie ³	Australie Autriche
Нополе	savalN-19-bdqotal1AO-InisS	anitnagyA Augustana
Grèce	Royaume	Antigua-et-Barbuda*
Gabon	République démocratique populaire Lao Roumanie	Allemagne, République fédérale d'2
France	République démocratique populaire Lac	Agence spatiale européenne ¹
Finlande	République arabe syrienne	Afrique du sud
Fidji	Portugal	
sinU-atst à	Pologne	SAITAA
Esbagne	Perou	0.40.40.4.0.4.4
Equateur	Pays Bas⁴	BTC 1975/6
Cuba Danemark	Papouasie-Nouvelle Guinee	En vigueur pour le Canada le 20 février 1975
Corée, République de	Pakistan	S2 avril 1968
Chypre Chypre	Spinale Zelande	Fait à Londres, Moscou et Washington le
Chine	Norvege	atmosphérique
CPII!	Nigeria	des objets lancés dans l'espace extra-
Canada²	Niger	le retour des astronautes et la restitution
Bulgarie	Nepal	Accord sur le sauvetage des astronautes,
Bresil	Mongolie	
Botswana	Maurice Mexique	la souveraineté du Royaume-Uni
Biélorussie R.S.S.	Maroc	extension à: Anguilla et territoires sous
Bénin	səviblaM cozeM	Extension aux Antilles neerlandaises
Belgique	Madagascar	à cette Convention — Voir Avant-propos
Austriche	Liban	La République de Chine a adhéré aussi
Argentine Australie	Koweit	PACCOUNT Aéclaration
Arabie saoudite	noget	Succession
Allemagne République federale d	əilstl	Applicable au Land de Berlin
Agence spatiale européenne	lstaél	NOTES
	abnalel	
SƏITAA9	Irlande	Sambie

Equateur Ukraine B.S.S. Yémen, République arabe du El Salvador Tuvalu msN 19iV Inrquie Venezuela Dominique aisiun Uruguay Danemark Trinité-et-Tobago soviétiques Corée, République de Union des Républiques socialistes Сһурге Ukraine, R.S.S. Chine" Tchécoslovaquie Turquie CP!I! Tanzanie *<u>aisinuT</u>* Canada Swaziland Tonga Burkina Thailande Bulgarie essins Tchécoslovaquie Srunéis apans Swaziland SH Lanka assins Birmanie Soudan apans Bielorussie R.S.S Singapour Sri Lanka Bénin Sierra Leone Singapour Belgique Sierra Leone Barbade Senegal Seychelles Bangladesh Saint Vincent-et Grenadiries Saint-Marin Bahamas Saint-Marin Sainte-Lucie' Saint Christophe et Nieves Sainte Lucie **GILBITSUA** Saint-Christophe et Nieves Royaume-Uni Argentine Royaume-Uni Houmanie Arabie saoudite Roumanie République dominicaine Antigua et Barbuda République dominicaine République démocratique populaire Lao Allemagne, République fédérale d'1 République démocratique populaire Lao République démocratique allemande bug ub supiritA République démocratique allemande Republique arabe syrienne République centrafricaine Pologne République arabe syrienne Pérou Portugal BTC 1967/19 Pays Bas? Pologne Papouasie-Nouvelle-Guinee Philippines En vigueur pour le Canada le 10 octobre Pakistan 73 Janvier 1967 Ouganda Papouasie-Nouvelle-Guinee Fait à Londres, Moscou et Washington le Nouvelle Zelande Pakistan autrec cerps celestes Norvège atmosphérique, y compris la lune, et les Ouganda Nigeria Nouvelle Zelande' tion et d'utilisation de l'espace extra-Niger Morvege activités des Etats en matière d'explora-Nepal Nigeria Traité sur les principes régissant les Niger **AupixaM** Nepal **ATMOSPHERIQUE** Maurice Nauru. Maroc **ESPACE EXTRA**эновиом Mali **AupixaM** Madagascar Maurice Liban Montserrat et Sainte-Hélène Marne Koweït iles Falkland, iles Vierges britanniques, **Halte** Kenya Kong, île de Man, îles Anglo-Normandes, ilsM Japon Extension à. Bermudes, Gibraltar, Hong Malawi gamaidne Extension aux Antilles neerlandaises Malaisie Jamahiriya arabe libyenne et îles Tokélaou Madagascar Halle Extension à, îles Cook, y compris Moue, Fnxempont6 SinU-stat3 Cesotho Islande Extension aux territoires d'outre-mer des Koweit Hlande Applicable aux territoires Kiribati. Iraq unissacons Kenyas əpul Applicable au Land de Berlin Kampuchea démocratique lies Salomon. Jordanie Hongrie Jamaique Grenade' **AMDEDMIZ** Grece [9612] Samble France apueisi Zaire Finlande Irlande Yougustavie Iraq səupitəivos Etats-Unis Iran Union des Républiques socialistes Espagne

In the control of the	əpuj		
Legender Cobe (As 1994) Legender Cobe (As 199		Olduna	France
annorm of the desirement of the control to surface of the control to the control			
re-Pure; response of the control of	Haiti		Fidji
annoche des declarations et des des depubliques accielletes acciel	Guyane ²		
According to the provided of t	Guinee		
Accordance (1900) The second of the second	Guatemala		_
inues para l'inue et l'ope d'autre propriet l'autre para l'appropriet l'autre propriet l'au	Grenade*		Egypte
and the control of th	Grèce		_
inger of a classifications of decisible of a classivage, ce la traile dos seminors, similar arabe libyenne sensors de caracte et es caracte et			Cuba
richecosticular de Corvention supplierentairer relative à santaire le france de déciseitons et des la fraires de Corvention supplierentairer relatives à l'apparent l'america de déciseitons et des d'america de déciseitons et des d'america d'americ	Gambie ²		
muchanish services and the control of the control o	France³		Congo
anoch diese de Soutes de S			Chine
Assumbrung lates and a second to the convention of places and a second to the convention of the conven			Canada
indeximited the control of the contr			
Series de Convenior et des de Ces de Cestadores de Convenior et des			Bulgarie
inge seed decisions et des fites humains in Politiques et Des intitutions et prairie de John d			Bresil
Jesus Foote Bright Control of the State of t			Bolivie
interior et des consequences des des des des des des des des des d			
inin programment of the control of t		Senegal	
itied Convention of lecisoragine felative a feese active free from the feese feese free from the feese feese free from since feese feese free free free free free f		Saint-Vincent-et-Grenadines	Bènin
triche Republique de democratique allemande 3 C1928/S. BTSM 60/263 Seclaves de des restrictions et des de	_	Воуаите-Uni	Belgidue
inger warmoung trained by the same birds of the section of the same birds of the sam		Roumanie	Barbade
tricche Republique centrafricaine Convention supplementaire relative a management Republique centrafricaine Convention supplementaire relative a management Republique stable sytiament Republique stable s		République démocratique allemande ³	Bahamas
ancele According to the Perchangence of Striene and Striene (Service of Service) and Service) an		République centrafricaine	Autriche
ance ⁹ inde seciaves of cerebrate in thands and seciaves of desire telative a seciave of the interpretations of desired in the desired in t		République arabe syrienne	Australie
ance* India de cas declarations et des fures humains India de cas des des fues humains India de cas de cas des fues humains India de cas d		Portugal	Arabie saoudite
integrations et des étres humains in le des déclaration et de cours de le sociale de l'accidente		Pologne	Allemagne, République fédérale d'
iried see declarations et des fires humains in seude par le Protocole du 17 décem- iried sharistan de	9	Philippines	Algèrie
integent of the converience of t		Pays-Bas ²	Albanie
inder des de des detres humains in de des de des interes de des des		Papouasie-Nouvelle-Guinée	Afrique du sud
inder des detres humains SCLAVAGE Scalage des detres humains Teles de denève le Casada le Cas			nstainsdgfA
inde inde inde inde inde inde inde inde		Ouganda	07111071
inde inde inde inde inde inde inde inde		AbnsiaZ-allavuoM	2∃ITA 4 d
inde inde inde inde inde inde inde inde			(07/0001 0111) 0001 019
ince ince ince ince ince ince ince ince			
Iriance Irianc			-menáh Nt. juh alonotora al rad aábriamA
inder Augueur pour le Canada le 6 août 1928 Indered Augueur pour le Canada le 6 août 1928 Indered Augueur pour le Canada le 6 août 1928 Indered Augueur pour le Canada le 6 août 1928 Indered Augueur pour le Canada le 6 août 1928 Indered Augueur pour le Canada le 1928 Indered Augueur pour le Canada le 6 août 1928 Indered Augueur pour le Canada le 1928 Indered Augueur pour le Canada le 1928 Indered Augueur pour le 1928 Ind			007/00 110/11/0/070/
Indee In			
inder	· ·		
Indering and a second as a second			
Indee			opevelase Lé eviteles noitravana
Indee	<u> </u>		CHIMILIMI CARA CAN ARM LI ICOMA HA
inde inde inde inde inde inde inde inde			saiemud sextê seb etiesT issue viov
inde inde inde inde inde inde inde inde			ESCHANGE
inde: Italie Convention supplementaire relative a scalaves of des institutions et pretiques Italie Italie Italie Italie Italie Italie Italia Italia Italia Italie Italia Italia Italia			10/// IS3
inde: Itande			
inde: Italie	PARTIES		LCOCI VALIUITS
inde: Italie	0.4007 0.1144		
inde: Itaq Convention supplementaire relative a Isambourg Isamandue Isama			oob to gacitereloob gob gay∆!
ance¹ lrade Italie Lamachiriya arabe libyenne Laite à Genève le 7 septembre 1956 Italie Lamachiriya arabe libyenne Laite à Genève le 7 septembre 1956 Laite à Lamarque Laite des la traite des			NOTES
ance¹ lrad Irad Convention supplementaire relative a laraël lalee Isabolition de l'esclavage, de la traite des laragel Isabolition de l'esclavage, de la traite des laragel Italie lalee Syaume Unis¹ lalee Jamahiriya arabe libyenne analogues à l'esclavage			
ance¹ lrad Convention supplementaire relative a lade I abolition de l'esclavage, de la traite des strugal I abolition de l'esclavage, de la traite des strugal I abolition de l'esclavage, de la traite des strugal I abolition de l'esclavage, de la traite des strugal I abolition de l'esclavage, de la traite des strugal I abolition de l'esclavage, de la traite des strugal I abolition de l'esclavage, de la traite des strugal I abolition de l'esclavage, de la traite des strugal I abolition de l'esclavage, de la traite des strugal I abolition de l'esclavage, de la traite des strugal I abolition de l'esclavage, de la traite des strugal I abolition de l'esclavage, de la traite des strugal I abolition de l'esclavage, de la traite des strugal I abolition de l'esclavage, de la traite des strugal I abolition de l'esclavage, de la traite des strugal I abolition de l'esclavage, de la traite des strugal I abolition de l'esclavage, de la traite des strugal I abolition de l'esclavage, de la traite des strugal I abolition de l'esclavage, de la traite de			Saius
ance ¹ lraq Convention supplementaire relative a lyambourg laraël laraël laraël des	esupinard to chombinaria con to contract		Royaume Unis ¹
ance ¹ Irlande Convention supplementaire relative a	eschaves at des institutions at pratiques		Portugal
suce, lad			гихетьоигд
suce, luge.	Convention supplementation collective o		Hongne
		Inde	France ¹
1914 DDS DD aphyandau pi ap unicality unicality unicality unicality unicality sail			Esbagne
apinguan aphinication and the state of the s			Canada ¹
Harti Heapplication à l'égard de la République démocratique allemande Honorie	apprioritori al abara de la republique		¹ 91lsttallA
ARTIES Guinee Cuinee Strending à l'égard de la Bépublique	Ousildura of ab brend's moitrailmes 98°		SAITHA
annula de acierda de la compansión de la			03/14/4
0.0000	AVASST AMI DAVA		C12 1983/32
201001	NOTES		décembre 1983
00074			0001-14-0036

le domaine des renseignements En vigueur pour le Canada le 30 septem-Faite à La Haye le 25 octobre 1980 l'Atlantique Nord sur la coopération dans l'enlèvement international d'enfants Fait à Vienne le 30 septembre 1971 Accord entre les Etats parties au Traité de Convention sur les aspects civils de cernant des dispositions retatives aux 4 Avec une interprétation et une réserve internationale de l'énergie atomique con-Accord entre le Canada, l'Inde et l'Agence 3 Voir I'Avant-propos ENLEVEMENT D'ENFANTS, Avec une réserve Applicable au Land de Berlin Pakistan Jamaique ABIA Canada амаваты ABIA RTC 1969/15 **PARTIES** Yougoslavie En vigueur pour le Canada le 17 octobre Fait à Vienne le 17 octobre 1969 En vigueur pour le Canada le 25 janvier Venezuela des garanties Fait à Vienne le 25 janvier 1984 l'énergie atomique relatif à l'application récherche de faible puissance Pakistan et l'Agence internationale de d'uranium enrichi pour un reacteur de Union des Républiques socialistes Canada, de la République Islamique du Unis d'Amérique concernant la cession ULIGOR BSS Accord entre les Gouvernements du du Canada, de la Jamaïque et des Etatsl'énergie atomique et les Gouvernements **Sisinu**T Japon Accord entre l'Agence internationale de Thailande Canada Tchecoslovaquie ABIA lanzanie rapon Suisse Canada ABIA Sri Lanka Soudan OTA) e 361 and mayor Stal al alli boM Singapour RTC 1977, 37 Sierra Leone RTC 1966/12, RTNU 572/263 En vigueur pour le Canada le 20 juin 1966 En vigueur pour le Canada le 2 décembre Saint-Siège Fait à Vienne le 20 juin 1966 Fait à Vienne le 2 décembre 1977 Royaune Uni de l'énergie atomique à des fins pacifiques atomique à des fins pacifiques Roumanie ments pour l'utilisation de l'énergie entre ces gouvernements pour l'utilisation République dominicaine coopération conclu entre ces gouvernel'Accord bilatéral de coopération conclu République démocratique allemande prévues dans l'Accord bilatéral de plication des garanties prévues dans République arabe syrienne relatif à l'application des garanties le Gouvernement du Japon relatif à l'ap-1stsO Canada et le Gouvernement du Japon atomique, le Gouvernement du Canada et Portugal l'énergie atomique, le Gouvernement du entre l'Agence internationale de l'energie Pologne Accord entre I Agence internationale de tion des garanties aux termes de l'Accord Philippines Protocole portant suspension de l'applica-Pérou Pays-Bas Royaume-Uni Espagne Paraguay Canada Panama Pays-Bas ABIA Pakistan Ouganda funoquuexnq Nouvelle-Zelande RTC 1977/8 Islande Nigeria 90910 Niger En vigueur pour le Canada le 10 février Nicaragua Fait à Vienne le 10 février 1977 ainU stet3 Namibie atomique pour l'application de garanties Danemark Mongolie l'Agence internationale de l'énergie Canada Monaco Accord entre le Canada i Espagne et Belgique Mexidue Allemagne, République fédérale d' Maurice Maroc Canada Mali ABIA Malaisie BIND 542 145 Madagascar En vigueur pour le Canada le 12 mars Luxembourg Liechtenstein Fait à Paris le 18 juin 1964 RTC 1971/36

1791 and

En vigueur pour le Canada le 1 er

Accord relatif à un Programme interna-

ENEBGIE

Voir Femme, Condition de la

DROITS POLITIQUES DE LA FEMME

Déclaration ou des déclarations, ou réserve

ALON

Senegal Suede Sursel-Togol-Union des Républiques socialistes sovietiques¹ Uruquay

République démocratique allemande¹

Ouganda Panama¹ Philippines

Luxembourg Mexique Norvège¹

Espagne¹
France²
Hongrie²

Canada Colombie Danemark

Bulgarie¹ Cameroun

Autriche¹ Belize Biélorussie, R.S.S.

'9nifn9g1A

^rnstainsdgtA 23ITAA9

1987

peines ou traitements cruels, inhumains ou dégradants Faite à New York le 10 décembre 1984 En vigueur pour le Canada le 24 juillet

Convention contre la torture et autres peines ou traitements cruels inhumains

Saupieo

declarations Applicable au île de Man, îles Falklands, îles Vierges britanniques et îles Turks et

¹Applicable au Land de Berlin Avec une réserve ou des réserves ³Avec une déclaration ou des

NOTES

Yougoslavie Zaire Zambie

Statut de I'Agence internationale de l'énergie atomique (AIEA) Fait à New York le 26 octobre 1956 En vigueur pour le Canada le 29 juillet 1957 RTC 1957/20, RTMU 276/3

> Canada Etats Unis Royaume Uni

> > **PARTIES**

Accord enfre les Gouvernements du Canada, du Royaume-Uni et des États-Unis pour disposer des droits afférents aux inventions dans le domaine de l'ênergie atomique
Ent à Washington le 24 septembre 1956
En vigueur pour le Canada le 24 septembre 1956
PRTC 1956/20, RTMU 263/171

Voir aussi Armes nucléaires (Nonprolifération); Essais atomiques (Interdiction)

ENERGIE ATOMIQUE

¹Applicable au Land de Berlin ²Avec une déclaration ³En vigueur à titre provisoire ⁴Extension à Guernesey et île de Man

NOTES

Irishde Japon³ Luxembourg Mouvelle Zelande Portugal³ Suede Suisse Turqure³

Espagne Etats-Unis Grèce Irlande Italie

Beigique Canada¹ Danemark Espagne

Australie Autriche Belgique

Allemagne, République fédétale d'^{1 2}

PARTIES

(8728 ZAIT) ZTET 1975 (BYS 8278)

En vigueur pour le Canada le 19 janvier 1976 718S 8278, BTS 1976/111

tional de l'énergie Fait à Paris le 18 novembre 1974

Liberia Liban Koweit Kenya Kampuchea démocratique Jordanie noget anbiewer Jamahiriya arabe libyenne Israël Islande Irlande Iraq แรม aisauopui apul Hongrie iffisH Guatemala Grèce Chana Gabon France Finlande Ethiopie "SinU stat3 Fabagne Equateur Emirats arabes unis

Corée, République de de Gorée, République de démocratique de Costa Rica Cote d'Ivoire Cuba Danemark Egypte Esalvador

Cameroun Canada Chine³ Chine³ Colombie

> Australie Bangladesh Belgique Brelorussie, R.S.S. Birmanie Bolivie Brésil

Allemagne, République féderale d'' Arabie saoudite Argentine²

Albanie Algérie

Affinentan bus ub aupinfA

PARTIES:

Amendė le 4 octobre 1961 (TIAS 5284) le 28 septembre 1970 (RTC 1973/3)

I VIGUEUR	EN	XUAR <u>À</u> TA.	MULTIL	S ÀTIA RT
-----------	----	-------------------	--------	------------------

Corée. République de Venezuela Uruguay Colombie Carada soviétiques Carteroun Union des Républiques socialistes Chine? Ukraine R.S.S.² Barbade Cap-Vert Intidnie Canada andaaga A OBOL Bulgarie² Tchécoslovaquie² Brésil Janzanie Bièlorussie R.S.S.² apans 74/8761 OTA Bhoutan Sri Lanka Belgique Senègal En vigueur pour le Canada le 19 août Barbade Saint-Vincent et-Grenadines Fait à New York le 19 décembre 1966 Bangladesh Sainte-Lucie saupitilog ta >edointuA Saint-Christophe-et Mieves Pacte international relatif aux droits civils * (9118118uA Royaume Unit Protocole facultatif se rapportant au Argentine Rwanda BlognA Roumanie' Allemagne, République fédérale d' République dominicaine Royaume Uni assure les relations République démocratique populaire Lao Extension aux territoires dont le République démocratique allemande? Avec une réserve Portugal Applicable au Land de Berlin Pologne Déclaration en vertu de l'Article 41 Dre 1982 Philippines En vigueur pour le Canada le 10 décem-Avec une déclaration Pérou Faite à New York le 1er mars 1981 Panama Ouganda tormes de discrimination à l'égard des *sidmsZ Mouvelle Zelande Sel setuot eb noitamilé! l'aux noitnevno Saire Norvege Yougoslavie **juoiN</u>** Avec une declaration Nicaragua Viet Nam Avec une réserve Venezuela. Mongolie' Uruquay NOTES Mexique səupitárvos Maurice Union des Républiques socialistes Mali Zaire Ukraine, R.S.S. Libéria Venezuela əisiuni Keuka Jamaique Trinité-et-Tobago* Uruguay rsbou Trinite et Tobago Tchécoslovaquie1 Halle , apans Tanzanie Islande Irelande Sénedal amening Suède¹ 2 San Morino Iraq seisénobni Saint-Viricent-et-Grenadines Republique dominicaine Sri Lanka Hongrie Honduras République centrafricaine [Pbauas Portugal San Marino Haiti Perou Saint Vincent-et Grenadines Guyane Pays-Bas Rwanda Guinée équatoriale Royaune Uni: 5 Guinée Bissau Panama Norvege' aauing Niger Guatemala Republique dominicaine Nicaragua République démocratique allemande Grèce Republique centraficaine Maurice Chana Bebnplidne stspe sktieuue, Madagascar Cabon France² 3 rnxemponta, Portugal anbiemer Finlande Ethiopie² Espagne Islande Pérou Pays Bac⁴ Equateur Erance. El Salvador2 Finlande Panama Mouvelle Zelande* Egypte' Espagne Dominique Equateur Norvège² 19p:N Danemark' Danemark

Cnpa.

Costa Rica

Yémen démocratique2

Viet Nam'

Costa Rica

Congo

ещищоро

Nicaragua Danemark' Jane Mongalia Costa Rica AINBISUENOX anbixely democratique 'msN 19iV Maurice. Corée, République populaire Venezuela Maroc Uruguay Colombie sanbitaixos Madanasta Снурге Union des Républiques socialistes **Euxembourg** 1 S.S.A -nis AU UPGIT Canada Cameroun Trinité-et-Tobago a nebrot Bulgarie, gabou, Tchécoslovaquie Bielorussie R.S.S.¹ Jamaique geusp uka arabe libyernet Belgique Pallett Barbade, Suède Islande Autriche Sri Lanka' Australie Iran Allemagne, République fédérale d' LQ-, Afghanistan, Headine, Royaume-Uni PARTIES Guyane République dominicaine BTC 1976/46 Gambie* République démocratique allemande Cabon République centrafricaine finos et el sasas el nuog nueugiv na FIBRIE Fait à New York le 19 décembre 1966 nomiques, sociaux et culturels ลงทัก,กล Pacte international relatit aux droits éco-"U" BUP3 El Salvador Perou evrec une réserve Danemark^{2 4} 4 F Holitiel 14 Panama Avec une déclaration conformément à Soif steod soqorq-fnsvA'l rioVe democratique de Avec une déclaration Coree, République populaire Applicable au Land de Berlin NOTES Samble PERLEJ 91167 Cameroun Madagascar' Yougoslavie Luxembourg Yémen démocratique Viet Nam? 5 Liban Biélorussie, R.S.S.¹ Belgique Kampuchea démocratique Uruguay Barbade, soniețidnes, Union des Républiques socialistes 41 BitsuA anbiemer Ukraine R.S.S. Jamahiriya arabe libyenne əisiuni Allemagne, République fédérale d'123 Trinite-et-Tobago Halle Tonga" Iran Tchécoslovaquie Zt/9261 OIH lles Salomon lanzanie **Dnalizaw2** En vigueur pour le Canada le 19 août Honduras Fait à New York le 19 décembre 1966 Suède Sumee Sti Lanka Pacte international relatif aux droits civils Camb e Soudan Gabon Somalie Avec une réserve France, Sierra Leone Applicable au Land de Berlin Finlande Seychelles Senegal NOTES Equateur Saint-Vincent et-Grenadines El Salvador Saint Siege Samble Rwanda'

UDIC	NICIA	NID	VUANI	I MULL	CHIMMI

Costa Rica République démocratique populaire Lao Roumanie Corée, République de République démocratique allemande² République démocratique populaire Lao Colombie République centratricaine Republique democratique allemande République arabe syrienne Chypre République arabe syrienne Chine **Qatar** Pologne CP!II Portugal Cap Vert Pologne Pèrou Canada Philippines Cameroun Pérou Papouasie-Nouvelle Guinee Burundi Pays-Bas* Papouasie-Nouvelle-Guinee Burkina Pakistan Bulgarie. Panama Nouvelle Zelande Pakistan Brésil Botswana Onganda **BUBBIBSIN** Bolivie Nouvelle-Zélande Népal Biélorussie, R.S.S.² ⁴ 96 € VION Mozambique gelâidne, Nigėria Mongolie Barbade, Niger Rangladesh Nicaragua **AupixaM** Bahamas Népal Maroc уптисье. AidimsN IIBM Australie' Mozambique ²əilognoM Argentine Fuxembourg Allemange, République fédérale d'1 **AupixaM** Libéria Maurice Liban ² InstainsdgtA Maroc Malte Kampuchea démocratique IIBM Maldives Jamaique RTC 1970/28 Madagascar, Dre 1970 Luxembourg En vigueur pour le Canada le 13 novem-Libéria Faite à New York le 7 mars 1966 Liban² resoupo de toutes les formes de discrimination Koweit' Convention internationale sur l'élimination Kampuchea democratique Jordanie soqotq-fnsvA'l rioVe Jamaigue, "Avec une réserve Jamahiriya arabe libyenne' Halti salanoitanialni 1 soliet Guatemala dont l'Etat assure les relations IStaël Grèce Application étendue à tous les territoires Islande Chana Applicable au Land de Berlin Iraq Gambie Avec une declaration Iran lnde² France NOTES lles Salomon Finlande, Hongrie 91167 Ethiopie = Haiti Youguslavie Guyane² Espagne Met Nam Guinèe Venezuela Equateur Grèce Uruguay El Salvador Chana ,sənbijəinos Egypte. Gambie Danemark Union des Républiques socialistes Cabon Ukraine R.S.S. Cuba France, Costa Rica Turquie Finlande 9isinu∓ Corée, République de Fidji, Tonga Ethiopie obol Chypre Espagne Chine Tchécoslovaquie Equateur* **Janzanie** Emirats arabes unis Canada apans El Salvador Sti Lanka Burkina Egypte' Bulgarie Sénegal

Danemark

Côte d Ivoire

Cuba²⁵

Saint Vincent et Grenadines

Rwanda

Hovaume Uni

Royaume-Uni

République dominicaine

Roumanie,

apans Birmanie Israël Sri Lanka Biélorussie, R.S.S.¹ nomols2 sell Soudan Belgique³ Haiti Somalie Barbade Guatemala Inodebuis Bahamas -9091D Sierra Leone France¹² Autriche zeychelles *9ilettalie Finlande Senegal **Argentine**¹ Haji Sao Tomé-et-Principe Arabie saoudite Samoa-Occidental Allemagne, République fédérale d'2 Fapagne Saint-Vincent-et-Grenadines -9naglA Danemark Saint-Siège Albanie' Costa Rica Saint-Marin nstsinsdgtA Colombie Sainte-Lucie Saint-Christophe et Nieves' Chine. 3 Rwanda Canada' Royaume-Uni^{4 5} RTC 1949/27, RTNU 78/277 Bulgarie Roumanie¹ 4 Bielorussie R.S.S. République dominicaine En vigueur pour le Canada le 2 décembre République démocratique populaire Lao Faite à Lake Success le 9 décembre 1948 **einsdlA** Republique democratique allemande¹ répression du crime de génocide buS ub supiritA République centrafricaine Convention pour la prévention et la République atabé syrienne PARTIES DROITS DE LA PERSONNE Portugal RTC 1970/4, RTNU 499/311 Pologne, Philippines Avec des déclarations En vigueur pour le Canada le 8 mars Pèrou soquiq fasvA LiloV Faite à Genève le 29 avril 1958 Pays Bas¹ Avec une réserve Convention sur le plateau continental Paraguay Avec une déclaration Papouasie-Nouvelle Guinee DROIT DE LA MER Panama Pakistan, Yougoslavie2 Ouganda Extension aux territoires d'outre mer Venezuela² sand fáivos Nouvelle-Zelande* enccession, Union des Républiques socialistes Applicable au Land de Berlin Nigeria Avec une réserve Niger NOTES Nicaragua Thailande Nepal Lchécoslovaquie Zimbabwe Namibie Swaziland Mozambique essins Mongolie apans Yougoslavie Monaco Sierra Leone Yémen, République arabe du **AupixeM** Royaume-Un Yémen démocratique Mauritanie Roumanie Viet Nam Maurice République dominicaine Maroc Republique democratique allemande Uruguay, Portugal ilsM Union des Républiques socialistes Pologne Malawi Pays-Bas Malaisie Ukraine, R.S.S.1 Ouganda Madagascar Tuvalu Nouvelle Zelande Turquie Luxembourg Norvege Liechtenstein **Junisie** Nigeria Trinité-et-Tobago **Anplixa**M Tonga ripan Maurice 0601 Cesotho Malte **Thailande** Koweit Malawi Tchécoslovaquie* Kırıbati Malaisie Kenya Tchad Madagascar Kampuchea democratique Tanzanie resotho Swaziland Jordanie Kenya Suriname gabou Kampuchea démocratique Jamaique Suisse

namaidue

Bresil

combined by more than the combined of the comb	Arabie saoudite Argentine	Jamahiriya arabe libyenne
Saint Vincent-et Grenadines	Antigua et Barbuda*	əilsil
Saint-Siège	'slognA	¹ lsraël
nias Mitais	Allemagne, République fédérale d' ²	abnalal
Sainte Lucie	Algerie S'b olexàbàt amblique gaseggelt.	Irlande
Payal Menatophe et Meves		Iraq
Poyaume-Uni ^{s e}	Innadia Substance	lran
Figure 1 to 1 t	Afrique du Sud	əisənobul
République dominicaine	nstzinsdgtA	əpul
République démocratique populaire Lao	PARTIFS	nomols2 seli
Republique democratique allemande		Hongrie
République centrafricaine	RTC 1965/20, RTNU 75/287	Honduras
République arabe syrienne	PIG 1965	ifisH
1616O	En vigueur pour le Canada le 14 novem-	Guyane
leputio9	Faite à Genève le 12 sout 1949	Guinee-Bissau ^r
Pologne	guerre (Convention IV)	- Guin ée
รลเมสติเหนื	tection des personnes civiles en temps de	Guatemala
Pérou	Convention de Genève relative à la pro-	Grenade
eas Basy	ora of a witalor and and anitanian	Grèce
Paraguay	Extension aux territoires d'outre mer	Chana
Paprouacie Nouvelle-Guinee		Gambie
Panama	SAvec une déclaration	Cabon
nutside9	*Succession	France
Ouganda	Applicable au Land de Berlin	Finlande
nsirO	² Avec une réserve	Fidji
Nonvelle Zelande.	1929.	Ethiopie
- E-VION	remplace la Convention du 27 juillet	Elats-Unistal
9 266 N	traitement des prisonniers de guerre	Espagne
Nige:	us evitsler 1949 telative au	Equateur
Nicaragua	NOTES	Emirats arabes unis
Népal		El Salvador
BidimeN	Zimbabwe	Egypte
Moran bidue	əidmeZ	Dominique
Mongraph	eneZ	Dybouti
Morauc	Yougoslavie	Диропт. Папешатк
Mexique	Yémen, République arabe du	Cuba
Mauntanie	Yémen démocratique	Côte d Ivoire
→ JIINPW	Viet Jam V	Sosta Rica
ous Mary	Venezarela	democratique de
1 E\/	uteuneV	Corée, République populaire
ilsM	Uruguay²	Corée, République de ¹
welsM	sovietiques.	Congo
Alasis	Union des Républiques socialistes	Colombie
zeoseņebeM	Ukraine R.S.S.	Сһурге
funoq uaxn	Tuvalu	
Liechtenstein	Turquie	Chine ¹
Libera	Tunisie	Cap Vert Chili
upgı)	OgsdoT-f9-inite-et-Tobago	
0UJ0S-)	longs	Cameroun Canada
Kowerr	1090	
Kir bati'	Thaïlande	Burundi
кепуз	Tpoilando Tchecoslovadine	Burkina
Kampuchea démocratique	Tchacoslovaque;	Bulgarie
Jordanie Kampulebes démostatique	Tanzanie Tedot	Brunéi
Japon		Brésil
smaigue aggal	bnalizaw	Botswana
	Sunname	Bolivie
Jamahiriya arabe libyenne	Suisse	Biélorussie R.S.S. ¹
talie	apang	Bénin
21.96	Sri Lanka	Belize
Islande	Soundan	Belgique
เปลิกนิย เกิด	Somalie	Barbade
lrad	Singapour	Bangladesh ¹
0123 (ADM	Sierra Leone	Bahreïn
อเรอบดูบป	Seychelles	Bahamas
anii	Sénegal	Autriche
lies Salomon Inde	Sao Tomé-et-Principe	Australie

République dominicaine

République centrafricaine

République arabe syrienne

Costa Rica demicratique di-Corée, République populaire Corée, République de² Colombie Chine' Canada (3t +t , 1' =) Burundi Burkina aurbing Rrésil. BPK-M3108

Honduras

Guyane

Guinée-Bissau

Guatemala

Chana

Gambie

aut Pds 7

Equateur

El Salvador

Dominique

Danemark

Cote a Number

Emirats arabes unis

RTC 1965/20, RTNU 75/135 5961 91d En vigueur pour le Canada le 14 novem-Faite à Genève le 12 sout 1949 ment des prisonniers de guerre (Conven-Convention de Genève relative au traite-Avec une déclaration Applicable au Land de Berlin Avec une réserve Zimbabw² Yémen République arabe du Union des Républiques socialistes Tuvalu Thailande Tchécoslovaquie Tanzanie puelizems Suriname apans Sri Lanka Soudan Sierra Leone Senegal Sao Tomé-et-Principe Samoa Occidental Saint-Siège Sainte Lucie ничида FinU amusvoA Roumanie,

Catar Portugal Pologne, Philippines Pérou Pays-Bas Paraguay Papouasie-Nouvelle-Guinee Panama Pakistan Ouganda Oman Pebnale Zelande⁴ Norvege Nigeria Niger Nicaragua Namibia Mozambique Mongolie Monaco Mexique Mauritanie Maurice Maroc Malte Mali MalaWI Malaisie Luxemboura Liechtenstein KOWell Kiribati Kenya Kampuchea démocratique gabou ramaidue Jamahiriya arabe libyenne Islande Irlande Iraq Iran əisəuopul əpul nomols2 sell Hongrie' Honduras Guyane Guinee Bissau Guinee

Guatemala

Grenade*

90912

Cygus

Cabon

France

République démocratique populaire Lao

République démocratique allemande,

Finlande dans les forces armées en campagne En vigueur pour le Canada le 6 novembre Fidji tion du sort des blessés et des malades Fait à Londres le 6 novembre 1936 Ethiopie La Convention de 1949 pour l'améliora-Ftats-Unist 4 1930 IV du Traité de Londres du 22 avril 1930 NOTE guerre sous-marine prévues par la Partie Fabsgne Procès-verbal concernant les règles de la Equateur Emirats arabes unis RTC 1965/20; RTNU 75/31 El Salvador 3961 91d "Extension à Curaçao En vigueur pour le Canada le 14 novem-Egypte -Applicable aux territoires d'outre-mer Faite à Genève le 12 août 1949 Dominique Avec une réserve Djibouti les forces armées en campagne (Conven-Danemark du sort des blessès et des malades dans Cuba Côte d'Ivoire Convention de Genève pour l'amélioration Sin babwe Costa Rica LaidmaS democratique de' Yougoslavie alvalsopund Corée, République populaire səupitəivos Yémen, République arabe du Corée, République de Union des Républiques socialistes Yémen, Démocratique Turquie Colombie Сһуурге Tonga Uruguay Chine Tchécoslovaquie 'saupitaivos CPIL Suisse Union des Républiques socialistes apans Cap-Vert Tuvalute agái2-Inis2 Canada Turquie Cameroun Royaume Uni alsiunl Burundi Pologne Perou Burkina Bulgarie Pays-Bas Panama Brunei Brésil Nouvelle Zelande Tchécoslovaquie Norvege Botswana Tanzanie Népal Bolivie Swaziland^{1 2} **AupixaM** Biélorussie, R.S.S.¹ Suriname^{1 2} Renin əssins Belize Belgique Rlande Sti Lanka Barbade Soudan Rangladesh Singapour 2 aisauopul Bahrein Sierra Leone əpul Bahamas Seychelles¹ 2 Hongne Autriche Sénégal Australie Haiti Saint-Vincent-et-Grenadines Guatemala 'enitneg1A 9géi2-Inis2 Arabie saoudite 90915 Sainte-Lucie^{1 2} Antigua-et-Barbuda* France Saint-Christophe-et-Nièves^{1 2} Finlande Angola' Rwanda Allemagne, République fédérale d'2 Royaume Unit Etats Unis Algérie Roumanie, Albanie¹ El Salvador Republique dominicaine buS ub supintA Egypte. République démocratique allemande nstainsdgtA Danemark Republique centrafr came Costa Rica République arabe syrienne PARTIES AUX CONVENTIONS I ET II: Canada 16160 Bulgarie Portugal, RTC 1965/20; RTNU 75/85 Pologne Reigidue sauiddilid En vigueur pour le Canada le 14 novem-Autriche Pérou Faite à Genève le 12 août 1949 Australie Pays-Bas1 4 (Convention II) Arable saoudite Paraguay naufragés des forces armées sur mer Allemagne Papouasie-Nouvelle-Guinée du sort des blessés, des malades et des Albanie Panama Convention de Genève pour l'amélioration Afghanistan Pakistan eu campagne. Spasguo blessés et des malades dans les armées 19bnsl9Z-9il9vuoN 1929 pour l'amélioration du sort des Apprion RTC 1936/17, RTSN 173/353 remplace la Convention du 27 juillet

Pairinada baco Fairi Hairi Hairi Hairi Hairi Hairi Hande Hairi Hande Luxembourg Africa Mexique Africa Mexica Mexic	PARTIES Afghanistan Affique du Sud¹ Affique du Sud¹ Allemagne Republique federale d Arabie asoudite Arabie saoudite Argenline Australie³ Autriche Bahamas¹²² Bahamas¹²² Bahamas²²² Bahamas²²² Bahamas²²²	Malawi Maldives Maroc Maurice Mexique Mongolie ¹ Vépal Viger
Pays-Bas Putri Haîti Hande Paysen Pariti Hande Pakistan Atride Micaragua Atride Micaragua Atride Micaragua Atride	PARTIES Afghanistan Afghanistan Afrique du Sud¹ Afrique du Sud³ Afrique de Sepublique federale d Arabie saoudite Arabie saoudite Arabie saoudite Argentine	Maldives Maroc Maurice Mexique Mongolie ¹ Vépal Vépel
Patientala Haiti Hongre Inde Inde Inde Inde Inde Inde Inde Inserie Ins	PARTIES Afghanistan Afrique du Sud¹ Afrique du Sud¹ Allemagne Republique federale d Arabie saoudite Arabie saoudite Argentine	Maldives Matte Maurice Mexique Monaco Mongolie ¹
baci Palifield Haiti Hongrie Inde Inde Inde Inde Japon Luxembourg Mexique Aftric Micaragua Allei Norvege Anti	PARTIES Afghanistan Afrique du Sud¹ Afrique du Sud¹ Afriques et-Barbuda¹² Arabie saoudite	Maldives Matte Maurice Mexique Monaco Mongolie ¹
bacd Faiti Faiti Hongrie Inde Inde Inde Inde Inde Inde Inde Ind	PARTIES Afghanistan Afrique du Sud¹ Afrique du Sud¹ Allemagne Republique federale d Antigua-et-Barbuda¹² Arabie saoudite	Maldives Matroc Maurice Mexique Monaco
baci Paritidad Faiti Hongrie Fait Irlande Luxembourg Mexique Micaragua Micaragua Micaragua Micaragua Micaragua Morvege Morvege Morvege Morvege Morvege Morvege Morvege	PARTIES Afghanistan Afrique du Sud¹ Afrique du Sud¹ Afrique detale d Antigua-et-Barbuda¹ 2	Maldives Malte Maurice Mexique
Haîti Fait Haiti Haîti Haîti Haîti Haîti Haîti Haiti H	PARTIES Afghanistan Afrique du Sud ¹ Allemagne Republique federale d	Maldives Matroc Maunce
Haitii Ha	PARTIES Afghanistan Afrique du Sud ¹	Maldives Maroc
bac Faiting bac Fait Fait Fait Fait Fait Fait Fait Fait	PARTIES Afghanistan	saviblaM Malte
Pacificated background	SAITRA	səviblsM
bosd Faiting Pair Fait Fait Fait Fait Fait Fait Fait Fait		
bad Files Paris Pa		
oed infield by a properties of the properties of		Malaisie
Pacificate		Madagascar
Haiti bac	RTC 1930/3	глхешропьд
Dad balantala Haiti Fait	En vigueur pour le Canada le 6 mai 1930	Liberia
	d261 niuį TI 9l evėnes iš tis i	Liban
	pactériologiques	Lesotho
ixot	toxiques ou similaires et de moyens	Koweit
iola	ploi à la guerre de gaz asphyxiants,	Kiribatii ^{1 2}
Figh	Protocole concernant la prohibit un dem	Kenya
ripiobie		Kampuchea démocratique
edT sinU-stat3	Thailande	Jordanie Kampuchea démocratique
Espagne	Suisse	Japon
El Salvador Sri I	Sri Lanka	Japasique
Папетатк	InU-emusyoA	
Chine	Portugal	Jamahiriya arabe libyenne
Canada	Ph lippines	elleti
Bresil	Pays-Bas	Istael
Belgique	Panama	4pusisi
Politiche Pak	Pakistan	Irlande
NoM advisting	Nouvelle Zelande	lraq¹
Allemagne	Norvege	Iran
Afrique du Sud	Micaragua	alsauopul
xud bugue ausiat A	rnxemponud	lander ¹
PARTIES	i iberia	iles Salomon ¹²
16/1	Irlande	Hongr P
BTS 1910/14; RTC 1942/6 (En partie) Inde	lnde	Cuyane,
0191	ijïsH	Grenade, 2
En vigueur pour le Canada le 26 janvier	Finlande	Grèce
Faite à La Haye le 18 octobre 1907	£thiopie	Ghana
la guerre maritime (Convention XI)	sinU-stst i	eamble
tions à l'exercice du droit de capture dans	El \$alvador	F rance 1
Convention relative a certaines restric.	Ср пе	արսելել <u>.</u>
n&O	ebeneO	Fidji ¹
Etatise considerant lie Boli	Bolivie	Ethiopie
	aupiglaB	'sinU-stst7
	allsitzuA	aubeds
NOTES	Afrique du Sud	In-Jeuc Equation
1)/ 1	0.11111/	Γάλδιε
	S3ITAA9	^{S 1} əupinimoQ
Union des Républiques socialistes	001 4001 100 101 40101 015	Danemark
	884/001 988 .81/0191 STB	Cuba
	bre 1909	Cote d'Ivoire
	En vigueur pour le Canada le 27 novem-	Сһурге
	Faite à La Haye le 18 octobre 1907	¹ ອກເຕີວ
	(VIX notinevno) snotled eb faut	$CF^{\Pi}v_{3}$
	lancer des projectiles et des explosifs du	spenso
Land to the state of the state	Declaration relative a l'interdiction de	Burkina
Portugal		Bulgarie ¹
	9bnslisdT	Bresil
· · ·	Suisse	Solution of the Properties of
	epens	Bolivie
	Sri Lanka	Birmanie
	Royaume Uni	Bhutan
	- Roumanie	ninėa
	République démocratique populaire Lao	9Zil9B
Nicaragua	Portugal	Belgidue

Mexique	Ethiopie	buS ub əupinfA
глхешрольд	sinU stst3	S JITAA9
Japon¹	El Salva tor	0.1140.0
Itlande	Danemark	778/001 928 111/0161 ST8
^T əbnl	СУшье	0.61
Hongrie	Carada	En vigueur pour le Canada le 26 janvier
ijisH	Bresil	Faite à La Haye le 18 octobre 1907
Guatemala	Belgique	βυετε (Convention VII)
¹ อวกธา ใ	Autriche	des navires de commerce en bâtiments de
Finlande	¹ 9il6 ¹ zvA	Convention relative a la transformation
ı(bi?	Allemagne ¹	
Ethiopie	¹ buS ub supirfA	Etat se considérant lié
Espagne EinU stată	SELFAR	Avec une réserve
El Salvador		Conventions.
Danemark	B12 1010 15 BSP 100 383	parties contractantes liées par les deux
Cuba	0161	Règlement, dans les rapports entre les
Сыре	En vigueur pour le Canada le 26 janvier	complète le Chapitre II de la Section I du
Canada	Faite à La Haye le 18 octobre 1907	traitement des prisonniers de guerre
Bresil	(IIIV noitnevnoO)	us evitsler 449 t fünds ST ub III noitnev
Bolivie	sous-marines automatiques de contact	liées par les deux Conventions. La Con-
Bielorussie R.S.S.	Senim eb esoq si s evitsler nortnevno	ports entre les parties contractantes
Belgique		la présente Convention, dans les rap-
Authorite	lÉtat se considérant lié	Sections II et III du Réglement annexe à
¹ 94sttauA	NOTE	civiles en temps de guerre complète les
Allemagne ¹	32011	relative à la protection des personnes
Afrique du Sud¹	sanditaivos	9491 jūos St ub VI noijnevnoJ sJ ¹
PARTIES	Union des Républiques socialistes	NOTES
27170.0	Thailande	
BTS 1910/13, RTC 1942/6 (En partie)	essing	santato Ms
1910	Suède	Setsilsioos seupildugé Resonatistes
En vigueur pour le Canada le 26 janvier	Sri Lanka	Thailande
Faite à La Haye le 18 octobre 1907	թծՋգմա 6 դա	əssinS
guerre (Convention IX)	PainsmuoA	əpəng
par des forces navales en temps de	République démocratique populaire Lao	Sri Lanka
Convention concernant le bombardement	PETILOA	U) · mt 6/CB
	Pologne	Rêpublique dominicaine Roumanie
evrese un réserve	Pays-Bas	République démocratique populaire Lao
NOTE	rbis 469	Port 13:
JIOIN	98 ns 47, 91 47,00 N	Pologne
Thailande'	abandon	Philippines
Suisse	Micaeagua	Pays-Bas
Sri Lanka	Mexigue	Panama
Royaume-Uni ¹	rjanoquia	retariag
Roumanie	[Ipeus	Donald', alternol
République démocratique populaire Lao	Japon	Tien. IN
Philippines	abne 1	N.C.B. BULLET B. J. M.
Pays-Bas	⊶πρποΗ	Mexique
Panama	ijīsH	Frakembourg
Pakıstan	Guatemala	Liberia
Nouvelle-Zelande ¹	France	Japon ²
Norvege	Finlande	M-lande
Nicaragua	(bid)	Homare Inde
Mexique	espagazi - Éthopie	ifigH
гисия	Espagne	Guatemala
napon Libéria	Danemark El Salvador	France
Irlande!	Сыпе	Finlande
Inde ¹	Canada	[10]
Hongrie ⁷ ebol	Bresil	Eth opie
itisH	Bielorussie R.S.2.	sinU stata
Guatemala	Belgidue	El Salvador
France'	Autriche	Оагчета
Finlande	Australia	Cuba
Fidh	AllemallA	Chine
ılbı7	əngsməllA	9ninQ

	Allemagne	
Spanso	Afrique du Sud	ды Дайдары Дай Тайка
Bolivie Iiësil		Roumanie
Biélorussie, R.S.S. ³	SƏITAA	Portugal
Belgidue	BTS 1910/8, BSP 100/326	Pays-Bas
Autriche ²	1910	Pakistan
Australie	En vigueur pour le Canada le 26 janvier	əbnsiə2-əiləvuoV
Allemagne	Faite à La Haye le 18 octobre 1907	Aicatagua Notvege
buS ub eupinfA	hostilités (Convention III)	Mexidae
SƏITAA	Convention relative a I ouverture des	Luxembourg
	0.17.00600	Japon
855/001 938 ;6/0161 ST8	l urquie Yougoslavie	Halle
En vigueur pour le Canada le 26 janvier 1910	Thailande	Islande
Faite à La Haye le 18 octobre 1907	Suisse	jrlande Man
(V)	Suède	Inde Iran
tumes de la guerre sur terre (Convention	Roumanie	Hongrie
Convention concernant les lois et cou-	République démocratique populaire Lao	Grèce
	Portugal	France
Etat se considerant lié	Pakistan Pays-Bas	Fidji
NOTE	9bnsla-9ilaviou	Éthiopie
	Иогиеде	Еградпе Балетк Тарадпе
soviétiques	Nicaragua	Chine
Union des Républiques socialistes	Mexique	Canada
Thailande	Гихетроигд	Bulgarie
Suede Swinze	Japon	Belgique
Sri Lanka	Islande Italie	Autriche
Royaume-Uni	lrlande	Australie
Roumanie	lran	Afrique du Sud Allemagne
République démocratique populaire Lao	ppul	
Portugal	Hongrie	Saitaa
Philippines Pologne	Grèce	70,4400, 015
Pays-Bas	Fidh France	BLS 1907/32
Panama	Ethiopie	En vigueur pour le Canada le 30 août
Pakistan	Espagne	Faite à La Haye le 29 juillet 1899
Abnale Zelande	Danemark	unique de répandre des gaz asphyxiants
Nothegae	Chine	l'emploi de projectiles qui ont pour but
Mexique Nicaragua	Shada	Déclaration concernant l'interdiction de
Гихешропід	Belgique Bulgarie	fremellennottbroo eetgessA ^E
Гіреція	ehontu A	1907 tramallarmortibrion aètranna ^c
noqst	Australie	Partie à la Convention du 18 octobre
Irlande	Allemagne	postérieure
əpul	Afrique du Sud	parties contractantes à la Convention
Haiti Hongrie	PARTIES	octobre 1907 dans les rapports entre les
Guatemala Houti		81 ub X noitnevnoO al 18 de 18
France	BTS 1907/32	NOTES
Finlande	Pre 1907	
Fidii	Faite à La Haye le 29 juillet 1899 En vigueur pour le Canada le 30 septem-	Vougoslavie
Ethiopie	nismuh	Uruguay Venezuela
Etats-Unis	s'aplatissent facilement dans le corps	saupitéivos
El Salvador	l'emploi de balles qui s'épanouissent ou	Union des Républiques socialistes
Danemark	Declaration concernant l'interdiction de	Turquie
Chine		² əbnallande ²
Canada	espharace espharace	Suisse
Brésil	Union des Républiques socialistes soviétiques	Suède ²
Biélorussie, R.S.S.¹ Bolivie	Turquie Union des Bénubliques socialistes	Royaume-Uni Sri Lanka
Belgique 1 2 2 B eiseineile	Thaillande	Roumanie
Autriche	Suisse	République dominicaine
Australie	- Sub-bab	République démocratique populaire Lao ²

Belgique

Convention III du 12 août 1949 relative

Applicable aux îles Cook, île Nioué et

Portugal les rapports entre les parties contrac-Philippines' annexé à la présente Convention, dans Argentine Pérou plète les Sections II et III du Règlement सत्ता, एप, न कृ Pavs-Bas Sbu2 ub eupiritA Paraguay 1949 relative à la protection des per-Panama' postérieure. La Convention IV du 12 août Pakistan parties contractantes à la Convention Nouvelle-Zelande octobre 1907 dans les rapports entre les Nervege Remplacée par la Convention IV du 18 En vigueur pour le Canada le 4 septembre Nicaragua Faite à La Haye le 29 juillet 1899 **erpixaM** Luxembourg Yougoslavie tumes de la guerre sur terre (Convention Japon² Convention concernant les lois et cou-**H**9116. saubita vos ALINE SIETULA Union des Républiques socialistes apul Hr มชั้น iA Union des Républiques socialistes Honduras at leterif Blemateur Sti Lanka' 90917) HENCE République démocratique populaire Laos Espagne2 El Salvador Uanemark' Cuba Pr. P.Pa Corée, République de Panama' CHIL FILE IN Bulgarie Marille 1.11,000 1.,000 Bolivie Japon Biélorussie, R.S.S.³ Selgique2 Australie नाए 10H Allemagne² bug ub supirifA Guatemala' novembre et le 11 décembre 1868 En vigueur pour le Canada entre le 29 BTC 1942/6 En vigueur pour le Canada le 4 septembre Faite à Saint-Pétersbourg le 11 décembre Etats Univ Faite à La Haye le 29 juillet 1899 projectile explosible d'un poids inférieur à Equateur de Genève du 22 août 1864 (Convention El Salvador² maritime des principes de la Convention Déclaration concernant la renonciation, Convention pour l'adaptation à la guerre хаеиоцециајиі Corée, République de Règlement pacifique des différends Acceptee conditionnellement Voir aussi Désarmement; Défense; Partie à la Convention du 18 octobre DROIT DE LA GUERRE parties contractantes liées par les deux Bn,dade Règlement, dans les rapports entre les Petieode, A HULLY XIE CHELLAS 4.3. complète le Chapitre II de la Section I du au traitement des prisonniers de guerre iles Tokėlaou

tantes liées par les deux Conventions. La

Applicable au Land de Berlin Halle NOTES Avec une declaration ISTAE Islande NOTE Zimbabwe Irlande Iraq Tchad Zaire aisanobni assins Yougoslavie Royaume-Uni Yémen, République arabe du Hongrie Roumanie MkN teiV Honduras Pakistan Venezuela Haïti Monaco, Uruguay Sumee Maroc Guatemala Liechtenstein Union des Républiques socialistes Grèce Ukraine, R.S.S. Chana Turquie Gambie Finlande **Junisie** Gabon **Hidji** 0601 France Canada, Tchécoslovaquie Finlande Belgique, Tchad Fidji Tanzanie Etats-Unis SAITAA9 Suriname Espagne Emirats arabes unis RTNU 828/221 El Salvador Sri Lanka En vigueur pour le Canada le 7 juillet Egypte Egypte Soudan Danemark Faite à Stockholm le 14 juillet 1967 Somalie Cuba 1886 andmetges dub seupiteit Sierra Leone Côte d Ivoire protection des oeuvres littéraires et ar-Senegai Costa Rica veau la Convention de Berne pour la Saint-Siège democratique de Convention internationale révisant à nou-Rwanda Corée, République populaire Royaume Uni Corée, République de "Avec une réserve Roumanie. Congo Extension aux territoires dependants République démocratique allemande Colombie Avec une déclaration République centrafricaine Chypre 'Applicable au Land de Berlin République arabe syrienne Chine Vatar (NOTES Portugal Canada Pologne Simbabwe Cameroun Saniddilines Saire Burundi Pèrou Yougoslavie Burkina Pays Bas³ **Sisinu**T Bulgarie Panama Tchécoslovaquie Pakistan assing Bielorussie R.S.S. Ouganda apans Nouvelle-Zelande Sri Lanka Belgique Norvege Saint-Siège* Barbade Niger Royaume-Uni3 Bangladesh Nicaragua Roumanie Bahamas Mongolie Portugal Autriche Monaco Pologne Australie **aupixaM** Pays-Bas Argentine Mauritanie Pakistan Arabie saudite Maurice Nouvelle-Zelande Angola Maroc Norvege Allemagne, Republique federale d' Malte Niger Algèrie Mall Monaco Afrique du Sud MalaWi **AupixaM** rnxempont SHITAA Maroc Liechtenstein **Halte** RTNU 828/3 ilsM En vigueur pour le Canada le 26 juin 1970 Cesotho Madagascar Faite à Stockholm le 14 juillet 1967 Kenya rnxempontg diale de la propriete intellectuelle (OMPI) Jordanie Liechtenstein Convention instituant I Organisation mon-Japon Japon^{2 4} gamaidue DROIT D'AUTEUR — OMPI Jamahiriya arabe libyenne Halle

Canada stipule ce qui suit: ub noiséaba'b framentani J 0791 falilut 26 mars 1970 et l'a rendu exécutoire le 7 Canada a adhéré à l'acte de Stockholm le aux pays en voie de développement. Le 1967, et qui renferme un protocole relatif artistiques), signée à Stockholm le 4 juillet tection des oeuvres littéraires et fignt la Convention de Berne pour la pro-Stockholm (Convention internationale modiest ilé actuellement par le texte de tion de Berne, telle que révisée, le Canada dispositions administratives de la Conven-1931 au Canada. En ce qui concerne les Rome est devenue exécutoire le 1 er août Rome le 2 juin 1928). La Convention de oeuvres littéraires et artistiques, signée à internationale pour la protection des révisée pour la création d'une Union ment par le texte de Rome (Convention la Convention le Canada est lie actuellequi concerne les dispositions de tond de par les dispositions administratives. En ce dispositions de fond et à un autre niveau Etats peuvent être liés à un niveau par les et des dispositions administratives. Les bnot ab anoitisoqsib ab anoitisoqsib ab 1971. Elle renferme deux grandes séries 1948, à Stockholm en 1967 et à Paris en 1914, à Rome en 1928, à Bruxelles en en 1896, à Berlin en 1908, à Berne en Convention de Berne a ete revisée a Paris position du Canada est la suivante la

aux pays en voie de développement." articles 1 à 21 ni au Protocole relatif Canada n'est pas applicable aux l'adhésion du Gouvernement de sous-alinéa 28(1)b)(i), à savoir que "... avec la réserve prèvue par le

(".bnot eb sesusio") (Les articles 1 à 21 constitutent les

Autriche Australie Argentine Allemagne, Republique fedérale d'1 buS ub supiritA

France, Finlande Espagne Danemark Сћурге Canada Bulgarie Bresil Beuru, Belgidue

198181

apul

ISISIDGE

Hongrie

Grèce

signée à Berne le 9 septembre 1886) la des oeuvres littéraires et artistiques. Union internationale pour la protection Berne (Convention pour la creation d'une En ce qui concerne la Convention de

En vigueur pour le Canada le 1 er août 1931

tion des oeuvres littéraires et artistiques

Convention internationale pour la protec-

Voir aussi Culture le 15 juillet 1949

2Extension à: Guadeloupe, Guyane fran-

BTC 1931, 3 RTSN 123 233

Faite à Rome le 2 juin 1928

(Accord de Beyrouth)

INTELLECTUELLE

- AUSTUA'O TIORO

çaise, Martinique et Réunion

Applicable au Land de Berlin

PROPRIETE

Tchécoslovaquie Saint-Siège Paraguay Pakistan Abnalé-ZélavuoN Luxembourg ueqi7 ISraël Irlande Haiti Guatemala Grèce Chana France Flulande SIUN-SIPI7 Danemark

République démocratique allemande

Union des Républiques socialistes

République démocratique populaire Lao

Yougoslavie

Venezuela

Kampuchea démocratique

AUSTIZUA RTC 1962/13, RTUU 216/133

Allemagne, République fédérale d''

Costa Rica

Canada

Fait à Genève le 6 septembre 1952

tion ou adhésion conditionnelle

En vigueur pour le Canada le 10 mai 1962

d'auteur, relatif à la ratification, accepta-

universelle pour la protection du droit

Protocole III annexé à la Convention

niques, Montserrat et Sainte-Hélène manes, îles Falkland, îles Vierges britan-

tar, Hong Kong, île de Man, îles Caï-

Avec une déclaration

çaise, Martinique et Réunion

Applicable au Land de Berlin

Union des Républiques socialistes

Saint Vincent et Grenadines

République démocratique populaire Lao

République démocratique allemande

et îles Tokélaou

NOTES

Samble

Yougoslavie

Venezuela

Janta Ja Aris

apans

Sti Lanka

Sairte Lucie

Pologne

Pays-Bas

Paraguay

Panama

Pakistan

NIGeria

Youvelle Zelande?

Pèrou

Extension a Belize Bernudes Cibial

Extension à îles Cook (y compris Nioué)

⁴Extension à: Guadeloupe, Guyane fran-

Extension a Guam iles Vierges Porto

Rico et zone du canal de Panama

Cameroun Belgique Autriche

Mexique Maurice Hongrie, Maroc Avec une déclaration Houduras Malte tario, à Terre-Neuve et à Saskatchewan Haiti Malawi vention à l'Alberta, au Manitoba, à l'On-90912 Luxembourg 'Avec des déclarations étendant la Con-Finlande, Liechtenstein Espagne Egypte = Liban Yougoslavie Danemark1 кепуа Corée, République de Portugal Kampuchea démocratique Niger Chypre Japon CHILL Jamahiriya arabe libyenne Halle Canada Equateur Israel Bulgarie^{1 2} Chypre Islande Biélorussie, R.S.S.¹ 2 Canada Irlande Belgidue Barbade apul Autriche Hongrie PARTIES: Australie Haiti -Argentine Guyane, CLS 1978/34 Allemagne, République fédérale d'1 Guinee 8761 Guatemala PARTIES: En vigueur pour le Canada le 9 février Grenade Faite à Washington le 26 octobre 1973 Grèce forme d'un testament international CTS 1980/37 Chana Convention portant loi uniforme sur la France En vigueur pour le Canada le 27 janvier Finlande Faite à Vienne le 23 mai 1969 SAvec une réserve traités, avec Annexe déclarations Etats-Unis³ Convention de Vienne sur le droit des Avec une déclaration ou des Espagne Equateur NOTE Yougoslavie El Salvador Venezuela Dominique Zaire Uruguay Danemark Yougoslavie **Jurquie** Cuba Uruguay Tchécoslovaquie sənbitəivos Costa Rica Suriname Colombie Union des république socialistes Suisse Ukraine, R.S.S. 12 Chili əpəns Canada ¹əisinuT Royaume-Uni Cameroun obol Portugal Bulgarie Tchécoslovaquie Pologne Bresil Tanzanie Pays-Bas Botswana, Suède Norvege Belize Sénegal Luxembourg Belgique Saint-Siège Barbade Rwanda Bangladesh Royaume Unit ISraèl Bahamas Republique democratique allemande, Irlande Autriche République centrafricaine Grèce Australie République arabe syrienne' France **Argentine** Philippines Finlande Andorre Pays Bas' Etats-Unis Allemagne, République fédérale d'1 Paraguay Espagne Panama Egypte Egypte Nouvelle-Zelande Danemark Nigèria . Chypre Niger Canada RTC 1962/13, RTNU 216/133 Nauru Belgique **AupixaM** En vigueur pour le Canada le 10 août Autriche Maurice Faite à Genève le 6 septembre 1952 Australie Maroc. Argentine d'auteur **IWAIAWI** Allemagne, République fédérale d' Convention universelle sur le droit Liberia **PARTIES** Lesotho **UNIVERSELLE** Koweit **DROIT D'AUTEUR**goder 1S1\0SS UNTR

namaidne

PRARTIES A Externation A Externation A Externation A Externation Belgique Holy term Holy term Canada	àbnəmA (1198 2AIT) 3861 niuį 31 tə 31 səl	En vigueur pour le Canada le 7 octobre 1968
estrumenta y taranen etata elementa elementa elementa elementa elementa y elementa elementa elementa y elementa elemen		
ostaniska Sedio Apolous Belgiue		
ी कार्यक्ता कर प्रविच्च कार्यक्रिक (१८४४) व्यक्तिक क्षेत्रक (१८५४) (१८५४)		Fait à La Haye le 31 octobre 1951
oepsmaa, ar grif g assistant Gegr oepsmaargy	EPT3 SAIT .42\23981 ST8	dress international prive
ostanist, t V rassita	8961	Statut de la Conférence de La Haye de
uer.mra _{(*4.7}	En vigueur pour le Canada le 2 mars	ab evell e Lab aggragagnan el ab tutet2
SHIHAY	Fait à Rome le 15 mars 1940	AivalsoguoY
	(TIOAGINU)	Venezuela
33110 40	pour l'unification du droit privé	Uruguay
	Ter Julian Tultities - Sb Survinaria Tuliste	Turquie
1861		əisinuT
En vigueur pour le Canada le 21 avril	DROIT	Tchécoslovaquie
Faite à Genève le 14 novembre 1975		Suisse
de carnets TIR (avec annexes)		epeqe
national de marchandises sous le couvert	qui concerne la Turquie	Saint-Siège
Convention douanière au transport inter-	concerne litran et le 12 mai 1985 en ce	Belize
	En vigueur le 16 février 1985 en ce qui	
Cheep le tultule ex.	Jersey et ile de Man	TrisM to s2
tives à certaines Annexes ou Pratiques	yesem under taltiche elle papal	Royaunevan
		Roumanie
PAVEC une réserve ou des réserves rela-	S-GPD Production of the second	République démocratique allemande
TU JAM, WI	Pour le Royaume en Europe et les Antil-	Portugal
Avec une déclaration ou des	éorè Féroé	Po ogne
NOTES	³ Applicable au Land de Berlin	Pays-Bas
	Avec une réserve ou des réserves	Paraguay
	Japon, la Jordanie (tous avec réserve)	Pakistan
वात्ता 2	parties à celle de 1975 sont l'Albanie. le	Norvege
4 } [/* ?	a la Convention de 1959 qui ne sont pas	Издет а
D. M. C. M. V.	(RTMU 348/13 TIAS 6633). Les parties	Nicaragua
11.5	tion douanière du 15 janvier 1959	
·· F · c f · .]	Remplace entre les parties la Conven-	Mexique
tall tag	aguage of softsea sof exten poplared!	
Sénégal	NOLES	Japon
SpnswA		91f6f1
17 0 11 1 1	Yougoslavie	Istael
11/4/3	Uruguay	abrishi
	10 - 411	lraq
	Union des Républiques socialistes	เรา
P, I, I		apul
¹ əbnsləZ-əlləvuoV	əisinuT	Нополіте
r · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	Jurps, Code d. T	Grèce
The state of the s	essing	France
f	1.	
['1] '	1, '이타' 원	Fulande
1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	Soumanie	SinU stata
E Alberty	République démocratique allemande?	Espagne
Japon ²	P(11, 17)	Egypte
	4 14	Дапетатк
	Pays-Bas	Cuba
1] 4. []	Norvėge	Corée, République de
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	1. M. 1.	Sidmolo
a), U) _t {	Mah	CP!!!
	Luxenheum.	Canada
· [1.11]		Bulgarie
· '.'', 1	Koweit	Boliv e
~ ·,1 1, 1	einsbrot	Belgidue
	-d ¹ 6!1	Aufriche
aum tag	lsraël	917st72vA edantuA
भार वाल्या 🗇	कामा	
Côte d'Ivoire	Hampton H	Argentine
Corée, République de	Grèce	Allemagne, République fédérale d'
Communautés européennes ²	o PI	buS ub supinfA
41/1/1)	eposjul j	SEITHAR
, epinda	Etats-Unis	22170.0
muon arra 2	Espagne	(2.1.2)
		cerne l'article 16)
Burundi	Daremark	le 9 novembre, 1984 (en ce qui con-
Bulgarie Bulgarie	Corée, République de	cerne les Articles 5, 11 et 16)
	Ommunauté écnomique européenne	le 18 février 1969 (en ce qui con-
Autri In- Belgique	CPADA	le 18 décembre 1967 (TIAS 6716)

folk, îles des Cocos, Nouvelle-Guinée et Traité d'union douanière avec la Suisse S JeilanteuA Extension à: île Christmas, île de Nor-Applicable au Liechtenstein tant que le Arabie saoudite Applicable au Land de Berlin ⁵Avec une réserve Allemagne, République fédérale d'1 Algerie' les Etats, le district de Columbia et Porto LbuS ub supinfA Etats Unis (dui, actuellement, comprend Thailande PARTIES Extension au territoire douanier des Tchecoslovaquie Avec une declaration Lchad 81S 1975/36 Féroé assins bre 1974 'Non applicable à: Groenland et îles Singapour En vigueur pour le Canada le 25 septem-Applicable au Land de Berlin Senegal Faite à Kyoto le 18 mai 1973 Royaume Uni NOTES douaniers Roumanie fication et l'harmonisation des regimes République arabe syrienne Yougoslavie Convention internationale pour la simpli-Portugal Turquie Pologne əisiun j aux îles Tokėlaou." Philippines Trinité-et-Tobago pliquera pas aux îles Cook, à Miouè et Pays-Bas cuecosiovaquie qs s en noitnevnoO al s noisethos J.. Nouvelle-Zelande Suisse Avec la déclaration suivante Niger Suède demeure en vigueur anbixaM Sri Lanka Traité d'union douanière avec la Suisse Maroc Singapour Applicable au Liechtenstein tant que le Luxembourg Sénègal Avec une declaration Royaume-Unis s oqtosa-NO LES: Roumanie дамаріціў атаре Ігруеппе Portugal Pologne sanbitaives Halle Israël Union des Républiques socialistes Pays-Bas ILGU Ukraine, R.S.S. Nouvelle-Zelande apul Tchécoslovaquie, ₅әшбион Suisse Nigeria Grèce Roumanie, Niger République democratique allemande Chana Maurice Cabon Malte France **Fuxembourg** Nouvelle Zelande llb13 Liechtenstein Liechtenstein Espagne Hongrie ripgu F.gypte Finlande Папетагк Etats Unis Japon Corée, République de Esbange, Halle Chypre Cuba Israel Chine Corée, République de Islande Irlande Chine Canada Canada Iran Cameroun Houdule Bulgarie Benin L.S.S.A eissuroleiß Grece Belgique Autriche France Autriche Australie Finlande Etats-Unis³ 4 Algerie Allemagne Republique federale d' Espagne PARTIES Algèrie Afrique du Sud Danemark RTC 1976/49, UNTS 988/43 Cuba En vigueur pour le Canada le 10 juin 1976 Côte d'Ivoire Faite à Genève le 2 décembre 1972 Corée, République de RTC 1974/34, RTNU 690/97 teneurs, 1972 Chypre Convention douaniere relative aux con-Canada En vigueur pour le Canada le 24 octobre Bulgarie Faite à Bruxelles le 11 juin 1968 rat Pitcairn Sainte-Helene et Seychelles Belgique tion temporaire de matériel scientifique Salomon, iles Vierges Jersey Montser Autriche Convention douanière relative a l'importa bert et Ellice (Kiribati et Tuvalu), lles Australie lize), île de Man, îles Falkland, îles Gil-Allemagne, République federale d'1-Man et Jersey Guernesey, Honduras britannique (Be-**Algerie** Extension à Gibraltar, Guernesey, île de Extension à: Bermudes, Gibraltar, buS ub supiritA Avec une déclaration Extension aux Antilles neerlandaises demeure en vigueur Papouasie PARTIES

NOTES

Yougoslavie Wiet Nam Oruguay sovietiques Union des Republiques socialistes

¹ əisinu T Trinite-et-Tobago

longa Lanzanie Suriname Suisse apans

Sri Lanka Singapour Sierra Leone Seychelles Senegal

Saint Vincent et-Grenadines Saint-Christophe-et-Nièves

Royaume-Uni8 Roumanie,

Republique centrafricaine Republique atabe syrienne

Portugal Pologne'

Philippines Pèrou

Pays Bas Onganda'

Nouvelle-Zélande Norvège

Nigeria Népal

AupixaM Maurice Maroc

Malte Malı

Malaisie Luxembourg

Kampuchea démocratique

Jordanie

gabou

nswaidne

Italie

Irlande

Iran apul

Hongrie¹ Haiti

Cuyane'

Grenade³

Chana,

Gamble³

France Finlande,

i[bi] "sinU stet3

Macao

Malaiste

Jordanie

gamaidue

Japon

Halle

ISraël

Irlande

ILGU

19bnl

Haiti

Hongrie

Guyane

Grenade

Chana

Gambie

Finlande

"sinU-stat3

Espagne

Equateur

Egypte

Cubai

Chypre

Canada

Belize

Bulgarie

Belgique

Barbade

Autriche

Australie

-9H9eHA

7361 91d

Ebudas-et-Barbudas

Allemagne Republique federale d

RTC 1957/34, RTNU 282/249

Faite à New York le 4 juin 1954

En vigueur pour le Canada le 15 décem-

tion temporaire des véhicules routiers

Convention douanière relative à l'importa-

la Suisse par un traité d'union douanière

aussi longtemps que celle-ci sera liée à

effets à la Principauté de Liechtenstein

Cibraltar Hong Kong iles Vierges britan

⁸Extension à: Anguilla, Bermudes, Brunéi,

Applicable aux provinces d'outre-mer et

sesisbnsion aux Antilles neerlandaises

La Convention dont il s'agit ètend ses niques, Montserrat et Sainte-Helene

El Salvador

Dominique

Danemark

Costa Rica

iįbiŦ

lles Salomon

rnxempontg

Extension aux îles Cook, y compris

extension à: îles Vierges et Porto Rico Succession

Maroc Malte

Mexique, Maurice

RTC 1972/31; RTNU 473/220

pour l'admission temporaire de

marchandises

Sainte-Hélène

uoissaconS_F

NOTES

Yougoslavie

sovietiques,

Trinitè-et-Tobago

Wiet Nam

Inrquie

^rəisinuT

Tonga

Tanzanie

^eəssin2

Suède

Suriname

ги Гапка,

Singapour

Sierra Leone

Saint-Vincent-et-Grenadines

Saint-Christophe-et-Mieves

République centrafricaine

République arabe syrienne

Seychelles4

Sénègal

Rwanda

Royaume-Uni8

Roumanie

Portugal

Pologne,

Pérou

Philippines

Pays-Bas⁶

Ouganda

Norvege

Nigeria

Népal

Nouvelle-Zelande

Avec une réserve

En vigueur pour le Canada le 10 septem-

Convention douanière sur le carnet A.T.A.

la Suisse par un traité d'union douanière

aussi longtemps que celle-ci sera liée à

effets à la Principauté de Liechtenstein

Hong Kong, îles Vierges britanniques et

Extension a Anguilla Brunei Gibraltar

Applicable aux provinces d'outre-mer et

Extension aux Antilles neerlandaises

Extension aux îles Cook, y compris

Applicable au Land de Berlin

Union des Républiques socialistes

Extension a iles Vierges et Porto Rico

La Convention dont il s'agit étend ses

Faite à Bruxelles le 6 décembre 1961

Mali

TRAITÉS MULTILATERAUX EN VIGUEUR

75-24

et du matériel publicitaire	Singapour Sri Lanka	Espagne Espagne
nportation des échantillons commer-	Sierra Leone	El Salvador
nvention internationale pour faciliter	Zeychelles*	Egypte ¹
	Samoa Occidental	Danemark'
vec une déclaration	Saint Vincent et Grenadines	Cuba ¹
ont le Royaume en Europe	Sainte-Lucie,	Costa Rica
tension aux colonies espagnoles	Saint-Christophe et-Nieves	Chypre
vec nne réserve	Rwanda	CPIII
	Royaume Uni	Canada
SET	Houmanie	Bulgarie¹
	Portugal	
прарме	Pologne	Belize ³
əiqui	Pays-Bas ⁷	Belgique
ис	Papouasie Mouvelle Guinee	Barbade
algoslavie	Pakistan	Аитісье
ndnay	'sbneguO	Australie
rquie	Nouvelle Zelande	Argentine
əisin	Norvege	Antigua-et-Barbuda ³
ogsdoT-f9-éfin	Nigeria	Allemagne, République fédérale d' ²
allande	Maurice	Algerie ¹
hécoslovaquie ¹	Malte	SAITAA
pinszn	9i8i8i8M [†] atleM	
bnslize	Luxembourg	t348 SAIT ,86\7361 ST8
əssi	Гіхешронта Кейдэ	.7991 niul
eqe	Japon	Article 2 de la Convention amendé le 6
гэика	Jamaique	, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,
nabu		RTC 1957/25, RTMU 276/191
ogspour 1997	elisti	Dre 1957
skig Feone	Israël	En vigueur pour le Canada le 11 septem-
negal	əpuelsi	Faite à New York le 4 juin 1954
epuer	lran Irlande	faveur du tourisme
yaume-Uni		Convention sur les facilités douanières en
กเมชมา6 ู	ludonėsiė moc	and the continue continue and the anitage and
publique centrafricaine	labri -	la Suisse par un traité d'union douanière
publique arabe syrienne	Напа	aussi longtemps que celle-ci sera liée à
rtugal	ons (so	
logne	Guyane	effets à la Principauté de Liechtenstein
Ilippinės	eaning.	ses briefe's li finob noinevend ses
ron	Grenade³	iles Vierges britanniques, Montserrat et Sainte Helene
ys Bas³	Grèce	
raguay	อาสาขอ เลิยค์ที่ คือ	tar, Hong Kong, île de Man, îles Falklani
kıstan	Gambie	Extension a Anguilla Dominique Gibia
genda	Franking Son British	sexions aux Antilles neerlandaises
ouvelle-Zélande	abnalni 4	et iles Tokélaou
οιλεβε	Ilbi T	Extension à: Îles Cook (γ compris Niou
dena Bena	sinU-stata	Avec une déclaration
36t	augeds 3	Midway, îles Vierges, récif Kingman et Samoa americaines
bal	Egypte	
auritanie	Одра	*Extension à toutes les possessions à l'exception de Guam, île Johnston, île
aurice	Cuba ¹	·
ROC	Corée, République de	3 Succession
əlle	Сһурге	Applicable au Land de Berlin
IWEI	Canada	Pyec une réserve
elaisie	Belize	NOTES:
adagascar	Belgique	
xempontg	Barbade	Zimbabwe³
oeria Oeria	Autriche	Zaire
oan Gigóc	9ustralie Australie	Yougoslavie
otho	Antigua-et-Barbuda ³	Turquie
inya	Allemagne, République fédérale d'12	OgsdoT-fe-et-Tobago
rdanie	S∃IFAA9	sgno!
noq	DVESTED	Tchécoslovaquie
maïque	RTC 1974/23, RTNU 221/255	Tanzanie¹ Tanzanie
таһігіуа ағаре Ігруеппе Тайапе	1974 BTC 1974/23 BTNIL 221/266	Suriname* LaigesgeT
	En vigueur pour le Canada le 12 juillet	Suisse
.3êl		
120	Faite à Genève le 7 novembre 1952	apans

Islande aisiun I '9insdlA Irlande Tchécoslovaquie bus ub supiritA assins aisauopul apans Soudan Hongrie RTC 1950/12, RTNU 72/3 Singapour En vigueur pour le Canada le 5 mai 1950 Haiti Sénégal. Guyane Fait à Bruxelles le 16 décembre 1949 Rwanda, Guatemala des tarifs douaniers Royaume Uni Union internationale pour la publication 90910 Roumanie juillet 1890 concernant la creation d'une Cygug République dominicaine Cabon Protocole modifiant la Convention du 5 République arabe syrienne France Portugal Finlande BSP 82/340, CUS/75 Pologne **Ethiopie** En vigueur pour le Canada le 1er 89 Philippines Etats-Unis' Faite à Bruxelles le 5 juillet 1890 Pérou _sbague, Pays-Bas' tion des tarifs douaniers Emirats arabes unis Convention internationale pour la publica-Panama Egypte Pakistan Danemark 1949 (Accord de Beyrouth) Norvege Oôte d'Ivoire Nicaragua Voir aussi Culture — le 15 juillet Corée, République de PLG 1815 Congo Voir aussi Conteneurs — 2 décem-Maroc Chypre Chine DOUANE Malaisie HIYO Luxembourg Canada ripgu Cameroun Voir Droits de la personne Jordanie Burundi Japon Burkina DISCRIMINATION RACIALE Jamahiriya arabe libyenne Bulgarie Halle Brésil IStael Botswana tèrends internationaux lsiande Belgique Voir Règlement pacifique des dif-Rangladesh Bahamas *XUANOITANR3TNI* Autriche **Jindonésie** DIFFERENDS **Australie** apul **Argentine** Hongrie Arabie saoudite iffigH dans l'ile de Chypre Allemagne, République fédérale d' Grèce Royaume-Uni d'Akrotiri et de Dhekelia Algerie Etance, mon, zones de souveraineté du buS ub supirifA Finlande ale du Royaume-Uni, Brunéi, îles Salo-Etats-Unis **PARTIES** territoires sous la souveraineté territori-[aubeds] Anguilla, Sainte-Lucie et Saint Vincent), Equateur Dominique. Saint Christophe-et-Nieves et RTC 1971/38, RTNU 157/129 Applicable aux Etats associes (Antigua Danemark³ En vigueur pour le Canada le 12 octobre les néerlandaises Cuba Faite à Bruxelles le 15 décembre 1950 Pour le Royaume en Europe et les Antil-Côte d'Ivoire de coopération douanière Costa Rica Convention portant creation d un Conseil S'applique aussi aux Iles Cook et à Corée, République de Succession Colombie Applicable au Land de Berlin Chine12 Extension a tous les territoires d'outre-NOTES HILL 2 Voir Avant-Propos Canada N'est pas Partie au Protocole Yémen, République arabe du Burundi NOTE Bulgarie Zaire Bolivie Quiou des republiques socialistes Belgique Yougoslavie **edontuA** Viet Nam 'entragrA Venezuela Arabie saoudite Tchécoslovaquie sanbitaivos Allemagne, République fédérale d' Union des Républiques socialistes Inrquie Algerie

Ukraine R.S.S. **Funisie** əpəns Sri Lanka

Yemen democratique Wiet Nam sənbibiəivos

Cunee-Bissau Cuba Cunea Rica Cunea Rica Cunea Rica Cunee-Bissau Cunee-Bissau Cunea Cunee-Bissau Cuba Cuba Cuba Cuba Cuba Cunee-Bissau Cuba Cu	Thaïlande Togo Tonga Tunisie Turquie Ukraine B.S.S. Union des Républiques socialistes sovietiques Uruguay Venezuela Venezuela Yèmen dèmocratique	Nouvège Nouvelle-Zelande³ Pakistan Papouasie Nouvelle-Guinee Pays-Bas⁴ Pologne République démocratique allemande République démocratique populaire Lao Roumanie Royaume-Uni³ Sao Tomé-et-Principe
Cuba Rica Sur Las Sur Las Sur Las Sus Subjects Cuba Sur	Thaïlande Togo Tonga Tunisie Turquie Ukraine R.S.S. Union des Républiques socialistes sovietiques Uruguay Venezuela	Nouvelle-Zelande³ Pakıstan Papouasie Nouvelle-Guinee Pays-Bas⁴ Pologne République démocratique allemande République démocratique populaire Lao Roumanie
Cuba Grenack Cuba Suedas Suedas Cuba Dominique Equateur Thailis Ethiopie Fidji Finlande Fidis Finlande Chana Grèce Grèce Grenade Cuba Sueda Sueda Sueda Sueda Grèce Grèc	Thaïlande Togo Tonga Tunisie Turquie Ukraine R.S.S. Union des Républiques socialistes sovietiques	Nouvelle-Zelande³ Pakıstan Papouasie Nouvelle-Guinee Pays-Bas⁴ Pologne Rèpublique démocratique allemande Rèpublique démocratique populaire Lao
Cuba Rica Sur Las Subáda Cuba Subáda Cuba Subáda Subáda Subáda Cuba Dominique Tchéc Thailia Espagne Togo Togo Togo Tunisis Thinisis Tunisis Tu	Thaïlande Togo Tonga Tunisie Turquie Ukraine R.S.S. Union des Républiques socialistes sovietiques	Nouvelle-Zelande³ Pakıstan Papouasıe Nouvelle-Guinee Pays-Bas⁴ Pologne Rèpublique démocratique allemande
Costa Rica Sueda Sueda Cuba Suedas Cuba Suedas Suedas Suedas Dominique Tchèce Tepagne Tongas Tongas Espagne Tongas Tunisis Tun	Thaïlande Togo Tonga Tuntaie Turquie Ukraine R.S.S. Union des Républiques socialistes	Nouvelle-Zelande³ Pakıstan Papouasie Nouvelle-Guinee Pays-Bas⁴ Pologne
Costa Rica Sur Las Subádo Cuba Cuba Sunsensuk Sunsensuk Dominique Tchéc Thailis Espagne Tongo Tongo Tunisi	Thaïlande Togo Tonga Turquie Turquie Wkiaine R.S.S. Union des Républiques socialistes	Nouvelle-Zelande³ Pakistan Papouasie Nouvelle-Guinee Pays-Bas⁴
Costa Rica Sur Las Subdas Cuba Subdas Cuba Subdas Subdas Subdas Cubas Tchèc Tc	Thaïlande Togo Tonga Tunisie Turquie Ukraine R.S.S.	Nouvelle-Zelande³ Pakıstan Papouasie Nouvelle-Guinee
Costa Rica Sur Las Subdus Subdus Subdus Subdus Subdus Subdus Subdus Tcher Tche	Thaïlande Togo Tonga Tinurie Turuue	Nouvelle-Zelande³ Pakıstan Papouasie Nouvelle-Guinee
Costa Rica Sur Baca Costa Rica Sueda Sueda Cuba Suedas Sur Baca Dominique Thails Espagne Topo Topo Espagne Topo Topo Espagne Topo Topo Espagne Topo Topo Finis Topo Finis Topo Finis Topo Topo Topo Topo Topo Topo Topo Top	Thaïlande Togo Tonga Tinurie Turuue	Nouvelle-Zelande³ Pakistan
Costa Rica Sur La Sueda Costa Rica Sueda Cuba Sueda Cuba Sursan Dominique Tchèci Thaila Espagne Topo Topo Topo Espagne Topo Topo Topo Topo Espagne Topo Topo Topo Topo Topo Topo Topo Top	Thaïlande Tooo Tonga Tiniuje	⁵ əbnaləZ-əlləvuoV
Costa Rica Sur La Sueda Costa Rica Sueda Cuba Sueda Cuba Sursan Danemark Tchère Tchaire Équateur Thailla Togo Togo Espagne Togo Togo Togo Espagne Togo Togo Togo Togo Togo Togo Togo Tog	Fbasilande 0goT TegnoT	
Costa Rica Sur La Subdus Cuba Cuba Cuba Subdus Subdus Cubac Cuba Cubac Cubac Cubac Cubac Cuba Cubac Cubac Cubac Cubac Cubac Cuba Cubac Cub	Thailande ogoT	apávioli
Costa Rica Sur La Suèdes Cuba Cuba Suèdes Busses Cuba Cuba Cuba Cuban Cu	1 hailande	20060000
Costa Rica Sri La Subdet Costa Rica Cuba Subdet Cuba Cuba Cuba Cubank Cu		Mongolie
Costa Rica Sul La Sul Carba Cuba Sul Sanemark Sul Sanemark		Maroc
Costa Rica Sul La Suède Cuba	Tchécoslovaquie	iwalaM
Costa Rica Sin La	Suisse	Koweit
- 1 11 2	Suède	Japon
	Sri Lanka	Italie
on anhuandau l'action	Singapour	ltlande
061100	Sierra Leone	lude
	Seychelles	
20103		lles Salomon ²
20003	Senegal	Hongrie
	Sao Tome-et Principe	Grèce
	Saint-Marin	Chana
Cap Vert	Sainte Lucie	Finlande
Canada	Rwanda	Etats-Unis
	Royaume-Uni	Espagne
	Roumanie	Egypte
1100 10	République dominicaine	Danemark
ingóg	République démocratique populaire La	
Dirodian	République démocratique allemande	démocratique de
Bhoutan Gatar	1etsQ	Corée, République populaire
Dirin Portu	Portugal	Corée, République de
Belize	Pologne	Сһурге
	Philippines	Cap Vert
annana	Pèrou	Canada
ucconfund	Pays Bas et Antilles neerlandaises	Bulgarie
onunung.		
2110111011	Paraguay	Brésil
Vastigillo	Papouasie-Nouvelle Guinee	Bielorussie, R.S.S.
	Panama	Benin
Argentine Pakıs	Pakistan	Belgique
Arabie saoudite Nouve	Nouvelle Zelande	Bangladesh
Allemagne, République fédérale d'	Notvege	Australie
Afrique du Sud	Иідепа	Argentine
in a contract of the contract	Niger	Allemagne, République fédérale d' ¹
271170 4.0	Nicaragua	nst≥insgfA
	AlopnoM	PARTIES.
	aupixaM	DABTICO
1976 Aaut	Maurice	
En vigueur pour le Cariada le 26 mars	əfleM	RTC 1981/40, TIAS 9614
10 avril 1972	Гихетроигд	En vigueur pour le Canada le 11 juin 1981
CZOL 1:200 OL	Liban	Faite à Genève, le 18 mai 1977
of negoty, to getpaidpe/W, perbag Lé etie?	гезотью	fins hostiles (EMMOD)
goitoustoob suol suo sogivot		ment à des fins militaires ou toutes autres
(110)	Kenya Koweit [,]	techniques de modification de l'environne-
		Convention sur l'interdiction d'utiliser des
lie osita el ob aoitsibaotai l'alla aoitaguao')	Kampuchea démocratique	1 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 1
	Jordanie	001000111 01001104 0 1100
COEDENL') SHORION L	nogst	esioèni utanuav à noit
	anpismet	aussi aux Nouvelles-Hébrides; applica-
smst noisesoou2'	Jamahiriya arabe libyenne	veraineté du Royaume-Uni; extension
NOTES		-uos suos seritotiras sous sou-
	lles Salomon	Avec une declaration
The state of the s		2 Voir Avant-propos
	Islande	Avec une réserve
	⁵ Irlande	· ·
Union des Républiques socialistes		NOTES
	_§ əpul	
Tonga	Hongrie	Saîre
		12:07

DESARMEMENT

Fait à Londres le 22 avril 1930 des armements navals (Traité naval de Traité pour la limitation et la réduction

Dre 1930 En vigueur pour le Canada le 31 décem-

BTC 1930:16

NOTE

tera en vigueur sans limite de durée". L'Article 23 stipule que "la Partie IV resmerce, ont expiré le 31 décembre 1936. de guerre à l'égard des navires de coml'action des sous-marins et autres navires règles du droit international relatives à à l'exception de la Partie IV établissant les loutes les dispositions du présent Traité,

VI BITRAY AJ A SBITRAY

Australie Arabie saoudite Allemagne Albanie buS ub supiritA Afghanistan

Bulgarie Bresil Belgique Autriche

Danemark Costa Rica Canada

Etats-Unis El Salvador Egypte

-rance Finlande Fidji

Guatemala Grèce

əisəuopul apul Hongrie ifisH

Irlande Itaq แตม

Norvege Nèpal **aupixaM** nodel Halle

Pologne Pérou Pays-Bas² Panama Abnala-Zelande

Tchécoslovaquie Suisse apans Saint Siege Royaume-Uni

Thailande

RTC 1963/21, RTNU 481/263

Canada Belgique Allemagne, République fédérale d'

France Etats Unis

Royaume Uni Pays-Bas

En vigueur pour le Canada le 29 janvier Fait à Bonn le 7 février 1969 en République fédérale d'Allemagne General militaire international de l'OTAN Etats d'origine attaché à un Quartier Accord sur le statut du personnel des

RTC 1970/34

Canada Belgique Allemagne, République fédérale d'

Royaume Uni Pays-Bas

En vigueur pour le Canada le 7 février Fait à Bruxelles le 19 octobre 1970 techniques des fins de défense, d'informations

Accord OTAM sur la communication, à

RTC 1971/4, RTNU 800/5

Allemagne, République fédérale d'

Etats-Unis Espagne Danemark Canada Belgique

Grèce France,

Pays-Bas" 911811

Jurquie Royaume-Uni

NOTES

sesisbnsion aux Antilles néerlandaises Avec une déclaration

> En vigueur pour le Canada le 1er juillet Rait à Bonn le 3 août 1959 d'Allemagne tionnées en République fédérale qui concerne les forces étrangères sta-Nord sur le statut de leurs forces, en ce les Etats parties au Traité de l'Atlantique

Fait à Bonn le 3 août 1959 complètant la Convention du 19 juin 1951 de l'Article 60 de l'Accord du 3 août 1959 Accord administratif portant application

En vigueur pour le Canada le 1 er juillet

Allemagne, République fédérale d'

RTC 1963/21; RTNU 481/263

eat those & of nnod is tis-

1391 niul 91 ub noitnevno

Royaume Uni

Pays-Bas

sinU-stat3

France

Canada

Belgique

£961

Royaume-Uni

Pays-Bas

sinU-stat3

Canada

Belgique

S IITAA9

Modifie

France

Modifié le 21 octobre 1971 (RTC 1974)

En vigueur pour le Canada le 1 er juillet

5 de l'Article 45 de l'Accord complétant la

Accord portant application du paragraphe

Allemagne, République fédérale d'

RTC 1963/21, RTNU 481/263

edet füos & al nnoa s fis-

plémentaire du 3 août 1959

En vigueur pour le Canada le 1 et juillet

Protocole de signature a l'Accord com

Allemagne, République fédétale d'

(73801 2AIT) 1281 ism 81 91

RTC 1963/21; RTNU 481/263

le 21 octobre 1971 (RTC 1974/4)

Royaume Uni

Pays-Bas

Etats Unis

Canada

Belgique

PARTIES

France

International

SBITAA9

Philippines

présentants nationaux et du personnel du Traité de l'Atlantique Nord, des re-911611 Hoyaume-Uni Convention sur le statut de l'Organisation France Canada Etats Unis Allemagne, République fédérale d' Extension à l'île de Man canada Avec une déclaration Australie bug ub suprifA NOTES: Modifié le 12 mai 1970 (RTMU 834/59) **PARTIES** Intidute RIC 1963/22, RINU 834/59 Hoyaume-Unir RTC 1954/13, RTNU 214/51 £961 Portugal En vigueur pour le Canada le 11 juin 1954 En vigueur pour le Canada le 1 er juillet Pays-Bas' Fait à Tokyo le 19 février 1954 eat tios & sonn le 3 sout 1959 Norvege Nations Unies au Japon Lüneburg rnxemponta, Accord relatif au statut des forces des autres exercices dans la zone Soltau-119116 concernant l'exécution de manoeuvres et Grèce et la République fédérale d'Allemagne France Portugal Accord entre le Canada, le Royaume-Uni 'sinU stst3 Danemark Inrquie Canada Luxembourg Royaume-Uni Reididne, Portugal Allemagne, République fédérale d' Pays-Bas France Luxembourg Danemark RTC 1953/13, RTNU 199/67 -FUBSI Belgique En vigueur pour le Canada le 27 septem-Faite à Londres le 19 juin 1951 France **BARTILS** leurs forces Etats Unis Traité de l'Atlantique Nord sur le statut de Daneriark RTC 1952/8, RTNU 126/351 Convention entre les Etats parties au Canada Belgique En vigueur pour le Canada le 15 février Extension a Lile de Man Fait à Londres le 17 octobre 1951 Turquie NOTE aur l'accession de la Grece et de la RTC 1955/6: RTNU 243/309 Protocole au Traité de l'Atlantique Nord Turquie En vigueur pour le Canada le 5 mai 1955 Boyaume-Uni' Fait à Paris le 23 octobre 1954 Avec une réserve Portugal d'Allemagne Avec une declaration Pays-Bas tique Nord de la République fédérale Norvège Protocole d accession au Traite de l'Atlan NOTES rnxempontg Halle Royaume-Uni Inrquie Islande Pays-Bas Royaume-Uni Grèce Гихешропид Portugal' France France Pays-Bas' Etats-Unis SinU stat3 Norvege Espagne Danemark rnxempontd, Danemark Canada Halle Canada anbiblas **abnalal** Belgidue Allemagne, République fédérale d Grece Allemagne, République fédérale d' France **SHIIES** Danemark RTC 1955/7; RTNU 334/3 Canada RTC 1949/7, RTNU 34/243 En vigueur pour le Canada le 6 mai 1955 Belgique, Faite à Paris le 23 octobre 1954 Allemagne, République fédérale d' En vigueur pour le Canada le 24 août blique fédérale d'Allemagne Fait à Washington le 4 avril 1949 étrangères sur le territoire de la Répu-**PARTIES** Traité de l'Atlantique Nord Convention sur la présence de forces RTC 1954/1; RTNU 200/3 Royaume-Uni Turquie Etats Unis Thailande En vigueur pour le Canada le 1 er septem-Canada Royaume Uni Faite à Ottawa le 20 septembre 1951

Mouvelle Zelande

RTC 1952/14 Maldives IWEIBM En vigueur pour le Canada le 27 mars Samble Madagascar **53116** Fait à Londres le 27 mars 1941 **Fnxempont** Yougoslavie défense de Terre-Neuve Uruguay Uni et les Etats-Unis concernant la Lao Republique démocratique populaire Protocole entre le Canada le Royaume-Inrquie Jordanie əisiuni Jamahiriya arabe libyenne Tchécoslovaquie1 DELENZE Jamaique Tanzanie Halle Senegal แตม Republique dominicaine à Chypre Iraq République démocratique allemande autonomes des bases Akrotin et Dhekelia apu| République centratricaine dances, îles Turques et Caïques et régions Hongrie République arabe syrienne Ducie et Oeno, Sainte-Hélène et dépen-Honduras Catar Montserrat, Pitcairn, Henderson iles Portugal iles Gilbert, iles Vierges britanniques Guyane Pologne Caïmanes, iles Falkland et dépendances, aauing Pérou Gibraltar, Hong Kong, île de Man, îles Guatemala Panama chacun qui suit Anguilla, Bermudes, Grèce Pakistan Ratifée par le Royaume-Uni au nom de Chana Applicable au Land de Berlin Oman Gabon Nigeria Avec une réserve France, Niger NOTES Nicaragua Népal ZinU stat3 Simbabwé Mexique Espagne Samble Maurice Equateur Salre Mauritanie Yougoslavie Koweit **Danemark** Yémen, République arabe du Kampuchea démocratique Cuba Yèmen démocratique Jordanie Côte d'Ivoire Turquie Jamahiriya arabe libyenne Costa Rica **Sisinu**T Colombie Tanzanie Суурге Thailande Iran Suisse apul apans Houdule, Canada Sri Lanka Honduras Cameroun Soudan Guinee Burundi Seychelles Guatemala Burkina Senegal Bulgarie Saint-Christophe-et Mieves "sinU stat3 Saint-Siège Espagne Bolivie Royaume Uniu Equateur Reulu République centratricaine El Salvador Bangladesh République arabe syrienne Egypte Australie Portugal Argentine Pologne democratique de Arabie saoudite Pérou Corée, République populaire Antigua-et-Barbuda Panama Corée, République de Allemagne, République fédérale d'12 Pakistan Chypre Algèrie Ouganda Canada Oman Cameroun Nouvelle-Zelande Burkina Faso Norvege Nigeria Bresil RTC 1976/45, TIAS 8226 Niger Argentine Nicaragua En vigueur pour le Canada le 23 octobre Arabie saoudite Népal Faite a Paris le 23 novembre 1972 Mozambique patrimoine mondial culturel et naturel PARTIES Monaco Convention concernant la protection du *eupixeM* En vigueur pour le Canada le 28 juin 1978 Mauritanie Avec une déclaration Faite à Paris le 14 novembre 1970 Maroc Avec une réserve propriété illicites des biens culturels **Halte** l'importation, l'exportation et le transfert de Mali

prendre pour interdire et empécher	Pays-Bas	HORBIRIOD OUR COAL
Convention concernant les mesures a	Paraguay	Avec une déclaration
a commercia sol tacascoaco acitacidad?	Pakistan	Avec une réserve
Avanua.	Nouvelle Zelande	NOTES
Sandac Combanname, Coyenales,	Notvege	
blique centrafricaine, Seychelles,	Nigéria Poeviol	Yougoslavie
Comores, Djibouti, Dominique, Répu-		Trinité-et-Tobago
Etats admis à adhérer à la Convention	Nicaragua	République arabe syrienne
oeg	løgèN -	Philippines
nie, République démocratique populaire	Mexidue	Pakistan
Etats Associes Guinee-Bissau, Maurita	Maroc	Norvege
stand same and second state	Malte	
NOTES	Malaisie	Niger
	Madagascar	Maroc
Zaire	глхешрольд	ətlsM
msN teiV	Liban	IwalaM
isinuī	Koweiit	Madagascar
0601	Kampuchea démocratique	Liban
Tchad	Jordanie	Kampuchea démocratique
Senegal	Japon	Jordanie
sbnswA Legogo2	Jamahiriya arabe libyenne	Jamahiriya arabe libyenne
	Italie	lran
Niger	โรเลติโ	lraq
Monaco		itisH.
Maurice	lrelande	Grèce
ilsM	liaq	Сурга
Madagascar	lran	sinU-stst3
глхешрольд	əpul	
Liban	Honduras	El Salvador
thaH	Guinee	Danemark
Gabon	Guatemala	Cuba ^{1 2}
France	Ghana	Costa Rica
Côte d Ivoire	Gabon	Congo
Canada	France	Суурге
Сатегоип	Finlande	Canada
Burundi	Ethiopie	Brésil
Burkina	sinU stata	071111/
Benin	Espagne	PARTIES
Belgidue	Egypte 2	
empinle8	рапетатк	RTC 1954/4, RTNU 197/3
PARTIES	Cuba	7961
	Côte d'Ivoire	En vigueur pour le Canada le 12 août
1970	populaire de	Fait à Lake Success le 15 juillet 1949
En vigueur pour le Canada le 7 octobre	Coré-e. Republique democratique	(Accord de Beyrouth)
Faite à Niamey le 20 mars 1970	Corèe, République de	culturel, avec Protocole de signature
coopération culturelle et technique		de caractère éducatif, scientifique et
Convention relative à l'Agence de	Colombie	internationale du matériel visuel et auditif
ah agasa A'l é suitoloz agitaguago	Сһурге	Accord visant à faciliter la circulation
HILLOG OD DUNT OD GIGDGUIDE	CP!II!	
Applicable au Land de Berlin	sbensO	7106 SAIT ;63/7761 STB
NOIE	Bulgarie	à sa dix-neuvième session
72011	Bresil	Adoptees à Nairobi le 8 novembre 1976
Yougoslavie	Benin	l'Organisation
Turquie	Belgique	PUNESCO amendant la Constitution de
	Autriche	ab animities of the property o
eisinuT	Australie	Résolutions de la Conférence générale de
Thailande	Allemagne, Republique fedérale d'	
əssing	Albanie	815 1976/104, TIAS 9016
apang		1972, à sa dix-septième session
Sri Lanka	SAITAA	Adoptées à Paris les 24 et 30 octobre
Soudan		noitasinagyO'l
Somalie	8EOY SAIT	1'UNESCO amendant la Constitution de
Royaume-Uni	8461	Résolutions de la Conférence générale de
Roumanie	En vigueur pour le Canada le 7 novembre	
République dominicaine	14 au 17 avril 1969	66/0761 STB ,7617 SAIT
République arabe syrienne	bre 1956 et révisé le 24 avril 1963 et le	quinzième session
Portugal	Adopté à New Delhi en novembre-décem-	Adoptée à Paris le 4 novembre 1968, à sa
Pologne	biens culturels	Constitution de l'Organisation
Philippines	pour la conservation et la restauration des	l'UNESCO amendant l'Article V de la
Pérou	Status du Centre international d'études	Résolution de la Conférence générale de
40	1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1	ab alarágás sagarátga al ab goitulasá8

Pays-Bas

Emirats arabes unis

832/273 UNTA	Paraguay	El Salvador
sessions de l'Organisation	Papouasie-Nouvelle Guinee	Egypte:
huitième, neuvième, dixième et douzième	Panama	əupinimoQ
rième, cinquième, sixième, septième,	Pakistan	Danemark
Adoptées aux deuxième, troisième, quat-	Suganda	Cuba
l Organisation	Oman	Oôte d'Ivoire
de l'UNESCO amendant la Constitution de	Nouvelle-Zellande	Costa Rica
Resolutions des Conferences generales	Norvege	démocratique de
, , , , , , , ,	Nigeria	Corée, République populaire
eviese une réserve √5	Niger	Corée, République de
Applicable au Land de Berlin	Nicaragua	Congo
giltoff ob bag I we oldesited A	Népal	Comores
NOTES	Namibie	Colombie
	Mozambique	Сһурге
Z imbabwe	Mongolie	Сыпе
Zambie	Monaco	CP!!!
Zaire	Mexique	Cap Vert
Yougoslavie	Mauritanie	Canada
Yèmen, République arabe du	Maurice	Cameroun
Yèmen démocratique	Maroc	Burundi
msV teiV	ətleM	Burkina
Venesuela	ilsM	Bulgarie
Uruguay	Maidives	Bresil
sonietiques	IwalaM	Botswana
Union des Républiques socialistes	Malaisie	Bolivie
Ukraine B.S.S.	Madagascar	Shutan Swilled
	Luxembourg	Birmanie
Turquie		Bielorussie R.S.S.
Tunisie	Liberia	
opedoT te atinit	Liban	Benzo
Tongs	outose 1	Belize Bergidee
060	Koweit	Belgique
, abnalïsdT	Кепуа	Barbade
əinpsvoleosihəT	Kampuchea démocratique	Bangladesh
Tchad	Jordanie	Ваћгејп
əinsznsT	nogel	Ваната
puelizews	Jamaïque	Autriche
Suriname	Jamahiriya arabe libyenne	Australie
essing	əiləti	Argentine
Suède	9E12	Arabie saoudite
Sri Lanka	Islande	Antigua-et-Barbuda
Soudan	Irlande	slognA
Somalie	lraq	Allemagne, République fédérale d'1
Singapour	ltan	Algerie
Sierra Leone	əisənobul	elibaliA
2eychelles	əpul	nstsinsdeltA
Senegal	Hongrie	SƏITAA9
Sao Tome et Principe	Honduras	
Samoa-Occidental	thisH	8TC 1945/18, RTNU 4/275
Saint-Vincent et Grenadines	Guyana	9761
Saint-Marin	Guinee equatoriale	En vigueur pour le Canada le 4 novembre
Sainte-Lucie	Chinee Bissau	Faite à Londres le 16 novembre 1945
Saint Christophe et Nieves	Cuinee	et la culture (UNESCO)
Hwanda	Guatemala	Nations Unies pour Leducation la science
Royaume Uni	Grenade	Convention créant une Organisation des
Roumanie	Grèce	
Rèpublique dominicaine	Ghana	CULTURE
République démocratique populaire Lao	Gamble	
République démocratique allemande	Gabon	Voir Droit de la guerre
Republique démocratique allemande	France	Casolin of ob tical viol
République arabe syrienne	Finlande	CONVENTIONS DE LA
Vatar Panoliyva adata eupildurdêR	Fidji	
	Ethiopie Eldii	скоіх-копсе,
Portugal	Etats Unis	
Pologne	Espagne	63/07/37 11/07/3 23/37/07/03
Philippines	Equateur	Voir Commerce — GATT, Textiles
Pays-bas Pérou	Emirats arabes unis Équateur	COLON
SPG-SAP_	Pinit Sahaba stalim-	NOTO:

COTON

Saint-Christophe et Mieves' développement Royaume-Uni Association internationale de Montserrat **PARTIES** Mexique 1 pailande Jamaique Singapour 481/3781 ST8 ;8918 SAIT lles Vierges britanniques' Philippines 9/6L lles Turques et Caïques Malaysie En vigueur pour le Canada le 15 août 1es Caimanes1 aisauopuj Z761 tuos Z1 al notgnidasW à tisA Honduras britannique Canada Tarbela (Supplément), 1975 Guyane Accord sur le Fonds d'aménagement de PARTIES Grenade, ¹eupinimo□ 6/8961 OTA Colombie En vigueur pour le Canada le 2 mai 1968 RTC 1982/10 Canada Fait à Washington le 2 mai 1968 En vigueur pour le Canada le 1 et juin 1982 Barbade Tarbela, 1968 Fait à New York, le 25 septembre 1981 Bahamas' Accord sur le Fonds d'aménagement de ation of South East Asian Nations 'sugitnA vernments des Etats membres de l'Associ-AlliugnA le Gouvernment du Canada et les Gouexplication PARTIES anu te noitation et une Accord de coopération économique entre NOTE RTC 1970/36, RTNU 712/217 t/61 West pas Partie à la Convention de Inrquie En vigueur pour le Canada le 26 janvier 8791 ab allannoit assing 696T -N'est pas Partie à la Convention addiapans Fait à Kingston, Jamaïque le 18 octobre Royaume-Uni developpement des Caraïbes Portugal Accord portant création de la Banque de Pays-Bas Thailande Abnale-ZellavuoM Royaume-Uni Norvège Royaume-Uni səuiddilid Luxembourg République démocratique populaire Lao Pays-Bas gsbou AbnalaZ-allavuoM Pakistan Hislie Japon Kampuchea démocratique Islande Japon Irlande France² Halle 90912 "sinU-stst3 apul France Canada France Finlande Banque asiatique de développement Danemark -inU-stat3 Australie Canada Espagne Allemagne, République fédérale d' Australie Danemark Allemagne, République fédérale d' **BARTIES** Canada PARTIES Belgique 9\6\7\2\ ATS 1977\2\ ATS 1976\9 Autriche 9/61 RTC 1968/15, RTNU 649/199 Australie En vigueur pour le Canada le 12 avril 8961 91d Allemagne, République fédérale d' Faite à Manille le 12 avril 1976 En vigueur pour le Canada le 13 novem-PARTIES: d'aménagement de la Nam Ngum, 1974 Fait à New York le 13 novembre 1968 deuxième Convention sur le Fonds (Cambodge) RTC 1961/18 Convention additionnelle, 1976, à la énergétique et d'irrigation du Prek Thnat 1961 91d tratifs pour le Plan d'aménagement En vigueur pour le Canada le 30 septem-34/2791 STB ,3467 SAIT Accord sur les arrangements adminis-Faite à Paris le 14 décembre 1960 slannoitibbs En vigueur pour le Canada le 5 juillet N'est pas partie à l'Accord additionnel nomiques (OCDE), avec deux Protocoles ₽7e1 niuį 82 sl sllinsM s stis7 Partie à l'Accord additionnel seulement coopération et de développement écod'aménagement de la Nam Ngum, 1974 Convention relative à l'Organisation de Deuxième Convention sur le Fonds Royaume-Uni Royaume-Uni Avec une déclaration Pakistan Pakistan NOTE 9118116 Abnalè-Zélande Etance, Etats-Unis Venezuela Etats-Unis Canada Trinité-et-Tobago Canada reconstruction et le développement Saint Vincent reconstruction et le développement Banque internationale pour la

Sainte-Lucie1

Banque internationale pour la

WERS) **NOCLEAIRES (FOND DES** CONTROLE DES ARMES Applicable à Bermude et île de Man Nioué et Tokélaou Ne s'applique pas à îles Cook, îles Féroé "Ne s'applique pas à Groenland et îles Avec une réserve Avec une déclaration Applicable au Land de Berlin NOTES Yémen, République arabe du Union des Républiques socialistes Ukraine R 5.5 Tchécoslovaquie Royaume Uni Depublique democratique allemande. Pologne Pakistan Pays Bas Nouvelle Zelande Notvege глхешрольа LIDERIA gabou 911stl Israël abal нопдпен Honduras Guinee

tion), Essais atomiques (Interdiction) Voir Armes nucleaires (non-prolifera-

ECONOMIÓNE COOPERATION

compris) (Les fonds relatifs au développement sont

En vigueur pour le Canada le 12 janvier Fait à Karachi le 19 septembre 1960 0961 , subni'l əb nissad ub Accord relatif au Fonds de mise en valeur

RTC 1961/1, RTNU 444/259

BTC 1964/8 En vigueur pour le Canada le 6 avril 1964 Fait à Washington le 31 mars 1964 du bassin de l'Indus (supplément), 1964 Accord relatif au Fonds de mise en valeur

Allemagne, République fédérale d'

Australie

France Etats-Unis Espagne Danemark⁴ Cuba Corée, République de CP!II3 Canada Bulgarie. Bielorussie, R.S.S.² Belgique Barbade Bahamas Autriche Australie **anitragiA** Arabie saoudite

Afrique du Sud

Allemagne Republique federale d'

8861 niul 81 91

(0SS01 2AIT) 1881 (ilvs S 9I **Amendèe**

8193040, TIAS 9037, RTNV 1069/3 Faite à Genève le 2 décembre 1972 des conteneurs (CSC)

En vigueur pour le Canada le 19 février

Convention internationale sur la sécurité

CONTENEURS

Voir aussi Douane

Avec une declaration

soviètiques Union des Républiques socialistes

zinU stst7 Danemark

Canada

PARTIES

RTC 1976/24

En vigueur pour le Canada le 26 mai 1976

Fait à Oslo le 15 novembre 1973

plancs (polaires)

Accord sur la conservation des ours

l'océan Indien et Tuvalu

l'Ascension), Territoire britannique de dépendances (Tristan da Cunha et île de

Montserrat, Pitcairn, Sainte-Hélène et

iles Caimanes iles falkland iles Gilbert tar, Guernesey, Hong Kong ile de Man. *Applicable à Belize, Bermudes, Gibral-

iles Vierges britanniques Jersey

Maurice Malaisie Madagascar

Luxembourg Liberia Kenya Jordanie

unanbiv

NOTES

Simbabwe

Venezuela

Uruguay

Samble

Saire

Junisie

Thailande

entiname.

Sri Lanka

Soudan

Somalie

Senegal

Rwanda

Portugal

Pérou

Philippines

Pays-Bas

Paraguay

Panama Pakistan

Nigeria

Népal

MalaWi

Nicaragua

Mozambique Monaco

Nouvelle-Zélande

Sainte-Lucie

Royaume-Uni

Republique dominicaine

Papouasie-Nouvelle Gumpe

République démocratique allemande

Singapour

assins

OgsdoT-fa-èfinitT

Avec une réserve

avant que cette application n'y entre en

toutefois promulguer la loi appropriée

Les autorités des îles Féroé doivent Extension a Groenland et iles Feroe.

'Applicable au Land de Berlin

Union des Républiques socialistes

Japon² Halle

ISrael Iran əisənobnl

Yougoslavie Uruguay 'seupitéivos Union des Républiques socialistes *<u>aisinuT</u>*

NOTES

neerlandaises Royaume en Europe et Antilles Applicable à îles Cook et Tokélaou Applicable au Land de Berlin

Sainte-Hélène et dépendances iles Salomon, iles Turques et Caïques, Caimanes iles Falkland et dependances ile Henderson ile Ones ile Pitcairn iles Brunei, Gibraltar, Hong Kong, île Ducie, *Applicable à: Antigua, Belize, Bermudes,

En vigueur pour le Canada le 9 juillet Faite à Washington le 3 mars 1973 menacées d'extinction des espèces de faune et de flore sauvages Convention sur le commerce international

101/6761 STB ,6458 SAIT

PARTIES

Allemagne, République fédérale d'1 Algerie buS ub supirifA nstainsighA

Australie' Argentine

Bolivie Rénin Belize Belgique Bangladesh Bahamas Autriche

CPIL Сыпе Canada Cameroun Brésil Botswana

Guatemala Chana Gamble France Finlande Etats Unis Fabague Equateur Danemark³ Soil sisoo Congo Colombie Сһуурге

əpuj

Hongrie

Guyane

Senine

Honduras

Normandes Extension à: île de Man et îles Anglo-Avec une réserve Applicable au Land de Berlin NOTES

CONDITION DE LA FEMME

Voir Femme, Condition de la

Voir aussi Chasse à la baleine;

CONSERVATION

ment comme habitats de la sauvagine d'importance internationale particuliere Convention relative aux zones humides

RTC 1981/9 En vigueur pour le Canada le 15 mai 1981 Faite à Ramsar, le 2 février 1971

Amendée le 2 décembre 1982

PARTIES

Pècheries

Allemagne, République fédérale d'1 Algerie Afrique du Sud

Australie Aruba

Canada Bulgarie Belgique Autriche

Etats-Unis Fabagne Danemark CP!I!

France Finlande

Hongrie¹ Grèce Gabon

Halle epuelsi Ran lnde,

Pologne Pays-Bas³ Norvege **AupixaM** Mauritanie Maroc Jordanie Japon

République démocratique allemande Portugal Nouvelle-Zelander

Senegal Royaume-Uni*

apans

Suriname essins

> Corée, République de Communauté économique européenne

ifisH Espagne Egypte = Côte d'Ivoire

apul

Zaire

Uruguay

Pérou

Pakistan

Malaisie

aisauopuj

Israèl

Singapour

Dre 1962

AMENdement le 30 octobre 1967 (TIAS

SBITAA9

Argentine

Belgique

Bulgarie

Corée, République de

Egypte.

Espagne

Iran apul Hongrie F rance

Irlande Iraq

Liban Halle

Maroc

Pays-Bas Pakistan AbnalaZ-allavuoM

République arabe syrienne Portugal

Royaume-Uni3 Roumanie

DisinuT

Yougoslavie Inrquie

PEUPLIER COMMISSION DU

nationale du peuplier dans le cadre de la Convention plaçant la Commission inter-

En vigueur pour le Canada le 28 novem-Faite à Rome le 19 novembre 1959

BTNU 410/155

Allemagne Republique federale d'

Autriche

Canada

Etats-Unis

Finlande

Etats-Unis Canada l'exception de Antigua, Bermudes, Espagne Bresil présente sur le plan international, à Corée, République de¹ Belgique des territoires d'outre mer qu'il re Communauté économique européenne Royaume-Uni a accepté l'Accord au nom Canada En ce qui concerne Hong Kong. Le Bresil Tokelaou Botswana Non-extension à: îles Cook, Nioué et RTC 1981/20, IBDD 265/5 Autriche NOTE 186 1 91d Australie En vigueur pour le Canada le 1 er septem-**Argentine** Yougustavie Fait à Genève, le 22 novembre 1979 Afrique du Sud sur les tarifs douaniers et le commerce assins Genève (1979) annexé à l'Accord général əpəns Protocole additionnel au Protocole de Roumanie IBDD 265/127 Nouvelle-Zelande 1861 Sesibnation aux Antilles neerlandaises En vigueur pour le Canada le 1 er janvier nogel Protocole aux iles Féroé Fait à Genève le 12 avril 1979 en ce qui concerne l'application du əipuj I'Article VII du GATT (Valeur en douane) Hongrie péenne du charbon et de l'acier et sauf Accord relatif à la mise en oeuvre de au régime de la Communauté euro-En ce qui concerne les produits soumis Etats-Unis Сһуурге Fabagne Applicable au Land de Berlin Corée, République de régions autonomes des bases militaires à NOTES Montserrat, Saint-Christophe-et-Nièves et Communaute economique europeenne Yougoslavie Brunéi, îles Caïmanes, îles Vierges, Canada Tchéchoslovaquie l'exception de: Antigua, Bermudes, représente sur le plan international, à Autriche nom des territoires d'outre-mer qu'il Australie Royaume-Uni Le Royaume-Uni a accepté l'Accord au Roumanie NOTES. Pologne 1BDD 265/166 Pays Bas? Yougoslavie AbnalaZ-allavuoM Tchécoslovaquie En vigueur pour le Canada le 1 er janvier Norvege Fait à Genève le 1er novembre 1979 **finoquiaxn**7 Suède Japon Roumanie oeuvre de l'Article VII du GATT (Valeur en auplismal Royaume-Uni Protocole à l'Accord relatif à la mise en Pologne slande Pakistan nomes des bases militaires à Chypre Christophe-et-Nièves et régions auto-Hongrie rapon Brunei, iles Caimanes Montserrat Saint apuj Finlande l'exception de: Antigua, Bermudes, Hongrie Etats Unis représente sur le plan international, à Hong Kong Fabagne nom des territoires d'outre-mer qu'il Finlande Danemark² "Le Royaume-Uni a accepté l'Accord au Etats Unis Communauté économique européenne Tokelaou Esbagne Pas d'extension aux îles Cook, Niue et Egypte Belgique declarations Corée, République de Avec une déclaration ou des Autriche Communauté économique européenne **Argentine** Avec une réserve ou des réserves Canada Allemagne, République fédérale d'1 NOTES buS ub supirifA Autriche **SBITAA9** əssins Australie apans PARTIES Royaume Unia RTC 1981/41, IBDD 26S/3 Roumanie BTC 1980/43; IBDD 265/188 En vigueur pour le Canada le 1 er septem-Nouvelle Zelandes Parit à Genève le 30 juin 1979 Norvege En vigueur pour le Canada le 1 et janvier S I iwalaM le commerce Fait à Genève le 12 avril 1979 l'Accord général sur les tarifs douaniers et resotho" (Proits anti-dumping) I'Article VI du GATT (Droits anti-dumping) Japon Protocole de Genève (1979) annexé à Accord relatif à la mise en oeuvre de lnde¹ 2 Hongrie nomes des bases militaires à Chypre Hong Kong autonomes des bases militaires à Chypre Christophe-et-Nièves et regions auto-

Brunéi, iles Caimanes Montserrat, Saint

CHIL

2-21

Applicable aux Antilles neerlandaises l'accord aux îles Féroé Saut en ce qui concerne l'application de Applicable au Land de Berlin NOTES Yougoslavie **Jennisie** Lchecoslovaquie essing apans Singapour Royaume-Uni* Roumanie Portugal Philippines Pays-Bas³ Pakistan AbnaláZ-állavuoN Norvege Luxembourg napon Halle Itlande əipuj Hongrie Hong Kong France Finlande Etats-Unis Espagne Egypte рапетак, Corée, République de Communaute economique europeenne CPILL Canada Bresil Belgidue Autriche Allemagne République fedérale d' **PARTIES** RTC 1980/41; IBDD 26S/9 En vigueur pour le Canada le 1 er janvier Fait à Genève le 12 avril 1979 au commerce Accord relatif aux obstacles techniques nomes des bases militaires à Chypre

représente sur le plan international, à

nom des territoires d outre-mer qu'il

Le Royaume-Uni a accepté l'Accord au

Autriche SBITRA9

RTC 1981/39 IBDD 26S/37 1861 En vigueur pour le Canada le 1er janvier Fait à Genève le 12 avril 1979 Accord relatif aux marchés publics

Сћурге régions autonomes des bases militaires à Montserrat Saint-Christophe-et-Nieves et Bruner iles Carmanes iles Vierges l'exception de: Antigua, Bermudes, représente sur le plan international, à nom des territoires d'outre-mer qu'il Le Royaume-Uni a accepté l'Accord au Avec une réserve 'Avec une déclaration

NOTES Uruguay assins apans Royaume Unis Portugal Philippines Pakistan Nouvelle-Zelander Norvege

Japon ISrael lndoneste apul Hong Kong Finlande

Etats-Unis Espagne r dypte

Corèe, République de

Communauté économique européenne

Chili Canada Bresil

Autriche Australie¹

PARIJES

RTC 1980/42, IBDD 265/63

En vigueur pour le Canada le 1 er janvier Fait à Genève le 12 avril 1979

compensatoires)

GATT (Subventions/Mesures cation des Articles VI, XVI et XXIII du

Accord relatif à l'interprétation et à l'appli-

taires à Chypre

Christophe-et-Nièves et régions auto-Brunéi, îles Vierges, Montserrat, Saintl'exception de: Antigua, Bermudes, représente sur le plan international, à nom des territoires d'outre-mer qu'il Le Royaume-Uni a accepté l'Accord au Avec une reserve

NOTES

Yougoslavie

et régions autonomes des bases mili-Montserrrat Saint-Christophe-et Nieves Brunéi, îles Caïmanes, îles Vierges, l'exception de Antigua, Bermudes,

Christophe-et-Nièves et régions manes, îles Vierges, Montserrat, Saintmudes, Brunéi, Hong Kong, îles Caïà l'exception de: Antigua, Belize, Berqu'il représente sur le plan international ain et au nom des territoires d'outre-mer ce qui concerne son territoire métropolit-Le Royaume-Uni a accepté l'Accord en aux Antilles néerlandaises Applicable au Royaume en Europe et l'accord aux îles Fèroè Sauf en ce qui concerne l'application de

Applicable au Land de Berlin

əssins

apans

Royaume-Uni*

Roumanie

Pays-Bas'

Luxembourg

Portugal

Norvege

noder

Mande

France

Etats Unis

Espagne

Canada

Belgique

Autriche

Danemark

Halle

Communaute economique europeenne

Allemagne, République fédérale d'1

En vigueur pour le Canada le 1er janvier

Accord relatif au commerce des aéronefs

Nièves et régions autonomes des bases

Vierges. Montserrat Saint-Christophe et

Brunėi, île de Man, îles Caïmanes, īles

représente sur le plan international, à

Le Royaume-Uni a accepté l'Accord au

nom des territoires d'outre-mer qu'il

l'exception de Antigua, Bermudes,

RTC 1980/39 IBDD 265/178

Fait à Genève le 12 avril 1979

militaires à Chypre

NOTE

essins

apans

Singapour

Norvege

Hong Kong

Finlande Etats-Unis

Japon

Israël

Royaume Uni

Communauté économique europeenne

RTC 1980/38,1BDD 26S/93

Afrique du Sud

9zil98 Australie

Bulgarie

Communaute economique europeenne Canada

gabou Hongrie Guatemala

Paraguay Abnala Z-allavuoM Norvege Nigeria

apans Roumanie

Uruguay SisinuT assins

NOTE

Yougoslavie

Application provisoire

En vigueur pour le Canada le 1 et janvier Fait à Genève le 12 avril 1979 de licences d'importation Accord relatif aux procédures en matière

RTC 1980/40, IBDD 265/169

Autriche Afrique du Sud

11140 Canada

Communauté économique européenne

apul Hongrie Hong Kong Finlande Etats Unis

Philippines. Pakistan Nouvelle Zelande Norvege Nigèrie Japon

Tchécoslovaquie apans Royaume uni

> résultats de la Conférence tarifaire de douaniers et le commerce, reprenant les Protocole à l'Accord général sur les tarits

En vigueur pour le Canada le 15 août Fait à Genève le 16 juillet 1962

RTNU Vols. 440 et 441

79-4961 ab salsio Conférence de négociations commer-

En vigueur pour le Canada le 1 et janvier Fait à Genève le 30 juin 1967 l'Accord général (Kennedy Round) Protocole de Genève (1967) annexé à

929-029 . SIOV UNTA

RTC 1968/19, RTNU 651/321 En vigueur pour le Canada le 1 et juillet Fait à Genève le 30 juin 1967 l'Article VI de l'Accord general Accord relatif à la mise en oeuvre de

Article XVI, paragraphe 4

deneral de l'Article XVI, paragraphe 4 de l'Accord Déclaration donnant effet aux dispositions

bre 1962 En vigueur pour le Canada le 14 novem-Fait à Genève le 19 novembre 1960

BTNU 445/295

Textiles

RTC 1974/26, IBDD 21S/3, RTNU 930/ 7161 En vigueur pour le Canada le 14 mars Fait à Genève le 20 décembre 1973 international des textiles (coton) Arrangement concernant le commerce

986 F 91d En vigueur pour le Canada le 11 novem-Fait à Genève le 31 juillet 1986 nant le commerce international des rangement du 20 décembre 1973 concer-Protocole portant prorogation de l'Ar

MULTILATERALES (NCM) COMMERCIALES NEGOCIATIONS COMMERCE-

En vigueur pour le Canada le 1 et janvier Fait à Genève le 12 avril 1979 Arrangement relatif à la viande bovine

> modification du texte des listes annexees Septième Protocole de rectification et de

En vigueur pour le Canada le 7 février Fait à Genève le 30 novembre 1957 à l'Accord general

8\899 UNTR

modification du texte des listes annexées Huitième Protocole de rectification et de

En vigueur pour le Canada le 7 février Fait à Genève le 18 février 1959 à l'Accord général

701/899 UNTA

Neuvième Protocole de rectification et de

En vigueur pour le Canada le 7 février Pait à Genève le 18 Sout 1959 à l'Accord général modification du texte des listes annexées

RTNU Vols. 664 et 665 696L

Liste I (Australie) annexée à l'Accord Protocole portant remplacement de la

En vigueur pour le Canada le 21 octobre Fait à Annecy le 13 août 1949 deneral

RTNU 107/83

Liste VI (Ceylan) annexée à l'Accord Protocole portant remplacement de la

En vigueur pour le Canada le 24 septem-Fait à Annecy le 13 août 1949

BTNU 138/346

En vigueur pour le Canada le 7 février Fait à Genève le 31 décembre 1958 III (Brésil) annexée à l'Accord général vue de l'établissement de la nouvelle Liste Protocole concernant les négociations en

818/868 UNTA

Concessions additionnelles

RTNU 131/317 En vigueur pour le Canada le 25 mai 1952 Fait à Genève le 27 octobre 1951 fédérale d'Allemagne) (Union sud-africaine et République tionnelles annexé à l'Accord génèral Premier Protocole de concessions addi-

En vigueur pour le Canada le 30 juin 1956 Fait à Genève le 23 mai 1956 tionnelles annexe à l'Accord general Sixième Protocole de concessions addi-

RTNU Vols. 244-246

Conférence tarifaire de 1960-61

868/881 UNTA pte 1952

F: 97 F UNTA

RTNU 167/265 En vigueur pour le Canada le 30 juin 1953 Fait à Torquay le 16 décembre 1950 l'Accord général Cinquième Protocole de rectification de

RTNU 138/382 pre 1952 En vigueur pour le Canada le 24 septem-Fait à Annecy le 13 août 1949 l'Accord genèral Premier Protocole de modification de

En vigueur pour le Canada le 21 octobre Fait à Genève le 27 octobre 1951 à l'Accord génèral modification du texte des listes annexées Premier Protocole de rectification et de

RTNU 321/245 En vigueur pour le Canada le 2 février Fait à Genève le 8 novembre 1952 a l'Accord général modification du texte des listes annexées Deuxième Protocole de rectification et de

En vigueur pour le Canada le 2 février Fait à Genève le 24 octobre 1953 a l'Accord general modification du texte des listes annexées Troisième Protocole de rectification et de

RTNU 321/266 6961

En vigueur pour le Canada le 23 janvier Fait à Genève le 7 mars 1955 audit Accord général et du texte des listes annexées modification des annexes de l'Accord Quatrième Protocole de rectification et de

BTNU 324/300

RTNU 661/215 En vigueur pour le Canada le 7 février Fait à Genève le 3 décembre 1955 a l'Accord général modification du texte des listes annexées Cinquième Protocole de rectification et de

RTNU 662/3 En vigueur pour le Canada le 7 février Fait à Genève le 11 avril 1957 à l'Accord général modification du texte des listes annexées Sixième Protocole de rectification et de

> RTNU 570/273 En vigueur pour le Canada le 2 octobre Fait à Genève le 1er avril 1966 l'Accord général' Protocole d'accession de la Suisse à

demeurera en vigueur Traité d'union douanier avec la Suisse Applicable au Liechtenstein tant que le

RTNU 572/297 En vigueur pour le Canada le 2 septembre Fait à Genève le 20 juillet 1966 l'Accord général Protocole d'accession de la Yougoslavie à

Accessions provisoires

NOTE

RTNU 362/329 En vigueur pour le Canada le 22 juin 1960 Faite à Tokyo le 12 novembre 1959 visoire de la Tunisie à l'Accord général Declaration concernant l'accession pro-

Prorogation: le 11 novembre 1977

rectification et de modification Déclarations et Protocoles de

En vigueur pour le Canada le 24 mars Hait à La Havane le 24 mars 1948 deneral Protocole de rectification de l'Accord

RTC 1948/12; RTNU 62/3

RTC 1948/30, RTNU 62/75 8461 91d En vigueur pour le Canada le 14 septem-Fait à Genève le 14 septembre 1948 I Accord general Deuxième Protocole de rectification de

Iroisième Protocole de rectification de

RTNU 107/311 1961 En vigueur pour le Canada le 21 octobre Fait à Annecy le 13 août 1949 l'Accord general

En vigueur pour le Canada le 24 septem-Datt à Genève le 3 avril 1950 l'Accord general Quatrième Protocole de rectification de

> 4Y compris les territoires d'outre-mer Y compris le Groenland et les îles Féroé Succession Protocoles d'adhésion cole d'application provisoire et des Parties contractantes en vertu du Protoqu'amendé, est en vigueur entre les 30 octobre 1947. L'Accord, tel

Adhesions

5Avec une réserve

RTC 1948/30, RTNU 62/67 bre 1948 En vigueur pour le Canada le 14 septem-Fait à Genève le 14 septembre 1948 Tet l'Acte final du 30 octobre 1947 Protocole pour l'adhésion des signataires

RTNU 62/121 En vigueur pour le Canada le 1 et janvier Fait à Annecy le 10 octobre 1949 tarits douaniers et le commerce d'adhésion à l'Accord général sur les Protocole d'Annecy des conditions

HTC 1951/6, RTNU 142/35 En vigueur pour le Canada le 6 juin 1951 Fait à Torquay le 21 avril 1951 faires annexées au Protocole merce, et Listes des concessions tarigénéral sur les tarifs douaniers et le com-Protocole de Torquay annexé à l'Accord

(Liste du Japon) Parties confractantes) et Annexe B A" (Listes des concessions tarifaires des Japon à l'Accord général, avec Annexe Protocole des conditions d'accession du

RTNU 220/165 Dre 1955 En vigueur pour le Canada le 10 septem-Fait à Genève le 7 juin 1955

Protocole d'accession d'Israël à l'Accord

RTNU 431/245 En vigueur pour le Canada le 5 juillet Fait à Genève le 6 avril 1962

RTNU 431/209 En vigueur pour le Canada le 6 mai 1962 Fait à Genève le 6 avril 1962 l'Accord général Protocole d'accession du Portugal à

En vigueur pour le Canada le 29 août Fait a Geneve le 1et juillet 1963 PAccord général Protocole d'accession de l'Espagne à

RTNU 476/265

Conférence des Nations Unies sur le distinct. Il est joint à l'Acte final de la n'a pas été signé comme un instrument et le commerce, avec Annexes et Listes. L'Accord général sur les tarifs douaniers NOTES Simbabwe Zamble Zaire Yougoslavie Oruguay Inrquie Trinité-et-Tobago* ,0601 Thailande Tchécoslovaquie Tchad' Tanzanie* Suriname Suisse apans Sri Lanka⁵ Singapour Sierra Leone² Senègal Rwanda Royaume-Uni Roumanie République dominicaine République centrafricaine² Portugal Pologne Philippines Pèrou Pays-Bas⁴ Pakistan Ondanda, Nouvelle Zelande Norvege Vigeria' NIGEr. Nicaragua Mauritanie, Mantice, Malte. Maldives' Malawi. Malaisie Madagascar. **Enxembourg** YI9W0X Kenya² napon ramaidne. Halle IStael spuelsi Irlande aisauopuj lude Hongrie ноид коид. Haiti Guyane

commerce et l'emploi, signé à Geneve le

Grèce Chana" Camble, Gabon² France* Finlande Etats-Unis" Espagne Danemark³ capa Côte d'Ivoire' Corée, République de coudo, Chypre' CHILL Canada Cameroun' Burundi Burkina. Bresil Birmanie Séninèa Belize² Belgique Barbade Bangladesh Autriche Australie Argentine Allemagne, République fédérale d' Afrique du Sud PARTIES CONTRACTANTES A L'ACCORD

RTC 1947/27, RINU 55/187

des Etats

Trinite et-Tobago

Saint-Vincent

Sainte-Lucie

Montserrat

anbiemer

Guyane

Grenade

Canada

Barbade

Antigua

PARTIES

Relize

Dominique

En vigueur pour le Canada le 1er janvier

Fait à Genève le 30 octobre 1947

Protocole d application provisoire,

le commerce, avec Annexes, Listes et

Accord général sur les tarifs douaniers et

à l'application de l'Accord et à l'adhésion

le commerce (GATI) Instruments relatifs

Accord général sur les tarifs douaniers et

COMMERCE — GATT

Saint-Christophe-et-Nièves et Anguilla

RTC 1979/30 En vigueur pour le Canada le 23 avril Fait à Kingston le 20 janvier 1979 Caralbes membres du Marché commun des Canada et les gouvernements des Etats économique entre le Gouvernement du Accord de coopération commerciale et COMMERCE Voir Nationalité

CITOYENNETE

Excluant l'Annexe 2 Avec une declaration Excluant l'Annexe 1 "Succession Avec une réserve

Excluant les Annexes 1 et 2

Calmanes Jersey Hong Kong, l'île de Man, les îles Royaume-Uni pour Gibraltar Guernesey d'outre-mer à l'exception de Macao

Portugal pour toutes les provinces Pays-Bas pour les Antilles néerlandaises mer et la principaute d'Andorre

France pour tous les territoires d'outre-

d'outre-mer des Etats-Unis Etats-Unis, pour tous les territoires

africaines

Espagne pour les localités et provinces Afrique du Sud pour Namibia

APPLICATION TERRITORIALE

Simbabwe Zambie¹³ 21167

Yougoslavie msN 19iV

Venezuela.

sonietidnes,

Union des Républiques socialistes Turquie

SisinuT

Trinité-et-Tobago*

2000T Thailande

Tchécoslovaquie

Tanzanie 5 spnslizews Suriname¹³

sabaus, Sri Lanka Singapour

Sierra Leonel 2 5

Seychelles 1235

Sénégal Samoa Occidental Saint Marin* Sainte Lucie^{1 2 3 5} Rwanda Royaume-Unit 2 5 Воитапе République dominicaine¹² République démocratique populaire Lao République arabe syrienne Pologne Pérou Pays-Bas⁶ Paraguay Papouas e Mouvelle Gumee' Ouganda Nouvel e Ze ande' USBROM ar, InpW Maroc⁵⁶ Malte IIBM IMP, EM Malais 6 Madayaccar Luxembourg Kampuchea democratique Jordanie a sampismet alleh 15136 Islande^{4 5} Irlande¹⁵ le de int Cuyanel 235 Guatemala? 4 5 Grenade Chana!? camble, France, Finlande^{4 5} Fidjil 2 s Etats Unis Esbagne Equateur Egypte Egypte Danemark⁴ Côte d'Ivoire Corée, République de Chypre^{1 2 5}

2Y compris le Groenland NOTES Yougoslavie Invain, Intidnie Trinitè-et-Tobago* Tonga, Tchécoslovaquie Tanzania, Suriname, Suisse Sri Lanka Soudan Sierra Leone" Seychelles' Saint-Vincent-et-Grenadines Sainte-Lucie Saint Christophe-et-Nieves Royaume Uni Pologne Pays-Bas* Sunsis-Selande Norvege Mideria, Nicaragua Monaco **AupixaM** Maurice, Malte

*Extension à Curaçao Avec une reserve

niques, Montserrat, et Sainte-Hèlène ques et Caïques, îles Vierges britaniles halkland et dépendances, îles 1 ur-Kong, île de l'Ascension, îles Caïmanes, Extension a Bermudec Gibraltar Hong

CIRCULATION ROUTIERE

RTC 1966/3, RTNU 125/3 En vigueur pour le Canada le 22 janvier Faite à Genève le 19 septembre 1949 Convention sur la circulation routière

Canada Bulgarie^{2 4 5} Botswana Benin Belizel 235 Belgique Barbade¹²³ Bangladesh Bahamas¹ ³ Autriche Australie, Argentine Algerie Albanie. bus ub supiritA

CHILL

talies Itlande aisauopuj nomols2 seli Guyane, Grenade, Chana Camble, France Finlande Fidji Etats Unis Espagne Equateur Egypte E Dominique Danemark² Chypre' Canada Brunéi Darussalem' Bahamas, Autriche Antigua-et-Barbuda1 bug ub supiritA RTC 1935/23 9861 En vigueur pour le Canada le 12 mars Faite à Genève le 24 septembre 1931 cyasse a la baleine Convention pour la reglementation de la

CHASSE A LA BALEINE

En ce dui concerne le Royaume en

Applicable au Land de Berlin

Union des Républiques socialistes

Papouasie-Nouvelle-Guinee

Voir Monument de guerre

CENOTAPHE

Applicable au Jersey

NOTES

səupitəivos

Thailande

Suisse

apans

Pérou

Sri Lanka

Pays-Bas²

Royaume-Uni3

Tchécoslovaquie

Malaisie

namaigue,

Kiribati

Keula,

Malaisie Nouvelle Zelande(I)3 Luxembourg Japon Halie Irlande Iraq əisəuopuj Grèce France Finlande sinU stat3 Danemark Côte d Ivorre Communauté économique européenne Chine Canada Bresil Belgique Australie Allemagne, République fédérale d'1 Guinée équatoriale SBITAA9 CTS 1982/35, TIAS 10379 Définitivement, le 15 avril 1982 Provisoirement, le 23 octobre 1980 En vigueur pour le Canada Fait à Genève le 6 octobre 1979 tchouc naturel Accord international de 1979 sur le caou-CAOUTCHOUC Extension a Guernesey et Jersey Extension a iles Cook et Nioue Application provisoire Applicable au Land de Berlin NOTES Communauté économique européenne(I) Colombie Zimbabwe Chypre(I) Zambie (I)abanaO Saire Cameroun Yougoslavie(I) Burundi Venezuela Brèsil Trinite et Tobago BOINIE Thailande Belgique(I) Tanzanie (I)edontuA (I) assing (I) ella talle (I) (I)əbənS Angola Sri Lanka Allemagne, République fédérale d (I)1 Singapour(I) PARTIES: Sierra Leone Rwanda NOTE- (I) membres importateurs Royaume-Uni(I)* République dominicaine République centrafricaine 72/9861 ST8 Définitivement le 11 septembre 1985 Portugal(I) Philippines Pérou Pays-Bas(I) Provisoirement, le 1 er octobre 1983 En vigueur pour le Canada Paraguay

Norvege

Nigeria

Mexique

Papouasie-Nouvelle-Guinee

Panama Ouganda Norvege(I) Nigeria Yougoslavie Nicaragua Tchécoslovaquie Mexique Roumanie Malawi Republique dominicaine Madagascar République démocratique allemande Luxembourg(I) Portugal ripetia, Pologne Kenya Pays-Bas (I)noqst AbnalaZ-allavuoM gamaique Norvege (I)əllet(I) Maroc IStael 9116M Irlande(I) **Fraxembourg** aisauopul Japon əpuj 911811 Honduras Hongrie ifiisH Guatemala Grèce eauin5 France Guatemala Fidji Grèce(I)2 El Salvador Cyana Danemark Cabon Costa Rica France(I) Canada Finlande(I) Belgique Ethiopie Autriche Etats Unis(I) Australie [sbagne(l) Equateur Allemagne, République fédérale d' El Salvador **Algerie** Danemark(I) bu2 ub supiritA Cnps Côte d'Ivoire **S**3ITAA9 Costa Rica BSP 75/356, CUS 68 8881 91d

CAFE

Fait à Londres le 16 septembre 1982 Accord international de 1983 sur le café

Fu vigueur pour le Canada le 23 septem-

Convention pour la protection des câbles

CABLES SOUS-MARINS

Extension aux Antilles neerlandaises

Faite à Paris le 14 mars 1884

NOTE

Turquie

Suriname

Portugal

Norvege rnxempontg

Hialie

Grèce France

Etats-Unis Danemark

Pays-Bas¹

Воуаите-Uni

NOTES

Pologne Portugal

Belgique

Autriche

Allemagne, République fédérale d' Canada soviètiques Reigidue Union des Républiques socialistes Allemagne, Republique federale d' Inrquie ment le 21 mai 1986 əisiun i En vigueur pour le Canada provisoireessins Signé à New York, le 2 janvier 1984 RTC 1972/29; RTNU 394/3 apans Fait à Genève le 18 novembre 1983 Dre 1972 Saint-Siège Ropicaux En vigueur pour le Canada le 1 et septem-Royaume-Uni 3 Accord international de 1983 sur les bois Fait à Paris le 21 septembre 1960 Portugal Pays-Bas¹ 2 BOIS défense et ayant fait l'objet de demandes Panama' secret des inventions interessant la Pakistan Accord pour la sauvegarde mutuelle du Norvège et Ste-Hélène Maurice Applicable aux îles Vierges britanniques intellectuelle; Propriete industrielle Maroc Europe Voir aussi Droit d'auteur-Propriètè Malte En ce qui concerne le Royaume en Luxembourg, Application provisoire **BREVETS** Japon ltalie1 NOTES Itlande Application provisoire Suisse hen Applicable au Land de Berlin apul apans Hongrie Royaume-Uni ' NOTES Grece Portugal sontitalios Pays-Bas¹ 2 France1 Union des Républiques socialistes Liujande, Norvege Trinité-et-Tobago 'sinU-stst3 ruxembourg, Thailande Espagne, Japon, Equateur Halle, El Salvador Irlande Ruyaume Uni Egypte¹ Grèce, Spuiddillid Danemark France Perou Cubal Finlande Pays-Bas Coree, Republique de' Etats Unis' Papouasie-Nouvelle Guinee Communauté economique europeenne! Esbague, Norvege Canada Danemark Malaisie Brésil Communaute economique europeenne, nxempontg Bolivie, Canada Liberia geldidne, geldidne, Barbade Autriche Autriche **Argentine**¹ Allemagne Republique federale d Australie 'entineg1A **PARTIES** Arabie saoudite Honduras Allemagne, République féderale d' Grèce Algerie Chana En vigueur pour le Canada le 1 et juillet Afrique du Sud Gabon Fait à Washington le 4 avril 1983 France **SAITHA9** alimentaire Finlande prolongation de la Convention de l'aide Etats-Unis 986 L Protocole de 1983 portant deuxieme Esbagne En vigueur pour le Canada le 1 er juillet Equateur Paite à Londres le 14 mars 1986 21001 SAIT (9861 ab Danemark (partie de l'Accord international sur le blè En vigueur pour le Canada le 1 et juillet Cote d Ivorre Convention sur le commerce du blè Faite à Washington le 11 mars 1980 Corée, République de (F79F ab áld al BLE 1980 (partie de l'accord international sur Communante economique europeenne Convention relative a Laide alimentaire Chine Canada Yougoslavie et Ste Helene Cameroun Turquie Extension aux îles Vierges britanniques assins Pour le Royaume en Europe Bolivie ноуаите-Uni Application provisoire de la Convention

Viet Nam³

Canada

Tchécoslovaquie

Tchad bnalizawa

Summame

Sri Lanka

Soudan

Somalie

Singapour

Seychelles Sénégal

Saint Siege'

Sierra Leone

Sao Tomé-et-Principe

Saint Vincent-et Grenadines

Samoa-Occidental

Suisse²

apans

Nouvelle Zelande sənbiləixos Union des Républiques socialistes Irlande Ukraine R.S.S. Turquie **Junisie** France Canada Tchécoslovaquie Belgique Swaziland Australie Singapour Seychelles Afrique du Sud Sao Tomé-et-Principe Saint Vincent-et-Grenadines" Sainte Lucie' Saint Christophe-et-Nièves' RTC 1938/3, RTSN 197/31 Rwanda Royaume-Uni Roumanie Haif a Bruxelles le 30 juillet 1936 République dominicaine République démocratique populaire Lao République democratique allemande **XUANOITANA3TNI** Republique centrafricaine RECLEMENTS Portugal выиопе DES Pologne Pays-Bas' Panama Yougoslavie Nouvelle Zelande sənbijəivos Norvege Union des Républiques socialistes NIGER Tchécoslovaquie Nicaragua Royaume-Uni Népal Pologne Mongolie Abnale-ZellavuoM Mexidue, Mexique Maurice France Maroc Etats Unis Malte Canada Malaisie Bresil **Fnxempont** Autriche Lesotho Australie Jordanie Japon **S3ITAA9** Jamaique talie3 RTC 1959/14, RTNU 217/223 Islande En vigueur pour le Canada le 23 juin 1959 Rande denne le 1 si sit à 1991 à 118∃ lrad. Autriche indépendante et démocratique ILGU Traité d'Etat portant rétablissement d'une fnde³ lles Salomon AUTRICHE Hongrie Guinea-Bissau Crenade, souveraineté du Royaume-Uni Grèce Extension à: Anguilla et territoires sous Ghana sesisbnainean sellithA xus noisnestadaises Flulande de Chine. Voir l'Avant-propos Ethiopie Signé et ratifié au nom de la République Etats-Unis Avec une déclaration Dominidne, Succession Danemark 'Applicable au Land de Berlin Cuba Côte d'Ivoire Congo Zambie Chypre Yougoslavie *enidO Cap-Vert Yémen, République arabe du

Bulgarie Brunel, Botswana Brelorussie R.S.S Benin Belgique Bahamas⁻ Autriche Australie Argentine Arabie saoudite Antigua-et-Barbuda Allemagne, République federale d'1 Afrique du Sud Afghanistan RTC 1972/20 En vigueur pour le Canada le 18 mai 1972 11 février 1971 Fait à Londres, Moscou et Washington le cléaires sur le fond des mers Traité relatif au contrôle des armes nusouveraineté du Royaume-Uni Extension à: Anguilla et territoires sous Sextension aux Antilles néerlandaises 20do1q-fnsvA'l 1ioV unissacons Avec une déclaration Applicable au Land de Berlin Saire Yougoslavie Yémen, République arabe du msN 19iV Venezuela Uruguay sanbitaivos Union des Républiques socialistes Tuvalu Turquie əisiun j e6uo1 Thailande

En vigueur pour le Canada le 20 janvier Banque des règlements internationaux Protocole relatif aux immunites de la

Allemagne, République fédérale d'

Saint Marin Saint Christophe et Nieves Royaume-Uni^{2 6} Rwanda République dominicaine République démocratique populaire Lao République démocratique allemande République centrafricaine République arabe syrienne Pays-Bas Paperudsie Nouve e Gumee Panama Ondanda Nauru **AupixaM** .MPIPA HIT C BIM 16 ISRDBBBBM Luxembourg Kiribati Kampuchea démocratique Jamaique дашары да акарь иг льирь Halle 1. noles sall Honduras Guinee equatoriale Gumee Guatemala

Finlande Ethiopie 21nU-stat3 Espagne Equateur El Salvador Egypte² Dominique Danemark Côte d'Ivoire Costa Rica populaire de Corée, République démocratique Corée, République de Chypre Chine" Cap-Vert Canada Cameroun Burunda Burkina Bulgarie Brunei Durassalem Botswana Bolivie Bhoutan Belgique Barbade Autriche Antigua-et-Barbuda² Allemagne, République fédérale d'12 nstainsAptA En vigueur pour le Canada le 5 mars

Gabon

uncjeaires (Interdiction) Voir aussi Energie atomique; Essais

Fait à Londres, Moscou et Washington le

Traité sur la non-prolifération des armes

16t JULLET 1968

prolifération) **PRMES NUCLEAIRES (Non-**

iles Calmanes tar, Guernsey, Hong Kong, île de Man, Extension à Belize, Bermudes, Gibralà Suriname 'Applicable aux Antilles néerlandaises et ioNe s'applique pas aux îles Cook et à

Ghana

Gamble

Avec une réserve Republique de France Applicable à tous les territoires de la internationales Etats-Unis assurent les relations Applicable à tous les territoires dont les uoissaoons. Groenland Applicable aux îles Féroé et à Irmitation. dont la loi ne prévoit pas une telle L'exception de la province du Québec commerciaux par les lois du Canada, à confractuels, qui sont considérés comme rapports de droit, contractuels ou non uniquement aux différends issus de déclare qu'il appliquera la Convention ant. Le Gouvernement du Canada sur le territoire d'un autre Etat contractdes seules sentences arbitrales rendues tion à la reconnaissance et l'exécution katchewan, qu'il appliquera la Convence dni concerne la province de la Sas-Le Gouvernement du Canada déclare, en Le Canada a fait la déclaration qui suit dèclarations Avec une déclaration ou des relations internationales Guinée, dont l'Australie assume les térieurs, autres que le Papua-Nouvelle-Extension aux tous les territoires ex-Applicable au Land de Berlin

NOTES

Yougoslave sovietiques Union des Républiques socialistes Ukraine, R.S.S.3 Funisie Trinité-et-Tobago? Thailande Tchécoslovaquie Tanzanie³ assins apans Sr Lanka Singapour Saint-Siège Saint Marin Royaume-Uni^{3 11} Roumanie Republique démocratique allemande? République centrafricaine3 Republique arabe syrienne Pologne Philippines Pays-Bas^{3 11}

Nouvelle-Zélande^{3 10}

Norvege

Nigeria

Monaco,

Mexidue

Maroc³

Niger

d application Déclaration de remise en vigueur enccession, Etat se considérant liè Applicable à tous les territoires Voir l'Avant propos NOTES

ARBITRAGE

différends internationaux Voir aussi Règlement pacifique des

E\088 STNU , Teea SAIT En vigueur pour le Canada le 12 mai 1986 Faite à Mew York le 10 juin 1958 etrangères l'exécution des sentences arbitrales Convention pour la reconnaissance et

PARTIES

Allemagne, République fédérale d' buS ub supirifA

Belgique Autriche Australie'

Bièlorussie, R.S.S.³ Benin

Burkina Bulgarie Botswana

Chine CHIL Canada"

Colombie Chypre

Corée, République de

Danemark³ 5 Cuba² Costa Rica

Etats-Unis' Fabagne Equateur Egypte E Ojibouti

Haiti Guatemala Grece³ Chana France³⁸ Finlande

Irlande³ * eisènobn! lude³ Houğue

Japon 911611 Israël

Koweït² 9 Kampuchea democratique Jordanie9

Malaisie Madagascar Luxembourg

parties à ce Protocole

ALLUMETTES

Convention internationale sur l'interdiction

dans l'industrie des allumettes de l'emploi du phosphore blanc (jaune)

Faite à Berne le 26 septembre 1906

En vigueur pour le Canada le 20 septem-

1/6061 ST8 6161 91d

Allemagne, République fédérale d' buS ub supirifA

Argentine

Autriche Australie

Belgique

Bulgane

HIUO Canada

Chine1

Сһуурге

Danemark. Sold d Ivoire

Fabagne

Finlande Fidli

Etance,

apul Hongrie Gambie⁴

Irlande Iran

Japon Halle

ilaM Madagascar rnxembourg.

Maroc Malte

Norvege Nigeria Nigera Mauritanie Maurice

Ouganda Nouvelle Zelande

Pays-Bas"

Pologne

République démocratique allemande?

Sénégal Royaume Uni' Roumanie

Seychelles"

Turquie Tchécoslovaquie

Yougoslavie

bre des membres du Conceil ne sont pas ables relatifs à l'augmentation du nom-Quelques parties aux protocoles préal-

NOTE

AivalaoguoY Yémen, République arabe du

Yémen démocratique Venezuela

Uruguay

Union des Républiques socialistes

Junisie

0601

Tanzanie

Tchécoslovaquie

Swaziland

əssins

apans

Soudan Singapour Seychelles

Sénégal

Sao Tomé-et-Principe Royaume-Uni

Roumanie

République dominicaine République atabe syrienne

Oatar

Pologne

Philippines

Pérou

Pays-Bas

Panama

Pakistan Ouganda

Oman AbnalaZ-allavuoN

Niger

Nicaragua

Mexique Mauritanie

Maurice

Maroc

Malte IIBM

Naldives

IWEIBM Madagascar

Глхешропид Liban

Cesotho

Koweit Kenya

Jordanie

Jamaique

Jamahiriya arabe libyenne

Halle

Itlande Iraq

əisəuopul

be	Turquie	Hongrie
gu เตอบอย	ogsacrives and a	Guyane
obr 1de 1de jeánobr	sgnol TriniT÷-etininT	Guatemala
es Salomon	1090	Grèce
es Zejomon	Thailande	Ghana
laiti Jonatus ¹	Tchécoslovaquie¹ Thatlande	Samble
iuyane itio	Tchad Tchécoslovaquie ¹	France
iunèe-Bissau	Tanzanie	Finlande
ninee	Suriname	ridon z
uatemala	essing	Ethiopie
irenade	Suede	engsaga sinU ststà
rièce	Sri Lanka	Equateur
lhana	nabuo2	₹
eidma	Singapour	Egypte El Salvador
node	Sierra Leone	
rance	Zeychelles	Cuba Danemark
inlande	Sénégal	democratique de
ijbi	Sainte-Lucie Sainte-Lucie	
ra:: tprobre,	Royaume-Uni°	Corée, République populaire
sinU-stat	Roumanie ¹	Corée, République de
engage Sigli-etst	République dominicaine Requesti	Colombie
quateur	République démocratique allemande	Chine
mirats arabes unis	République arabe syrienne ^t	CPI
Salvador steating	Ostar¹ Bépulblique arabe syrienne¹	Canada Cap Vert
Bypte ¹	Portugal	Bulgarie ebege2
anemark*	Pologne	Brêsil Bulgaria
616 d'Ivoire	Palagrai Philippines	Belgique Brésil
osta Rica	Perou	Barbade
émocratique de²	Pays-Bas ²	
orée, République populaire	Paraguay	Ваћејп
orèe, République de	Papouasie Mouvelle Guinee ¹	SHBIRDA 940MA
olombie Srôp Pépublique de	Panama Panagra Mouvally Guinaa ¹	Argentine Australie
уурга	Pakistan	Arabie saoudite
prine	ebneguO	AlognA Atibuoes eides A
hili	^nsmO	Allemagne, République fédérale d'
ap-Vert	Nouvelle Zelande	Allemagne Béniplique fédérale d'
ebene ***	Norvege	S∃ITAA
ameroun ⁶	Nigeria	031140 Vd
ulgarie¹ sanssans	Niger	1680
runei Darussalem	Nicaragua	En vigueur pour le Canada le 15 fèvrier
resıl'	Népal	Fait à Montréal le 16 octobre 1974
singwato	Nauru	NSQL enderse at otherwise NSQL enderse at otherwise NSQL enderse at otherwise NSQL enderse at the NSQL end
Olivie	Mongolie¹	civile internationale (Augmentation du
elorussie. R.S.S. ¹	Monaco	50 a) de la Convention relative à l'aviation telative
elgique	Mexique	Protoco'e portant amendement is the first
arbade	Mauritanie	Al utild I is toomobalous taction o'le voteria
angladesh สายาร์	Maurice	
ahrein Asobelege	Maroc ¹	souveraineté territoriale du Royaume-Uni
ลิกลิตสร	Mali Maroc ¹	Extension à tous les territoires sous la
присре	^r iwalaM itaM	Extension aux Antilles neetlanda ses
ustralie	9isialaM IweleM	Féroé Féroé
rgentine	Madagascar	Pas d'extension à Groenland et iles
rabie saoudite	rakembourg	Applicable au Land de Berlin
ntigua et Barbuda Pouditor	Гірепа	Avec une déclaration
llemagne Republique federale d 🖰	nsdid	Avec une réserve
frique du Sud¹	Lesotho	NOTES
thing up ampint		
ARTIES	Kenya Koweït ²	Zaire
	Jordanie Kenya	Yougoslavie
10 1973/6	Japon	Yêmen, Rêpublique arabe de
878	lamaique gods!	Viet Nam'
n vigueur pour le Canada le 26 janvier	Jamahiriya arabe libyenne Jamaïque	Venezuela
		Uruguay
aite à Montréal le 23 septembre 1971		
n civile aite à Montréal le 23 septembre 1971	[3] 6	
	lslande Isaël Italie	Union des Républiques socialistes sovietiques

	әіsəuoриј	Uruguay
	lnde	sonieţidnes
Zambie	Hongrie	Union des Républiques socialistes
Zaire	Guyane	Ukraine, R.S.S. ¹
Aougustavie	Guinee	Turquie
msV teiV	Guatemala	Tunisie
Venezuela	Grèce	Trinite et Tobago
Uruguay	Gambie	Tonga
soniepidnes	Gabon	1090
Union des Républiques socialistes	France	apuPhB4T
Turqu e	Finlande	Tchécoslovaquie¹
Fision	e-iqoidt3	pequi
Trinite et-Tobago	sinU-stat3	FinsznsT
Thaïlande	Espagne	Suriname
Tchécoslovaquie	Équateur	SainS
Tchad	El Salvador	əpəng
FanzaneT	Ėgyptė	Sri Lanka
bnafizaw2	Danemark	nabuo2
Suisse	Cuba	Singapour
Suède	Corée, République de	Sierra Leone
Sri Lanka	ognoO	Seychelles
Singapour	Chine	[ebauas
Seychelles	Chili	Sante I ucie
Senegal .	Cameroun	Floy aume Uni
Sao Tome et Principe	Bulgane	Roumanie
Rwanda	Bresil	République dominicaine
Royaume-Uni	Bolivie	Republique democratique allemande
Roumanie	Birmanie	République arabe syrienne
République dominicaine République dominicaine	Belgique	ıstsO
République démocratique populaire Lao	Barbade	Portugal
République atabe syrienne	Варкеш	Polugne
Pologne Qatar	Autriche	Philippines
Philippines	Australie	שפונת. הפונת
Pays-Bas	Argentine	Paraguay Pays-Bas ⁶
Papouasie-Nouvelle Guinee	Atabie saoudite	Paradiay
Panama	slognA	Panama
Pakistan	Allemagne, République fédérale d'	Pakistan emense
Ouganda	əirəglA	spnsguO
Oman	CHILIP	'nsmO
Nouvelle-Zelande	PARTIES	abralaZ allevuoV
Norvege	BTC 1974/40	Иогуеде 7
Nicaragua	bre 1974	Иідепа
Mexique	En vigueur pour le Canada le 19 décem-	Niger
Mauritanie	Fait à Vienne le 7 juillet 1971	Nicaragua
Maurice	Civile infernationale	Népal
Maroc	56 de la Convention relative à l'aviation	Nauru
ətlsM	Protocole portant amendement a 1 Article	าลแบบการ
ilsM		Monaco
MalaM	souveraineté territoriale du Royaume-Uni	əupixəM
Madagascar	Extension à tous les territoires sous la	Mauritanie
Гихешропцд	Extension aux Antilles néerlandaises	Maurice
Liban	Applicable au Groenland	'SostM
Гезодро	Fèroè	ilsM
Koweit	Pas d extension a Groenland et iles	¹ iwalaM
Кепуа	Avec une déclaration	əisisie
Jordanie	Applicable au Land de Berlin	Madagascar
Japon	Avec une réserve	Гихетроигд
Jamaique	40150	Liberia
nanc Jamahiriya arabe libyenne	NOTES	Liban
falie	0.425	Гевойно
Stael	Salte	Koweit
Sonati Sande	Yougus arabe de	Кепуа
had Irlande	Yémen, République arabe de	nodao
lran Irao	Institution of the state of the	gebon
001	Venezuela	Jamaïque

		датаринуа атаре ируеппе
ilsM	1972	Italie
Malawi	En vigueur pour le Canada le 24 juillet	lsraël
Madagascar Malaisie	Faite à La Haye le 16 décembre 1970	Islande
Luxembourg	ture illicite d aéronefs	Irlande
Liban	Convention pour la répression de la cap-	Iraqi
r i pou		Itan
Koweït¹	₹Succession	₁ aisəuopul
Kenya	səsisbnalıəən səllilnA xus noisnəfx∃ [€]	əpul
Jordanie	Avec une declaration	Hongrie ¹
Japon	9vies une réserve	itisH
Jamaique	NOTES	Guyane
Jamahiriya arabe libyenne		Guinee-Bissau
Italie	Sambie	əəuing
ไรเลติโ	Saire	Granala Guatemala
lslande	Yougoslavie	Grenade
Irlande	Yémen, Republique arabe de	Ghana Grèce
lraq	msV təiV	Gambie
ltan	Venezuela	Gabon
¹ əisənobnl	Uruguay	France
Inde ¹	Turquie	Finlande
nomols sell	¹ əisınuT	Fidji
Hongrie ¹	ogsdoT-tə-ətininT	Ethiopie'
thisH	OgoT	Etats-Unis
Guyane	əbnalishT	Espagne
Guatemala ¹	Tchécoslovaquie	Ednateur
Grenade	Тсћад	Emirats arabes unis
Grèce	insznst	El Salvador
Chana	Suriname ⁴	Egypte ¹
Gabon Gambie	essinS	Danemark ^{a s}
France	Znède Sti Гапка	Sold a lyone
Finlande	Singapour	Costa Rica
Fidji	Sierra Leone	démocratique de
Ethiopie'	Seychelles	Corée, République populaire
Efats-Unis	Senegal	Corée, République de
Espagne	Sainte-Lucie	Colombie
Equateur	Rwanda	Сһурге
Emirats arabes unis	Royaume Uni	Chine ¹
El Salvador	Roumanie	CPII
Égypte	République dominicaine	Cap-Vert Iran
Danemark	Republique democratique populaire Lao	Canada
Côte d Ivoire	République arabe syrienne1	Bulgarie¹
Costa Rica	1616Q	Brunei Darussalem
démocratique de	Portugal	Bresil ¹
Corée, République populaire	Pologne	Botswana
Corée, République de	səniqqilidq	Bollvie
obuog	Perou	Biélorussie, R.S.S. ¹
Colombie	Fag-eve ³	Bénin
Chypre	Paraguay	Belgique
Lenine ¹	Papouasie-Nouvelle-Guinee	Barbade
Chili Canada	smans9	Bangladesh
Burundi	Vuganda Pakistan	Bahreïn
Burkina	'nsmO	Bahamas
Brunei Darussalem	əbnsləZ-əlləvuoV	Autriche
Brésil Prusei <i>De</i> russelem	Norvège Menyello Zelende	9. Astralie
Botswana	Nigèria	*Argentine
Bolivie	Niger	Arabie saoudite ¹
Belgique	Nicaragua	Antigua-et-Barbuda
Barbade	Népal	Allemagne, République fédérale d'
Bangladesh	Nauru	Arginalization Sud ¹
Ваһгеїп	Monaco	nstsinsdgtA
Bahamas	Mexidue	SHITHAR
Autriche	Mauritanie	
Australie		

AunA	Iraq	
Argentine	าเลก	
Arabie saoudite	pisėnobri	le 27 septembre 1979 (TIAS 9673)
Antigua et Barbuda	lnde	(1548 2AIT) 3781 niu(41 91
sliugnA	Homan	(6383 SAIT) 8361 niul 4 91
Allemagne, République fédérale d'	Guinee	⊕bi∋mA
Afrique du Sud'	Guatemala	
Astainstell A	Grèce	68/488 UNTR.7\7891 OTR
	Gambie	8 6 juin 1958
ST TAA9	France	En vigueur pour le Canada à titre définitif
	Finlande	Fait à Genève le 25 septembre 1956
RTC 1970/5	Etats Unic	du Groenland et des îles Féroé
0461	Eduateur	ennes services de navigation aerienne
En vigueur pour le Canada le 5 février	El Salvador	Accord sur le financement collectif de
Faite à Tokyo le 14 septembre 1963	Danymark	of Marchines Assessed to Carlotte Brosses A
des aéronets	Burlina	RTC 1957/6, RTMU 334/13
certains autres actes survenant à bord	Cuta	8 2 8 min 3 9 1
Convention relative aux infractions et à	Côte d'Ivoire	En vigueur définitivement pour le Canada
	démocratique de	
aldmeZ		Fait à Genève le 25 septembre 1956
Yougoslavie	Coree, République populaire	de l'Islande
Venezuela	Corêe, République de	certains services de navigation aérienne
Uruguay	C, IIIo	Accord sur le financement collectif de
cantainos		
Union des Républiques socialistes	abana	esturctimast an iianetke bevA″
Turquie Heise dee Dégubliques se sielestes	Cameroun	Extension à île de Norfolk
JisinuT	Bulgarie	Applicable au Land de Berlin
Thailande	Breat	NOTES
Tchecoslovadu e	Barbade	331011
	Bahrein	Tall Indiana.
Tchad	Autriche	Zimbabwe
Tanzanie	• ole iteuA	Zambie
DUBLIZBWS	9'tbuors or JanA	Yougoslavie
essing	AlognA	Yémen, République arabe de
Suède	Allemagne. République fédérale d'	msW teiV
Son alle	4) 301 6	Elauza '9V
Singapour	buS ub suprifA	uteuneV
Seychelles	SBITAAA	sanbijanos conbugados con unus
Seperation	27170.00	Union des Républiques socialistes
eqioni19-te-èmoT os2	TIAS 8162, BTS 1976/27	Ukraine BSS
Handa Anna Carr		ายเกา
Royaume-Uni	pre 1975	əisinuT
Annanie autorianie	En vigueur pour le Canada le 11 septem-	obsdot te etimit
République arabe syrienne	Fait à Rome le 15 septembre 1962	8640
Portugal	l'aviation civile internationale	1090
Pologne	in Priticle 48 a) de la Convention relative à	Tchécoslovaquie
səniqqilird	Protocole concernant un amendement à	this isews
Pays-Bas		əssiu2
Pakistan	Tchécoslovaquie	peng
ebnegu0	essing	Soudan
Nouvelle Zelande	əpəns	Singapour
Νοτνεμέ	ич энцеуоЯ	sa layayas
Niger	Pays-Bas	Sénégal
Maurice	átavióN	San-ba-Occidental
əjleM	Japon	FinU-9musyoA
IWalaWi	şı B]	Roumanie
Malaisie	spurgs	République dominicaine
Madagascar	4bndt	République démocratique populaire Lao
Гихешропцд	Grèce	République démocratique allemande
Liban	France	Republique arabé symerme
Гезофо	abrefinid	neteO
Кепуа	sinU stat 1	Portugal
Japon	Danemark	Pologne
aupismst	Cuba	Philippines
Halie	ebera	Pays-Bas
lstaël	Belgique	Paraguay
Julande	Allemagne, République fédérale d'	Papouasie Mouvelle Guinee

Walter and the control of the contro	Pakistan	ourvie n.	Malte
Markelen Markel		Argentine	ilsM
yilleties (yilleties on any consistence) yilleties on any consistence on any consistenc			IwalaM
Ayesterials Ayeste			eisisieM
A treatmont of the control of the co			
resource From the control of the co			
keyne on Sud Alexandran (season) For Sugarity (season) For Sugarit		netzinedołA	
Againage Behapildue (ederale di America de la Contra de Bandane de Contra de Bandane de Contra d		SHITRA	
Hamiltone (edetale of Marche of Marc			
Allomanistra Anthony A		HIC 1864/28; HINU 478/371	
Allemagner, Applique federale d'America de Bandrace Autronée de Bandrace Autronée de Bandrace		7961	
Halle For a proper processor For a proper processor For a processor Fo		En vigueur pour le Canada le 17 juillet	
Regarder (1982) Regarder (1982) Regarder (1982) Regarder (1983) Regard		Fait à La Haye le 28 septembre 1955	
regione of parcone in 15 cotopie region to control to the property of the parcone of the parcon			
Indicate		national signée à Varsovie le 12 octobre	
region bond nucleuses bloocoele borisur montrees years because places of the control of the cont		règles relatives au transport aérien inter-	
Heading the physician of the control			
Avergine of Surface of			
Houders de Service de			
Petrotries Servicine Petrotries Servicine Serv		guppie	
Genee Andrews Antrone Benums Benunger B			
Apereznets Aperez			
Greeke Goorenstein Honories Beingstein Protein Beingstein Protein Beingstein Protein Beingstein Protein Beingstein Beings			
Allemagne, Montice designation Mauritane Bandaceh Auritche Auritch			
Augusten Maurice Maurice Autriche Bandschaften Maurice Maurice Maurice Bandschaft Maurice Bandschaft Maurice Bandschaft Maurice Bandschaft Maurice Bandschaft Band			
Indice of Salphes (Constitution of Salphesiser) Indice of Salphesites of Salphes			Chana
Afgene du Sud Afgene du Afgene Afgene Afgene du Afgene Afgene Afgene du Afgene Afgen			
Afgene of Sudantier of Salances of Salance			France
Cubecoslovadnie Ichecoslovadnie Ice Salomon Ichecoslovadnie Ice Salomon Ichecoslovadnie			Finlande
Totale Republique édétale d'Auriche Balvanisan Maurice Muriche Balvanisan Maurice Mauriche Mauriche Mauriche Mauriche Balvanis Ba			
Espace of the control			
Eggannician Maurice Autriche Bangladesh Guinche Ganarian Bulking Bahanas Banganas Ba			
Adjoens Autrique du Sud Autrique de Sandrique de Sandriqu			
Arighe du Sud Arighe seoudite Arighe s			
Arighe du Sud Arighe es acoudite Baildidue Coriesi Aleburbildue de Baildidue Coreis Alexaria Baildidue Coreis Alexaria Baildidue Coreis Alexa			
Arighes du Sud Arighes de Sale Arighes du Sud Arighes du Sud Arighes du Sud Arighes du Sale Arighes du Sud Arighes du Sale Baltighte Baltight			Egypte
Afrique du Sud Bahrain Bahraine Bahrain			Danemark
Afgene de Soudile fédérale d'Annieranne Mauritanne Mauritanne Bahamasa Bahamasa Merique du Sud Mexique de Soudile fédérale d'Algene Mexique de Sandique fédérale d'Algene Mexique Mexique de Bahamas Bahamas Bahamas Bahamas Panamasa Panamas			Cuba
Algement République fédérale d'annique de Residence all manure de Republique de Republ			
Altique du Sud Altique de Altique d			
Algene du Sud Arique de Sud Arique du Sud Ar	_		
Algeme du Sud Algeme du Sud Algeme Algeme Algeme Algeme Algeme Algeme Algeme Algeme Algeme Angora Arstralie Autriche Aut			
Algeme du Sud Algeme du Sud Algeme Algeme Algeme Algeme Algeme Arabie saoudile Arabinine Autriche Autriche Autriche Autriche Bahamas B			
Algeme du Sud Algeme du Sud Algeme Al			Congo
Algemeratan Mauritanie Bahamas Bahamas Mauritanie du Sud Mauritanie Bahamas Mauritanie Bahamas Mauritanie Bangladesh Mauritanie Maur			Сыпе
Afghanistan Afghanistan Afghanistan Afghanistan Affique du Sud Affique fédérale d' Affique Afgentine Australie Autriche Bashrein Belgique Bel			CP!II
Agghanistan Afghanistan Afghanistan Afghanistan Afghanistan Afghanistan Allemagne, République fédérale d' Andre asoudite Austrelle Austrelle Bahrein Bahrein Belgique Austrelle Belgique Austrelle Austrelle Belgique Austrelle Austrelle Belgique Austrelle Belgique Austrelle Austrelle Belgique Austrelle Austrelle Belgique Austrelle Belgique Austrelle Belgique Austrelle Belgique Belg			Canada
Afghanistan Afghanistan Afrique du Sud Afrique Afrique du Sud Afrique Afr			
Afghanistan Afghanistan Afrique du Sud Afrique du Sud Afrique du Sud Allemagne, République fédérale d' Angola Arabie saoudrite Arabie a			
Alterague, République fédérale d' Angola Autriche Austraine Bangladesh Belgique Belg			
Afghanistan Afrique du Sud Allemagne, République fédérale d' Angola Angola Arabie saoudite Arabie Belgique Arabie saoudite Arabie saoudite Arabie saoudite Arabie Belgique Arabie saoudite Arabies Arabies Arabies Arabies Arabies Burkina	-		Bresil
Afrique du Sud Allemagne, République fédérale d' Angola Balgarie Balkına Burkına			Bolivie
Afghanistan Afrique du Sud Afrique du Sud Afrique du Sud Afrique du Sud Allemagne, République fédérale d' Arabie saoudrite Arabie saoudrite Arabie saoudrite Arabie saoudrite Australie Australie Barhamas Barhein Barhein Burkina Cametoun Ca			
Afghanistan Afghanistan Afrique du Sud Aflemagne, République fédérale d' Ancarague, République fédérale d' Ancarague, République fédérale d' Ancarague, République fédérale d' Ancarague, Republique fédérale d' Ancarague, Resul Ancarague, Bresil Burkina Autriche Pakistan Burkina Burkina Burkina Bahrein Cametoun Cametoun Cametoun Cametoun			Belgique
Algerie du Sud Mauritanie Bahamas Bahamas Mauritanie Bahamas Mauritanie Bahamas Bangladesh Mexique du Sud Mexique Bangladesh Mexique Belgique Belgique Allemagne, République fédérale d' Nicaragua Benin Morvege Bielorussie R.S.S. Arabie saoudrite Mouvelle-Zelande Bresil Bulgarie Bulgarie Bulgarie Bulgarie Bulgarie Bultina Bultina Burkina Bahamas Bahamas Bahamas Bahamas			
Afghanistan Maurice Bahamas Afghanistane Bangladesh Afrique du Sud Mexique Bangladesh Allemagne, République fédérale d' Norvege Breal Arabie saoudrite Nouvelle-Zelande Bresil Arabie saoudrite Nouvelle-Zelande Bresil Australie Duganda Bulgarie Bulgarie Bulgarie Bulkina Bulkina Bulkina Bultina			Bahamas
Afghanistan Maurice Aufriche Bahamas Mauritanie Bahamas Bahamas Mauritanie Bahamas Bangladesh Afrique du Sud Mexique Bangladesh Mauru Mauru Belgique Benin Micarague, République fédérale d' Nicaragua Benin Morvege Bielorussie R.S.S. Arabie saoudrite Nouvelle-Zelande Bresil Bresil Brigartie Bulgarie Bulgarie Bulgarie		_	Autriche
Afghanistan Maurice Autriche Bahamas Mauritanie Bahamas Bahamas Mauritanie Bangladesh Afghanistan Mexique Bangladesh Mauru Mauru Belgique Belgique Mauru Belgique Benin Micaragua Benin Morvege Bielorussie R.S.S. Arabie saoudrite Morvelle Mouvelle-Zelande Bresil Bresil Arcentine Bresil			Australie
Afghanistan Maurice Autriche Bahamas Mauritanie Bahamas Bahamas Mauritanie Bangladesh Afrique du Sud Mexique Mauru Mexique Belgique Belgique Mauru Mauru Belgique Hilemagne, République fédérale d' Micaragua Benin Morvege Micaragua Bielorussie R.S.S.			Argentine
Afghanistan Maurice Autriche Mauritanie Bahamas Mauritanie Bahamas Bangladesh Mexique Mauru Mauru Belgique Mauru Mauru Belgique			Arabie saoudite
Afghanistan Maurice Autriche Bahamas Mexique du Sud Mauru Maurutanie Bahamas Bahamas Mexique Mauru Mauru Mauru Belgique Mauru Belgique Mauru Mauru Belgique			Angola
Aghanistan Maurice Bahamas Mauritanne Bahamas Mexique du Sud bud bud bud bud bud bud bud bud bud b			Allemagne, République fédérale d'
Alghanistan Maurice Autriche Autriche Mauritanie Bahamas Bahamas			Algerie
Aldranistan Autriche Astainstan			Afrique du Sub
edoutus epimeM			Afghanistan
Salfada			
	['] -ailettzuA	DotaM	SHITAA

Hadnie	дяшярігідя ягаре ііруеппе	
əisiur	Italie Jamahiriya arabo libyongo	RTC 1956/22, RTNU 320/217
abnaliar	islande	bre 1956
chécoslovaquie	Irlande	En vigueur pour le Canada le 12 décem-
рецо	liaq	Fait à Montréal le 14 juin 1954
anzanie	naul	et 19 la Convention)
pnalizaw	əisəuopul	civile internationale (Articles 48 a), 49 e)
и гапка	puqe	ments a la Convention relative a l'aviation
ongsu	eingnoH ebal	Protocole concernant certains amende-
nus e	Honduras	
ingapour	ijisH	Zambie
ekcyejjes	Guinee	Zaire
enegal	Suatemala Gogue	Yougoslavie
ao Tome-et-Principe	Grece	msN teiV
wanda	Chana	Venezuela
oyaume Uni	9lambD	saupitáivos
9:LBMU0		Union des Républiques socialistes
èpublique dominicaine	France	Turquie
èpublique centratricaine	Finlande	Tunisie
épublique arabe syrienne	Fidji	Thailande
ologne	algodari	Tchécoslovaquie
hilippines	Espagne	Tchad
ays-Bas	Tauateur	Tanzanie
smana 268-2ve	El Salvador	bnalisaw2
	Egypte	Suisse
akistan akistan	Danemark	9beu2 assiu2
	EduO	Sri Lanka Suede
ebnale Zelande	Cote d Ivoire	
orvege	Costa Aica	Soudan
เดยเลตาล	Corée, République de	Somatie
anbixa,	Congo	Singapour
โลบเปลูก:e	Сыле	Senegal
laurice	CPIII	Sao Tomé-et-Principe
JSroc	abanaO	Rwanda
18116	Cameroun	Royaume-Uni
Ilali	Burkina	Roumanie
iwalal	Bulgarie	Republique dominicaine
ərsistə	Bresil	Republique democratique populaire Lao
ladagascar	BOIIVIE	Republique centrafricaine
пхешропід	Belgique	République arabe syrienne
iban	Bahrein	Portugal
esothe	Bahamas	Pologne
enya	Autriche	Philippines
amaique	Australie	Pèrou
əŋe	Argentine	Pays-Bas
be	Arabie saoudite	Panama
Je	slognA etibugg eidenA	Pakistan
a.saunpt	Allemagne, République fédérale d'	Sugarda ebneguO
эри	Algeme Allemagne Pépublique fédérale d'	Nouvelle Zelande
ลูบบันเ _ด	Atrique du Sud	Norvege
อ _้ อนเท _ื ย	nsteinsdetA bu2 ub eurit4	Nicaragua
gampie	aetsinedn} ∆	Nauru
ıſpı	SHITAA	Mexidue
quateur		Mauritanie
Salvador	HIC 1928/1, RINU 320/209	Maurice
gypte	8961	Maroc
eqn	En vigueur pour le Canada le 2 septembre	Malte
9) ote d'Ivoire	Fait à Montréal le 14 juin 1954	ilsM
sota Brica	bre 1944	WalaM Han
ogno:	internationale faite à Chicago le 7 décem-	eisisieM welch/
,obao,	Convention relative a Laviation civile	Madagascar
	Protocole amandant l'Article 45 de la	Luxembourg
ili)	of ab 31 alaits All tachagan alacatora	
epeueg	210HP7	Liban
angarro Surkina	9idmsZ	очиох
ulgarie	əineisoguoy	Кепуа
tresit	Uruguay Veneua	Japon Jamaïque
ricmanie		

Madagascar Bahrein Luxembourg Bahamas LIDERIA Autriche Liban Avec une déclaration Argentine demeure en vigueur Odfosed Arabie saoudite 1923 entre la Suisse et le Liechtenstein HOWOIT Angola Traité d'union douanière du 29 mars Jordanie Algérie Japon Applicable au Liechtenstein tant que le Afghanistan Jamaique 1.Organisation PARTIES la Convention et de faire partie de Visil notification de sa décision de reconnaître ISrael RTC 1947/22; RTNU 418/161 Islande République populaire de Chine a donné Irlande décembre 1953. Le 15 février 1974, la En vigueur pour le Canada le 20 mars Iraq ratifications les 20 février 1946 et 2 Fait à Montréal le 27 mai 1947 Iran La République de Chine a déposé les internationale (Article 93 bis) Avec une réserve apul la Convention relative a l'aviation civile Hongrie 3N'est pas partie au Protocole Protocole concernant un amendemant à Guyane présumés parties au Protocole Honduras l'entrée en vigueur du Protocole sont Les Etats parties à la Convention après notaration and by Guatemala Parties Grèce Applicable à tous les territoires des Applicable à tous les territoires des Cabon France NOIFS NOTES Hinlande I[bi] **әмағаші** 7 Zambie Ethiopie 51qwe7 Yougoslavie SinU-stat3 Venezuela Zaire Fabagne Yougoslavie **Jurguie** Equateur aisiunj Yemen, Republique arabe du Emirats arabes unis Yémen démocratique³ Trinite et Tobago El Salvador msN taiV Egypte Thailande Venezuela Danemark Vanuatu Tchecoslovaquie Cuba Uruguay Swaziland Côte d'Ivoire soviétiques **Suisse** Costa Rica Union des Républiques socialistes apans Corée, République de Sri Lanka Turquie Chypre Somalie Funisie CP!!! Singapour Trinite-et-Tobago3 Canada Seychelles Longa Cameroun Senègal Burundi Thailande³ Rwanda Bulgarie Royaume-Uni Tchécoslovaquie' Brunei Darussalem Portugal Tchad Bolivie Pologne Tanzanie Bénin builippines, Swaziland Belgique Pays-Bas Suriname Barbade Paraguay Suisse Bangladesh Panama apans Bahrein Pakistan Sri Lanka³ Bahamas Soudan Autriche Abnale-ZellavuoM Somalie Australie Νοτνège Singapour Aruba Nigèria Sierra Leones Argentine Niger Seychelles Allemagne, République fédérale d' **Nicaragua** Sénégal Algerie Nepal Sao Tomé-et-Principe Afrique du Sud Nauru Saint-Vincent Afghanistan **SupixsM** Sainte-Lucie SHITHA9 Mauritanie Rwanda Royaume-Uni³ Maurice RTC 1944/36, RTNU 84/389 Maroc Roumanie République dominicaine? Malte En vigueur pour le Canada le 10 février République démocratique populaire Lao Mali Fait à Chicago le 7 décembre 1944 Republique centraticaine MalaWi aériens internationaux' Malaisie République arabe syrienne Accord relatif au transit des services

696	Gabon	1616O
vigueur pour le Canada le 21 août	सिमा स	Portugal
896	apurjui j	Pologne
it à Buenos Aires le 24 septembre	ilpi j	Philippines,
alt. Tortennativ aliv a no	aldory)	Peruui
FIVE LE AVITÈLET L'ALBUME à L'AVIA	and 363	(sasiebnaliaan
otocole concernant le texte authentique		Pays-Bas (Incluant les Antilla
oupitandtue otxot of tagasosage alongto	Espagne	Paraguay
	Équaleur	Papouasie Mouvelle-Guinee
TO 1944/36, RTNU 15/295	Ēmirats arabes unis	Panama ^{3 4}
7461 line 4 al abana le Jour 1947	El Salvador	
ite à Chicago le 7 décembre 1944	Εᾶλυμο	Pakistan
्र सार भारत है।	quodilQ	EsbnsguO
a ivio nortaive lis gyitalet northeyn	ALL CONTROL	nsmO
	Cuba	9bnsle2 ellevuoM
sa Républiques socialistes soviétiques	Côte d'Ivoire	Norvege
pplicable à tous les territoires formant	Costa Rica	KitapiN
on de l'Article 2	democratique de	Niger
vecting reserve concernant Lapping	Corée. République populaire	Nicarariua
pplicable à tous les territoires	Corée, République de	, laqəV
posiotivant and aunt & aldenilan	Comores	Nauru
SELS		Mozambique
	⁶ ognoO	Monaco
w papwe	1 11.0(6)	Mexique
eigwe	C+ Muse.	MauritaneM
नार	² 9ninO	Maurice
ondoslavie	OF 11	
	Cap-Vert	Maroc
smen, Republique arabe de	CATATA	EatleM
att 18700 hat name	The Call Is a control of the Call Is a control	IIsM
msV te	puning	SHVIDIEM
sleuzene	Burkina	Malawi
uteuri	Bulgarie	Malaisie
/enôn	Brune Darussalem	Madagascar
southte v	Bresi	Luxembourg
setsilaisos seupildudes secialistes	Botswana	Liberia
. 1 등 eulPh	Bolivie	Liban
ırquie		Гегодио
Эвш	BILTINE IN	Koweït
opedoTite etini	Bellin ,	Kiribati
EQ 1	Belgique	Кепуа
060	Barbade	Kampuchea démocratique
: pecoslovadnie	Bangladesh	Jordanie démosospiques
	Bahrein	
einsznie	Bahamas	Japon
988in	Autriche	Jamaique
драг	Australia	Jamahiriya arabe libyenne ³
і Гапка	Aruba	91 st
uepno	Argentine	[\$136]
- PW	Arabie saoudite ⁴	Islande ³
ngapour	Antigua-et-Barbuda	klande
erra Leone	slognA	risil
sacyelles	Allemagne, République fédérale d'	lrad
phási	Algerie Allomagna Bépublique fédérale d'	Judonesie
aun a Occ denia		lude
vanda	bug ub eupinfA	iles Solomon
'ınU →musvr	instainedgtA	lies Cooks
oumanie Trailie	PARTIES	
	53/120	Нопраке
phopolique dominicaine	1000 07/11	Honduras
spublique démocratique populaire Lao	1899 2AIT	'rhisH
abhamalle aupitanomab aupildirqe	En vigueur pour le Canada le 8 avril 1969	Guyane ³
spublique arabe syrienne	Fait à Washington le 8 avril 1969	Guinée équatoriale
atar	elenciteriathi	Guinee Bissau
ortugal	tion relative a Laviation civile	Guinee ,
	texte authentique trillingue de la Conven-	Guatemala
auboj		
aubojo	cole du 24 septembre 1968 concernant le	Cifenada
aubopo seuddijio		Grenada
aubojo	Procès-verbal de rectification du Proto- cole du 24 septembre 1968 concernant le	Ghana Grèce Grenada

1.300 Convention are Careach is 6 december 6.2002 Convention are Inertain interamelycain of Services and Services and Services (1.2002) Convention are Inertain interamelycain of Services (1.2002) Convention are Services (1.2002) Convention are Inertain interamelycain of Services (1.2002) Convention are Services (1.2002) Convention are Services (1.2002) Convention are Inertain interamelycain of Services (1.2002) Convention are Services (1.2002) Convention are Inertain interamelycain of Services (1.2002) Convention are Services (1.2002) Convention are Inertain interamelycain of Services (1.2002) Convention are Inertain interamelycain of Services (1.2002) Convention are Inertain interamelycain of Services (1.2002) Convention are Convention are Inertain of Services (1.2002) Convention are Services (1.2002) Convention are Convention are Inertain of Services (1.2002) Convention are Convention are Inertain are Services (1.2002) Convention are Services (1.2002) Convention are Services (1.2002) Convention are Convention are Inertain are Services (1.2002) Convention a	Pakistan"	sbanaO	
Legion de generale le gelevatrie de la consegue de generale le gen		Cameroun	0001
Cooperation of e awar 15.9 Groundling and the statement of the statement	Oman	Burkina	
Conception port interestmentation of the participation of the participat	Nouvelle Zélande		
Accordance of the Service of Marce of Services of Serv	Norvège¹	Brunei Darussalem (Succ.)	
Secretarion of Countries of Control of September of Countries of September of Countries of September of Septe	Nigeria		
Figure of Berlin (1997) Word one reserve (1997) Figure of Cooperation (1997) Figure of Cooper	Niger	Botswana	ob diopiaorotai tutitadil ano apitapuao
Excreasion & Green Bengin Benging Beng	Népal	Birmanie	600100
rione (Exewation of the control of t	Nauru	Bielorussie R.S.S.	
Excuesion eax gles Cook y comprise Secretarion of the Secretarian section	Mongolie		
e de cesesor de la control de Berlin de de Control de Berlin de de Control de Berlin de Control	Mexique	Belgique	
. Tuesde Estreichies d'ontre l'applicable an reug des Ester-huis d'Applicable an reug de Berlin Groomsers (Annabere Berlin) de Berlin Groomsers (Annabere Berling) de Berlin Groomsers (Annabere Berlin) de Berlin	Mauritanie		
Exclusion of political controlled and politic processing and read de Geographic processing and p	Maurice	Bangladesh	The state of the s
Ayec one decidention Ayec one decidention Applicable on Land de Berlin Applicable on Land de	Maroc	Bahamas	
Ayeacone teaceve Acquires Connected the Berlin Behaviore and Leaves Acquires and Association of Acquires Acquired Acquir	ette	Autriche	
Figherication of 11 life of Mortolite MOLES Application of 11 life of Mortolite Monograph of Early of Mortolite Sample of Early of Mortolite Monograph of Early of Mortolite Sample of Mortolite Sample of Early of Mortolite Sample of Early of Mortolite Majaria Maja	ilsM		
Malawi Malawi Malawi Barbade Congrue C	Malawi,	Argentine	
Malawii Bernade Congress Condenses Republique democratique allemande Colombie Conservations Republique democratique allemande Colombie Conservations Republique democratique allemande Colombie			
Sample Actions of the second state of the sec	Madagascar		giltag ab bas I us aldesilada!
Sample Service Coloration Service Controls Service Service Service Coloration Service Coloration Service Servi	Гихешропід	Algérie	NOTES
Malany Ma	Liechtenstein	¹ buS ub əupithA	
Malany description of the contained politice of the certained politice		nstainsdgfA	eidme
Washing Servering Servering Patrons (Colombies Socialistics Colombies Colomb		1 711173	
Mainie et-Tobago Mainie Bebubliques socialistes Marcic Moverage Mainie M		PARTIES.	
Mailie Marine Colombie Conversidue Angentine Pobulaire Equation Mailie M			
Sovereidues socialistes contailete Politice Poli		TVQT sasm 8 al aabhaamA	
Mailawi Mailawi Banadae Chypre Mailawi Banadae Colombie Mailawi Belande Colombie Col			
Malawi Malawi Malawi Babade Chypre Chore Bersing Malawi Malawi Malawi Malawi Malawi Babade Chypre Colombie Colo			
Trailide et-Tobago Mail Bairbade Control (E Canada Barasian Mail Residue) Trailide et Loone Source Coole and Incarding Barasian Control (E Canada Barasian Control Barasian Co			
Mail Bander de Cordans de Condon de			
Mailer Maine democratique allemande Mexique democratique allemande Angelors Petropagal P			
Malawi Malawi Barbade Colombie Colombie Colombie Barbade Colombie			_
Maline Malawi Malawi Barbade Colombie Conservatione Angentine Conservatione Since Conditions of Malawi Malay Malay Malay Maline American Malay Maline American Malay Malay Maline American Malay			
Malawi Ma		Convention pour l'unification de certaines	
Luxambourg Arganine Chine Barbade Chine Congality Main Barbade Chine Congality Main Barbade Congality Main Barbade Congality Main Barbade Congality Main Con			_
Luxambourg Malwi Malie M		AIA	
Malawi Malourg Argentine Chine Barbade Chine Colombie Col			
Maiswi Maiswi Barbade Chine Maiswi Maiswi Barbade Colombie Maiswi Maiswi Canada Coree, Republique populaire Masurce Masurce Colombie Costa Rica Masurce Colombie Costa Rica Masurce Masu			
Maile Maile Merce Colombie Gunne Gun			
Luxambourg Malawi Malie	· ·		
Luxembourg Mali Mali Mali Mali Mali Mali Mali Mal			
Luxembourg Malawi Mala			
Luxembourg Malawi Maile Malie Malie Malie Malie Malie Marice Mari			
Luxembourg Malawi Maliki Malik			
Luxembourg Malawi Malawi Malie Malie Malie Maurice Mau			
Luxembourg Argentine Chypre Malawi Barbade Colombie Malie Colombie Corée, République populaire Maurce Canada Corée, République populaire Maurce Consis Rica Costa Rica Maurue Colombie Costa Rica Maurue Costa Rica Costa Rica Mexique Costa Rica Costa Rica Mexique Costa Rica Equateur Maurue Costa Rica Equateur Morvege Equateur Equateur Pakratan Eusta-Unia Epagen Pakratan Eusta-Unia Etas-Unia Parasidue Etas-Unia Etas-Unia Parasidue Eusta-Unia Etas-Unia Parasidue Etas-Unia Etas-Unia Parasidue Eusta-Unia Etas-Unia Parasidue Haiti Haiti Parasidue Haiti			
Luxembourg Malawi Malie Malie Maurice Mavique			
Luxembourg Malawi Malawi Malie Malie Malie Maurice Maurice Maurub Maurice Maurub Maurice Maurub Mauruce Maurub Mau			
Luxembourg Malawi Malawi Malie Malie Malie Maurice Mau			The state of the s
Luxembourg Malawi Malawi Malie Malie Malie Maurice Mau	-	aupïsmst	
Luxembourg Malawi Malie Malie Malie Maurice Ma		Honduras	_
Luxembourg Argentine Chine Malawi Barbade Colombie Congos Malie Bolivie Congos Malie Berbade Congos Malie Maurice Colombie Congos Maurice Cooras Aica Maurice Colombie Congos Maurice Colombie Congos Aica Maurice Colombie Congos Maurice Congos Maurice Colombie Congos Maurice Congos Maurice Conformation Congos Maurice Cong		Haiti	
Luxembourg Malawi Malawi Malie Malie Malie Maurice Mau		Guyane	_
Luxembourg Malawi Malawi Malie Malie Malie Maurice Mau	_	Guatemala	
Luxembourg Malawi Malawi Malie Malie Malie Maurice Mau		sinU-stst3	
Luxembourg Malawi Malawi Malie Malie Malie Maurice Maurice Coolombie Maurice Coolombie Coolombie Coolombie Coolombie Colombie Coolombie		Equateur	
Luxembourg Argentine Chine Malawi Barbade Colombie Malie Bolivie Congo ³ Maurice Colombie Congo Corie, Republique populaire Maurice Colombie Colombie Costa Rica Maurice Costa Rica Maurice Costa Rica Maurice Costa Rica Colombie Costa Rica Maurice Costa Rica Costa Rica Maurice Costa Rica Costa Rica Maurice Costa Rica Colombie Costa Rica Maurice Costa Rica Costa Rica Maurice Costa Rica Maurice Costa Rica Maurice Costa Rica Costa Rica Maurice Costa		El Salvador	
Luxembourg Argentine Chine Malawi Barbade Colombie Malie Bolivie Congos Matrice Conge Conge Conge Conge Maurice Colombie Conge		Costa Rica	
Luxembourg Argentine Chine Malawi Barbade Colombie Malie Bolivie Congo ³ Matroc Congo ³ Maurice Congo Coree, Republique populaire Coree, Republique populaire Congo Coree, Republique populaire Coree, Republique populaire Chile democratique de		Colombie	
Luxembourg Argentine Chine Malawi Barbade Colombie Bolivie Congo ² Congo ² Maroc Canada Canada Abuttee Canada			
Luxembourg Argentine Chine Malawi Barbade Colombie Malite Bolivie Bolivie Congo ³ Congo ³ Malite Bolivie Briesil Congo ³ Maloco Congo ³ Maloco Congo ³ Maloco Congo			
Luxembourg Chine Chine Malawi Barbade Colombie Malie Bolivie Colombie Malie Colombie Conno Colombie Malie Conno Colombie Co			
Luxembourg Chine Malawi Argentine Chypre Barbade Colombia			
Luxembourg Argentine Argentine Chine			
Chine			
Libena PARTIES Chili ²			
	Chillè	PARTIES	Liberia

T esotho	Yêmen, Rêpublique arabe du	Liban
Koweit	Yèmen dèmocratique	Кепуа
Kenya	msV teiV	Kampuchea démocratique
Kampuchea democratique	Venezuela	Jordanie
Jordanie	Uruguay	Japon
Japon	Inrquie	Jamaique
Jamaïque	Junisie	Jamahiriya arabe libyenne
Jamahiriya arabe libyenne	Trinite et Tobago	Italie
ftalie	060	Israël
Istael	Thaïlande	Itlande
Slande	Tchecoslovaquie	lraq
Nande	Tchad	Iran
lraq	ainszañ F	¹ Paisanobni
Itan	puelizems	pul
alsauopul	Suriname	lles Salomon
əpul	Suisse	Hongne
Hongrie	Suède	ıtïsH
Honduras	Sri Lanka	Guyane
Haiti	nebuos	Suatemala Substantial
Guyane	Somalie	Grenade
Cuinee Bissau	Sierra Leone	Grèce
Guinêe	Zeychelles	France
Cuatemala	Senegal	9basini 7
Grenade	Sao Tomé-et-Principe	Ethiopie
Grèce	St Christophe-et-Nieves	`sınU-stst3
Chana	Rwanda	Espagne
Cambie	Royaume-Uni ⁻	Equateur
Cabon	Roumanie	El Salvador
f rance	Republique dominicaine	Egypte
Finlande	République démocratique populaire Lao	Danemark
Elaji	République centrafricaine	Cuba ^{3 4}
Ethiopie	République arabe syrienne	Costa Rica
sinU stata	Oatair	Corée, République de
Espagne	Portugal	Colombie
Equateur	Pologne	СРП
Emirats arabes unis	Philippines	Cap Vert
El Salvador	Pérou	Canada
Egypte	Pays-Bas	Bresil
Disbouti	Paraguay	Bolivie
Danemark	Papouasie Nouvelle-Guinee	Belgidue
Cuba	Panama Pepanaga Mywydlo Cweos	Barbade
Côte d'Ivoire	Pakistan	Bangladesh
Costa Rica	sbnsguO	Варкен
dèmocratique de	Отап	Autriche
Corée, République populaire	abnala ZallavuoV	Allstralie
Corée, République de	Norvege	Argentine
Congo Congo Pépublique de	Nigetia	Allemagne, République fédétale d'1
Comores	Niger	Algerie Bépublique fédérale d'1
Colombie	Nicaragua	Afrique du Sud
Сырге	legéM Ainesteal	
Суние		SHITAA
CPIII	Supplement of the Property of	
Cap Vert Chili	angener Merenande	RTC 1953/16 RTNU 150/67
Canada Levi de la	Mongolie	1963
Cameroun	Mexique	En vigueur pour le Canada le 10 juillet
Burundi	Mauritanie	Faite à Rome le 6 décembre 1951
	Maurice	xustágáv sab noit
Burkina	Maroc	Convention internationale pour la protec-
Bulgarie	əileM	
Breesil .	Mali	territoires d'outre-mer
Botswana	səviblsM	Y compris toutes les colonies et les
Bolivie	iwalaM	
Bırmanı	Malaisie	NOTE
ninà	Madagascar	
B6176	глхешропьд	Samble
Barbade Belgique	Liban Liberia	Zaire Zaire

Bangladesh Mali Malawi Bahamas Madagascar Avec une réserve Autriche rnxempont de l'Empire britannique Australie mon us enteragne-Bretagne au nom кеиля Atable sabudite Kampuchea démocratique Antigua et Barbuda nogel Angola Royaume-Uni Jamahiriya arabe libyenne Allemagne, République fédérale d' Portugal Halle Nouvelle Zelande¹ Albanie Itad Halle lude, France alsauopul 'sinU-stat3 PARTIES A LA CONSTITUTION TELLE Egypte Hongrie Canada, eauine BLC 1042/35 Belgique Guatemala **Australie** En vigueur pour le Canada le 16 octobre Grèce Allemagne Faite à Québec le 16 octobre 1945 Afrique du Sud Lisuce, Finlande Unies pour l'alimentation et l'agriculture Constitution de l'Organisation des Nations Ethiopie FTSN 8711 Espagne Extension a lies Falkland Equateur Extendion a la Nouvelle-Caledonie En vigueur pour le Canada le 31 juillet Emirats arabs unis septembre 1919 NOTES Egypte Faite à Saint-Germain-en-Laye le 10 Danemark en Afrique et Protocole Cuba Convention sur le régime des spiritueux Cote d Ivoire Yougoslavie Corée, République de premier paragraphe de l'Article 2 de la venezuela Adhère aux obligations stipulées au Сыпе Avec une réserve de l'Empire britannique Union des Républiques socialistes Canada mon us engsterde-Brende au nom Cameroun aprue rey. Burkina NOTES Tchécoslovaquie Bulgarie Tchad Royaume Uni' Botswana Portugal ninea Vouvelle-Zelande Soudan Belgique Halle Autriche lnde Sierra Leune Australie France **Argentine** Ethiopie Royaume Uni Atabie saoudite Etats Unies' Angola Canada, République démocratique populaire Lao Allemagne, République fédérale d' Belgique Algerie **Australie** Republique centrafricaine Afrique du Sud Allemagne Atghanistan PARTIES Pologne **SHIIFS** Pays-Bas RTSN 8/25 RTC 1959/13 Panama En vigueur pour le Canada le 31 juillet Pakistan En vigueur pour le Canada le 14 avril septembre 1919 Ouganda Fait à Paris le 25 janvier 1924 Faite à Saint-Germain-en-Laye le 10 AbnalaZ-allavuoM Bruxelles du 2 juillet 1890 épizoaties (maladies infectieuses des l'Acte général et de la Déclaration de Niger tion, à Paris, d'un Office international des Monacu général de Berlin du 26 février 1885 et de Arrangement international pour la créa-Convention portant revision de l'Acte **AupixaM** Mauritanie **AGRICULTURE AFRIQUE**



Deuxième Partie

Traités Multilatéraux En Vigueur

voyageurs non immigrants des deux pays Belgrade, **le 19 septembre 1966** En vigueur le 1er janvier 1967 RTC 1967/24

ZAIRE

соореватіой есономідие

Accord relatif à la coopération au développement Kinshasa, le 11 novembre 1977 En vigueur le 11 novembre 1977 PTC 1977/34

ZAMBIE

COMMERCE

Accord commercial entre le Canada et la Fédération de Rhodésie et du Myassaland Salusbury, le 6 février 1958 En vigueur le 7 février 1958 PTC 1958/5, RTNU 392/27

DELENSE

Accord concernant la formation au Canada de personnel des forces armées de la République de la Zambie Lusaka, le 10 janvier 1984 En vigueur le 10 janvier 1984 avec effet depuis le 20 août 1966

ZIMBABWE

COOPERATION ECONOMIQUE

Accord génèral relatif à la coopération au developpement Ottawa, le 16 septembre 1983 En vigueur le 16 septembre 1983

DEEENZE

Accord concernant la formation au
Canada de personnel des forces armées
de la République du Zimbabwe
Harare, le 26 août 1986
En vigueur le 26 août 1986 avec effet le 9
avril 1985

826 l fúos 6 el felle 1928, par la Yougoslavie le 9 août avec vorisée accordé par le Canada le 30 août Le traitement de la nation la plus fa-

Vigueur le 7 juillet 1945 Suspendu le 15 avril 1941; remis en

En vigueur le 17 mai 1977 Belgrade, le 24 octobre 1973 Accord commercial

ENTRAIDE JUDICIAIRE

RTC 1977/18

Londres, le 27 février 1936 cédure en matière civile et commerciale Yougoslavie relative aux actes de pro-Convention entre le Royaume-Uni et la

En vigueur le 18 août 1937

(PTC 1939/4) datées des 1er et 27 décembre 1938. février 1939 par un échange de notes Extension au Canada à compter du 1 er

EXTRADITION

Belgrade, le 23 novembre et le 6 décempour l'extradition mutuelle de criminels

Traité entre le Royaume-Uni et la Serbie

En vigueur le 13 août 1901 Dre 1900

BSP 92/41

INVESTISSEMENTS **CARANTIES DES**

Accord relatif à la protection des

En vigueur le 28 octobre 1980 Belgrade, le 21 décembre 1979 stnamassitsavni

PROPRIETE (Biens)

RTC 1948/29, RTNU 81/121 En vigueur le 23 décembre 1948 Londres, le 23 décembre 1948 liquidation prises par la Yougoslavie d'expropriation, de dépossession et de teints par les mesures de nationalisation, biens, droits et intérêts britanniques atlavie concernant l'indemnisation pour les Accord entre le Royaume-Uni et la Yougos-

RECLAMATIONS

десешрье 1948 Voir Propriété (Biens) — le 23

sion des droits de visas pour les e commerce Echange de Notes concernant la suppresaccede seulement a l'Article concernant Aux termes de l'Article 30 le Canada a SASIV

Notes du 13 février 1903 (BSP 96/214)

PROPRIETE (Biens) NAVIRES, PAIX ET AMITIE, NOITADIVAN , XUANOITAN CONSULS, DROITS DES

Voir Commerce — le 18 avril 1825

COOPERATION ECONOMIQUE

Accord de coopération

RTC 1982/25 En vigueur le 20 décembre 1982 Ottawa, le 25 juin 1982

RADIO

munications avec des tiers q ecusudet des messages et autres comde radioamateurs des deux pays Echange de Notes permettant aux stations

BTC 1961/16 En vigueur le 22 novembre 1961 Caracas, le 22 novembre 1961

tation de stations de radioamateurs

En vigueur le 13 novembre 1968 Caracas, le 29 octobre 1968 Accord de réciprocité concernant l'exploi-

SASIV

En vigueur le 1er novembre 1959 Ottawa, les 5 et 8 octobre 1959 des deux pays pour l'obtention de visas Echange de Notes sur les conditions à

YOUGOSLAVIE

Accord de coopération au transport

Belgrade, le 16 novembre, 1984

Fn vigueur

Définitivement, le 21 mars 1985 Provisoirement le 16 novembre 1984

COMMERCE

9 8261 S18 En vigueur le 9 fèvrier 1929 Londres, le 12 mai 1927 entre le Royaume-Uni et la Yougoslavie Traité de commerce et de navigation

NOTES

gation avec la Colombie du 18 avril 1825

Renouvelé et confirmé par un Echange de

Traité d'amitié, de commerce et de navi-

Confirme l'application au Venezuela du

En vigueur le 13 février 1903

Londres, le 29 octobre 1834

gation entre le Royaume-Uni et le

Traité d'amitié, de commerce et de navi-

térieurement applicables aux Nouvelles-Les traités et les autres accords an-

(BSP 12/661)

NOTES

BSP 22/151

Venezuela

NOIE

COMMERCE

VENEZUELA

INTAUNAV

RTC 1975/25

OLUAH

NOTE

Hebrides sont a l'étude

En vigueur le 22 avril 1975

Montevideo, les 15 et 28 août 1972

d'autres communications avec des tiers

ta absnach du Canada et stations de radioamateurs du Canada et Echange de Notes afin de permettre aux

video, le 20 mars 1891 (BSP 75/18)

Royaume-Uni et l'Uruguay signé à Monte-

de l'Uruguay d'échanger des messages ou

EXTRADITION

pour l'extradition mutuelle de criminels

En vigueur le 20 mars 1885 Montevideo, le 26 mars 1884

81/97 928

Modifié par le Protocole entre le

Traité entre le Royaume-Uni et l'Uruguay

PTC 1940/4 En vigueur le 15 mai 1940 Ottawa, le 12 août 1936

Accord commercial

En vigueur le 11 février 1919 Montevideo. le 18 avril 1918

COMMERCE

Le Canada était d'accord avec le Traité

NOIE

E1919/3

PECHERIES

En vigueur le 1er mai 1984 Moscou, le 1er mai 1984 matière de pèche Accord sur leurs relations mutuelles en

PROPRIETE (Biens)

Moscou, le 16 janvier 1976 bassade canadienne à Moscou tion des bâtiments pour la nouvelle am-Accord relatif à location et à la construc-

ONESTIONS CONSULAIRES

En vigueur le 16 janvier 1976

RTC 1967/12 En vigueur le 14 juillet 1967 Moscou, le 14 juillet 1967 duestions consulaires Echange de Notes relatif a certaines

RECLAMATIONS

BCT 1981/8

En vigueur le 2 avril 1981 Moscou, le 2 avril 1981 soviétique "COSMOS" 954 dommages occasionnés par le satellite Protocole concernant la réclamation pour

RELATIONS CONSULAIRES

RTC 1942/9 En vigueur le 5 février 1942 Londres, le 5 février 1942 Accord relatif à l'échange de Consuls

RELATIONS DIPLOMATIQUES

RTC 1942/12 En vigueur le 12 juin 1942 Londres, le 12 juin 1942 diplomatiques directes Accord pour l'établissement de relations

SCIENCE

En vigueur le 27 janvier 1971 tion industrielle de la science et de la Accord sur la coopération dans l'applica-

Moscou, le 27 janvier 1971 technologie

a791 falliul Cooperation economique - le 14 ISSNE JIOA

Echanges - le 20 octobre 1971

VAUGUAY

Moscou, le 13 juin 1985 tions en matière d'impôts sur le revenu Accord en vu d'éviter les doubles imposi-

En vigueur le 11 juillet 1966 Ottawa, le 11 juillet 1966 Accord relatif aux transports aeriens

AIA

RTC 1966/18

Modifie

le 1 er février 1973 (RTC 1973/8) le 12 décembre 1967 (RTC 1967/26)

Accord concernant la fourniture de

Définitivement, le 26 mai 1956 En vigueur

Provisoirement, le 29 février 1956

RTC 1956/1, RTNU 252/165

Offawa, le 29 fevrier 1956

Accord commercial

COMMERCE

En vigueur le 2 octobre 1986 Ottawa, le 2 octobre 1986

cereales

BLE

En vigueur le 15 mars 1948

Ottawa, les 1er et 15 mars 1948 vivendi commercial entre les deux pays Echange de Notes constituant un modus

COMMERCE

TURQUIE

le 1er janvier 1985 En vigueur le 4 décembre 1984 avec effet Tunis, le 10 février 1982 revenu et sur la fortune impositions en matière d'impôts sur le

Convention tendant à éviter les doubles

RTC 1971/40 AGRICULTURE En vigueur le 20 octobre 1971

RTC 1981/23 En vigueur le 26 septembre 1981 Moscou, le 26 septembre 1981 Accord sur la coopération agricole

SOVIETIQUES (URSS)

RTC 1956/23, RTNU 305/89

En vigueur le 14 juillet 1986

ntilisation pacifiques de l'energie

mai, et les 1er et 9 juillet 1935.

En vigueur le 12 juin 1933

Angora, le 28 novembre 1931

ENTRAIDE JUDICIAIRE

RTC 1948/5; RTNU 231/63

en matière civile et commerciale

Turquie relative aux actes de procédure

Convention entre le Royaume-Uni et

Accord pour la coopération dans les

71 əl əlqonitnatanoO tə awattO á səèngia

août 1935 par un Echange de Notes

Extension au Canada à compter du 1et

Ankara, le 18 juin 1985

NUCLEAIRE

RTC 1935/19

LNTS 141/225

NOIF

Ankara, le 21 août 1956

SASIV

En vigueur le 21 septembre 1956

de visas utilisables plusieurs fois

NUION DES BEDNBLIÓNES

aux fonctionnaires et aux non immigrants

vrance aux représentants diplomatiques,

Echange de Notes concernant la déli-

SOCIALISTES

En vigueur le 20 octobre 1986

Offawa, le 20 octobre 1971

En vigueur le 14 juillet 1976

Ottawa, le 14 juillet 1976

scientifique et technique

Accord général sur les échanges

Voir Echange — le 20 octobre 1971

Prolongé par le Protocole du 2 octobre

cooperation économique industrielle

Accord à long terme visant à faciliter la

COOPERATION ECONOMIQUE

1982/2) et pour une période de 5 ans par

74 juillet 1976 et du 21 janvier 1982 (RTC

période de 4 ans le 7 avril 1972 (RTC

1960/4), le 16 septembre 1963 (RTC

1974/3) et pour 5 ans par les protocoles du

le 1er mars 1970 (RTC 1972/10), pour une

1965/4), le 20 juin 1966 (RTC 1967/20),

Sauf à l'Article IX, le 18 avril 1960 (RTC

Extension pour les périodes de trois ans,

le protocole du 2 octobre 1986

TOGMI

ECHANGES

CULTURE

6/9/61 DIA

ARBITRAGE

I. Nundnay Iraite d'arbitrage entre le Royaume Uni et

TRINITÉ-ET-TOBAGO

AIA

Accord concernant des services sériens commerciaux réguliers (avec Échange de Motes)

Port of Spain, le 11 août 1970 En vigueur

Provisoirement, le 11 août 1970 Définitivement, le 3 novembre 1971 RTC 1971/43

GARANTIE DES INVESTISSEMENTS

Échange de Notes relatif aux investissements canadiens au Trinitè-et-Tobago assurés par le Gouvernement du Canada par l'intermédiaire de son mandataire, la Société pour l'expansion des exportations Port of Spain, le 8 février 1974
En vigueur le 8 février 1974
RTC 1974/7

STÔ9MI

Convention concernant les impôts sur le revenu en vue d'éviter la double imposition. Levasion fiscale et d'encourager le commerce et les investissements internationaux Washington, le 28 septembre 1966 Ter mars 1967

PENSIONS

BTC 1967/5

Accord relatif au Régime de pensions du Canada Ottawa, le 26 avril 1977 En vigueur le 26 avril avec effet rétroactif au 1^{er} janvier 1974

OIGAS

Echange de Motes permetitant a des stations de radioamateurs du Canada et de sages ou d'autres communications émanant de tierces parties ou destinés à des tierces parties

Port of Spain, le 11 février 1972

En vigueur le 13 mars 1972

TUNISIE

BTC 1972/5

COMMERCE

Accord commercial Tunis, **le 8 aoút 1972** En vigueur le 8 aoút 1972 RTC 1972/26

> Londres, **le 25 novembre 1925** En vigueur le 2 février 1927 BTS 1927/7, LNTS 63/161

NOTE

Suspendue pendant la Deuxième Guerre mondiale. Remise en vigueur avec effet à compter du 22 janvier 1946, conformèment à l'Article 18 de l'Accord relatif à la cessation de l'État de Guerre signé à Singapour le 1^{et} janvier 1946 (BSP 146/455 ET RTNU 99/131)

COMMERCE

Echange de Motes constituant un modus vivendi de commerce Bangkok, le 22 avril 1969 rigueur le 22 avril 1969 RTC 1969/11

COOPERATION ECONOMIQUE

Accord relatif à la coopération au developpement Bangkok, **le 5 janvier 1983** En vigueur le 5 janvier 1983 RTC 1983/2

EXTRADITION

Traité entre le Royaume-Uni et le Siam pour l'extradition mutuelle de criminels fugitifs

Bangkok, **le 4 mars 1911** En vigueur le 4 novembre 1911

10TE

Suspendu pendant la Deuxième Guerre mondiale. Remis en vigueur avec effet à compter du 22 janvier 1946, contelatif à la cessation de l'État de Guerre signé à Singapour le 1^{et} janvier 1946 (BSP 146/455 ET 99/131)

GARANTIE DES INVESTISSEMENTS

En vigueur le 5 janvier 1983

Echange de Notes relatif aux investissements canadiens dans le Royaume de Thailande Bangkok, le **5 janvier 1983**

STÔ9MI

RTC 1985/22

Convention en vue d'éviter les doubles impositions et de prévenir l'évasion fiscale en matière d'impôts sur le revenu Ottawa, le 11 avril 1984

Ottawa, **le 11 avril 198**4 En vigueur

Provisoirement le 1^{er} janvier 1985 Définitivement le 16 juillet 1985

> de l'Article 5 qui demeure temporairement suspendu. (RTC 1945/8)

COOPERATION ECONOMIQUE

Accord à long terme relatif au développement de la coopération commerciale économique, et industrielle Ottawa, le 5 septembre 1986 En vigueur le 5 septembre 1986

ENTRAIDE JUDICIAIRE

Convention entre le Royaume-Uni et la Tchécoslovaquie au sujet des actes de procédure en matière civile et commerciale

Londres, le 11 novembre 1924 En vigueur le 15 décembre 1926

NOTES

Extension au Canada à compter du 21 décembre 1928 notifiée par un Échange de Notes signées à Londres le 21 décembre 1928 et le 1er février 1929, RTC 1928/17

Convention additionnelle signée à Prague le 15 février 1935, étendue au Canada à compter du 1er juin 1937 par un échange de notes signées à Prague les 1er et 7 mai 1937, RTC 1937/5

EXTRADITION

Traité entre le Royaume-Uni et la Tchécoslavaquie pour l'extradition des criminels, signé à Londres le 11 novembre 1924 et amendé par un Protocole signé à Londres le 4 juin 1926

Londres, le 11 novembre 1924 et le 4

8201 niui

En vigueur le 15 décembre 1926

Adhésion du Canada le 15 août 1928. RTC 1928/8

FINANCE

NOTE

Accord concernant le reglement de questions financières Ottawa, le 18 avril 1973 En vigueur le 22 juin 1973 RTC 1973/24

RÉCLAMATIONS

Voir Finance — le 18 avril 1973

THAÏLANDE

ARBITRAGE

Convention d arbitrage entre le Royaume-Uni et le Siam

Les dispositions des Articles 9 et 10 (le traitement de la nation la plus favorisée)

et la Suisse en date du 26 avril 1927 (LNTS 27/190)

préavis de douze mois (RTC 1947/26) Extension du Traité à Liechenstein par un Échange de Notes entre le Royaume-Uni

Modifiè par la Convention en date du 30 mars 1914 prévoyant la dénonciation des Articles 9 et 10 du Traité, en ce qui concerne tous ou chacun des Dominions, sur préavis de douze mois (RTC 1947\26)

NOTES

Traité entre le Royaume-Uni et la Suisse concernant l'amitie, le commerce et l'etablissement réciproque Berne, le 6 septembre 1855 En vigueur le 6 mars 1856 RTC 1947/26, HT 10/597

COMMERCE

RTC 1976/13

En vigueur Provisoirement, le 20 février 1975 Definitivement le 1? mars 1975

Accord sur le transport aérien Ottawa, le 20 février 1975

AIR

SUISSE

Modifié le 14 juillet 1958 (RTC 1958/20)

Echange de Motes sur les conditions à remplir par les voyageurs non immigrants des deux pays pour l'obtention de visas Ottawa, le 30 juin 1949
En vigueur le 1^{er} juillet 1949
RTC 1949/19 RTMU 231/37

SASIV

Accord sur la sécurité sociale Stockholm, **le 10 avril 1985** En vigueur le 1^{er} avril 1986

SECURITE SOCIALE

Voir Défense — le 3 février 1975

PROPRIÉTÉ INDUSTRIELLE ET INTELLECTUELLE; RECHERCHE

Voir Commerce — le 11 avril 1654; le 21 octobre 1661; le 18 mars 1826

PROPRIETE (Biens)

Ottawa, le 26 juin et le 21 soût 1968 En vigueur le 21 soût avec effet rétroactif au 1er janvier 1968

Echange de lettres concernant les utilisations pacifiques de l'énergie nucléaire Berne, le 22 décembre 1987 En vigueur le 22 décembre 1987

NUCLÉAIRE

Convention tendant a eviter les doubles impositions en matière d'impôts sur le revenu et sur la fortune Berne, le 20 août 1976 En vigueur le 19 août 1977

STÔ9MI

Convention additionnelle en date du 29 juin 1904 (BTS 1905/16)

ЭТС

pour l'extradition mutuelle de criminels fugitifs Berne, le 26 novembre 1880

En vigueur le 1er juillet 1882

BSP 71/54 HT 15/384

Traité entre le Royaume-Uni et la Suisse

NOITIDARTX3

duction (RTC 1971/44)

Echange de Motes signées à Berne le 1eronde l'accord tous les ans par tacite recon-

NOTE

Accord de coopération concernant l'utilisation pacifique de l'énergie atomique Ottawa, **le 6 mars 1958** En vigueur le 31 juillet 1958 RTC 1958/8

ENERGIE ATOMIQUE

Voir Commerce — le 6 septembre

DROITS DES NATIONAUX

En vigueur Provisoirement, le 22 octobre 1987 Définitivement, le 7 avril 1988

> Accord sur les relations cinématographique et audiovisuelles Berne, le 22 octobre 1987

> > CULTURE

Voir Commerce — le 6 septembre 1855 et le 14 juillet 1947

CONSULS

etendu par le Canada à Liechenstein par un Echange de Notes en date du 14 juillet 1947 (RTC 1947/26)

Remise en vigueur le 24 juillet 1945 (après la suspension en raison de la Deuxième Guerre mondiale) à l'exception

OTE

Convention commetciale Ottawa, **le 15 mars 1928** En vigueur le 15 novembre 1928 RTC 1928/6, BTS 1929/26

COMMERCE

Accord relabil aux fransports aèriens Prague, **le 20 mars 1969** En vigueur le 20 mars 1969 RTC 1969/8

Alk

TCHÉCOSLOVAQUIE

Accord concernant l'instruction au Canada de membres du personnel des forces de défense populaire de Tanzanie Dar-es-Salaam. **le 6 septembre 1975** En vigueur le 6 septembre 1975 ATC 1975/26

> En vigueur le 2 janvier 1975 RTC 1975 20

Z761 naivna

Echange de Notes au sujet de la responsabilité pour dommages en rapport avec le la force de défense populaire de Tanzanie Ottawa, le 19 décembre 1974 et le 2

Accord concernant la fourniture d avions militaires de transport et de liaison à la Tanzanie Dar-es-Salaam, le 30 avril 1966 En vigueur le 30 avril 1966

Accord concernant la formation militaire et l'aide de conseillers militaires
Dar-es-Salaam, le 4 novembre 1965
En vigueur le 4 novembre 1965 avec effet rètroactif au 24 janvier 1965
RTC 1965/18

DELENSE

TANZANIE

Voir Commerce — le 6 septembre 1855

SERVICE MILITAIRE

Voir Commerce — le 6 septembre 1855

(giens)

PAIX ET AMITIÉ, PROPRIÉTÉ

ENERGIE ATOMIQUE

Accord concernant l'utilisation des matières, équipement, installations et renseignements nucleaires transferes entre le Canada et la Suède New York, le 27 septembre 1978 En vigueur le 17 novembre 1978 PTC 1978 13

Modifié le 18 décembre 1981 (RTC 1981/27)

ENTRAIDE JUDICIAIRE

Convention entre le Royaume-Uni et la Suède concernant les actes de procédure en matière civile et commerciale Londres, le 28 soût 1930 En vigueur le 16 février 1931

OTE

Extension au Canada à compter du 1er août 1935 par une notification effectuee par un échange de notes. RTC 1935/13

EXTRADITION

Trane d extradition Stockholm, le 25 février 1976 En vigueur le 25 juin 1976 RTC 1976/8

1980/22)

NOITARDIMMI

7491 niul 72 91 - 16 A 710V

STÔ9MI

Convention en vue d'éviter les doubles impositions et de prévenir l'évasion fiscale en matière d'impôts sur le revenu et sur la fortune

Stockholm, 14 octobre 1983 En vigueur le 30 octobre 1984

NAVIGATION, PAIX et AMITIE

Voir Commerce — le 11 avril 1654; le 17 juillet 1656; le 21 octobre 1661; le 5 février 1766; le 18 mars 1826

NAVIRES

Voir Commerce — le 11 avril 1654; le 17 juillet 1656; le 21 octobre 1661; le 18 mars 1826

PENSIONS

Echange de Notes relatif au Régime de pensions du Canada

NOTES

Confirmé par le Traité de commerce du 18 juillet 1812 (BSP 1/15)

Droit de retrait séparé sur préavis du 12 mois, accordé au Canada par une Déclaration en date du 27 novembre 1911

Traité de commerce et d'alliance entre le Boyaume-Uni et la Suède Stockholm. **le 15 février 1766** En vigueur le 27 février 1766

NOTES

Confirmé par le Traité de commerce du 18 juillet 1812 (BSP 1/15)

Droit de retrait séparé sur préavis du 12 mois, accordé au Canada par une Déclaration en date du 27 novembre 1911

Traité de paix, d'union et d'amitié entre le Royaume-Uni et la Suède Orebro, le 18 juillet 1812 En vigueur le 17 août 1812 BSP 1715

OTES

Ratifié par la Grande-Bretagne le 4 août, par la Suède le 17 août 1812

L'Article 2 renouvelle et confirme tous les traités et les conventions subsistant entre le Royaume-Uni et la Suède à cette époque (c.-à-d. le 1^{et} janvier 1791)

Convention de commerce et de navigation entre le Royaume-Uni et la Suède et la Morvège (et Article additionnel)
Londres, le 18 mars 1826
En viqueur le 18 mars 1826

En vigueur le 18 mars 1826 BSP 13/12 HT 3/433

NOTE

Droit de retrait séparé sur préavis du 12 mois, accordé au Canada par une Déclaration en date du 27 novembre 1911

DÉFENSE

Accord concernant la cooperation en recherche, en développement et en production de défense.
Ottawa, le 3 février 1975
En vigueur le 3 février 1975

BTC 1975/2

7401 niuį 75 91 — viA vioV

DROITS DES NATIONAUX

Voir Commerce — le 11 avril, 1654; le 21 octobre 1661; le 18 mars 1826

SRI LANKA

COOPÉRATION ÉCONOMIQUE

Echange de Notes relatif à un programme de coopération pour le développement de Ceylon

Colombo, **le 15 soût 1970** En vigueur le 15 soût 1970 RTC 1970/23

GARANTE DES

B881 niuį 8 al ruaugiv n3

Colombo, le 23 juin 1982

Echange de Notes relatif à l'assurance investissement Colombo, le 17 juin 1982 En vigueur le 17 juin 1982

STÖGMI

Convention en vue d'éviter les doubles impositions et de prévenir l'évasion fiscale en matière d'impôt sur le revenu et la fortune

SUÈDE

010

ΉIΑ

Accord relatif aux services aériens entre les territoires du Canada et de la Suède Ottawa, le 27 juin 1947 En vigueur le 27 juin 1947 RTC 1947/16, RTMU 27/313

Modifie (RTMU 53/421) (B 28 juin 1947 (RTMU 53/421) e 5 juillet 1949 (RTC 1949/20)

le 5 juillet 1949 (RTC 1949/20) le 16 mai 1958 (RTC 1958/14)

COMMERCE

Voir aussi Défense — le 3 février 1975

Traité de paix et de commerce entre le Royaume-Uni et la Suède Upsal, **le 11 avril 1654** En vigueur le 11 avril 1654

NOTES:

BSP 1/701

Confirmé par le Traité de commerce signé à Westminster le 17 juillet 1656 et par le Traité signé le 18 juillet 1812.

Droit de retrait séparé sur préavis de 12 mois, accordé au Canada par une Déclatation en date du 27 novembre 1911

Traité de paix et de commerce entre le Royaume-Uni et la Suède Whitehall, le 21 octobre 1661 En vigueur le 21 octobre 1661

DELENSE

RTC 1969/17 rétroactif au 2 juillet 1969 En vigueur le 15 décembre avec effet Singapour, le 15 décembre 1969 de la République de Singapour Canada de personnel des forces armées Accord concernant la formation au

INVESTISSEMENTS GARANTIE DES

En vigueur le 30 juillet 1971 ITQ1 Jalliul Kuala Lumpur et Singapour, les 26 et 30 pansion des exportations de son mandataire, la Société pour l'exvernement du Canada par l'intermédiaire ments canadiens assures par le Gou-Fchange de Notes relatif aux investisse

STO9MI RTC 1971/28

En vigueur le 23 septembre 1977 Singapour, le 6 mars 1976 en matiere d'impôts sur le revenu impositions et à prévenir l'évasion fiscale Convention tendant à éviter les doubles

DEVELOPPEMENT SOCIETE ANDINE DE

FINANCE

RTC 1974/13 En vigueur le 29 mars 1974 Caracas, le 29 mars 1974 investissement ou de projets de développe-Accord de prêt en vue d'études de pré-

NAGUOS

COOPERATION ECONOMIQUE

En vigueur le 24 juin 1982 Khartoum, le 16 septembre 1979 au développement Accord general concernant la cooperation

DELENSE

actif au 1er avril 1978 En vigueur le 31 octobre avec effet rètro-Khartoum, le 31 octobre 1982 de la République du Soudan Canada de personnel des forces armées Accord concernant la formation au

> Vincent, les 27 avril et 8 mai 1972 Port of Spain, Trinité et Kingstown, Saintexportations agent, la Société pour l'expansion des

RIC 1972 18 En vigueur le 8 may 1972

SAMOA-OCCIDENTAL

INVESTISSEMENTS GARANTIE DES

New York, le 29 septembre 1978 des exportations mandantaire, la Société pour l'expansion le Canada par l'intermédiaire de son ments au Samoa-Occidental assurés par Echange de Notes relatif aux investisse

En vigueur le 29 septembre 1978

SENEGAL

COOPERATION ECONOMIQUE

En vigueur le 10 octobre 1984 Ottawa, le 28 juin 1983 au développement Accord general concernantia cooperation

CARANTIE DES

INVESTISSEMENTS

7/6791 DTA En vigueur le 19 janvier 1979 Dakar, le 19 janvier 1979 Accord d assurance a l'etranger

SCIENCE

Dakar, le 3 mai et le 18 juin 1974 d execution connexe du Canada à GARP¹ ainsi qu'au Protocole Echange de Notes relatif a la participation

RTC 1974/21 En vigueur le 18 juin 1974

phérique Global Programme de Recherche Atomos-

TELECOMMUNICATIONS

9261 l élècommunications — le 14 mai

SINGAPOUR

AIA

En vigueur provisoirement le 12 juin 1984 Singapour, le 12 juin 1984 Accord sur le transport aérien

SAINTE-LUCIE

En vigueur provisoirement le 6 janvier Castries, le 6 janvier 1984 Accord sur les services aériens

les services aeriens pliquer entre le Canada et Ste-Lucie sur Echange de Notes relatif au tarifs à ap-

En vigueur le 6 janvier 1984 Castries et Bridgetown, le 6 janvier 1984

En vigueur le 6 janvier 1984 Castries et Bridgetown, le 6 janvier 1984 (B.W.L.A. Intl.) Airways Coporation de l'entreprise Trinidad et Tobago Echange de Notes relatif à la désignation

INVESTISSEMENTS CARANTIE DES

Port of Spain, les 18 et 25 novembre Societe pour l'expansion des importations l'intermédiaire de son mandataire, la par le Gouvernement du Canada par ments canadiens à Sainte-Lucie assurés Echange de Notes relatif aux investisse-

En vigueur le 25 novembre 1970

NINAM-TNIAS

EXTRADITION

En vigueur le 19 mars 1900 Florence, le 16 octobre 1899 atifigut alanimina ab allautum blique de Saint-Marin pour l'extradition Traité entre le Royaume-Uni et la Répu-

108/12 TH 9/0091 ST8

SASIV

le 16 octobre 1962 Saint-Marin et Ottawa, le 1er septembre et immigrants des deux pays d'octroi des visas pour voyageurs non Echange de Notes relatif aux conditions

RTC 1962/16 En vigueur le 15 novembre 1962

GRENADINES SAINT-VINCENT-ET-

INVESTISSEMENTS **CARANTIES DES**

par le Gouvernement du Canada par son ments canadiens à Saint-Vincent assurés Echange de Notes relatif aux investisse-

RTC 1940/10 rétroactif au 1er septembre 1940 En vigueur le 8 octobre 1940 avec effet Offawa, le 8 octobre 1940

ADNAWA

COOPERATION ECONOMIQUE

RTC 1982/11 En vigueur le 1er juin 1982 Kigali, le 25 octobre 1981 au developpement Accord general concernant la cooperation

INVESTISSEMENTS GARANTIE DES

En vigueur le 29 décembre 1980 Kigali, le 30 janvier 1979 pour l'expansion des importations médiaire de son mandataire, la Société le Gouvernement du Canada par l'interments canadiens au Rwanda assurés par Echange de Notes relatif aux investisse-

NEAIS SAINT-CHRISTOPHE-ET-

Corporation Trinidad et Tobago (B.W.l.A. Int I) Airways Federation Saint-Christophe et Mevis de la gnation pour le Gouvernement de la Echange de Notes relativement à la dési-

En vigueur le 18 octobre 1985 Nassau (Bahamas), le 18 octobre 1985

En vigueur le 18 octobre 1985 Nassau (Bahamas), le 18 octobre 1985 Christophe et Nevis de transport entre le Canada et Saintport aériens désignées pour les services s appliquer par les entreprises de trans-Echange de Notes relativement aux tarifs

Nassau (Bahamas), le 18 octobre 1985 Accord de services aeriens

INVESTISSEMENTS CARANTIE DES

En vigueur le 18 octobre 1985

RTC 1977/20 En vigueur le 20 août 1977 (Saint-Christophe) les 19 et 20 août 1977 Bridgetown (Barbade) et Basseterre pansion des importations de son mandataire, la Société pour l'exvernement du Canada par l'intermédiaire Nevis et Anguilla assurés par le Gouments canadiens par Saint-Christophe-et-Echange de Notes relatifs aux investisse-

> RTC 1980/25 En vigueur le 17 décembre 1980 Londres, le 8 septembre 1978 gains en capital en matière d'impôts sur le revenu et les

le 15 avril 1980 (RTC 1980/35) Modifiee

le 16 octobre 1985

NAVIRES

PTC 1946/44 septembre 1945 En viqueur avec effet rétroactif au 1er Ottawa, le 31 décembre 1946 Accord relatif à l'affrètement de navires

octopie 1943 Voir aussi — Réclamations — le 27

PECHERIES

BTS 1972/28 En vigueur le 27 mars 1972 Ottawa, le 27 mars 1972 tions de pêche entre les deux pays Echange de Notes concernant des rela-

PENSIONS

99/8961 ST8 effet le 1er janvier 1966 En vigueur le 13 décembre 1966 avec Ottawa, le 13 décembre 1966 Royaume-Uni au Canada engagé sur place par le Gouvernement du de pensions du Canada au personnel Accord relatif à l'application du Regime

RECLAMATIONS

076I Voir aussi — Travail — le 8 octobre

En vigueur le 24 avril 1942 Londres, les 20 et 24 avril 1942 dents de circulation des Forces armèes Echange de Notes concernant des acci-

Modifiè

St61 18W t 21 1e 23 août 1943 le 22 novembre 1942

Londres, le 27 août et le 27 octobre 1943 navires de guerre reclamations résultant d'abordages entre Echange de Notes portant abandon des

rétroactif au 1er avril 1943 En vigueur le 27 octobre 1943 avec effet

RTC 1943/14

JIAVART

Uni au Canada employés du Gouvernement du Royaume-Accord concernant l'indemnisation des

ROYAUME-UNI

COOPERATION ECONOMIQUE

Ottawa, le 5 août 1960 Royaume-Uni constituer des réserves d'urgence au ture de la tarine de ble canadien pour Echange de Notes concernant la fourni-

RTC 1960/16, RTNU 470/133 En vigueur le 5 août 1960

COLLORE

2891 falliul 9 al altiboM RTC 1975/30; BTS 1976/8 En vigueur le 26 novembre 1975 Londres, le 12 septembre 1975 cinematographique Accord de coproduction

DEFENSE

RTC 1964/21 En vigueur le 11 septembre 1964 Londres, le 11 septembre 1964 des Forces canadiennes aux Bermudes Echange de Notes concernant le statut

(8E\0791 ST8 Modifié le 8 janvier 1970 (RTC 1970/2;

75/4791 ST8 En vigueur le 20 août 1971 Ottawa, le 20 aout 1971 Uni au Canada militaire de forces armées du Royaume-Echange de Notes concernant l'instruction

(95/0891 STB .65/9791 Modifiè le 26 novembre 1979 (RTC

ENTRAIDE JUDICIAIRE

En vigueur le 1er janvier 1987 Ottawa, le 24 avril 1984 ments en matière civile et commerciale sance et l'éxécution réciproque des juge-Convention pour assurer la reconnais-

HINANCE

RTC 1946/9, RTNU 20/13 Vigueur le 16 juillet 1946 cles 5, 6 et 7, lesquels sont entrés en En vigueur le 30 mai 1946 sauf les Arti-Offawa, le 6 mars 1946 Accord financier

RTNU 316/273) Modifiè le 6 mars 1957 (RTC 1957/2.

STO9MI

impositions et à prévenir l'évasion fiscale Convention tendant a eviter les doubles

ENERGIE ATOMIQUE

RTC 1978/10 En vigueur le 14 juin 1978 Ottawa, le 24 octobre 1977 atomique à des fins pacifiques développement et l'utilisation de l'energie Accord concernant la coopération dans le

NOITIGASTX3

191 TH .281/401 UNTA 41/4981 STB En vigueur le 21 mai 1894 Bucarest, les 9 et 21 mars 1893 criminels fugitifs manie pour l'extradition mutuelle de Traité entre le Royaume-Uni et la Rou-

27 février 1948 diale, remis en vigueur pour le Canada le Suspendu par la Deuxième Guerre mon-1894 (BTS 1894/14, RTNU 104/154)

Un Protocole explicatif date le 13 mars

FINANCE

RTC 1971/47 En vigueur le 14 décembre 1971 Offawa, le 13 juillet 1971 problèmes financiers en suspens Accord concernant le réglement des

STO9MI

RTC 1980/34 En vigueur le 29 décembre 1980 Ottawa, le 20 novembre 1978 revenu et sur la fortune impositions en matière d'impôts sur le Convention tendant a eviter les doubles

PECHERIES

RTC 1978/2 En vigueur le 17 janvier 1978 Bucarest, le 17 janvier 1978 matière de pèche Accord sur leurs relations mutuelles en

ONESTIONS CONSULAIRES

RTC 1934/11, BTS 1937/20 En vigueur le 27 août 1934 Ottawa, le 27 juillet 1934 q,ougue taxes consulaires frappant les certificants Echange de Notes pour l'abolition des

Modifié le 11 janvier 1935 (RTC 1935/4)

PECHERIES

RTC 1977/30 En vigueur le 6 octobre 1977 Berlin, le 6 octobre 1977 matière de pèche Accord sur leurs relations mutuelles en

DOMINICAINE REPUBLIQUE

COMMERCE

In vigueur Ciudad Trujilla, le 8 mars 1940 Accord commercial

Définitivement, le 22 janvier 1941 Provisoirement, le 14 mars 1940

FTC 1941/1

STOGMI

en matière d'impôts sur le revenu et sur la impositions et à prèvenir l'evasion fiscale Convention tendant a eviter les doubles

Ottawa, le 6 août 1976

PTC 1977/4 En vigueur le 23 septembre 1977

messages et autres communications avec République dominicaine d'échanger des de radioamateurs du Canada et de la Echange de Notes permettant aux stations

En vigueur le 30 avril 1971 Saint-Dominigue, le 31 mars 1971

01/1701 OTA

ROUMANIE

AIA

En vigueur le 9 novembre 1984 Bucarest, le 27 octobre 1983 Accord sur le transport aérien

COMMERCE

Ineugiv n∃ Offawa, le 16 juillet 1971 Accord commercial

RTC 1971/48 Definitivement le 14 decembre 1971 Provisoirement, le 16 juillet 1971

RTC 1982/16

COOPERATION ECONOMIQUE

En vigueur le 24 septembre 1982 Bucarest, le 19 mai 1981 développement de la coopération Accord à long terme à la promotion et au

effet au 9 septembre 1986

juillet 1935. (CTS 1935/17) Ottawa et Lisbonne le 17 mai, les 1er et 16

EXTRADITION

pour l'extradition mutuelle de criminels Traité entre le Royaume-Uni et le Portugal

En vigueur le 19 mars 1894 Lisbonne, le 17 octobre 1892

887/61 TH:7/4681 ST8

PECHERIES

En vigueur le 27 mars 1972 Ottawa, le 27 mars 1972 tions de pêche entre les deux pays Echange de Notes concernant des rela-

Ottawa, le 29 juillet 1976 matière de pêche Accord sur leurs relations mutuelles en

RTC 1977/21 En vigueur le 18 juillet 1977

OUESTIONS MARITIMES

En vigueur le 20 mai 1926 Londres, le 20 mai 1926 commerce gal relatif au jaugeage des navires de Accord entre le Royaume-Uni et le Portu-

SECURITE SOCIALE BTS 1926/15, LNTS 50/303

En vigueur le 1er mai 1981 Toronto, le 15 décembre 1980 Accord en matière de sécurité sociale

SASIV

qenx bays non immigrants pour les voyages entre les Echange de Notes concernant les visas de

Lisbonne, le 24 janiver 1958

RTC 1958/3, RTNU 392/15 En vigueur le 15 février 1958

ALLEMANDE **DEMOCRATIQUE** REPUBLIQUE

COMMERCE

Provisoirement, le 9 septembre 1983 En vigueur Leipzig, le 9 septembre 1983 Accord de commerce

Définitivement, le 1et juin 1984

Reconduction, le 18 décembre 1986 avec

FINANCE

RTC 1971/39 En vigueur le 15 octobre 1971 Ottawa, le 15 octobre 1971 tions financières Accord concernant le règlement de ques-

PECHERIES

RTC 1982/8 En vigueur le 15 mai 1982 Ottawa, le 14 mai 1982 matière de pèche Accord sur leurs relations mutuelles en

QUESTIONS MARITIMES

RTC 1935/6, BTS 1935/13, LNTS 163/ En vigueur le 20 avril 1935 Varsovie, le 16 avril 1934 relative au jaugeage des navires de Nouvelle Zelande et I Inde et la Pologne Hoyaume-Uni, le Canada, l'Australie, la Convention entre le Royaume-Uni pour le

RELATIONS DIPLOMATIQUES KELATIONS CONSULAIRES;

Voir Commerce — le 3 juillet 1935

PORTUGAL

En vigueur le 25 avril 1947 Lisbonne, le 25 avril 1947 (avec un Echange de Notes) es territoires canadiens et portugais Accord au sujet de services aériens entre AIA

RTC 1947/12, RTNU 94/87

le 31 mars 1958 (RTC 1958/29) le 30 avril 1957 (RTC 1957/14)

COMMERCE

Definitivement le 29 avril 1955 Provisoirement, le 1er juillet 1954 En vigueur Lisbonne, le 28 mai 1954 Accord commercial

ENTRAIDE JUDICIAIRE RTC 1955/4, RTNU 391/253

En vigueur le 13 mai 1932 Lisbonne, le 9 juillet 1931 en matière civile et commerciale Portugal relative aux actes de procédure Convention entre le Royaume-Uni et le

NOTE:

août par un échange de notes signées à Extension au Canada à compter du 1er

STO9MI

En vigueur le 21 décembre 1977 Manille, le 11 mars 1976 en matière d'impôts sur le revenu impositions et à prévenir l'évasion fiscale Convention tendant a eviter les doubles

NUCLEAIRE

8/7791 OTA

1861 niul et al ,allinaM blique des Philippines transfèrés entre le Canada et la Répuinstallations et renseignements nucleaires pacifiques des matières équipements, Accord concernant l'utilisation à des fins

RTC 1983/33 En vigueur le 14 avril 1983

POLOGNE

AIA

Definitivement le 28 octobre 1977 Provisoirement, le 14 mai 1976 En vigueur Offawa, le 14 mai 1976 Accord sur le transport aérien

mai 1976 relatif aux Articles IX, XI, XIII et Avec un Echange de Notes en date du 14

COMMERCE

RTC 1936/15, BTS 1937/48, LNTS 172/ En vigueur le 31 juillet 1936 Ottawa, le 3 juillet 1935 Convention de commerce

COOPERATION ECONOMIQUE

economique ment de la cooperation industrielle et Accord à long term relatif au développe-

En vigueur le 4 mai 1987 Varsovie, le 4 mai 1987

ENTRAIDE JURIDICAIRE

En vigueur le 30 juin 1932 Varsovie, le 26 août 1931 en matière civile et commerciale Pologne relative aux actes de procédures Convention entre le Royaume-Uni et la

RTC 1935/18 17 mai, et les 1er et 23 juillet 1935. notes signées à Ottawa et Varsovie le août 1935 effectuée par un échange de Extension au Canada à compter du 1er

Accord de prêt (programme de

En vigueur le 26 septembre 1975 Lima, le 26 septembre 1975 developpement)

Voir Commerce -- le 10 avril 1850 MATIONAUX (Marins déserteurs) DIPLOMATES, DROIT DES

NOITIDAATX3

stift@uf pour l'extradition mutuelle de criminels Iraité entre le Royaume-Uni et le Pérou

Lima, le 26 janvier 1904

815 1907/13; BSP 99/963; HT 25/1033 En vigueur le 20 mai 1907

PROPRIETE (Biens) IMPOTS, NAVIGATION,

Voir Commerce — le 10 avril 1850

RADIO

FTC 1964/11

En vigueur le 8 mai 1964 Lima, le 8 mai 1964 communications pour des tiers d'echanger des messages et d'autre de radioamateurs des deux pays Echange de Notes permettant aux stations

SERVICE MILITAIRE

VOIR COMMERCE -- 16 10 avril 1950

DELINQUANTS TRANSFEREMENT DES

RTC 1980/15 En vigueur le 23 juillet 1980 Lima, le 22 avril 1980 beugies

Traité sur l'exécution des sentences

PHILIPPINES

Accord commetcial (avec Echanges de COMMERCE

Manille, le 29 soût 1972 (ettres)

RTC 1972/28 En vigueur le 29 août 1972

DEVELOPPEMENT COOPERATION AU

Manille, le 13 novembre 1987 developpement Accord general sur la coopération au

En vigueur le 13 novembre 1987

En vigueur le 10 juillet 1951 Le Haye, le 10 juillet 1951 britannique en territoire neerlandais

\801 UNTA ,86\1861 218 81\1861 DTA

SASIV

RTC 1949/26 RTNU 230/337 En vigueur le 1er janvier 1950 Le Haye, les 9 et 14 décembre 1949 des deux pays pour l'obtention de visas remplir par les voyageurs non immigrants Echange de Notes sur les conditions à

PEROU

En vigueur Lima, le 11 février 1954 leurs territoires respectits et au-deta de

RTC 1955/1, RTNU 411/63 Defin tivement le 18 fevrier 1955 Provisoirement, le 18 février 1954

Modifié le 5 juin 1954 (RTC 1957/13)

COMMERCE

Londres, le 10 avril 1850 Pollagiven concernant l'amitié, le commerce et Traité entre le Royaume-Uni et le Pérou

BSP 38/20 HT 9/621 En vigueur le 15 octobre 1852

en date du 15 octobre 1852 déserteurs) modifié par une Déclaration L'Article 10 (les marins du commerce

10 avril 1864 respectivement 1863 avec effet le 23 janvier 1864 et le notifications du 23 janvier et du 10 avril Pérou aux termes de l'Article 16, par les Les Articles 3 à 6 sont terminés par le

CONSULS

Voir Commerce -- le 10 avril 1850

COOPERATION ECONOMIQUE

En vigueur le 3 septembre 1975 Lima, le 23 novembre 1973 Accord général de coopération technique

Modified In Squillet 1975

En vigueur le 26 septembre 1975 Lima, le 26 septembre 1975 Accord de prêt (soutien institutionnel)

En vigueur le 29 juillet 1933 Londres, le 31 mai 1932 en matière civile et commerciale Pays-Bas au sujet des actes de procedure Convention entre le Royaume-Uni et les

BTS 1933/24

9 octobre et le 1 er novembre 1935. Notes signées à Ottawa et La Haye, le février 1936 notifiée par un Échange de Extension au Canada à compter du 1et

NOITION

Londres, le 26 septembre 1898 criminels fugitifs Bas pour l'extradition mutuelle de Traité entre le Royaume-Uni et les Pays-

En vigueur le 14 mars 1899

BTS 1899/1, HT 21/718

FINANCE

En vigueur le 10 avril 1952 Ottawa, le 10 avril 1952 pendant la Deuxième Guerre mondiale volées à leurs propriétaires neerlandais d'obligations du Canada qui ont été les droits de détenteurs de bonne toi Echange de Lettres visant à sauvegarder

RTC 1952/9, RTNU 233/129

Modifié le 8 février 1963 (RTC 1963/1)

STO9MI

Ottawa, le 2 avril 1957 fiscale en matière d'impôt sur le revenu doubles impositions of prevenir Levasion Convention et Protocole pour éviter les

RTC 1957/30, RTNU 285/193 En vigueur le 19 décembre 1957

le 28 octobre 1959 (RTC 1960/13)

le 3 fèvrier 1965 (RTC 1965/14)

La Haye, le 27 mai 1986 en matière d'impôts sur le revenu impositions et de prévenir l'évasion fiscale Convention en vue d'éviter les doubles

En vigueur le 21 août 1987

SEPULTURES MILITAIRES

de forces armées du Commonwealth Pays-Bas sur les sépultures des membres sud-africaine, l'Inde et le Pakistan, et les I Australie la Mouvelle-Zelande i Union Accord entre le Royaume-Uni le Canada

ENTRAIDE JUDICIAIRE

tions commerciales entre les deux pays Echange de Notes concernant les rela COMMERCE

81C 1940/6 En vigueur le 21 juin 1940 Washington, le 21 mai 1940

EXTRADITION

YAUDAЯA9

pour l'extradition mutuelle de criminels Traité entre le Royaume-Uni et Paraguay

En vigueur le 1 juillet 1917 Asuncion, le 12 septembre 1908

BTS 1911/19, HT 26/803

SAB-SYA9

AIA

En vigueur PYGI niu[\I al BWBITO Accord relatif aux fransports aeriens

Provisoirement, le 17 juin 1974

Définitivement, le 15 juillet 1975

61/9/61 SLO

Europe et aux Antilles néerlandaises Cet Accord s'applique au Royaume en

COMMERCE

BTS 1925/52; LNTS 39/46 En vigueur le 28 octobre 1925 Ottawa, le 11 juillet 1924

Suspendue par la Deuxième Guerre mon-

(8/9461 OTA) diale, remise en vigueur le 5 tèvrier 1946

DELENSE

Ottawa, le 24 mai 1972 tion royale des Pays-Bas ment au Canada d'élèves-pilotes de l'Avia-Echange de Notes concernant l'entraîne-

En vigueur

Définitivement, le 4 juillet 1973, avec Provisoirement, le 24 mai 1972

effet rétroactif au 1er septembre 1971

RTC 1973/8

Pays-Bas Canada d'unites des forces armees des Echange de Notes pour l'entrainement au

En vigueur provisoirement le 5 décembre La Haye, le 4 et 5 décembre 1986

ENERGIE ATOMIQUE

Accord de coopération concernant l'utilisation pacifique de l'énergie atomique Ottawa, le 14 mai 1959 En vigueur le 18 juillet 1960 RTC 1960/4; RTNU 426/129

GARANTIE DES INVESTISSEMENTS

Echange de Motes relatif aux invealissements canadiens au Pakistan assurés par le Gouvernement du Canada par l'intermédiaire de son mandataire, la Société pour l'expansion des exportations Ottawa, le 24 février 1976
En vigueur le 24 février 1976
En vigueur le 24 février 1976

STÔ9MI

Convention tendant a eviter les doubles impositions et a prevenir l'evasion fiscale Ottawa, le 24 fevrier 1976

En vigueur le 15 décembre 1977

RTC 1977 'S

NUCLÉAIRE

Accord relatif a la construction de la centrale nucleaire a Karachi Karachi, le 24 décembre 1965 En vigueur le 24 décembre 1965 RTC 1976/26

AMANA9

Accord relatif aux transports aériens Panama le 7 mai 1968 En vigueur provisoirement le 7 mai 1968

NOITIDAATX3

Traite entre le Royaume Uni et Panania pour l'extradition mutuelle de criminels fugitifs Panama, le 25 août 1906 En vigueur le 26 août 1907 BTS 1907/25, HT 25/970

PAPOUASIE — NOUVELLE-GUINÉE

GARANTIE DES INVESTISSEMENTS

En vigueur le 10 juin 1982

Échange de Notes relatif à l'assurance investissement Canberra et Port Moresby, les **6 et 31 mai** 1982

ORGANISATION DES NATIONS UNIES POUR L'ALIMENTATION ET L'AGRICULTURE (FAO)

COOPERATION ÉCONOMIQUE

Accord pour fournir l'assistance technique aux pays en voie de développement Rome, le 22 janvier 1971 En vigueur le 22 janvier 1971 RTC 1971/2

OUGANDA

COOPÉRATION ÉCONOMIQUE

Accord général relatif à la coopération au developpement Kampala, le 7 février 1983 En vigueur le 7 février 1983 RTC 1983/5

DELENSE

Accord concernant la formation au
Canada de personnel des forces armées
de la République de l'Ouganda
Kampala, **le 10 mars 1970**En vigueur le 10 mars 1970 avec effet
rétroactif au 15 août 1969
RTC 1970/8

PAKISTAN

AIA

Accord relatif aux services aèriens Karachi, le 21 décembre 1960 En vigueur le 21 décembre 1960 RTC 1960/24; RTNU 465/116

BREVETS

Convention relative à la priorité des demandes de brevets d'invention Karachi, **le 15 janvier 1958** En vigueur le 16 avril 1968 RTC 1958/6; RTNU 392/35

COOPERATION ÉCONOMIQUE

Echange de Notes mettant officiellement en vigueur la déclaration de principes formulée d'un commun accord par les économique du Pakistan sur une base cooperative Karachi, le 10 septembre 1951 En vigueur le 10 septembre 1951

RTC 1951/18: RTNU 122/21 Accord de prêt de développement

islamabad. **le 10 décembre 1973** En vigueur le 10 décembre 1973

> Vancouver, le 16 octobre 1987 En vigueur le 16 octobre 1987

STÖGMI

Convention en vue d'éviter les doubles impositions et de prévenir l'évasion fiscale en matière d'impôts sur le revenu Wellington, le 13 mai 1980 En vigueur le 29 mai 1981 RTC 1981/17; NZTS 1981/1

PENSIONS

Accord relatif à l'application du Régime de pensions du Canada d'employés recrutés au Canada par le Gouvernement de la Nouvelle-Zélande Ottawa, le 22 juin 1966 En vigueur le 22 juin 1966 avec effet

rétroactif au 1et janvier 1966

NAMO

DÉFENSE

Accord concernant la formation au Canada de personnel des forces armées du Sultanant d'Oman Oman, **le 3 mai et le 18 juin 1983** En vigueur le 18 juin avec effet rétroactif au 26 avril 1982

DÉVELOPPEMENT (OCDE)

PRIVILÈGES ET IMMUNITÈS

Accord relatif aux privilèges, exemptions et immunités de l'Organisation Paris, le 18 octobre 1966 En vigueur le 22 mai 1967 RTC 1967/17; RTMU 465/117

ORGANISATION DE L'AVIATION CIVILE INTERNATION CIVILE

(Siège) AIA

Accord relatif au siège de l'Organisation de l'Aviation civile internationale (avec Echange de Notes)
Montrèal, le 14 avril 1951
En vigueur le 1^{er} mai 1951
RTC 1951/7, RTNU 96/155

Modifié les 12 et 16 septembre 1980 (RTC 1980/18)

201/72 STV1 En vigueur le 5 juin 1924 Londres, les 2 et 5 juin 1924

NOTE

des 20 et 26 mai 1926. LNTS 45/119 1926, par un échange de notes en date compris le Canada, à compter du 1 er août Extension aux certains Dominions, y

SCIENCE

SASIV

əsuəjəb renseignements sur la science de la oenvre d'un programme d'échange de Echange de Notes concernant la mise en

RTC 1960/11, RTNU 470/125 En vigueur le 24 mai 1960 Oslo, le 24 mai 1960

Oslo, le 12 novembre 1985 Accord sur la sécurité sociale SECURITE SOCIALE

En vigueur le 1er janvier 1987

RTC 1950/4, RTNU 90/181 En vigueur le 1er avril 1950 Ottawa, les 4 et 13 mars 1950 des deux pays pour l'obtention de visas remplir par les voyageurs non immigrants Echange de Notes sur les conditions à

RTNU 392/344) Modifié le 14 juillet 1958 (RTC 1958/19

NOUVELLE-ZELANDE

Offawa, le 4 septembre 1985 Seluor seb Echange de Notes concernant le tableau

En vigueur le 4 septembre 1985

En vigueur le 4 septembre 1985 Ottawa, le 4 septembre 1985 Accord sur le transport aérien

COOPERATION ECONOMIQUE

février 1983, RTC 1982/17 1982. L'Article IV entré en vigueur le 22 En vigueur (sauf l'Article IV) le 1 er janvier Ottawa, le 25 septembre 1981 Accord de coopération commerciale et

graphiques et audiovisuelles Accord sur les relations cinémato-CULTURE

RTC 1930/17, BTS 1931/25

tion et prévenir l'évasion fiscale en ma-Convention pour éviter la double imposi-

8/781 OTA

En vigueur le 16 octobre 1980

vince de la Colombie-Britannique

alimentaires entre la Norvège et la pro-

l'exécution réciproque d'ordonnances

ORDONNANCES ALIMENTAIRES

Echange de Notes en vue de faciliter

Ottawa, le 16 octobre 1980

STO9MI

En vigueur le 24 août 1967 Ottawa, le 23 novembre 1966 tière d'impôts sur le revenu

Londres, le 18 mars 1826

BSP 13/12 En vigueur le 18 mars 1826

Londres et Oslo, le 8 août et le 5 novem-Sverdrup la souveraineté de Sa Majesté sur les lles

SANTE

RTC 1971/27

BTC 1971/49

RTC 1968/11

PECHERIES

RTC 1980/21

nant les aliènés relatif à l'échange de notifications conceret la Norvège comportant un arrangement Echange de Notes entre le Royaume-Uni

Accord sur leurs relations en matière de

norvégienne de la péche au large de la

Echange de Notes relatif à la pratique

Modifié le 12 décembre 1975 (RTC

En vigueur le 22 décembre 1971

conservation des réserves de phoques

Accord sur la chasse aux phoques et la

En vigueur le 26 avril avec effet rétroactif

front dell'Ocean Atlantique nord ouest

gramme d'inspection mixte relativement à Echange de Notes concernant un pro-

le 5 septembre 1984 (Saskatchewan)

le 11 décembre 1981 (Manitoba)

la chasse aux phoques dans la zone du

Ottawa, le 15 juillet 1971

dans I Atlantique nord ouest

Oslo. les 2 et 26 avril 1968

Ottawa, le 2 décembre 1975

En vigueur le 15 juillet 1971

Ottawa, le 15 juillet 1971

côte Atlantique du Canada

PTC 1976/4 En vigueur le 11 mai 1976 IFES SAERDRUP

sance par le Gouvernement norvégien de et la Norvège concernant la reconnais-Echange de Notes entre le Royaume-Uni

Demeure en vigueur entre le Canada et la

Royaume-Uni à compter du 29 mai 1951.

Terminé à l'égard de la Suède et du

la Norvège signé à Christiania, le 18

supplémentaire entre le Royaume-Uni et

la Norvège pour l'extradition mutuelle de

Traité entre le Royaume-Uni, la Suède et

les 1 er et 20 juillet 1935. (RTC 1935/15)

signées à Ottawa et à Oslo le 17 mai, et

Extension au Canada à compter du 1 er

Norvège relative aux actes de procédures Convention entre le Royame-Uni et la

bont Ini permettre de se constituer des

que le Canada fournirait à la Norvège

COOPERATION ECONOMIQUE

Echange de Notes relatif à la farine de blé

Christiania le 16 mai 1913. BSP 106/809

tembre 1913 par la Convention signée à

compris le Canada, à compter du 8 sep-

Extension aux certains Dominions, y

août 1935 par un échange de notes

En vigueur le 7 septembre 1931

Londres, le 30 janvier 1931 en matière civile et commerciale

ENTRAIDE JUDICIAIRE

En vigueur le 25 avril 1960

Ottawa, le 25 avril 1960

reserves diurgence

BTC 1960/5

L'Article II a été modifié par un Accord

BSF 63 175 HT 14 527 En vigueur le 17 octobre 1873

criminels fugitifs

NOITION

Stockholm, le 26 juin 1873

En vigueur le 5 novembre 1930 pke 1930

Norvegn

Tèvrier 1907

NOTES

decembre 1973 San José et Managua, le 29 août et le 20 de tierces parties ragua d'échanger des messages émanant de radioamateurs du Canada et du Nica-Echange de Notes permettant aux stations

RTC 1974/27 En vigueur le 19 janvier 1974

NIGER

DEVELOPPEMENT COOPERATION AU

En vigueur le 17 janvier 1986 Niamey, le 17 janvier 1986 au développement Accord general is current to cooperation

MIGERIA

Accord de cooperation economique COOPERATION ECONOMIQUE

RTC 1983/9 En vigueur le 29 mars 1983 Lagos, le 29 mars 1983

au 1er septembre 1962 En vigueur le 3 juillet avec effet rétroactif Lagos, le 3 juillet 1963 militaires du Nigéria Accord pour la formation au Canada de

Lagos, le 25 juin 1964 canadiennes détaché auprès des forces service du personnel des forces armées Accord concernant les conditions de

rétroactif au 16 juin 1964 En vigueur le 25 juin 1964 avec effet

NORVEGE

En vigueur le 14 fèvrier 1950 Ottawa, le 14 février 1950 Accord relatif aux services aériens

Modifié le 16 mai 1958 (RTC 1958/13)

COMMERCE

Norvege (avec Article additionnel) entre le Hoyaume-Uni et la Suède et la Convention de commerce et de navigation

> PTC 1966/4 rétroactif au 10 mars 1964 En vigueur le 21 février 1966 avec effet New York, le 21 février 1966

0/61 SJEW Voir aussi Réclamations — le 25

PENSIONS

sainU des pensions du personnel des Nations ment du Canada et la Caisse commune des droits de pension entre le Gouverne-Echange de Notes relatif à la continuité

New York, le 16 juillet et le 14 décembre

effet rétroactif au 11 décembre 1970 En vigueur le 14 décembre 1970 avec

RECLAMATIONS

auprès de la force des Nations Unies à des membres du contingent canadien mations de tiers résultant d'actes commis Echange de Motes coi cemai i in recia

6/0/6L OIH rétroactif au 13 mars 1964 En vigueur le 25 mars 1970 avec effet New York, le 25 mars 1970

Modifiè le 30 mars 1979 (RTC 1972/24)

SIEGE PRINCIPAL

1er octobre 1986 En vigueur le 31 mars 1987 avec effet le Nairobi, le 31 mars 1987 blissements humains centre des Nations Unies pour les étapour l'Amérique du Nord et les Antilles du Accord concernant l'établissement et le

AUDARACIN

COMMERCE

En vigueur provisoirement le 19 décem-Managua, le 19 décembre 1946

RTC 1946/43, RTNU 236/229

EXTRADITION

pour l'extradition mutuelle de criminel

887/42 TH ;7\806/7; HT 24/789 En vigueur le 24 août 1906 Ranagua, le 19 avril 1905

CIUAH

RTC 1962/9 En vigueur le 29 août 1962 Mexico, le 30 juillet 1962

DELINQUANTS TRANSFEREMENT DES

pénales Mexique sur l'exécution des sentences Traité entre le Canada et les Etats-Unis du

RTC 1979/3 En vigueur le 29 mars 1979 Ottawa, le 22 novembre 1977

MONACO

EXTRADITION

127/91 TH .88/68 928 En vigueur le 23 mai 1892 Paris, le 17 décembre 1891 pour l'extradition des criminels I raite entre le Hoyaume-Uni et Monaco

SASIV

mars 1952 Offawa et Monaco, le 22 janvier et le 20 tions des visas des non immigrants Echange de Notes relatif aux modifica-

RTC 1952/5, RTNU 233/123 En vigueur le 15 avril 1952

MONTSERRAT

INVESTISSEMENTS CARANTIE DES

FTC 1977/11 En vigueur le 15 février 1977 Montserrat, les 14 et 15 février 1977 Bridgetown, Barbade et Plymouth, Société pour l'expansion des exportations par l'intermédiaire de son mandataire, la ments à Montserrat assurés par le Canada Echange de Notes relatif aux investisse-

NATIONS UNIES

MAINTIEN DE LA PAIX

RTC 1957/28, RTNU 274/47

au 13 novembre 1956 En vigueur le 29 juillet avec effet rétroactif New York, le 21 juin et le 29 juillet 1957 Gouvernement du Canada d'un contingent national fourni par le la Force d'urgence des Nations Unies Euhange de Notes relatif a l'affectation a

des Nations Unies à Chypre Canada à la force de maintien de la paix questions relatives à la participation du Echange de Notes concernant certaines

COMMERCE

Accord commercial Mexico, **le 8 février 1946** En vigueur Provisoirement, le 8 févi

Provisoirement, le 8 février 1946 Definitivement le 5 juin 1947 RTC 1946/4, RTNU 230/183

COOPÉRATION ÉCONOMIQUE

Accord de cooperation industrielle et energetique
Ottawa, le 27 mai 1980
En vigueur le 30 avril 1981

CULTURE

Accord culturel

Echange de Notes concernant l'établissement d'un comité mixte canado-mexicain pour l'étude de questions d'intérêt commun pour les deux pays Mexico, le 22 novembre 1968 FTC 1968/14

Mexico, **le 25 janvier, 1976** En vigueur Provisoirement, le 25 janvier 1976 Définitivement, le 9 février 1977

BTC 1977/9

Accord concernant la coopération touristique
Ottawa, le 8 mai 1984
En vigueur

Provisoirement, le 8 mai 1984 Définitivement, le 17 janvier 1985

RTC 1985/20

NOITIOAATX3

Traité entre le Royaume-Uni et les Etats-Unis du Mexique pour l'extradition mutuelle de criminels fugitifs Mexico, le 7 septembre 1886 En vigueur le 19 avril 1889 En vigueur le 19 avril 1889

STÔ9MI

Echange de Notes tendant à éviter la double imposition des revenus provenant de l'exploitation en trafic international de navires ou d'aéronefs Mexico et Tlatelolco, **le 29 janvier 1974** En vigueur le 29 janvier 1974 BTC 1974 6

OIGAA

Echange de Notes permettant aux stations de radioamateurs des deux pays d'échanger des messages et autres communications avec des tiers

économique et technique Ottawa, le 13 octobre 1981 En vigueur le 13 octobre 1981 RTC 1981/24

CULTURE

Accord concernant les relations cinématographiques et audiovisuelles Rabat, **le 4 mai 1987** En vigueur le 4 mai 1987

GARANTIES DES

Echange de Notes relatif aux investissements canadiens au Maroc assurés par le Canada par l'intermédiaire de son mandataire, la Société pour l'expansion des

Ottawa et Rabat. le 30 novembre 1973 et

le 12 mars 1974 En vigueur le 12 mars 1974

RTC 1974/28

STO9MI

Convention tendant à éviter les doubles impositions et a prevenir l'evasion fiscale en matière d'impôts sur le revenu et sur la fortune

fortune
Ottawa, le 22 décembre 1975
En vigueur le 9 novembre 1978
RTC 1978/11

NOITADIVAN

Voir Commerce — le 9 décembre 1856

PAIX ET AMITIÉ

Traité général entre le Royaume-Uni et le Maroc Tanger, **le 9 décembre 1856**

Tanger, le 9 décembre 1857 En vigueur le 8 avril 1857 BSP 46/176, HT 10/903

PROPRIÉTÉ, DROIT DE NATIONAUX

Voir Commerce — le 9 décembre

MEXIONE

AIA

Accord relatif aux transports aériens Mexico, le 21 décembre 1961 En vigueur

Provisoirement, le 21 décembre 1964 Définitivement, le 21 février 1964 RTC 1964/4

Modifié le 24 mars 1971 (RTC 1973/38)

investissements au Malawi assuré par le Canada par l'infermédiaire de son mandataire, la Société pour l'expansion des exportations Lusaka, Zambie et Lilongwe, Malawi, le 15 septembre 1978 En vigueur le 15 septembre 1978 RTC 1978/16

IJAM

COOPERATION ECONOMIQUE

Accord general concernant la cooperation au développement Bamako, le 21 juin 1984 En vigueur le 21 juin 1984

3TJAM

GARANTIE DES

Echange de Notes relatif à l'assuranceinvestissement à l'étranger Vallett, le 24 mai 1982 En vigueur le 24 mai 1982 RTC 1982/19

STO9MI

Accord en vue d'éviter les doubles impositions et de prévenir l'évasion fiscale en matière d'impôts sur le revenu et sur la fortune

Valetta, **le 25 juillet 1986** En vigueur le 20 mai 1987 avec effet le 1e' janvier 1987

MAROC

AIA

Accord sur le transport aérien (avec Echange de Notes) Ottawa, le 14 février 1975 En vigueur

Provisoirement, le 14 février 1975 Définitivement, le 7 mai 1986

COMMERCE

Convention de commerce et navigation entre le Royaume-Uni et le Maroc Tanger, le 9 décembre 1856 En vigueur le 8 avril 1857 BSP 46/188 HT 10/915

COOPÉRATION ÉCONOMIQUE

Accord relatif à l'équipement des Centres pédagogiques régionaux à Rabat et a Safi Rabat, **le 8 septembre 1975** En vigueur le 8 septembre 1975

Accord general concernant la cooperation

RTC 1949/25, RTNU 231/51 En vigueur le 1er décembre 1949

MALAISIE

DEVELOPPEMENT UA NOITARAGOOD

En vigueur le 16 mai 1986 Kuala Lumpur, le 16 mai 1986 Accord général sur la coopération au

DELENZE

En vigueur le 22 avril 1966 Kuala Lumpur, le 22 avril 1966 de transport militaires à la Malaisie Accord concernant la fourniture d'avions

En vigueur le 22 décembre 1969 avec Kuala Lumpur, le 22 décembre 1969 de Malaisie Canada de personnel des forces armées Accord concernant la formation au

effet retroactif au 10 septembre 1965

INVESTISSEMENTS GARANTIE DES

Kuala Lumpur, le 30 juillet et le 1er pour l'expansion des exportations médiaire de son mandataire, la Société le Gouvernement du Canada par l'interments canadiens à la Malaisie assurés par

En vigueur le 1er octobre 1971 FTGF 91dotoo

STOGMI

RTC 1980/26 En vigueur le 18 decembre 1980 Offawa, le 15 octobre 1976 matière d'impôts sur le revenu sitions et à prévenir l'évasion fiscale en

IWAJAM

COMMERCE

RTC 1958/5- RTNU 392/27 En vigueur le 7 février 1958 Salisbury, le 6 février 1958 Fèdération de Phodésie et du Myassaland Accord commercial entre le Canada et la

INVESTISSEMENTS GARANTIE DES

Echange de Notes relatif aux

STO9MI

matière d'impôts sur le revenue et sur la sitions et de prevenir l'évasion fiscale en Accord en vue d'éviter les doubles impo-

Ottawa, le 27 avril 1983

1er Janvier 1987 En vigueur le 8 janvier 1987 avec effet le

LIBERIA

COMMERCE

768/98 dSB En vigueur le 1er août 1849 Londres, le 21 novembre 1848 Hoyaume-Uni et le Liberia Iraite d'amitié et de commerce entre le

Juillet 1908 (BTS 1908/26, HT 25/918) 62 9l anoinimod xus aubnətė ləubivibni la plus favorisée et le droit de retrait La réciprocité du traitement de la nation

NOITION

pour l'extradition mutuelle de criminels Iraite entre le Hoyaume-Uni et le Libéria

307/61 TH : 3/4681 ST8 En vigueur le 23 mars 1894 Londres, le 16 décembre 1892

INVESTISSEMENTS CARANTE DES

RTC 1972/34 En vigueur le 24 novembre 1972 Monrovia (Libera) le 24 novembre 1972 pour l'expansion des exportations médiaire de son mandataire, la Société Gouvernement du Canada par l'interments canadiens au Libéria assurés par le Echange de Notes relatif aux investisse-

LUXEMBOURG

EXTRADITION

BSP 71/48, HT 15/234 En vigueur le 15 mars 1881 Luxembourg, le 24 novembre 1880 criminels fugitifs bourg pour l'extradition mutuelle de

SASIV

novembre 1949 Bruxelles et Luxembourg, les 24 et 26 voyageurs non immigrants des deux pays exigées pour la délivrance de visas aux Echange de Notes relatif aux conditions

SEPULTURES MILITAIRES

RTC 1956/8, BTS 1957/32, RTNU 269/ En vigueur le 22 juin 1956 lokyo, le 21 septembre 1955 la Guerre de 1941-1945 wealth en territoire Japonais au cours de et monuments militaires du Common-Pakistan relatif aux cimetières, sepultures l'Union sud-africaine, de l'Inde et du 1 Australie, de la Nouvelle Zelande de ments du Royaume-Uni, du Canada, de Accord entre le Japon et les Gouverne-

Nodifié le 30 septembre 1977

En vigueur le 30 septembre 1977 LOKYO, le 30 septembre 1977 de Hodogaya au Japon le Cimetière militaire du Commonwealth certaines portions du terrain comprenant concernant le retour à ce dernier de wealth et le Gouvernement du Japon des sépultures de guerre du Common-Echange de Notes entre la Commission

TEXTILES

PTC 1980/14 En vigueur le 15 juillet 1980 Ottawa, le 15 juillet 1980 Echange de Motes concernant le contin-

SASIV

RTC 1964/22 En vigueur le 20 septembre 1964 lokyo, le 5 septembre 1964 des fins prècises visa pour des périodes prolongées et à visa pour des périodes limitées, soit avec au Canada de citoyens japonais, soit sans Japon de citoyens canadiens et l'entrée Echange de Notes prévoyant l'entrée au

JORDANIE

INVESTISSEMENTS **CARANTIE DES**

En vigueur le 2 juin 1987 7861 niul 2 91 , swetto stnamassitsavnis Accord relatif à l'assurance des

KENXA

DELENSE

RTC 1983/24 En vigueur le 23 novembre 1983 Nairobi, le 23 novembre 1983 de la République du Kenya Canada de personnel des forces armées Accord concernant la formation au

muinotulq ment, le stockage et l'utilisation de Echange de Notes concernant le retraite-

En vigueur le 14 avril 1983

Ottawa, le 14 avril 1983

STO9MI

effet au 1er janvier 1988 En vigueur le 14 novembre 1987 avec Jokyo, le 7 mai 1986 en matière d'impôts sur le revenu impositions et de prèvenir l'èvasion fiscale Convention en vue d'éviter les doubles

NAVIRES

En vigueur le 30 novembre 1922 Londres, le 30 novembre 1922 cyands (avec Echange de Notes) concernant le jaugeage des navires mar-Accord entre le Royaume-Uni et le Japon

mondiale, remis en vigueur le 27 juillet Suspendu durant la Deuxième Guerre

PECHERIES

RTC 1978/8 En vigueur le 28 avril 1978 Tokyo, le 28 avril 1978 Accord de pêche

PENSIONS

Ottawa, le 22 septembre 1967 qn japon crutes au Canada par le Gouvernement de pensions du Canada d'employés re-Accord relatif à la participation au Régime

effet rétroactif au 1er janvier 1966 En vigueur le 22 septembre 1967 avec

Arrangement concernant l'échange de **QUESTIONS POSTALES**

Ottawa et Tokyo, le 24 août et le 20 d execution) mandats de poste (avec Règlement

9/9861 DIH En vigueur le 1 er mars 1936 décembre 1935

Suspendu durant la Deuxième Guerre

mondiale, remis en vigueur le 27 juillet

SCIENCE

En vigueur le 7 mai 1986 Tokyo, le 7 mai 1986 techr., logique Accord sur la coopération scientifique et

STO9MI

RTC 1981/10 En vigueur le 2 avril 1981 Kingston, le 30 mars 1978 matière d'impôts sur le revenu sitions et à prévenir l'évasion fiscale en Accord tendant à éviter les doubles impo-

NUCLEAIRE

Kingston, les 20 et 30 juin 1983 роке 2.. d'un réacteur nucléaire du type "Slow-Echange de Notes concernant la vente

En vigueur le 30 juin 1983

OIDAA

RTC 1979/19 En vigueur le 19 octobre 1979 Kingston, les 2 et 4 octobre 1979 communications avec des tiers dne d'échanger des messages et autres de radioamateurs du Canada et de Jamaï-Echange de Notes permettant aux stations

SECURITE SOCIALE

RTC 1984/34 En vigueur le 1er janvier 1984 Kingston, le 10 janvier 1983 Accord en matière de sécurité sociale

NOGAL

AIA

Ottawa, le 12 janvier 1955 Accord relatif aux services aeriens

RTC 1955/14, RTNU 311/167 En vigueur le 20 juillet 1955

COMMERCE

RTC 1954/3, RTNU 236/329 En vigueur le 7 juin 1954 Ottawa, le 31 mars 1954 Accord de commerce

CULTURE

RTC 1977/36 En vigueur le 16 novembre 1977 Tokyo, le 26 octobre 1976

ENERGIE ATOMIQUE

Ottawa, le 2 juillet 1959 (avec Proces-verbal) sation pacifique de l'énergie atomique Accord de coopération concernant l'utili-

RTC 1960/15, RTNU 383/243 En vigueur le 27 juillet 1960

Modifié le 22 août 1978 (RTC 1980/16)

Rome, le 27 août 1953 (sətoN əb (avec Protocole de Signature et Echange wealth britannique en territoire italien bres des forces armées du Commonl'Italie concernant les sépultures de memsud-africaine, l'Inde et le Pakistan, et

BTC 1955/5, BTS 1955/45, RTNU 213/ En vigueur le 20 mai 1955

78/68/18 (BTS 1963/67 Modifié le 20 avril 1961 (BTS 1963/67

RTNU 478/430)

SASIV

RTC 1952/18: RTNU 233/137 En vigueur le 9 novembre 1952 Rome, le 10 octobre 1952 naires et des non immigrants brésentants diplomatiques, des tonctionde visas d'entrées multiples à des re-Echange de Notes relatif à la délivrance

JAMAIQUE

AIA

RTC 1970/26 En vigueur le 4 novembre 1970 Kingston, Jamaïque, le 4 novembre 1970 Accord concernant des services aèriens

En vigueur le 18 octobre 1985 Nassau (Bahamas), le 18 octobre 1985 Accord de transport aérien

COOPERATION ECONOMIQUE

RTC 1975/13 En vigueur le 5 mai 1975 Kingston, le 5 mai 1975 Accord de coopération au développement

Accord concernant la formation au DEFENSE

En vigueur le 18 juillet 1985 Kingston le 18 juillet 1985 de la Jamaique Canada de personnel des forces armées

INVESTISSEMENTS **CARANTIE DES**

En vigueur le 2 novembre 1971 Kingston, le 2 novembre 1971 pansion des exportations de son mandataire, la Société pour l'exvernement du Canada par l'intermédiaire ments à la Jamaique assurés par le Gou-Echange de Notes relatif aux investisse-

RTC 1971/42

DELENZE

RTC 1961/17 RTNU 470/153 En vigueur le 18 décembre 1961 Rome, le 18 décembre 1961 enlati ne ORA'i eb tnemebnam puts et de déchets appartenant au Com-Accord relatif à la vente en Italie de re-

Modifié le 18 septembre 1963 (RTC

Canada de membres de l'Aviation militaire Echange de Notes pour l'entrainement au

En vigueur le 3 mai 1982 Ottawa. le 3 mai 1982

ENTRAIDE JUDICIARE

l'Italie relative aux actes de procédure en

En vigueur le 17 juillet 1932 Londres. le 17 décembre 1930

(PTC 1935/14) mai et les 1er et 10 juillet 1935. Tr əl əmoR á tə swsttO á səàngiz zəton août 1935 notifiée par un échange de Extension au Canada à compter du 1er

en vigueur pour le Québec le 7 novembre février 1948, sauf pour le Québec, remise mondiale et remise en vigueur le 27 Suspendue durant la Deuxième Guerre

NOITIGARTX 3

En vigueur le 27 juin 1985 Rome le 6 mai 1981

En vigueur le 24 décembre 1980 Toronto, le 17 novembre 1977 revenu et de prévenir les évasions fiscales impositions en matière d'impôts sur le Convention en vue d'éviter les doubles

SECURITE SOCIALE

En vigueur le 1er Janvier 1979 Toronto, ie 17 novembre 1977

SEPULTURES MILITAIRES

l'Australie, la Nouvelle-Zélande, l'Union Accord entre le Royaume-Uni, le Canada,

> RTC 1976/31 En vigueur le 27 juillet 1976

PENSIONS

Canada Accord relatif au Régime de pensions du

74/0891 OTA effet rétroactif au 1er janvier 1972 En vigueur le 1 er décembre 1980 avec Ottawa, le 1 et décembre 1980

OIGAA

RTC 1966/20, RTNU 1966/167 En vigueur le 12 septembre 1966 Jérusalem, les 9 et 12 septembre 1966 d'échanger des messages avec des tiers de radioamateurs des deux pays Echange de Notes permettant aux stations

SASIV

Jérusalem et Tel-Aviv, le 7 février, et les 2 les visas de non immigrants tion réciproque aux droits payables pour Echange de Notes concernant la renoncia-

RTC 1955/17, RTNU 266/265 En vigueur le 1 er septembre 1955 et 15 août 1955

BIJATI

HIA

ces territoires leurs territoires respectifs et au-delà de

Rome, le 2 février 1960

Définitivement, le 13 avril 1962 Provisoirement, le 2 février 1960 En vigueur

RTC 1962/4

Modifié le 28 août 1972 (RTC 1972/27)

Rome, le 12 février 1954 Echange de Notes constituant un Accord

En vigueur le 12 février 1954

Accord de coproduction cinémato-

Oftawa, le 16 juin 1970

En vigueur

Définitivement, le 4 juillet 1974

61/4761 OTA

En vigueur le 26 août 1985 Ottawa, le 17 mai 1984 Accord de coopération culturelle

BTC 1971/5

le 8 mars 1984 (RTC 1984/12) le 9 février 1982 (RTC 1982/37) le 10 décembre 1976 (RTC 1976/44)

Fn vigueur Jerusalem, le 13 avril 1986 Accord sur le transport aérien

7861 alsm 42 et finemevitinité d Provisoirement le 13 avril 1986

CULTURE

RTC 1980/4 En vigueur le 18 mars 1980 Jérusalem, le 29 mars 1978 cinematographiques Accord sur les relations

EXTRADITION

RTC 1969/25, RTNU 722/261 En vigueur le 19 décembre 1969 Offawa, le 10 mars 1967

RTNU 722/261) Modifiè le 4 février 1969 (RTC 1969/25,

OBSERVATEURS (FMO) FORCE MULTINATIONALE ET

nités des membres de la FMO en congé en Echange de Notes concernant les immu-

lstaël, le 17 février et le 20 mars 1986

En vigueur le 20 mars 1986

INVESTISSEMENTS **CARANTIE DES**

En vigueur le 1er mai 1972 Ottawa, le 1er mai 1972 sion des exportations son mandataire, la Societé pour l'expanment du Canada par l'intermédiaire de ments en Israël assurés par le Gouverne-Echange de Notes relatif aux investisse-

RTC 1972/15

STO9MI

Ottawa, le 30 novembre 1966 de l'exploitation de navires ou d'aéronets double imposition des revenus provenant Echange de Notes tendant à éviter la

RTC 1966/23 En vigueur le 30 novembre 1966

fortune (avec Protocole) en matière d'impôts sur le revenu et sur la impositions et a preverir i evasion fiscale. Convention tendant à éviter les doubles

Ottawa, le 21 juillet 1975

44/86 988 A1906/818 En vigueur le 4 mai 1906 Londres, le 25 octobre 1905 deux Gouvernements questions pouvant être soulevees entre les arbitrage de certaines catégories de Danemark prévoyant le règlement par

date du 22 mars 1937. (RTC 1937/1) l'Islande, par un Echange de Notes en Elle a été renouvelée, en ce qui concerne tageait sa souveraineté avec le Danemark. mark et à l'Islande lorsque l'Islande par-Cette Convention s'appliquait au Dane-

COMMERCE

13 février 1661 et le 11 juillet 1670 Voir Commerce — Danemark — le

EXTRADITION

BSP 63/5, HT 14/258 En vigueur le 7 juillet 1873 Copenhague, le 31 mars 1873 criminels fugitifs mark pour l'extradition mutuelle de Traité entre le Royaume-Uni et le Dane-

NOIE

Canada et I Islande Le Traité demeure en vigueur entre le

MARQUES DE COMMERCE

Danemark — le 28 novembre 18/9 Voir Marques de Commerce —

OIDAA

Ottawa, le 22 mai et le 13 juin 1973 de radioamateurs réciproque sur l'exploitation de stations Echange de Notes constituant un Accord

En vigueur le 13 juin 1973

disants pour les voyages entre les deux tions relatives aux visas de non immi-Echange de Notes concernant les condi-

RTC 1962/18 En vigueur le 1 et novembre 1962 Reykjavik, le 17 octobre 1962

ISRAEL

En vigueur le 10 février 1971 Ottawa, le 10 février 1971 commerciaux reguliers Accord concernant des services aériens

> Modifié le 18 février 1954 (RTC 1955/27) RTC 1936/8; BTS 1936/13

taires du Commonwealth britannique en

IRLANDE

AIA I, Irelande Voir aussi: Fond International pour

ies deux pays Accord relatif aux services aeriens entre

RTC 1947/19, RTNU 28/47 En vigueur le 8 août 1947 Oublin, le 8 août 1947

En vigueur le 25 avril 1936

Iraq (avec Echange de Notes)

Bagdad, le 15 mars 1935

le 23 décembre 1957 (RTC 1957/31) (FT\1861 OTA) 1861 falliu[8 sl le 3 juin 1948 (RTC 1948/15)

STO9MI

Offawa, le 28 octobre 1954 personnes décédées matière de droits sur les successions de tions et prévenir l'évasion fiscale en Accord pour éviter les doubles imposi-

RTC 1955/23 RTNU 305/3 En vigueur le 20 décembre 1955

RTC 1967/9; RTNU 862/339 En vigueur le 6 décembre 1967 Ottawa, le 23 novembre 1966 en matière d'impôts sur le revenu imposition et a prevenir l'evasion fiscale Convention tendant a eviter la double

PENSIONS

En vigueur le 1er Janvier 1973 Offawa le 21 novembre 1972 Accord relatif au Régime de pensions du

deux pays entre stations expérimentales privées des cations radiotelegraphiques echangees Echange de Notes régissant les communi-

RTC 1929/4 En vigueur le 22 décembre 1928 novembre et 22 décembre 1928 Ottawa et Dublin, les 27 septembre, 15

ISLANDE

ARBITRAGE

Convention entre le Royaume-Uni et le

(675/511 928 .209\05 TH Modifiée le 21 mars 1920 (BTS 1920/17,

ENERGIE ATOMIQUE

RTC 1973/2 En vigueur le 10 avril 1973 Ottawa, le 7 janvier 1972 sation pacifique de l'énergie atomique Accord de coopération concernant l'utili-

XIA9

Paris, le 4 mars 1857 9e199 Traité de paix entre le Royaume-Uni et la

BSP 47/42, HT 10/947

En vigueur le 2 mai 1857

SASIV

aux voyageurs non immigrants des deux tions exigées pour la délivrance de visas Echange de Notes concernant les condi-

RTC 1961/2 RTNU 470/139 En vigueur le 9 avril 1961 Ottawa, le 10 mars 1961

Modifié le 2 novembre 1978 (RTC 1978)

QAAI

COOPERATION ECONOMIQUE

RTC 1983/32 En vigueur le 6 avril 1983 Baghdad, le 12 novembre 1982 coopération économique et technique Accord relatif au commerce et à la

ENTRAIDE JUDICIAIRE

En vigueur le 18 décembre 1936 Bagdad, le 25 juillet 1935 tière civile et commerciale relative aux actes de procédure en ma-Convention entre le Royaume-Uni et l'Iraq

NOTE

et à Bagdad, les 1er et 19 juin 1938. Notes signées à Ottawa le 31 mars 1938, juillet 1938, notifiée par un Echange de Extension au Canada à compter du 1er

SEPULTURES MILITAIRES

cimetières, tombes et monuments milisud-africaine, l'Inde, et l'Iraq relatif aux l'Australie, la Nouvelle-Zélande, l'Union Accord entre le Royaume-Uni, le Canada,

PENSIONS

apul, lab crutés au Canada par le Gouvernement de pensions du Canada d'employès re-Accord relatif à l'application au Régime

Ottawa, le 1 er décembre 1967

En vigueur le 1 er juillet 1967

INDONESIE

COOPERATION ECONOMIQUE

En vigueur le 26 mai 1981 Jakarta, le 26 mai 1981 Accord de pret de developpement

INVESTISSEMENTS **GARANTIE DES**

de son mandataire, la Société pour l'exvernement du Canada par l'intermédiaire ments en Indonésie assurés par le Gou-Echange de Notes relatif aux investisse-

En vigueur le 24 octobre 1973 Jakarta, le 16 mars 1973 pansion des exportations

48et falliuj 4f al áifiboM

STOAMI

en matiere d'impots sur la fortune impositions et à prèvenir l'èvasion fiscale Convention tendant à éviter les doubles

En vigueur le 23 décembre 1980 Jakarta, le 16 janvier 1979

Accord concernant les utilisations pa-**NUCLEAIRE**

En vigueur le 14 juillet 1983 Ottawa, le 12 juillet 1982 cifiques de l'énergie nucléaire

En vigueur le 14 février 1903

Accord entre le Royaume-Uni, le Canada,

SEPULTURES MILITAIRES

BTS 1971/63, RTNU 502/3 En vigueur le 19 avril 1964 Jakarta, le 10 septembre 1962 du Commonwealth en territoire indonésien sametil mistre reundore ta sadrecti i araitam Pakistan et Indonesie re ant aux cil'Australie, la Nouvelle-Zèlande, l'Inde et le

RTC 1951/25; RTNU 391/237 En vigueur le 10 septembre 1951 New Delhi, le 10 septembre 1951 cooperative économique de l'Inde sur une base deux pays en vue du développement

du Kundah dans le cadre du Plan de Accord relatif au projet hydro-électrique

New Delhi. le 29 décembre 1956

Modifiè le 21 mai 1959

DELENSE

Echange de Notes relatif à l'inspection

En vigueur le 12 juin 1953

RTC 1953/9, RTNU 248/113

Ottawa, les 5 et 12 juin 1953 l'Inde au Canada

Accord relatif à un projet de réacteur

des fournitures et du matériel achetés par

En vigueur le 29 décembre 1956

Colombo auquel participent le Canada et

mondiale, remise en vigueur le 27 février Suspendue durant la Deuxième Guerre

1939. RTC 1939/6

Extension au Canada à compter du 1 er

signées à Budapest les 1er et 23 mars avril 1939 notifiée par un Echange de Notes

tormulés d'un commun accord par les en vigueur la Déclaration de principes Echange de Notes mettant officiellement 9961 ILLAR

RTC 1956/15, RTNU 305/59

Ottawa, le 30 août 1956

Modifié le 10 février 1987

En vigueur le 31 août 1982

En vigueur le 1er juin 1970

Budapest, le 1er juin 1970

Accord relatif au réglement de questions

Guerre à compter du 27 février 1948

Suspendu durant la Deuxième Guerre

Guerre à compter du 22 septembre 1920

mondiale; remis en vigueur après la

mondiale, remis en vigueur après la

Suspendu durant la Première Guerre

Modifié. le 26 juin 1901 (BSP 94/5)

Hongrie pour l'extradition mutuelle de

Traite entre le Royaume Uni et l'Autriche

BSP 63/213 HT 14/61 En vigueur le 30 mars 1874

criminels tugitits

EXTRADITION

Vienne, le 3 décembre 1873

New Delhi, le 20 juillet 1982

Accord sur les services aèriens

d'invention

BREVETS

RTC 1982/13

AIA

INDE

71/0791 OTA

Inancieres

FINANCES

En vigueur le 30 novembre 1956

réciprocité, la priorité des brevets

Accord visant à protéger, sur une base de

complémentaire à l'Accord de transport

Notes, visant à éviter la double imposition

des revenus des fransporteurs aériens,

Accord sous la forme d'un Echange de

effet le 1er janvier 1987 En vigueur le 16 septembre 1986 avec New Delhi, le 30 octobre 1985 matière d'impôts sur le revenu

En vigueur le 20 juillet 1982

New Delhi, le 20 juillet 1982

En vigueur le 10 février 1987

New Delhi. le 6 février 1987

Modifié le 16 décembre 1966 (RTC

En vigueur le 16 décembre 1963

New Delhi. le 16 décembre 1963

d'énergie nucléaire de Douglas Point

atomique du Rajasthan et la Station

Accord visant la Station d'énergie

En vigueur le 28 avril 1956

New Delhi, le 28 avril 1956

ENERGIE ATOMIQUE

NOITION

BTC 1963/10

RTC 1982/9

STO9MI

OIUAH

Échange de Notes permettant aux stations de radioamateurs du Canada et du Honduras d'échanger des messages et autres communications avec des tiers Tegucigalpa, le 6 avril 1962 En vigueur le 6 avril 1962

Echange de Notes constituant un Accord réciproque de l'opération des stations de saloamateurs.
San José. Costa Rica et Tegucigalpa.
Honduras le 20 novembre 1973 et le 27 fevrier 1974

En vigueur le 14 mars 1974 RTC 1974/29

HONGRIE

COMMERCE

En vigueur

Accord commercial (avec Echange de Motes) Ottawa, le 11 juin 1964

Provisouement, le 25 mai 1965 Définitivement, le 25 mai 1965 3TC 1965/5

NOTES RTC 1965/5

Les Notes concernent l'etablissement de relations diplomatiques, de representations diplomatiques et commerciales, et au sujet de certaines questions consulaires et de passeports

Seules les clauses commerciales de commercial signé à Ottawa le 6 octobre 1971 (RTC 1972/21)

Accord committeecial
Ottawa, le 6 octobre 1971

En vigueur
Provisoirement, le 1911
Définitivement, le 29 mai 1972

RTC 1972/21

CULTURE

NOTES

Accord sur les relations cinématographiques et audiovisuelles Budapest, le 7 mai 1987 En vigueur le 26 août 1987

ENTRAIDE JUDICIAIRE

Convention entre le Royaume-Uni et la Hongrie concernant les actes de procédure en matière civile et commerciale Budapest, le 25 septembre 1935 En vigueur le 1^{et} avril 1939

> En vigueur le 21 février 1876 BSP 65/44, HT 14/382

GARANTIE DES INVESTISSEMENTS

Echange de Notes relatif aux investissements canadiens en Haiti, assurés par le Gouvernement du Canada par l'intermédiaire de son mandataire, la Société pour l'expansions des exportations Port-au-Prince, le 11 juin 1980 En vigueur le 11 juin 1980 ATC 1980/10

OIDAS

Échange de Notes constituant un Accord réciproque de l'opération des radioamateurs Port-au-Prince, le 11 juin 1980 En vigueur le 11 juin 1980 RTC 1980/9

Échanges de Notes afin de permettre aux stations de radioamateurs du Canada et d'Haïti d'échanger des message émanant de tierces parties

Port-au-Prince, les 16 février et 8 mai

1981 En vigueur le 22 mai 1981

91/186

HAUTE-VOLTA (Voir Burkina Faso)

HONDURAS

COMMERCE

Echange de Motes constituant un modus vivendi commercial Tegucigalpa, le 11 juillet 1956 En vigueur le 18 juillet 1956 RTC 1956/10 RTMU 305/39

COOPÉRATION ÉCONOMIQUE

Accord de coopération au développement Tegucigalpa, **le 3 septembre 1974** En vigueur le 18 février 1975 RTC 1975/5

Accord de prêt de dêveloppement Tegucigalpa, **le 31 mars 1977** En vigueur le 31 mars 1977 RTC 1977/39

Accord de prêt de développement pour établir une ligne de crédit Tegucigalpa, le 14 juin 1977 En vigueur le 14 juin 1977 RTC 1977/40

Guyane, le 27 octobre 1983 En vicueurle 27 octobre 1983 retraacht au 1° novembre 1982 PTC 1983/23

INVESTISSEMENTS

Echange de Notes relatif a l'assurance Georgetown, le 19 décembre 1980 RTC 1980/28

STO9MI

Convention en vue d'éviter les doubles impositions et de prevenir l'évasion fiscale en matière d'impôts sur le revenu et d'encourager le commerce et les investissements internationaux Georgetown, le 15 octobre 1985 En vigueur le 4 mai 1987 avec effet le n'iguvier 1987

OIDAA

Echange de Notes permettant aux stations de radioamateurs du Canada et de la Guyane d'échanger des messages ou autres communications avec des tiers 1973 et le 26 février 1974 En vigueur le 28 mars 1974 PTC 1974/30

ITÏAH

AIA

Accord relatif au transport aerien Ottawa le 12 octobre 1978 En vigueur provisoirement, le 12 octobre 1978

COMMERCE

Accord commercial Port-au-Prince, **le 23 avril 1937** En vigueur le 8 décembre 1938 RTC 1938/16, BTS 1939/41

COOPÉRATION AU DÉVELOPPEMENT

Accord general concernant la cooperation au développement Port-au-Prince, le 21 mai 1985 En vigueur le 21 mai 1985 ATC 1985/16

NOITIGARTX3

Port au Prince le 7 decembre 1874 L'extradition mutuelle de criminels fugitifs Traité entre le Royaume-Uni et Haïti pour

891/11 TH En vigueur le 13 décembre 1886

Modifie le 30 mai 1914 (BTS 1914 12)

MARQUES DE COMMERCE

En vigueur le 28 août 1899 Ville de Guatemala, le 20 juillet 1898 Guatemala relative aux marques de Convention entre le Royaume-Uni et le

849/15 TH , 81/9981 ST8

Adhésion du Canada le 20 mars 1907

radioamateurs réciproque de l'opération des stations de Echange de Notes constituant un Accord

Ville de Guatemala, les 16 et 28 août

En vigueur le 12 septembre 1972 1972

En vigueur le 8 décembre 1972 Ville de Guatemala. le 8 novembre 1972 tres communications avec des tiers mala d'echanger des messages ou d'aude radioamateurs du Canada et du Guate-Echange de Notes permettant aux stations

COINEE

COOPERATION ECONOMIQUE

RTC 1982/12 En vigueur le 8 juin 1982 Conakry, le 8 juin 1982 au développement Accord general concernant la cooperation

INVESTISSEMENTS **CARANTIE DES**

RTC 1976 17 En vigueur le 1er avril 1976 29 mars et le 1er avril 1976 Dakar (Sénégal) et Conakry (Guinée), le pansion des exportations de son mandataire, la Société pour l'exvernement du Canada par l'intermédiaire ments en Guinée assurés par le Gou-Echange de Notes relatif aux investisse-

GUYANE

DEFENSE

de la République coopérative de la Canada de personnel des forces armées Accord concernant la formation au

En vigueur le 23 juin 1969

SECURITE SOCIALE

RTC 1983/30 En vigueur le 1er mai 1983 Athènes, le 7 mai 1981 Accord en matière de sécurité sociale

SASIV

RTC 1957/19; RTNU 316/201 En vigueur le 1er août 1957 Athènes, les 26 juin et 1er juillet 1957 ports diplomatiques ou spéciaux vrance de visas aux titulaires de passe-Echange de Notes concernant la déli-

aux voyageurs non immigrants des deux tions exigées pour la délivrance de visas Echange de Notes concernant les condi-

RTC 1959/19, RTNU 470/87 En vigueur le 30 octobre 1959 Athènes, les 9 et 30 septembre 1959

GRENADE

INVESTISSEMENTS **CARANTIE DES**

(Grenade), le 8 février 1977) Bridgetown (Barbade) et St. George's pansion des exportations de son mandataire, la Société pour l'exvernement du Canada par l'intermédiaire ments en Grenade assurés par le Gou-Echange de Notes relatif aux investisse-

01/7791 OTA En vigueur le 8 février 1977

GUATEMALA

COMMERCE

ZE61 Ville de Guatemala, le 28 septembre Accord commercial

RTC 1939/3; BTS 1940/25 En vigueur le 14 janvier 1939

COOPERATION ECONOMIQUE

RTC 1976/37 En vigueur le 26 octobre 1976 Ville de Guatemala. le 17 février 1976 Accord général de coopération technique

NOITION

Ville de Guatemala, le 4 juillet 1885 criminels fugitifs mala pour l'extradition mutuelle de Traité entre le Royaume-Uni et le Guate-

RTC 1969/21

et les 1er et 4 juin 1938. (RTC 1938/11) signées à Ottawa et à Athènes le 31 mars juillet 1938 notifiée par un Echange de Notes Extension au Canada à compter du 1er

EXTRADITION

NOTE

stiftgut pour l'extradition mutuelle de criminels Traité entre le Royaume-Uni et la Grèce

BTS 1912/6, HT 26/681 En vigueur le 26 février 1912 Athènes, le 24 septembre 1910

STO9MI

En vigueur le 30 septembre 1929 Londres, le 30 septembre 1929 les affaires cooperation maritime qui concerne les bénéfices réalisés dans réciproque de l'impôt sur le revenu en ce Echange de Notes relatif à l'exemption

RTC 1929/12

NAVIRES

BTS 1927/1; BSP 123/515 En vigueur le 30 novembre 1926 Londres, le 30 novembre 1926 marchands concernant le jaugeage des navires

Accord entre le Royaume-Uni et la Grèce

OIDAA

radioamateurs réciproque sur l'opération de stations de Echange de Notes constituant un Accord

0861 Athenes, les 4 août et 20 septembre

RTC 1980/17 En vigueur le 20 septembre 1980

SCIENCE

de renseignements scientifiques relatifs à Echange de Notes concernant l'échange

En vigueur le 18 août 1962 Athènes, les 17 et 18 juillet 1962

RTC 1962/12

SEPULTURES MILITAIRES

armées du Commonwealth en territoire des sépultures des membres des torces d'Irlande du Nord, d'autre part, au sujet Royaume-Uni de Grande-Bretagne et Pakistan, de l'Afrique du Sud et du de l'Inde, de la Nouvelle-Zélande, du gouvernements de l'Australie, du Canada, Royaume de Grèce, d'une part, et les Accord entre le Gouvernement du

Athènes, le 22 octobre 1968

RTC 1981/25 En vigueur le 17 novembre 1981 Accra, le 17 novembre 1981

DEEFINSE

En vigueur le 13 mai 1975 Accra, le 13 mai 1975 Forces armées de la République du Canada de membres du personnel des Accord concernant l'instruction au

RTC 1978/3 rétroactif au 1er JUIN 1976 En vigueur le 14 fevrier 1978 avec effet Accra. le 14 février 1978 mant linstruction multaire Accord d'assistance technique concer-

INVESTISSEMENTS CARANTE DES

En vigueur le 10 juin 1976 Accra, le 2 avril et le 10 juin 1976 างอยเหมือ 8 ฟินอเทิงรัปรอิกา Echange de Notes sur la garantie des

GRECE

Definitivement le 24 jun 1987 Provisoirement, le 20 août 1984 Toronto, le 20 août 1984 Accord relatif au transport aerien

COMMERCE

RTC 1947/21 RTNU 43/111 En vigueur le 28 août 1947 Ottawa, les 24 et 28 juillet 1947 vivendi commercial Echange de Notes comportant un modus

COMPAGNIES

167/81 TH .8/97 928 En vigueur le 15 août 1888 Athenes, le 4 aout 1888 sociètés par actions en vue de régulariser la situation des Accord entre le Royaume-Uni et la Grece

ENTRAIDE JUDICIAIRE

En vigueur le 16 décembre 1937 Londres, le 27 février 1936 Albio19Mmnoo te eliver a 1945 in Grèce relative aux actes de procédure en Convention entre le Royaume-Uni et la

SEPULTURES MILITAIRES

Paris, le 31 octobre 1952 nique en territoire français tures militaires du Commonwealth britan-République française au sujet des sépulsud-africaine, l'Inde, le Pakistan et la mound I abasiaZ allavuoN st allastor A I Accord entre le Royaume-Uni, le Canada.

RTC 1951/30 BTS 1953/39 RTNU 172/ En vigueur le 31 octobre 1951

novembre 1918 (BTS 1919) doivent à la Commission par l'Accord du 26 L'Article 15 stipule que les droits dévolus

TRANSFEREMENT DES DETENUS

et sur la surveillance de certains

En vigueur le 1 er OCTOBRE 1984 Ottawa, le 9 fèvrier 1979

Paris, le 11 février 1946 matiques et officiels d'entrées dans les passeports diplo-Echange de Motes concernant les visas

En vigueur le 11 février 1946

Ottawa, les 6 et 17 avril 1950 français se rendant respectivement en visas pour les ressortissants canadiens et Echange de Notes constituant un Accord

RTC 1950/7 RTNU 230/365 En vigueur 1er mai 1950

GAMBIE

INVESTISSEMENTS CARANTE DES

Dakar, Sénégal et Banjul, Gambie, le 24 Société pour l'expansion des exportations par l'intermédiaire de son mandataire, la ments en Gambie assurés par le Canada

En vigueur le 24 mai 1976 9791 ism

GHANA

COOPERATION ECONOMIQUE

Ub Bo 1619dcg \ si s l 16l9 \ France, horry A

En vigueur le 23 octobre 1985

benzions

de la France crutés au Canada par le Gouvernement de pensions du Canada d'employès re-Accord relatif à l'application au Régime

effet rétroactif au 1er janvier 1966 En vigueur le 31 décembre 1966 avec Ottawa, le 31 décembre 1966

PROPRIETE INDUSTRIELLE

En vigueur le 2 août 1949 Ottawa, le 5 mai 1948 la Deuxieme Guerre mondiale droits de propriété industrielle atteints par Accord concernant la restauration des

QUESTIONS POSTALES

Paris, le 23 mai 1929 echanges entre les deux pays postales et des papiers d affaires d afficiency free mental titled demonths b Arrangement postal réglant les tarits

UPAdministration postale française. RTC le 11 septembre 1929 pour ce qui est de En vigueur le 23 mai 1929 pour ce qui est

En vigueur le 6 mai 1935 Ottawa, le 17 avril 1935 part, et la France et l'Algérie d'autre part mandats-poste entre le Canada, d'une

BECLAMATIONS

RTC 1935/7

les entreprises de gaz et d'electricite demnisation des interêts canadiens dans Convention relative aux modalités d'in-

En vigueur le 26 janvier 1951 Paris, le 26 janvier 1951

SCIENCE

En vigueur le 25 mai 1962 Paris, le 25 mai 1962 de renseignements scientifiques relatifs à Echange de Notes concernant l'échange

RTC 1962/7, RTNU 470/163

SECURITE SOCIALE

En vigueur le 1er mars 1981 Ottawa, le 9 février 1979 Accord sur la sécurité sociale

eu matière d'impôts sur le revenu et sur la impositions et a prevenir i evasion fiscale Convention tendant a eviter les doubles

NOITAMUHNI

Paris, le 2 mai 1975

En vigueur le 29 juillet 1976

des corps des membres des Forces canations relatives à l'inhumation en France Echange de Motes concernant les disposi-

Paris, le 4 septembre 1956 diennes et de l'élément civil décédés en

RTC 1956/19, RTNU 305/79 En vigueur le 4 septembre 1956

pour le secours mutuel aux marins en Accord entre le Royaume-Uni et la France MARINS (en détresse)

Londres, le 5 novembre 1879

8021/41 TH 92/07 988 En vigueur le 1er janvier 1880

MONUMENTS DE GUERRE

au champ d'honneur en France (Guerre mêmoire des soldats canadiens tombés destine à l'érection d'un monument à la l'usage d'un terrain sur le plateau de Vimy Accord portant concession au Canada de

Paris, le 5 décembre 1922

En vigueur le 31 mai 1927

Traité définitif de paix et d'amitié entre le XIA9

En vigueur le 18 septembre 1783 Versailles, le 3 septembre 1783 Royaume-Uni et la France

BSP 1/424, HT 1/240

le Royaume-Uni et la France (HT 1/252) par le Traité définitif du 30 mai 1814 entre Déclaration et de la contre-Déclaration Reconduction des Articles 4, 5 et 6, de la

entérinement par le Traité du 20 novem-

Accord relatif aux relations réciproques *PECHERIES* pre 1815 (BSP 3/280)

En vigueur le 27 mars 1972 Offawa le 27 mars 1972 additionnel de Lettres) en matière de pêche (avec Echange

Paris, le 23 octobre 1985 proques en matière de péche tion de l'accord relatif aux relations réci-Compromis d'arbitrage relatif à l'applica

RTC 1953/8, RTNU 236/297 En vigueur le 28 mai 1953 Paris, le 26 mars 1951

l'évasion fiscale en matière de droits de les doubles impositions et à prèvenir

Convention et Protocole tendant a eviter

RTC 1947/28, RTNU 253/259

Paris, le 15 mai et le 8 septembre 1947 aux sociétés canadiennes nationale aux ressortissants canadiens et tion de l'impôt français de solidarité

Echange de Notes concernant l'applica-

En vigueur le 8 septembre 1947

penéfices réalisés par les entreprises de tion réciproque de l'impôt sur les

Echange de Notes concernant l'exonèra-

le 17 octobre 1908 (BSP 101/186)

(8/88 98) 888 1 19invét 81 91

pour l'extradition mutuelle de criminels

Iraité entre le Royaume-Uni et la France

Convention supplementaire signee le 15

1928, le 8 février 1929, le 28 février et le

de Notes signées à Paris le 29 novembre

novembre 1928 notifiée par un Echange

France relative aux actes de procédure en

Convention entre le Royaume-Uni et la

Extension au Canada à compter du 29

En vigueur le 19 octobre 1932

Paris, le 19 octobre 1932

698/41 TH 8/78 988 En vigueur le 31 mai 1878

Paris, le 14 août 1876

EXTRADITION

BSP 116/452

81C 1979/6

DOUANES

(S1\802 NSTA) 3881 linva

11 mars 1929, RTC 1928/15

En vigueur le 2 juillet 1922

Londres, le 2 février 1922

matière civile et commerciale

ENTRAIDE JUDICIAIRE

En vigueur le 1er mai 1979

trations douanières des deux pays

des fraudes douanières par les adminis-

Accord d'assistance mutuelle visant la

Paris, le 9 janvier 1979

RTC 1932/8

STO9MI

mutation par deces

En vigueur le 10 janvier 1985 Paris, le 10 janvier 1985 i animation audiovisuelle dans le domaine de de coproduction cinématographique ou Accord relatif à la promotion de projets

DEFENSE

9/9861 DIH

RTC 1983/18 En vigueur le 11 juillet 1983

Paris, le 11 juillet 1983

de la tèlèvision

Accord sur les relations dans le domaine

RTC 1983/17 En vigueur le 11 juillet 1983 Paris, le 11 juillet 1983

de coproduction cinématographique

Accord relatif à la promotion de projets

RTC 1983/14 En vigueur le 30 mai 1983

Ottawa, le 30 mai 1983 Accord sur les relations

RTC 1965/21 En vigueur le 6 décembre 1965 Ottawa, le 17 novembre 1965

Modifié le 16 janvier 1987

RTC 1956/17, RTNU 305/65 En vigueur le 4 octobre 1956 Ottawa, le 4 octobre 1956 au Canada et en France

Accord relatif à l'admission de stagiaires CULTURE

> En vigueur le 15 janvier 1987 Ottawa, le 15 janvier 1987 industrielle

Accord de coopération économique et COOPERATION ECONOMIQUE

HT 11/218 En vigueur le 15 mai 1862

Paris, le 30 avril 1862 SHOHOR Royaume-Uni relative aux sociétés par Convention entre la France et le

COMPAGNIES

RTC 1975/31 En vigueur le 29 octobre 1975 Ottawa, le 29 octobre 1975

Pierre-et Miquelon pour bovins sur le territoire des îles Saintd'une seconde station de quarantaine

truction, le fonctionnement et l'entretien Echange de Notes concernant la cons-

POUR L'IRELANDE **FOND INTERNATIONAL**

CONTRIBUTION

En vigueur le 27 avril 1987 Ottawa, le 27 avril 1987 deu Canada au fond Accord relativement a une contribution

ET OBSERVATEURS (FMO) FORCE MULTINATIONALE

MAINTIEN DE LA PAIX

En vigueur le 28 juin 1985 Ottawa et Rome, le 18 juin 1985 vateurs du Sinaï Canada Force Multinationale et d'Obser-Echange de Notes sur la participation du

8861 sısm 31 əl əiliboM

FRANCE

AIA

Provisoirement, le 15 juin 1976 En vigueur Paris, le 15 juin 1976 Accord relatif au transport aérien

Définitivement, le 8 janvier 1977

Modifié le 21 décembre 1982 (RTC

de Gander et la tour de contrôle de Saintaérien entre le Centre de contrôle régional ministratif relatif au contrôle du trafic Accord portant sur un arrangement ad-

Dre 1983 Ottawa, le 25 novembre et le 19 décem-

En vigueur le 19 décembre 1983

COMMERCE

RTC 1936/18 BTS 1937/43, RTNU 253/ En vigueur le 10 novembre 1936 Ottawa, le 12 mai 1933 et de navigation nationaux et les questions de commerce Convention concernant les droits de

En vigueur le 3 avril 1969 Ottawa, le 3 avril 1969 sur le territoire des îles Saint-Pierre-etd'une station de quarantaine pour bovins struction, l'entretien et le fonctionnement Echange de Notes concernant la con-

RIC 1969/10, RTAU 733/271

En vigueur le 8 juin 1984 4861 niuį 8 at idm alaH

ENTRAIDE JUDICIAIRE

En vigueur le 23 février 1934 Londres, le 11 août 1933 en matière civile et commerciale Finlande relative aux actes de procédure Convention entre la Grande-Bretagne et la

1935 et le 1er et 3 janvier 1936. signées à Ottawa et à Helsinki le 9 octobre fevrier 1936 par un Echange de Notes Extension au Canada à compter du 1 er

846 F 19ilvét 7S el diale. Remise en vigueur pour le Canada Suspendue par la Deuxième Guerre mon-

EXTRADITION

Helsinki, le 21 juin 1978 1er novembre 1983 dn swende par un Echange de Notes du Traité en matière d'extradition tels

En vigueur le 16 février 1985

STO9MI

nités des membres de la FMO en congé en Echange de Notes concernant les immu-

En vigueur le 20 mars 1986 lstaël, le 17 février et le 20 mars 1986

RTC 1959/23, RTNU 335/3 En vigueur le 29 décembre 1959 Ottawa, le 28 mars 1959 matière d'impôts sur les revenus tion et empécher la fraude fiscale en Convention pour éviter la double imposi-

le 2 avril 1971 (RTC 1973/9) le 30 décembre 1964 (RTC 1965/12) Modifiee

NAVIRES

RTC 1963/6, RTNU 472/345 En vigueur le 5 août 1963 Helsinki, le 5 juin 1963 marchands certificats de jauge des navires Accord relatif à la reconnaissance des

En vigueur le 1er janvier 1959 Ottawa, le 9 décembre 1958 relatif aux droits de visa dans le cas des Echange de Notes constituant un Accord

RTC 1959/1, RTNU 323/331

7001 STA 34 8A01 278 81 700' OTA En vigueur le 6 novembre 1967

FIDJI

AIA

En vigueur le 30 avril 1971 Suva (Fidji), le 30 avril 1974 Accord relatif aux fransports aériens

RTC 1974/15

INVESTISSEMENTS CARANTIE DES

son mandataire, la Société pour l'expanment du Canada par l'intermédiaire de ments en Fidji assurés par le Gouverne-Echange de Notes relatif aux investisse-

Canberra et Suva, le 25 février et le 29 sion des exportations

9461 saem

En vigueur le 29 mars 1175

FINLANDE

AIA

Ottawa, le 16 mai 1977 respectifs et au-delà de ceux-ci services aériens entre leurs territoires Accord entre les deux pays relatif aux

Définitivement, le 7 novembre 1977 Provisoirement, le 16 mai 1977

8861 ism 81 91 0891 ism 3 9l Modifiè

COMMERCE

RTC 1948/25, RTNU 231/75 En vigueur le 17 novembre 1948 Ottawa, les 13 et 17 novembre 1948 commerciales entre les deux pays Echange de Notes relatif aux relations

ENERGIE ATOMIQUE

En vigueur le 15 août 1976 Helsinki, le 5 mars 1976 transférés entre le Canada et la Finlande installations et des renseignements res nuclèaires, des équipements, des Accord concernant I utilisation des matie-

4891 niuį 8 al ailiboM

chissement, le stockage et l'utilisation du Accord concernant le retraitement, l'enri-

RTC 1978/12

JIAVAAT

RTC 1942/4 En vigueur le 12 avril 1942 Ottawa les 6 et 12 mars 1942 Echange de Notes concernant l'assur-

le 11 septembre 1951 (RTC 1951)

3861 niut 1591 (tl

RTC 1942/16 En vigueur le 4 novembre 1942 Ottawa, les 2 et 4 novembre 1942 exécutés au Canada par les Etats-Unis en Alaska et avec tous autres travaux construction de la route militaire conduisant l'assurance-chômage en rapport avec la confre les accidents du travail et Echange de Notes concernant l'assurance

ETHIOPIE

COMMERCE

BTS 1898/2, HT 20/1 Articles, le 28 juillet 1897 le 14 mai 1897, pour ce qui est des autres En vigueur pour ce qui est de l'Article VI. Addis-Abeba, le 14 mai 1897 Traité entre le Royaume-Uni et l'Ethiopie

corder de privilèges tarifaires à l'Ethiopie aux Dominions aucune obligation d'ac-En vigueur pour le Canada mais n'impose

echanges commerciaux entre les deux vivendi commercial pour règler les Echange de Notes constituant un modus

RTC 1955/11, RTNU 247/157 En vigueur le 3 juin 1955 **2661 niuį £ 91**, sd9dA-sibbA

DROITS DES NATIONAUX

Voir Commerce -- le 14 mai 1897

SEPULTURES MILITAIRES

Addis-Abeba, le 12 avril 1967 tannique en territoire éthiopien ments de guerre du Commonwealth brinant les cimitières, sépultures et monuimperial d'Ethiopie d'autre part concer Pakistan d'une part, et le Gouvernement lie, de la Nouvelle-Zélande, de l'Inde et du d'Irlande du Nord, du Canada, de l'Austra-Royaume-Uni de Grande-Bretagne et Accord entre les Gouvernements du

SANTE

-aurent dans les Grands Lacs via le fleuve Saintdétroit de Puget et les eaux adjacentes ou quarantenaire des navires entrant dans le Echange de Notes concernant l'inspection

PTC 1929/14 En vigueur le 23 octobre 1929 Ottawa, les 10 et 23 octobre 1929

SCIENCE

experimentaux l'essai de satellites de communications Echange de Notes concernant la mise à

RTC 1963/13 En vigueur le 23 août 1963 Washington, les 13 et 23 août 1963

996T Ottawa, le 29 septembre et le 6 octobre météorologiques à Cold Lake, Alberta ment d'un projet coopératif de fusées Echange de Notes concernant l'établisse-

RTC 1966/30 En vigueur le 6 octobre 1966

Modifie. le 24 avril 1969 (RTC 1969/22)

PTC 1971/14 En vigueur le 17 avril 1971 Washington, les 21 et 27 avril 1971 des communications (le Projet ISIS) brojet d'essai de satellite de technologie Echange de Notes pour la coopération au

RTC 1975/11 En vigueur le 26 mars 1975 Washington, le 26 mars 1975 visant a modifier le temps renseignements relatifs aux activités Accord concernant l'échange de

En vigueur le 23 juin 1976 Washington, le 23 juin 1976 navette spatiale l'acquisition d'un télémanipulateur de Echange de Notes sur la mise au point et

BTC 1976/34

SECURITE SOCIALE

En vigueur le 1er août 1984 Ottawa, le 11 mars 1981 Accord en matière de sécurité sociale

Modifié le 10 mai 1983

DELINQUANTS TRANSFEREMENT DES

En vigueur le 19 juillet 19/8 Washington, le 2 mars 1977 posées aux termes du droit criminel Traité sur l'exécution des peines im-

RECLAMATIONS

:ISSNE JIOA

Eaux limitrophes — le 24 février Commerce — le 19 novembre 1794 Arbitrage — le 15 avril 1935

676L Fourniture de guerre — le 14 mars

Frontières - le 9 août 1842, le 8 mai

1/8L

01/4461 OTA En vigueur le 23 mars 1944 Ottawa, les 1er et 23 mars 1944 cules du Canada et des Etats-Unis circulation mettant en cause des véhirèclamations nèes d'accidents de la Echange de Notes visant le réglement des

à l'excercice de recours concernant des Echange de Notes relatif à la renonciation

15 novembre 1946 Washington, le 28 septembre et les 13 et ugalités publics

HIC 1946/45 En vigueur le 15 novembre 1946

ROUTE D'ALASKA

Travail — le 12 mars 1942, le 4 Télécommunications - le 31 mars ISSNE JIOA

novembre 1942

Ottawa, les 17 et 18 mars 1942 tion d'une route militaire vers l'Alaska Echange de Notes prevoyant la construc-

RTC 1942/13 En vigueur le 18 mars 1942

NOTES

(RTC 1942/22) le terminus sud de la route de l'Alaska Echange de Notes le 9 mai 1942 touchant

long de la route d'Alaska (RTC 1942/26) visant la construction de pistes d'envol le septembre 1942 touchant un Accord Echange de Notes le 24 août et le 10

Haines-Champagne (RTC 1942/21) concernant la construction de la route Echange de Notes le 7 décembre 1942

(PTC 1943/10) cernant le nom officiel, "Route de l'Alaska" Echange de Notes le 19 juillet 1943 con-

de la route de l'Alaska truction de certains tronçons canadiens Echange de Notes concernant la recons-

Ottawa, le 11 janvier et le 11 février

RTC 1977/7 En vigueur le 11 février 1977

radio pour les services de l'aéronautique

En vigueur le 20 février 1939 Washington, le 20 fevrier 1939

NOTE

du 7 août 1985 avec effet à compter du 6

Washington, le 8 janvier et le 15 octobre voies de radiodiffusion Echange de Notes sur l'attribution de

En vigueur le 15 octobre 1947

RTC 1947/30

En vigueur le 15 mai 1952 Ottawa, le 8 février 1951 appareils ou stations radioèlectriques ressortissants de chaque pays de certains Convention relative à l'utilisation par les

Ottawa, le 23 avril et le 23 juin 1952 de canaux de télévision Echange de Notes au sujet de l'attribution

En vigueur le 23 juin 1952

Ottawa, le 24 octobre 1962 bar seconde byouidnes de plus de trente mégacycles et à l'utilisation des fréquences radio-Echange de Notes relatif à la coordination

En vigueur le 24 octobre 1962

(8883 SAIT) 3961 niu[45 9]

En vigueur le 6 mai 1975 Ottawa, le 26 février 1973

Grands Lacs par la radio, 1973 Accord visant à assurer la sécurité sur les 18 7 avril 1982

Les règles techniques annexées à cet RTC 1975/14

(RTC 1978/24) Notes en date du 29 décembre 1978 Accord modifiées par un Echange de

Pectometra nec en modulation d'amplitude à ondes Accord relatif au service de radiodiffusion

RTC 1984/8 En vigueur le 17 janvier 1984 Ottawa, le 17 janvier 1984

SECTION OF THE WA

PROTECTION DES FORETS

incendies de forêts (North-Eastern Inter-Nord-est pour la protection contre les Québec à la Convention entre Etats du pation du Nouveau-Brunswick et du Echange de Notes concernant la partici-

En vigueur le 29 janvier 1970 07e1 19ivns e2 91 , not gnidas W

et l'Etat de l'Alaska de la frontière entre le territoire du Yukon détection et la suppression des incendies tion mutuelle entre les deux pays pour la Echange de Notes concernant la coopèra-

En vigueur le 1er juin 1971 FYet niu[19t 9l , notpninssW

OUESTIONS CONSULAIRES

Douanes -- le 9 novembre 1942 Commerce — le 3 juillet 1815 le 6

ONESTIONS MARITIMES

Echange de Notes relatif à l'emploi de la

En vigueur le 12 janvier 1929 avec effect

Washington, le 2 octobre, le 29 décembre

Sap Saeving है है। किए 1907 है । अधि है से अधि है

Echange de Notes régissant les communi-

ของตับแก้ หาวงบดเที่ยุดเดิง ประเทียวกตัวชื่อ.

Modifié le 4 mai 1934 (RTC 1934/5)

rétroactif au 1er janvier 1929

1928 et le 12 janvier 1929

En vigueur le 30 juin 1908 Washington, le 18 mai 1908

QUESTIONS POSTALES

En vigueur le 1er janvier 1982

ington, le 14 septembre 1981 Ottawa, le 10 septembre 1981 et Wash-

Propriété (Biens) — le 2 mars 1899

Modifié par un Echange de Notes concer-

8861 andmat nant l'annexe il a Washington le 16 sep-

Accord de 1978 relatif à la qualité de

un Echange de Notes les 5 et 17 mars Modifié par l'addition d'une Annexe V par

(85\7791 (RTC 1977/25)

Modifié par l'addition d'une Annexe IV par

RTC 1974/22

En vigueur le 19 juin 1974 Dttawa, le 19 juin 1974

xnee sep d'urgence conjoints en cas de pollution Echange de Notes concernant des plans

Voir aussi Eaux limitrophes

POLLUTION

En vigueur le 28 avril 1986 Ottawa, le 28 avril 1986 destion civile d'urgence sur une base

8761 niuį 8 al "Ewetto Syrual String A

1922 (CUS 474)

086I 219

Modifié

ATC 1978/14 En vigueur le 6 juin 1978

En vigueur le 7 août 1900

PROPRIETE (BIENS)

1e 18 novembre 1987

En vigueur le 22 novembre 1978

Oftawa, le 22 novembre 1978

Washington, le 2 mars 1899

disposition des biens meubles et

Convention entre le Royaume-Uni et les

-mətqəs 32 əl — stöqmi issue nov

le 16 octobre 1983 (RTC 1983/22)

l'aire de la station navale des Etats-Unis.

21 octobre 1921 - avec effet le 17 juin

Le Canada a adhere a cette Convention le

loppement à des fins commerciales de

Echange de Notes concernant le déve-

En vigueur le 29 juillet 1981 1861 ism 32 sl .notgninkskW blanc) du Pacifique et leurs privilèges

7/8861 DTR En vigueur le 18 mars 1985 Ottawa, le 28 janvier 1985 pacifique I raite concernant le saummon du

8861 niuį ST tə ism 3 əl əitiboM

PENSIONS

RCT 1981/19

4829 SAIT actif au 1er Janvier 1967 En vigueur le 5 mai 1967, avec effet rètro-Offawa le 5 mai 1967 Accord relatif au Règime de pensions du

Modifiè le 19 décembre 1983

DELIKOLE

RTC 1955/18 En vigueur le 22 septembre 1955 Ottawa, le 22 septembre 1955 base aérienne de Pepperrell des Etats-Unis situé à Saint-Jean et la Neuve entre le Quai de l'Aviation militaire tion de construire un pipe-line à Terre-Echange de Notes concernant la proposi-

SECTINES

En vigueur le 1er octobre 1977 Washington, le 28 janvier 1977 Accord concernant les pipe-lines de

Ottawa, le 20 septembre 1977 pipe-line pour le transport du gaz naturel Accord sur les principes applicables à un

Modifié par un Echange de Notes le 6 juin RTC 1977/26 En vigueur le 20 septembre 1977

En vigueur le 10 juin 1980 Washington, le 10 juin 1980 Bazoque de la route de l'Alaska de certains articles désignés servant au dures à l'achat au Canada et aux E.-U. Echange de Notes concernant les procé-

D. NBCENCE PLANIFICATION CIVILE

RTC 1980/8

Accord concernant la planification et la

En vigueur le 7 décembre 1916

XIA9

En vigueur le 12 mai 1784 Paris, le 3 septembre 1783 Etats-Unis (Le Traité de Paris) Traité définitif entre le Royaume-Uni et les

624/1 dS8

PECHERIES

Seul l'Article I demeure en vigueur

En vigueur le 17 février 1815 Gand, le 24 décembre 1814 Uni et les Etats-Unis (Traité de Gand) Iraite de paix et amitié entre le Royaume-

Unis en ce qui concerne les pécheries Accord entre le Royaume-Uni et les Etats-

99t SNO En vigueur le 15 novembre 1912 Washington, le 20 juillet 1912 d'Atlantique nord

En vigueur le 13 juillet 1950 Ottawa, le 24 mars 1950 Pacifique des Etats-Unis et du Canada au flétan dans les ports des côtes du brivileges d'escale aux navires de peche Convention concernant l'octroi des

becyeries de fletan du Pacifique nord et Convention pour la conservation des

RTC 1953/14 En vigueur le 28 octobre 1953 Offawa, le 2 mars 1953 de la mer de Béring

Modifiée, le 29 mars 1979 (RTC 1980/44)

Convention sur les pécheries des Grands

RTC 1955/19 En vigueur le 11 octobre 1955 Washington, le 10 septembre 1954 race

Modifiée le 19 mai 1967 (RTC 1967/10)

En vigueur le 29 mars 1979 Washington, le 29 mars 1979 au large de la Côte ouest du Canada de la mer de Bering, et la pèche pratiquee pêcheries de flétan du Pacifique Nord et Etats-Unis pour la conservation des la Convention entre le Canada et les Echange de Notes portant modification de

Traité concernant les thomers (thon

RTC 1979/27

RTC 1977/14

Modifié le 5 décembre 1980

2791 tuos 191 au 1975

rivière St. Marys en Ontario d'un câble de raccordement sur le lit de la deux émetteurs de liaison de données et Echange de Notes portant sur la pose de

Ottawa, le 29 septembre et le 16 octobre

rétroactif au 1er septembre 1977 En vigueur le 16 octobre 1978 avec effet

RTC 1978/19

Ottawa, les 26 juillet et 20 décembre navigation OMEGA au Canada stations de surveillance du système de ment, l'entretien et l'exploitation de quatre Echange de Notes concernant l'établisse-

RTC 1978/30 En vigueur le 20 décembre 1978 8791

En vigueur le 29 mars 1979 Ottawa, les 19 et 29 mars 1979 Port Hardy, l'île de Vancouver, C.-B. ab étimixorq à O-narol noitate enu'b fram Echange de Notes prevoyant l'etablisse-

Ottawa, les 23 août 1978 et 29 mars vices de pilotage sur les Grands Lacs Echange de Notes concernant les ser-

01/6791 OTA retroactif au 18 Janvier 1977 En vigueur le 29 mars 1979 avec effet

time dans la région Juan de Fuca contrôle cooperatif de la circulation mari Echange de Notes relatif à un systeme de

En vigueur le 1979 Ottawa, le 19 décembre 1979

RTC 1979/28

BTC 1979/26

Offawa, le 28 octobre et le 5 décembre brisage de glace dans les Grands Lacs nation des activité canado-américaine de Echange de Notes concernant la coordi-

En vigueur le 5 décembre 1980

Ottawa, le 30 mars et le 3 mai 1984 O-narod notation beyond struction | utilisation et | entretien a Terre-Echange de Notes concernant la con-

En vigueur le 3 mai 1984

OISEAUX MIGRATEURS

Washington le 16 août 1916 migrateurs au Canada et aux Etats-Unis Etats-Unis pour la protection des oiseaux Convention entre le Royaume-Uni et les

NOTES

Voir Questions Maritimes

NOITADIVAN

RTC 1965/8

7491 SUO En vigueur le 21 février 1902 Washington, le 18 novembre 1901 Pauncefotei tique et Pacifique (Le Traité Haycanal de navires entre les océans Atlan-Unis concernant la construction d'un Traité entre le Royaume-Uni et les Etats-

En vigueur le 8 juin 1965 Ottawa, les 7 et 8 juin 1962 aux stations Loran-A canadiennes les Etats Unis de materiel Loran-A destine Echange de Notes concernant le prêt, par

En vigueur le 28 juillet 1966 Ottawa, le 19 avril et le 28 juillet 1966 l'Accord du 8 juin 1965 s'ajoutant à celui prêté aux termes de les Etats-Unis, d'un matériel Loran-A Echange de Notes concernant le pret, par

RTC 1967/2 En vigueur le 31 mars 1967 Ottawa, le 31 mars 1967 d'éclusage sur le canal de Welland Laurent et à l'imposition d'une taxe péage sur la Voie maritime du Saint-Echange de Notes concernant les taux de

Ottawa, le 27 juillet et le 25 octobre Loran-A canadiennes matériel supplémentaire aux stations Echange de Notes concernant le prêt de

496I

RTC 1967/22 En vigueur le 25 octobre 1967

En vigueur le 8 avril 1971 Ottawa, le 8 avril 1971 Britannique) Loran-A à Gray-Point (Colombieet l'entretin par le Canada d'une station Echange de Notes relatif à la construction

En vigueur le 3 juin 1976 Ottawa, le 28 mai et le 3 juin 1976 Lake (C. B) station d'émission Loran-C à Williams ment, l'entretien et l'exploitation d'une Echange de Notes concernant l'etablisse-

RTC 1976/33

En vigueur le 29 mars 1977 avec effet Washington, le 29 mars 1977 Ontario et au Michigan à proximité de la rivière Sainte-Marie, en ment d'une chaîne expérimentale Loran-C Echange de Notes prévoyant l'établisse-

frontiere internationale Rricle X modifié le 12 juillet 1889 (CUS Royaume-Uni avec effet le 29 avril 1923 Les Articles VIII et IX a été dénoncé par le

En vigueur le 17 juillet 1846 Washington, le 15 juin 1846 d'Oregon (The Oregon Treaty - le Traité Unis pour l'établissement de la frontière Trafte entre le Royaume Uni et les Etats

(Treaty of Washington - Traité de canses de différences entre les deux pays Unis pour le règlement amical de tous Traite entre le Royaume Uni et les Etats

COS 37 En vigueur le 17 juin 1871 Washington, le 8 mai 1871

CNS 28

vigueur 26, 27 et 31 demeurent apparement en du 2 juillet 1885. Seulement les Articles Partiellement abrogé avec effet à compter

octobre 1872 de l'Empereur d'Allemagne en date du 21 conformément aux termes de la décision ligne frontiere à travers le Canal de Haru Etats Unis relatif a la determination de la Protocol entre le Royaume-Uni et les

En vigueur le 10 mars 1873 Washington, le 10 mars 1873

Frontière entre le Canada et le territoire Etats-Unis concernant l'ajustement de la Convention entre le Royaume-Uni et les

671 SNO En vigueur le 3 mars 1903 Washington, le 24 janvier 1903

COS 161 En vigueur le 25 mars 1905 Washington, le 25 mars 1905 niques en Amérique du Nord entre l'Alaska et les possessions britan-Janvier 1903 concernant la ligne frontière rendue en vertu de la Convention du 24 usites en complement de la sentence du rapport présenté par les commissionet les Etats-Unis concernant l'acceptation Echange de Notes entre le Royaume-Uni

En vigueur le 16 août 1906 Washington, le 21 avril 1906 Canada et l'Alaska Etats-Unis concernant la Frontière entre le Convention entre le Royaume-Uni et les

66Z SNO En vigueur le 4 juin 1908 Washington, le 11 avril 1908 Unis concernant la démarcation de la Traité entre le Royaume-Uni et les Etats-

Washington, le 21 mai 1910 Passamaquoddy Canada et les Etats-Unis dans la baie Unis concernant la frontiere entre le Traité entre le Royaume-Uni et les Etats-

CN2 325 En vigueur le 20 août 1910

Washington, le 24 février 1925 ligne de démarcation) ary Demarcation Treaty - Le Traité de la internationale entre les deux pays (Boundprécisément et à compléter la frontière Canada, et les Etats-Unis, visant à établir Traité entre le Royaume-Uni, au nom du

En vigueur le 17 juillet 1925

STO9MI

Ottawa, le 1er août et le 17 septembre Etats-Unis au Canada qui y sont assujettis des employés du Gouvernement des tration au Canada de l'impôt sur le revenu Echange de Notes concernant l'adminis-

En vigueur le 17 septembre 1973

1983 et du 28 mars 1984) (Modifiée par les Protocoles du 14 juin En vigueur le 16 août 1984 Washington, le 26 septembre 1980 revenu et sur la fortune Convention en matière d'impôts sur le

LIGNES DE CHARGE

RTC 1934/10 En vigueur le 26 juillet 1934 Washington, le 9 décembre 1933 Convention sur les lignes de charge

octobre 1939 le 10 janvier et le 4 mars octobre 1938, le 2 septembre et le 18 Ottawa, le 29 avril, le 24 août et le 22 sur les Grands Lacs accomplissant des voyages internationaux aux lignes de charge pour les navires naissance réciproque des règles relatives Echange de Notes au sujet de la recon-

NAUFRAGE ET SAUVETAGE

01/6T

RIC 1940/3 En vigueur le 4 mars 1940

RTC 1976/3 En vigueur le 22 mars 1976 Washington, le 3 décembre 1971 Echange de Notes du 28 juin et du 9

FORCES NAVALES

COSIS En vigueur le 29 avril 1817 Washington, les 28 et 29 avril 1817 Grands Lacs (Accord Rush-Bagot) navales devant être maintenues dans les et les Etats-Unis concernant les Forces Echange de Notes entre le Royaume-Uni

NOIE

trouvent dans les Echanges de Notes Les interprétations de cet Accord se

1946 (BTC 1946/40) du 18 novembre et du 5 décembre du 2 novembre 1940 (RTC 1940/12) des 9 et 10 juin 1939 (RTC 1940/12)

FOORWILDRE DE GUERRE

RTC 1947/3 En vigueur le 9 janvier 1947 Ottawa, le 9 janvier 1947 ges genx bays excedents de biens appartenant a chacun Echange de Notes concernant des

RTC 1949/9 En vigueur le 14 mars 1949 Washington, le 14 mars 1949 services en temps de guerre l'approvisionnement en fournitures et en définitif des comptes impayés concernant Echange de Notes au sujet du règlement

Ottawa, les 17 et 18 juin 1949 disposition de biens militaires en surplus créances et de comptes découlant de la Echange de Notes relatif au règlement de

BTC 1949/16 retroactif au 31 decembre 19.48 En vigueur le 18 juin 1949 avec effet

FRONTIERES

CN2 18 En vigueur le 13 octobre 1842 Washington, le 9 aout 1842 Justice dans certains cas (Webstercriminels et des personnes fuyant la esclaves africains, et pour la remis des Etats-Unis pour l'abolition de la traite des rique du Nord, et les territoires des sions de Sa Majesté britannique en Amedélimiter les frontières entre les posseset les Etats-Unis visant à établir et à Echange de Notes entre le Royaume-Uni

> En vigueur le 4 octobre 1965 Washington, le 4 octobre 1965 de fonctionnement de la Commission qui concerne l'administration et le mode XV du Traité sur le fleuve Columbia en ce permanente créé aux termes de l'Article

Ottawa, le 30 décembre 1968 et le 26 Duncan et Arrow sur la rivière Columbia special d'exploitation des réservoirs Echange de Notes relatif au programme

RTC 1965/17

8833 SAIT rétroactif au 1er avril 1968 En vigueur le 26 février 1969 avec effet février 1969

En vigueur le 21 septembre 1972 Ottawa, le 21 septembre 1972 tion internationale du fleuve Saint-Jean vation de la qualité de l'eau dans la sec-Echange de Notes concernant la preser

Modifié le 22 février 1984

BTC 1984/16 En vigueur le 14 décembre 1984 Washington, le 2 avril 1984 Mile de la Rivière Pend d'oreille Lac Ross, ainsi que le réservoir Seven Traité concernant la Rivière Skagit et le

ENERGIE ATOMIQUE

del niul de sensi Défense — le 1 si l'all si l'all de l'a

En vigueur le 21 juillet 1955 Washington, le 15 juin 1958 emplois civils de l'énergie atomique Accord de coopération concernant les

le 23 avril 1980 (RTC 1980/13) le 25 mai 1962 (RTC 1962/10) (T1/03et OTA) 03et niu[ff 9] le 26 juin 1956 (RTC 1957/8)

BTC 1959/16 En vigueur le 27 juillet 1959 Washington, le 22 mai 1959 atomique aux fins de la défense commune maine de l'utilisation de l'énergie Accord pour la coopération dans le do-

ENVIRONNEMENT

En vigueur le 8 novembre 1986 Ottawa, le 28 octobre 1986 déchets dangeureux Accord concernant les déplacements de

EXTRADITION

Traité d'extradition amendé par un

lac Sainte-Claire déblais dans la rivière Sainte-Claire et du travaux de dragage et d'évacuation de Echange de Notes relatif à l'exécution de

696T Ottawa, le 19 mai 1955 et le 27 février

8/6961 OTA En vigueur le 27 février 1959

time du Saint-Laurent tion des taux de péage sur la Voie mari-Echange de Notes concernant l'applica-

Ottawa, le 9 mars 1959

En vigueur le 9 mars avec effet à compter

du 1er avril 1959

8/6961 DIA

Modifie

le 20 mars 1978 (RTC 1978/6) le 27 juillet 1972 (RTC 1967/24) le 31 mars 1967 (RTC 1967/2) le 30 juin 1964 (RTC 1964/13)

le 7 octobre 1980 (TIAS 9883)

le 18 mars 1982 (TIAS 10363)

le 16 novembre 1984

2891 ism & 91

3861 linus 11 91

le 22 décembre 1987

sources hydrauligues du bassin du fleuve Traité relatif à la mise en valeur des res-

RTC 1964/2 En vigueur le 16 septembre 1964 Washington, le 17 janvier 1961 Columbia

Supplémentaire

le 16 septembre 1964 (RTC 1964/2) le 22 janvier 1964 (RTC 1964/2)

par dragage du chenal maritime de l'île Echange de Notes relatif à l'amélioration

RTC 1961/11 En vigueur le 17 octobre 1961 Ottawa, le 17 octobre 1961

à l'extrémité occidentale du lac Eriè travaux de dragage dans le passage Pelée Echange de Notes relatif à l'exécution de

Ottawa, le 8 juin 1959 et le 17 octobre

RTC 1961/12 En vigueur le 17 octobre 1961

prévu par l'Accord du 9 mars entre les suspendre le péage au canal de Welland Echange de Notes ayant pour objet de

Ottawa, les 3 et 13 juillet 1962

En vigueur le 13 juillet 1962

RTC 1962/8

opserver par la Commission d'ingenieurs Echange de Notes relatif aux directives à

En vigueur le 17 juillet 1925 Washington, le 24 février 1925 de régler le niveau du Lac des Bois Convention, Protocole et Accord en vue

Modifièe. le 19 juin 1979 (RTC 1979/25)

RTC 1940/9 En vigueur le 3 octobre 1940 Ottawa, le 15 septembre 1938 trophes dans le bassin du Lac à la Pluie ainsi que le niveau des autres eaux limicas d'urgence du niveau du Lac à la Pluie Convention concernant la régulation en

François pendant les périodes de basses ment provisoire du niveau du Lac Saint-Echange de Notes prévoyant le rehausse-

BTC 1941/19 En vigueur le 10 novembre 1941 Washington, le 10 novembre 1941

le 7 septembre 1944 (RTC 1944/26) le 11 octobre 1943 (RTC 1943/15) le 9 octobre 1942 (RTC 1942/18) Modifie

En vigueur le 3 mars 1944 Ottawa, le 25 février et le 3 mars 1944 mixte internationale bia, dont est chargée la Commission nant le bassin supérieur du fleuve Colum-Echange de Notes relatif à l'étude concer-

191/901 UNTA

RTC 1950/3 En vigueur le 10 octobre 1950 Washington le 27 février 1950 du Niagara Traité concernant la dérivation des eaux

RTC 1953/21 En vigueur le 12 novembre 1953 Washington, le 12 novembre 1953 sion mixte d'ingénieurs du Saint-Laurent Echange de Notes établissant la Commis-

RTC 1956/24 En vigueur le 24 octobre 1956 Washington, le 24 octobre 1956 franchit le chenal sud de Cornwall ment de la partie du pont Roosevelt qui Echange de Notes concernant le déplace-

A17391 OTA En vigueur le 9 avril 1957 7261 linve 6 Ottawa, le 30 novembre 1956 et les 8 et tions des Grands Lacs Sainte-Claire des chenaux de communicasections des rivières Sainte-Marie et travaux de dragage projetés dans les Echange de Notes concernant certain

DELIMITATION MARITIME

En vigueur le 20 novembre 1981 Washington, le 29 mars 1979 région du golfe du Maine tion de la frontière maritime dans la obligatoire le differend relatif a la délimita Traité visant à soumettre au règlement

du Maine frontière maritime dans la région du golfe justice la question de la délimitation de la chambre de la Cour internationale de Compromis visant à soumettre à une

En vigueur le 20 novembre 1981 Washington, le 29 mars 1979

DOUANES

1941; le 19 mars 1952 Voir aussi Défense — le 27 mars

novembre 1942 Ottawa, le 21 juillet, le 29 octobre et le 9 naires d'Etat chise de douane consentie aux fonction-Echange de Notes concernant la fran-

RTC 1942/20 En vigueur le 9 novembre 1942

En vigueur le 8 janvier 1985 Quebec, le 20 juin 1984 trations douanières collaboration mutuelle entre leurs adminis-Accord concernant l'assistance et la

DROIT D'AUTEUR

RTC 1985/23

Voir Brevets — le 27 septembre

EAUX LIMITROPHES

8791 97dm9von

Pollution — le 19 juin 1974, le 22 6461 16 octobre 1978, le 19 décembre Navigation — le 29 septembre et le ISSNE JIOA

les Etats-Unis le long de la frontière entre le Canada et limitrophes et les questions qui découlent Unis d'Amérique concernant les eaux Traité entre le Royaume-Uni et les Etats-

C08 315 En vigueur le 5 mai 1910 Washington, le 11 janvier 1909

entré en vigueur (RTC 1950/3) quand le Traité du 27 février 1950 est ont été abrogés le 10 octobre 1950 Les paragraphes 3, 4 et 5 de l'Article V

> tions de radar Pinetree situées au Canada le fonctionnement et l'entretien des staveaux arrangements financiers regissant Echange de Notes concernant de nou-RTC 1971/24

> > Ottawa, le 15 avril et le 30 juin 1971

défenses relatives à ce personnel

F791 niuį 08 al 1uaugiv n3

Offawa, le 16 août 1971 défense par radar qui font partie du réseau continental de

RTC 1971/31 rétroactif au 1er août 1971 En vigueur le 16 août 1971 avec effect

l'anse Jervis de mesure acoustique sous-marine dans ment et l'exploitation d'un système avancé dans le détroit de Georgie et l'établissepermanente de la zone d'essai de torpilles Echange de Motes stipulant l'exploitation

81/9/61 DTR En vigueur le 14 avril 1976 Ottawa, les 13 janvier et 14 avril 1976

effet rétroactif au 1er octobre 1976 En vigueur le 24 novembre 1976 avec Washington, les 10 et 24 novembre 1976 Goose Bay après le 30 septembre 1976 liser les installations de l'aéroport de armèes americaines de continuer a utirangements permettant aux Forces Echange de Notes concernant les ar-

Ottawa, le 11 mars 1981 que du Nord (NORAD) ment de la défense aérospatiale de l'Amérition et le fonctionnement du commande-Echange de Notes concernant l'organisa-

RTC 1981/32 1861 ism S1 ub 1itaeq En vigueur le 11 mars 1981 avec effet à

partir du 12 mai 1986 Prolongé: le 19 mars 1986 avec effet à

BTC 1983/6 En vigueur le 10 février 1983 Washington, le 10 février 1983 systèmes de défense américains et à l'évaluation en territoire canadien, de Echange de Notes relativement à l'essai

due du Nord système de défense aérienne de l'Améri-Échange de Notes sur la modernisation du

En vigueur le 18 mars 1985 Québec, le 18 mars 1985

En vigueur le 17 juin 1986 Washington, le 3 et 17 juin 1986 sai de torpilles dans le Détroit de Georgie -29'b noitatioldx9'l findudita 878 f linvs 41 Echange de Notes prorogeant l'accord du

NOLE

6/1961 DIH En vigueur le 27 septembre 1961 Ottawa, le 27 septembre 1961 système de la défense aérienne du conti-

le 24 novembre 1965 (RTC 1965/22) le 6 mai 1964 (RTC 1964/7) AltiboM

En vigueur le 25 mai 1964 Washington, le 25 mai 1964 continental de défense par radar au de certains postes de radar du réseau Echange de Notes relatif à la suppression

BTC 1964/16

RTC 1965/24 En vigueur le 1 er décembre 1965 Ottawa, le 1er décembre 1965 solair dans le Canada septentrional taines installations de communications ment, l'explo tation et l'entretien de cer-Echange de Notes concernant l'établisse-

Argentia service de bac entre North Sydney et à Argentia pour l'établissement d'un terrains de la base navale des Etats-Unis Echange de Notes relatif à l'utilisation de

En vigueur le 10 juin 1966 Washington, les 6 et 10 juin 1960

En vigueur le 30 septembre 1966 Washington, le 30 septembre 1966 1961 100s de radar établis sous l'Accord du 1er relatif à la suppression de certains postes Echange de Notes constituant un Accord

En vigueur le 24 février 1970 1969 et le 24 février 1970 Ottawa, le 11 juin et le 19 septembre Transports pedale, Labrador, par le ministère des de la station de radar Pinetree à Hocertaines installations de communications Echange de Notes concernant l'usage de

ITGI ism 01 91 . BWBITO au Gouvernement du Canada Linstallation de communications Redcliff Echange de Notes relatif à la cession de

taire de la station de Melville et des Canada de la dotation en personnel mili-Stephenville et la prise en charge par le hors de service de la station de radar de Echange de Notes concernant la mise

81/1791 DTR

8TC 1970/6

SOID SAIT

FT 41 ism 01 al nuaugiv n3

(18/1781 OTA) 1781 fuos 81 ub setol est en contradiction avec l'Echange de Remplace dans la mesure ou cet Accord

Ottawa, le 15 juin 1955 ins de défense mutuelle maine des renseignements atomiques aux Accord sur la coopération dans le do-

91/9961 DIA En vigueur le 22 juillet 1955

défense commune d'une commission canado-américaine de Echange de Notes relatif a l'etablissement

8961 Ottawa, le 29 août et le 2 septembre

En vigueur le 2 septembre 1958

de construction et le matériel requis pour Echange de Notes concernant les travaux RTC 1958/22

En vigueur le 13 avril 1959 avec effet Ottawa, le 13 avril 1959 Baffin communication du Cap Dyer, dans l'île de l'agrandissement des installations de

Echange de Notes concernant l'etablisse 6/6961 DIH retroactif au 15 janvier 1959

O1/6961 OTA En vigueur le 1 er mai 1959 Ottawa le 1er mai 1959 sur neuf emplacements (TACAN) tion aérienne tactique à faible rayon ment au Canada d'installations de naviga-

NOTE

19 et 23 septembre 1961 (RTC 1961/14) nant l'addition de Cap Dyer à l'annexe, les Modifié par un Echange de Notes concer-

RTC 1959/12 En vigueur le 13 juillet 1959 Ottawa, le 13 juillet 1959 contre les engins balistiques (SPEB) tion appuyant le système de pré-alerte ment d'un système intégré de communica-Echange de Notes régissant l'établisse-

7/1961 DTR En vigueur le 1er septembre 1961 Ottawa, le 28 août et le 1er septembre 1961 biens des Etats-Unis au Canada dont il sera disposé des excédents de Echange de Notes concernant la manière

actif à partir du 1er octobre 1983 (RTC Modifié le 14 mars 1984 avec effet rétro-

Echange de Notes concernant le partage

relatives à des améliorations projetées au

des frais ainsi que d'autres ententes

RTC 1951/31 En vigueur le 13 août 1951 Washington, le 1 et août 1951

défense par radar (Pinetree)

(RTC 1971/31) l'échange de notes du 16 août 1971. tradiction avec les dispositions de and 1971 dans la mesure où il est en con-Cet Accord a cessé d'avoir effet le 1 er

(Labrador) Terre-Neuve ainsi qu'à Goose-Bay forces stationnées aux bases louées de des Etats-Unis au Canada y compris les statut des forces de l'OTAN aux forces de la Convention du 19 juin 1951 sur le Echange de Notes relatif à l'application

RTC 1952/14 En vigueur le 27 septembre 1953 Washington, les 28 et 30 avril 1952

En vigueur le 30 juin 1953 Ottawa, les 26 et 30 juin 1953 Bonavista (Terre Neuve) Port-aux-Basques, Battle Harbour et au Canada des trois stations de Loran de Echange de Notes concernant le transfert

En vigueur le 3 mai 1954 Ottawa, les 1er et 3 mai 1954 (avec annexe) Loran ou Cap Christian (Ile de Baffin) struction et l'utilisation d'une station Echange de Notes concernant la con-

En vigueur le 5 mai 1955 Washington, le 5 mai 1955 en territoire canadien (Dew Line) ment d'un réseau lointain de guet avance Echange de Notes régissant l'établisse-

zone Terre-Neuve — Labrador destinées à combler des lacune dans la ment et l'utilisation de stations de radar Echange de Notes régissant l'établisse-

Colombie-Britannique, en Ontario et en

RTC 1955/29 En vigueur le 13 juin 1955 Offawa, le 13 Juin 1955

8/9961 DIH

9/t961 O18

RTC 1953/12

Unis) de certaines stations de radar en Air Force (aviation militaire des Etatsment et l'utilisation par la United States Echange de Notes régissant l'établisse-

Ottawa, le 15 juin 1955 Nouvelle-Ecosse (Pinetree)

RTC 1955/30 En vigueur le 15 juin 1955

américaine de défense (la Déclaration de Ogdensburg) Faite à Ogdensburg, le 18 août 1940 RTC 1940/14

Accord entre le Royaune Uni et les Etats Unis concernant les bases de Terre-Neuve cédées à bail aux États-Unis Londres, le 27 mars 1941 En vigueur le 27 mars 1941

NOTES

Applicable au Canada à compter du 1et avril 1949 par suite de l'union de Terre-Neuve avec le Canada. RTC 1952/14

Modifiie, en conformité avec les recommandations du 28 au 30 mars 1950 de la Commission permanente canadoaméricaine, par un Échange de Notes signées à Washington, le 13 février et le 19 mars 1952. RTC 1952/14

Échange de Notes relatif à la disposition après-guerre des travaux et installations effectués au Canada par le Gouvernement des États-Unis Ottawa, le 27 janvier 1943 En vigueur le 27 janvier le 1943 RTC 1943/2

Echange de Notes relatif au paiement du coût d'installations de défense au Canada et à Goose-Bay, Labrador Washington, les 23 et 27 juin 1944 En vigueur le 27 juin 1944 PTC 1944/19

Déclaration concordante des Gouvernements du Canada et des États-Unis d'Amérique concernant la collaboration en matière de défense entre les deux pays Faite à Ottawa et à Washington le 12 fèvrier 1947

RTC 1947/43

Echange de Notes relatif à la délimitation dans les eaux territoriales de Terre-Neuve adjacentes, le 13 août et le 23 octobre 1947 En vigueur le 23 octobre 1947 Applicable au Canada le 1er avril 1949 RTC 1952 14

Echange de Notes visant l'établissement d'un Comité mixte de mobilisation industrielle Ottawa, le 12 avril 1949 En vigueur le 12 avril 1949 RTC 1949/8

Echange de Notes relatif à l'extension et à la coordination du réseau continental de

Convention entre le Royaume-Uni et les États-Unis concernant la reglementation du trafic de boisson alcoolique

CONTREBANDE

Washington, 1e 23 janvier 1924 En vigueur le 22 mai 1924

CNS 200 En vigueur le 22 mai 1924

Convention pour la suppression de la contrebande Washington, le 6 juin 1924 En vigueur le 27 juillet 1925 CUS 511

СООРЕВАТІОИ ЕСОИОМІQUE

Déclaration par le Premier ministre du Canada et le Président des Etats-Unis d'Amérique sur la collaboration pour la production de guerre

Production de guerre Faite à Hyde-Park, N.Y., le 20 avril 1941 RTC 1941/14

Échange de Notes ayant pour objet d'étendre l'application des principes de la Déclaration d'après-guerre, particulièrement en ce qui concerne le problème de la réadaptation industrielle Fait à Ottawa, les 7 et 15 mai 1945 PTC 1945/1

Échange de Notes mettant formellement en oeuvre la "Déclaration de principes concernant la coopèration économique" Washington, **le 26 octobre 1950** En vigueur le 26 octobre 1950 RTC 1950/15

Échange de Notes pour la création d'un comité canado-américain pour le commerce et les affaires économiques Washington, le 12 novembre 1953 En vigueur le 12 novembre 1953

Modifie le 2 octobre 1961 (RTC 1961/10) le 17 septembre 1963 (RTC 1963/15)

DELENSE

Voir aussi Coopération économique — le 26 octobre 1950

octobre 1950 Energie atomique — le 22 mai 1959 Navigation — le 16 septembre 1955 Pétrole — 22 septembre 1955 Proprièté (Biens) — le 5 juin 1978 Travail — le 12 mars 1942

Déclaration par le Premier ministre du Canada et le Président des États-Unis d'Amerique concernant la creation d'une Commission permanente canado-

novembre 1938 Les Articles I. VI, VII provisoirement, le 1^{er} janvier 1939 L'Accord complet en vigueur le 17 juin

ALON

RTC 1939/8

RTC 1955/13

Inopérant depuis le 1^{er} janvier 1948 à l'entrée en vigueur provisoire de l'Accord général sur les tarifs douaniers et le commerce (GATT) pendant que le Canada et les États-Unis sont parties contractantes au GATT

Accord relatif aux droits douaniers sur les bâtonnets de poisson et les produits sembables Geneva, le 8 juin 1955 En vigueur le 8 juin 1955

Accord concernant les produits de l'industrie automobile Johnson City (Texas), le 16 janvier 1965 En vigueur: Provisoirement, le 16 janvier 1965 Définitivement, le 16 janvier 1966

PTC 1966/14

Accord intermaire relatif a la renegociation de la liste XX (Etats-Unia) à l'Accord général sur les tarits douaniers et le commerce Commerce le 17 décembre 1965

Washington, le 17 décembre 1965 avec En vigueur le 17 décembre 1965 avec effet du 1er janvier 1966 TIAS 5912

(atta 2AIT) 78et niul 05 al :aitiboM

COMPAGNIES

Voir Impôts — le 26 septembre 1980

CONSERVATION

Voir Oiseaux migrateurs — le 16 août 1916

Accord sur la conservation de la bande de Caribou de la Porcupine Ottawa, le 17 juillet 1987 En vigueur le 17 juillet 1987

CONSULS

Voir

Commerce — le 3 juillet 1815; le 6

800 robiete 1942 Douanes — le 9 novembre 1942 Proprièté (Biens) — le 2 mars 1899

b181 Paix et amitie - le 24 décembre III eloitiA'l fnemelues -

BREVETS

RTC 1946/51 En vigueur le 27 septembre 1946 Washington les 3 et 27 septembre 1946 au RDX et a d'autres explosifs proque de droits et brevets se rapportant Echange de Notes pour l'echange reci-

INTERNATIONAL CAMPOBELLO, PARC

71,48et OTA En vigueur le 14 aout 1964 Washington le 22 janvier 1964 Offedogma 2 et flevescoff lancitar Accord relatif a la creation du parc inter-

COMMERCE

#82 11 dSB En vigueur le 28 octobre 1795 Londres le 19 novembre 1794 eupinemA b sinU-stst3 set te gation (Traité Jay) entre le Royaume-Uni Traité d'amitié, de commerce et de nav-

En vigueur le 6 octobre 1796 Philadelphie, le 4 mai 1796 les frontieres et de se livrer au commerce Jay) relatif au droit de passer et repasser Ill du Traite du 19 novembre 1794 (Traité Article explicatif se rapportant a l'Article

foncier et dettes privees demeurent en Articles IX et X concernant le regime on il concerne les autochtones et les Seuls peut-être l'Article III dans la mesure

6 SNO En vigueur le 3 juillet 1815 Londres le 3 juillet 1815 Royaume-Uni et les Etats-Unis d'Amerique Convention de Commerce entre le

NOTES

20 octobre 1818 (CUS15) Prolonge pour une periode de 10 ans le seul Article qui s'applique au Canada L Article IV au sujet des Consuls' est le

Prolongé indéfinitivement le 6 août 1827

L Article IX provisoirement, le 26 Fu vigueur Washington, le 17 novembre 1938 Accord commercial

BTC 1984/26

En vigueur le 13 mars 1986 Washington le 13 mars 1986 pilote de services aeriens transfrontiere Echange de Lettres relatif au programme

En vigueur le 13 mars 1986 Washington, le 13 mars 1986 destination de et a partir de San Jose pilote de services aériens transfrontiere a Echange de Lettres relatif au programme

En vigueur le 21 novembre 1986 Ottawa, le 21 novembre 1986 Accord sur la securité de l'aviation

SECURITY SECURITY S

Washington le 13 mai et le 2 octobre notenidseW to swetto nos deux gouvernements respectif a struction de nouvelles chancelleries de Echange de Notes concernant la con-

En vigueur le 2 octobre 1985

ARBITRAGE

4791 IBM 8 91 - 11A ISSUE JION

COS 463

Frontieres maritimes - le 11 janvier mars 1873 le 24 janvier 1903 Prontieres -- ie 8 mai 1871 le 10

Paix et amitié — le 24 decembre

Pipe-lines - le 28 janvier 1977 Pécheries — le 20 juillet 1912

Traite entre 90 saume Uni et les Etats

En vigueur le 10 novembre 1914 Washington le 15 septembre 1914 ment d'une commission de paix ASSITIBLE LINEWASSICE SUBLISHED ESTUR

bre 1940 (RTC 1941/9) Canada, par un Traite date du 6 septemout ete modifiees en ce qui a trait au Certaines dispositions du Traité de 1914

En vigueur le 3 août 1935 Ottawa le 15 avril 1935 a Trail C.-B. qui fait surgir l'exploitation de la fonderie Convention relative a certaines plaintes

Modifièe le 24 janvier 1950 (RTC 1951)

AUTOCHTONES

Commerce - le 19 novembre 1794

ville et Argentia) aux bases louees a Terre-Neuve (Stephen-Echange de Notes relatif a l'aviation civile

Offawa le 4 juin 1949

BTC 1949/15 En vigueur le 4 juin 1949

frontière commune du Canada et des quue l'espace aerien situe pres de la efficace et súr des aeronets qui circulent pres à assurer un contrôle methodique Echange de Notes sur les mesures pro-

Ottawa, les 20 et 27 décembre 1963

RTC 1963/20 En vigueur le 27 décembre 1963

RTC 1966,2 En vigueur le 17 janvier 1966 Ottawa, le 17 janvier 1966 Accord relatif au transport aerien

16 24 mai 1984 le 28 août 1981 1981 34) 18 t. 1974, RTC 1974, 181 Medifie

le 21 aout 1984 :RTC 1984 24)

le domaine du transport aerien Accord relatif au prededouanement dans

RTC 1974,17 En vigueur le 8 mai 1974 Offawa le 8 mai 1974

Modifie le 15 octobre 1979 (RTC 1979)

Accord relatif aux services aeriens non

En vigueur le 8 mai 1974 ₽791 ism 8 al swsttO

BTC 1974, 16

Washington, le 21 mars 1983 Continental Airlines Australie du transporteur aerien americain et la participation au marche Canadapromotionnelle des places d'Air Canada Echange de Notes portant sur la vente

partir du 4 mars 1983 En vigueur le 21 mars 1983 avec effet a

BTC 1984/24 En vigueur le 21 août 1984 Montreal le 21 aout 1984 regionaux, locaux et de navette nouvel Accord sur les services aeriens Echange de Notes visant à etablir un

d importation produits aeronautiques civis navigabilité et environnementale des cation, l'homologation ou l'acceptation de Echange de Notes concernant la certifi-

En vigueur le 31 août 1984 Ottawa, le 31 aout 1984

Echange de Notes constituant un Accord par lequel le Canada deviendra un Etat membre à l'Accord relatif au projet d'augqu'au Protocole d'exécution, signé à Madrid, le 23 janvier 1979 Madrid, le 23 janvier 1979 En vigueur le 6 juin 1979

SÉCURITÉ SOCIALE

RTC 1979/22

Convention sur la sécurité sociale Madrid, **le 10 janvier 1986** En vigueur le 1^{er} janvier 1988

SERVICE MILITAIRE

Voir Commerce — les 12 et 19 juillet 1928 (RTC 1928/7)

SASIV

Échange de Notes relatif aux conditions d'octroi des visas pour voyageurs non immigrants des deux pays Madrid, le 18 décembre 1959 En vigueur le 25 janvier 1960

VOYAGEURS DE COMMERCE

RTC 1960/7, RTNU 470/117

Voir Commerce — les 12 et 19 Juillet 1928 (RTC 1928/7)

ĖTATS-UNIS D'AMĖRIQUE (EUA)

AIA

Voir aussi Impôts — le 26 septembre 1980 Radio — le 20 février 1939

Echange de Notes relatif a la navigation aérienne (l'admission des aéronets civils) Washington, le 28 juillet 1938 En vigueur le 1er août 1938 RTC 1938/8

Echange de Notes relatif à la délivrance de certificats d'aptitude ou de brevets pour le pilotage d'aéronefs civils Washington, le 28 juillet 1938 En vigueur le 1er août 1938 RTC 1938/9

Echange de Notes concernant les operations de recherche et de sauvetage par air effectuées le long des frontières communes aux deux pays Washington, les 24 et 31 janvier 1949 En vigueur le 31 janvier 1949 RTC 1949/2

BTC 1976/19

ENTRAIDE JUDICIAIRE

Convention entre le Royaume Uni et l'Espagne relative aux actes de procédure en matière civile et commerciale Londres, le 27 juin 1929
En vigueur le 9 mai 1930

NOTE

Extension au Canada à compter du 1 et août 1935 par un échange de notes signées à Ottawa et à Madrid le 17 mai, et les 1er et 7 juillet 1935. (RTC 1935/12)

MOITIDAATX3

Traite entre le Royaume Uni et l'Espagne pour l'extradition mutuelle de criminels fugitifs

reginne Condress, **le 4 juin 1878** En vigueur le 9 décembre 1878 TH 14/518

(88ff/TH) 688f 19itvét et et éliboM

STO9MI

Voir aussi Commerce — le 19 juillet 1928

Convention tendant a eviter les doubles impositions et à prévenir l'évasion fiscale en matière d'impôts sur le revenu et sur la fortune

Ottawa, le 23 novembre 1976 En vigueur le 26 décembre 1980 RTC 1980/32

MARINS (DÉSERTEURS), MARQUES DE COMMERCE, NAVIGATION, NAVIRES

Voir Commerce — les 12 et 19 juillet 1928 (RTC 1928/7)

NUCLEAIRE

Voir Energie atomique — le 7 juillet 1975

PÉCHERIES

SCIENCE

Echange de Notes sur les relations en matière de pêche entre les deux pays Ottawa, le 18 décembre 1972 En vigueur le 18 décembre 1972

PROPRIÉTÉ (BIENS)

Voir Commerce — les 12 et 19 juillet 1928 (RTC 1928/7)

ESPAGNE

COMMERCE

Traité de commerce et de navigation entre le Royaume-Uni et l'Espagne Madrid, **le 31 octobre 1922** En vigueur

Provisoirement, le 6 novembre 1922 Définitivement, le 23 avril 1924

NOTES

Modifié par la Convention du 5 avril 1927 et l'Échange de Notes du 31 mai 1928.

Extension au Canada à compter du 1er août 1928 par un échange de notes signées à Saint-Sébastien et à Madrid les 12 et 19 juillet 1928. (RTC 1928/7)

Modiffië et complèté par l'Accord commercial entre le Canada et l'Espagne signé à Madrid le 26 mai 1954. (RTC 1955/12)

COMPAGNIES

Déclaration échangée entre le Royaume-Uni et l'Espagne relative aux sociétés par actions

actions Madrid, le 29 janvier 1883 En vigueur le 6 février 1883 HT 15/1056

Accord entre le Royaume Uni et l'Espagne portant réglementation du régime des Sociètés Madrid, le 27 juin 1924

Madrid, le 27 juin 1924 En vigueur le 27 juin 1924

NOTE

Applicable au Canada à compter du 1er soût 1928 par un échange de notes signées les 12 et 19 juillet 1928 entre les gouvernements du Royaume-Uni et de l'Espagne. RTC 1928/7

CULTURE

Accord sur les relations cinematographiques Madrid, **le 14 janvier 1985** En vigueur le 17 janvier 1986

DROITS DE NATIONAUX

Voir Commerce — les 12 et 19 juillet 1928 (RTC 1928/7)

ÉNERGIE ATOMIQUE

Accord de coopération concernant le développement et l'utilisation de l'énergie atomique à des fins pacifiques Madrid, le 7 juillet 1975
En vigueur le 21 avril 1976

Protocole concernant la création de

RTC 1978/25

EXTRADITION

BSP 72/13 HT 15/328 En vigueur le 13 janvier 1883 Paris, le 23 juin 1881 criminels tugitits vador pour l'extradition mutuelle de Traité entre le Royaume-Uni et El Sal-

OIDAA

San José et San Salvador, les 20 février autres communications avec des tiers Salvador d'échanger des messages et de radioamateurs du Canada et d'El Echange de Notes permettant aux stations

et 11 mars 1963

RTC 1963/3 En vigueur le 9 avril 1963

EQUATEUR

COMMERCE

RTC 1950/21, RTNU 231/15 En vigueur le 1er décembre 1950 Quito, le 10 novembre 1950 Vivendi commercial Echange de Notes constituant un Modus

COOPERATION ECONOMIQUE

En vigueur le 10 décembre 1987 Quito, le 12 octobre 1983 commerciale et de développement Accord de coopération économique,

EXTRADITION

Quito. le 20 septembre 1880 bont l'extradition mutuelle de criminels Traité entre le Royaume-Uni et l'Equateur

BSP 72/137, HT 17/380 En vigueur le 2 juillet 1886

JLON

Applicable au Canada en vertu de l'Article

MARQUES DE COMMERCE

961/61 TH . E/4681 ST8 En vigueur le 3 mars 1893 Quito, le 26 août 1892 l'Equateur relative aux marques de Convention entre le Royaume-Uni et

11 910 conformément aux dispositions de l'Arti-Adhésion du Canada le 28 août 1893

> RTC 1983/28 En vigueur le 1er mars 1983 Le Caire, le 21 septembre 1982

> > l'Institut canadien en Egypte

FINANCE, PRETS

le 8 aot 1978; le 21 décembre 1978 Voir — Coopération économique -

STOGMI

RTC 1984/31 En vigueur le 3 octobre 1984 Le Caire, le 30 mai, 1983 d'impôts sur le revenu impositions et de prévenir l'évasion fiscale Convention en vu d'éviter les doubles

NUCLEAIRE

Ottawa, le 17 mai 1982 nciegire utilisations pacifiques de l'énergie Accord pour la coopération dans les

RTC 1982/6 En vigueur le 8 novembre 1982

SEPULTURES MILITAIRES

RTC 1938/24, BTS 1937/53, RTSN 184/ En vigueur le 29 novembre 1937 Le Caire, le 2 juin 1937 (avec Echange de Notes) commémoratifs de la guerre en Egypte aux cimetières et tombeaux britanniques Zélande, l'Afrique du Sud et l'Inde relatif le Canada I Australie la Mouvelle Accord entre l'Egypte et le Royaume-Uni.

Modifiè. le 8 juin 1952 (RCT 1955/2)

EL SALVADOR

COMMERCE

RTC 1937/18, BTS 1938/52 En vigueur le 17 novembre 1937 San Salvador, le 2 novembre 1937 Echange de Notes constituant un Accord

COOPERATION ECONOMIQUE

En vigueur le 7 mai 1975 San Salvador, le 14 mai 1973 Accord general de cooperation technique

En vigueur le 15 février 1978 San Salvador, le 15 février 1978 d'aqueducs ruraux sant une ligne de crédit pour un projet Accord de prêt au développement établis-

> RTC 1954/2, BTS 1954/37; RTNU 188/ En vigueur le 24 mars 1954 Copenhague, le 22 février 1954 et de l'Afrique du Sud) l'Inde, de la Nouvelle-Zélande, du Pakistan Royaume-Uni, de l'Australie, du Canada, de britannique (les Gouvernements du

SASIV

6t6T Offawa, les 22 septembre et 14 octobre voyageurs non immigrants des deux pays exigées pour la délivrance de visas aux Echange de Notes relatif aux conditions

RTC 1949/4; RTNU 46/97 En vigueur le 15 octobre 1949

Modifie. le 14 juillet 1958 (RCT 1958/18)

DOWINIÓNE

INVESTISSEMENTS **CARANTIE DES**

Bridgetown (Barbade) et Roseau, (Domitaire, la Société pour l'expansion des Canada par l'intermédiaire de son mandaments à la Dominique assurés par le Echange de Notes relatif aux investisse-

RTC 1977/12 En vigueur le 17 février 1977 nique), les 4 et 17 février 1977

EGYPTE

COMMERCE

Z96T Ottawa les 26 novembre et 3 décembre traitement de la nation la plus favorisée Echange de Notes relatif à l'échange du

RTC 1952/24, RTNU 233/145 En vigueur le 3 décembre 1952

COOPERATION ECONOMIQUE

En vigueur le 8 août 1978 Le Caire, le 8 août 1978 Accord de prêt au développement

En vigueur le 21 décembre 1978 Le Caire, le 21 décembre 1978 Accord de prêt au développement

RTC 1984/30 En vigueur le 1er janvier 1984 Ottawa, le 31 janvier 1983 au développement Accord général concernant la coopération

CULTURE

Janvier 1814. le 4 juin 1925

Échange de Notes pour la reconnaissance mutuelle des certificats d'immatriculation ou des autres documents nationaux qui indiquent le tonnage des navires naschands Ottawa, le 15 octobre 1964

En vigueur le 14 decembre 1964

BLC 1964/53 Eu vigueur le 14 décembre 1964

PAIX ET AMITIE

Voir Commerce — le 13 février 1661; le 11 juillet 1670; le 14 janvier 1814

PÉCHERIES

Accord concernant la pèche féroisenne au large des Côtes canadiennes Ottawa, le 3 juin 1980 En vigueur le 22 décembre 1981 PTC 1981/29

PENSIONS

Echange de Notes relatif à la participation au Règime de pensions du Canada d'employès recrutés au Canada par le Gouvernement du Danemark
Ottawa, le 19 juin 1967
En vigueur le 19 juin 1967 avec effet rétroactif au 1er janvier 1967

POLLUTION

Accord de coopération concernant le milieu marin Copenhague, **le 26 août 1983** En vigueur le 26 août 1983 RTC 1983/19

PROPRIÉTÉS (BIENS)

Voir Commerce — Danemark — le 11 juillet 1670

SCIENCE

Echange de Motes concernant l'échange de renseignements scientifiques intèressant la Défense Copenhague, les 30 mai et 25 juillet 1968

En vigueur le 25 juillet 1968 71/8961 DTR

SÉCURITÉ SOCIALE

Accord sur la securite sociale Copenhaguen, le 12 avril 1985 En vigueur le 1er avril 1986

SÉPULTURES MILITAIRES

Accord relatif aux tombes militaires entre le Danemark et le Commonwealth

Ottawa, le 17 décembre 1973 En vigueur le 13 mars 1974 FTC 1974/9

DIPLOMATES; DOUANES

Voir Commerce — le 11 juillet 1670

NANOITAN SEG STIONAL

Voir Commerce — le 13 février 1661; le 11 juillet 1670; le 4 juin 1828

ENTRAIDE JUDICIAIRE

Convention entre le Royaume-Uni et le Danemark et l'Islande relative aux actes de procédure en matière civile et commerciale Londres, le 29 novembre 1932

En vigueur l⇔ 12 juin 1933

OTE

Extension au Canada à compter du 1er février 1936 par un échange de notes signées à Ottawa et à Copenhague le 9 octobre 1935 et le 1er janvier 1936. (RTC 1936/4)

EXTRADITION

Traité en matière d'extradition Ottawa, le 30 novembre 1979 En vigueur le 13 fevrier 1979 RTC 1979/4

STÔ9MI

Accord pour évifer les doubles impositions et prévenir l'évasion fiscale en matière d'impôts sur le revenu Ottawa, le 30 septembre 1955 En vigueur le 5 septembre 1956 RTC 1956/7, RTNU 285/115

Modifié le 27 novembre 1964 (CTS 1965/11)

MARQUES DE COMMERCE

Déclaration entre le Royaume-Uni et le Danemark pour la protection des marques de commerce Copenhague, le 28 novembre 1879 En vigueur le 28 novembre 1879

NOITADIVAN

Voir Commerce — le 13 février 1661; le 11 juillet 1670

NAVIRES

Voir aussi Commerce — le 13 février 1661; le 11 juillet 1670; le 14

RTC 1963/9, RTNU 496/224

COMMERCE

Traité de paix et de commerce entre le Royaume-Uni et le Danemark Londres, le 13 février 1661 En vigueur sur Échange des Ratifications RSP 1/375, HT 1/179

NOTES

Renouvelé par le Traité du 14 janvier 1814 (BSP 1/234)

La Déclaration additionnelle du 9 mai 1912 accorde au Canada le droit de retrait individuel (BSP 105/267)

Traité de paix et de commerce entre le Royaume-Uni et le Danemark Copenhague, le 11 juillet 1670 En vigueur sur Échange des Ratifications HT 1/186

Échange de Motes entre le Royaume-Uni et le Danemark relatif au traitement des sujets, sociètés et navires britanniques au Groenland oriental

Copenhague, les 23 avril et 4 juin 1925 En vigueur le 4 juin 1926

BTS 1925/35, RTSN 36/132

ATON

La clause de la nation la plus favorisée s'applique aux nationaux du Canada du fait qu'ils sont sujets britanniques

COMPAGNIES

Voir Commerce — le 4 juin 1925

CONSERVATION

Voir Pêcheries — le 3 juin 1980

CONSULS

Voir Commerce - le 11 juillet 1670

DELENZE

Voir aussi Science — le 25 juillet 1968

Echange de Motes concernant la création d'un programme de formation de pilotes Copenhague, les 2 et 3 juillet 1970 En vigueur le 3 juillet 1970 RTC 1970/19

DÉLIMITATION DES FRONTIÈRES MARITIMES

Accord relatif à la délimitation du plateau continental entre le Groenland et le Canada

COOPERATION ECONOMIQUE

Accord général de coopération technique La Havane, le 8 février 1974 En vigueur le 8 février 1974 RTC 1974/8

Accord établissant une ligne de crédit pour Cuba La Havane, le 18 mars 1975 En vigueur le 18 mars 1975 RTC 1975/9

NOITION

Traité entre le Royaume-Uni et Cuba pour l'extradition mutuelle de criminels fugitifs La Havane, le 3 octobre 1904 En vigueur le 22 mai 1905 BTS 1905/15, HT 24/353

Voir aussi Air - le 15 février 1973

FINANCE

Voir Coopération économique — le 8 février 1974 et le 18 mars 1975

STO9MI

Voir Coopération économique — le 18 mars 1975

PÉCHERIES

Accord sur leurs relations mutuelles en matière de pêche La Havane, le 12 mai 1977 En vigueur le 12 mai 1977 RTC 1977/17

RECLAMATIONS

Accord concernant le règlement des reclamations canadiennes En vigueur le 26 juin 1981 RTC 1981/18

DANEMARK

AIA

Accord relatif aux services aeriens entre les deux pays (avec Echange de Notes) Ottawa, le 13 décembre 1949 En vigueur le 13 décembre 1949 RTC 1949/24, RTNU 72/247

Modifié par un Échange de Notes en date du 16 mai 1958 (RTC 1958/12)

Échange de Notes concernant le Contrôle de la circulation aérienne au-dessus du Groenland méridional Ottawa, les 16 septembre et 28 novembre 1963 En vigueur le 28 novembre 1963

> DIPLOMATES, DROITS DES NATIONAUX, IMPÔTS, NAVIGATION, NAVIRES, PRIX ET AMITIÉ, PROPRIÈTÉS (BIENS)

Voir Commerce — le 27 novembre 1849

GARANTIE DES INVESTISSEMENTS

Accord concernant l'assurance des investissements San José, **le 27 novembre 1987** En vigueur le S7 novembre 1987

OIDAF

Echange de Notes constituant un Accord permettant aux stations de radioamateurs du Canada et du Costa Rica d'échanger des messages ou d'autres communications avec des tiers tiers a sec des tiers and la sec des tiers and

San José, les 22 et 23 février 1962 En vigueur le 23 février 1962

CÔTE D'IVOIRE

AI,

Accord sur le transport aérien Ouebec, **le 3 septembre 1987** En vigueur provisoirement le 3 septembre 1987

STO9MI

Convention en vue d'éviter les doubles impositions en matière d'impôts sur le revenu et de prévenir l'évasion fiscale Montréal, **le 16 juin 1983** En vigueur le 19 décembre 1985 RTC 1985/19

CUBA

A1

Accord relatif aux defournements d avions et de vaisseaux et à d'autres infractions Ottawa, le 15 fevrier 1973 En vigueur le 15 février 1973 RTC 1973/11

Prolongé le 3 octobre 1979 (RTC 1979/17) le 25 avril 1984

Accord sur le transport aérien Ottawa, **le 26 septembre 1975** En vigueur

Provisoirement, le 26 septembre 1975 Définitivement, le 5 soût 1976 RTC 1976/26

> de l'exploitation en trafic international de navires ou d'aéronets Ottawa, le 15 novembre 1974 avec En vigueur le 15 novembre 1974 avec effet rétroactif au 1^{er} janvier 1974

Convention tendant à éviter les doubles impositions et a prevenir l'évasion fiscale en matière d'impôts sur le revenu Séoul, le 10 février 1978

En vigueur le 19 décembre 1980 RTC 1980/27

PROPRIÉTÉ INDUSTRIELLE

Echange de Notes relatif à la protection de la proprièté industrielle Ottawa, le 13 février 1979 En vigueur le 13 février 1979 PTC 1979/9

TEXTILES

BTC 1974/36

Echange de Notes concernant la limitation des textiles
Ottawa, le 13 décembre 1978
En vigueur le 1^{et} janvier 1979
RTC 1979\5

Modifié. le 2 mars 1981 (RTC 1981/6)

COSTA RICA

COMMERCE

Traité d'amitié, de commerce et de navigation entre le Royaume-Uni et le Costa Rica San José, le SZ novembre 1849

San José, **le 27 novembre 1849** En vigueur le 20 février 1850 HT 8/133

NOTE

Droit de retrait individuel étendu au Canada et à certains autres "Dominions" le 18 août 1913 (BTS 1913/16)

Echange de Notes constituant un modus vivendi commercial San José, les 17 et 18 novembre 1950

En vigueur le 26 janvier 1961 RTC 1950/20, BSP 157/12; RTNU 231/ 25

CONSULS

Voir Commerce — le 27 novembre

COOPÉRATION ÉCONOMIQUE

Accord général de coopération technique San José, **le 24 juillet 1973** En vigueur le 15 mai 1975 RTC 1976/18

NO1E:

nautés européennes péennes et la Commission des Commu-Le Conseil des Communautès euro-

POPULAIRE DU) соисо (веривлюче

COOPERATION ECONOMIQUE

En vigueur Brazzaville le 9 février 1974 Accord général de coopération

Définitivement, le 15 octobre 1975 Provisoirement, le 9 février 1974

ECHANGES, SCIENCE

\$161 1911N91 6 Voir Coopération économique — le

COREE, REPUBLIQUE DE

COMMERCE

En vigueur le 20 décembre 1966 Ottawa, le 20 décembre 1966 ufficiel d Accord et Notes relatives a

Accord de commerce (avec Mémorandum

DOUANES

Bn vigueur le 3 juillet 1986 Sécul, le 1er juillet 1986 nant la coopération douanière Accord pour l'assistance mutuelle concer-

DELENZE

RTC 1958/23, TIAS 4168 RTNU 325/233 Ryant effet depuis le 1 et juillet 1957 Considéré comme étant en vigueur et Secul le 18 décembre 1958 Pépublique de Corée et, d'autre part, le Gouvernement de la noms de certains autres Gouvernements, dement unifié. en son propre nom et aux d'une part, agissant au nom du Comman-Gouvernement des Etats-Unis d'Amèrique relatives aux services publics entre le Accord sur le règlement des réclamations

ENERGIE ATOMIQUE

FTC 1976/11 En vigueur le 26 janvier 1976 Séoul, le 26 janvier 1976 nucléaire à des fins pacifiques développement et l'utilisation de l'énergie Accord de coopération concernant le

STOGMI

double imposition des revenus provenant Echange de Notes tendant à éviter la

> *PECHERIES* En vigueur le 29 mars 1962 Genève, le 29 mars 1962 Accord portant sur le blé de qualité

En vigueur le 30 décembre 1981 Bruxelles, le 30 décembre 1981 Accord en matière de pêche

Amendé le 1er janvier 1984

(CECA) CHARBON ET DE L'ACIER **ENBOPEENNE DU** COMMUNAUTE

COOPERATION ECONOMIQUE

En vigueur le 1er février 1982 Bruxelles, le 26 juillet 1976 commerciale et économique Protocole concernant la coopération

(MUTANUA) L'ENERGIE ATOMIQUE **ENKOSEENNE DE** COMMUNAUTE

ENERGIE ATOMIQUE

RTC 1959/22, RTNU 475/187 En vigueur le 18 novembre 1959 Bruxelles, le 6 octobre 1959 atomique et Notes relatives à l'Accord utilisations pacifiques de l'énergie Accord de coopération concernant les

3861 niul 15 91 386 r niui 05 91 le 18 décembre 1981 (RTC 1981/28) le 16 janvier 1978 (RTC 1978/26)

COMMUNAUTES

ENBOPEENNES

COMMERCE

9/61 19/lillet 1976 Voir Coopération économique - les

COOPERATION ECONOMIQUE

RTC 1976/35 En vigueur le 1er octobre 1976 Ottawa, le 6 juillet 1976 ciale et économique Accord cadre de coopération commer-

COOPERATION ECONOMIQUE

RTC 1974/39 En vigueur le 12 décembre 1974 Bogota, le 17 novembre 1972 Accord général de coopération technique

XUANOITAN DIPLOMATES, DROITS DES

9981 Voir Commerce — le 16 février

EXTRADITION

BSP 79/12, HT 18/292 En vigueur le 16 décembre 1899 Bogota, le 27 octobre 1888 criminels fugitifs bie pour l'extradition mutuelle de Traité entre le Royaume-Uni et la Colom-

IMPOTS, MARINS

PROPRIETES (BIENS) NAVIRES, PAIX ET AMITIE, COMMERCE, NAVIGATION, (DESERTEURS), MARQUES DE

998I Voir Commerce — le 16 fèvrier

OIUAH

Bogota, les 5 novembre et 2 décembre d'autres communications avec des tiers lombie d'échanger des messages ou de radioamateurs du Canada et de Co-Echange de Notes permettant aux stations

RTC 1975/28 En vigueur le 17 décembre 1975

réciproque relatif à l'opération de stations Echange de Notes constituant un Accord

de radioamateurs

Bogota, les 5 novembre et 2 décembre

En vigueur le 17 décembre 1975

RTC 1975/28

998I Voir Commerce — le 16 février SERVICE MILITAIRE

ENBOSEENNE (CEE) ECONOMIÓNE COMMUNAUTE

En vigueur le 29 mars 1962 Genève, le 29 mars 1962 Accord portant sur le blé ordinaire

STO9MI

effet le 1er janvier 1987 En vigueur le 29 décembre 1986 avec Beiling, le 12 mai 1986 matière d'impôts sur le revenu sitions et de prévenir l'évasion fiscale en Accord en vue d'éviter les doubles impo-

MARQUES DE COMMERCE

RTC 1973/29 En vigueur le 16 juillet 1973 Pékin, le 16 juillet 1973 réciproque des marques de commerce Echange de Motes concernant le dépôt

KECLAMATIONS

RTC 1981/21 En vigueur le 20 août 1981 Beijing, le 20 août 1981 mations au titre de biens privés Accord concernant le réglement de récla-

CHYPRE

STO9MI

En vigueur le 3 septembre 1985 Nicosie, le 2 mai 1984 ortune matiere d'impôts sur le revenu et sur la sitions et de prévenir l'évasion fiscale en Accord en vue d'éviter les doubles impo-

COTOWBIE

RTC 1985/12

COMMERCE

BSP 56/13, HT 12/364 En vigueur le 17 octobre 1866 Londres, le 16 février 1866 Colombie gation entre le Royaume-Uni et la Traité d'amitié, de commerce et de navi-

HON

3381 9b b100 entreraient en conflit avec celles de l Ac cas où les clauses de ce dernier Accord formel du 17 novembre 1971 advenant le Remplace par l'Accord de commerce

RTC 1977 42 En vigueur le 25 janvier 1977 Ottawa, le 17 novembre 1971

CONSULS, CULTURE

9987 Voir Commerce — le 16 tevrier

OIDAH

Santiago, les 4 et 14 octobre 1962 munications avec des tiers q, ecusuder des messages et autres comde radioamateurs du Canada et du Chili Echange de Notes permettant aux stations

RTC 1962/14 En vigueur le 14 octobre 1962

radio par des amateurs réciproque sur l'opération de stations de Echange de Motes constituant un Accord

RTC 1980/12 En vigueur le 27 juin 1980 Ottawa, les 23 et 27 juin 1980

POPULAIRE DE CHINE, REPUBLIQUE

RTC 1973/21 En vigueur le 11 juin 1973 Offawa, le 11 juin 1973 Accord relatif aux transports aériens civils

COMMERCE

RTC 1973 31 En vigueur le 13 octobre 1973 Pékin, le 13 octobre 1973

Prolonge

286 f felliul 3 f el le 3 décembre 1982 (RTC 1982/5) le 19 octobre 1979 (RTC 1979/16) le 13 octobre 1976 (RTC 1976/41)

COOPERATION ECONOMIQUE

RTC 1979/32 En vigueur le 19 octobre 1979 Offawa, le 19 octobre 1979 Protocole de cooperation economique

En vigueur le 5 octobre 1983 Ottawa le 5 octobre 1983 Accord général de coopération au

CULTURE

En vigueur le 23 février 1987 Beijing, le 23 février 1987 cinematographique Accord relatif à la coproduction

INVESTISSEMENTS GARANTIE DES

En vigueur le 18 janvier 1984 Ottawa, le 18 janvier 1984 investissement a Letranger Echange de Notes relatif a l'assurance

TELECOMMUNICATIONS

En vigueur le 21 novembre 1986

9/61 Tèlècommunications - le 14 mai — xuerételitlum sétier Trol

CAMEROUN

COOPERATION ECONOMIQUE

Toronto, le 15 septembre 1970 technique Accord de coopération économique et

En vigueur:

Provisoirement, le 15 septembre

Définitivement le 24 decembre 1971

RTC 1971/50

INVESTISSEMENTS **GARANTIE DES**

Yaoundé, le 23 mai et le 8 juin 1979 Société pour l'expansion des exportations par l'intermédiaire de son mandataire, la assures par le Gouvernement du Canada ments a la Republique Unie du Cameroun Echange de Notes relatif aux investisse-

BTC 1979/15 En vigueur le 8 juin 1979

CHILL

COMMERCE

En vigueur Santiago, le 10 septembre 1941 Accord commercial

Definitivement, le 29 octobre 1943 Provisoirement, le 15 octobre 1941

91/1461 OTA

COURRIER DIPLOMATIQUE

Canada et le Chili mission des valises diplomatiques entre le Echange de Notes réglementant la trans-

En vigueur le 29 novembre 1943 Ottawa, les 28 et 29 novembre 1943

EXTRADITION

pour l'extradition mutuelle de criminels Traité entre le Royaume-Uni et le Chili

En vigueur le 22 août 1878 Santiago, le 26 janvier 1897

BTS 1878/12, HT 21/285

En vigueur le 1er février 1972 Brasilia, les 6 janvier et 1er février 1972

SCIENCE

RTC 1968/12 En vigueur le 29 août 1968 Ottawa, le 29 août 1968 scientifiques entre les deux pays Echange de Notes relatif aux relations

BULGARIE

COMMERCE

En vigueur Sofia, le 12 février 1973 Accord commercia¹

Définitivement, le 7 janvier 1974 avec effet rétroactif au 8 octobre Provisoirement, le 12 février 1973

RTC 1974/2

FINANCE

En vigueur le 30 juin 1966 Ottawa, le 30 juin 1966 et Notes relatives à l'Accord) financières (Avec extrait du procès-verbal Accord relatif au règlement de questions

PECHERIES

RTC 1977/28 En vigueur le 27 septembre 1977 New York, le 24 septembre 1977 matière de pêche Accord sur leurs relations mutuelles en

DIPLOMATIQUES QUESTIONS CONSULAIRES ET

Voir Finance — le 30 juin 1966

RECLAMATIONS

RTC 1982/14 En vigueur le 14 juin 1982 Ottawa, le 14 juin 1982 certaines obligations bulgares Accord prevoyant le reglement definitit de

(ATJOV - TUAH TNAVARAGUA) BURKINA FASO

DEVELOPPEMENT COOPERATION AU

Ottawa, le 20 mai 1986 au développement Accord general concernant la cooperation

> BTS 1911/12, HT 26/46 En vigueur le 6 mai 1911

de conciliation relatif à l'établissement d'une Commission Traité entre le Royaume-Uni et le Brésil

Rio de Janeiro, le 4 avril 1919

812 1921/8, HT 30/67, RTSN 5/46 En vigueur le 11 mars 1921

COMMERCE

Insugueur Rio de Janeiro, le 17 octobre 1941 Accord commercial

RTC 1941/18, 1946/52 RTNU 67/263 Definitivement le 16 avril 1943 Provisoirement, le 17 octobre 1941

Brasilia, le 10 octobre 1985 Accord à long terme sur le ble

le 1 er janvier 1986 En vigueur le 10 octobre 1985 avec effet

COOPERATION ECONOMIQUE

En vigueur le 6 janvier 1976 Brasilia, le 2 avril 1975 Accord de coopération technique

CULTURE

Voir aussi Science - le 29 août

8961

RTC 1944/15, RTNU 65/265 En vigueur le 24 mai 1944 Rio de Janeiro, le 24 mai 1944 relations culturelles entre les deux pays Echange de Notes pour l'avancement des

STO9MI

5 9461 111AB Z Voir Coopération économique - le

imposition en matière d'impôts sur le Convention en vue d'éviter la double

RTC 1985/11 En vigueur le 23 décembre 1985 Brasilia, le 4 juin 1984 unavar

MARINS (DESERTEURS)

HT 18/275 En vigueur le 30 juillet 1888 Rio de Janeiro, le 30 juillet 1888 de la marine marchande pour l'extradition des marins deserteurs Accord entre le Royaume-Uni et le Brésil

OIDAA

de radioamateurs réciproque sur l'exploitation des stations Échange de Notes constituant un Accord

ARBITRAGE

Petropolis, le 18 juin 1909 Convention d'arbitrage entre le Royaume

> BTS 1912/17, HT 26/33 En vigueur le 15 juillet 1912

COOPERATION ECONOMIQUE

concerne l'application de la clause de la

Tre l'andmacable 2 al ruaugiv n3 La Paz, le 29 décembre 1977 developpement Accord général de cooperation au

nation la plus favorisée seulement

En vigueur pour le Canada en ce qui

RTC 1977/38

EXIKADITION

pour l'extradition mutuelle de criminels Traité entre le Royaume-Uni et la Bolivie

En vigueur le 4 novembre 1898 Lima, le 22 février 1892

BSP 88/27; HT 21/277

La Paz, le 31 mai 1963 tres communications avec des tiers Bolivie d'échanger des messages et aude radioamateurs du Canada et de la Echange de Notes permettant aux stations

En vigueur le 31 mai 1963

RTC 1963/5

DELINQUANTS TRANSFEREMENT DES

En vigueur le 22 mai 1985 La Paz, le 6 mai 1980 sur la surveillance de certains condamnés Traité sur le transfèrement des détenus et

BTC 1985/4

BOTSWANA

DELENSE

du Botswana sonnel des Forces armées de la Républic Accord concernant la formation de per-

Gaborone, le 17 février 1987

1er SEPTEMBRE 1986 En vigueur le 17 février 1988 avec effet le

BRESIL

AIA

En vigueur provisoirement le 15 mai 1986 Brasilia, le 15 mai 1986 Accord sur le transport aerien

lisèra et le Brésil

RTC 1951/12, BTS 1951/98, RTNU 117/ En vigueur le 20 juillet 1951 Bruxelles, le 20 juillet 1951 wealth britannique en territoire belge et les monuments militaires du Commonafricaine sur les cimetières, les sépultures velle-Lelande, le Pakistan et l'Union sud-Uni, l'Australie, le Canada, l'Inde, la Nou-

SASIV

RTC 1949/23; RTNU 150/231 En vigueur le 1 er décembre 1949 Ottawa, les 18 et 19 novembre 1949 des deux pays pour l'obtention de visas remplir par les voyageurs non immigrants Echange de Notes relatif aux conditions à

BELIZE

DELENSE

septembre 1984 En vigueur le 3 juin 1985 retroactif au 17 Belmopan, le 3 juin 1985 əziləd ub Canada de personnel des horces armées Accord concernant la formation au

INVESTISSEMENTS **CARANTIE DES**

PTC 1976/14 En vigueur le 17 février 1976 Belmopan, le 17 février 1976 pour l'expansion des exportations édiaire de son mandataire, la Société Gouvernement du Canada par l'intermments canadiens à Belize assurés par le Echange de Notes relatif aux investisse-

DAHOMEY) BENIN (AUPARAVANT LE

TELECOMMUNICATIONS

cations -- le 14 mai 1975 Voir Multilatéraux — Télécommuni-

BERMUDES

11 septembre et le 8 janvier 1970 Voir Royaume-Uni — Défense — le

BOLIVIE

COMMERCE

La Paz, le 1er août 1911 Uni et la Bolivie Traité de Commerce entre le Royaume-

compter du 1er JUIN 1937. (RTC 1937/4)

EXTRADITION

pour l'extradition mutuelle de criminels Traité entre le Royaume-Uni et la Belgique

En vigueur le 17 mars 1902 Bruxelles, le 29 octobre 1901

PTS 1902/7; BSP 94/7

Modifie

le 21 décembre 1966 (RTC 1969/19) le 3 mars 1911 (BTS 1911/21) (81/7091 ST8) 7091 stem 8 91

MOITARDIMMI

Voir Air - 1e 30 20ût 1949

STO9MI

questions en matiere d'impôts sur le impositions et a règler certaines autres Convention tendant à éviter les doubles

Offawa, le 29 mai 1975

RTC 1976/29 En vigueur le 12 août 1976

PENSIONS

En vigueur le 2 avril 1968 avec effet Offawa, le 2 avril 1968 Canada

Accord relatif au Régime de pensions du

rétroactif au 1er janvier 1967

SCIENCE

RTC 1971/13 En vigueur le 21 avril 1971 Bruxelles, le 21 avril 1971 industrielle et technologique Accord sur la coopération scientifique,

SECURITE SOCIALE

En vigueur le 1er janvier 1987 Bruxelle, le 10 mai 1984 Accord sur la sécurité sociale

SEPULTURES MILITAIRES

6/6161 SIA En vigueur le 23 septembre 1919 Bruxelles, le 13 juin 1919 britanniques en territoire belge gique au sujet des sépultures militaires Accord entre le Royaume-Uni et la Bel-

taires - le 20 juillet 1951. (RTC 1951 / 13 de l'Accord sur les sépultures mili-Extinction partielle aux termes de l'Article

Accord entre la Belgique et le Royaume-

BETCIÓNE

En vigueur le 13 mai 1986 Bruxelles, le 13 mai 1986 Accord sur le transport aérien

COMMERCE

Ottawa, le 3 juillet 1924 Iuxembourgeoise et l'Union économique belgo-Convention de commerce entre le Canada

BTS 1925/7; RTSN 32/36 En vigueur le 22 octobre 1924

COMPAGNIES

En vigueur le 8 décembre 1862 Fougles, le 13 novembre 1862 Belgique relative aux sociétés par actions Convention entre le Royaume-Uni et la

CULTURE

RTC 1968/3 En vigueur le 5 mars 1968 Ottawa, le 8 mai 1967 Accord culturel

BSP 52/24, HT 11/74

RTC 1984/11 En vigueur le 24 février 1984 Bruxelles le 24 février 1984 cinèmatographique Accord sur l'aide à l'industrie

DEFENSE

En vigueur le 29 juillet 1953 Bruxelles, le 30 mars 1953 canadiennes et au séjour en Belgique de Forces Convention générale relative au passage

RTC 1953/15, RTNU 181/95

DOONARS

Voir Air - 1e 30 20ût 1949

ENTRAIDE JUDICIAIRE

En vigueur le 22 mai 1924 Londres, le 21 juin 1922 en matière civile et commerciale Belgique au sujet des actes de procédure Convention entre le Royaume-Uni et la

le 15 janvier 1929. RTC 1928/16 de Notes signées le 17 décembre 1928 et décembre 1928 signifiée par un Echange Adhésion du Canada à compter du 17

novembre 1932 étendue au Canada à Convention additionnelle signee le 4

En vigueur le 22 mars 1974 Washington, le 22 mars 1974 tion de projets de développement titre d'un programme spécial de prépara-Accord en vue de fournir des fonds au

BARBADE

RTC 1974/11

XIA

En vigueur le 18 octobre 1985 Nassau, le 18 octobre 1985 Accord de services aériens

COOPERATION ECONOMIQUE

En vigueur le 12 janvier 1981 Bridgetown, le 12 janvier 1981 Accord de prêt au développement

DELENSE

RTC 1985/34 En vigueur le 12 novembre 1985 Bridgetown, le 12 novembre 1985 de la Barbade Canada de personnel des Forces armees Accord concernant la formation au

INVESTISSEMENTS CARANTIE DES

Port of Spain, les 26 octobre et 17 nomandataire, la Société pour l'expansion le Canada par l'intermédiaire de son ments canadiens en Barbade assurés par Echange de Notes relatif aux investisse-

En vigueur le 17 novembre 1970 vembre 19/0

matière d'impôts sur le revenu et sur la sitions et à prévenir l'évasion fiscale en Accord tendant à éviter les doubles impo-

En vigueur le 22 décembre 1980 Bridgetown, le 22 janvier 1980

PENSIONS

STO9MI

7961 IAM 191 En vigueur le 4 juillet 1968 avec effet le Ottawa, le 4 juillet 1968 Canada Accord relatif au Régime de pensions du

SECURITE SOCIALE

En vigueur le 1er janvier 1986 Bridgetown, le ler FEVRIER 1985 Accord sur la sécurité sociale

BANGLADESH

DEVELOPPEMENT COOPERATION AU

En vigueur le 23 janvier 1986 avec effet le Dhaka, le 23 janvier 1986 au développement Accord general concernant la cooperation

34 décembre 1985

STO9MI

RTC 1985/2 En vigueur le 18 janvier 1985 Dhaka, le 15 février 1982 en matière d'impôts sur le revenu impositions et de prévenir l'évasion fiscale Convention en vue d'éviter les doubles

DEVELOPPEMENT BANQUE ASIATIQUE DE

FINANCE

En vigueur le 23 décembre 1968 Manille, le 23 décembre 1968 tonds speciaux sources canadiennes dans le cadre des Accord couvrant l'utilisation des res-

CARAIBES DEVELOPPEMENT DES ВРИОЛЕ DE

COOPERATION ECONOMIQUE

81C 1971/6 En vigueur le 17 février 1971 Bridgetown (Barbade). le 17 février 1971 sation de fonds canadiens speciaux Accord de contribution portant sur l'utili-

DEVELOPPEMENT (BID) INTERAMERICAINE DE **BANQUE**

FINANCE

l'education nomique ou technique ou d'assistance a la Banque, à des fins d'assistance ècodes pays d'Amérique latine, membres de ment du Canada mettra à la disposition que de certains fonds que le Gouverne-Accord prévoyant la gestion par la Ban-

RTC 1964/28 En vigueur le 4 decembre 1964 New York, le 4 décembre 1964

(91/9961 Modifié le 30 septembre 1965 (RTC

En vigueur le 12 février 1932 Londres, le 31 mars 1931 en matière civile et commerciale l'Autriche relative aux actes de procédure

les 1er et 3 juillet 1935. (RTC 1935/6) signifes à Ottawa et à Vienne les 17 mai et août 1935 par un échange de notes Extension au Canada à compter du 1 et

l'Autriche (RTC 1952/3) Royaume-Uni et du Gouvernement de les représentants du Gouvernement du de Notes datées du 18 janvier 1952 entre diale. Remise en vigueur par un Echange Suspendue par la Deuxième Guerre mon-

NOITIDARTX3

BTC 1969/24 En vigueur le 30 août 1969 Offawa, le 11 mai 1967 Convention d extradition

STO9MI

fortune en matière d'impôts sur le revenu et sur la impositions et à prévenir l'évasion fiscale Convention tendant à éviter les doubles

RTC 1981/3 En vigueur le 17 février 1981 Vienne, le 19 décembre 1976

SECURITE SOCIALE

En vigueur le 1 er novembre 1987 Vienne le 24 fevrier 1987 Accord sur la sécurité sociale

SASIV

RTC 1956/14, RTNU 305/51 En vigueur le 1er juillet 1956 Ottami les 28 mai et 19 juin 1956 de visas utilisables plusieurs fois aux fonctionnaires et aux non immigrants vrance aux représentants diplomatiques, Echange de Notes concernant la déli-

BAHAMAS, LES

INVESTISSEMENTS **CARRANTIE DES**

Nassau, les 11 mai et 21 septembre des investissements à l'étranger Echange de Notes concernant l'assurance

En vigueur le 21 septembre 1984

En vigueur le 29 avril 1981 RTC 1981/12, ATS 1981/14

PENSIONS

61/9961 STA

de pensions du Canada d'employès recrutés au Canada par le Gouvernement de l Australie Ottawa, le 13 décembre 1966 avec En vigueur le 13 décembre 1966 avec effet rétroactif au 1^{er} janvier 1966

Accord relatif à la participation au Régime

QUESTIONS POSTALES

Accord concernant les colis ordinaires et les colis avec valeur declaree Ottawa, le 22 avril 1969 En vigueur le 22 avril 1969 RTC 1969/30, ATS 1969/8

DIPLOMATIQUES

Echange de Motes concernant l'échange de services consulaires Vancouver, le 7 août 1986 En vigueur le 7 août 1986 RTC 1986/18

SCIENCE

Echange de Notes concernant l'utilisation de la base australienne de Woomera pour le lancement d'une fusée-sonde canadienne à des fins de recherche scientifique Canberra, les 26 et 27 août 1976 En vigueur le 27 août 1976

AUTRICHE

CIMETIERE DE GUERRE

Echange de Notes concernant le cimetière de guerre du Commonwealth situé à Klagenfurt, en Carinthie Vienne, **le 28 février 1968** En vigueur le 28 février 1968 PTC 1968\2

COMMERCE

Echange de Notes concernant un Accord commercial Londres, les 6 et 8 juillet 1933 En vigueur le 10 juillet 1933 RRC 1933 10 BTS 1936 16

Modifie 12 février 1934

ENTRAIDE JUDICIAIRE

de 3 fevrier 1935

te inU-emusyoR el entre noitnevnoO

ASSOCIATION INTERNATIONALE DE DÉVELOPPEMENT (IDA)

FINANCE

Accord prévoyant l'administration, par l'Association internationale de développement, de certains fonds qui seront fournis par le Gouvernement du Canada pour des projets de développement déterminés Washington, le 22 avril 1977

En vigueur le 22 avril 1977

En vigueur le 22 avril 1977

Modifié le 8 mars 1978 (RTC 1978/5)

AUSTRALIE

AIA

Accord relatif aux services de transports aériens entre les deux pays Ottawa, le 11 juin 1946. En vigueur le 11 juin 1946. Thu vigueur le 11 juin 1946. TRINU 10/47

Modifié le 15 mars 1974 (RTC 1974/12 ATS 1974/8)

ARBITRAGE

Voir Air — Australie — le 1 I luin 1946

COMMERCE

Accord conimercial Canberra, **le 12 février 1960** En vigueur le 30 juin 1960 RTC 1960/9 RTNU 369/89, ATS 1960/5

Modifié le 25 octobre 1973 (RTC 1973) 34, ATS 1973/28)

DOORWES

1946 Air — 16 11 juin 1946

ENERGIE ATOMIQUE

Accord concernant l'utilisation pacifique de l'énergie nucléaire Ottawa, le 9 mars 1981 En vigueur le 9 mars 1981 RTC 1981/7; ATS 1981/8

NOITARDIMMI

Voir Air - le 11 juin 1946

STÔ9MI

Convention en vue d'éviter les doubles impositions et de prevenir l'evasion fiscale en matière d'impôts sur le revenu Canberra, le 21 mai 1980

COMPAGNIES

401 Thos 8 of - stoqmi nov

CONSULS

Voir Commerce — le 2 février 1825

COOPÉRATION ÉCONOMIQUE

Accord de coopération économique, commerciale et industrielle Ottawa, le 6 octobre 1980 En vigueur

Provisoirement, le 6 octobre 1984 Definitivement le 12 novembre 1984 RTC 1984/29

DROITS DES NATIONAUX

Voir Commerce — le 2 février 1825

ENERGIE ATOMIOUE

Échange de Motes constituant un Accord relatif à la non-utilisation de l'équipement, des matériaux et des fechniques fournis par le Canada à des fins d'explosions nucleaires

Buenos Aires, **les 10 et 12 septembre** 1974

En vigueur le 12 septembre 1974 RTC 1974/33

Accord de coopération concernant le développement et l'utilisation de l'énergie atomique à des fins pacifiques

Buenos Aires, **le 30 janvier 1976** En vigueur le 30 janvier 1976 RTC 1976 12

NOITION

Buenos Aires, **le 22 mai 1889** En vigueur le 9 février 1894 ETS 1894, 2 BSP 81 1305

STÔ9MI

Echange de Notes constituant un Accord visant à éviter la double imposition des benefices provenant du transport maritime et aérien

Buenos Aires, **le 6 août 1949** En vigueur le 6 août 1949 TR 1949/5, RTNU 231/43

NAVIGATION, NAVIRES, PAIX ET AMITIÉ; PROPRIÉTÉ (BIENS), SERVICE MILITAIRE

Voir Commerce — le 2 février 1825

En vigueur le 6 octobre 1987

gua), le 8 juin 1977 Bridgetown (Barbade) et St. John's (Antides exportations mandataire, la Société pour l'expansion le Canada par l'intermédiaire de son ments canadiens en Antigua assurés par Echange de Notes relatif aux investisse-

compter du 15 novembre 1941

Buenos Aires, le 2 octobre 1941

NOLE

RTC 1941/17

8SP 12/29

COMMERCE

En vigueur

ARGENTINE

AIA

Modifie

Accord commercial

En vigueur le 12 mai 1825

Buenos Aires, le 2 février 1825

vinces unies du Rio de la Plata

gation entre le Royaume-Uni et les Pro-

Traité d'amitié, de commerce et de navi-

949 I juoe 3 91 - stoqmi issue riov

Définitivement le 6 février 1987

Accord sur le transport aérien commercial

le 31 octobre 1943 (RTNU 10/165)

le 3 octobre 1936 (LNTS 1777394)

Provisoirement le 8 mai 1979

Buenos Aires, le 8 mai 1979

BTS 1927/25, LNTS 71/131

ARABIE SAOUDITE

En vigueur le 8 juin 1977

Djeddah, le 20 mai 1927

PAIX ET AMITIE

RTC 1977/19

En vigueur le 17 septembre 1927

(dit également, le Traité de Djeddah)

Echange de Notes les 19-27 mai 1927

Traité d'amitié entre le Royaume-Uni et

Hedjaz, Nedjed et ses dépendances avec

été mis provisoirement en vigueur à

Cet Accord n'a jamais été ratifié mais a

En vigueur provisoirement le 15 novembre

INVESTISSEMENTS CARANTIE DES

Antigua, le 6 octobre 1987

d'Antigua et Barbuda Canada du personnel de Forces armées Accord concernant la formation au

DELENSE

AUTIGUA ET BARBUDA

RTC 1953/19 En vigueur le 1er mai 1953 Bonn, les 10 et 15 avril 1953 des deux pays pour l'obtention de visas remplir par les voyageurs non immigrants Echange de Notes sur les conditions à

SASIV

BIC 1957/36 BIS 1958/53; BIMD 326/ En vigueur le 12 juin 1957 Bonn, le 5 mars 1956 fédérale d'Allemagne dans le territoire de la République guerre des pays du Commonwealth situés metières, sépultures et monuments de magne d'autre part, concernant les cipart, et la République fédérale d'Allesud-africaine. I Inde et le Pakistan, d'une l'Australie, la Nouvelle-Zélande, l'Union Accord entre le Royaume-Uni, le Canada,

RTC 1957/35, BTS 1958/52, RTNU 326/ En vigueur le 12 juin 1957 Bonn, le 5 mars 1956 sépultures et monuments de guerre

d Allemagne concernant les cimetieres, part, ainsi que la République fédérale sud africaine. I Inde et le Pakistan d'autre I Australie la Nouvelle Zelande I Union d'une part, le Royaume-Uni, le Canada, Accord entre la République française

> RTC 1935/22, BTS 1936/2 En vigueur le 20 décembre 1935 Berlin, le 20 décembre 1935

aux sépultures militaires vernements allemand et français relative l'Union sud-africaine et l'Inde et les Gou-Canada I Australie la Nouvelle-Zelande.

SEPULTURES MILITAIRES

Convention entre le Royaume-Uni, le

RTC 1972/16 En vigueur le 1er mai 1972 Ottawa, le 30 mars 1971 Protocole final) Convention sur la sécurité sociale (avec

SECURITE SOCIALE

RTC 1971/52 F781 niuį 81 al maugiv n3 Bonn, le 16 avril 1971 et technique

Accord relatif à la coopération scientifique

RTC 1964/18 En vigueur le 28 septembre 1964

Bonn, les 21 et 28 aout 1964 əsuətəb

de renseignements sur la science de la Echange de Notes concernant l'échange

RTC 1969/33 effet rétroactif au 1er janvier 1966 En vigueur le 19 décembre 1969 avec Ottawa, le 19 décembre 1969

travailler aux missions et postes officiels allemande engagées sur place pour des personnes de nationalité non Accord concernant l'assurance pension

IZ6I SJEW

RTC 1983/29 En vigueur le 23 septembre 1983 Ottawa, le 17 juillet 1981 et de certains autres impôts

81/679118 En vigueur le 30 septembre 1979 Ottawa, le 11 janvier 1977 Traite en matiere d'extradition

EXTRADITION

le 30 octobre 1953 (RTC 1953/17) diale. Remise en vigueur pour le Canada Suspendue par la Deuxième Guerre mon-

RTC 1935/11

mai, 1er juillet, 11 et 29 novembre 1935. Tr səl nilrə8 á tə awstO á səèngis səton août 1935 notifiée par un échange de Extension au Canada à compter du 1er

NOTES

En vigueur le 15 mars 1929 Londres, le 20 mars 1928 commerciale procédure en matière civile et Reich allemand relative aux actes de

ENTRAIDE JUDICIAIRE

RTC 1957/29 En vigueur le 18 décembre 1957 Offawa, le 11 décembre 1957 atomique

Convention entre le Royaume-Uni et le

Canada

de la République fédérale d'Allemagne au

Voir aussi Sécurité sociale - le 30

PENSIONS

sitions en matière d'impôts sur le revenu Accord en vue d'éviter les doubles impo-

STO9MI

FUROPEENNE (ASE) AGENCE SPATIALE

SCIENCE

Modifié le 15 avril 1987 186 Taivnal 1984 En vigueur le 9 janvier 1984 avec effet au Noordwijk, le 9 janvier 1984 Accord de cooperation

En vigueur le 8 janvier 1985 Ottawa, le 8 janvier 1985 d'exploitation du programme ERS-1 Canada aux phases de développement et Accord concernant la participation du

ALBANIE

EXTRADITION

En vigueur le 11 juillet 1927 Tirana (Albanie). le 22 juillet 1926 pour l'extradition des criminels Traité entre le Royaume-Uni et l'Albanie

octobre 1928, RTC 1928/14 Royaume-Uni à l'Albanie datée du 20 Lxtension au Canada par notification du

ALGERIE

COMMERCE

Accord commercial à long terme sur le

En vigueur le 27 mai 1976 Alger, le 27 mai 1976

COOPERATION ECONOMIQUE

En vigueur le 16 mars 1966 Alger, le 16 mars 1966 Accord de coopération technique et

Accord portant sur l'ouverture d'une ligne

En vigueur le 1er juin 1973 Alger, le 1er juin 1973 de crédit au titre de la coopération

Modifié le 12 février 1979

CULTURE

7891 niuį 91 al aitiboM En vigueur le 14 juillet 1984 Montréal, le 14 juillet, 1984 cinematographiques Accord sur les relations

SCIENCE

NATZINAHDJA

COMMERCE

RTC 1974/37 En vigueur le 27 décembre 1974 Kabul, le 27 novembre 1974 Accord commercial

соорекатіой есономідие

RTC 1977/20 En vigueur le 5 juillet 1977 Kabul, le 5 juillet 1977 Accord d'aide au développement

FINANCE

716I Voir Commerce — le 27 novembre

AFRIQUE DU SUD

PENSIONS

effet rétroactif au 1er janvier 1966 En vigueur le 21 novembre 1968 avec Ottawa, le 21 novembre 1968 Canada Accord relatif au Régime de pensions du

entre stations experimentales privees des cations radiotelegraphiques échangées Echange de Notes régissant les communi-

Ottawa et Prétoria, le 27 septembre et le deux pays

19 décembre 1928

RTC 1929/3 En vigueur le 19 décembre 1928

L'ENERGIE ATOMIQUE INTERNATIONALE DE AGENCE

ENERGIE ATOMIQUE (AIEA)

RTC 1959/7 En vigueur le 24 mars 1959 Vienne, le 24 mars 1959 internationale de l'énergie atomique Gouvernement du Canada à l'Agence Accord pour la fourniture d'uranium par le

RTC 1972/3 En vigueur le 21 février 1972 Vienne, le 21 février 1972 literation des armes nucleaires dans le cadre du Traité sur la non-pro-Accord relatif a l'application de garanties

Accord cadre de coopération scientifique

En vigueur le 14 février 1983

REPUBLIQUE FEDERALE D' **ALLEMAGNE,**

Ottawa, le 14 février 1983

er recupidne

Accord relatifiaux transports aeriens

Provisoirement, le 26 mars 1973 Insugiv n3 Ottawa, le 26 mars 1973

2791 1911vet 81 of Inamov finited

Amendé le 20 janvier 1983 PTC 1975/4

RTC 1983/4 (RTC 1983/9)

CULTURE

Ottawa, le 15 juillet et le 23 octobre de pulications officielles Echange de Notes concernant l'échange

En vigueur le 23 octobre 1969 696I

RTC 1969/13

En vigueur le 6 novembre 1975 Bonn, le 3 mars 1975 Accord de cooperation culturelle

Accord sur les relations

En vigueur le 16 août 1978 Ottawa. le 30 mai 1978 cinématographiques

DEFENSE

Bonn, le 3 août 1959 lant de tournitures et autres prestations Accord sur le règlement des litiges décou-

RTC 1963/23 En vigueur le 1er juillet 1963

armées allemandes à la BFC de Shilo et ment au Canada d'unités des Forces Echange de Notes au sujet de l'entraine-

RTC 1983/27 effet le 1 er janvier 1984 En vigueur le 20 décembre 1983 avec Ottawa, le 20 décembre 1983 Goose Bay, Labrador

tions douanieres et la collaboration entre leur administra-Accord concernant Passistance mutuelle DOUANES

En vigueur le 23 janvier 1986 Bonn, le 10 septembre 1984

ENERGIE ATOMIQUE

utilisations pacifiques de l'énergie Accord de coopération concernant les

		00.1	
94-1		98.1	Paraguay
94.1		36-1	
94-1	Zaïrs	1-35	- Sanama
34-1		1-35	netsiye9
24-1	sləuzənəV	1 36	ebneguO
97-1	uteuneV	1-35	(OAT)
1.44	Uruguay		Organisation des Nations Unies pour l'alimentation et l'agriculture
tt-1	səupitəivos	1-32	internationale (IDAO)
	Union des Républiques socialistes	70 +	Organisation de l'aviation civile
pp-1	Turquie	1-36	(OCDE)
54.1			seupimonosé tnemeqqolevéb
143	Trinité-et-Tobago		Organisation de coopération et de
1-43	Thailiande	3E-1	nsm0
1.42	Tchécoslovaquie	134	bnaslèZ-əlləvuoV
1-42		1-33	Morvėge
1-42	əssin S	1 33	Nigéria
14-1	əpənS	1-33	Miger
14-1	Sri Lanka	1-33	Nicaragua
04-1	fnemeqqolevéb eb enibnA étéiso?	1 33	Mations United
04-1	Singapour	1-33	Montserrat
07-1	Sénégal	1-33	oosenoM
04.1	Samo-Occidental	1-32	9nbixəM
07-1	Saint-Vincent-et-Grenadines	1-35	
07-1	Saint-Marin	1-32	alteM
04-1	Sainte-Lucie	1-32	lsM
1.39	Saint-Christophe-et-Nièves	15-1	iweleM
1.39	Rwanda	16-1	
1-39	Moyaume-Jnu-eyoA	18-1	
1-38	Roumanie	15-1	Libéria
	Voir Allemagne, République fédérale d'	18-1	Kenya
1 38	République fédérale d'Allemagne	131	Jordanie
8E-1	République dominicaine	1-30	uoder
8E-1	anhun ya ya ya nanangay	1-30	əupismet
	PortugalRépublique démocratique	1-29	
7.E.I			sraë
7.E-1	Pologne	1 28	
7.E.F	səniqqilihq	1 58	Irlande
1-36	Pérou	1 28	lrad
1-36	Pays-Bas	1-27	וגפט
Раде		Раде	

Index des Pays et Organisations internationales

Page		Page	
a G =	onoradado of internation		netzinedb}&
8 1	Communauté économique européenne (CEE)	1-1 1-1	Afrique du sub enpirita
81	Ub ənnəèqoruə ətusnummoO (AO3O) iəiscier (AA3O)		Agence internationale de l'énergie
() 1	Communauté européenne de	ļ-ļ	atomique (AZIA)
8 1	"énergie atomique (EURATOM)	1-1	Agence spatiale européenne
8 1	Communautés européennes	1 1	
8 1	Congo, République populaire du	ļ-ļ	Algérie
1.8	Corée, République de	1-1	Allemagne, République fédérale d'
61	Rois Rica	2-1	Anglia-et-Barbuda
6 1	Côte d'Ivoire	2.1	Arabie saoudite
6 1	edu J	1 5	Argentine Argentine
6-1	Danemark	£-1	Association internationale de développement (IDA)
111			
11.	Egypte	£ f	Australie
11-1	El Salvador	8 1	Autriche
11-1	Équateur	t l	Bahamas
115	Espagne	t l	Bangladesh
115	his d'Amérique	⊅ -↓	Banque asiatique de développement
121	Ethiopie	۵- ۲	Banque de développement des Caraïbes (CARIBANK)
1-22	Fidji		Sanque interaméricaine de
1 22	Fords into a least teathers and is a season of a seaso	4.1	développement (BID)
1 22	Fonds international pour l'Irlande	4-1	Barbade
1-22	Force multinationale et observateurs (FMO)	G-1	Belglad
1.22	France	S-1	Bzilə8
1 24	aidms2	S-1	ninà8
154	Ghana sned2	9.1	Bermudes
1-24	Grèce	g-1	Bivilo B
1-25	Grenade	9-1	snewsto8
1-25	elemətenə	9 1	Brésil
1 25	ອອဲniນລ	9 1	Bulgarie
1-25	ansyna		Burkina Faso (Auparavant Haute
1-26	ifiaH	7-1	(efloV
1-26	(Voir Burkina Faso)	7-1	Cameroun
1 56	Honduras	۲-۱	CP!II
1-26	9ingrie	Z-1	Chine, République populaire de
127	əpul	۲-۱	Сһуурге
1.27	əizənobul	7-1	

Première Partie

Traités Bilatéraux En Vigueur

Visas
201-S
Transfèrement des personnes condamnées2-104
Transfèrement des délinquants1-6, 21, 24, 33, 37
Traité des êtres humainsTraité
Tourisme
,e-t
Télécommunications 2-97 8-2
Stupéfiants
Statut des Forces Voir Défense
2-94 Statistiques

Station météorologique Voir Météorologie	Questions militaires Voir Défense
Spitzberg	Voir aussi Navigation
Sépultures militaires	Questions maritimes
Sécurité sociale	Questions consulaires. 1-3.
Voir Navigation-Sécurité	Publication obscenes8-S.
Sécurité en mer	Protection des Forêts1-20
Science 2, 3, 5, 6, 10, 12, 21, 24, 25, 30, 34, 44	Protection des Diplomates8-1
	Voir Droit d'auteur
Santé 1-21	Propriété intellectuelle
Route de l'Alaska Voir aussi Défense	Voir aussi marque de Fabrique
	Brevets allemands
Réparation (Allemagne)	Propriété industrielle
Renonciation à la guerre Voir Règlement pacifique des Différends internationaux	Propriété (Biens)
٥-5-2 ٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠	67-S
Relations diplomatiques1-44	75-1
Relations consulaires 1-44	Prisonniers
Règlement pacifique des Différends internationaux	Prêts Voir Coopération économique
88-S sèigufàЯ	Pollution (environnement) Air
Réclamations 7, 9, 21, 24, 33, 39, 44, 45	Pollution10, 20
32, 33, 37, 38, 43, 45 Voir aussi Télécommunications	Poids et mesures
Radio	Planification civile d'urgence
	61-1
Questions postales	€ f-f
Questions monétaires Voir Banque des Règlements internationaux, Finance	Pensions

25. Secretarian des Essais atomitiques 1. Secretaria des des confinements de mainiments de charge de mainiments de charge de mainiments de charge de mainiments de charge de ch	Pêcheries	Monuments de guerre
25-1 25, 24, 25, 28, 28, 28, 28, 28, 28, 28, 28, 28, 28		
Notir Delimitation of the seals atomiques of Sauvestage of		Marque de Fabrique2-64
Authier de la Paix Seis 27, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 35, 40, 41, 43, 45, 46, 20, 31, 32, 33, 35, 40, 41, 43, 45, 46, 20, 31, 32, 33, 35, 40, 41, 43, 46, 40, 41, 43, 46, 40, 41, 43, 46, 40, 41, 43, 46, 40, 41, 43, 46, 40, 41, 43, 46, 40, 41, 43, 46, 40, 41, 43, 46, 40, 41, 43, 46, 40, 41, 43, 46, 40, 41, 43, 46, 40, 41, 43, 46, 40, 41, 42, 43, 44, 42, 44		10, 11, 25
Saranlie des Investissements 2, 2, 2, 25, 26, 25, 26, 27, 29, 30, 31, 32, 33, 35, 40, 41, 43, 45, 42, 42, 42, 42, 42, 43, 44, 43, 45, 42, 42, 42, 43, 44, 43, 45, 42, 42, 43, 44, 43, 45, 42, 43, 44, 43, 45, 43, 44, 43, 45, 43, 44, 44	7-19, 28 27-75 28, 28 27-75	
Activities de charge nameria and maintainen des linvestissements and seinvestissements and seinvestisse signification des Essais atomiques and chierdiction) Lignes de charge and art of six and seinvestissements and seinvestisse de charge and seinvestisse d	Ordonnaces alimentaires1-34	
Authorited and the Search of the Search of the Search of Charge of Search of	Voir Conservation	Voir Paix, maintien de
Samingration Color	(SMO) santé (SMO) stris2 rioV	Voir Navigation
Asintration	Énergie atomique	
Oil Délimitation Astions-Unies Astions-Uni	Organisation du Traité	Voir Essais atomiques
Satistican Catantiation Catant		
Voir Aussi Sépultures militaires Voir Délimitation Voir Délimitation Voir Pussi Sépultures militaires Voir Pussi Sépultures militaires Voir Pussi Sépultures militaires Voir Pélimitation Voir Pussi Sépultures militaires Voir Pussi Sépultures Voi		lles Sverdrup1-34
Actions des Investissements Garantie des Investissements 4, 5, 7, 9, 11, 22, 24, 25, 26, 27, 29, 30, 31, 32, 38, 39, 40, 41, 42, 43, 44 Immigration Garantie des Investissements Actions de Sauvetage Voir Questions maritimes Voir Questions maritimes Navigation Actions de charge Actions de	Nucléaire	Voir Aussi Sépultures militaires
Nationitatimitation Nations-Unies Nations-Unies	Voir Questions maritimes Navigation 1-18 2-67 2-68 —Ligne de charge -Sécurité —Sécurité —Service de recherche des glaces 1-22.	4, 5, 7, 9, 11, 22, 24, 26, 26, 27, 29, 30, 31, 32, 32, 35, 40, 41, 43, 45 Immigration
		noitstimilèd nioV

Frontières	Énergie2-50
₽9-2bio1∃	∮changes
Fourniture de guerre	8t-fsux limitropheseantqontimil xus3
Forces navales1-17	Droits politiques de la femme Voir Femme, condition de la
Force multinationale et Observateurs1-29	Droit de la personne
Forces militaires Voir Défense	Droit de la mer2-46
Finance 4, 6, 27, 36, 37, 38, 39, 40, 43, 2-57	Droit de la guerre2-39
Femme, condition de laFemme, condition de la	Droit d'auteurproit d'auteur
Faune et flore sauvages Voir Conservation, Pêcheries	Douanes
23, 25, 26, 27, 28, 29, 31, 32, 33, 34, 35, 36, 37, 38, 40, 41, 42, 43, 45	Discrimination raciale Voir Droit de la personne
Extradition	Différends internationaux Voir Règlements pacifiques des différends internationaux
Sz-Sa Szeritions 2-56	Désarmement
Espèces menacées d'extinction Voir Conservation Essais nucléaires (interdiction)	Défense 1-1, 4, 5, 6, 8, 10, 14, 23, 24, 25, 27, 29, 30, 31, 33, 35, 36, 39, 40, 41, 42, 46 2-28 Délimitation des frontières maritimes 1-10, 16 Voir aussi Eaux limitrophes
Espace extra-atmosphérique Espace	35, 42
Esclavage	Culture
T1-1	Courrier diplomatique
Entraide judiciaire	Coton
Voir Nucléaire Enlèvement d'enfant2-52	Coopératon économique
Énergie atomique	Coopération au développement

Sujets contenus dans les Traités bilatéraux et multilatéraux

soutchouc	2-16	(Interdiction)
ampobello, Parc International de	ST-T.	Voir—Armes nucléaires (non prolifération) Essais atomiques
		(Fonds des mers)
aîê Sîre	S-16	Contrôle des armes nucléaires
åbles (sous-marins)	91-2.	SS-1
oir aussi Propriété industrielle	0.1 =	səmitinsm anoiteauQ
reve <i>ts</i>	31-9	Voir aussi Douane;
		Contrebande
'	2-15	Confeneurs 2-24
oir aussi Commerce		VC-C 231104044003
,	2-15	Voir Commerce
91	8-1	sluanoO
anque des Règlements internationaux	p1-2.	Voir aussi Chasse à la Baleine, Pêcheries
		2-23
noitsiv riA nio		Conservation
3	7-7	Condition de la Femme Voir Femme, condition de la
oir aussi Commerce		
	E t-1	Compagnies
on Espace extra-atmosphérique		
stronautes		Commission du peuplier2-23
oir aussi Essais nucléaires		Voir aussi Échanges
	2-13	38, 41, 42, 43, 44, 45, 46
rmes nucléaires	0+0	26, 26, 27, 28, 30, 31, 32, 33, 36, 37,
. ,,		Commerce 2, 3, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 13, 21, 22, 24,
oir aussi Réclamations		Commerce
13, 28, 43, 44, 2	2-12	
- 90stidy	·9-1	Collision en mer Voir Navigaton-sécurité
sabssadn	81-13	3
		Voir Nationalité
Settemul	2-12	Citoyenneté
	2-3	Circulation routière
2, 3, 4, 5, 6, 7, 9, 12, 22, 24, 26, 27, 28, 41, 29, 30, 41,		
	, f- F	Cimetière de guerre1-3 Voir aussi Sépultures militaires
	F F	Cimetière de querre
	1-2	Chasse à la Baleine
griculture	1-44	
		Voir Cimetière de guerre
ridue	1-7	Cenorabne

SOMMAIRE

Liste des Traités multilatéraux	1-5
DEUXIÈME PARTIE — TRAITÉS MULTILATÉRAUX EN VIGUEUF	i-S
Liste de Traités bilatéraux	†- †
Index des Pays et Organisations internationales	ii– h
RUBUDIV NA XUARĀTAJIB SĀTIART — AITRAR EN VIGUEUR	i– t
Sujets	iv
Documentation	Vİ
Références	Vİ
Informations supplémentaires	iii
soqorq-frankA	!!!
Sujet	Page

BÉFÉRENCES

SIZN
STA
SAIT
RTSN
UNTA
TH
BTS
BSP
CNS
STC

DOCUMENTATION

(consultée pour la préparation de cet ouvrage)

An Index of British Treaties 1101-1968; par Clive Parry and Charity Hopkins Multilateral Treaties, Index and Current Status; M.J. Bowman et D.J. Harris

A list of Treaties and other International Agreements of the United States in force on January I, 1988; Department of State, United States of America

Traités multilatéraux déposés auprès du Secrétaire général — État au 31 décembre 1987; (Publication des Nations Unies)

Liste des Traités et Accords de la France en vigueur au 1^{er} janvier 1985, Paris, Direction des Journaux officiels

Avant-propos

Cet ouvrage, intitulé "Liste des traités en vigueur au 1et janvier 1988", se compose de deux parties. La première dresse la liste des Accords bilatéraux par pays et par sujet, dans un ordre alphabétique et chronologique. La deuxième dresse la liste des Accords multilatéraux par sujet, dans un ordre alphabétique et chronologique, ainsi que celle des États ou organisations internationales qui en sont partie.

La première partie comprend plusieurs accords bilatéraux conclus par la Grande-Bretagne au nom du Canada, auxquels le Canada est devenu partie par suite de la succession d'État.

La date à laquelle l'accord a été signé ou, dans le cas d'un Accord multilatéral, "fait", est inscrite en caractères gras. Les notes se rapportent dans chaque cas à l'Accord qui précède.

Les instruments n'ayant pas force de traité, comme les arrangements, les contrats ou memorandums d'accord, ont été omis.

Le fait que le nom d'un pays nouvellement indépendant ne figure pas sous le titre d'une convention multilatérale ne signifie pas obligatoirement que celle-ci n'est pas en vigueur dans le pays en question.

En ce qui concerne la Chine, chaque entrée répertoriée dans cette publication renvoie à des initiatives prises par les autorités représentant la Chine aux Nations Unies à la date correspondante.

Informations supplémentaires

Les nombreux renvois ont pour but d'aider le lecteur.

Les accords suivis d'un numéro de Recueil des traités du Canada (RCT) sont disponibles. Pour se les procurer, il suffit d'écrire au Centre d'édition du Gouvernement du Canada, Approvisionnements et Services Canada, Ottawa (Canada) KIA 0S9, qui les enverra par la poste.

Le Rapport annuel du Ministère des Affaires extérieures et l'Annuaire canadien de Droit international fournissent une liste de toutes les actions du Canada en matière de traités pendant l'année considérée.



Traités en vigueur pour le Canada

Liste des traités en vigueur au 1er janvier 1988

Cet ouvrage dresse la liste des Traités du Canada répertoriés au ministère des Affaires extérieures en date du 1^{er} janvier 1988, qui n'ont pas encore pris fin du fait de leur venue à expiration, de leur dénonciation par les parties, de leur annulation et de leur remplacement par d'autres accords, ou d'autre façon.

Compilé par la Section des traités Direction générale des Affaires juridiques



au 1er janvier 1988 du Canada en vigueur bilatéraux et multilatéraux Liste des traités

Traités en vigueur



